

## KANIZSA

MEGJELENIK: MINDEN PÉNTEKEN

VI. évf. 22. sz. 1994. jún. 3.



## Védett lett a Csibiti-völgy



Foto: Lencses

Egy nem megszokott aktusra gyűltek össze az érintett szakhatóságok és az érdekelt gazdálkodók képviselői múlt hét szerdáján az újudvari faluházban. Természetvédelmi oltalom alá került Kanizsa környékének egyik kedvelt kirándulóhelye, eddig inkább csak a taváról és szépségéről, ezután talán majd a természeti értékeiről is híres Csibiti-völgy.

Gyakran találkozni ezen a területen kirándulókkal, akik itt, az érdekes (és értékes) védett növények között pihenik ki fáradalmaikat. Az ide elvetődők többsége talán nem is volt tisztában azzal, hogy itt, eb-

ben a völgyben található Dél-Zala egyik legjelentősebb lónyelvű csodabogyó és gímpáfrány-állománya. Mióta kiderült, hogy milyen botanikai érdekességeket rejt a szurdokot is magába foglaló erdő, a környékbeliek még büszkébbek lettek szűkebb pátriájukra. Szívesen kalauzolják oda az elvetődő idegeket, külföldieket, egy percig sem felejtve el, hogy ha sokáig meg szeretnék őrizni a természetes élővilágnak ezt a darabkáját, akkor azért sokat kell tenniük.

Az újudvariak nem várták arra, hogy mások tegyenek a veszélyeztetett értékek védelméért, hanem

maguk vették kezükbe saját sorsuk alakítását. Nehéz, sokszor reménytelennek tűnő küzdelmük végül sikeresen zárult. Áldozatvállalásuk jó példa lehet a hétköznapjainkból hiányolt, a természet védelmének elkötelezett cselekvésre. Ugyan a

happend már biztos, de talán mégsem haszontalan (esetleg ünneprontó) dolog a nagy öröm közepette emlékezni a védetté nyilvánítás kevésbé felemelő pillanataira.

L. L.

(Folytatás a 2. oldalon.)



A labdarúgó NB II-ben, két fordulóval a befejezés előtt bajnokságot nyert az Olajbányász csapata. A bajnokcsapat. Balról jobbra. Felső sor: Csáki, Gyulai, Iványi, Kiss, Keszei Ferenc edző, Filipovics, Vidóczy, Kepe, Czigoth. Középen: Horváth Sándor szakosztály-elnök, Fuisz, Domján, Koller, Visnovics, Baranyai István ügyvezető elnök. Guggolnak: Szalai, Svélecz, Farkas, Tóth, Hegedűs, Kovács.

(Soproni Tibor felvétele)

**TELE  
MAGAZIN**

**50% MÁY KEDVEZMÉNY**

**NEMZETKÖZI  
ZALAEGERSZEGI  
VÁSÁR '94  
JÚNIUS 2-6.**

**PROGRAMOKRÓL:**

- KUTYAKIALLÍTÁS • JÚNIÁLIS •
- TÜZIJÁTEK • VÁSARSZÉPE VÁLASZTÁS • • •

**VÁSÁR KFT.**  
**VÁROSI SPORTCSARNOK**

## Díjkiosztó

Az elmúlt hét szerdáján, a Helyőrségi Klub zsúfolásig telt tükörtermében került sor a Családsegítő Központ által életrehívott „Segíts, hogy segíthesünk!” alapítvány díjkiosztó ünnepségére. Dr. Kereskai István és dr. Kaszás Gizella az átadást megelőző közszövebeszédekben elmondták, e juttatás célja nem más, minthogy támogassák azokat a gyerekeket, akik szorgalmuk révén a művészet, sport vagy tanulás terén kiemelkedően tehetségesek, ám szüleik nem tudják anyagilag maradéktalanul támogatni őket. Az iskolák által javasolt diákok közül huszonegyen részesültek 3-5 ezer forintos elismerésben. Rajtuk kívül a Vécsey Általános Iskola huszonöt vándortáborozója (12.500 Ft), illetve a Hevesi DSE sportakrobatái (16.000 Ft) nyerték el az alapítvány támogatását. (Mindazok, akik nem tudtak megjelenni az átadási ünnepségen, átvehetik díjukat a Családsegítő Központ Erzsébet téri irodájában.)

- k.r. -

## Utcanévtáblák

E hónap elején lát majd napvilágot az a pályázati kiírás, mellyel a Polgármesteri Hivatal megfelelő kivitelezőt keres az elavult utcanévtáblák leszereléséhez. Így az előzetes elképzelések szerint két hónap múlva már nem találkozhatunk a hajdani eligazodást segítőkkel.

- k.r. -

## Gesztus

Figyelmet érdemlő, nemes gesztussal köszöntötte a tornyiszentmiklósi általános iskola három pedagógusa Bacsa Istvánné hivatásos nevelőszülőt, a nagycsaládok éve alkalmából. Bacsa Istvánnának négy gyermeke tanul a fenti iskolában.

H.I

## Stamler a fővárosban

Kaposváron született, ám városunkban él, alkot és tanít immár másfél évtizede Stamler Lajos, aki fonyódi, egerszegi, kanizsai és kaposvári önálló kiállításai után a fővárosban is bemutathatja festményeit. Szerdán nyílt, e hónap végéig látható tárlatának az Eudoxia 20 Garzonház biztosít otthont.

- k.r. -

# Védett lett a Csibiti-völgy

(Folytatás a címlapról)

A védetté nyilvánítás nyitányaként az újudvari önkormányzat képviselő-testülete utasította a Polgármesteri Hivatalt, hogy tegyen meg minden lehetséges lépést a község körüli erdők védelméért. Ezzel a határozattal párhuzamosan megindult a lakosság körében is egy aláírásgyűjtési kampány. Az íveket a település felnőtt lakosságának több mint a fele ellátta kézjeggyel. Ez a társadalmi támogatottság jogosította fel valójában cselekvésre a hivatalt.

A sietség nem volt alaptalán. Mert ma még ugyan gyönyörű erdők szegélyezik Újudvar beépített területét, de a község felé néző lankák túlodalán már a tarvágással kitermelt, de kellőképpen újra nem erdősített területeket figyelhetjük meg. A riasztó példa ismeretében mindenki tudta, hogy mire számíthatnak, ha kedvelt kirándulóhelyükön, a Csibiti-völgyben is az előzetes tervek szerint – egy-két éven belül – sírnak fel a fűrészgépek. Igazából ezt kellett valahogy megakadályozni.

A Csibiti-völgy természetközeli állapotú erdejében fellelhető változatos élőhelyeken eleve sokféle, köztük több ismert vagy éppen ritka védett növény előfordulására lehetett számítani. A terület egy vegetációs időszakon keresztül történő felmérését Lencsés Gábor (lapunk munkatársa) végezte. Sikertől több értékes növény hatalmas egyedszámú állomá-

nyát felmérni, amelyek feltérképezése jelentős érveket szolgáltatott a védetté nyilvánítás-hoz.

Naiv azonban, aki azt hiszi, hogy ezzel véget értek a megpróbáltatások, s a helybeliek elérhették hön áhított céljukat. Az érintett szakhatóságok és gazdálkodók részvételével a múlt év októberében lezajlott előzetes egyeztető tárgyaláson még csak azt rögzítette a jegyzőkönyv, hogy a védetté nyilvánítással elvileg minden érdekelt fél egyet tudott érteni, de a konkrét megvalósítás részleteiről különböző elképzelések születtek.

Néhány hónapos egyeztető tárgyalások után úgy nézett ki, hogy pont kerülhet az ügy végére. Ki lettek küldve a meghívók, az aláírásra váró határozat tervezetével együtt. Jó egy hónap múlva, az ünnepélyes aláírást megelőző napon is még kijutott azonban a bosszúságból. Az Erdőfelügyelőség, a tervezetben található helyesírási hibákra hivatkozva hártotta el a meghívást és kérte a szöveg újbóli, talán ötödszöri átdolgozását. Nem tudni, hogy ki hogyan ítéli meg ezt a magatartást, de úgy tűnt, hogy az előbb említett hivatal inkább szerette volna megakadályozni az újudvariak tervének valóra váltását, annak ellenére, hogy képviselőik mindig azzal kezdik beszédeiket, hogy „mi igazán támogatjuk az erdőterületek védelme alá helyezését”.

Hogy mégis sikerült kiverekedni a Csibiti-völgy védetté nyilvánítását, az a Középdunántúli Természetvédelmi Igazgatóság Zala megyei munkatársainak, Horváth Jenőnek és Palkó Sándornak köszönhető, akik minden segítséget megadtak a munka sikeres elvégzéséhez.

Utójára, de nem utolsó sorban kell megemlítenünk, hogy a szóbanforgó területen gazdálkodó ZALAERDŐ Rt. Nagykanizsai Erdészetének igazgatója, Egyed Gyula is maximális kompromisszum-készségről tett tanúbizonyságot, így nagyban hozzájárult a gazdag erdő ortalom alá helyezéséhez. Személyes példáján keresztül bizonyította, hogy az erdő hivatásos, sokszor gazdasági céloktól is vezérelt művelői is felelősséget éreznek a természet gyönyörű darabkájának sorsa iránt.

Hogy milyen felesleges a természetvédők és -károsítók szerepének sztereotip kiosztása, arra példa lehetne az újudvari faluházban történt megbeszélések felelevenítése, aholis az önkormányzat és az erdészet vezetői – akiket a közvélemény hajlamos automatikusan ellenfélként beállítani – egymással szót értve, beszélgettek az erdők javát szolgáló közös cselekvés lehetőségéről, nemcsak a természetvédelmi területen.

Felesleges ellentétektől szabadult világlunkban dialógusuk szinte üdítőleg hatott.

L. L.

## A VOLÁN igen, a MÁV nem!

Május 29-én 0.00 órától új menetrend lépett életbe ország-szerte a VOLÁN gazdasági társaságainál és a MÁV-nál. Az utazóközönség már megszokta, hogy a VOLÁN évről-évre áttekinthető menetrend-füzetekkel látja el őket (így történt ez a napokban például a ZALAVOLÁN Közlekedési Rt.-nél is, amely mindössze 35 Ft-os áron izléses helyi autóbusz-menetrenddel látta el a lakosságot), nem így azonban a MÁV, amely idén újra elmulasztotta a helyi, illetve területi – olcsó – menetrend-füzetek kiadását, s helyette 300 és 500 Ft-os áron országos menetrendeket árul a vasúttállomások jegypénztárainál...

(tihanyi)

## IDEIGLENES VÍZI ÁTKELŐ

Négyszázharminckétszer fordultak meg a Murán a magyar parttól a horvát kikötőig azok a moterosónakok, melyek az ideiglenes vízi átkelőhely folyamatos forgalmát voltak hivatottak biztosítani. A Molnári és Kotori közti határszakasz május 29-i megnyitására okot a Horvát Köztársaság kikiáltásának negyedik évfordulója szolgáltatott. Az alkalommal élve 4540 hazánkfia élt, s ünnepelt szomszédainkkal közösen a folyó déli partján.

- k.r. -

## MEGHÍVÓ

1994. június 21-én 18.00 órai kezdettel sajtótájékoztatóval egybekötött lakossági fórumot rendezünk a Vécsey Zsigmond Általános Iskolában, amelyre ezúton tisztelettel meghívom.

Rendezvényünk célja az „Olaj” lakótelepen és környékén bevezetett szelektív hulladékgyűjtési rendszer tapasztalatainak megbeszélése, a bevezetés nehézségeinek megoldására javaslatok áttekintése, az érintett területen élők véleményének megismerése, a szükséges módosítások elhatározása.

Erdős Péter  
Környezetvédelmi Információs Iroda  
irodavezető



## ÚJ ÁTMENETI SZÁLLÁS...

„EMBERI MÉLTÓSÁGOT  
MINDENKINEK!”

A fenti jelmondat jegyében köszöntötte Nagykanizsán a vöröskereszt az 1994. évi világnapot megyei ünnepség keretében. Az ünnepi megemlékezést dr. Szilárd István, a szervezet országos főtitkára tartotta. Beszédében végigtekintette a vöröskereszt több, mint százharminc esztendő történetét. Kiemelte, hogy a szervezet feladata minden körülmények között a humánus cselekvés, a segítségnyújtás, és élet emberhez méltó megteremtése és javítása. Dr. Szilárd István elmondta, hogy a vöröskereszt meg tudta őrizni hitelességét, mindig képes volt megújulni, és a jövőben a legnagyobb társadalmi támogatottsággal rendelkező szervezet működéséhez erő és hit kell.

Ezt követően kitüntetések átadására került sor, amikor is vöröskeresztes aktivisták vehették át jutalmukat jó munkájukért. A világnapi ünnepséget a dr. Mező Ferenc Gimnázium énekkarának műsora, hangszerzsolistája és I. A osztályának „Embert énekek...” című irodalmi összeállítása tette színessé.

A program után a jelenlévők ellátogattak az – önkormányzat támogatásával létrejött – új átmeneti szállásra, melyet dr. Kereskai István polgármester avatott fel a Dózsa György utcában. A létesítmény ötven hajléktalan férfi számára biztosít majd a jövőben ideiglenes otthont. A megyei ünnepség a Hevesi Sándor Művelődési Központban tartott állófogadással ért véget.

Horváth Ilona

## Játék határok nélkül?

## MINT A KISDEDŐVÓBAN...

Lapunk május 20-i számában a tájékoztató fél hibájából tévesen jelent meg, miszerint a Rózsa úti óvoda épületét kívánna a város öregek napközi otthonául felhasználni. Mint dr. Nemesvári Mártától megtudtuk, a dolog véletlen elírás, helyesen az Úrhajós utcai óvoda épületéről van szó. Az ügyvel kapcsolatban megkerestük Dusnoki Ágnes, a Humán Osztály munkatársát is, aki ugyan megerősítette, hogy a Népjóléti Bizottság valóban azt a döntést hozta, hogy az Úrhajós óvodát kívánja öregek otthonává átalakítani, de erről sem az Oktatási és Kulturális Bizottságot, sem a Humán Osztály oktatásban illetékes munkatársát, sem a kiszemelt

óvoda vezetőjét, valamint annak kollektíváját nem értesítették. Azt is megtudhattuk, hogy a szóbanforgó intézménybe mintegy százötven gyermek iratkozott be szeptembertől, s szép számmal vannak közöttük olyanok, akiknek ez az intézmény végfajta szociális háló, s nélküle sem életvezetésük, sem elhelyezésük nem lenne megoldható.

A döntés azért is nehezen érthető, hiszen éppen ebben az óvodában folyik az egyik legkiválóbb új szemléletű nevelési program megvalósítása, mint arról a fentebb említett számunkban hírt adtunk, s éppen ez az óvoda kapott nemrégiben elismerő kitüntetést szakmai munkájáért.

- dé -

## Tisztelettel meghívjuk

1994. június 5-én 11 órakor kezdődő  
megemlékezésünkre  
(Nagykanizsa, Fő utca 6.)

## PROGRAM:

11 órakor a Fő utca 6. szám alatt lévő imateremben **gyászistentiszteletet tartunk**, ezt követően koszorúzás a Zsinagóga előtti emléktáblánál, majd a **Zsidótemetőben a felújított ravatalozó felavatása**. Emlékbeszédet mond: **Dr. Kereskai István** polgármester. A megemlékezésen részt vesz **David Krausz**, Izrael állam magyarországi nagykövete. Az avatást követően az auschwitz emlékmű megkoszorúzás.

SZERETETTEL VÁRJUK A VELÜNK EGYÜTTTÉRZŐ  
ÉS FÁJDALMUNKBAN OSZTOZÓ EMBEREKET

HITKÖZSÉG VEZETŐSÉGE

KANIZSA D-Z. Hetilap



A Nagykanizsai Családsegítő Központ ezúton kéri mindazokat, akik támogatni tudják megszorult embertársaikat, juttassák el felajánlásaikat Erzsébet téri irodájukba. Az elkövetkező napokban azok jelentkezésére számíthatnak, akik használt bútort, hűtőszekrényt, nagyméretű férfi cipőt, ágyneműt képesek felajánlani.

- k. r. -

KANIZSA D-Z. Hetilap

## PÁLYÁZAT

Nyugat-Magyarország területén működő Alapítvány pályázatot hirdet iskolai csoportok, baráti társaságok, nagycsaládosok, ifjúsági klubok részére nyári tábori helyekre.

Egy férőhely naponta 150-300 Ft-ba kerül, melyből a pályázattal 20-50%-os kedvezmény nyerhető.

Válaszborítékért részletes tájékoztatót és jelentkezési lapot küldünk. Június 8-ig a pályázókat értesítjük.

## CÍM:

Kovács János,  
Körmeny,  
Rákóczi u. 48. 9900

KANIZSA D-Z. Hetilap

Nagykanizsai ÁFÉSZ  
Dél-Zalai Áruháza

Tájékoztatjuk Kedves Vásárlóinkat,  
hogy Nagykanizsa, Fő út 7. szám alatt  
(a volt Béke étterem helyén)  
**megnyitottuk**  
**a Vas- és Műszaki Áruk szaküzletét.**

Az üzletben

- ♣ műanyag és zománcozott edény árukat
- ♣ háztartási eszközöket és kisgépeket
- ♣ mezőgazdasági szerszámokat, gépeket
- ♣ szögeket, csavarokat, dróthuzalokat és drótfonatokat
- ♣ villanszereléshez szükséges anyagokat és még sok egyéb áruféleséget forgalmazunk.

*Térjenek be hozzánk,  
nézzenek körül,  
vásároljanak nálunk.*

**Várjuk  
Kedves Vásárlóinkat!**



Nagykanizsai ÁFÉSZ  
Dél-Zalai Áruháza

KANIZSA D-Z. Hetilap

## Göndör István (MSZP) a parlamentben! Az országgyűlési képviselő választások második fordulója után...

Május 29-én ismét szavazott az ország. Az urnákhoz járultak Zala megye 2. számú választókerületének szavazásra jogosult polgárai is, hogy eldöntsék a május 8-i első forduló után az előzetesen 11 egyéni jelöltből az első három helyen végzett személy közül egyet a Parlamentbe juttassanak.

Nagykanizsa Megyei Jogú Városában és a választókerülethez tartozó 12 környező településen 48 180 fő volt a választás napján a választásra jogosultak száma. Az 59 szavazókörben ebből 25 725 fő (53.39 százalék) járult az urnákhoz. Az érvényes szavazatok száma ebből 25 559 (53.05 százalék) volt.

Az érvényes szavazatok megoszlása jelöltenként: 1. *Göndör István* (MSZP) 11913 szavazattal (46.61 százalék), 2. *Béres Márton* (SZDSZ) 7040 szavazattal (27.54 százalék), 3. *Tarnóczky Attila* (MDF) 6606 szavazattal (25.85 százalék).

A választópolgárok tehát egyenlően Göndör Istvánt (MSZP) jutatták a parlamentbe! A Zala megyei és az országos pártlistáról nagykanizsai képviselőjelölt nem került az országgyűlésbe.

\* \* \*

A május 29-i szavazást követő napon Nagykanizsán külön-külön felkerestük a győztes és a két vesztes képviselőjelöltet és nyilatkozatot kértünk tőlük. Alábbi hat kérdésünkre készséggel válaszoltak:

1. **Kérjük, értékelje a május 8-i és 29-i parlamenti képviselő választásokat pártja és saját elért eredménye tükrében.**

2. **Elégedett illetve csalódott-e? 3. Az országot érintő milyen tartalmú új vagy módosító törvényjavaslat illetve indítvány előterjesztését tervezte kezdetben a megalakuló új országgyűlésben?**

4. **Milyen kedvező lépéseket irányzott elő Nagykanizsa és térsége fejlesztése érdekében?**

5. **Véleménye szerint lesz-e MSZP-SZDSZ szociálliberális koalíció?**

6. **Hogyan tovább?**  
Íme a pontonkénti válaszok:

**Göndör István (MSZP, 43 éves):**

1. Először is szeretném megköszönni a választópolgároknak az MSZP felé és iránymondó bizalomkeltő támogató szavazatait, útravaló jótanácsait. Nagyon örülök a szociáldemokrata irányzatot követő MSZP átütő országos, megyei és helyi sikerének. Természetesen boldog vagyok, hogy egyénileg parlamenti képviselő lettem, amely eddigi politikai munkám elismerése. Az első forduló fölénye után várható volt második fordulóbeli sikerünk is, s ezért a két forduló közötti háromhetes időszakban a Böröcz Zoltán kampányfőnök által irányított, végig hatékonyan tevékenykedő csapat – pénzügyi megfontolásból is – már visszafogottan munkálkodott. Az elvárásnak



Göndör István

minden tekintetben eleget kívánok tenni!

2. Az eredménnyel természetesen elégedett vagyok, s jól esik hogy – bár nem vagyok kanizsai születésű, s csak 1971 óta élek a városban – Dél-Zala lakosságának jelentős része bízik bennem!

3. Egyik ilyen az önkormányzati törvény módosítása, tekintettel a közelgő helyhatósági választásokra illetve az önkormányzatok gazdasági megerősítésére. Eddigi szakmai tevékenységemmel függ össze a gáztörvény egyes pontjainak módosítása.

4. Nagyon fontosnak tartom az agrárpiac megerősítését és ezzel összefüggésben – hosszabb távon – egy kanizsai nagybani piac megvalósítását. Sokat kell javítani az infrastruktúrán is, gondolva itt a Nagykanizsa külterületének érintésével a Budapestet Letenyévelt és az Adriával összekötő autópályára és a városunkat érintő vasútvillamosításra.

5. Érzésem és óhajom szerint hamarosan létrejön az ország javát szolgáló MSZP-SZDSZ koalíció.

6. A főállású parlamenti képviselőseget vállalom, s ha jelölnek, szívesen vállalom feladatokat az országgyűlés hozzám közelálló valamelyik – energetikai, gazdasági, önkormányzati, esetleg mezőgazdasági – bizottságában is. A KÖGÁZ-nál betöltött közgazdasági osztályvezetői munkakörömet – fizetés nélküli szabadságra való távozásom miatt – egyidőre ugyan nem tölthetem be, de állandó kapcsolatban akarok maradni a céggel. Arra most még nem tudok választ adni, hogy ki lesz pártombeli utódom Nagykanizsa város önkormányzatában és az MSZP városi szervezete élén...

**Béres Márton (SZDSZ, 45 éves):**

1. Az SZDSZ és személyem második helyezését én egyaránt sikernek könyvelem el. Ez azt jelenti, hogy a liberális eszméknek Nagykanizsán és környékén sok



Béres Márton

támogatója van. Köszönöm a voksokat és a sajtó támogatását. A Röst János által irányított kampánystáb erőn felül teljesített. Fáradhatatlan munkájuk elismerést érdemel!

2. Nékem nincs okom csalódottságra, de igazán elégedett sem lehetek...

3. Ha bekerültem volna a parlamentbe, elsősorban a szívemhez közel álló ifjúság részére szóló törvény alkotásán fáradoztam volna, de súlypontilag kezeltem volna az oktatási és szociális törvények néhány pontjának módosítását, és az állami bevételek eddiginél célszerűbb és igazságosabb elosztását is.

4. Nagykanizsa és térsége érdekében főleg infrastrukturális ügyekben – például vasútvillamosítás; tágas és fedett, korszerű sportcsarnok létesítése – jártam volna el az illetékes minisztereknél és államtitkároknál.

5. A kérdést nyitottnak tartom, s egyetérték Pető Iván országos pártelnökünk véleményével, vagyis azzal, hogy a szociálliberális közös kormányzás nem kényszer, hanem lehetőség! Majd meglátjuk...

6. A felszámolás alatt lévő Hidroplastik Kft.-nél betöltött üzletkötői beosztásban bizonytalan a helyzetem, ezért magam és családom – elsősorban továbbtanulás előtt álló két gyermekem – boldogulása érdekében mielőbb meg kell találnom egzisztenciámat, a biztos jövőt. Vannak már elgondolásaim, de konkrétan még semmi nem dől el. Mivel május 29. óta már tagja vagyok az SZDSZ-nek, ezért továbbra is a szabaddemokratáknál kívánok politizálni, ahol az elmúlt hónapokban – mint párton kívüli – sok barátot találtam. A helyhatósági választásokon való indulásomat még fontolgatom...

**Tarnóczky Attila (MDF, 49 éves):**

1. Az elmúlt négy év kormányzati felelőssége, a politikai, társadalmi, gazdasági átalakulás szá-



Tarnóczky Attila

mos objektív nehézsége érzékenyen érintette az MDF-et, s ezeknek lakossági visszatükröződése negatívan befolyásolta a választópolgárokat. Hiba volt, hogy az MDF nem tudott megfelelően szót érteni a társadalom széles rétegeivel. Számomra megnyugtató, hogy az én szavazatarányom mindkét fordulóban nagyobb arányú volt, mint pártomé, amelyet eddigi képviselői munkám elismerésének tekintek. Megköszönöm a Szabó Imre által vezényelt kampánycsapatom aktív tevékenységét és a választópolgárok voksait.

2. Az elért 3. helyezéssel természetesen nem vagyok elégedett, ugyanis a 2. helyen is véggezhettem volna. Persze csalódott sem vagyok, hiszen egy demokratikus versengésben is benne van a vesztes lehetőség.

3. Az utóbbi időben különösen a Munka Törvénykönyv módosítása foglalkoztatott, különös tekintettel a végkielégítések maximalizálására, a milliós nagyságrendű kifizetések megakadályozása érdekében.

4. Az önkormányzatoknak járó fejkvóták esetében a jelenlegi megyei közgyűlést megillető támogatásnak a megyei jogú városban képződő részét helyben kellene hagyni. Így Nagykanizsa újabb pénzforráshoz juthatna az általam három éve javasolt és törvénybe iktatott illetékbevitel után. Számomra más elképzelésem is volt.

5. Erre én nem kívánok válaszolni. Nem vagyok jósló!

6. Mivel főállású parlamenti képviselőként és az országgyűlés önkormányzati bizottsága alelnökeként tovább már nem tevékenykedhetek, szeptember 1-jétől visszatérhetek volt munkahelyemre, dr. Mező Ferenc Gimnáziumba, ahol tanárként oktatok majd. Politikai ambíciómról nem mondom le, de milyenségét még át kell gondolnom. Várhatóan városi képviselő-jelöltként elindulok a legközelebbi önkormányzati választásokon.

Tihanyi István





**Mercedes-Benz**

szerződéses szerviz, márkakereskedő

**PALLAGI KFT.:**

- ♥ Mercedes-Benz gépkocsik teljes választékával várjuk vásárlóinkat.
- ♥ Tartós bérlet minden új haszongépjárműre a legkisebbtől a legnagyobbig:  
2,5 tonna teherbírásig:  
30% előleg befizetéssel, évi 12%-os kamattal,  
30 hónapos futamidővel,  
2,5 tonna teherbírás felett:  
20% előleg befizetéssel, évi 12%-os kamattal,  
48 hónapos futamidővel.
- ♥ 1-3 éves, 30-50 ezer km-t futott haszongépjárművek féléves garanciával, készpénzért megvásárolhatók, vagy lízingelhetők.
- ♥ Gyári alkatrészek forgalmazása, teljes körű szervizellátás.

Bemutatóterem és szerviz: Székesfehérvár, Budai u. 312.

Tel.: 06/22/301-434, 301-433

Bemutatóterem: Balatonszárszó, Top-Haus Üzletház,  
a 7-es főút 126-127 km-e között.

Tel.: 06/84/363-061

Kanizsa D-Z. Hétlap

**Egy biztos ajánlat...**  
*...amely lehet, éppen Önnek szól.*

**Üzletkötőként**

*kiemelkedő kereseti lehetőséget,  
érdekes munkát,  
rugalmas munkaidőt és vonzó karriert  
kínálnak területi irodáink.  
(Ahol 8 órától 16 óráig várják  
az Ön jelentkezését.)*

**ZALAEGRSZEGI FIÓK**

8900 Zalaegerszeg, Rákóczi F. út 10-12.

Telefon: 92/314-332

**NAGYKANIZSAI FIÓK**

8800 Nagykanizsa, Petőfi S. út 1.

Telefon: 93/314-275

**KESZTHELYI FIÓK**

8360 Keszthely, Rákóczi tér 21.

Telefon: 92/312-668.

**BIZTOS KÖTÉS**  **HUNGÁRIA**  
**BIZTOSÍTÓ RT.**

Kanizsa D-Z. Hétlap

## A NAGY VÁLASZTÉK MELLETT

kényelmes, gyors, udvarias kiszolgálás  
és árkedvezményes AKCIÓK jellemzik

a **BALATON FÜSZÉRT Rt.**

nagykanizsai **GRÁCIA ÜZLETHÁZÁT**

a Csengery u. 119. sz. alatt.

**JELENLÉGI AKCIÓS TERMÉKEINKET AJÁNLJUK:**

Omnia instant kávé 50 gr	176.- Ft	helyett	159.- Ft-ért
Finom liszt 1/1 kg-os	41.20 Ft	helyett	38.- Ft-ért
Finom liszt 2/1 kg-os	81.- Ft	helyett	74.- Ft-ért
Finom liszt 5/1 kg-os	202.- Ft	helyett	170.- Ft-ért
TOMI Sztár Color 2,4 kg-os	489.- Ft	helyett	449.- Ft-ért
Dalli finom mosópor 2,5 kg-os	595.- Ft	helyett	510.- Ft-ért
TOMI kristály 3,6 kg-os bevezető áron			597.- Ft-ért

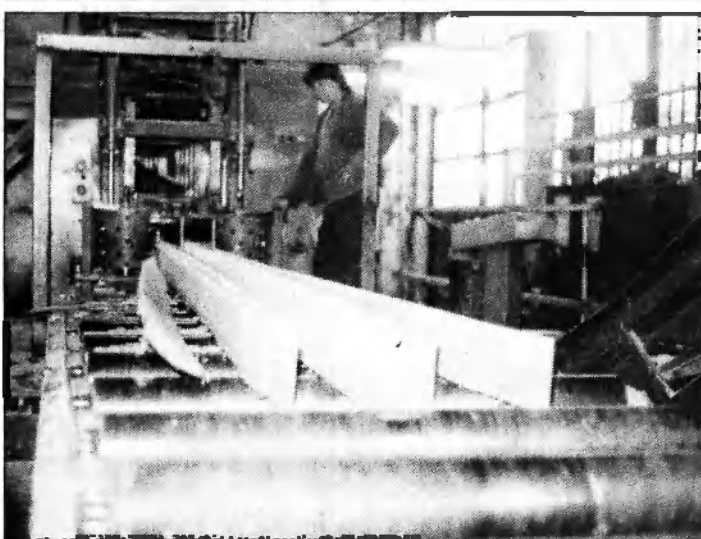


**AMÍG A KÉSZLET TART!**

**Balaton Fűszért Rt.**

Kanizsa D-Z. Hétlap

# FŰRÉSZELNI JAJ DE JÓ...



Fotó: Tóth

Önkéntelenül is e jólismert nótá soraira hangolódik az ember, mikor belép a Kanizsa Fűrész Kft. óriási feldolgozó csarnokába. A rönköket vajként szeletelő, daraboló gépek zajától inkább csak nézelődni lehet, és a szálló port kivéve élvezni a fa különös illatát. A délutáni műszak serényen teszi a dolgát, na nem azért, mert a főnök és az újságíró itt jár közöttük, hanem biztosan van is mit tenni. Erről beszélgettünk Takács Tamás ügyvezető igazgatóval, miközben teszünk egy sétát a csarnokon kívül is a Csengery út 88. szám alatti telephely négyhektáros területén.

– Régeink mondható fűrészüzemünket az akkori Zalai Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaság építette és 1970-től üzemel. Az idei év új fordulópontja történetünknek. Január 1-jével jogelődünk a Zalaerdő Rt. lett, mi pedig kft.-ként váltunk ki. Országos program volt az ipari tevékenység – faipar, gépjavítás és a többi – ily módon történő leválasztása. Szinte mi voltunk az utolsók, akik ezt a programot végrehajtottuk, bőven volt tehát időnk a felkészülésre. Így sikerült minden zökkenő nélkül indulni, azaz sem profilváltás, sem kapacitáscsökkenés nem volt. Inkább a munkabajárással, az itteni

munkafegyessel kapcsolatban voltak szigorúbb intézkedések. Legnagyobb gondunk volt az első három hónapban a táppénzes napok magas aránya, amin változtatnunk kellett, hiszen ez 6-7 százalékos termelékiesést is jelenthet. Jelenleg 150 fizikai és 11 alkalmazotti létszámmal dolgozunk. Viszonylag előregedett géppark volt a „saját örökség”, 8–10 éves átlagéletkorral, de rendszeres karbantar-

tással és ha vigyázunk is rá, még jó ideig üzemeltethető.

– Fűrészelni jaj de jó! Valóban így van?

– Ha van mit, akkor igen. Ezért napi csatát vívunk az alapanyagért, a jobb minőségért, a vevőkért. Évi 25 ezer köbméter gömbfát dolgozunk fel adott terméké, s ennek nyersanyagát 99%-ban a Zalaerdő Rt.-től kapjuk. A fűrészárak széles skáláját kínáljuk vevőinknek: fenyő épü-

letfát és lécet, parkettléc és bútor-alapanyagot, különféle rakodólap és csomagoló eszközök alapelemeit és még sok mindent. Bevéteünk mintegy fele exportból származik. Főbb megrendelőink az olaszok, Ausztria, Németország, vannak kisebb kapcsolataink Szlovéniával és Horvátországgal is. Belföldi vevőink közül legszámtalóbb az Erdéti Vállalat, de szállítunk fafeldolgozó üzemeknek az ország szinte minden részébe. Huszonnégy év alatt szerzett kapcsolatok ezek, melyekből a jót megtartani és másokat megnyerni a cél, mialatt a nem fizetőket sajnós elhagyni kényeszerülünk.

– Vajon bejönnek-e a kft. éves elképzelései?

– Bízunk benne, hogy igen. Eves pénzügyi-gazdasági terveinket az Rt. jóváhagyta. Az 1994. éves eredménytervünk plusz 5 millió forint, s a teljesítése reálisnak tűnik. A fűrész részlegünk napi két műszakban, a készárutér pedig egy műszakban dolgozik. Így a napi forgalom átlagosan 1 millió forint, melyből mintegy tíz százalék a helyi készpénzes

## Szép arcokhoz modern frizurák

Előzetesen jeleztük, hogy május 28-án a Széchenyi István Ipari Szakközép- és Szakmunkásképző Iskola I-II. éves fodrász tanulóinak évvégi gyakorlati vizsgáira kerül sor az intézmény tornatermében. A jól felkészült nyolcvankét fiatal öttagú zsűri értékelte – mondta tájékoztatójában Németh István gyakorlati-oktatás-vezető. A leányok közül Béli Anita (II. éves), míg a fiú tanulók közül Tkálecz József (I. évf.) készítette el a legmodernebb nappali és estélyi frizura valamelyik változatát.

Jövőre korábbi időpontban kerül sor az iskolai vetélkedőre, azért, hogy a legjobb végzőseink az országos döntőn méltóan képviselhessék a kanizsai intézményt. A gondos előkészítést és lebonyolításért az iskola köszönetét fejezte ki a zsűri tagjainak és a rendezés közreműködőinek.

B. B.

## A „kis üzem” javít, vizsgáztat és új FORD gépkocsikat ad el

– A bázis a '70-es évek elején létesült, a műhelyek kialakítása is erre az időszakra esik, ha jól emlékszem – mondta bevezetőjében Arsztin György gépészmérnök, az Autóklub Nagykanizsai Szervezetének vezetője.

– Tavaly több üzemépületet elbontottunk és helyére műszaki állomást, diagnosztikai sort létesítettünk. Húsz évvel ezelőtt az volt a cél, hogy az autósok széles rétegének egy helyi érdekvédelmi szervezetét hozzuk létre. Hosszú ideig jól funkcionált, hiszen a KRESZ módosításoknál, márkatalálkozókban élénkség, nagy összetartás mutatkozott. Akkor is bejöttek az emberek érdeklődni, ha különösebb zűr nem volt a gépkocsijukkal, sőt az apróbb karbantartásokat a tagok, szerelőink segítségével elvégezhetők. Ma már alapvetők a változások. A több-

ség a korszerű gépjárművekkel a szervizre nagy súlyt helyez. Az apróbb ellátások elmaradnak, vagy kizárólag a szakműhelyekben végeztetik el a tulajdonosok. Javító üzemünk a műszeres diagnosztikai ellenőrzések széles körű elvégzésére alkalmas.

– Az átalakítás jeleit tapasztalni. Mi a távolabbi cél? – Távolabbi cél az autóklub műszaki állomásán egyrészt a műszeres átvizsgálások, fékhatás-ellenőrzések, légszennyezettségi mutatók pontos bemérése. A másik irány, a bajbajutott autósok segítése. Nagy léptékben halad előre segélykocsijaink rádiótelefonnal történő felszerelése, ami az azonnali hibaelhárításnak ma már nélkülözhetetlen tartozéka. Hazánk területén százezer segélyszolgálati gépkocsi az év minden napján a segítséget kérők rendelkezésére

áll. Külföldi kapcsolataink a szomszédos országokkal kialakultak, szerződésben rögzítettek. Ebből adódik, hogy az egyszerűbb hibaelhárítást a klubtagjaink számára megoldják. Ennél jobb biztonságot ad a különböző fajtájú hitelkártyák kiváltása, amelyek a külföldön meghibásodott kocsik javításához adnak pénzbent hitelt, ha kell alkatrészt és gépkocsivezetőt küldünk – sérülés, kórházi ápolás esetén – a helyszínre. Baleset után a gépkocsit hazaszállítjuk, az utasok vonattal, repülővel hazajöhetnek a hitelkártya igénybevitelével. Alaptevékenységünk a klubtagok kiszolgálása, de vállalkozói tevékenységet is folytatunk. Az autósiskolán belül segédmotor-kerékpáros, motorkerékpáros és személygépkocsi-vezetői tanfolyamok szervezését is elvégez



## Változások a Kanizsa Bútorgyár Rt. szakszervezeteinél

eladás. Mindez persze fozkozható, ha megvalósulnak fejlesztési elképzeléseink is. Minél előbb szeretnénk egy rönkhasító gépet vásárolni, ami képes egy méter átmérőjűt is feldolgozni.

- Mialatt készáruval dugig rakott kamionok húznak el mellettünk, szó esik még a már megvalósított húszszázalékos alapbérfejlesztésről, az eredményességtől függő juttatásokról, a dolgozóknak éves természetbeni juttatásként kijáró három teherautónyi fűrészhulladékéről, a fedett tárolók további szükségességéről, a vasúti szállítást könnyítő saját iparvágányról, egy örökké fáradszató vezető újabb elképzeléseiről.

- Bárkit szívesen látunk telephelyünkön - mondja búcsúzóul kísérőm. - Minden üzlet, megrendelés érdekel bennünket, nagyságrendtől függetlenül. Most éppen a szezonidőben szívesen segítünk az építkezőknek bármilyen fajta faanyaggal. Legyen az akár kerítés hétvégi házakhoz vagy kiskertekhez, családi házakhoz fa erkélyek, vagy éppen stégek vízparti nyaralókhoz - rövid határidővel és nemutolsó sorban kedvező árakkal.

**Tóth Ferenc**

zük. Oktatótermünk, rutinpályánk, három személygépkocsink, motorjaink és segédmotoros kerékpárjaink a tanulmánygyókök rendelkezésére állnak. Itt a telephelyen üzemelők autósboltunk főleg felszerelési cikkeket forgalmaz, amelyek a szervizmunkákhoz és a gyors hibaelhárításhoz nélkülözhetetlenek. Évi átlagban 3500-4000 gépjármű műszaki vizsgáztatását oldjuk meg sikerrel. Ebbe a kategóriába sorolhatom az utánfutókat, a lakókocsikat, valamint a napjainkban divatos vonóhorog felszereltetését, vizsgáztatását is, ami új vizsgának felel meg. Igény esetén a használt gépkocsik műszaki állapotfelmérését is elvégezzük, amit értékbecslés, majd a középár kinyilvánítása követ. Tervezzük, a ma még üzemelők öreg gépkocsik karosszériájának az ellenőrzésére szolgáló vizsgáló berendezés beszerzését. A sérült hibás karosszéria nagy veszélyforrás, erre egy-egy karambol utáni felmérés adja meg a frappáns választ, amikor kiderül, hogy az elemeket

Állandóan változó világunk kihat a szakszervezeti mozgalmakra is. Így van ez a Szemerey u. 4. sz. alatti Kanizsa Bútorgyár Rt.-nél is, ahol nemrégiben változások történtek a két - ma már egy - szakszervezet életében. Erről tájékoztatta lapunkat Domina István, a szakszervezet régi-új titkára.

- Az alapvető változásra még az elmúlt évben került sor, amikor is a fővárosi székhelyű Építő-, Fa-és Építőanyagipari Dolgozók Szakszervezeti Szövetségének kongresszusán az új alapszabály értelmében olyan döntés született, hogy a tagszervezetek a jövőben nem egyesnek ágon kötődnek hozzájuk, hanem annak megalakított megyei szövetségein vagy szakágtagozatain keresztül. Tagságunk döntése alapján a Kanizsa Bútor Rt. Szakszervezete nevet felveti, majd bejegyzett szakszervezetünk 1994. február 16-tól az ÉFÉDOSZ Zala Megyei Szervezetének tagszervezete lett. Ez idő tájt megszűnt a cég másik kislétszámú, mintegy harminc dolgozót tömörítő szakszervezete, a Vállalati Érdekvédelmi Szövetség. Így most már csak egy, a mi szakszervezetünk működik a gyárban, amely egyébként az ÉFÉDOSZ központján keresztül az MSZOSZ konföderációjához tartozik - mondta bevezetőben.

a festék tartotta össze, na de a sebesség viszont adott volt...

- Fél éve az utca elején elhelyezett FORD márkajel vásárlásra invitál Önökhöz.

- Az elmúlt év szeptemberétől szerződésünk van a FORD Jukon Autó Kft.-vel. Ez kiterjed az alkatrészkereskedelempre - pár napon belül - eredeti alkatrészt szerzünk be és szerelőink továbbképzésére Pécsen. A FORD gépkocsik garanciális vizsgálatát a jövőben már mi végezzük el. Ugyanakkor a FORD összes típusára megrendelést veszünk fel és a típustól függően 2-4 héten belül szállítani tudjuk megrendelőinknek.

Mintegy összegzésül a helyi autókлуб vezetője elmondta, hogy szerelőgárdájukból heten mester képesítéssel rendelkeznek, sőt az Autófelügyeletnél is megkésztítők vizsgákat is sikerrel letették. Megkülönböztetett figyelmet fordítanak a tanulóképzésre, erre bizonyíték a tizenegy I-II-III. éves tanuló az autószerelő szakma képviselőjében.

**Bödör Béla**

A Kanizsa Bútorgyár Rt. mintegy 620 fős dolgozói létszámából 423 fő állandó fizető tagja van a szakszervezetnek. Ehhez kapcsolódik még 25 nyugdíjas és 6 GYES-en, GYED-en lévő tag (a számadatokban nem szerepelnek a Kanizsa Trend Kft. dolgozói és szakszervezeti tagjai). A dolgozó szakszervezeti tagok által vállalt tagdíj változatlanul a mindenkori havi bruttó alapkereset 1%-a. A többi jogi állományú szakszervezeti tag közül a nyugdíjasok a folyó év januári nyugdíjuk 0,5%-át fizetik, a többiek havi tagdíja csupán 10 Ft.

- Bár az alapszabályban törtétek változások, a szervezeti felépítés lényegében nem módosult. A tagságot 13 fős szakszervezeti bizottság és 40 fős bizalmi testület fogja össze. Az szb-tagok is bent vannak a bizalmi testületben. A legközelebbi rendes taggyűlést szeptemberben tartjuk, amikor sor kerül a tisztségviselők megválasztására is - újságolta Domina István szb-titkár, aki 1994. március 1-től a cég állományában szociálpolitikai főmunkatárs is, tehát fizetését azóta az rt. folyósítja...

A szakszervezeti bizottság és a bizalmi testület az elmúlt hónapokban sok energiát fordított az új vállalati bértarifa-rendszer kidolgozására, amelyet az rt. és üzemi tanács vezetésével március 28-án írtak alá. Ennek eredményeként sikerült elérni, hogy a cégnél 65 Ft lett a dolgozók minimális órabére, amely 4,50 Ft-tal magasabb az országos átlagnál. Az szb-titkár ugyancsak komoly eredménynek minősíti az április elején jóváhagyott, de február 1-től visszamenőlegesen hatályba léptetett átlagos 25,1%-os 1994. évi alapbérfejlesztést, amelynek végrehajtása

szerint a február hóra járó bértöbblet kifizetése az rt. pénzügyi lehetőségeinek függvénye. Márciustól viszont már mindenki megkapta a differenciálás elvein alapuló - de 20%-ot mindenkinek biztosító - alapbért. Mindezek beépítésre kerülnek a most készülő új, de évenként majd rugalmasan módosítható vállalati kollektív szerződésbe.

- Szerepünk van abban is, hogy január 1-től a korábbi ezer forint-ról a maximális ezerkettszáz forint-ra emelte a cég a dolgozók havi adózatlan étkezési hozzájárulását. A szociális keretből az rt. továbbra is biztosítja a dolgozóknak és családtagjaiknak a 44 férőhelyes balatonmáriafürdői vállalati üdülőben a nyári turnusokban az üdülési hozzájárulást, amely a tényleges költségek több mint kétharmada. A folyó évre jóváhagyott, de valószínűleg kevésnek bizonyuló - s ezért szükség szerint felemelésre szoruló - háromszáz ezer forintból az üzemi tanács szociális segélyezési bizottsága gazdálkodik. A rászorulóok fejkvótája esetenként maximum három ezer forint. Ennél nagyobb összeget - mérlegelés alapján - az üzemi tanács állapíthat meg - tette hozzá Domina István.

Végezetül megtudtuk, hogy a szakszervezet idei költségvetése 1,1 millió forint, amelynek bevételi oldalán csak a tagdíj, kiadási részén pedig a befolyt tagdíj meghatározott részének a felsőbb szakszervezeti szerveknek átutalt hányada (ÉFÉDOSZ Zala Megyei Szervezetének 15%, ÉFÉDOSZ Központnak 15%, MSZOSZ-nek 10%), a kizárólag szakszervezeti tagoknak nyújtott segély és egyéb működési kiadás szerepel.

A szakszervezet évente általában 1-2 taggyűlést, 8-10 szb-ülést és 4-5 bizalmi testületi ülést tart. Az szb-titkár szerint az rt. vezetésével, és a 11 fős üzemi tanáccsal korrekt, kiegyensúlyozott kapcsolatban vannak, s tekint rájuk a gyár dolgozóinak többsége is, akik tőlük is várják a gazdasági fellendülést.

**Tihanyi István**

### Mennyibe kerül 100 kilométer vasalás?

Ha az autójáról beszél valaki, akkor biztosan megemlíti, hogy az 100 kilométeren mennyit fogyaszt. Sokat keveset, elfogadhatóan, vagy elfogadhatatlanul. A mindennapjaink komfortját biztosító villamos energia esetében ugyan lényegesen kisebb összegekről van szó, de általában keveset tudunk arról, hogy mennyit fogyasztanak háztartási berendezéseink.

- Magas az áramszámla - mondjuk, s csak nagyritkán számolunk utána, hogy az elfogyasztott villamos energia segítségével háztartásunkban mi minden működött. A lámpák, a hűtőszekrény, a mosógép, a villanybojler, a porszívó, a varrógép, a vasaló, a hajszárító, a rádió, a magnó, a televízió... Ahány ház, annyiszor tucatnyi berendezés.

A Dél-dunántúli Áramszolgáltató Rt. által kifejlesztett kézi fogyasztásvizsgáló készülék segítségével megtudhatjuk, mennyit fogyasztanak villamos energiával működő háztartási berendezéseink. A készülék digitális kijelzőjéről könnyűszerrel le tudja olvasni, hogy például az alatt az egy óra alatt, amíg a televízió esti bűnügyi filmjében a gyilkost leleplezik, a TV-készülék villamosenergia-fogyasztása 30 fillérbe kerül. Egy hajszárítás villamosenergia-költsége körülbelül 1 forint 40 fillér, ... és így tovább.

A fogyasztásvizsgáló készülék díjmentesen kölcsönözhető a Dél-dunántúli Áramszolgáltató Rt. fogyasztói irodáiban!



Szakmai presztízsére valamint adó festő vagy autófényező ugyanúgy érdeklődik szakmája újdonságai iránt, mint bármely más szakember. Tehát nem különleges eset, hogy élnek az adódó lehetőséggel. Így a közelmúltban az egyik korpavári autófényező mester műhelyében szívesen adott helyt a PIGMENT üzletház termékbeutatójának, ahol Somogy és Zala megyének szinte minden részéből jelentek meg érdeklődők. A termékbeutató fő szerepet a Helios és a Standox autófestékek, valamint a Teroson termékek játszottak. A nagykanizsai PIGMENT üzletház vezetője, Neumajer Judit fejtette ki véleményét a bemutatott termékekről:

– Szeretnénk a Helios autófestékek különböző rendszereit forgalmazni Somogy és Zala megyében. A márkanév mögött kiváló minőségű és kedvező árú festékek, lakkok és autójavító kiték vannak. A Standox fényezési anyagok előnyeit – új színhatások, színárnyalatok – most itt a gyakorlatban is láthatták az érdeklődők. Úgy gondoltuk, így jobban meggyőződhetnek a használatuk előnyeiről. Ugyanaz mondható el a Henkel Teroson termékeiről is, melyek jó tulajdonságai használat közben tapasztalhatók igazán.

Egy érdeklődő így válaszolt érdeklődésünkre.

– A Standox anyaggal már régóta dolgozom. Valóban ideálisan felhasználhatók, előnyeit tehát nap mint nap tapasztalom. Most a Mobil autófesték érdekel. Jó az ajánlat és a minősége is meggyőző. Felmerülő kérdéseimre pedig itt a gyártótól és a terjesztőtől kaphatok választ.

– Gombás

## DURRANÁS A HATÁRON

Sokan harci cselekményre gondoltak, ám a valóság ennél – mint általában mindig – sokkal prózaiabb volt. A jókora riadalmat a letenyel határátkelőhelyen szombat délelőtt egy épp kilépőfélben lévő szlovén kamion okozta. A jármű ugyanis durrdéfektet kapott, melynek légnyomása a szolgálati helyiség két ablakát betörtte. Az üredelem olyan gyorsan elmúlt, ahogy jött. A kerékcseré és a kárrelvétele után mindenki nyugodtan verő szívvel távozott.

– k. r. –

## PIGMENT új üzletház régi névvel



### Kelet-Nyugat határán

## Nemzetközi Vásár Zalaegerszegen

Tegnap délelőtt 10 óraker ünnepélyes külsőségek között Bogár Imre polgármester nyitotta meg a Zalaegerszegi Nemzetközi Vásárt. Mint Schwáger Konrádtól, a Zalaegerszegi Vásár Kft. ügyvezető igazgatójától a minap az Arany Bányán Szállodában tartott sajtótájékoztatót megtudtuk, a mostani kiállításra mintegy kétszáz hazai s több tucatnyi külföldi és külföldi érdeklőségű cég jelentkezett. A résztvevők a Városi Sportcsarnok és környékén felépített vásárvárosban mutatják be legújabb termékeiket.

Az ügyvezető igazgató mérsékelte minősítette az érdeklődést, okail részben azt jelölte meg, hogy az általuk rendezett kiállítások sorában a tavaszi, kora nyár eleji bemutatók mindig is kisebb volumenűek voltak az őszi szervezettekénél. A másik ok: a kft. üzleti helyzetét ezúttal alávetette a város, illetve a város sportja érdekeinek, hiszen az előzetesen elfogadott, szerződésben is rögzített korábbi időpont a helyi kosárlabdacsapat nagyszerű szereplése miatt jelentősen módosult.

A június 2-6. közötti kiállításon felvonuló cégek, gyártók és forgalmazók egyébként hatalmas, 8000 nm-nyi területen fogadják majd az előzetes becslések, s az eddigi tapasztalatok alapján várható mintegy 50-60000 látogatót. Számukra a vásári forgatag nyújtotta élményen túl, mind az öt nap során számos kulturális programról is gondoskodtak a szervezők.

Persze a kiállítókról sem feledkeztek meg, hiszen a Vásár Kft.-nél régi hagyomány például, hogy különböző kedvezmények nyújtásával támogatják a bemutatkozni kívánó kezdő vállalkozókat és vállalkozásokat, akik így a nyilvánosság elé lépve közvetlen mérhetik le a piaci igényeket. Az ehhez szükséges pénzt egy nemrég, a Nemzetközi Gazdasági Kapcsolatok Minisztériumától elnyert pályázat útján biztosítják. Emellett június 3-án és 6-án szakmai napokat is rendeznek. Ma a kapcsolatok kialakítása, megerősítése, bővítése érdekében szlovén-magyar üzletember-találkozóra, míg hétfőn a Zala Megyei Kereskedelmi és Iparkamara közreműködésével gazdaságpolitikai fórumra kerül sor többek között.

Schwáger Konrád a jövőről szólva elmondta, hogy a jelenlegi általános kereskedelmi és ipari vásár szerkezetét a honi gazdaság és a piac igényei szerint szeretnék egy-egy szakterület teljes skálájú bemutatójává változtatni. Jó példa volt erre a kft. által márciusban rendezett Mobil '94 elnevezésű járműipari szakkiállítás, ahol – kevés kivétellel – a hazai járműipar valamennyi képviselője jelen volt, s amely iránt külföldről, főként Ausztriából élénk érdeklődés mutatkozott.

Bár a kft. szlogenjében megfogalmazott gondolat, nevezetesen: Vásár Kelet-Nyugat Határán, akkor válik teljessé, ha a hazai és a külső gazdasági környezet változásainak eredményeképp az országok között létrejövő modern vám- és gazdasági egyezmények kölcsönös előnyöket biztosítanak mindkét fél számára.

P. Cs.

### Egyeztető tárgyalás a Sörgyárban

1994. május 18-án egyeztető tárgyalás volt a bérelemelés és a Kollektív Szerződés módosításával kapcsolatban a Sörgyárban. Ezen jelen voltak a munkáltatói oldal részéről Réthy Imre vezérigazgató, a két szakszervezet és az Üzemi Tanács képviselői.

A NASÖFSZ vezetősége visszamenőleg 1994. január 1-től kérte a húszszázalékos bérelemelést. A vezetőség viszont a cég rossz anyagi helyzetére hivatkozva nem tudta teljesíteni ezt, ezért a szakszervezeti vezetőség kénytelen volt elfogadni az 1994. június 1-jétől a tizenöt százalékos általános alapbérelemelést, amihez az Igazgató Tanács is beleegyezését adta. Annál is inkább, mert július 1-jével valószínűleg új tulajdonosa lesz a Kanizsa Sörgyárnak. Ennek „ellensúlyozásaként” a Kollektív Szerződésben a végkielégítés mértéke csökkent; a csökkenés azokat a dolgozókat érinti, akik már több mint tizenöt évet töltöttek el a gyárban. A végkielégítés mértéke egyébként így is duplája a Munka Törvénykönyvben foglaltaknak.

A NASÖFSZ kezdeményezte, hogy az alkalmazottak közül a szellemi munkát végzőknek munkaruhapénzt fizessen a vállalat. Javasolta, hogy a palackfejő bérezését vizsgálják felül és egy elfogadhatóbb fizetési rendszert vezessenek be. Ez utóbbi javaslatot a vezérigazgató is támogatta.

A tárgyalások kemények, de jó hangulatban zajlottak és a vállalati vezetőség is hajlott az együttműködésre. A NASÖFSZ így bízik a gyár jövőjében, és a gyári vezetőséggel való jó kapcsolattartásban.

Pécsek Sándorné

### A NASÖFSZ kiáll a törvénytelen elbocsátás ellen!

Magyar László csaknem tíz évet dolgozott a Kanizsa Sörgyár palackfejő üzemében üzemfenntartó lakatosként. A vállalat vezetősége úgy döntött, hogy munkaviszonyát 1993. október 1-jével rendes felmondással megszünteti. A dolgozó viszont a kilenc éve használt szerszámairól nem tudott pontosan elszámolni, ezért a vállalat vezetése rendkívüli felmondással elbocsátotta. Az egyeztető tárgyalás nem járt eredménnyel, ezért a zalaegerszegi Munkaügyi Bírósághoz fordultunk, melynek eredményeként háromszoros végkielégítést ítélt meg Magyar Lászlónak, valamint munkaviszonya három hónappal meghosszabbított. Ezt az eredményt a NASÖFSZ (a Kanizsa Sörgyár Független Szakszervezete) példamutató helytállásának és képviselőjének köszönheti.

P. S.



# NAVOTEX

Munkaruházati Leányvállalat Nagykanizsa

## MEZŐGAZDASÁGI DOLGOZÓK, FIGYELEM!

A nem szőtt textíliából készült,  
kényelmes, könnyű, mosható.

Tyvek permetező overallok  
780 Ft + ÁFÁ-s áron  
kaphatók telephelyünkön.

**KERESSEN BENNÜNKET!**

„VOSZK” NAVOTEX Munkaruházati  
Leányvállalat

Nagykanizsa, Csengery u. 113/A.  
Tel.: 93/312-341, 313-095,  
Tel./fax: 93/310-215

Kanizsa D-Z. Hétlap



Egerszegi vásár  
ideje alatt  
június 2-6-ig  
a PROCOMP  
standon

- \* Multimédia PC számítógépek
- \* Multimédia kártyák
- \* Kép és hang digitalizálók, VGA-TV dekóder
- \* CD ROM olvasók
- \* CD ROM lemezek

## VÁSÁRI AKCIÓ

Multimédia PC számítógépekre

**10% kedvezmény!** +1 db CD ROM lemez

Multimédia PC: legalább AT 386Sx, 2MB RAM,  
VGA monitorú számítógép  
+ 1 db bármilyen multimédia kártya  
vagy CD  
ROM olvasó



**Hardware Software Service**

**SZÁMÍTÁSTECHNIKAI KFT.**

Zalaegerszeg, Bíró M. út 8.  
Tel.: 92/311-373 Fax: 92/320-232  
Nagykanizsa, Király út 31/H.

Kanizsa D-Z. Hétlap

## Juniális programja A CSALÁD ÉVE JEGYÉBEN 1994. június 5. vasárnap 12 órától 22 óráig

- 12.00 Majorettek bemutatója
- 12.15 Köszöntés, műsorismertetés
- 12.20 Carmen együttes
- 12.45 Sulik bemutatója
- 12.45 Rózsa úti általános iskola
- 13.00 Hunyadi általános iskola
- 13.15 Bólyai általános iskola
- 13.30 Vécsei általános iskola
- 13.45 Péterfy általános iskola
- 14.00 Divatbemutató
- 14.10 Péterfy aerobik csoport
- 14.25 Flatrock
- 14.40 Jónás Tamás bűvész
- 15.10 Kocogd le az ebédet még ma délben.  
Utcai futóverseny, nevezés a helyszínen 14 óráig.  
Közben a színpadon játékok, vetélkedők
- 16.10 Lord együttes
- 16.30 Játék határok nélkül
- 16.50 Alex Tamás
- 17.05 OLD MIX zenekar
- 17.20 Futóverseny-eredményhirdetés, díjkiosztó
- 17.30 Florida Fitness bemutató
- 17.40 Spórtolók más szerepben
- 18.10 Tátika  
Zsűritagok: Alex Tamás, Lépcsőház zenekar tagjai
- 18.55 Holliday együttes
- 19.10 Tátika eredményhirdetés
- 19.20 Lépcsőház Rock and Roll show

Kanizsa D-Z. Hétlap

## Halász Károly lakatosmester (Nagykanizsa, Teleki u. 23.)

**FELVÉTELRE KERES  
gyakorlattal rendelkező  
szakmunkásokat  
külföldi munkára,  
kiemelt bérezéssel  
az alábbi munkakörökben:**

- ◆ hidegburkoló
- ◆ központifűtés- és  
vízvezeték-szerelő
- ◆ villanszerelő
- ◆ szerkezeti lakatos

**Jelentkezni lehet  
a fenti címen munkanapokon  
8-16 óráig.**

Kanizsa D-Z. Hétlap

Visszatekintő:

## Az Országgyűlés elnöke az MDF kanizsai kampányzáró nagygyűlésén



Fotó: soproni

Május 25-én tartotta nagykanizsai kampányzáró nagygyűlését az MDF városi szervezete. A HSMK színháztermében *Marosi Attila* elnökségi tag üdvözölte a megjelenteket, majd bemutatatta a színpadon helyet foglalt személyeket; *dr. Szabad György* országos elnökségi tagot, az Országgyűlés elnökét (képünkön); *Tarnóczky Attila* parlamenti képviselőjelöltet; a jelöltet támogató politikai szervezetek helyi elnökeit, *dr. Kalmár Bélát* (FKgP), *Arszín Györgyöt* (KDNP) és *Bartal Györgyöt* (POFOSZ), *Morvai István* címzetes államtitkár, az EKgP megbízottját; végül *Czupi Gyula* MDF városi elnököt, megyei alnököt.

Horváth István Radnóti-díjas

helyi versmondó *Dsida Jenő: Salmus Hungaricus* (Magyar Zsoltár) című versének elszavalása után az est vendége, *dr. Szabad György* lépett a szónoki emelvényre. Beszédét a Kolozsváron élt és fiatalon elhunyt magyar költő megrázó és tanulságos versének méltatásával kezdte, majd rávilágított a Közép-Kelet és Kelet-Európában lezajlott politikai folyamatokra, amelyek a baloldali erők stabilizálódását illetve restaurációját hozták. „Ezt azonban nem szabad végzettszerűnek tekinteni” – vélte. A rendszerváltó országok nehézségeit súlyosan terhelték a szocialista diktatúra hagyatékai, a világgazdasági megpróbáltatások és válságócok. „Az emberek ezekben az országokban a választások előtt nem tudták igazán felmérni az átmeneti korszak nehézségeit. A magyar nép többsége is néhány évvel ezelőtt megújhodást akart, de nem tudta követni, megérteni az MDF által vezetett nemzeti szárny törekvéseit” – állapította meg a május 8-i választások konzervatív-nemzeti-keresztény oldal kudarcá kapcsán.

A szónok nem óhajtott visszatekinteni az MDF és koalíciós partnereinek hibáira. „Ezeket a pártok illetékes vezetőinek kell majd mélyrehatóan elemezni, hogy értékgyarapító új korszakok következzenek. A május 29-i második forduló sorsdöntően határozhatja meg az új parlament arculatát. Ezért szívvel, ésszel, jövőbelátóan kell a választópolgároknak minél nagyobb számban az urnákhoz járulni” – mondta.

„Az MDF-ből, mint a legnagyobb kormánypártból a jelek szerint legerősebb ellenzéki párt lesz, s ezt demokratikus államrendünkben – a nyugati demokrácia példáihoz hasonlóan – tudomásul kell venni. A kialakult helyzetet nem megrázónak, hanem átmeneti keserűségnek kell tekinteni” – érvelt, majd hozzátette, hogy bízni kell a várható egységes ellenzéki koalícióban, amely nem lesz lebecsülendő erő, törpe kisebbség, hanem nemzeti-demokratikus egység.

*Dr. Szabad György* végül visszatekintett az Országgyűlés eredményes törvényhozó időszakára, majd részletesen méltatta *Tarnóczky Attila* emberi-képviselői érdemeit, ezzel is buzdította hallgatóságát, hogy május 29-én reá szavazzanak.

A helyi politikai szervezetek vezetőinek támogató felszólalásai, a sok dicséret és a biztató szavak után az est házigazdája, *Tarnóczky Attila* lépett a mikrofonhoz. A támogatást megköszönve ígéretet tett arra, hogy megválasztása esetén nagy tisztelességgel és tudása legjavát nyújtva igyekszik a jövőben is munkálkodni a parlamentben. Rövid politikai fejtegetésben arra világított rá, hogy az MSZP-nek az MSZOSZ-szel való megállapodása komoly veszéllyel járhat a nemzeti érzelmű dolgozók százezreire. Kíváncsian várja a „szakemberek négy évét”.

„Almomi egy olyan Magyarország, ahol a nagy társadalmi szervező eszmerendszerek a nemzeti elkötelezettséggel és a keresztény tudattal békeesen, harmonikusan ötvöződnék; létrehozva új, magasztos emberi értékeket” – mondta, majd kérte a választópolgárok szavazati támogatását.

A kétórás nagygyűlés a *Szózat* élénklésével zárult.

Tihanyi István

## Betiltott szórólap és ütlegetés az MDF-kampány utolsó óráiban

Az MDF Nagykanizsai Városi Szervezete a parlamenti képviselő választások kampányának végső szakaszában nagy „hajrába” fogott, hogy a párt országgyűlési képviselője, *Tarnóczky Attila* az elkövetkező négyéves parlamenti ciklusban folytathassa képviselői tevékenységét az Országgyűlésben. E célt szolgálta, hogy Kanizsán járt és nagygyűlést tartott *Kulin Ferenc* országos alelnök, frakcióvezető; majd *Szabad György* országos elnökségi tag, a parlament elnöke. A városban és környékén pedig sűrűn szaporodtak a plakátok...

Aztán május 26-án egyebek mellett az alábbi szövegű szórólap került a családi- és panelházak postaládájába: „Gratulálunk *Göndör István* úrnak, aki kanizsaiaként megyei listán már bejutott a Parlamentbe. Tisztelt Választópolgár! Ha nem akarja a valószínűsíthető MSZP-SZDSZ koalíció korlátlan, ezért ellenőrizhetetlen hatalmát, szavazzon az egyensúlyra. Legyen

még egy kanizsai az Országgyűlésben! Folytassa *Tarnóczky IS!* (Tarnóczkyt támogatók köre).

Nos, a szórólap másnap eljutott a Városházán székelő Zala Megyei 2. sz. Országos Egyéni Választókerület Választási Bizottságához, amely május 27-én összeült és tárgyalás után nyomban a következő lényegi határozatot hozta: a szórólap első mondatának állítása – szerintük – nem felel meg a valóságnak és alkalmas arra, hogy a választópolgárokat a választással kapcsolatos döntéseiket illetően megtévesztően befolyásolja. A Bizottság ezért rövid úton felhívta a szórólap terjesztőjét a terjesztés azonnali beszüntetésére! Indoklásában a Választási Bizottság megállapította, hogy a támadott állítás nincs összhangban a választási törvénnyel, mert a pártlistákon a mandátumokat csak az egyéni választókerületi választást követően (május 29-e után) osztják ki. A szórólap tar-

talma ezért nem felel meg a valóságnak.

A témában a leginkább érintett *Tarnóczky Attila* a következőket nyilatkozta munkatársunknak:

– A szórólap tartalma és terjesztése tény volt, tudomásom volt róla. A választópolgárok ilyen irányú tájékoztatása nem törvényszerű, s ezért – tudomásom szerint az ország több területén – más pártok is éltek vele. A választópolgárok előtt való ilyen jellegű elhallgatást etikátlannak tartom. Éppen ezért a Választási Bizottság határozatát az MDF városi szervezete megfellebbezte, ugyanis a határozatban foglalt valótlanság állítása nem helytálló. A választási törvényt ennek szellemében módosítani szükséges a jövőre nézve.

A jelek szerint az ügynek folytatása lesz!

\*\*\*

Május 27-én éjjel 23.30 órakor – fél órával az előírt kam-

pánycsend előtt – még egy MDF-et érintő esemény történt: Kiskanizsán az MDF kampánycsapatának három tagja – egy nő és két férfi – MDF-cs, *Tarnóczky Attila* ábrázoló és az ő választási támogatását propagáló plakátokat ragasztott – legálisan. Tevékenységük közben két férfi rájuk támadt, s a plakátok leszakítása után ütlegetni, rúgdalni kezdte őket úgy, hogy egyikük súlyosan, kettő pedig könnyebben megsérült. A támadók dolguk végeztével a közelben parkoló személygépkocsijukba ugrottak, de a távozaskor az egyik megtámadott MDF-es aktív leolvasta a jármű rendszámát, majd mindhárman a helyi rendőrkapitányságon feljelentést tettek.

A rendőrség eddig csak az egyik tettest tudta elfogni és előállítani. Kiderült, hogy az Újudvaron lakó, jól megtermelt, izmos férfi egy vagyon- és személyőrző magáncég alkalmazottja. A rejtélyes bűnyögben, illetve a másik tettes elfogása tekintetében a kanizsai rendőrkapitányság lapunk zárta idején is folytatta a nyomozást. Értesüléseink szerint az előállított személy tagadta az inzultálás politikai indíttatását!...

(ti-nyi)



# Vízdíjcsökkentés Kaposváron és ami mögötte van

Nem igazán tendencia ma-napság Magyarországon, hogy egy minden embert érintő szolgáltatás ára szinte egyik napról a másikra jelentősen csökkenjen. Történt pedig Kaposváron, hogy a víz- és csatornadíjat 1994 februárjától 87.60 Ft-ról, 66 Ft-ra változtatták, mely 10% áfát is tartalmaz. E köbméterenkénti díjcsökkenés érinti Kaposvár és városrészei, Kaposhomok és Zselickislak lakosságát, ami hetvenötezer fős nagyságnak felel meg. Eddig a végeredmény, s annak jártunk utána, hogy milyen átalakulási folyamat következményeként valósulhatott meg mindez.

Kaposvár megyei jogú város, miután az államtól átvette a közművagyon – kezelője addig a DRV volt – 1993-ban koncessziós pályázatot írt ki a vízmű üzemeltetésére. A DRV és a DÉLVIÉP Konzorcium közül, 1993 decemberében a közgyűlés az utóbbinak ítélte oda a vízmű üzemeltetését, melynek a koncessziós törvény értelmében egy üzemeltető társaságot kellett létrehozni.

A pályázatot elnyerők – a konzorciumot három kft. és egy magánvállalkozó alkotta – megalakították a Kaposvári Vízművek Kft.-t. 1994 februárjától tehát az eddigi nagylétszámú vállalattal szemben a 160 fős társaság működteti a helyi ivóvízellátást és a szennyvíztisztítást. A Vízművek Kft. és a kaposvári önkormányzat közötti koncessziós szerződés szabályozza a várható együttműködés alapjait. Pontosban meghatározza a koncessziós díj nagyságát, amit a társaság az önkormányzatnak fizet és alapul szolgál a város tulajdonába került rendszer fejlesztésére. A működtető vagyon az érvényes jogszabályok értelmében maradt az államé, a bérleti díjat 15 évig az önkor-

mányzat kapja, míg az üzemeltető a Vízművek Kft.

A víz és csatornadíjat 1996. február 1-ig rögzítették, tehát a koncessziós szerződés értelmében a lakosság részére megállapított 66 Ft-os összeg a fenti időpontig nem fog változni. Az újonnan alakult Vízművek Kft. ügyvezető igazgatója, Ift Miklós érdeklődésünkre elmondta: a vízdíj csökkentését elsősorban az tette lehetővé, hogy a kaposvári önkormányzat megkapta a vízművagyonot és a működtetők pedig viszonylag kis létszámmal dolgoznak, így rugalmasabban tudnak a piaci feltételekhez igazodni, mint az előző nagy létszámú vállalat.

A koncessziós megoldásokra fogékony kaposvári önkormányzatnál nyitott kapukat döngtetett az a francia multinacionális cég, amelynek fő profilja a fent említett közmű-üzemeltetési forma. A Lyonnaise des EAUX Dumes, amely a világ sok táján jelen van – legutóbb Buenos Aires vízellátásának működését nyerték meg – május 3-án a közgyűlés jóváhagyásával, tökémmel, azaz 35%-kal belépett a Kaposvári Vízművek Kft.-be. A Lyonnaise nem titkolja, hogy egy hosszútávú gazdasági kapcsolatra számít, ami a koncessziós időszakra, 15 évre szól. Ennek értelmében kezdeti lépésként a francia cég megtette azokat az ajánlatokat, melyek erre az időtartamra az együttműködés alapjait képezhetik.

Ezzel együtt Ift Miklós ügyvezető szerint a Vízművek Kft.-nek keményen, feszítetten

kell a jövőben dolgoznia, hogy meg tudjon felelni az elvárásoknak. Egy azonban biztos: Kaposváron a víz- és csatornadíjak változásával 1996. február 1-ig nem kell a lakoságnak számolnia. Mindemögött pedig érezhető a kapos-

vári önkormányzat szándéka, hogy a város polgárainak anyagi terhein némiképp enyhítsenek. Ehhez kerestek rugalmas, működőképes megoldást, és e pillanatban úgy tűnik, meg is találták.

Klirsch Vera

*Horváth László kitüntetés az országos ünnepi közgyűlésen*

## A Tungsram Nyugdíjas Klub életéről

Korábban már többször is beszámoltunk a tartalmas tevékenységéről. A klub mozgalmas életének legújabb történéseiről és a közeljövő programjairól ezúttal tájékoztatjuk olvasóinkat.

A klub *népdalköre* május 22-én Páka községben részt vett a Zala Megyei Közgyűlés és Páka község önkormányzata által közösen szervezett *XVIII. Zalai Folklorfesztiválon*. Az „izzós” népdalkör két zalai gyűjtésű népdalcsoportot énekelt el nagy sikerrel, vastapsot érdemelve ki a hálás közönségtől. A rendezők a sikeres szereplésért díszes emléklapot és plakettet adtak át az énekkar vezetőjének.

Május 25-én ünnepelte a Nyugdíjas Klubok és Idősek „*Eletet az Eveknek*” Országos Szövetsége fennállásának 5. évfordulóját, amely kapcsán Budapesten ünnepi közgyűlést tartottak, amelyre az országban működő 607 nyugdíjasklub vezetőit és más szervezetek képviselőit is meghívták. A több mint 800 főnyi hallgatóság előtt – a MOM Művelődési Központban – *Knoll István* országos elnök számolt be az ötvenes tevékenységről, a további teendőkről és célkitűzésekről. A közgyűlésen a jelenlévők *állásfoglalást* fogadtak el a nyugdíjas mozgalom további feladatairól, az új parlament és kormány felé jelzésre kerülő elvárásokról.

A közgyűlésen első ízben osztották ki a jubileum alkalmából alapított ELETET AZ ÉVEKNEK DÍJ-akat mindazoknak, akik az elmúlt időszakban az idős emberekért kiemelkedő tevékenységet folytattak. A 91 – közöttük három zalai – kitüntetett között volt Horváth László, a Nagykanizsai Tungsram Nyugdíjas Klub elnöke is, aki egyben a Nyugdíjas Klubok Zala Megyei Tanácsának vezetője is. Az ünnepi közgyűlés a nyugdíjas klubok egyes művészegyütteseinek bemutatójával zárult.

Május 26–27-én az országos szövetség mintegy 200 nyugdíjas klub vezetője és a megyei tanácsvezetők részére *tapasztalatcsere jellegű módszertani tanácskozást* tartott, nagy sikerrel, sok előadással tarkítva.

Május 28-án a kanizsai klub tagjai és néhány hozzátartozó – összesen 43 fő – *Vas megyei autóbusszkiránduláson* vett részt. A csoport tagjai *Vasvár, Kám* (a Jeli arborétum), *Sárvár* nevezetességeivel ismerkedtek, majd a *Büki Gyógyfürdőben* eltöltött órák után új élményekkel gazdagodva, a látottaktól és a fürdőzéstől felfrissülve jókedvűen érkeztek vissza Kanizsára.

A klub vezetése a tagok számára számos *nyári kirándulási* lehetőséget kínál illetve biztosít. Kedvező időjárás esetén eleget tesznek a Letenyei Nyugdíjas Klub meghívásának, s több környékbeli klubbal együtt megtekintik a *budafai arborétumot*. Június 23-án és 30-án több autóbusszal *Csiszta-pusztá* – *Fonyód* (hajókirándulás) – *Badacsony* lesz az úticél. Érdekesnek ígérkezik július 16–17-én az *egri és szilvásváradi kiruccanás*. Augusztus 6-án – két autóbusszal – *Nagyszakácsi* lesz a színhely, ahol a dús programon belül a dunántúli szakácsok versenyét is megtekintik. Jó szórakozást ígér augusztus 13-án a *veszprémi-tihanyi út*, augusztus 20-án pedig *Győr és Pannonhalma* megtekintése. Szeptember 3-án a *Gunaras Gyógyfürdővel* zárul az idei nyári ciklus.

Ezek a programok csak kiragadottak a gyakori összejevetel és sok más egyéb program között. Késő ősszel színházi kirándulást – zenés vagy vídám darab megtekintését – és múzeumlátogatást terveznek Budapesten.

T.I.

## Átalakulás előtt az Észak-Zalai Vízmű

Vezetői ülés – másutt igazgató tanács – értékelte az elmúlt évi gazdálkodást a zárómérleg alapján és határozta meg az idel esztendő legfontosabb feladatait május 27-én az Észak-Zalai Víz- és Csatornamű Vállalatnál.

Kovács Iván főmérnök arról tájékoztatta lapunkat, hogy a legfontosabb döntés szerint június 17-ére közgyűlést hívnak össze. Ezen részt vesz mind a 155 tulajdonos-önkormányzat jog szerinti képviselője. Ugyanis a lehető leghamarabb át akar alakulni gazdálkodó társasággá a vízmű. Várhatóan zárt körű részvénytársaság lesz belőle. Hogy ettől csökken-e, vagy emelkedik-e a jelenlegi 46,10 forint + 10 százalék áfa vízdíj, nem tudni.

F.



A finisébe érkezett annak a tíz embernek a felkészülése, akik Magyarországot és Nagykanizsát fogják képviselni a Játék Határok Nélkül elnevezésű verseny második, máltai fordulójában június 13. és 16. között. Mint Horváth Krisztinától, a polgármesteri hivatal humán osztályának kultúrreferensétől megtudtuk, összeállt a kiutazó küldöttség, elkészültek a formaruhák, sportöltözékek, a csapatot segítő cégek és szponzorok teljesítették a felajánlásokat. A hivatalos küldöttség június 13-án utazik repülőgéppel Málta szigetére, La Valettába. A csoport vezetője dr. Kereskai István, városunk polgármestere, velük tart még a polgármesteri hivatal részéről Cserti Tibor, a gazdasági osztály vezetője és Horváth Krisztina, aki a játékokra való készülődés koordinátora volt. A főszponzort – OTP Garancia – Szvoboda Lajos képviseli, tolmácként Fodorné Koller Zsuzsanna segít, az események képi rögzítőként pedig Tar Mihály tart a csapattal, amely a nyolc versenyzőn kívül két pótljátékosból és egy edzőből, Bene Csabából áll.

Az érkezés napján fogadásokra kerül sor, külön a városi vezetőknek és külön a sportolónak, majd másnap a demonstráció következik, amelynek során megismerkedhetnek a versenyfeladatokkal és azok szabályaival. A következő napon, 15-én a csapatok hivatalos főpróbájára kerül sor, majd másnap bonyolítják le magát a versenyt. A csapat június 20-án érkezik haza. Mint megtudtuk, csupán négy fő utazik repülővel Máltára, akik szurkolni fognak a kanizsaiaknak, két középiskolás és egy házaspár, ám a budapesti szervezők még elfogadnak jelentkezést, ha valakinek ezután támadna kedve az úthoz.

A játék ezen fordulóját valamikor szeptemberben láthatjuk a Magyar Televízióban, addig semmilyen vetítése nem engedélyezett, de a készülődésről, a kinttartózkodásról készült összeállításokat a városi tévében talán előbb is viszontláthatjuk.

A közvetítés napjára a kultúrreferens tájékoztatása szerint a kanizsai Erzsébet térre egésznapos programot szerveznek, melyen a kulturális programok mellett helyet, bemutatkozási lehetőséget kapnak a támogató cégek, szponzorok, és este egy monitorfal felállításával a vá-

ros érdeklődő lakossága és a résztvevők együtt nézhetik meg a versenyt, izgulhatnak – újra – a csapatért.

Az előírásoknak megfelelő öltözékek mellett a kanizsai csapat egységes formaruhát kapott. Az esőköpenyt a Csurgoi Napsugár Szövetkezet készítette, amelynek elnöke Fekete János és munkatársai készségesen, segítőkészen álltak az ügy mellé, éppúgy, mint a Navotex vezetőnöje, Nagy Jánosné és a kereskedelmi vezető, Pócs Lászlóné. Ez utóbbi cég készítette el a sárga joggingot, a szakemberek még egy edzésre is kimentek, hogy méretet vehessenek a csapattagokról. Mint Horváth Krisztina kiemelte, a szervezőmunka során olyan pozitív hozzáállást tapasztalt, amely már egy új gazdasági és támogatói irányvonal előrejelzője lehet mind a kisebb vállalkozók, mind a nagyobb gazdálkodó szervezetek esetében. A Zalaiparker Rt. vezérigazgatója, Barta András felhatalmazta a csapat körül szorgoskodókat, hogy bármelyik kanizsai üzletükben kedvükre válogathatnak – már ami a kiutazáshoz szükséges felszereléseket, öltözékeket illeti –, ennek során sikerült a Nap Áruházban Steindl József segítségével a formaruhákhoz megfelelő cipőket kiválasztani. Steindl József közreműködésével érkeztek meg a sportcipők is, melyeknek értéke egyenként több mint tízezer forint. A lányok halvány rózsaszín-barack(?) bermudakosztyumban fognak megjelenni, melyet a Kanizsa Ruhaiipari Szövetkezet készített Halász Lászlóné és Czobor Zoltánné hathatós segítségével, közreműködésével, az ehhez illő férfi öltönyöket pedig Hóman Zoltán ajánlotta az érdekeltek figyelmébe.

A felkészülés utolsó szakaszában tovább folynak az edzések, a szervező munka nemkülönb. Még az ajándékok összeállításán fáradoznak – mintegy kilencven darabra van szükség! Az már biztos, hogy a Proficolor Kereskedelmi Kft. – az OFOTÉRT felvásárlója, utódja – 250 ezer forint értékben táskákat bocsá-

tott a csapat rendelkezésére, de a támogatók köre még most is bővül, így listánk sem lehet teljes.

Az eddig segítséget nyújtott cégek: DKG EAST, 1. sz. Téglaiipari Kft., Kanizsa Sörgyár, Külkereskedelmi Bank, Budapest Bank, Magyar Hitel Bank, a zalakarosi önkormányzat, OTP, OTP Garancia Biztosító, MOL Rt., ROTARY, DKG Rt., Zalaerdő, KÖGÁZ Rt., ZÁÉV Rt., Zalaco, Coca Cola Amatil Rt., Kanizsa Sörgyár Rt., Ruhaiipari Szövetkezet, NAVOTEX,

Napsugár Szövetkezet, Zalaiparker Rt. Zeg., AB-AEGON Biztosító Rt., Európa Biztosító Rt., Hungária Biztosító Rt., Providencia Osztrák-Magyar Biztosító Rt., Hóman Divatáru, Zalahús Rt., Kábeltelevíziós Társaság és a helyi sajtóorgánumok. Jelenleg is folynak a tárgyalások a Tungsrammal. Kisebb vállalkozások támogatását is várják a Nagykanizsa Kultúrájáért Alapítvány számlájára.

Nk. OTP. 499-98010-880-2949-0

L. I.

## ... ÉS AKIKÉRT MINDEZ TÖRTÉNT

Városunkat képviselők rövid életrajza

### Bán Agnes

25 éves, biológia-testnevelés szakos tanár. Paksi születésű, gimnazistaként kezdett atlétizálni, majd kosárlabdázott és tájfutással is próbálkozott, négy alkalommal átúszta a Balatont. Szereti a futást, a tollaslabdázást, a kerékpározást, a sport mellett pedig az állatok a kedvencei, elsősorban a kutyák. A reformkonyha híve. A napokban felvételizett a pécsi egyetem testnevelés szakára.

### Horváth Csabáné Juhász Irén

1966-ban született Oroslányban, általános iskolás korában kezdett sportolni, atletizált, kézi- és röplabdázott. Végül a kézilabda mellett döntött, e sportág révén került 1987-ben Kanizsára, ma is az Olajbányász SE igazolt játékosa. A sportolás mellett kislányát neveli, a nyári szünetben a család együtt teniszezik és focizik.

### Jassó Anikó

21 éves, az ELTE testnevelés-rekreáció szakán tanul, jövőre diplomázik. Tizenkét éve atletizál, legkedveltebb versenyszámai a rövidtávú síkfutások. Az elmúlt évben 400 méteren országos bajnok. Szereti

a természetet, sokat kirándul, lovagol, golfozik és teniszezik. Legfontosabb hobbijának az állatokat tartja, legfőbb erényének pedig az ösztinteséget és a vidámságot.

### Tokoresz Edit

1968-ban született Nagykanizsán, jelenleg mint matematika-testnevelés szakos tanár városunk egyik iskolájában dolgozik. Hétévesen a tornával kezdődött, majd később az atlétikával folytatódott az a sportpályafutása, amely legjobban a kézilabdapályákon érte el eddigi csúcst: ma is az Olajbányász NB I-es csapatában játszik. Szabadidejében is sokat sportol, barátaival kosárlabdázik, megnyerték a Pedagógusok Kosárlabda Bajnokságát, az általános iskolákban egyéni és csapatban második helyezést ért el. Emellett síel, úszik, kajakozik, horgászik és pszichológiai témájú könyveket olvas a legszívesebben. Hangleveket tartja magán, de – mint mondja – nagy küzdő és maximalista.

### Domina Erzsébet pótljátékos

1970. január 1-én született Nagykanizsán. A szombathelyi tanárképzőn végzett testnevelés



# A GLOBUS, a STOLLWERCK és a többiek...

## SZÁLLÍTÓK ÉS KERESKEDŐK TALÁLKOZÓJA

Május 26-án Nagykanizsán, a *Balaton Fűszért Rt. Csengery u. 119. sz. alatti raktárházának éttermében* került sor a negyedévenként hagyományos szállító-kereskedő találkozóra, amelyen ezúttal tíz gyártó-forgalmazó cég és 55 nagykanizsai, városkörnyéki kereskedelmi egység képviselője vett részt.

Az egybegyűlteket *Csendes József* raktárházigazgató üdvözölte, aki a szállítóktól új információkat, a kereskedőktől pedig visszajelzéseket várt – a vásárlóközönség minél jobb kielégítése érdekében. A kaposvári központból érkezett *Széles József* kereskedelmi igazgató

ismertette a programot, majd jó munkát kívánt.

A gyártó-szállító cégek sorát az USA érdekeltségű JOHNSON & JOHNSON KFT. (Budapest) nyitotta meg. Képviselőjük a hagyományos babaápoló cikkek és női higiéniai termékek mellett a legújabb baba napolajat, valamint a PH 5.5 testápolót video-reklámfilm is bemutatta, s felhívta a figyelmét a kiváló minőségű Reach Interdental fogkefére is.

A 100%-os magyar tulajdonban lévő FRIEB-DOMET IPARI ÉS KERESKEDELMI KFT. (Szeged) videofilmje magasfokú technológiát és szervezethez vezet el a

főleg háztartási tisztító termékek (ecsetek, egyéb takarító eszközök) gyártásával és forgalmazásával foglalkozó cégről, amely 160 termékét 5000 kiskereskedelmi egységnek szállítja.

A gazdasági nehézségeket áthidalva nyereségesen termel és értékesít a több mint 50 országgal kapcsolatban lévő GLOBUS KONZERVIPARI RT. (Budapest), amelynek húskrémei, vagdaltjai, konzervjei közismerten világhíresek. Képviselőjük elsősorban az újdonságnak számító szalontűt, a Helios leves és főzelék termékcsaládot, valamint a Yess!-üditőket ajánlotta hallgatóságára figyelmébe.

Kanizsán első ízben mutatkozott be az ALEX ÉS TÁRSA KERESKEDELMI ÉS SZOLGÁLTATÓ KFT. (Budapest), amelynek egyik tulajdonosa videofilm propagálja Luna és Shampoo samponjait, Bagno habfürdőt, Point és Erika Piatti mosogatószereit, Nuvolana mosószeret, a kismacival bevécsoalógató Fiocco öblítőjét, a Beauty San habfürdő- és szappancsaládot, a Celcot Lady betéteket.

A TOTAL-HAERING FESTÉKGYÁRTÓ KFT. (Budapest) a Tri-nat és Tri-kolor zománcfestékek mellett új tapaszok, alapozók, lakkok, diszperziós és vizes termékek, homlokzatfestékek, hígítók széles áruskáláját ajánlotta. A jövőben parkettlapok értékesítésével is foglalkozik.

A magyar piacon egyre közkedveltebbek a 100%-os német tulajdonnal, de magyar szakembergárdával a fővárosban működő STOLLWERCK-BUDAPEST KFT. jó minőségű és viszonylag olcsó édesipari termékei: táblás és szelet csokoládéi, desszertjei, drázséi, zseléi, karamellái; a rágógumik, kakaóporok, ostayák, kekszek. Már is megkezdtek az új csomagolású

marcipános és banános szaloncukor gyártását.

A CERBONA ÉLELMISZERIPARI ÉS KERESKEDELMI RT. (Székesfehérvár) magyar tulajdonban lévő cégnek most volt a premierje Kanizsán. Különösen közkedveltek extra minőségű Durillo száraztésztái, búza- és kukoricadarményei, diabetikus termékei, pelyhei, snack cikkek, Cerbona-szeletei, müzlikülönlegességei. Új termékük a cernametélt.

A világ első 60 cége között van az USA-beli RALSTON ENERGY SYSTEMS multinacionális cég magyarországi kft.-je (Budapest), amely szárazelemekkel gyárt és forgalmaz hazánkban évi 60 millió darab tételben. A világon egyedülálló 5, illetve 3 éves szavatosságú Energizer, illetve Wonder kiváló minőségű elemek teljesítménye órisái és környezetvédő is. Az anyavállalat egyébként az idei labdarúgó vb. egyik fő szponzora.

A DOWE MID EUROPE KFT. (Budapest) márkás élelmiszeripari termékeit a kereskedők videofilm is megtekinthették. Legismertebb közülük a Trident cukormentes rágógumi, a Halls légúttisztító cukorka, de számos öntet, téstát, befőttet, gyümölcslevet is értékesítenek. A képernyőn láthatók voltak még az Aquafresh fogkefék és fogkefék, az Oxy arcmosók és pattanástanító krémek, s a Niagara keményítő sprayk is.

A bemutatkozásról nem maradt el a BALATONBOGLÁRI BORGAZDASÁGI RT. sem, amelynek megbízottja a közkedvelt régi és új minőségi és asztali borait, gyümölcsle cikkeiket, pezsgőt ajánlotta a kereskedők figyelmébe.

A beszámolókhöz *Horváth Károly*, a házigazda raktárház kereskedelmi igazgatója fűzött néhány szakmai és szellemes kiegészítést, majd a kereskedők a kiállítóteremben megtekintették a szállítók ajánlásait, kölcsönös eszmecsere közepette. A szállítók a megrendelők között *ajándéksorsolást* rendeztek, végül *Csendes József* értékelő és köszönő szavaival, s a szomszédos *Grácia üzletház* megtekintésével zárult a hasznos találkozó.

T. I.

szakon, jelenleg egy kanizsai iskolában tanít gyógytestnevelést. Tizenegy évig úszott, szeret síelni, lovagolni, kosárlabdázni, rajong a lovakért.

### Györkös Imre

Augusztusban lesz 22 éves, a nagykanizsai Tűzoltóságnál dolgozik. Versenyszerűen atlétizált, kedvenc versenyszáma a 800 méteres síkfutás volt, ma már csak hobbi szinten sportol. Szabadidejében szívesen olvas főként kalandregényeket, szeret enni és aludni. Szívesen járja a zalai tájakat, kirándul gyalog és kerékpárral, egy éven sem hagyja ki a magyar tengert, a Balatont. Életvidám embernek tartja magát.

### Fekete Zoltán

Tizenkilenc éves, kanizsai testnevelőtanárok gyermeke, így már korán megismerkedett sok sportággal. Legjobban a foci vonzotta, igazolt labdarúgója az Olajbányásznak, jelenleg a Kiskanizsai MSK megyei felnőtt csapatában játszik mint kölcsönjátékos. Tavaly érettségizett a dr. Mező Ferenc Gimnáziumban, ahol most ötödévesként tanul a középfokú ügyintézői titkári szakon. Testnevelő tanár szeretne lenni, jelentkezett a testneveléségyetemre. Korcsolyázik, síel, vízi sportokat űz, kerékpározik. Angolul is tanul, „hogyan mennyire tudok, az majd kiderül Máltán” – írja önéletrajzában.

### Jeszendi Csaba

Marcaliban született 1966-ban, három éve él Kanizsán.

Gelsén tanít matematikát és testnevelést. Sok sportágot űzött, ma leginkább triatlonozik, az 1996. évi budapesti világbajnokság jegyében rendezendő Bécs-Budapest szupermaratoni futóversenyre készül egy csapattal. Szeret utazni, nyolc évvel ezelőtt meghíúsult egy szicíliai-máltai útja, így a máltai verseny külön örömet jelent számára.

### Németh Imre

1962-ben született Oroszlányban, középiskolai tanulmányai révén került 1976-ban Kanizsára. A gázszolgáltató vállalatnál dolgozik. Versenyszerűen atlétizált, hármassugrásban ifjúsági és utánpótlás válogatott volt. Nóra lánya 6 éves, Adél pedig 12 – utóbbi neve ifjú kora ellenére már ismert lehet a kosárlabda-pályákról. Némelykor vele is kosarazik a papa, de baráti körben is, emellett focizik és a futás „örömeinek” is áldoz.

### Radovics Sándor pótgjátékos

26 éves, vesziprémi születésű. Hat éves kora óta sportol, tornászott, focizott, majd kikötött a kézilabdánál, amelyben szép sikereket ért el. Korábban a Bramac SE és a Várpalotai Bánysz játékosa volt, 1992 óta a Tungsram SE jobbszélsője. A TF középfokú edzői tanfolyamát végzi. Síel, korcsolyázik, nyáron pedig minden sportágot űz, amelyet labdával kell játszani. Idén szeretne megtanulni szörfözni.

- li -

## Telefonfejlesztésről – közlekedőknek

*Nagykanizsa Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala tájékoztatja a város lakosságát, hogy a telefonhálózat-fejlesztés kivételezési munkái megkezdődtek. Az északi és déli alépitményi irány kábelfektetési munkái miatt jelentős forgalomtorlódásra kell számítani a Magyar, Ady, Kisfaludy, Csengery utcákban.*

*A közeljövőben sor kerül a belvárosi járdabontásokra is, melyek az Erzsébet téren és Deák téren, valamint az Ady utca első szakaszán nehezítik a gyalogosok közlekedését.*

*Kérjük mind a gyalogosokat, mind a járművezetőket, hogy az építési területek mentén fokozott óvatossággal, az ideiglenes közúti jelzések figyelembevételével közlekedjenek.*

Nagykanizsa Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal

Vállalkozás és szponzorálás a kultúrában címmel tartottak országos szakmai napot a népművelők az elmúlt hét csütörtökén a Hevesi Sándor Művelődési Központban, Krisár Miklós levezető elnök, a Magyar Kulturális Kamara titkára vezényletével. A tanácskozást dr. Kereskai István polgármester nyitotta meg üdvözlőve a közművelődés szakembereit, méltatva az otthont adó példamutató kapcsolatteremtéseit. Első előadóként dr. Koncz Gábor, az MKK alelnöke emelkedett szólásra, aki a kultúrát, mint vállalkozást boncolgatta rendkívül hatásos és szórakoztató formában. Rámutatott arra, hogy vállalkozni a kultúrában nem jelent mást, mint elsajátítani a megmaradás művészetét. Ezenkívül a kulturális management tíz gyakorlati tudnivalójával ismertette meg a jelenlevőket. Kávészünetet követően Kovács Sándor, a Művészeti és Szabadművelődési Alapítvány igazgatója beszélt pályázati lehetőségekről, az alapítványokat érin-

## Vállalkozás a kultúrában, avagy a megmaradás művésze

tő új szabályozásokról, s a már meglévő alapítványi vagyoni gyarapításáról. A délelőtti utolsó előadójaként Papp Ferenc, a Ház igazgatója a közművelődési intézményben alkalmazott gyakorlati szponzorálási technikákat mutatta be az érdeklődőknek. Beszélt az anyagi forrásokról, azok felleléről, s a tárgyalás lebonyolításáról a bejelentkezéstől egészen a szerződésig. Az ebédet követően dr. Koltai Dénes, a Janus Pannoni Tudományegyetem BTK tanácskezelője a munkaerőpiac néhány éven belül bekövetkező változásokról, a permanens oktatás fogalmának átértelmezéséről, a

felnőttképzés megnövekvő szerepéről, s perspektíváiról tartott a ma realitását szem előtt tartó eszmefuttatást. Takács Sándor, a Dél-Balaton Kulturális Központ igazgatója a nap záró előadásaként a közművelődési intézmények és az idegenforgalom meglévő és lehetséges kapcsolódási pontjait tárta fel. Rávilágított arra, hogy napjainkban mind jobban előtérbe kerül az úgynevezett kulturális turizmus, s ehhez elengedhetetlen, hogy a népművelők valamelyes könyvtársan az idegenforgalomhoz és rendelkezzenek nyelvtudással.

– k. r. –

## MEGALAKULT A MŰVELŐDÉSI HÁZAK MUNKAKÖZÖSSÉGE

Múlt héten a művelődési házak vezetői munkaértekezletet tartottak, amelyre meghívták az átalakult Kulturális és Oktatási Bizottság új elnökét, Marton Istvánt, Farkas Zoltán alpolgármestert, Cserti Tibort, a Gazdasági Osztály vezetőjét és Horváth Krisztina kultúreferenst. A tanácskozás elején Papp Ferenc beszélt a művelődés házainak gondjairól, problémáiról, arról, hogy az igazgatók nem mindig vannak a legmegfelelőbb információval az őket, házaikat érintő kérdésekről. A HSMK vezetője utalt arra is, hogy bizony nehezen érthető, hogyan állhat fel egy a kultúrával is foglalkozó bizottság kulturális szakember nélkül. Szó esett arról is, hogy a városban nincs meg a megfe-

lő érdekképviseleti szerve a kulturális intézményeknek. Az igazgató utalt a maradványelvű kultúra megközelítésre is, s ezen azt értette, hogy a házak anyagi támogatása aszerint alakul, marad-e pénz, s az önkormányzat figyelme is csak abban az esetben fordul a művelődési házak felé, ha a más egyéb feladatok után marad még az érintetteknek energiája. Papp Ferenc felszólalása után öt-hat percen szót kapott minden intézményvezető, s elmondhatta az ő intézményét érintő gondokat. Szó esett arról is, hogy az egyébként városi feladatokat ellátó, de szakszervezeti működtetésű házakat is más szemmel kellene vizsgálni, támogatásukban az e feladatok ellátását „honorálni” kellene. Igaz,

költségvetési év közepén van a város, ezért sem születhettek milliós ígéretek a városatyák részéről, de elvi támogatásukat nem vonták meg. A technikai, tárgyi feltételek javítása kapcsán vetődött fel az az ötlet, miszerint a városnak vásárolnia kellene egy komplett hangosító berendezést, amelyet aztán minden érintett – városi rendezvény alkalmával – használhatna. A tanácskozás végeztével a jelenlévő intézményvezetők megalakították a Művelődési Házak Munkaközösségét, amelynek vezetőjévé Papp Ferencet választották. A testület negyedévenként ülésezik majd, és célul tűzi ki a közművelődésben dolgozók szakmai érdekvédelemét.

– dé –

## Kedves Futballbarátok, Szurkolók és Nézők!

Június 12-én, vasárnap délután játssza a Nagykanizsai Olajbányász labdarúgócsapata az 1993/94. bajnoki évben utolsó mérkőzését, a Mohács együttese ellen.

A kanizsai emberek álma válik valóra és 44 év után hivatalosan is újra NB I-es csapata lesz a városnak az Olajbányász színeiben.

Ezen a napon (június 12.) jelenik meg Deregi László újságírónak a könyve, amely az Olajbányász idei évét örökölte meg „Út a siker felé!” címmel, pontos dokumentációs anyaggal, rendkívül színes riportokkal és fotókkal.

Sikerkönyv, mely a Bányász labdarúgóinak sikerét dolgozta fel, emléket állítva a kanizsai sporttörténelmi évnek, a csapatnak.

Akik szívükön viselik a város sportéletét, labdarúgását, azoknak nem hiányozhat íróasztaláról, könyvespolcáról e kiadvány.

Támogatók, szponzorok jóvoltából a sportkönyv rendkívül olcsón: 50 forintért vásárolható meg június 12-én az Olajbányász pályáján.

Mivel a Nagykanizsai Olajbányász labdarúgócsapatának bajnoki évét bemutató könyv korlátozott számban jelenik meg és nemcsak kanizsai, hanem budapesti és dunántúli terjesztésű is lesz, ezért várhatóan nem tudunk minden igényt kielégíteni, amiért elnézést kérünk.

Informatikai Kiadó BT.  
Nagykanizsa

Kanizsa D-Z Hútlap

## SZÓL A RÁDIÓ?

Még szól valami ezen-azon a megaherzen, Kossuth, Petőfi, Bartók néven. Valami, amit egykoron Rádióknak hívtak és az Állatkertből sugározta az első koncertjét. Ám mára már újra műsor gyanánt az is megfelel – no nem a hallgatónak –, ha X. Y. huszadrangú segéd-tiszt egy nótát énekel. (Mondhatnánk szabadon az LGT örökbecsű nótája után.) Hogyan történehetett meg mindez? Miért ez a látványos visszafajlás? Akik eljöttek az elmúlt hét szerdáján a HELY klubba, választ kaphattak ezekre a kérdé-

sekre. Már akik eljöttek. Talán a szerencsétlen, érettségivel terhelt időszak, talán az elégtelen propaganda játszott abban szerepet, hogy alig több, mint tucatnyian voltak kíváncsiak Ördögh Csillára és Balla Ferencre (múlt heti számunkban beharangoztuk Dezsényi Kata érkezését is, őt azonban ebben betegsége megakadályozta). Talán a problémát, melyet képviseltek, érezték túl távolinak városunk polgárai, s ezért maradtak távol. (Néhány hete Gyórfy Miklóssékre sem voltak többen kíváncsiak.) Akik mégis

ott voltak, nem csalódtak, hiszen szinte mindent megtudtak a MR-ben lezajlott eseményekről, s közelebbről az ifjúsági műsorokat ért csonkolásokról. A két hajdani rádiós – egyiküket március 4-én bocsátották el, másikat tíz nap múlva önként állt fel – ugyanis rávilágított arra, hogy ugyanazt jelentette a gyerekeknek a Kölyökrádió, mint amit szüleiknek, nagyszüleiknek például a 168 óra. S hogy mi van ma a kölykökkel? Ugyanúgy szokatlan szerepekbe kényszerültek a pálya más területén, akárcsak azok, akik bevezették őket a szakma rejtelmeibe. Jelenleg a Terézvárosi Kábeltévénél készítenek műsort, mely stílusában, s lendületében hasonló ah-

hoz, amit korábban is csináltak, tudhattuk meg egy ízelítőként elhozott videokazetta alapján. Csupán a képes műfaj szülte feszengésük volt szokatlan. De ki nem tette volna ugyanezt az ő helyükben és azok helyében, akikkel még a kezdet kezdetén szolidaritást vállalt a szakma, azóta pedig legfeljebb a Népszava szombati számában publikálnak, s lassan – de biztosan – tűnnek el a felejtés sülyesztőjében. Talán, ha véget érnek a munkajogi perek, egyszer majd újra szól „A” Rádió, s ismét a hangdoboz másik oldalára ülnek ők százegyházyan, hogy átadják gondolataikat zenéről, költészetről, művészetéről, politikáról.

– k. r. –



## Gyula és a fiatalok

Ritkán – úgy félévente – örvendeztetni meg a dzsesszrajongókat a Helyőrségi Klub, de amit megrendeznek, az talál. Így volt ez akkor is, amikor a Babos Quartet játszott izgalmas, lendületes dzsesszrockot a HEK tükörtermében. Babos Gyuláról elég sokat tudunk, érdemesebb néhány szót az öt kísérő fiatal muzikusokra vesztegetni. Szappanos Gyurit ismeri a kanizsai közönség (Tiborc Quartet), virtuóz játékos a basszusgitárnak. Nagyon stílusosan kísér, hogy a szólóiról ne is beszéljek. Már most egyértelmű, hogy ifjabb Szakcsi Lakatos Bélának nem az apja nevéből kell megélnie. Fiatal kora ellenére virtuóz, kitűnő technikájú zongorista, bár úgy érzem, stílusa még kiforratlan, kialakulatlan. A legnagyobb meglepetést a dobos, Hetényi Zoltán okozta. Rég hallottam ilyen színesen, szórakoztatóan játszó ütöst. Minden pillanatát élveztem a játékának, s nem mellékes, hogy ő is. A mintegy kétórás bulin Babos- és Szakcsi-darabokat, valamint standardeket hallhatunk. Jó volt, koszi.

Pungor

## Kórustalálkozó

Szombat este a Felsőtemplom adott otthont három megyei vegyeskar közös hangversenyének. A kórustalálkozó a zalaegerszegi Városi Kórus, a keszthelyi Festetics-kastély énekkara és a HSMK vegyeskara vett részt. Mindhárom kórus egyenként félórás koncertet adott, melyet néhány közösen előadott darabbal foglaltak keretbe. A nem túl nagyszámú érdeklődő kellemesen szórakozott előadásain.

- gor

**MI OTTHON  
VAGYUNK  
KANIZSÁN!**

**93/310-540**

**93/312-305**

**ÖNNÉL IS?**

# „EGY LÉGKALAPÁCCSAL BONTOM A FALAKAT”

Szombat este – június 4-én – ismét Tarhonya koncert lesz a HELY-ben. A zalaegerszegi együttest izgalmas, kitűnően hangszerelt zenéje, és ritka jó szövegei folytán az egyik legjobb feltörekvő együttes. Talva a KI-MIT-TUD-on ismerhette meg őket jobban a közönség. Előzetesként az együttes frontemberével, Lukács Sándorral készített beszélgetésünket adjuk közre.

– Hogyan alakult a Tarhonya együttes?

– A zenekar magja a számviteli főiskolán jött össze, ebből következően az ország különböző tájairól vagyunk együtt. Ma a közös zenélés miatt már mindenki Egerszegi lakik és dolgozik. A zenekar felállása; Henics Attila – saxofon, Seres Péter – gitár, Csanády Krisztián – szolójgitár, Böröcz Nándor – basszusgitár, Molnár Szilárd – dob, billentyű és Jomagam.

– Milyen lehetőségeket jelentett a KI-MIT-TUD szereplés?

– Az egész arra volt jó, hogy sokan láttak minket. Ez egy nagyon jó ingyenreklám volt, de ennél nem sokkal több. Most megismernek az emberek az utcán. Nem tudom hogy ez mennyire jó, tőlük kérdezd meg, hogy milyen hatással vagyok rájuk. A befutás egy ilyen eredmény

alapján nem megy. A kultúrában mint más területeken, akkor lehet eredményt produkálni, ha van mögötted valami támogató tőke. Vidéken ez nagyon ritkán van meg, és ha van is, nem a zenét támogatja. Pesten ezek a dolgok már rég kialakultak, igaz olyan hatással, hogy a popzene rendkívül belterjessé vált. Nézz körül, túlnyomórészt ugyanazok az emberek vannak ott és sokszor ugyanazt sütik el húsz éve. Ez van. Látja mindenki, akinek van szeme.

Azt mondják, hogy a ma embere nem érdeklődik az igényes kultúra iránt. Én azt gondolom, hogy a kultúrát csinálni kell. Nem a közönség formálja a „kulturacsínalót” – és ez alatt nem csak az alkotót értem –, hanem fordítva. Nem igaz hogy „ezt kell csinálni, mert ezt veszik”. A közönségnek az kell, amit én vagy más játszik, és nem fordítva. Ha a rádió általában Tarhonya számokat adna, akkor a fél ország Tarhonya-rajongó lenne.

– Téged a Technikai Szünet nevű nagyszerű duóban ismerhettünk meg. A szöveget mindkét helyen Te írtad, és a két együttes zenei világa is nagyon hasonló. Szóval úgy érzem nagyon Te vagy mind a kettő.

– Nézd, a Technikai Szüne-

tet elég rendszeresen lezártuk négy éve. A Tarhonya három éve próbálkozik. A kettő között nem játszottam máshol. Természetesen ha az embernek van valami saját stílusa – és enélkül az egész nem sokat ér – az remélhetőleg mindig hallatszik.

– Jelenlegi terveitek?

– Az együttes befutási lehetőségei megközelítik a nullát. Ennek az alapvető oka, hogy Budapest messze van. Ez az ország, mint mindenben, ebben is Pest-központú, így a kapcsolódó dolgok – médiák, management – is ott van. Enélkül pedig ma már lehetetlen valamit elérni. De ugyanezt elmondhatnák a vidéki színházak is. Például ők nincsenek benne az újságokban, mert a kritikusok nem vonatoznak négy órát, hogy róluk írjanak. Ez így megy. Nem vagyunk versenyképesek Egerszegről a fővárosi klubokban, mert az utazási költségeket is ki kell velük fizetnie. Nem hiszem, hogy ezt az önmegrendzést sokáig tudjuk csinálni. Két lehetőség van: vagy rövidesen befutunk, vagy feloszlunk.

– Remélem inkább az előbbi.

– Én is.

(A beszélgetés a Tarhonya Kedélyzenekar legutóbbi Kanizsai koncertje után készült.)

Pungor Attila

## Lemezfigyelő:

### Csepregi-Pipeline

A lemezt hallgatva (nem véletlenül) jutott eszembe, hogy mennyi kiváló saxofonosunk van. Tényleg nagyszerű ez a lemez. A jónévű Csepregi kiváló társaságot hozott össze a szólólemez elkészítésére. Peter O Mara – gitár, Jo Thönes – dob és Vasvári Pál – basszusgitár. Azért, hogy a lemez ilyen jó lett, sokat tettek a „kísérő” zenészek. Nekem különösen tetszett a gitáros játéka, (Vasvárit nem említtem, ő mindig No.1).

A lemezen a gyors és lassú számok, a dallamos témák és az „elvadult” szólók egyaránt megvannak. Szóval nagyon hallgatható muzsika. Ajánlom mindenkinek.

P.A.

## Peron Music

### PANNON ROCKLISTA

1994. május

1. Kispál és a borz: Ágy, asztal, tv Pécs (2)
2. Grogen: Víz alól Tatabánya (1)
3. Warning (Lukács Péter): Another World Pápa (5)
4. Tűzkerék Revival Band: Radics Live Esztergom (6)
5. Szépülő Városcsopont: A tested jó Esztergom (9)
6. Moby Dick: Babilon Sopron (8)
7. Facer: Esős nap Tata (3)
8. Kerckmár Zsolt: Összegyűjtött virágaid Tatabánya (4)
9. Vermes László: Kyborg Pécs (10)
10. Memory Band: Pretty Woman Tatabánya (-)

A listát a beérkezett szavazatok alapján szerkeszti: Cserteg István tel: 34/316-644 naponta 16 órától.

PANNON ROCKLISTA 2801 Tatabánya Pf.: 1298.

# „KELJ FEL ÉS JÁRJ!”

HU

Mindannyian jól ismerjük ezt a mondatot, s a csodát is, mely e mondattal együtt vált ismertté. Ma a XX. század végén hisszük is, nem is a régmúlt csodákat, de mindannyian vágyjuk őket, különösen akkor, ha gyógyulá-sunkról van szó. Csodák talán nincsenek, csak jól felkészült, értő gyógyítók, akiktől testben és lélekben megerősödve távozik az egykori beteg. Ilyen gyógyító Perley Artisz is, aki szerdánként a városban rendel, mint csontkovács és akupunktúrás. Miközben beszélgettünk, egy beteget masszíroztott.

– Hol tanulta mindezt?

– Egy ideig Németországban éltem, s kint az egyetlenem sajátítottam el azt a tudást, amivel ma az embereken segítök.

– Tudása elsajátítható mindenki számára, vagy kell valami, ami nem mindenkiben van meg?

– Nagyon sok minden megtanulható, hiszen az ember annyi mindenre képes, de én azt hiszem nem minden sajátítható el.

– Hogyan gyógyítja az érdeklődőket?

– Egyrészt a nálunk népiesen csontkovácsolásnak mondott módszerrel, de ehhez párosul még az akupunktúrás kezelés, illetve a talpmasszázs is.

– Milyen megbetegedések kezelésére vállalkozik?

– Elsősorban mozgásszervi megbetegedéseket kezelek, de tulajdonképpen bármilyen bajon megpróbálok segíteni, ha másként nem, úgy, hogy kitapintva a bajt azt javasolom, keresse fel a megfelelő orvost – mondja Artisz, miközben éppen nőgyógyászati bajokat tapint beteg hátán, s javasolja, keresse fel a szakorvost.

– Milyen a viszonya az orvostársadalommal?

– Mielőtt válaszolnék, hadd mondjam el, hogy például Németországban az orvostudományi egyetlen minden orvos tanul két évig természetes módszerekkel való gyógyítást. Nálunk Magyarországon ilyenről még szó sincs, s az orvostársadalom valamiért nem tud elfogadni bennünket. Én úgy látom jól megfér egymás mellett a két dolog. Persze az idegenkedésnek az is oka lehet, hogy mint minden más pályán, ezen is vannak olyanok, akik csak nevükben természetgyógyászok.

– Mivel foglalkozott azelőtt, hogy gyógyítani kezdett?

– Tulajdonképpen mindig ezzel foglalkoztam. Amikor Németországból hazajöttem, akkor ilyen jellegű irodalom fordításával is foglalkoztam.

– Mit csinál, ha nem Kanizsán gyógyít?

– Akkor a lakóhelyeken tanfolyamok szervezésével foglalkozom, nevélem a gyerekeimet, és tanulókat.

– Mit tanul?

– A Reiki fokozatait szeretném elsajátítani. Ugyanakkor miközben gyógyítok, energiáimból a betegek is áldoznak, s szeretném, ha minél több energiát adhatnék, ám ugyanakkor a saját forrásaimat sem fosztanám ki teljesen.

– Mi a legtitkosabb álma?

– Szeretnék egy olyan természetes módszerrel gyógyító klinikát létrehozni, ahol minden beteget ingyen gyógyíthatok.

Artisz közben befejezte a masszírozást és égő papírral tele üveget borít a páciens hátára. Az üvegből elfogy a levegő a papír elalszik, s a vákuum kisebb domborulatot szív a beteg bőrfelületéből. Előkerülnek az aprócska acéltűk, s egy pillanat alatt a beteg bőrébe csúsznak, a kívánatosnak ítélt mélybe.

– Miből vannak bűvös tűi?

– Acélből, s Kinában gyártják őket. Ezek a vékonyka szerkezetek segítenek egyensúlyban tartani a szervezet energiáit. A megfelelő helyre szúrva bizonyos csatornákat megnyithatók, míg mások elzárhatók, a gyógyulásnak megfelelően.

– Miből állapítja meg a beteg baját?

– Nagyon sok kicsiny apró jelből áll össze a diagnózis. Vizsgálom a bőr állapotát, a rajta lévő elváltozásokat, figyelem a száj alakját, beszélgetés közben a nyelvet, a rajta lévő lepedéket, a szem, a szemöldök alakját. Mind-mind elárulnak valamit.

– S mit mond a betegnek?

– Soha senkit nem szabad elriasztani, inkább megpróbálok a tanácsaimmal a gyógyuláson túl a lehető legjobb irányba terelni és elősegíteni a gyógyulást.

Beszélgetés közben Artisz már egy másik beteget kezel. Roppantnak a helyükre kerülő csontok, a beteg hálassan sóhajt. A ropogtatás után előkerülnek a tűk, aztán a papíros üvegek, s míg a beteg letakarva gyógyul, halkan beszélgetni kezdek vele, s Artisz már másvalakit masszíroz.

– Teri néni mióta kezeli Artisz?

– Tulajdonképpen attól a naptól fogva, amióta először eljött, vagyis második éve. Ez a második kezelésor, amit kapok.

– Hogyan kezdődött?

– Már régóta van egy porckorongsérvem. Már-már műtetre került sor, amikor találkoztam Artisszal. Az úgy volt, hogy éppen fürödni készültem, már bent térdeltem a kádban, mostan az arcomat, amikor hirtelen becsípődött az ideg. Iszonyú volt a fájdalom, és bizony se tőled, se hozzád. A férjem éppen a boltban volt, így rajtam kívül senki sem volt otthon. Végre amikor megjött, kiabálok neki a fürdőből. Azt mondta, hogy orvost hív. Jó, jó – gondoltam ad majd egy Lidocain injekciót, aztán ha elmúlik a hatása, kezdődik minden előlről. Akkor halljuk, hogy nem messze tőlünk rendel egy csontkovács, hát gyorsan érte mentek.

– Mi történt ezután?

– Amikor Artisz jönni tudott, jött. Lefektetett a szőnyegre, masszírozott. Csak úgy reccogtak a csontjaim, bár nem úgy mint amikor először reccogt, mert az tudja olyan volt, mintha egy nagy ág tört volna le. Szóval masszírozott, fájt is mindenem, aztán egyszer csak azt mondja nekem, hogy kelj fel és járj-pont úgy, mint Krisztus mondta a Bibliában. Nekem bizony fájt minden tagom, nem hittem, hogy talpra tudnék állni, de ő csak egyre mondta. Végül felálltam, és jártam. Azóta árok és kapálok. Bár ilyenkor kezeléskor mindig kiderül, akkor is ha nem mondom, hogy nem kímélem magam, de hát munka közben ki figyel oda...

– Jár-e orvoshoz?

– Igen, elmegyek a körzetéhez, hogy vérnyomáscsökkenőt írassak magamnak. Olyankor mindig megkérdi az orvos, hogy vagyok, s ha mondom, hogy tegnap kaszáltam, s egy kicsit fáj a derekam, akkor mindig azt mondja jöjjenek el az Artiszhoz.

– Dévi –

(Érdeklődő olvasónk Perley Artisz rendelési helyéről és időpontjáról szerkesztőségünkben tudakozódhatnak.)

Furcsa csomagot hagytak az elmúlt hétvégén a Polgármesteri Hivatal portáján. Az ügyeletes őr igencsak meglepőd arcot vágott, mikor a kartondobozba pillantva egy fűtesbagoly fiúka pislogott vissza rá hatalmas, értetlen szemekkel. A toltan jószág leadója elmondta, hogy védenca valószínűleg az oltalmat adó fűtesbagolyt pottyantotta ki, s éppen egy megéheztetett kutyá kergette, mikor rátaft. Gondjaita vette hát a madarat s mivel nem volt az a kimondott ornitológus, úgy

## Nyugdíjas évadzáró

A HSMK keretében működő Belvárosi Nyugdíjas Klub május 27-én a csónakázó-tavi erdészházban tartotta 1993/94-es évadzáró összejövetelét, amelyen mintegy negyven klubtag vett részt. A klubvezető Poszaveczné Arany Ida tevékenységet értékelő beszámolója után a terített asztaloknál nótás kedvvel szórakoztak a klub tagjai, akik a három hónapos nyári szünet után szeptemberben folytatják a klubéletet.

(-nyi)

## Keszei Sándorné várótermi tárlata

A Kodály Zoltán Vasutas Művelődési Ház június 7-8-án június 31 között újabb várótermi tárlatot rendez a kanizsai vasútállomás kultúrvárótermében. Ezen az egyedutai tanítónő Keszei Sándornénak, a zalai díszítőművészet felvirágoztatójának és oktatójának kiállítása tekinthető meg. Az 1975-ben életművét az Állami Díj III. fokozatával elismert népművész hízméseit és szötteit bemutató kiállítás megnyitójára június 7-én (kedden) 11 órai kezdettel kerül sor a vasútállomás kultúrvárótermében.

(tlh-1)

## Irodalmi Kávéház

Június 10-én kerül sor az Irodalmi Kávéház következő rendezvényére. A bemutatkozó költő Kovács Zoltán, s gondolatait Bali Judit, Farkas Tibor és Bedő Csaba tolmácsolják. Az est megszokott időben, este 6 órakor kezdődik.

– d.é. –



## KALANDJAI

döntött, az állatkórház szakembereire bízta. Ott azonban nem fogadták be, így felhívott egy ismeret állatbarátot, aki aztán el is vállalta a kisbagoly felnevelését. Beszélgetésükben megegyeztek, hogy a „pópapa” a fiókat a hivatalban veszi magához. Hítte is, nem is a történetet a portás, ám megőrizte a csomagot a „felmentő szereg” érkezéséig, melyet rövid idő múlva Tóth Ágoston, a Vízumi főmérnökke testesített meg, aki éppen bizottsági ülésen vett részt a házban. Falun nevelkedett, állatszerető ember lévén szárnyai alá vette

a kis füleket, a kamrájában új otthont rendezett be számára. Mivel Tóth úrnak a vadászat is kedvtelése közé tartozik, így nem okoz gondot a szárnyait próbálgató jószág táplálása sem. Naponta háromszor töltheti tele a bendőjét – csipesszel etetve – új barátja által szerzett veréb-hússal. Valószínű azonban, hogy nem sokáig tart majd igényt a főmérnök vendégszeretetére, ugyanis várhatóan egy hónap múlva már felnöve és megerősödve saját szárnyán távozhat az átmeneti fészekből.

– k.r. –

## A csend hangjai

Hajnali 3 óra körül: alapzaj a régi M7-esen, beindul a forgalom.

4 óra: A tejeslegények „ha mi nem, ti se aludjatok” tiszta eszméisege révén hatalmas csattanásra ébredsz: a hűtökocsi ajtaja. Ezután még nagyobb eget-földet rengető rakodás a bolt raktára előtt.

Fél öt: Tüdő- és hangszálpróba énekesmadáréknál. Ha ezt tudom, nem biztos, hogy a téli madárabrakot finanszírozom! (Mese a madárfütyre ébredés idilli illúziója). Ezek fejvesztve ordítanak.

4.55: a kenyerek érkezése a boltba (lásd a tejeseknél).

Negyed hat: Kétütemű lakótárs kétségbeesett indítási kísérletei. Más is menne – kürtszó, duda, káromkodás hallik.

Fél hat: Lakótárs (bakancsban) hernyótalpas rohanó dübörgése főntről lefelé (három emelet, plusz magasföldszint, plusz pince – biciklitároló). Akut krónikus hörghurut mint kísérőzene.

5.40: Szapora cipőkopogás az aszfalton (késésben a buszhoz, méretek minimum 8 cm-es fémsarok, 37/37/63).

Hat óra: elalszol... (nagyon)

18 óra: A szomszédban a Falfúró maszekol, fél hétre abbahagyja, vacsorál, majd leül a tévé elé, kezdődik a Paradicsom száló! Csend... lenne, ha...

19 órakor a fűnyírók nem érnék el ligetünket. Egyik sem Olókező Edward, két géppel, nagy erővel folyik a nyírás (késő délután és este, valamint szombat–vasárnap szieszta idején ér rá csak a másodállású vállalkozópáros).

19.30: „Szélid” motorosok (életkor 13–17 év) esti meséje.

Húsz óra: Kétüteműék hazaérkeznek, de mint később kiderül, valami nincs rendben. A motor túráztatása, többszöri kapcsolás (De jó, hogy nincsenek fehér éjszakák!)

Alapzaj: M7-es esti forgalom, tévézik a lakótelep, csökkirályválasztás a játszótéren, a Motoregerek még mindig aktívak.

Tíz körül a világ lecsendesedik, de a kocsmá bezeg hangos! A csendben a panel szerteveri a dühöngő visszhangot. Akácos út..., Szóljon hangosan a ZENEK..., Csitt csak, rózsám, hallod...

23.10: Kétüteműék fia is hazaérkezik, repedt kipufogó, sportos verda!

Éjfél... részlet a „Macskák”-ból. Eme állatfaj minden évszakban legalább tizenhétszer párosodik, nagy vehemenciával, szemérmetlenül.

Fél egy: (már holnap van) Ketyeg az óra.

1 óra: Egy óra dörömböl.

Fél kettő: Dübörög a vekker.

1.35: Óra a ruhásszekrénybe!

Két óra: az M7-esen szűnik a forgalom, a macskák mára végeztek egymással. Még egy-két nap és (relatív) csend lesz végre. Választás utáni csend. Most még jön a BULI, örömnapp, búslakodó „sírva vígadó”,

Kétüteműék, Fűnyíró Edwardok, Kandúr-kéj

Jó volt neked, Beethoven!



– És engem ki fog kárpótozni a munkásorségnél elvesztegetett éveimért?!

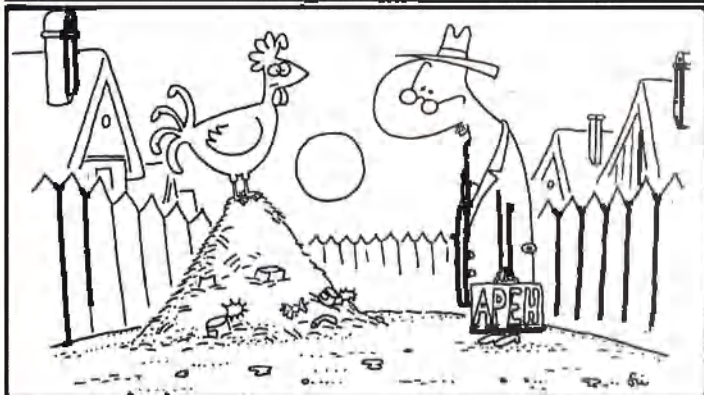
Nemes Zoltán rajza



ÖNMEGHATÁROZÁS

– Magamat mostanában a balközép jobboldalának a balszélelnek a centrumába tenném.

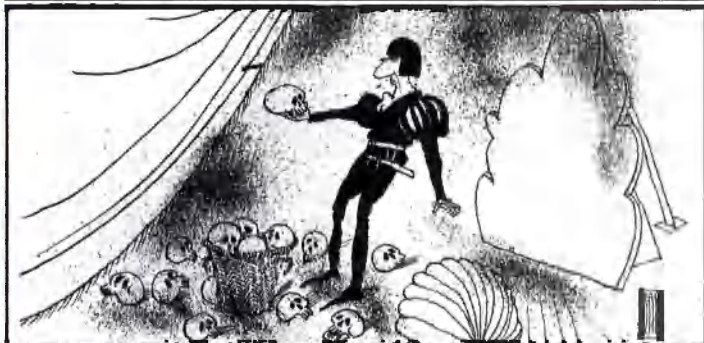
Lehoczki Károly rajza



MAI MESE

Jó reggelt kiskakas! Na, hogy is volt azzal a gyémánt-félkrajcárral...?!

Szmodis Imre rajza



Válogatós Hamlet

Ran Tibor rajza



## Szakmai szimpózium

A Zsigmond-Winkler Műszaki Középiskola és az OMBKE közalaj-, földgáz- és vízbányászati szakosztályának kanizsai helyi csoportja az elmúlt hét csütörtökön rendezett szakmai szimpóziumot a MOL Rt. helyi bányászati üzemének konferenciatermében. Az eseményen dr. Shall István, a Western-Rotary Kft. munkatársa tartott előadást az új rétegzési és cementezési technológiákról, valamint az amerikai W. R. Butler mutatta be a helyszínen üzembe helyezett kitörésvédelmi szimulátort, s beszélt annak működéséről, fenntartásáról.

– k.r. –

## Pszichiáterek

### Karoson

A múlt hétvégén tartotta VIII. vándorgyűlését a Pannónia Pszichiátriai Egyesület Zalakaroson. A jeles programnak két kanizsai meghívottja is volt, dr. Szabó Csaba és dr. Hortobágyi Tibor személyében. Az igazgató-főorvos a tanácskozás idején éppen Amerikában tartózkodott, ezért a pszichiátriával kapcsolatos gondolatait felhasználva előadásából ismerhetők meg a résztvevők. Dr. Hortobágyi Tibor előadása a kapcsolati pszichiátriáról szólt.

– d.e. –

## Új köntösű MOL-kutak

Új köntöst ölt és műszaki profillal is bővül a nyári szezon követően a 7-es elkerülő út mentén működő Afor-kút, tudtuk meg Horváth Ferentől a cég régió-menedzserétől. Ám nemcsak ez a benzintöltő állomás alakul át a jövőben, hanem a Balatoni úti is. A tervek szerint, ugyanis '95-ben már ott is az egységes zöld-fehér-piros molos designnal találkozhatunk majd.

– k.r. –

## Tapasztalatsere

Tatabányára utaztak tapasztalatsere-látogatásra a Gyermekvédelmi Intézet dolgozói, ahol megismerkedtek a társintézmény életével, majd megtekintették a helyi átmeneti, nevelő- és lakásothont. A szakmai program után ellátogattak a turulmadárhoz, Vértesszőlőre, valamint a tatai várba és a görög-római szobormúzeumba.

H.I.

1994. április 29-én a hivatalos bejegyzést követően a Czulek József Alapítvány alakuló ülést tartott, mely Nagykanizsa Megyei Jogú Város vízilabdasportjának támogatására jött létre húszezer forint alaptőkével. A kuratórium tagjai: dr. Ruttner Pál elnök, dr. Izsák Attila, Mihácsi Ernő, Szöllösi József, Szöllösi Csaba és Major Zoltán.

Jelenleg Szöllösi Csaba edző vezetésével egy ifi OB II-es csapat szerepel a magyar bajnokságban. A megfelelő színvonalú edzői tevékenység eredményeként a csapat jelentős szakmai fejlődésen ment keresztül. Az alapítvány fő célkitűzése: Nagykanizsa város vízilabdasportjának szélesebb alapokra he-

## Vizilabdások alapítványa

lyezése, ennek megfelelően sok fiatal bevonása e szép sportág kereteibe. Ehhez az iskolai testnevelő tanárok segítségével szükséges a szülők megértő támogatásával. Ősszel egy serdülő korosztályú csapatot is indítunk. Szöllösi Csaba mellett egy másodéves szerződöttese már megtörtént. A két edző munkáját Stendli József és Németh Imre kondícióedzők és dr. Ruttner Pál sportorvos segíti. Mindezek alapján a szakmai háttér biztosított. A sport karakterformáló szerepét kihasználva küzdőképes, nyugodt idegrendszerű, jó közösségi szel-

lemű emberek kinevelése a cél a felnőtt OB II-be történő feljutással. Jelenleg a gyermekek havi négyezerforintos tagdíjat fizetnek, ebből nagyon kevés kiadás téríthető. Megfelelő teljesítmények elérése után lehet csak szélesebb körű támogatásra számítani. A tervek megvalósítása érdekében a közeljövőben alapítványi est rendezésére kerül sor, a befolyt összeget a Czulek József Alapítvány Budapest Banknál nyitott számlájára utaljuk át. Számlaszám: 498-11423.

Az Alapítvány Kuratóriuma

## Segíts, hogy segíthessünk!

A Családsegítő Központ felhívással fordul Nagykanizsa város lakosságához, vállalkozóihoz, üzemeihez Pataki Lívia mozgássérült (izomsorvadásban szenvedő) leány budapesti gyógykezelésének elősegítése érdekében. A háromhetes fővárosi gyógykezelés és a szállás költségei nagyon megterhelik a gyermeket egyedül gondozó édesanya háztartását, ezért kéri a segítséget. Kérjük mindazok segítségét, akik ezt megtehetik, a Családsegítő Központ „Segíts, hogy segíthessünk” alapítványára OTP fiók Nagykanizsa 880-2954-8 fizessék be adományait. Csekket a Családsegítő Központban kaphatók, a befizetett összeg az intézmény által adott igazolás alapján leírható az adóalapból!

Kanizsa D-Z. Hétlapp

## Kanizsaiak a Zeneakadémián

Hagyományteremtő céllal szervezte meg a Zongorázó Gyermekekért Alapítvány a Fővárosi Pedagógiai Intézet támogatásával az elmúlt hét vasárnapján a Zongorázó Kisgyermek Hangversenyét, melynek a Zeneakadémia kisterme adott otthont. A koncerten hazai modern zeneszerzők, Pócs Katalin, Kecskés Balázs, Legány Dénes szóló, négykezes és hatkezes darbjait szívalatták meg a tehetséges muzsikusalánták. Tizenhét város apróságai között a kanizsai Zeneiskola is képviseltette magát. Bücs Angéla tanítványai – Dravecz Annamária (1. o.), Gyergyák Nóra (1. o.), Horváth Ferenc (1. o.), Kovács Katinka (1. o.), Kertész Anikó (2. o.), Kálmán Adrián (3. o.) – Kecskés Balázs Mese című darabját adták elő zongorán és bábokkal, amelynek a városbéli közönség már a februári, farsangi növendék-hangversenyen már tapasztalhatta. A budapesti publikum sem vélekedett erről másként, lévén a gyerekek teljesítményét oklevéllel díjazták.

– kr. –

## 56 366

Városunkban május 23. és 30. között tizennyolc újszülött látta meg a napvilágot és tizenhét polgár tért örök nyugalomra. Így Kanizsa állandó lakosainak száma 56 366-ra emelkedett. A Vasemberház házasságkötő termében kilenc fiatal pár esküdt egymásnak örök hűséget.

– k. r. –

## Ovis siker

„Füddéssel kapcsolatos élményem” című munkájáért kapott nemrégiben elismerő oklevelet Bedő Zsófia, a Rózsa úti óvoda ovisa a Hévízi tófürdő kétszázéves évfordulójára meghirdetett gyermekrajzpályázaton. A kislány óvonénije Répás Andrásné.

– d.e. –

## A MAGYAR OLAJIPARÉRT



Kitüntetett dolgozók is köszönhetők az idei MOL Napok résztvevői. Az Olajbányász SE stadionjában megtartott ünnepségen Gerecs László, az MOL Rt. Nagykanizsai Bányászati Üzemének igazgatója adta át a „Magyar Olajiparért” kitételek különböző fokozatait a fotónkkal (balról jobbra) megörökített olajosoknak: Molnár István bronz, Tóth Gyula ezüst, Kósi József ezüst, középen Gerecs László üzemigazgató, Frang József bronz, Sabján István bronz, Nyulás Ferencné bronz, és Czigány István bronz fokozat.

Tóth Ferenc



# A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap támogatói:



Minden héten  
AKCIÓ  
a GRÁCIA  
ÜZLETHÁZBAN.  
Sok árucikket  
az olcsó árainknál  
is olcsóbban  
kínálunk.

Nagykanizsa,  
Eötvös  
tér 28.



A KANIZSA  
**DOMUS**  
ÁRUHÁZBAN  
EGY NAPIG

**99%  
ENGEDMÉNY**

**Kanizsa Trend**  
Az életrevaló  
bútorok gyártója!



Érdeklődésüket a 93/310-691-es  
telefonon, illetve személyesen a  
Nagykanizsa, Csengery u. 5. szám  
alatti Bútorszalonunknál várjuk.



KÖZÉPDUNÁNTÚLI GÁZSZOLGÁLTATÓ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG  
8800 Nagykanizsa, Király u. 2. Tel.: 313-140, 313-040

Hibabejelentés: 311-442

Gázzolgáltatás; gázómlések elhárítása; gázkészülékek javítása;  
gázelosztó vezetékek tervezése, építése, üzembe helyezése;  
belső gázszerelések.



Akar Ön kulturált  
körülmények között étkezni,  
fagyizni?

**Térjen be hozzánk!**

Légkondicionált, 40 férőhelyes,  
reprezentatív vadásztermünkben  
külön rendezvények tartására is  
rendelkezésre állunk.

**KREMZNER RESTAURANT**

Nagykanizsa, Deák tér 11. Telefon: 93/313-057



**Nagykanizsa  
Megyei  
Jogú Város  
Önkormányzata**

**LEGYEN A PARTNERÜNK!**

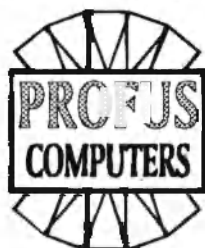
VÁLLALJUK:

- társaságok, vállalkozók, magánszemélyek könyvvezetését, adóbevallásának elkészítését,
- adótanácsadást, könyvvizsgálatot, vagyoneértékelést, belső ellenőrzést,
- vállalkozásszervezést, szoftverkészítést – szaktanácsadást – oktatást, piackutatást, pénzügyi-üzleti tanácsadást.

**PANNONCONSULT KFT.**

Nagykanizsa, Széchenyi tér 3.

Tel./fax: (93) 310-461 Westel: (60) 399-196



**ELEKTRON IRODAGÉP**  
Kereskedelmi és  
Szolgáltató Bt.

Számítógépek, perifériák,  
telefonok, telefonrendszerek,  
telefaxok, irodagépek,  
pénztárgépek,  
irodatechnikai berendezések  
széles választéka  
és garanciális szervizelése.

**BEVEZETŐ ÁRAK  
TARTÓSAN!**

8800 Nagykanizsa, Rozgonyi u. 3.  
Telefon/fax: (93) 312-470

**NÁLUNK BIZTOSAN NYER,  
HA RENDEL!**

**MUNKARUHÁZATI TERMÉKEK  
TELJES VÁLASZTÉKA TERMELŐI ÁRON!**

**SZOCIÁLIS FOGLALKOZTATÓ**

**8800 NAGYKANIZSA**

Tel.: 93/311-457 vagy 312-277 Fax: 93/310-279

## Zenetanárok a pódiumon

Az idei tanév utolsó tanári hangversenyét tartották a Zeneiskola nagytermében május 25-én. Növendékek, szülei, kollégák, hozzátartozók ültek szokás szerint a nézőtérén.

Az eredetileg tíz számra tervezett est - betegség miatt - sajnos nyolcra redukálódott. Éppen Baráth Yvette nem énekelhetett, akit pedig mindig élmény hallanunk. Azért így sem maradtunk énekes-produkció nélkül: Horváth Diana rendkívül nehéz feladatot vállalt magára. Kodály: A rossz feleség című dalát adta elő nagy sikerrel, anya és lánya drámai párbeszédét, ahol hangban és karakterben egyaránt két ellentétes egyéniséget és magatartásformát kellett megelevenítenie. Németh Ferenc hegedűtánár két lírai darabot választott. Gluck Melodiáját és Debussy: Csónakon című művét egyaránt szép hangon, érzékenyen, jó formaérzéssel játszotta el. A hegedűsök másik generációját képviselte Fentős Ferenc, az intézmény már nyugdíjas egykori igazgatója, aki azonban azóta is aktív résztvevője a város zenei életének. Gerócs Erzsébet kiváló zongorakísérete mellett Paganini: D-dúr hegedűversenyének Románc tételét adta elő, példát

mutatva az ifjú zenészgenerációnak szakmai igényességéből.

A fúvósok közül szépen szerepelt Polai András trombitatánár. Az est legkiválóbb produkciói is fúvósok nevéhez fűződtek. Vámos Béla egy koncertező művész színvonalán játszotta el klarinéton a francia Boieldieu szonátáját, s ugyanilyen kiemelkedő teljesítményt hallottunk Vajda Zsuzsannától (oboa) és Baráth Adrientől (fagott) egy Devienne concertantében.

Természetesen a zongorakísérőkről sem szabad megfeledkezni, akik igazából nem is „kísérők”, hanem egyenrangú kamarapartnerai a szólólistáknak. Közülük is oroszlanrészt vállalt a sikerből Katzné Szabó Marianna, de a már említett Gerócs Erzsébet, valamint Bücs Angéla, Jánosiné Árvai Zsuzsanna és a fagott mellett a zongoránál is remekül muzsikáló Baráth Adrien is elismerést érdemel.

A jólsikerült estet a Tanári fúvósötös produkciója zárta. Kocsár Miklós színesen hangszerelt régi magyar táncból, a Saltus Hungaricusból játszottak felszabadultan, szellemesen.

Kocsi Katalin

## Gyermeknap találkozó a Csecsemőotthonban

Vasárnap köszöntötte a gyermeknapot a nagykanizsai Csecsemőotthon. A már hagyománynak számító ünnep alkalmából dr. Békeffy Ottónéval, az intézmény igazgatónőjével beszélgettünk:

- A mi gyermekeink - mondta a vezetőnő - megérdemlik, hogy évente egyszer ők legyenek a vendéglátók, át is érzik ezt. Meghívjuk az ünnepségre a tőlünk nevelőszülőkhöz, családias otthonokba került vagy örökbefogadott gyermekeket. Azok a szülők is eljöhettek - és eljöttek -, akik rendszeresen látogatják nálunk élő csemetéiket; azt szeretnénk, hogy így lássák a kicsiket. A mai napon nem annyira a játék, hanem a találkozás öröme a fontos. Nagyon boldogok vagyunk, mert a Vöröskeresztől, a Családsegítő Központtól és a Máltai Szereztársulagtól ajándékokat kapunk, ezeket szétosztottuk vendégeinknek és saját gyermekeinknek.

- Néhány szóval bemutatná az otthont?

- Ötvenketten élnek jelenleg nálunk, évek óta kilencven százalék fölött van a kihasználtságunk. Egyre több csecsemőkorú veszünk fel, neveltjeink nagy része cigány származású, de büszkék vagyunk arra, hogy nem nagyon lehet megmondani, ki az intézeti gyermek. Célunk: hagyni, hogy a személyiségük kifejlődjön. Előre gondolkodunk azon is, melyik kicsi kerülhet haza. Örömmink gyakorlatilag felhőtlen lenne, ha nem hallottunk volna arról, hogy szóba került a mellettünk lévő óvoda elvitele. Ez bennünket nagyon rosszul érintene, mert több, mint tíz gyermeket kellene nagyobb távolságra óvodába vinnünk.

A gyermeknap ünnepség mindenestre csodálatos örömet hozott a gyerekeknek és felnőttek egyaránt. A jövőben is ugyanezt kívánjuk a Csecsemő- és Gyermekotthon valamennyi lakójának és dolgozójának.

Horváth Ilona

## KANIZSA MŰSOR

### JÚNIUS 4. SZOMBAT

20 óra: TARHONYA KEDÉLYZENEKAR koncertje a HELY-ben

Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Szökésben  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Sátánfajzat - Warlock 2.

KANIZSA TV: 8-12 óra: ATV Vékend Magazin  
12-16 óra: Happy End Magazin  
16-20 óra: ATV Ifjúsági Magazin (ism.)  
20-24 óra: ATV Vékend Magazin (ism.)

### JÚNIUS 5. VASÁRNAP

Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Szökésben  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Sátánfajzat - Warlock 2.

KANIZSA TV: 12 órától: Juniális a Károlyi kertben  
Közben: TV Plusz Magazin

### JÚNIUS 6. HÉTFŐ

Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Szökésben  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A szökevény  
KANIZSA TV: 17 óra: Közvetítés az önkormányzati ülésről  
18 óra: A hétvége sportja  
19 óra: Közvetítés az önkormányzati ülésről (folyt.)

### JÚNIUS 7. KEDD

11 óra: Keszei Sándorné zalai díszítőművész kiállításának megnyitója a vasútállomás várótermében  
20 óra: Cseh Tamás, Másik János - Levél Nővéremnek II. - a HELY-ben

Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Szökésben  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A szökevény  
KANIZSA TV: 12-13 óra: A hétvége sportja (ism.)  
19-23 óra: SZÍV TV I. Magazin

### JÚNIUS 8. SZERDA

Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Szökésben  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A szökevény  
KANIZSA TV: 8-12 óra: SZÍV TV I. (ism.)  
18-19 óra: SZÍV TV II. Magazin (első rész)  
19-20 óra: Kanizsa TV heti magazin  
20-23 óra: SZÍV TV II. (második r.)

### JÚNIUS 9. CSÜTÖRTÖK

Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Tombstone - A halott város  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Rám csak még nem volt ilyen hatással  
KANIZSA TV: 8-12 óra: SZÍV TV II. (ism.)  
12-13 óra: Kanizsa TV heti magazin (ism.)  
18-19 óra: Rend őrségben a RENDŐRSÉG

### JÚNIUS 10. PÉNTEK

16-22 óra: JÚNIUSI SÖRBONTÓ a HELY klub rendezésében (Az Olajbányász pályán, eső esetén a Kodály Művelődési Házban)  
16 óra: UDVARI BOLONDOK BLUES BAND  
18 óra: CODA Led Zeppelin emlékenekar  
20 óra: LADÁNYBENE 27 raggie  
A szünetekben szkanderbajnokság, divatbemutató és egyéb érdekességek.  
18 óra: IRODALMI KÁVÉHÁZ - Bemutatkozik Kovács Zoltán mint költő - az Erkelben  
Apolló mozi: 16, 18 és 20 óra: Tombstone - A halott város  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Rám csak még nem volt ilyen hatással  
KANIZSA TV: 12-13 óra: Rend őrségben a RENDŐRSÉG (ism.)  
20-24 óra: ATV Ifjúsági Magazin

## KANIZSA MŰSOR



## PÉCSI STÚDIÓ műsora

1994. június 6-10.  
hétfőtől péntekig

Fogható 5.55-től 9.00-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 5.55-9.00 „Hajnalról reggelig” – zenés hírmagazin. Benne 6.00 – Kossuth krónika. 6.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 6.30 – A BBC reggeli magyar műsora. 7.00 – Kossuth krónika. 7.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle 7.30 – Közlekedési információk. 8.00 – A nagyvilág és a régió hírei, országos lapszemle. 8.10 – Hétköznapi történetek Szerkesztők: Németh Károly, Kovács Imre, Somogyvári Valéria, Zsoldos László, Schweier Rita. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00-13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30-15.00 – Horváth nyelvű nemzetiségi műsor – 15.00-16.00 – Dél-dunántúli Magazin. – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00-18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00-19.30 – Regionális német anyanyelvű műsor. 19.30-20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00-20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30-21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚNIUS 11.  
SZOMBAT

Fogható 9-től 11-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 9.00-11.00 „Jó pihenést!” - szórakoztató magazinműsor. Szerkesztők: Kovács Imre. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00-13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30-15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00-16.00 – Dél-dunántúli hírmagazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00-18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00-19.30 – Regio-

nális német anyanyelvű műsor. 19.30-20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00-20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30-21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚNIUS 12.  
VASÁRNAP

8.30-10.00 Vasárnapi magazin Szerkesztő: László Lajos. 12.00-13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30-15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00-16.00 – Dél-dunántúli magazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. Benne zenés kívánságok 16.00-18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00-19.00 – Regionális német nyelvű nemzetiségi műsor „Gruss und Kuss” ismétlése. 19.00-19.30 – magyar nyelvű zenés sportmagazin. Szerkesztők: Kovács Imre 19.30-20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00-20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30-21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

### UK HIT LIST: HEAVY ROCK/ METAL TOP 10. (23. 05. 94.)

- (1.) Stiltskin – Inside
- (2.) Meat Loaf – Objects In The Rear View Mirror
- (3.) Red Hot Chili Peppers – Under The Bridge
- (5.) Marillion – Alone In The Lap Of Luxury
- (4.) Killing Joke – Millennium
- (8.) Z. Z. Top – Breakaway
- (6.) Danzig – Mother
- (7.) Skin – Money Unbelievable
- (10.) Soundgarden – The Day I Tried
- (9.) Terrorvision – Oblivion

P. G.



MMR - Lendva  
URH 87,6 MHz és kh 648 kHz

Műsoridő – hétköznap  
7.30-10.00 (csak URH)  
és 13.30-19.00

(URH és középhullám);  
vasárnap 12.00-19.00 óráig

### HÉTFŐ

13.45 Hangos képeslap Lenti-ből, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Sport és zene, 16.00 Hírek, 16.05 Új hét előtt, 16.30 Szia Pajtás, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Könnyűzenei újdonságok, 18.00 Hírek, 18.05 A mi vendégünk, 18.30 Magyar-nóták-csárdások.

### Infúzió

#### The Brian May Band: Live At The Buxton Academy

A felejthetetlen „királynő” második udvarnokának, Brian Maynek – barátja, F. Mercury elhunyt utáni elbizonytalanodásból kilépve – sikerült reaktivizálnia és teljes erőből újra a hangjegyekre koncentrálnia. Saját – nem kevésbé híres zenészeket gyűjtött maga köré – zenekarával turnézik, és feltűnően sikeres. Ezért jelentett meg a gitáros/énekes koncertalbumot. A dal-özön (15 darabos) változatos, stíluslatárokat átjáró – van itt kérem rock and roll húzás (3. dal), amerikai érzésvilág (5. dal), népzenei ihletések és motívumok (7. dal), hard-rock és lírai csokor egyaránt – muzsikát nyújt. A tipikus, hamisítatlan Queen akkordok, effektek végigvonulnak az anyagon, hasonlóan a refrén áttérőkhöz, de azt hiszem, ez így természetes. A dal-lamok fölmelengetők és May jól adja elő őket, bár olykor túlhajlítja és ezzel rontja a nóták szépségét. Remek idea volt a két fantasztikus énekesnő vokálozása, jól erősítette a refréneket. Megállapítható, hogy az alapok rockosabbak, mozgékonyabbak az eddigi May-produkcióknál. Gozy Powel (ex Rainbow, Sabbath, Whitesnake stb.) és Neil Murray (ex Whitesnake) neve garancia erre. Az első oldal vége túlságosan lelassul, a második eleje pedig örömködésbe csap át. A balladák csodálatosak (Queen emlékekkel átitatva). May gondosan gitározik és ügyel a zenei gondolatok árnyalására (13. dal). A koncert alatt óriási az együttlélegzés, közvetlen a kontaktus az előadók és a közönség között. Összefoglalva, ez egy jó album (emlékekkel együtt). Valami hiányérzetem azért maradt, tudom már, egy zanzibári fiatalember, akit Freddie-nek hívtak. Zene: 5.

### KEDD

13.45 Hangos képeslap Szentgotthárdról, 14.00 Hírek, 14.04 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Tini express, 16.00 Hírek, 16.05 Barangolások, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenegép, 18.00 Hírek, 18.05 Gazdasági mozaik, 18.30 Magyar-nóták-csárdások.

### SZERDA

13.45 Hangos képeslap Szombathelyről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Vendégünk a BBC (válogatás a BBC műsoraiból), 16.00 Hírek, 16.05 Önök kérték, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Lemez-múzeum, 18.00 Hírek, 18.05 Hobbi sarok, 18.30 Magyar-nóták-csárdások.

### CSÜTÖRTÖK

13.45 Hangos képeslap Zalaegerszegről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.15 Tájak, korszakok, emberek, 15.30 Tulipános láda, 16.00 Hírek, 16.05 Kulturális figyelő, 16.30 Ezüst és arany – közkedvelt operettrészletek, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Megkérdztük, 18.00 Hírek, 18.05 Falujárás, 18.30 Magyar-nóták-csárdások.

### PÉNTEK

13.45 Hangos képeslap Budapestről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Hétfégyi zenés útmutató, 16.00 Hírek, 16.05 Slágerlista, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenés találós kérdés, 18.00 Hírek, 18.05 Végversenyszerkesztő – Völgyi Ferenc, 18.30 Magyar-nóták-csárdások.

### SZOMBAT

13.30 Műsorismertetés, 13.45 Hangos képeslap Nagykanizsáról, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap (vagy Zenés jókívánságok), 15.00 Hírek, 15.05 Hétfégyi randevű – fiatalok zenés híradója, 16.00 Hírek, 16.15 Egészségügyi műsor, 16.45 Autósoknak, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Anyanyelvű őrjárat, 18.00 Hírek, 18.05 Mezőgazdasági műsor, 18.30 Magyar-nóták-csárdások.

### VASÁRNAP

12.00 Vasárnapi koktél, 13.00 Vasárnapról vasárnapig a nemzetiségi politikában, 14.00 Muzsikaszó-jókívánság, 17.00 Hírek, 17.20 Sport, 17.30 Horoszkóp, 18.00 Magyar-nóták-csárdások, 18.45 Hírek, sporteredmények.

## BELVÁROS-ROMBOLÁS SUTTYOMBAN

### Csengery út 7. – egy hosszú játszma kezdete

Érdekes rövidhír borzolta fel a Csengery út 7. sz. lakóinak kedélyét a múlt heti Kanizsa 4. oldalán. „Hivatalosan” ugyanis csak most értesültünk róla, hogy házuk földszintjén üzleteket akarnak kialakítani a homlokzati kép jelentős megváltoztatásával. Ezt az újság értesülései szerint „jogi okok miatt nem lehet megakadályozni”!

Nos én, mint a ház lakója, de úgy is, mint az építészetben némileg jártas szakember, szeretném tudatni az illetékesekkel és a közvéleménnyel, hogy éppen jogi akadályok miatt kell ezt az eddig gondosan előkészített és bonyolított tranzakciót „megakadályozni”!

1. A lakások egy részét már értékesítette az Önkormányzat, a vásárlók nevében az IKI nem véleményezheti a tervet. Hiszen a ház homlokzata osztatlan közös tulajdonnak számít. Ha valaki megvárta volna a lakását, a közös tulajdonú épületrészek állapotában bekövetkezett, vagy tervezett változtatásokba beleszólási joga van. Ilyen eljárást nem kezdeményezhet egyik bérlő, egyik lakástulajdonos sem tudja nélkül! A Csengery út 7-nek már társas-házként kellene működni az értékesítések óta. Az egyik emeleti tulajdonos írásban tiltakozott is az Önkormányzatnál az átalakítás ellen!

2. Jogi akadálynak tekinthető az is, hogy az épület helyi védeltséget élvez. Ez nyilván nem azt jelenti, hogy a helyi önkormányzatnak joga van elbánni a helyileg védett épített környezettel. Már azt is sokallom, hogy a védelmet nem élvező épületeket bugyirózsaszínűre, vagy borzalomkékre lehet festeni (lásd a Zrínyi úti Melegburkoló-üzletet, illetve a Rozgonyi úti Altalános Iskolát.)

3. Komoly probléma az is, hogy az eredendően lakóépület-funkcióra tervezett és épített háznak a tervezett üzletekkel szomszédos lakásai eszmei értéke (az eltérő funkciójú szomszéd miatt) csökken.

4. A pincében annak bérlője által kialakított Fitnes-club is hátrányokat szenved. Csökken bevilágítása, szellőzése, és el kell viselni az átalakításból eredő, ezt az üzletet is érintő bontás-építést.

A jogi akadályokon kívül esztétikailag is kifogásolható a terv, melynek másolata véletlenül (!) került a kezembe. Ezen világosan látható, hogy a járdaszinttől mintegy 1,75 m magasságban futó övpárkány alaposan megsínylené az átalakítást, az épület homlokzati arányai felborulnának! Ráadásul a kirakat kialakítása – a „portálosítás” ablakoként a párkány lebontásával jár, így a megmaradó párkánycsonkok csúnyaságuk mellett még balesetveszélyesek is lennének. Éppen fejmagasságban lenne bádogozott sarkuk, a forgalmas járda felé 25 cm-es kinyúlással.

A nyereség is minimális, hiszen a nyerhető portálok alsó 50 cm-ének van igazi látványértéke, a Városfejlesztési Bizottság viszont előírta a nyílászárókon a párkánymagasság, vagyis a párkány helyének hangsúlyozását. Ettől a portál nem lesz szebb, és az elől nyert kis üvegfelület értelmét veszíti. (A párkány alatt elhelyezett vitrinek esztétikusabbak és kihasználhatóbbak lennének.) A földszint kétharmad részének képe egyébként változatlan maradna. A portáloknál is többet ártana az egyik ablak helyére tervezett bejárat, mely még aránytalanabb függőleges foltként jelentkezik a homlokzaton, mint a kirakatok. A helyiségek jelenleg a kapualjból kiválóan megközelíthetőek! Említésre méltó még, hogy a ház fényképe a Kanizsáról készült fotóalbum címlapján szerepelt, nyilván azért, mert jelenlegi megjelenésében, szépségével jól reprezentálja Nagykanizsa építészeti, polgári múltját. Ezt a képet kár lenne feláldozni önsz kereskedelmi érdekek miatt.

A tudnivalóhoz tartozik, hogy e ház tetőtérét (mely az utcáról nem is látható!) csak korlátozott mértékben szabad beépíteni, csak az udvar felől, hogy ne bontsa az utcai homlokzat harmóniáját. Ez a lakások vételi ajánlatában korlátozó tényezőként szerepelt. A helyi védeutségi része! Hogyan nyúlhat akkor bárki is avataltan kézzel ugyanennek a háznak az utcai képéhez? Az előttem ismeretlen tervező ráadásul az ominózus övpárkányt, illetve annak bonthatóságát el is felelte a terven jelölni, pedig meghatározó építészeti elem!

Ez a valamikor kiérdemelt HILD-érem hivatalosan támogatott nyilvános meggyalázása lenne épített környezetünk, városunk, s így mindannyiunk rovására.

Márffy Róbert  
okleveles építész üzememérnök  
Nagykanizsa, Csengery u. 7.

## Tisztelt Kanizsa Hetilap Szerkesztősége!

Ha a jelenidők nagy lehetőségeire, valamint az eddigi változásaira gondolva és ezekből kiindulva átérezve városunk további fejlődésének – (lemaradását) – szükségességét, miközben a jónak vélt ötletem megszületése alapján... miszerint igen ildomos volna egy önálló Kanizsa Napilap megalakítása, azaz kiadása, amelyhez szerény javaslatomat ezúttal felajánlom.

Eme téma már másfél éve hogy a baráti körömben ismert lett, azóta ellaposodva talonba került, azonban jelenben újra felszínre kerülve és újabb eszmecsereink folytán igen kedvező értékelés mellett elnyerte az újabb nyilvános érdeklődést.

1. Ha csupán arra gondolunk, hogy ilyen nagymúltú városunk mellett sokkal kisebb városoknak is önálló napilapjuk van.

2. Ha visszaemlékezünk a „Zalai Hírlap” születésére, akkor tudnunk kell, hogy a Kanizsa Nyomdának volt terméke, városunknak újsága, mely egy gombnyomásra aztán Zalaegerszegrre, mint leendő megyeszékhelyre áthelyezést nyert. Holott, dacára Nagykanizsa már rendezett tanácsai jogú város volt, sőt megyei jogú városi rangját is jelképesen előlegezték, mivel már számfűtésbe jött a megyei státusza is.

3. Nem kis csalódást okozott a kellemetlen valóság és csupán emléke maradt városunk vezetősegei és a lakosság számára. Eme beállott való tények megléte, szomorú való-

sága miatt városunk fejlődését nagyban visszaszorították, azaz Zalaegerszeg kiszolgálóivá váltunk.

4. Nem szólva arról, hogy városunk lakossági létszámának nagysága, valamint a kedvezőbb természeti, gazdasági, közlekedési adottsága már magasan elfogadhatók voltak.

Mindezek a való tények mellett a mai kialakult fejlődések és a megkívánt igények kielégítésének lehetőségére alapozva úgy érezzük, hogy városunk lakosságának megítélése szerint is igen kívánatos volna, külön önálló szerkesztésben egy Kanizsa Napilap kiadása.

Megállapításunk szerint a jelen Kanizsa Szerkesztőségét minden tekintetben elfogadhatónak, érdekesnek tartjuk a rátermettsége miatt. Hiszen az induló párlapos kezdő hetilapunkat – magas kritikai mércével is – ma már szinte háromszorosára növelte terjedelmét elfogadható áralakulása mellett, hiszen egyben a városunk kulturáltságát is elősegíti és nem kevésbé az olvasótáborunk elismerését is kiérdemelte. Ezáltal visszanyerjük a régmúltban megvont létesítményünket is.

Végül a betervezett ügyünk megvalósításához sok sikert, szerencsét, és jó munkát kívánunk remélve, hogy a kívánásunk még ebben az évben teljesülni fog.

Tisztelettel:  
Temesvári Lajos  
Hűséges előfizetőjük,  
olvasójuk.

## Építészeti honorárium

Valószínűleg nem én voltam az egyetlen, aki fejcsóválva olvasta a Kanizsa Dél-Zalai Hetilap május 20-i számában Tóth Allával készített riportot, habár annak minden szava igaz volt. Ám munkám során egy-egy terv ára hallatán megrendelőim nemegyszer hozogtatják, hogy családi házukat egy kanizsai építésznek kevesebbért is elkészítené. Valóban, Tóth Alla 15.000,- Ft-ért hajlandó elkészíteni egy családi ház tervét, ám mielőtt tömegek törnék rá az ajtót remélt olcsó tervek várományosaiként, kérem, olvassák el a SZÉP HÁZAK 1993/3. számában megjelent, az Építészeti honorárium szabályzatról szóló cikket (37. old.)! Ebből világossá válik, hogy aki ilyen alacsony árat szab a munkájáért és tehetségéért, az valószínűleg ennyit is nyújt belőle. Ráadásul a többi építész értékét és munkáját is degradálja említett alacsony díjaival.

Márffy Róbert  
okl. ép. üzememérnök



## Egerszegen: milliók a megelőzésre

A múlt év majdnem legutolsó napján úgy döntött az egerszegi közgyűlés, hogy bűnmegelőzési hadjáratba kezd, s erre hárommillió forintot elkülönít az 1994. évi költségvetésében. Célprogramokat és megelőző munkacsoportokat hoztak létre. Az egyik a kábszeres. A többi kilenc főképp a fiatalok bűnözésével foglalkozik, de tanulmányozzák külön a szekták tevékenységét, a cigány fiatalok elhelyezkedési lehetőségeit is. Az idős íszakosok és munkanélküliek, köztörvényesek, börtönből kikerültek sorsa, s még néhány terület valahogyan kimaradt a bűnmegelőzési szándékból. A városi rendőrkapitány jelentése szerint a megyei átlagot meghaladóan – 15,5 százalékkal – emelkedett az ismertté vált bűncselekmények száma. A rendőrkapitányság működési területéhez Egerszegen kívül egyébként 79 község is tartozik.

F. GY.

## „Megfújták” a trombitát is

Őrizetbe vettek a nagykanizsai rendőrkapitányságon egy férfit sikkasztás alapos gyanúja miatt. Egyébiránt román állampolgárságú az illető és egy igazoltatásnál akadt fönn a hálón, amelyet korábban körözési parancs formájában szöttek ellene.

A nagykanizsai sörgyár rendszete tetten érte és el is fogta azt a két sörgyári férfit, aki a kerítésen átdobott három. összesen 25 ezer forint értékű hordót. Elszállítani már nem tudták, a rendészek ebben megakadályozták a tetteseket.

Eddig ismeretlen tettesek viszont az ajtó és ablakot kifeszítve behatoltak az Eszteregnye környéki Ferenc-hegyen lévő 6 pincébe. Elemltet vittek el, a nagyobb kárt azonban a rongálással okozták, s azzal a ténnyel, hogy tolvajok, betörők járnak az addig békés hegyen.

Családi veszekedés hevében egy hölgy üvegpohárral vágta fejbe a férjét. Aztán mentőket hívott. Csakhogy férjüröm nem engedte magát megvizsgálni, így a sérülés mértékét sem lehetett megállapítani. Mindez szép városunkban történt.

Ugyancsak Nagykanizsán, szintén családi perpatvarban úgy megsuhintottak egy férfit,

hogy 8 napon túl gyógyuló állkapocstörést szenvedett. Szép kis balhorog lehetett...

A pusztamagyaródi Új-hegyen lévő egyik borospince ajtaját kifeszítették. Bentről pedig 6 agancsot (!) vittek el és megfújták egy réztrombitát, amelynek ugyancsak hült helye maradt. Mindez 10 ezer forint értéket képvisel hivatalosan. A kedvenc agancsok, minden vadász büszkeségei viszont sokkal többet érnek a tulajdonosnak...

Egy idősebb hölgy a nagykanizsai Platán soron a nyílt utcán rosszul lett. A mentők már csak a halál beálltát tudták megállapítani. Föltehetően szívroham végzett vele.

A csótói büfé sem úszta meg szárazon az éjszakát. Eddig ismeretlen tettes befeszítette az ajtót és 7 ezer forintot érő különféle enni- és innivalóval megrakottan távozott. Az egyik presszó nyitva felejtett véccé-ablakán át mászott be az eladótérbe eddig ugyancsak ismeretlen tolvaj uram és 4 ezer forint váltópénzt rakott a zsebébe. Mondhatnók, nem kell nyitva hagyni semmit sem, de hát ez részizgasság. Betörő az betörő – betőri a bezártat, manapság egyre durvábban, a módszerekben nem változtatva.

F. Gy.

## HATÁRESETEK

A nagykanizsai Határőr Igazgatóság által ellenőrzött magyar-szlovén szakaszon május 24. és 29. között két bosnyák sértette meg a beutazási szabályokat, akiket elfogásuk után a nagyatádi menekültábrába szállítottak. A kiutazási előírásokat ennél jóval többen – hatvanegyen – hagyták figyelmen kívül. Valamennyiüket kiutasították hazánkból.

A magyar-horvát határon két románt csíptek fülön. Mindketten az elmúlt hét vasárnapján a Mura nemzetközi gyorsvonat padláste-

rében húzták meg magukat, ahonnan meglehetősen zilált állapotban az útlevelekezelők szedték le őket.

„Jó fogással” zárták a hetet Letenyén is. Történt ugyanis, hogy gyanút keltett egy Mercedest vezető, beléptetésre jelentkező lengyel polgár. Az ellenőrzés során kiderült, hogy a nyolcszázazret érő autót a közelmúltban Németországban kötötték el, s jelenleg is körözik. Így a járművet lefoglalták, sofőrje pedig azóta a rendőrség vendégszeretét élvezi.

Nemcsak az autótolvajokkal

gyűlt meg a baja a végek őreinek a héten, hanem a horgászat szerelmeseivel is. 29-én a határmenti vizeken, Bolhó közelében három horvát hódolt eme szenvedélynek. A dolognak csupán egy bökkenője akadt, hogy a Dráva vizén lebegő úszóikat a magyar partról kísérték figyelemmel.

A magyar-szlovén átkelőhelyeken 66.176 utast, 20.866 közúti járművet léptettek át, míg a magyar-horvát átkelési pontokon 113.230 utast, 48.200 közúti járművet és 4.763 vagont ellenőriztek. A sármelléki ideiglenes légi átkelőhelyen 95 utas és nyolc repülőgépet fordult meg. – k.r. –

– Nos, tisztelendő uram, hogy tetszik az idei tavasz? Több esőnk volt, mint tavaly, meg is látszik a vetéseken. Gondolom, ilyenkor elsődőből is több terem, mint uszályosabb időkben.

Bezzeg a főnökeink örülhetnek, ha időben kötöttek CSEB biztosítást! Most a baleseti jutalásokért már írhatják is a kérvényt vigyázza arra, hogy az anyjuk neve három példányban rákerüljön a papírosra. A mi főnökünk is kerülni fogja a műszaki hibás teherautókat, gondolom, a Pápa úr sem fűtyörésze hagyta abba a borotválkozást a fűrdőszobában.

Bizunk az ide illő mondásban: főnöksont beforr! Kívánjunk nekik mielőbbi gyógyulást, de azért gondoljunk magunkra is, mert bizony mi vagyunk többben, több az esélyünk, hogy baleset érjen bennünket. S ha a nyakunkat törjük, azt bizony édes magunknak kell kivevni. Míg el nem felejttem! A múlt hónapban választottunk is. Ne mondja meg, hogy kikre szavazott, kezeljük ezt gyónási titokként, a lényegét a „Sanda” Ipsos úgysis hetekkel előtte meg-

tippelte. Én a helyükben nekiállnék éjjel-nappal totószelvényt ikszelni.

Hű, ha én a nősülésem előtti hetekben találkoztam volna „Sanda” Ipsosékkal, most éppen olyan boldog legényember lennék, mint tisztelendő uram.

Majd elfelejtettem, miért is hívtam fel a tisztelendő urat. Lenne egy tiszteletteljes javaslatom: nagyrabecsülésem jeléül

## Júniusi telefon

szívesen visszamennék magázóba, mint 1990 előtt. No, persze az egyházi adót fizetem továbbra is. Adjuk meg az Istennek is, a Császárnak is, ami megilleti. Ugye számíthatok bölcs megértésére. Valljuk be, nehezen állt rá a nyelvünk a tegeződésre, azt hiszem, a magázódás könnyebben megy újra. Bár előre nem láthatunk... de... hogy is mondjam... lehet, hogy négy év múlva újra hívom...

– gombás –

Az építészeti tervezés fázisainak honorárium a magasépítési költség százalékában	Becsült építési költség millió forintban		
	0-10	10-100	100-1000
<b>Előkészítő szakasz</b> (előterv, vázlattevé, tanulmánytervek stb.)	1%	0,75%	0,5%
<b>Engedélyezési szakasz</b> (engedélyezési tevé, egyeztetések)	2%	1,5%	1,0%
<b>Versenyztetési szakasz</b> (versenykiírási műszaki tevé, árazatlan költségvetés, kiviteli ajánlatok értékelése)	1%	0,75%	0,5%
<b>Kivitelezési szakasz</b> (kiviteli tevé, részlettervek, költségvetés, egyeztetések, tervezői művezetés – 4 alkalom)	2%	1,5%	1,0%
<b>Szerzői felügyelet</b>	1%	0,75%	0,5%

## HOROSZKÓP A 23. HÉTRE

**Kos: III. 21-IV. 20.**



Nagyfokú merészségre vail, hogy egy futó kapcsolat miatt felrúgysz száz jó régi barátságot. Vigyázz, ha te játszod, akkor a Tékozló fiú megtéresi jelenete megbukik.

**Bika: IV. 21-V. 20.**



A nyári vakáció még messze, s bizony kicsinyt bizonytalan is. Am egy kellemes környezetben eltöltött hétvége sokat javíthat kedélyed. Nem is muszáj messze menned.

**Ikrek: V. 21-VI. 21.**



Nyakadon szorul a hurok, s türelmed is rohamtempóban fogy. Pedig a házi béke megtartása fontos fegyvertény. Ráadásul a kedvességet tifeleitek ingyen adják.

**Rák: VI. 22-VII. 22.**



A nyáreleji hajtás utolsó tempóján tartasz, s a megérdemelt pihenés előtt még néhány jóleső sikert is kaszírozhatsz. Így nemcsak az ablaküveg mögött süt a nap.

**Oroszlán: VII. 23-VIII. 23.**



Jól meggondoltad mire kérsz? Egy istenhozadót sohasem árt alaposan meggondolni. Különösen akkor nem, ha ez a pá a függetlenségnek szól.

**Szűz: VIII. 24-IX. 23.**



Nehéz hetek elé nézel, ám erősebb vagy, mint azt sokan gondolnák, és átvészeled ezt is. Mindenki, aki ismer, melletted áll. Dum spiro spero!

**Mérleg: IX. 24-X. 23.**



Szervezőképességre és szürkeállományodra mostanság nagy szükség lesz. Az átmeneti komor fellegek eloszlásában neked is komoly szereped lesz.

**Szörpítő: X. 24-XI. 22.**



A sorozatos konfliktusok elmérgesítik a viszonyt szívednek oly kedves ismerőseiddel. Hiába, nem sokan viselik már el kisdéd játékaidat.

**Nyilas: XI. 23-XII. 22.**



Többre mérsz, ha morc kedved a küszöbön felejtet. Lehet, hogy néhány napig szűköl, de idővel megszokja majd, hogy az ő helye ott van. A család hálája sem marad el e tétért.

**Bak: XII. 23-I. 20.**



Nem biztos, hogy aggódó felmenőidet egyszerre két dologgal is sokkolnod kell. Az orvos sem egy egész üvegnyit dönt le gyógyszeréből a beteg torkán. Fontos az adagolás.

**Vízöntő: I. 21-II. 20.**



Csapongó fantáziádat éppen ideje lenne kordában tartani, s ha már megvalósítasz valamit ebből, fejezd is be. A bele-belekapások ugyanis ártanak tekintélyednek.

**Halak: II. 21-III. 20.**



Könnyen disznók vacsorájává válik, aki jól érzi magát a korpa közt. Azon a bizonyos étkezésen senki sem lesz kíváncsi arra, hogy a korpa aranykalásznak álcázta magát.

A legkiválóbban elkészített húselétel ízet is tovább javíthatjuk, ha megfelelő, hozzáillő kórfést készítenk mellé. A köretek kiemelik, ki-egészítik a pecsenyék ízet, zamátát, ellensúlyozzák az esetleges zsíros-ságát. Köretek burgonyából, rizsből, lisztből és zöldségféléből szoktunk készíteni.

A burgonyából készült egyszerűbb köret a főzött vagy pürének elkészített krumpli, elegánsabb, ízletesebb, de magasabb kalóriatértékű a zsiradékból készített szalma-burgonya. Bármelyik fajtát készítenek is, ügyeljünk arra, hogy közvetlenül a főzés után már találjuk is, mert ha sokáig áll a burgonya, elveszíti kellemes ízet.

A másik gyakori köretfélése a

párolt rizs, amelyet önállóan vagy zöldségekkel vegyesen adunk asztalra. Ha a következő jótanácsokat megfogadjuk, nem áll össze, pergőszemű lesz a rizs. Először is ne hideg, hanem forró vízben mossuk meg, kevés zsírban könnyedén pirítsuk át, majd térfogatának két és félszerese mennyiségű vízben tegyük fel főni. Kis lángon, keverés nélkül vagy sütőben, lassú tűzön főzve garantáltan pergő szemű lesz.

A zöldségköretek nemcsak szának, hanem szemünk számára is kellemesek. A pecsenye sokkal étvágygerjesztőbbben néz ki halvány-

zöld borsóval, piros répaszeletekkel, hófehér karfiollal koszorúzva. Ugyancsak igen dekoratív, de emellett ízesítő szerepe is van a tálalásnál a sült tetejére hintett zöldpaprikáknak, a nyers paradicsomszeleteknek, petrezselyemleveleknek.

Gyakran látjuk filmekben, olvasunk, hallunk róla, hogy tőlünk nyugatra az étkezés fő fogása egy nagy frissen sült natúrselet zöldséggel, salátákkal jócskán körülvéve. Érdemes étkezésünkbe bevezetni ezt az egészséges szokást.

Büki Erzsébet

## Miki Manó Magazin

Ismét egy új gyereklappal találkozhatnak azok, akik figyelmesen böngészik az újságosstandokat. Majdától ugyanis havi rendszerességgel jelentkezik majd a Miki Manó Magazin, s benne sok-sok érdekes játék, vers, mese, fejtörő, recept, jótanács, nyelvtelce és más érdekességek. - kr -

KANIZSA D-Z. Hetilap

## NAGYI TRÜKKJEI

\* Ha sütés előtt felvert tojássárgájával kenjük meg a sütemény tetejét, akkor a tészta a sütés után ráhelyezett gyümölcsöktől nem ázik át.

\* A karfiol nem barnul meg, ha főzővizébe néhány csepp citromlé teszünk.

\* Ha a kész tejberizst néhány kanál felvert tojásfehérjével lazítjuk, sokkal finomabb lesz.

\* Az inas hús könnyebben megpuhul, ha néhány csepp ecetet teszünk a főzővízbe.

VASÚTI KOSCIK RENDE- ZÉSE	CSAVAR-KELLÉK NÉPSZERŰ SPORT	AMERIKAI HÍRÜGYN. INTÓ JEL	KARACSONYFADÍSZ ÉLŐS- KÓDÓ LAKOMA	SZERELEM- ISTEN
BIRKÓZÓ (TIBOR)				
ERDŐT ELPUSZ- TÍT			RELE EGY NEMŰ BET BECÉZETT SPORTEGY	
NEM JÖL FIGYEL OSZTRAK AUTÓJEL	SZÁMNEV NEW YORKI NEGVED			NÉVELŐ ÉSZAKI NÉP
SOHA EGYNEMŰ BETŰI		...-LENG NEMET CIRKUSZ		
SZAKMUN- KÁS TÖVEL DOLGOZIK			VERZIÓ- RÉSZI KERÜLET RÖVIDEN	VEDELMEZ FORD. RÓMAI 6
OROSZ KÖLTŐ /BLOK/				
BÖREGÉR				
...				
VESPUCCI				



A körökbe írt betűk helyes sorrendben összeolvasva egy magyar város nevét adják.

Beküldési határidő: június 10.

Két héttel ezelőtti feladványunk helyes megfejtése a Tisza öt mellékfolyóját rejtette magában.

A sorsoláson Benkő Attila, Dalmadi Jenő, Horváth Bernadett, Kovács Balázs, és Pataki Attila nyertek ajándék-utalványt vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.



## SENECA MONDTA

FÉRFI-NÉV BOR SZÉN	2	HORGAS IRODALMI ABRAZÓ- LÁS	ZENE- SZERZŐ (NORBERT)	KÉTÉLTŐ ZENE- DARAB!	SAN ... DALFESZ- TIVÁL MÁROSA	VIZLAGYI TÓ ÉS TISZTÍTÓ SZER	FOLDRE FEKETÉL RÓMAI SÓ	TÁVOLBA ... CULPA	BŐRKIKÉ- SZÍTŐ IPAROS	KÉMIAI KÖTÉS FALTAJA	NITROGÉN ÉS ARGON	JACK KEROUAC HÍRES REGÉNYE
			ZSURNALISZTAMÓFAJ				LERESZELT FÉL HOGOR- GETEG					L
FASKOLA KÖZTIT PÓLYA ANYAGA				SVAJCI BŐLCSELO KÖZTE- RÜLET				FRANCIA LABDA- RÚGÓ				
				LÁMPA- MÁRKÁ PÁRÓ SZEMÉSEK				BIZONY			NITROGÉN ÉS KÉN	
DŐSEBB NEK TŰN- TET FEL LAKODAL- MI GYŰ- LEKEZET NÉMA ADÁS!				ADÓV RÉSZE! ARANY PÉNZ				CSAVAR FOSZFOR TRICIUM			RUHAT JAVÍT	NEVELŐ NVELV- CSALÁD JELZŐJE
		RÉGIESEN HÚZZA	STEWART KISASZ SZONY		TOTO- TANÁCS BAJNALA			ZENEI STÍLIUS MEGRÁZ- KÓDTATÁS				
KÖZÉPKOR	SÚROLÓ- POR BOYS BLUE		EKSZER JELZŐJE RESZBEN KIZAVAR!							LERŐ EGY NEMŰZET MANKOS- BAN VAN!		SZÁMOS
				KIJELTET BETŰ TALLIUM		SZÉN, FOSZFOR		HIBA SÁRDA- RAB!				
TELJESEN BELEP VALAHÁ DISZNÓ- PÁSZTO- ROK JÁRTÁK	0						TRAUMÁT OKOZÓ FÉL ÖL!					

Beküldési határidő: június 10.

Lapunk 20. számában megjelent keresztrejtvény helyes megfejtése: A magány az elmének az, ami a diéta testnek.

A sorsoláson Arany István, Bedő Mária, Gerócs Pál, Molnár Sándor és Tóth István kanizsai olvasóink nyertek 200 Ft-os ajándékutalványt, vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

## HU-MOR-ZSÁK

A kisvárosban élő festő elvesz egy modern gondolkodású lányt. Néhány hét múlva érdeklődnek az ifjú asszonynál:

- Na, hogy éltek?  
- Jól - mondja a feleség. - A férjem fest, én főzök, és azután találgatjuk, mi az, amit ő festett és mi az, amit én főztem.

### Receptötlet

## Leves pikánsan

Hozzávalók: 8 dl húisleves alaplé, 1,5 dl fehérbor, 1 tojássárgája, 1 doboz tejföl, 10 dkg sajt, kis darab vaj, 2 evőkanál liszt.

A vajból és a lisztből világos rántást készítünk. Felöntjük a húisleves alaplével, majd addig forraljuk, amíg sűrűsödni kezd.

Ezt követően hozzáöntjük a bort, majd a tojássárgáját és a tejfölt összekeverjük a sajt lereszelt felével. A keveréket a közben lassan hűlő léhez öntjük. A maradék sajtot kockára daraboljuk és erre merítjük a levest. Néhány szál zöldségzölddel díszítve tálaljuk.

## ZENEISKOLAI BEÍRATÁS

A beiratkozás időpontja: 1994. 06. 13-14-én de. 9-12 h-ig, du. 15-18 h-ig.

Helye: Állami Zeneiskola nagyterme

### BEÍRATÁSI FELTÉTELEK:

1. Sikeres felvételi, vagy az előző tanévről szóló, megfelelő eredményről tanúsító bizonyítvány felmutatása.
2. Legalább az első félév tandíjának, ha iskolai hangszer használ vagy zongorista a hangszerhasználati díj, az iskolai és ifjúsági hangversenybérletek árának befizetése.
3. A zeneiskola házirendjének elfogadása.

### FELVÉTELIZNI LEHET:

- más zeneiskolákból (megfelelő bizonyítvánnyal felvételi nélkül)
- zeneóvodába (középső csoporttól; felvételi alapján)
- kiselőképzőbe (ált. 1. oszt.; felvételi alapján)
- előképzőbe (ált. 2. oszt.; felvételi alapján)
- magasabb osztályokból magánének, nagybőgő és mélyrészű fúvó lehet jelentkezni.

### FELVÉTELI KÖVETELMÉNY:

- gyerekdalok-népdalok tiszta, pontos ritmusban való eléneklése
- könnyű dallam visszaéneklése
- könnyű ritmus visszatapsolás
- megfelelő hangszer megléte

## Labdarúgás

A labdarúgó NB II Nyugati csoportjában a hét végén az 1993/94. évi bajnokság 28. fordulóját bonyolították le, amelyen ragyogó kanizsai siker született. A kanizsai piroskékek az előzetes várakozásnak megfelelően győztesként hagyták el a küzdőteret, s ez azt jelentette, hogy a hátralévő két forduló eredményétől függetlenül bajnoksapat lett a kanizsai olajos-gárda. Mintegy negyvenöt év után így újra az NB I-ben rajtolhat a Kanizsa.

### Olajbányász-Paks 5-0 (1-0)

Mintegy hatezer néző jött ki az előzetes bajnokavatásnak beharangozott találkozóra, amelyen már a 13. percben Vidóczy találatával vezetést szereztek a kedvencek. A folytatás rendhagyó volt: fekete felhők tornyosultak, dörgött és villámlott, majd a 36. percben jégeső, hatalmas záporosó kezdődött. Szőke játékvezető nyomban félbeszakította a mérkőzést és pillanatok alatt kiürült a nézőtér.

A bírót többször is „terepszemlélt” tartott, aki húszperces szünet után újból jelet adott a folytatásra, s a féldíő hajrájában a vendégek egyenlítősi lehetőséget szalasztottak el.

Szünet után előbb a paksiak veszélyeztettek, de aztán a 61. percben megkezdődött az ünneplés, amikor Fuisz szabadrúgás-góljával már 2-0-ra elhúztak az olajosok. Mintegy húszperces változatos játék után érdekes góllal nőtt a bajnoksapat előnye: Filipovics nyolc méterről az oldalhálóba lőtt, ahonnan becsúszott a labda a kapuba, s nagy meglepe-

# Bajnokavatás az NB II-ben



Örömnép, játékos-módra

tésre a bírót gólt ítélt (3-0). A vendégek tiltakoztak, de a feketehűs ember hajthatatlan maradt.

(A találkozót követően többen is videón visszajátszották az eseményt, amelyről az egykori FIFA bírót, Kovács Lászlót, a „Barac” így összegezte: – Hibázott a játékvezető, meg Balajti partjelző, hiszen amit mi az állóhelyről láttunk – nevezetesen, hogy az oldalhálón át került a bőrgolyó kapuba –, azt a felvétel is igazolta. Szóval, ez tévedés volt, amiért a bírót „elmeszelik”, ám az Olaj teljesen vétlen.)

A hajrában az eső továbbra is áztatta a mintegy ezeröttszáz főre csökkent nézősereget, akik élvezték a hazaiak és főként Filip játékát. Az idegenlégiós újabb két góllal terhelte

rencet, a kanizsaiak szakvezetőjét:

– Gratulálok a csapatnak és köszönöm mindazoknak a segítségét, akikkel együtt dolgoztunk a bajnoki évben.

Érkezett az ugyancsak boldog Horváth Sándor, a szakosztály-elnök:

– Amit megígértünk, azt teljesítettük. Itt a bizonyíték. Az NB I-et a város, a csapat és a több ezer focit imádó ember akarta, s most hallatlanul örülünk, hogy az erőfeszítéseket ez a csodálatos siker koronázza. Senkit sem akarok kiemelni, mert ezt a bravúrt a csapat érte el, amely mellé mindenki felsorakozott. Kérem, el kell hinni, hogy Kanizsa NB I-es – hangoztatta a szak-elnök.

A paksiak ellen győztes csapat: Csáki – Tóth, Kepe, Kiss, Iványi – Farkas, Hegedűs (Svélecz), Szalai, Vidóczy (Gyulai) – Filipovics, Fuisz. Edző: Keszei Ferenc.

(-al)

meg a vendégek kapuját (mikor két paksi játékos is jogos piros lapot kapott), s beállította a végeredményt.

A mérkőzés vége után hatalmas ünneplés vette kezdetét, de aztán sikerült a tömegből kiszabadítani Keszei Fe-

## Bajnokok köszöntése

Néhány órával a rendhagyó Olajbányász-Paks mérkőzést követően a játékosok családi körben ünnepelték a nagy napot, az NB II-es bajnoki aranyat, s a velejáró belépőt az NB I-be.

A Kiskakas Étterem látta vendégül a sikerkövacsokat, és több vezető és szponzor is megjelent a bajnoksapat köszöntésére.

Elsőként Horváth Sándor szakosztályelnök szölt az NB I-es csapat születéséről, majd Baranyai István, az SE ügyvezető elnöke meghatottan beszélt a múltáról, a húszéves sportvezetői működés kiemelkedő állomásáról:

– Ami két alkalommal nem sikerült, azt most a csapat teljesítette, s érthető az örömkönyök, a meghatottság, a kimondhatatlan érzés, a boldogság. Napjainkban mindenki ünnepel, s erre ki-ki a maga vonalán, pályáján rászolgált. A játékosok, az edzők, a „háttéri” munkások, a feleségek, a vezetők, s mindazok, akik felsorakoztak a tervezett NB I mellé. Gratulálok és köszönöm, hogy NB I-es elnök lettem. Szép volt fiúk, sok sikert – hangoztatta befejezésül.

Farkas Zoltán alpolgármester:

– A város nevében köszöntöm a sikerek részeseit – kezdte, majd így folytatta: – negyvenöt év telt el, hogy újra NB I-ben van a Kanizsa, amit óriási fegyverténynek tartok, s ennek jelentőségét még nehéz felmérni. Az utóbbi fél évszázad kiemelkedő eseményét ünnepeljük, s ez az óriási siker kiemelt gondoskodást követel mindenkitől. Ígérem, hogy a város anyagilag mindent megtesz azért, hogy a hosszútávú NB I-es szereplés biztosított legyen, s meg kell tudni felelni a városnak az élvonalbeli elvárásoknak. Ez a felelősség, a kötelesség.

Keszei Ferenc, az olajosok edzője meleg szavakkal mondott köszönetet mindazoknak, akik szerepet játszottak az NB I-es szereplés kiharcolásában, majd megállapította:

– Edzői pályafutásom legszebb, legnagyobb sikerét értem el. Köszönöm!

Kepe Tibor csapatkapitány a játékosársak nevében köszönte meg a csapat melletti kiállást, a vezetés és a szurkolók, no és a saját segítségét. Poprádi Zoltán dandárparancsnok gratulált a bajnoksapatnak, kiemelte a nagy ünnep, a nagy esemény fontosságát, majd támogatásáról biztosította az NB I-es csapatot.

Az első ünnep rendhagyó módon ért véget, miközben Keszei Ferenc felhívta a figyelmet, hogy az NB II hátralévő két mérkőzésén élvonalbeli csapathoz illő játékot vár a csapattól, azaz továbbra is keményen kell dolgozni.

(-gh)



A mesterhármast elért Filipovics (balról a második) így ünnepeltette magát.

(Soproni Tibor felvételei)



## Diákolimpia

A városi diáksport-bizottság rendezésében bonyolították le a sportági városi döntőket több sportágban is, melynek során népes mezőnyök sorakoztak fel. Az atlétikai számokban a Péterfy-, négypróbában a Hunyadi-, míg labdajátékokban a Zrínyi-iskola tanulói jeleskedtek.

### Atlétika

A városi egyéni bajnokságon a következők értek el jobb eredményeket:

100 m síkfutást Szabó Kinga (Batthyány) nyerte Simon Melinda és Dömtörfy Ildikó előtt (Palin-Rozgonyi), míg a fiúknál Gelencsér Balázs bizonyult a legjobbnak (Nagyrác) Kiss György (Péterfy) és Pongrácz Zsolt (Zrínyi) előtt.

400 méteren a rozgonyis párharcot Berkes Dóra nyerte Szekeres Judit és Pontér Franciska (Zemplén) előtt. A fiúknál: 1. Kovács Tamás (Hunyadi), 2. Pongrácz Zsolt (Zrínyi), 3. Horváth Csaba (Petőfi).

1500 méteren a zemplénes Molnár Márta végzett az élen, míg a fiúknál Biharvári József (Zrínyi) nyert Hans György (Rozgonyi) és Szmodics Zoltán (Zemplén) előtt. A 4x100 m-es váltóban a Péterfy leány, illetve fiú-csapat végzett az élen, míg a 3x600 méteres váltót a Vécsey-iskola nyerte a Zemplén és a Rozgonyi előtt. A 3x1000 méteres váltóban a Zemplén-iskola bizonyult a legjobbnak.

Távolugrás. A fiúknál: 1. Halász Barna (Zemplén) 557, 2. Szollár Márk (Hevesi) 538, 3. Kiss György (Péterfy) 526 cm. A lányoknál a péterfys rangadót Teknős Réka 448 centiméterrel nyerte Péczeli Brigitta előtt (445 cm), míg a bolyais Klema Zsanett 421 centiméterrel lett harmadik.

A fiúk magasugró versenyét nagy küzdelem után Halász Barna nyerte a Templom téri Plánder Péter előtt (mindkettő 150 centimétert ugrott), míg a lányoknál Lovrencsics Lilla (Batthyány) 135 centiméterrel győzött Kovács Beáta (Hunyadi) előtt, aki 125 centimétert teljesített.

Kislabdahajtásban a péterfys fiúk jeleskedtek: 1. Cséplő László 83, 2. Lakos Balázs 79, 3. Horváth Zoltán 77 méter. A lányoknál: 1. Dervalics Tünde 60, 2. Gurdonyi Kinga (mind a kettő Péterfy) és Szekeres Judit (Rozgonyi) egyaránt 51 méterrel.

# NÉPES MEZŐNYÖK A VÁROSI DÖNTŐKÖN

A súlylökés is nagy küzdelmet hozott. A lányoknál Dervalics Tünde 8,73 méter teljesítménnyel nyert Gurdonyi Kinga (8,40 m) és Szabó Edit (Vécsey) előtt (8,10 m). A fiúknál: 1. Köves Gábor (Zrínyi) 11,22 m, 2. Cséplő László 10,85 m, 3. Öry Sándor (Petőfi) 10,62 méter.

Az iskolák közötti pontverseny élcsoportjában: 1. Péterfy 99, 2. Zemplén 66, 3. Rozgonyi 60,5, 4. Hunyadi 58, 5. Zrínyi 35,5 ponttal.

### Négypróba

I. korcsoport. Egyéni győztesek. 50 m: Deme Imre (Péterfy) 9,91 mp és Baj Gabriella (Kőrösi) 7,86 mp. 400 m: Deme Imre, 1:15,62 és Horváth Zsuzsanna (mind a kettő Péterfy) 1:17,80 mp. Távolság: Bognár Barna (Kőrösi) 395 cm, és Horváth Nikolett (Hevesi) 382 cm. Kislabda: Koros András 46 és Tólosi Zsófia (mindkettő Péterfy) 34 méter.

Összetett egyéniben Koros András, Deme Imre, Szever Károly (Hevesi), Fodor András (Péterfy) élcsoport sorrend alakult ki, míg a lányoknál: 1. Tólosi Zsófia, 2. Horváth Zsuzsanna (mind a kettő Péterfy), 3. Baj Gabriella (Kőrösi), 4. Horváth Nikolett, 5. Sós Eszter (mind a kettő Hevesi).

Iskolák közötti pontversenyben. Lányok: 1. Péterfy 1595, 2. Kőrösi 1258, 3. Hevesi 1244 pont. Lányok: 1. Péterfy 1779, 2. Hevesi 1547, 3. Rozgonyi 1377 pont.

II. korcsoport. Vidovics Attila (Hunyadi) 8,45, míg Horváth Eszter (Palin) 8,83 mp-es eredménnyel nyerte a 60 m síkfutást. 800 méteren Kondákor András (Templom téri) és Varga Orsolya (Rozgonyi) bizonyult a legjobbnak. A távolugrásban Szabó Tamás (Hevesi) és Hohl Adrienn (Zemplén) kerekedett felül 448, illetve 418 centiméteres ugrással. Kislabdában Füredi Tamás (Petőfi) 56 méterrel, míg Hartl Krisztina (Hunyadi) 43 méterrel lett győztes.

Az egyéni összetett élcsoport végeredménye. Lányok: 1. Hartl Krisztina 314, 2. Páli Viktória (Hevesi) 292, 3. Véghegyi Gabriella (Zrínyi) 286 pont. Fiúk: 1. Vidovics Attila 299, 2. Szabó Tamás 298, 3. Kondákor András 292 pont.

### Kosárlabda

A II. korcsoportban hat csapat vett részt a küzdelmekben, s a lányok mezőnyében a Zrínyi-iskola végzett az élen a Kőrösi és a Hevesi-iskola előtt. A fiúknál a Templom téri iskola nyert a Hunyadi előtt.

A III. korcsoportban is a kiemelkedő Zrínyi lányai nyertek, megelőzve a Zemplén- és a Hevesi-iskola csapatát. A fiúknál a Zemplén lett a győz-

tes, megelőzve a Templom téri és a Kőrösi-iskolát.

### Kispályás labdarúgás

Az I. korcsoportban nagy küzdelmekben dőltek el az élcsoportos helyezések: 1. Zrínyi, 2. Templom téri, 3. Péterfy-iskola.

A II. korcsoportban a Zrínyi-iskola tanuló megérdemelt sikert arattak: 2. Kőrösi, 3. Hevesi, 4. Hunyadi.

(b-h)

### Labdarúgás

A megyei labdarúgó-bajnokságban már csak három csapat küzd az 1-3. helyekért, amelyben változatlanul a MÁV NTE a listavezető. A fiatal együttes (edző: Szalai Zoltán) előnye négy pont, amely az utóbbi fordulóban hazai pályán sem bírt a riválisokkal.

A 24. fordulóban Galambokon nagy érdeklődés kísérte a vasutasok vendégjátékát, ahol 0-2-es féllidő után 2-2-re végződött a rangadó (gól: Martin-kovics, Stróber, illetve Kütsön 2). Becsehelyen szerepelt a Kiskanizsa, ahol 2-0-ra veszített, míg Pákán 1-0 arányban kaptak ki a fityeházaiak.

A soron következő fordulóban a bajnokjelölt vasutasok nem bírtak a Csesztreggel (0-0), a Fityeház sem a Honvéd Bottyán csapatával (0-0), míg a Kiskanizsa Mátyás (2) és Vass találatával 3-0-ra verte a tótszentmártoniakat. A galambokiak Zalaapátiban 4:1 arányban maradtak alul (becsületgól: Németh).

A 26. forduló sláger-mérkőzése a Galambok-Kiskanizsa összecsapás volt: Stróber

## Csesztreg fut a Vasút után

ugyan mesterhármast ért el, ám ez is kevés volt, mert a vendégek végül is 4:3 arányban kerekedtek felül (a „Sás-kák” találatait Vass 2, Fekete és az öngólt vétő Puskás szerezte). A vendég fityeházaiak a Bagod csapatától szenvedtek súlyos, 7:0 arányú vereséget.

A legutóbbi fordulóban gól nélküli döntetlennel ért véget a MÁV NTE-Páka rangadó, a Kiskanizsa a sportkertben veszített 4-0-ra a bronzérmes rangadón. A Galambok javított, Andrásbidán Stróber és Kapus góljával nyert 2-1-re, míg a Fityeház-Zalaszentgrót mérkőzés 2-2-es eredménnyel zárult (gól: Bányász, Koós).

Az élcsoport: 1. MÁV NTE 42, 2. Csesztreg 38, 3. Páka 37 pont.

B



PF INT Gyorsnyomda  
Dél-zalai Áruház  
Nagykanizsa

Reméljük  
Ön is megkapozta üzletünkét!

### Névkártyakészítés színes technikával!

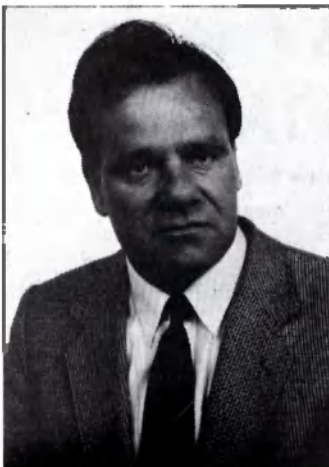
- Több száz színárnyalat
- átfutásos színkivétel
- szuper minőség

**200 db-os megrendelés esetén emblémáját ingyen számítógépre visszük!**

KANIZSA D-Z Hatalap

Arcok a háttérből

## ÚJ ÜGYVEZETŐ ELNÖK A TUNGSRAM SK ÉLÉN



Rendhagyó módon és külsős-ként került a Tungstram Sportkör, a minőségi egyesület élére a sportos Velicskó Miklós (képünkön), a SERVO Trade Kft. ügyvezető igazgatója, akit néhány héttel ezelőtt tartott küldöttközgyűlésen választottak meg az SK ügyvezető elnökének.

Az új sportvezető régi jó sportbarátja a krónikásnak, s így aztán könnyen elevenítettük fel a múltat, az eredményes szervező munkát, a játékvezetést, a kispályás focicsapat, számos verseny szervezésének-rendezésének tapasztalatait.

– A szervezés, a labdajátékok valójában mindig is közel álltak hozzám. Mint oly sokan, én is a foci varázsában éltem. Az NB III-ban bíráskodtam, napjainkban pedig már alacsonyabb osztályban s a kispályán fújom a sípot.

– Hallhatánk-e részleteket a pályázati győztes „műről”?

– Valójában az egész ügy pályázattal vette kezdetét, amelyről én is tudomást szereztem. No, ez tényleg furának tűnik, hiszen egy társadalmi tevékenységet nem nagyon szoktak pályáztatni, de aztán lettek „megszállottak”. Úgy tudom, hogy negyedmagammal álltunk a „ringbe”, s az első körben nekem adtak lehetőséget az újabb megmérettetésre.

– Mit tartalmazott a pályázatod?

– A megadott pályázati szempontokra, köztük szervezés, gazdálkodás volt a legdöntőbb, igen alapos és konkrét elképzeléseket, megoldható s az SK munkát javító ötletgazdag anyagot készítettem. Nos, az elemzést és értékelést háromtagú bizottság végezte el, majd azután kerültem a küldöttközgyűlés elé, amely bizalmat szavazott.

– Hány évre választottak?

– Pályázatomban nem rövid, hanem középtávra terveztem, hiszen a megvalósítás nem lehet márról holnapra. Örültem, hogy végül is öt évre szól a megbízás, de ezen belül a szakaszos végrehajtást helyezem előtérbe. Természetesen bizalmat és türelmet kértem, hiszen én „külsősként” érkeztem s alapos „terepszemlére” van szükségem.

– Melyek a kezdeti tapasztalatok?

– Mind a két minőségi szakosztálynál, azaz a sakk OB 1-ben nyolcadik és a kézilabda NB I-ben kilencedik helyen végzett csapatnál megtörtént az „árvilágítás”. A személyi, szervezeti keretekkel nincs gond, hiszen Kuhár László, Kassai Zoltán, Kiss László, illetve Musits Ferenc, Farkas Tibor, Pintér István személyében remek a vezetés. Az viszont meglepett, hogy az egyébként világhírű gyárban szűkösek a sportra fordítható anyagi eszközök, ami aztán máris új feladatot jelent.

– Megijedtél?

– Szó sincs róla, hiszen én nem vagyok olyan ijedős típus. A feladat egyértelmű, mivel az egyik oldalon megvan az elvárás az igazi minőségért, ám ehhez meg kell teremteni azt a feltételrendszert, amely biztosítja a minőségi fejlő-

dést. A Tungstram egy márka, a termékre a világpiac igényt tart, s így aztán az élvonalban is „márkás”, jól szponzorált minőségi csapatokra van szükség.

– Melyek a legfőbb feladatok?

– Dolgozom a szervezeti rendszer továbbfejlesztésén, az anyagi alapok erősítésén, a szponzori kör kiterjesztésén, új vállalkozások beindításának előkészületeivel, ami

az egész sportköri munkára kihasználással van, de mellette a soron következő tennivalók közül kiemelkedő a Tungstram Kupa nemzetközi sakkverseny szervezése, a kézilabdázóknál pedig egy sor belső feladat megnyugtató lerendezése – magyarázta befejezésül az új sportvezető.

– Sok sikert hozzá!

Balogh Antal

### A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap sportkiadványa Kanizsai „olajos” focitörténet, 1945–1994

Örömmel tájékoztatjuk a kedves sportbarátokat, a tisztelt Olvasót, hogy 1994. június 10-én megjelenik a KANIZSA Dél-Zalai Hetilap rendhagyó sportkiadványa.

„A hőskortól napjainkig” című kiadványban a kanizsai olajos labdarúgócsapat közel félévszázados történetébe, a főbb korszakokba nyerhet bepillantást az Olvasó, gazdag „betétekkel” és kép-nyaggal, rengeteg szereplővel, összeállítással, érdekességgel. Természetesen kiemelten foglalkozunk a sikeres harmadik kísérlettel, a bajnoksáppal, a bravúros szereplés közvetlen és közvetett részeseivel.

A focitörténet kiadvány Balogh Antal (a szerző), valamint a szakosztály-elnökségi tag Bicsák Miklós, Németh Tibor, Németh Zoltán és Targuba János vállalkozók kizárólagos támogatásával készül.

A kiadvány az Olajbányász–Mohács NB II-es találkozóra, a népnepélyre készül el, amely 50 forintos áron megvásárolható az árusoknál, a Mohács elleni bajnokavató mérkőzésen, és azt megelőzően a jegyelővétellel együtt 10-én és 11-én.

A kiadványból származó bevételt a támogatók teljes egészében az Olajbányász csapatának támogatására ajánlották fel, ezzel is segítve az olajosok szűkösi anyagi helyzetének javítását.

Balogh Antal  
a szerző

### GELSE DUATLON – másodszer

Május 25-én rendezték meg a II. Gelse Duatlon versenyt – kaptuk az információt Jeszenői Csabától. – A nagykanizsai iskolák (Templom téri, Palin, Kőrösi, Zemplén, Batthyány) harminchét versenyzővel képviseltették magukat, és két első, négy második, valamint két harmadik helyet szereztek meg. A verseny összdíjazása 60 ezer forint volt, és minden egyes versenyző kapott valamilyen ajándékot.

1–2. o. lányok: (300 m – 2 km – 200 m)  
1. Kovács Zsófia (Gelse) 8:44. 2. Tóth Anita (Gelse) 8:54. 3. Makatics Anita (Gelse) 9:05.

1–2. o. fiúk: (300 m – 2 km – 200 m)  
1. Csertán Bálint (Gelse) 6:35. 2. Gergelics Sándor (Gelse) 6:54. 3. Szigeti István (Gelse) 7:02.

I. korcsoport (3–4. o.), lányok: (300 m – 2 km – 200 m)  
1. Németh Ildikó (Gelse) 6:44. 2. László Edina (Gelse) 6:57. 3. Kovács Judit (Gelse) 7:05.

I. korcsoport, fiúk (300 m – 2 km – 200 m)  
1. Kálóczi Árpád (Gelse) 5:39. 2. Talabér Péter (Templom tér) 6:03. 3. Silló Máttyás (Templom tér) 6:11.

II. korcsoport (5–6. o.) lányok: (500 m – 4 km – 400 m)

1. Bacsó Georgina (Palin) 11:59. 2. Kálóczi Irma (Batthyány, Nk.) 12:08. 3. Lukács Nárcisz (Gelse) 12:13.

II. korcsoport, fiúk (500 m – 4 km – 400 m)  
1. Kovács Norbert (Palin) 10:21. 2. Farkas János (Templom tér) 10:28. 3. Kovács Ádám (Gelse) 10:44.

III. korcsoport (7–8. o.), lányok (500 m – 4 km – 400 m)

1. Tóth Linda (Gelse) 11:14. 2. Polgári Krisztina (Templom tér) 11:15. 3. Geröly Mónika (Templom tér) 11:43.

III. korcsoport, fiúk (500 m – 4 km – 400 m)  
1. Müller Szilárd (Felsőrajk) 9:26. 2. Horváth Zsolt (Felsőrajk) 9:36. 3. Gergelics Zsolt (Gelse) 9:37.

Indulók száma: 141, ebből 1–2. o.: 22. I. kcs.: (3–4. o.): 44, II. kcs.: 46, III. kcs.: 27, IV. kcs.: 2. Fiúk: 93. Lányok: 48. Gelse: 99. Templom téri, Nk.: 31. Palin: 3. Felsőrajk: 5. Batthyány, Nk.: 1. Kőrösi Csoma, Nk.: 1. Zemplén, Nk.: 1.

Helyezések megoszlása (1–2–3.)

Gelse	5	3	6
Palin	2	–	–
Felsőrajk	1	1	–
Templom tér	–	3	2
Batthyány	–	1	–
Kőrösi	–	–	–
Zemplén	–	–	–

MOSODATECHNIKA

**POLIZO**

Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.

H-2013 POMÁZ, Hegyalja u. 51. tel./fax: 26 325 887

**Electrolux**

mosodaipari gépek képviselője - márkaszervize

Mosodaipari berendezések  
jutalékos rendszerű forgalmazásához  
keresünk területi képviselőket  
Nyugat-, Dél- és Kelet-Magyarország  
vonatkozásában.

Polizo Kft. 2013 Pomáz, Hegyalja u. 51.  
Tel./fax: 26-325-887



## Tenisz

Az idei OB III-as évadban befejeződött a tavaszi küzdelemsorozat, amelynek D-csoportjában szerepelt az Olajbányász férfi gárdája.

Az olajosok a tavaszi sorozat befejező szakaszában sorra került két mérkőzésen ötven százalékos teljesítményt nyújtottak, akik a szoros mezőnyben listavezetőként várják a folytatást.

A zalai rangadóra a megyeszékhelyen került sor, ahol a kanizsaiak nagy küzdelemben vesztek 5:4 arányban. Az egyesek után a hazaiak elhúztak 4-2-re, a párosokban az olajosok nagyszerűen hajráztak, de csak a vereség különbségét sikerült csökkenteni.

Az olajosok közül Mihalkó és Korpics volt „pontos”, valamint a Mihalkó–Péntek I. és a Horváth–Tálosi páros.

Az idényzárón az Olajbányász Kaposvárott szerepelt, ahol bravúros győzelmet arattak 5:4 arányban. Az egyes játékokban csak Mihalkó és Korpics győzött, de aztán 2-4

## Tavaszi bajnok az Olajbányász

után a párosok remekeltek (Farkas–Korpics, Horváth–Tálosi, Mihalkó–Péntek I.), akik fordítottak.

\*\*\*

A fővárosban rendezett országos korosztályos kiemelt versenyen az újoncok mezőnyében (14 év) második helyen végzett a Karda–Tálosi páros, míg egyesben a legjobb nyolc közé jutott Tálosi Dániel.

\*\*\*

A Vár úti stadionban rendezték meg a Qvinten Kupa viadalt. A férfi II. osztályban a kaposvári Klenovits Balázs végzett az élen, – a kanizsaiak nem kerültek az élcsoportha –, míg a III. osztályú versenyt Czotter Balázs (III. ker. TTVE) nyerte. A kanizsai Korpics László ebben az osztályban a harmadik helyen végzett. (BL)

## Miháldi sikerek a Kőrösi–Szőlőkert Fogadó Kupán

Május 28-án délelőtt a Kőrösi Csoma Általános Iskola sportudvarán rendezték meg a Kőrösi–Szőlőkert Fogadó Kupa I. korcsoportos labdarúgótornát, hat csapat részvételével.

A hatfős csapatokat két hármas csoportba sorsolták, ők körmérkőzéseken döntötték el, hogy a végszámolásnál hányadik helyért játszhatnak. Az első csoport győztese a Miháldi Általános Iskola lett, a másik csoport élén a Templom téri Általános Iskola fiataljai végeztek. Ők mérkőztek az első és a második helyért. A rendes játékidőben 2-2-es eredmény született, majd drámai küzdelemben hétémteressel a miháldiak kerekedtek felül 5:4 arányban. A harmadik helyen a jó játékerőt képviselő Péterfi Sándor Általános Iskola, míg a negyedik a Gelsei Általános Iskola tanulói végeztek. Az ötödik helye a Zemplén Győző Általános Iskola csapata szerezte meg, a sort a rendező Kőrösi Csoma fiataljai zárták a hatodik helyezéssel.

A rendező iskola által felajánlott különdíjakat a döntőt követően adták át. A legjobb mezőnyjátékos Deme Imre, (Péterfi), a legjobb kapus Schwarcz András (Kőrösi) lett, a gólkirály címet Cserfő Lajos (Templom téri) kapta. A legsikeresebb edző díjával Jakabfi Imre tanár, a miháldiak edzője dicsekedhet.

A rendezvényt követően a Kőrösi szervező tanára, Komlósi Kálmán érdeklődésünkre elmondta, hogy a jövő labdarúgó palántái jó színvonalon, nagyszerű mérkőzéseken döntötték el a helyezések sorsát.

Bödör Béla

## Sporthétvége

### PENTEK

Labdarúgás. Városi kispályás, senior, Mindenki Sportpályája, 17.30.

### SZOMBAT

Labdarúgás. Megyei: MÁV NTE–Bagod. MÁV NTE pálya, 17.00.

Úszás. Kanizsa Kupa meghí-

vásos nemzetközi utánpótlás verseny, Fedett uszoda, 15.00.

### VASÁRNAP

Labdarúgás. Megyei: Kiskanisza–Páka, Kiskanisza, 17.00.

Úszás. Kanisza Kupa meghí- vásos nemzetközi utánpótlás verseny, Fedett uszoda, 9.30.

### HÉTFŐ

Labdarúgás. Városi kispályás, I. osztály (6 mérkőzés), Mindenki Sportpályája, 17.15.

## KANIZSA TIPPSKÁLA



### 1X2-es játék

1994. jún. 11–12.



1.	Debrecen–Ferencváros	NB I	
2.	Vasas–Ilzer–PMSC–Fordan		
3.	Haladás VSE–Újpesti TE		
4.	Kispest–Honvéd–Siófok		
5.	Parmalat FC–Békéscsaba		
6.	Sopron–ETO FC Győr		
7.	BVSC–Dreher–Csepel–Kordax		
8.	Beremend–Zalaegerszeg	NB II	
9.	Százhalombatta–Keszthely		
10.	Balatonfüred–Lenti TTE	NB III	
11.	Fityeház–MÁV NTE	Megyei	
12.	H. Bottyán–Kiskanisza		

A jobboldali üres tipp helyekbe a választott 1, X vagy 2-es tippet kell beírni!

NYEREMÉNYEK: 12 találatnál 1500 Ft-os, 11 találatnál 1000 Ft-os, 10 találatnál 500 Ft-os, 9 és 0 találatnál 200 Ft-os ajándékutalvány, amelyeket a DÉL-ZALAI ÁRUHÁZ Igazgatósága ajánlott fel.



## GÓLTIPP

1994. jún. 11–12.



1.	MTK–Vác FC–Samsung	NB I	.....
2.	Nagykanizsa–Mohács	NB II	.....
3.	Letenye–Döbrököz	NB III	.....

A jobboldali üres tipp helyekbe a három mérkőzés végeredményét (például: 3-1, 0-0, 1-2) kell beírni.

NYEREMÉNYEK: aki mindhárom mérkőzés végeredményét eltalálja 1000 Ft, két mérkőzés végeredményének eltalálójá 500 Ft ajándékutalványban részesül, amelyet a ZETA Kereskedelmi Rt. (Nagykanizsa) ajánlott fel. Az egy végeredmény eltalálójá nem részesül nyerevényben!

Név: .....

Lakcím: .....

A KANIZSA-TIPPSKÁLA fenti játékrésze – névvel és lakcímmel együtt – kétféle módon juttatható el szerkesztőségünkhöz értékelésre:

– A szerkesztőség Nagykanizsa, Király u. 47. sz. épülete bejáratánál lévő postaládába elhelyezve, egybefüggően és összehajtvva (boríték felhasználása nélkül is).

– Egybefüggően és összehajtvva, borítékban elhelyezve, felbélyegezve, postai úton a következő címre: KANIZSA Dél-Zalai Hétlapp Nagykanizsa, Pf.: 154. 8801. A borítékra rá kell írni: TIPP. BEÉRKEZÉSI HATÁRIDŐ: 1994. június 10. (péntek) 14 óra. A később beérkező szelvények nem vesznek részt a játékban!

A fénymásolt vagy stencilezett szelvényeket nem értékeljük!

### EREDMÉNYEK, NYERTESEK:

#### 1X2-ES JÁTÉK:

Az 1994. május 28–29-i játék helyes tippozslópa: 122 lxx 12x 11x 12 találatos: nem volt.

11 találatos: Gál Ferenc (Nagykanizsa).

10 találatos: Szécsényi Gergely (Nagykanizsa).

9 találatos: Szekeres Sándor (Nagykanizsa).

0 találatos: nem volt.

#### GÓLTIPP:

Az 1994. május 28–29-i játék végeredményei: 2-2, 5-0, törölve, mert 0-0 állásnál a 15. percben zivatar miatt félbeszakadt.

Telitalálatos: nem volt.

Két végeredményt talált el: Németh Béla (Nagykanizsa).

A vásárlási ajándékutalvány-nyeremények a rovatban történő közvételt követő hétfőn és kedden 14–16 óra között szerkesztőségünkben (Nagykanizsa, Király u. 47. I. emelet) személyesen, személyi igazolvány felmutatásával vehetők át. Városkörnyéki és egyéb vidéki tippelőknek – kérelemre – kivételosen lakcímrre postázzuk ajánlott levélben.

(ti-nyi)



## INGYENES lakossági apró

Feladható: Nagykanizsa, Király u. 47. I. emelet.  
Telefon: 312-305

### LAKÁS - TELEK

Évenként 2x14 napos üdülési jog eladó Gyulán, a Hőforrás Üdülőszövetkezet 1 szobás üdülőjében. Irányár: 200.000 Ft. Érdeklődni lehet levélben: Lencsés Gábor Nagykanizsa, Csengery u. 14. II/14. (2415 K)

Elcserelném belvárosi 2. emeleti, 75 nm-es 2 és felszobás önkormányzati lakásomat egy másfél szobás, vagy 2 szobás lakásra, két különálló is érdekel. Érdeklődni a címért Nagykanizsa, Király út 45. alatt, Bor Ferencné. (2571 K)

Galamboki Rigó-hegyen, Kanizsához 10 km-re gyümölcsös épülettel, kis szőlővel sürgősen eladó. Buszmegállóhoz közeli, köves út, villany van. Érd.: 311-904-es telefonon. (2567 K)

Zalakovárban eladó 1 szobás, 50 nm-es családi ház, előszobával, konyhával, kamrával, 400 n.öl területtel, 30 db termő gyümölcsfával, melléképületekkel. Víz, villany az épületben. Gáz- és csatornahálózati lehetőség a telekhatáron. A telek kb. 22x66 m. Irányár: 1,1 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2561 K)

Nk-án, keleti városrészben eladó 2+2 felszobás, 67 nm-es, 2. emeleti, relaxás, felújított, központi fűtéses lakás. Irányár: 2,3 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2562 K)

Nk. északi városrészében eladó 2 szobás, 54 nm-es, erkélyes, egyedi gázfűtéses lakás. Beköltözhető 1995. márciusában. Irányár: 1.370.000 - Ft. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2563 K)

Nk-án 2 szobás családi ház, garázzsal, melléképülettel, rendezett udvarral, esetleges fizetési könnyítéssel eladó. Az épület összkomfortos. Irányár: 2,3 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2564 K)

Alsórajkon eladó 3 szobás, 160 nm-es, tetőterbepítéses, 4 éves családi ház, alapműve, 400 n.öl területtel. Irányár: 2,2 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2565 K)

Vásárolnék 1-1,5 szobás, egyedi gázfűtéses lakást Nagykanizsán, a Hevesi utcától a belvárosig, 1994 végéig. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2566 K)

Eladó a Városkapu krt. 6/A. III/9. szám

alatt egyszoba-konyhás, erkélyes, összkomfortos lakás. Irányár: 920.000 Ft. Érd.: esti órákban a 06-49/344-066 telefonszámon lehet. (2558 K)

Önkormányzati, 51 nm-es lakásomat eladnám, vagy elcserelném kisebb falusi házra Nk. környékén. Érd.: Nk. Rózsa u. 15. 10/2. Esti órákban. (2554 K)

Nk. Csengery u. 74. alatt 20 nm-es garázs eladó v. kiadó. Érd.: 313-288-as telefonon. (2551 K)

Nk. területén vásárolnék egyedi fűtéses, 2 szobás v. 1+2 szobás, erkélyes lakást a 2. emeletig. Ajánlatokat a 93/312-630 telefonszámra kérem. (2552 K)

Csonakázó-tónál 240 négyzetgölg telek kis épülettel sürgősen eladó. Érd.: hétköznap, esti órákban. Csizmadiané, Nk. Bartók B. 3. II. lh. 1. em. (2549 K)

Kétszobás, egyedi fűtéses lakást vásárolnék harmadik emeletig. Ajánlatokat „Augusztusi költözés” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2548 K)

Nk.-hoz 10 km-re családi ház több gazdasági épülettel és ipari árammal eladó. Irányár: 1.100.000 Ft. Kiskanizsán a Nagyrác utcai iskolánál, Tőzike utcában építési telek eladó. Villany és víz van. Érd.: hétfőtől szombatig, 93/312-308 telefonszámon, 8-13 óráig. (2546 K)

Nk-án a Péterfai utcában 3 szoba+étkezős, 80 nm-es lakás eladó. Irányár: 3.300.000 - Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi 1/a. Tel.: 93/314-394. (2545 K)

Balatonfenyvesen 230 négyzetgölg telek eladó. Irányár: 1.200.000,- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi 1/a. Tel.: 93/314-394. (2544 K)

Balatonberényben, Jókai utcában tetőterbepítéses nvaraló eladó. (Víztilt 400 m-re.) Irányár: 2.500.000,- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2543 K)

Nk-án a belvárosban ikerház építésére alkalmas telek eladó. Irányár: 3.200.000,- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2542 K)

Nk-án a Teleki utcában 2 szobás, felújított lakás eladó. Irányár: 1.400.000,- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2541 K)

Garázshely Nk. Kossuth tér 14. alatt eladó. Érd.: hétfőtől csütörtökig 20-21 óráig a 93/311-157-es telefonon. Rus-sayné. (2534 K)

Balatonmárián, Balatonhoz közel, Rákóczi út 313. szám alatt 1630 nm telken 110 nm alapterületű, kétszintes családi ház kedvező áron eladó. Érd.: munkanapokon, délután, 12-16 óráig a 92/317-521-es telefonon. (2532 K)

Nk-i, Bacónaki hegyen 2551,5 négyzetgölg ingatlan (akácus, rét, 25 db termő gesztenyefa) eladó. Érd.: Benedek, Nk. Dózsa Gy. u. 68. 19 h után. (2529 K)

Családi házat vásárolnék készpénzért. Kórház környéke, vagy Május 1. utca és környéke érdekel, 3,6 mFt-ig. Érd.: 340-442 telefonon. (2528 K)

Szentgyörgyvári hegyen, negyedik hegyháton, kétszintes, komfortosított pince 400 négyzetgölg területtel eladó. Muik Sándorné, Nk. Platán sor 9. Tel.: 93/313-140/1016-os mellék munkaidőben. (2526 K)

Kisrécsei Adám-hegyen megosztott, emeletes pince, szőlőbirtok, gyümölcsös, erdőrésszel eladó. Érd.: Nk. Péterfai u. 37/D. IV/4. vagy Rózsa u. 22/C. IV/13. (2521 K)

2 szoba, összkomfortos, 2 erkélyes, fel-

újított lakás eladó. Nk. Rózsa u. 22/C. IV/13. (2520 K)

Imre-hegyen (a petriventei elágazónál) igényesen gondozott szőlőbirtok, szintesen pincével eladó. A kút 10 m-re, villanyrákötés megoldható. Irányár: 380.000 Ft. Érd.: Ifka Géza, Molnári, Zrínyi u. 35. (2535 K)

Elcserelném murakeresztúri, 60 nm-es, szép környezetben lévő, jó termőföldű, zártkertes, kétszobás, fürdőszobás házamat kiskanizsai vagy nagykanizsai 10 km-es vonzáskörzetben lévő, kétszobás, fürdőszobás, gázfűtéses, kert nélküli, pici alapterületű házra vagy lakásra, pár százezer forint OTP átvállalással is. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek. (2469 K)

Két szoba + ebédlős és 2 szobás összkomfortos lakást cserélnék 4 szobás családi házra Nk-án. Ajánlatokat „Sztét-költözök” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2455 K)

Garázshely Nk. Kossuth tér 14. alatt eladó. Érd.: Hétfőtől csütörtökig 20-21 h-ig a 93/311-157 telefonszámon. Rus-sayné. (2501 K)

Kiskanizsán 4 szobás, kertes családi ház melléképületekkel és tetőterbepítési lehetőséggel eladó vagy hosszabb időre vállalkozás céljára kiadó. Érd.: Kiskanizsa, Varasdi u. 18. (2515 K)

1+2 felszobás, tehermentes, összkomfortos lakásomat 1,5 szobás összkomfortos lakásra cserélném. Érd.: a szerkesztőségben. (2516 K)

### JÁRMŰ

Mitsubishi Lancer F 1.4. metálkék, 70 LE, 1983. dec. kiadású eladó. Érvényes műszaki: 1985. aug. 18. Érdeklődni: 06-60-397-282 vagy Nagykanizsa, Király u. 31/A (Procomp szaküzlet). (2439 K)

Fehér Opel Astra 1,6 GL, 8 hónapos eladó, esetleg cserét beszámítok. Érd.: Nk., Városkapu krt. 7/B. Kovács. Tel.: 06-60-399-287. (2372 K)

Sport MZ 250 motorkefépár, 5 éves, 12000 km-t futott igényesnek eladó. Érd.: 93/313-095 telefonon. Telegdiné. (2513 K)

TZ-4K-14-B kistraktor pótkocsival, földmaróval és szántókével eladó. Érd.: Iharos, Kis u. 47. (2492 K)

PAOLO olasz MTB extrákkal felszerelve eladó. Bocska, Bocskai u. 49. 17 h-tól. (2493 K)

Eladó 18 sebességű női MTB kerék-

pár. Érd.: Nk. Teleki út 15/A. fsz. 2. Molnár. (2497 K)

Trabant combi friss műszakival eladó. Nk. Kölcsey u. 16. (2498 K)

6-8 éves kis Polskit vennék. Ajánlatokat ármegejeléssel „KISPOLSZKI” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2560 K)

Maruti 800 TX piros színű, 2 éves és 9 hónapos autó extrákkal eladó. Érd.: Bányai Györgyné, Nk. Bajcsy-Zs. E. u. 2/a. Tel.: 319-455. (2537 K)

S 100-as Skoda érvényes műszakival, sok alkatrészrel realis áron eladó. Érd.: Marton Zoltán, Nk. Kazanlak krt. 1/C. 1/1. (2533 K)

JAMAHA DT 50MX Enduro motorkefépár eladó 9000 km-rel. Érd.: 06-60-399-606 telefonon vagy Nk. Iskola u. 4/a. alatt. (2577 K)

Utánfutók kaphatók és megrendelhetők a gyártónál. Vasics László, Nk. Iskola u. 4/a. alatt. Tel.: 06-60-399-606. (2576 K)

Sport Mazda RX 7 eladó. Érd.: Nk. Teleki út 15/A. Fsz./2. Adorján. 16-17 óra között. (2553 K)

4 éves kocka Lada combi eladó. Érd.: Rudolf Zoltán, Nk. Csokonai 8/A. 4/2. 18 óra után. (2555 K)

Trabant 1 éves műszakival olcsón eladó. Érd.: Nk. Kölcsey u. 16. Sipos. (2568 K)

RENAULT 4 GTL gépkocsi, elektromos frógép, számítógép tartozékok, színes TV, villany varrógép, fürdőádk, mosdógépjel, nyílászárók eladók. Felvilágosítás: 06-93-313-271-es telefonon. (2575 K)

750-es Zastava felújított motorral, sok pótalkatréssel eladó. Érd.: 93/312-505. Irányár: 20 eFt. (2468 K)

### ALBÉRLET

Jégvirág, ezüstlel eladó. Érd.: Kiskanizsa, Nagyrác u. 13. Tel.: 319-280. (2502 K)

Másfél, kétszobás üres lakást bérelnek Nk-án, realis áron. Ajánlatokat „Sürgős” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2573 K)

Szoba-konyhás udvari lakás albérletbe kiadó. Érd.: Rozgonyi u. 27. Salamon. (2572 K)

Albérletbe kiadó 1 szobás, bútorozatlan, összkomfortos lakás Nk-án, a Liszt F. utcában. (Egy vagy két felnőtt részére.) Érd.: munkaidőben a 311-539-es te-

### KAMARAI



## KERES-KÍNÁL

PARTNER PIAC BEFEKTETŐ

Az ajánlatokhoz tartozó információk és címek beszerezhető a Zalai Kereskedelmi és Iparkamara titkárságán Zalaegerszegen (Kosztolányi u. 10. Tel./fax: 92/311-042), vagy Keszthelyen a Kamara képviselőtén (Kossuth u. 42. Tel./fax: 83/314-381). Tételenként: 500,- Ft + ÁFA. Faxmegrendelésre is. A Kamara tagjainak ingyenes!

- Nk-81 Horvát cég vásárolna dióbelet és babot.
- Nk-82 Német cég kutatásra használt szerves és szervetlen vegyszereket vásárolna.
- Nk-83 Németországi székelyhely cég keres képviselőt az alábbi termékekre: Bőráruk, utitáskák, bőrmappák, műanyag táskák.
- Nk-84 Német cég kooperációs partnereket keres stilbutor gyártására. Fűrészüzemet keres, amely bükk és erdei fenyő beszerzésében és feldolgozásában járatos.
- Nk-85 Német cég megbízható üzleti partnert keres asztalnemű és kézi hímzés előállítására.



**FODRÁSZ TANULÓT FELVESZK!**  
Érdeklődni a szerkesztőségben.



lefontáson, 17 óra után: Nk. Corvin u. 3/A. II/4. (2559 K)

Egyedülálló fiatalember városközponti lakást keres fürdőszoba-, konyhaszánálattal augusztusi beköltözéssel. Ajánlatokat „Csendes” jelígre Nk. Pf.: 154-be kérem. (2471 K)

## VEGYES

Általános és középiskolás diákok számítástechnika korrepetálását vállalom. Számítógép biztosítva. Érd.: Egri Imre, Nk. Zemplén Gy. 3/A., vagy munkaidőben a 93/310-123-as telefonon. (1630 K)

Férfi-női fodrásztanulót felveszek. Érd.: a szerkesztőségben. Tel.: 312-305. (2352 K)

19 éves fiú a Balaton partján a nyárra munkát keres, szállás szükséges. Ajánlatokat „Egész nyárra” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2456 K)

Kombi gyerekágy, megkímélt állapotban eladó. Érd.: Nk. Zemplén I/A. I. em. II. Tel.: 93/316-394. (2462 K)

50 ezer Ft-os autótásvárlási utalványomat 30%-os kedvezménnyel eladnám. Érd.: 93/313-266. (2463 K)

Egésznapos telefonügyeletet vállalnék. Tel.: vagy egyéb megbízás részére. Telefonos ügyintézés is. Ajánlatokat „Szervezőkészség” jelígre, Nk. Pf.: 154-be. (2466 K)

Commodore 64 magnóval, joystickkal, Frézer kártyával, 500 programmal eladó. Irányár: 18 eFt. 93/312-505. (2469 K)

Montana szekrény, PETRA franciaágy újszerű állapotban sürgősen eladó. Kiskanizsa, Szent Flórián tér 29. (2470 K)

Képesített házi beteggondozó munkát vállalom családnál, idős vagy egyedülálló embereknek. Érd.: Nk. Zemplén 3/A. IX/56. (2473 K)

Idős személy gondozását lakásért vállalnám. Érd.: 313-266 telefonszámon. (2474 K)

Többfunkciós, 7 hónapos, olasz, teleszkópos babakocsi áron alul; japán ITT videomagnó 20.000 Ft-ért; új állapotú PETROF páncéltökés pianínó reális áron; IBANEZ (satus finomhangolós) szőlőgitar (kisebb kategóriájú csere is érdekel) eladók. Érd.: Nk. Attila u. 6/2. I. em. Ifka. (2476 K)

3 és fél lóerős BRIGGS motoros fűnyírógép és 2 pár evezős, műgyantával bevont csónak eladó. Érd.: 93/311-527. 17 óra után. (2478 K)

21 méhkaptár (nagymeretű) felszereléssel eladó. Érd.: Pintér Attila, Nk. Hevesi S. I/B. III/2. (2479 K)  
Aluminium, 3x3-as vásározói sátor ponyvával eladó. Érd.: Nk. Városkapu krt. 7/B. Kovács Tibor. 06-60-399-287. (2480 K)

Teraszfalhoz nagyon mutatós sárga U-Profil üvegek eladók. 200 db, 55 cm hosszú, 60 Ft/db. Tel.: 93/316-223. (2509 K)

Eladó RIMOLDI típusú, négyfonalas ipari tinterloock varrógép újszerű állapotban; Enterprisé 128 számítógép 145 játékprogrammal, egérrel, valamint nagyméretű családi ház komplett tervrajza és 2 db új 150x120 cm-es hőszigetelt üvegezős ablak eladó. Érd.: 93/313-095 telefonszámon. Telegdiné. (2514 K)

400–500 literes hordók, prés, daráló és kád eladó. Iharos, Kis u. 47. (2491 K)

Olimpia típusú nagy lapszélességű írógép működőképes állapotban eladó vagy más jellegű régiségre elcserélhető. 8 négyzetméter zalakomári cementlap 600 Ft/m áron eladó. Lakatos, ívlánghegesztő vizsgával egyéb fémipari területen is jártas, sok szabadidővel mellékkállást, bedolgozást vállalna. Érd.: Tóth László, Zalazent-jakab, Petőfi u. 87. (2495 K)

Simson motoros kapálógép gumikkal, pótkocsival együtt eladó. Érd.: 18 h után, Garabonc, Petőfi út 1. Kiss. (2500 K)

150 ezer Ft-ot kérnénk kölcsön fél évre. Többszörös fedezet van. Sürgős. Ajánlatokat: „Június esküvő” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérünk. (2518 K)

Vasszerkezetű tetőbontásból 15 mm-es bordás betonvas 60%-os áron építkezőnek eladó. Méret: 7 m hosszúság, 84 db. Összsúly: 8 mázsa. Cím: Nk. Varsdi u. 18. (2519 K)

22 éves, leinformálható, gyermekszertő hölgy bébiszitter állást keres. Ajánlatokat 312-630 telefonszámra kérek. (2522 K)

B jogosítvánnyal alkalmaznák lehetőleg hölgyet ruhaárusításra. Fizetés megegyezés szerint. A hétvégén is kellene árusítani. Jelentkezni „Június közepén kezdés” jelígre a Nk. Pf.: 154-be lehet. (2523 K)

Janka sarok-ülögarnitúra jó állapotban, 1 fotellel olcsón eladó. Érd.: Nk. Varsdi u. 3/B. 15 óra után. (2524 K)

Általános iskolás leánygyermek felügyeletét vállalom lakásomon, napon, az iskola befejezése után azonnal. (2 hétig.) Ajánlatokat „Pedagógus” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2527 K)

Magyar vizsla kölykök eladók. Érd.: Kiskanizsa, Órtorony u. 34. (2530 K)

Közületek és magánzemélyek részére veszélyes fák kivágását vállalom. Nk. Munkás u. 8/C. Meggyes Ernő. (2531 K)

Általános iskolai tanulók gyermekfelügyeletét vállalná pedagógus házaspár a szünet elejétől azonnal, valamint Kanizsa határában zártkert ingatlan, teljes felszereléssel, gyümölcsfákkal sürgősen eladó. Érd.: 17–19 h között a 93/310-647 telefonszámon. Horváth. (2536 K)

Általános iskolásokat bármely tan-

tárgyból korrepetálok és javítóvizsgára felkészítem a nyáron. Ajánlatokat „Tanár” jelígre, Nk. Pf.: 154-re kérem. (2540 K)

Zala megye első Berger De Beauce-Beauceron tenyészetéből kiskutyák eladók. Anya kitűnő osztrák vérvonalú, hazai tenyésztésű Parkaljai Betty. Tenyésztésre javasolt kitűnő őrző-védő munka (kipróbálható). Apa: Francia import Gruss Des Assiers. 1993. ill. az ország legeredményesebb Beauceron kanja. Eredményei: 7x CAC 4x CACIB – CACA – R.CACIB – 2x HFGY. Érd.: Keglovics Tibor, Orozstony, Baksházy u. 12. (2541 K)

B, C, D, E kategóriás jogosítvánnyal, ADR vizsgával, és darutheher kötözői bizonyítvánnyal 35 éves gépkocsivezető munkát keres. Bármilyen megoldás érdekel. Molnár Attila, Letenye, Bajcsy u. 25. (2547 K)

Zsolnay porcelán készletek és dísz tárgyak eladók. Érd.: Rózsa u. 18. Mimi Market. (2550 K)

Akácmez eladó 150 Ft/kg-os áron. Sormás, Kossuth u. 87. Belső méhész. (2578 K)

Régi papírpénz – 100 pengős, 20 pengős, 10 pengős – eladó. Érd.: 316-157 telefonszámon. (2577 K)

Törzskönyvezett, fekete angol cockerspániel kiskutyák eladók. Június 6-ától elvihetők. Érd.: Bányai, Nk. Bajcsy-Zs. 2/A. Tel.: 93/319-455. (2557 K)

Pianínó sürgősen eladó. Érd.: hétfőn és kedden a 310-533-as telefonon. (2574 K)

Gép- és készülékeszkészítő technikus végzettségű fiatalember, szoftvertizemeltető, középfokú számítástechnikai szakképzéssel munkát keres Nagykanizsán és környékén. Név és cím a szerkesztőségben. (2489 K)

## PARTNERKERESŐ

Szeretném a szépet veled átélni, a bajkot veled elviselni. 54/160 független hölgy várja 53–58 éves, káros szenvedélytől mentes, intelligens úr levelét, tartalmas kapcsolat reményében. Leveleket „Értelmes Élet” jelígre, Nk. Pf. 154-be kérek. (2461 K)

Főiskolát végzett, 36/173/68, csinos, két gyermekét egyedül nevelő nő tár-

sat, barátot keres. Rendezett körülmények között élő, magas, jó megjelenésű, intelligens kanizsai vagy környéki férfi személyében. Gyermekek nem akadály. Fényképek levelek előnyben. Leveleket „Kereslek” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérem. (2451 K)

Jó megjelenésű, 52 éves értelmiségi nő szabadidőpartnert keres intelligens férfi személyében. Humán érdeklődésű, természetkedvelő ember vagyok. Leveleket „Fehér akácok” jelígre a Pf.: 154-be kérem. (2512 K)

52 éves, adminisztratív munkakörben dolgozó, lakással rendelkező értelmiségi nő társat keres középmagas, intelligens, lehetőleg nem dohányzó úr személyében. Leveleket „Nekünk találozunk kell” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérem. (2511 K)

42 éves, 160 cm magas, 53 kg súlyú, önhibáján kívül elvált hölgy keresi azt a józan gondolkodású férfi ismeretséget házasság céljából, aki otthonába költözne. Érd.: Nk. Király út 45. alatt, Bor Ferencné. (2569 K)

54 éves özvegyasszony korban hozzáillő társat keres, nem dohányzó, nem itatózó, független, rendezett körülmények között élő, intelligens úr személyében. Gépkocsi előny. Leveket „Keresem az igazit” jelígre, Pf.: 154-re kérem. (2539 K)

59 éves, 175/70 kg független, fiatalos férfi vagyok. Saját összkomfortos lakással rendelkezem. Várom azon hölgyek levelét 50–56 éves korig, akik nem dohányoznak, élettársi kapcsolat vagy házasság céljából. Leveleket „Nyár” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2538 K)

42 éves, független, csinos, saját telefonos lakással rendelkező nő társat keres 36–48 éves korig csinos, komoly gondolkodású férfi személyében. Csak fényképes levelekre válaszolok. Kalandorok kíméljenek. Leveleket „Ketten egymásért” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2570 K)

36 éves, vidám természetű, de komoly gondolkodású férfi vagyok. Szeretem a természetet és a zenét, 25–45 év közötti hölgyek jelentkezését várom tartós, komoly kapcsolat reményében. Gyermekek nem akadály. Leveleket „Boldogság” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérem. (2510 K)



Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik

### Horváth Károly

temetésén részt vettek, fájdalmunkban osztoztak.

A gyászoló család



Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik

### Nagy Jenő-t

utolsó útjára elkísérték, bánatunkban osztoztak.

A gyászoló család



Köszönetet mondunk mindazoknak, akik

### Horváth Andrásné

temetésén részt vettek, sírjára virágot, koszorút helyeztek, fájdalmunkban osztoztak.

A gyászoló család

## KANIZSA Dél-Zalai Hetilap

Főszerkesztő: Dóró János. Munkatársak: Dukát Éva, Gombás Imre, Kovács Rita. Titkárságvezető: Bencez Ildikó. Szerkesztőségi titkár: Fischer Judit. Külső munkatársak: Á. Kartai Csilla, Balogh Antal, Balogh László, Buki Erzsébet, Horváth Ilona, Lencsés Gábor, Lukács Ibolya, Szirovicza Miklós, Tihanyi István, Tóth Ferenc, Varga József. roKANDroll: Horváth Zoltán, Pécsi László, Pulai Gábor, Pungor Attila. Zalaegerszegi munkatársak: Ferenc Győző, Völgyi Ferenc. Kaposvári munkatársak: Kirsch Veronika, Veres Margit. Szerkesztőség: Nagykanizsa, Király u. 47. Levélcím: 8801 Nagykanizsa, Pf.: 154. Tel.: 93/310-540 Tel./fax: 93/312-305. Computertechnika: Antal Livia. Borda Menyhért és Foga Kálmán Zalaegerszeg, Kossuth u. 45–49. Tel.: 92/315-800. Kiadja a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa, Terv u. 5. Tel.: 93/311-457. Megbízott vezető: Soós Sándorné. Gazdasági vezető: Soós Sándorné. Nyomja a Zalai Nyomda Rt. Zalaegerszeg, Gorkij u. 1. Tel.: 313-550. Felelős vezető: Somogyi Tibor ügyvezető igazgató. Terjeszti a Magyar Posta és a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa. Előfizetési díj: egy hónapra 100 Ft. Lapzártá: A megjelenést megelőző kedd 12 óra. ISSN 0865-3879

## EGY NAP AZ EGÉSZSÉGES ÉLETÉRT

A nagykanizsai Reiki Egyesület június 12-én egész napos sport-, kulturális és egészségügyi felvilágosító programmal várja az érdeklődőket a Zemplén Győző Általános Iskolába (volt Úttörőház) – kaptuk a hírt Dömötörffy Sándor elnöktől. A vasárnap 9-től 20 óráig tartó program minden korosztály számára tartogat meglepetést. Ime néhány a választékból:

A megnyitó a majorette csoport bemutatójával kezdődik. A színházteremben lesz majd előadás a reiki történetéről, gyógyító hatásáról, eddigi tapasztalatokról, a távgyógyításról. Lesz testtisztító és gyógyító meditáció, bemutató a kristálygyógyításról. Közben a Kanizsa Táncegyüttes műsora, aerobic, és divatbemutató színesíti a választékot.

A kistermi programok közül néhány érdekesség: önismereti tréning, agytorna képesség- és jellemfejlesztés, diagnosztizálás harmadik szemmel, feszültség- és stresszoldás, asztrológia és horoszkópkészítés, tanácsadás a föld káros sugárzásainak kivédéséről, közben gyermekjoga, különféle tornák és versenyjátékok.

Különféle ügyességi és sportversenyekbe nevezhetnek majd az óvodások, iskolások és szülők is, kinn a kézilabdapályán. Az aulában lesz többek között gyógytermék-bemutató és árusítás, kaphatók majd gyógyteák és életkristályok, meditációs kazetták, főzödények és ágy-nemük az egészséges életmódhoz, valamint natura készítmények. Lesz salátabár, gyógyteakóstoló, vitamintálcázás.

Ami még figyelemreméltó: az egyesület egész napos reiki gyógyítással várja látogatóit.

Tóth Ferenc

## Alkotók ajándéka

Új köztéri szoborral gazdagodott a Csónakázó-tó pihenőparkja, a Tánc Világnapján. A „Székely táncos” című alkotás Bíró Attila és Rohrbäck Jenő falfaragó művészek közös munkája.

Tóth Ferenc



– PETŐFI-ILLUSZTRACIÓK. E hét szerdáján, 10 órakor a nagykanizsai Helyőrségi Klub Mini Galériájában kiállítás nyílt a Petőfi Sándor Általános Iskola diákjainak rajzaiból. A Petőfi-illusztrációkat tartalmazó kiállítást Járasi Ildikó iparművész nyitotta meg, melyet az érdeklődők még három hétig tekinthetnek meg. idil

### Gulyás-parti

A hagyományoktól eltérő, újszerű módon ünnepelt gondozottait a kanizsai GYIVI a gyermeknapon. Ezúttal a fiatalok nevelőikkel és a konyhai dolgozókkal közösen készítették el az intézet parkjában vasárnap ebédjükét, a bográcsburglyást. H.I.

## Milliók lottónyeremény Kanizsán

Egy magát megnevezni nem óhajtó 25–30 év körüli kanizsai férfi kedden 1.158.048 Ft összegű lottónyereményt vett fel a Sugár úti Totó-Lottó Kirendeltségben! A szerencsés nyertes az ötös lottón, a 17. játékhetén érte el négyes találatát.

(ti-ny)

## GYERMEKNAP REGGELTŐL ESTIG

Számtalan érdekes programmal két helyszínen zajlottak a gyermeknap rendezvényei Nagykanizsán. Délelőtt a Mindenki Sportpályájára várták a gyerekeket, ahol mindenféle ügyességi versenyekben mérhették össze tudásukat az alkalmilag szerveződött csapatok. Volt kispályás foci, kosárlabda, sorverseny, sakk és váltófutás is. A rendezvényt ajándékaival és az e célra kialakított kellemes környezettel a Coca-Cola Amatil Rt. támogatta.

A délutáni eseményeknek a HSMK adott otthont, ahol a Máltai Szeretetszolgálat kedveskedett ajándékaival kicsiknek és nagyoknak, akik remélhetőleg az ajándék fogkefét a szintén ajándékba kapott csokoládé elfogyasztása után használták is. Volt aszfaltrajzverseny és Nintendo bajnokság, az ügyesebbek bábót készíthettek és gyöngyöt fűzhettek. A gyermek-divatbemuta-

tóra és a Tátikára már jóval a kezdés előtt csordulásig megtelt a színházterem. Az esti szabadtéri diszkót azonban az aranyat érő májusi eső elmosta.

– dé –

– TÜZKOZELBEN. Két alkalommal riasztották május 25-én a kanizsai tűzoltókat. Szolgálatbalépés kezdetén – reggel hét órakor – Balatonmagyaródra hívták lánglovagjainkat, ahol a kamra és a sertésöl tető- és fődémszerkezete, valamint a tetőtérben tárolt faanyag égett. A helyi önkéntesek Magyar Zoltán főtörzsrörmester vezetésével példásan avatkoztak be a vörös kakassal folytatott küzdelemben, s a kanizsaiak kérésére megakadályozták a lángok tovaterjedését az istállóra és a pajtára.

Aznap délután a 7-es számú főút Hevesi utca kereszteződésében, a körforgalom után egy Zalakomárból érkező személygépkocsi gyulladt ki eddig ismeretlen okból, melynek lángjait tűzoltóink sikeresen eloltották. – k. r. –

## ÁLLÁS \* ÁLLÁS \* ÁLLÁS

A Zala Megyei Munkaügyi Központ Nagykanizsai Kirendeltsége az alábbi szakmákban, illetve munkakörökben kínál elhelyezkedési lehetőséget:

	Feltétel	Kereset
Betanított gépezelő	(férfi, női munka)	15000–17000 Ft
3 műszakos betanított	női munka	20000 Ft
Szobafestő		15000–20000 Ft
Ápolónő	szakmunkás	12000–15000 Ft
Varrónő	szak- és betanított munkás	9000–12000 Ft
Üzletkötő, ügynök	érettségi	12000–20000 Ft
Shakács	szakmunkás	10000–15000 Ft
Vendéglátóipari eladó	szakmunkás	16000–20000 Ft
Felhasználó	szakmunkás	16000 Ft

Bővebb felvilágosítást a munkahelyi ajánlatokról (ZMMK Kir. Nk., Fő u. 24. szám) a közvetítési csoportnál adunk, I. emelet 111. szoba. Ügyfélfogadási idő: hétfő–kedd–szerda: 8.00–12.00 és 13.00–16.00, péntek: 8.00–12.00 és 13.00–14.00 óra között.



Pénztár nyitva: 15–18 óráig  
Pénztár tel.: (93) 311-468  
Telefon: (93) 311-454,  
311-221

Ezúton köszönöm meg a vállalatok és vállalkozók segítségét, amellyel hozzájárultak a gyermeknap programjaink színvonalas megrendezéséhez.

**TÁMOGATÓINK VOL-TAK:** Centrál Étterem, ZÉTA Rt. Bonbonetti Rt., Finomságok Kft., MMB ÜZletház, Tutti üzletház, ÖP Rt. Nagykanizsai Fiókjá, ÁB-AEGON, Kanizsa Sörgyár Rt., Kanizsa TREND Kft., Ady úti Natura Bolt, Cosinus Sooters Üzletház, Rozgonyi úti NINTENDO Klub, Bogár és Társa Bt., GÖTZ Bababolt, Alfa Origo Kft., Mini Market Üzlet, Teleki úti Virágüzlet.

Köszönettel:

**Papp Ferenc**  
igazgató



## KANIZSA

MEGJELENIK: MINDEN PÉNTEKEN

VI. évf. 23. sz. 1994. jún. 10.



## Nemzetközi focitorna Szentbalázson

A Zalaszentbalázi Általános Iskola szervezésében nagyszabású pénzdíjas futballtornára került sor. A Sajni József iskolagazgató által megpályázott és elnyert támogatás segítségével két korcsoportban, 4-4 csapat részvételével zajlottak a küzdelmek. A rendezvény nemzetközi jellegét az adta, hogy a nagykanizsai Zrínyi, a gelsei, a felsőrajki és szentbalázi iskolák 3-4. és 5-6. osztályos aranylábúiból összeállított csapatok mellett részt vettek a tornán Zalaszentbalázs partnerközségének, a horvátországi Goricannak ifjú focistái is.

A végeredmény: 3-4.-es korcsoport: 1. Nagykanizsa Zrínyi. 2. Zalaszentbalázs. 3. Gorican. 4. Gelse. 5-6.-os korcsoport: 1. Gorican. 2. Felsőrajki. 3. Zrínyi iskola. 4. Zalaszentbalázs.

Az első helyezettek nyerték el a tornagyőzelemért járó kupát, emellett jutalomban részesült a legjobb kapus és mérőnyjátékos, és a legtöbb gólt szerző játékos.

li

# ÁSZ-kerekesek Kanizsán



Fotó: Zadravec Rita

Mintegy egy évvel azután, hogy városunk bekapcsolódott a Magyar Televízió ÁSZ-választó műsorfolyamába, újabb, e témával kapcsolatos eseményre került sor Kanizsán az elmúlt hét vasárnapján. Egy merész ötlettől vezérelve egy háromfős kerékpáros csapat május 25-én Debrecenből indulva, és az ÁSZ-t már megrendezett városokat érintve kíván eljutni a következő műsor helyszínére, immár a határainkon túlra, Dunaszerdahelyre. A balmazújvárosi kerekesek célja, hogy a kerékpározás évében népszerűsítsék a túrakerék-

pározást, és egyben felkeltsék az érdeklődést az ilyenfajta országjárás iránt. Lapunk mint a tavalyi ÁSZ helyi szervezője kapta a megiszteltetést, hogy e nemes célt lassan már teljesítő biciklistákat fogadja. A város hivatalos részét Nagykanizsa polgármestere, dr. Kereskai István képviselte, aki a várost reprezentáló fotóalbumot és kisebb kiadványokat adott át a fiúknak (képünkön), akik hasonló debreceni ajándékot nyújtottak át a polgármesternek. Nádasi Józsefnek, Mihalkó Jánosnak és Rohács Róbertnek eme rekvizítu-

mokra szüksége is van, hiszen a bázisvárosokban való tartózkodásukat igazolandó viszik a végállomásig a dísztárgyakat, könyveket, ajándékokat. A tizenhét várost érintő kerékpárút közel kétezer kilométer hosszúságú lesz, a legutolsó szakaszon, Ötvenyentől a háromfős csapat egy kicsit kibővül, ugyanis csatlakozó kerékpárosok kísérik át őket a határon.

Mint a fiúktól megtudtuk, csupán útjuk első szakasza ér véget a dunaszerdahelyi ÁSZ alkalmával, ugyanis egy kicsit bicikliznek még, nem is akárhova akarnak eljutni: Skandinávia a végcél, Stockholm és Osló után térnek haza Magyarországra valamikor augusztusban. Nagykanizsa így még egészen az út elején volt számukra, igaz, az ÁSZ-úton ez a tizenkettedik állomást jelentette már. Itt a Mindenki Sportpályájának szállójában pihenték ki az aznapi út fáradalmait, ami nem kis erőpróba volt számukra, reggel még Pécssett ébredtek, este pedig már hat óra előtt városunkba érkeztek, eddigi útjukon ez volt az egyhuzamban megtett legnagyobb távolság. Kanizsáról Egerszeg felé vették útjukat, majd még aznap Tapolca következett, a kiváló kondíciót követelő vállalkozás nem enged laztást.

(Folytatás a 26. oldalon.)



• Térjen be egy Zalaiparker üzletbe!

• Kérjen egy részvételi kártyát!

• Várároljon:

- 1994 június 01-augusztus 31 között,
- bármely üzletünkben a 39 közül,
- 10 alkalommal értékhatár nélkül,
- 3 alkalommal 3.000 Ft fölötti értékben,
- a blokkokat őrizze meg,
- a vásárlást igazoltassa a pénztárnál!

• Vigye be a megtelt kártyát bármelyik üzletünkbe, 1994. szeptember 02. 17.<sup>00</sup>-ig ...

• Kérjen egy új részvételi kártyát!

# A HŰSÉG NYARA A ZALAI PARKERNÉL

## VÁRAKOZÁS A MURA-HÍDON

Hétfőtől péntekig megnövekedett a várakozási idő a letenyi közúti átkelőhelyen, mivel a Mura-hídon karbantartási munkálatok miatt csupán egyetlen sáv szolgált a határforgalmat. A hétvégére azonban a szakemberek végeznek a szükséges javításokkal és ismét zavartalanul, nagyobb fennakadások nélkül folytathatják útjukat a végeken autózók.

–k.r.–

## A BIZTOS ROSSZ TUDÁSA

Május végén tartotta a Pedagógus Szakszervezet Városi Bizottsága beszámoló és tisztújító gyűlést. A beszámolót a jelenlévő alapszervi titkárok elfogadták, és a nagykanizsai pedagógusok érdekképviseleti szervük vezetőjének titkos szavazással egyhangúlag újra Tóth Lajost választották meg.

Ezen az összejövetelen meghívottként részt vett Marton István, az Oktatási Bizottság vezetője, akihez a jelenlévők több kérdést is intéztek. A képviselő úr válaszában tájékoztatta a pedagógusokat, hogy a bizottság folyamatosan dolgozik a város új oktatási koncepcióján, amelyben a piarista iskola elhelyezésétől függetlenül egy jelentős és több változatú óvodai és iskolai integrációt kell megtervezni. Feltehetően a nyár végére kész lesznek vele, s ha a szakszervezeti vezetők igénylik, még az illetékes önkormányzati testületi ülés előtt megvitathatják.

A másik meghívott Horváth Gábor PSZ-főtűtkárhelyettes volt, aki szavai szerint átérezte a nagykanizsai pedagógusoknak ezt a problémáját, viszont rámutatott, hogy a jelenlegi munkahelyeztetés az oktatási ágazatban is jelentékeny mozgásokat tételez fel. A „biztos” tudása a fontos, még ha a biztos adott esetben a rosszabb ismerete is.

B. E.

## DOMUS 99% = MÁJUS 8.

A DOMUS Áruházak fővárosi központjában június 5-én közjegyző jelenlétében sorsolták ki azt a májusi napot, amely alapján a május hónap bútorvásárlást eszközölő vevők utólagosan 99%-os árviszátérítésben részesülnek. Nos, a szerencse azoknak a vevőknek kedvezett, akik MÁJUS 8-án vásároltak bútort az ország valamelyik Domus áruházában, így a nagykanizsaiak is. A szerencsés vevők június 12-től a nyitvatartási időben, a számla bemutatása mellett igényelhetik vissza e napi bútorvásárlásuk értékének 99%-át.

(ti-h)

# Technikai változások a kábelben

Bagladi József cégvezető tájékoztatása

1993 elején – a tulajdonosváltást követően – jött létre városunkban az amerikai magántulajdonú KÁBELTEL KANIZSA KFT. Az azóta eltelt időben megjelent néhány új adó a kanizsai kábelrendszeren, s ősszel belépett az HBO-csatorna is. Napjainkban ismét néhány újdonsággal szolgál több mint tizenkétezer előfizetőjének a kft. Mindezekről Bagladi József cégvezető tájékoztatt.

– Műsorkínálatunk június közepétől tovább bővül, ugyanis napi adásra tér és városunkban is fogható lesz a VICO műsora, a TV4. Szintén napi adással lép be a közös műsorokat sugárzó SZÍV V és az AGRO TV. Az új programok miatt hozzá kell nyúlnunk a jelenlegi csatornakiosztáshoz, vagyis néhány műsori új csatornán figyelhet majd az előfizető – mondta előljáróban.

A változások közül legjelentősebb, hogy várhatóan június közepétől önálló csatornája lesz a frekvenciához jutott, függetlenné vált Városi Televízió, amelynek műsorait a Horvát 2, illetve napközben a Képűrség csatornáin figyelheti jelenleg a közönség. A SZÍV

TV és az ATV közös és kedvelt műsorát 19 órától a CARTOON-rajzfilmeket sugárzó, este kevésbé figyelt TNT-csatornán láthatják majd a nézők. Az új TV4 program egy eddigi 3 csatornára, az F1-re kerül (megtalálható a jelenlegi CARTOON és az EUROSPORT jelenlegi csatornáin között).

– A változások következtében „letisztul” a Képűrség, az esetenkénti hétfő esti önkormányzati közgyűlések vetítése kivételével. A bekövetkező változások miatt nem emeljük az előfizetési díjakat – közölte a cégvezető.

A Kábeltel Kanizsa Kft. elkezdte a kábelrendszer korábban már kilitásba helyezett csillagpontosra való átalakítását, amely szintén ingyenes lesz. Az átszereléseket először a Munkás utcában és környékén végzik. Előzetesen mindenki veli időpontot egyeztetnek, ugyanis a munkák egy részét a lakásokban kell elvégezni. Az átszerelés főleg az HBO-előfizetőket érinti. Aki viszont nem fizet elő a mozi-csatornára, az a jövőben dekóderrel nem foghatja az HBO-t. A változásokkal kapcsolatos pontos programhelyeket a kft.

vezetése az átadás előtt saját képűrségjén teszi közzé.

A korábban lapunkban is kilitásba helyezett, de még meg nem valósított újdonságokkal kapcsolatban a következő tájékoztatást adta Bagladi József:

– A kábelrádió állandó adásának megvalósítása az előbbieken vázolt többletfeladataink és egyéb technikai okok miatt előreláthatóan őszre tolódik át. Ezt részben pótolja majd a képűrség megreformálása, ugyanis néhány héten belül megrendelünk hirdetési szöveget az eddigi zenei aláfestés helyett saját reklámunknak megfelelő hanganyaggal egészíthetjük ki, természetesen többletköltséggel ellenében. Mindezek technikai feltételei már adottak, az ezzel kapcsolatos új díjtarifák kidolgozása pedig folyamatban van. Mindezek magával hozzák a képűrség műsorstruktúrájának megváltozását is, amelyen már szintén munkálkodunk. A Hevesi Szolgáltató Házból a Szent Imre – volt Zetkin – ucaába való leköltözésünk óta, de mivel a vártnál több átalakítási munkára lesz szükség, valószínűleg a jövő év elejére húzódik át.

Tihanyi István

JULIUS 1-9.:

## IDENTITÁS SZABADEGYETEM

Czine Mihály, Nemeskürty István és Pozsgai Imre az előadók között

A tavalyi sikeres premier után a kanizsai Identitás Szabadegyetem Titkársága – élén Cseke Zoltán titkárral – nagy ambícióval szervezi a rangos rendezvény 1994. évi programját, amely július 1-9. között zajlik majd a városban.

A rendezvény ezúttal is a XVII–XIX. századi magyar sorskérdések köré fonódik, ezúttal „Küzdelem az önálló államiságért” tárgykorban. A Batthyány Lajos Gimnázium aulájában sorra kerülő történelmi, irodalmi, kultúr- és művészettörténeti előadásokra és beszélgetésekre olyan neves előadókat hívtak meg a rendezők, mint például a budapesti Czine Mihály, Nemeskürty István, Pozsgai Imre; a debreceni Pap Gábor, avagy határainkon túlról Dobos László (Pozsony), Tollas Tibor (München), Turczel Lajos (Pozsony), dr. Varga József

(Maribor), Fábán Ernő (Kovácsna), Szunyogh Sándor (Alsó-lendva).

A felnőtt és ifjúsági tagozatú szabadegyetem délelőtti előadásait és konzultációit a délutáni órákban népi kismesterségek, népdal, népi tánc, versmondás tanulás követi, de lesz lehetőség fürdőzésre, úszásra, csónakázásra, evezésre, szörfözésre, teniszre, lovaglásra és túrázásra is. Minden este irodalmi kávéház lesz – versmondókkal, ének-együttesekkel, pódium-műsorokkal, táncszalaggal, táborfűzrel. Az egyik délutánon a kollektív autóbusszal kirándul majd a Kis-Balatonhoz.

A szabadegyetem önköltséges, de a nagykanizsai és városkörnyéki személyek a délelőtti előadásokat és az esti programokat szolgáltatások igénybe vétele nélkül ingyenesen látogathatják.

T. I.

## Cserhátisok Ausztriában

A jövő héten, illetőleg a szóbeli érettségi vizsgák után három hónapos szakmai gyakorlatra utazik Ausztriába a Cserhát Sándor Szakközépiskola több mint tíz diákja.

A tanulók a kiutazás előtt kétéves intenzív német tanfolyamon vettek részt, melynek keretében a társalgási nyelv gyakorlása, továbbfejlesztése mellett – hiszen feltétel volt, hogy az iskolában németet tanuljanak – a mezőgazdasági szaknyelv alapjait is elsajátították.

A diákok osztrák parasztgazdaságokban fogják gyakorlatukat letölteni, s egyben mezőgazdasági jellegű munkát is végeznek majd – fizetésért. A kiutazókodás alatt osztrák családoknál fognak lakni. Az ausztriai gyakorlat mentesíti a tanulókat a kötelező nyári iskolai gyakorlatról.

– horváth –



A Környezetvédelmi Információs Iroda jutalomútja

## GÄNSERNDORFBAN A KIS „KÖRNYEZETVÉDŐK”



Jutalomúton a safari parkban.

Kora reggel, május 16-án negyvenhét gyerek vágott neki – hét felnőtt kísérelével – a nagy kalandnak, mivel a Környezetvédelmi Információs Iroda által hirdetett pályázaton, illetve a szelektív szemégyűjtést is érintő vetélkedőn sikeresen szerepeltek. A látnivalókban bővelkedő jutalomút első állomásaként Grazban a Saubermacher cég központjában tettek látogatást, ahol „komoly felnőtt” küldöttségnek kijáró módon fogadták őket. E vendéglátás során a jelenlévők videofilmen ismerkedhettek meg a kirándulásukat támogató vállalat tevékenységével, valamint elmélyíthették ismereteiket a szelektív szemégyűjtésről. Búcsúzáskor valamennyien ajándékként egy-egy színes kicsi kukát kaptak, no nem hulladékkal, hanem cukorral töltve. Ezután következett a végcél, a ganserndorfi safari park, amely a legkisebb négy éves és a legnagyobb nyolcadikos utazónak is az élmények tobzódását jelentette.

Megnézték és keksszel meg-etették az állatokat, megsimogatták a háziasított jószágokat, tapsoltak a kígyó-, foka- és tigrisbemutatóknak, s izgultak a víziakrobatákért. Mindezekon kívül nem kis meglepetést okozott a gyerekeknek az ablakon bekandikáló, ajándékcukrot dézsmáló zsriráf, valamint a hajat cibálva kunyeráló láma is. Így aznap este mesélnivalóval jócskán megrakodva érkeztek haza Kanizsára. A sikereken felbuzdulva pedig Erdős Péter, az információs iroda vezetője már gondolkodik a folytatáson, mely nem csupán az ovisokat és az általános iskolásokat, hanem a középiskolásokat és a felnőtteket is megmozgatná.

- k. r. -



Dr. Peter Scheucher szakértő,  
Hans Roth cégtulajdonos és Erdős Péter irodavezető  
a Saubermacher cég központjában.

## Az alapellátás tapasztalatai Egerszegen

Zalaegerszegen huszonegy háziorvosi körzet szolgálja a Kanizsával megközelítően azonos nagyságú lakosság gyógyulását. Adottságainál fogva kevésbé a megelőzést, inkább a meggyógyítást. Már amennyire ezt a földzusszított papírmunka lehetővé teszi. Az egészségügyi alapellátás szakfelügyeletéről is tárgyaltak a legutóbbi képviselő-testületi ülésükön a zalaegerszegiek. A képviselők elé került tájékoztató – dr. Kvarda Attila városi tisztifőorvos munkája – csupán annyit állapított meg a szakfőorvosi rendszerről, hogy „törekszik a gyógyító-megelőző tevékenység színvonalának emelésére”. Az első évnegyedben az egy felnőtt és az egy gyermekorvos a háziorvosok 30 százalékát tudta ellenőrizni, s olyan megállapítást tett, hogy „a háziorvosok többségükben lelkiismeretes, szakmailag és etikailag megfelelő munkát végeznek”. Két esetben tapasztaltak hiányosságokat az orvosi dokumentációban és a nem megfelelő gondozási tevékenységben.

F.

## Kaposvár az ápolás fellegvára

Néhány napra Somogy eklektikus fővárosa volt az ápolóképzés európai fővárosa is. Somogyország székhelye mindössze nyolcvan kilométerre fekszik a dél-zalai központtól, Nagykanizsától, s ilyen közel volt hozzánk a felsőfokú ápolóképzés francia nyelvű bizottságának éves közgyűlése Kaposvár Egészségügyi Főiskolájának szervezésében. A huszonegy fős bizottság magyar tagjain kívül franciák, svájciak, belgák, spanyolok jöttek abba a városba, ahol több, mint száz évvel ezelőtt Csokonai megírta halhatatlan vígjátékát, a Dorottyát. Reméljük, hogy a rút Dorottyá megszépüléséhez hasonlóan kézzelfogható eredményei is mutatkoznak majd a közgyűlésnek. A dél-dunántúli kórházak is megszépülnek belülről, ami itt az ápolónők felelősségteljesebb munkájában nyilvánul meg. Ha nem is tudják a betegek kórházi tartózkodását széppé tenni, de legalább elviselhetővé próbálják majd varázsolni, s nem öntenek műtét előtt formalint a páciens végelébe, mint tették azt a minap Komlón.

-Veres-

## Hunyadisok Pécsett

Hetvenéves jubileumát ünnepelte a pécsi Egyetem utcai általános iskola. Ebből az alkalomból találkoztak a Dunántúl EKP-s iskolái. Mohács, Jánoshalma, Siklós, Várdomb és a városunkbéli Hunyadi el is fogadta a meghívást. A hunyadis színjátszókör a Megérkezett a kislegény című verses-zenés irodalmi összeállítással szép sikert aratott a találkozón. Ebben a produkcióban egyszerűen tükröződött, hogy az Ertekközvetítő és Képességfejlesztő Program mit is nyújthat a 6-9 éves gyerekeknek, hiszen bábozás, német nyelv, népitánc, dramatizáció, zene és énektudás mind színpadra került.

B.E.

## Segíts, hogy segíthessünk!

A Családsegítő Központ felhívással fordul Nagykanizsa város lakosságához, vállalataihoz, üzemeihez Pataki Livia mozgáserült (izomsorvadásban szenvedő) leány budapesti gyógykezelésének elősegítése érdekében. A háromhetes fővárosi gyógykezelés és a szállás költségei nagyon megerhelik a gyermeket egyedül gondozó édesanya háztartását, ezért kéri a segítséget. Kérjük mindazok segítségét, akik ezt megtehetik, a Családsegítő Központ „Segíts, hogy segíthessünk” alapítványára OTP fiók Nagykanizsa 880-2954-8 fizessék be adományukat. Csekkek a Családsegítő Központban kaphatók, a befizetett összeg az intézmény által adott igazolás alapján leírható az adóalaphól!

B. E.



## FIGYELEM

Felhívjuk Nagykanizsa lakosságának figyelmét, hogy a Saubermacher-Ryno Hulladékgyűjtő Kft. **Veszélyes hulladékgyűjtési akciót** szervez.

1994. június 10–11-én

A mobil begyűjtő állomás az alábbi helyeken és időpontokban várja, hogy a kizárólag lakossági veszélyes hulladékaikat leadják.

1. június 10.  
13.00–14.00  
Hevesi ABC
2. június 10.  
14.15–15.15  
Rózsa úti kispiac
3. június 10.  
15.30–16.30  
Katonarét Tánicsics tér
4. június 10.  
16.45–17.45 Olaj ABC
5. június 10.  
18.00–19.00  
HSMK parkoló
6. június 11.  
8.00–9.00  
Kazinczy u.
7. június 11.  
9.15–10.15  
Petőfi u.–Honvéd u. sarok
8. június 11.  
10.30–11.30  
Napraforgó tér
9. június 11.  
11.45–12.45  
Palin, Szálfa u.
10. június 11.  
13.00–14.00  
Kiskánizsa, Nagyrác u. iskola
11. június 11.  
14.15–15.15  
Kiskánizsa, Templom té

A leadható veszélyes hulladékok közé tartoznak főleg a – fáradtolajok és olajos hulladék – gyógyszer és vegyszermaradványok – oldószerek, savak, lúgok – akkumulátorok és szárazelemek – festékek, lakkok és csomagolóanyagok – nehézfém tartalmú elektronikus berendezés maradványai – neoncés

Ipari mennyiségű hulladék az akcióban nem adható le!  
Kérjük aktív részvételükkel tegyünk együtt egy olyan környezetért, amelyben érdemes élni.

Környezetvédelmi  
Információs Iroda

Saubermacher–Ryno  
Hulladékgyűjtő Kft.

## DRÓTFONÓK FIGYELMÉBE!

Ø 2,2-es horgonyzott huzal  
AZONNÁL  
SZÁLLÍTHATÓ!  
Ára: 48 Ft + ÁFA  
– házhozszállítás –  
kedvezményes áron  
NYÍRPAZONY,  
ÁRPÁD U. 2.  
TRANS-MARKET KFT.  
Tel./fax: 42-312-544

KANIZSA D.Z. Hsfap

# Ülésezett az önkormányzat

**Dr. Kereskai István** a hétfői önkormányzati ülésen először is gratulált **Göndör Istvánnak** választási győzelméhez, majd a leköszönt **Minorics Piroska** helyett a Fidesz listájáról a testületbe került **Salamon László** tette le esküjét. Ezt követően a napirendi pontok véget nem érő csereberéje vette kezdetét.

Napirend előtti felszólalásában **Czotterné Ivády Zsuzsa** kérte képviselő társait, a jövőben ismételten foglalkozzanak az önkormányzati lakások eladását szabályozó rendelettel. A polgármesteri tájékoztató után az interpellációk intézéséről esett szó.

**Balassa Béla** azt kérdezte, milyen feltételekkel lehetne Kanizsának független napilapja. A kapott választ nem fogadta el, s sürgette a lapkiadás pontos gazdasági tervek elkészítését a helyi médiák szakembereinek bevonásával, melyet szavazataikkal a városatyák is támogattak.

**Czobor Zoltán** üdvözlötte a városatáron elhelyezésre kerülő köszöntő-táblákat, s konkrét határidőt kért a tervteljesítésre. A TEFO munkatársai szerint a beérkezett ajánlatok alapján augusztus 31-ig helyükre kerülhetnek a táblák.

**Marton István** az Oktatási és Kulturális Bizottság vezetőjeként két oktatási intézmény – a Péterfy Sándor Általános Iskola és a Thury György Kereskedelmi és Vendéglátóipari Szakközépiskola – igazgatói pályázatának eredményéről számolt be. Ez alapján, mivel sem **Tulok József**, sem **Barabás László** nem tudták a tantestület és a bizottság többségét maguk mögé állítani, a városatyák az általános iskolában új pályázat kiírásáról döntöttek. A Thuryt érintő határozatot későbbre halasztották, lévén az érintettek közül **Cseke Ferenc** még nem érkezett meg.

**Jókora** vita kerekedett azonban a portfólió vagyonkezeléssel kapcsolatban. Városunk értékpapír-mennyisége ugyanis az elmúlt években jócskán megnövekedett – névértéke elérte a kétszázmillió forintot – s kezelése az eddigi módon már nem megoldható. Ezért kezdődhetek a referenciák áttekintése után tárgyalások a Hungaroholding Vagyonkezelő Részvénytársasággal. Végül is egyetlen apróbb módosítással zöld utat kapott a polgármester a mellékelt szerződés aláírására.

A következő három napirendi pontot közel kétórás zárt ülés keretében tárgyalta a testület. A

kórház műveseállomásával kapcsolatos határozat módosítását ennek keretében levették a megvitatandók közül. Elfogadták azonban, hogy az 1994-es gépműszer céltámogatás igényléséhez a kórház – az előírásoknak megfelelően – saját forrását használja fel.

Döntés született **Marton István** javaslata szerint a Piarista Általános Iskola elhelyezésére is. Így a 94/95-ös tanévben a város a Petőfi Sándor Általános Iskola jelenleg is használt helyiségeit, valamint a Leánykollégium első emeleti két tantermét és a szükséges járulékos helyiségeket biztosítja a Rendnek.

Miután a sajtó munkatársai ismét elfoglalhatták helyüket, újfent sor került a Kereskedelmi Szakközépiskola igazgatói pályázatára. A közgyűlés **Göncz Ferenc** szemben **Cseke Ferenc**et, a **Batthyány Lajos Gimnázium** tanárát támogatta, így '99. július 31-ig ő töltheti be az említett tisztelet.

Nagyobb vihart kavart az ezt követő téma, az ivóvíz- és csatornaszolgáltatás idei díjainak megállapítása. **Dömötörffy Sándor**, a gazdasági bizottság elnöke rávilágított arra, nem lehet e döntést tovább halogatni, hiszen a Vízmű már a hónap elejétől – az eddigi elodázásnak köszönhetően – nem jogosult a vízdíjak beszedésére. **Kovács János** felszólalásában támogatta azt az elképzelést, mely szerint eltérő legyen a fizetendő összeg az ivóvízszolgáltatásban és a csatornaszolgáltatásban is. **Krémer József** hangsúlyozta, a vízdíj nem szociálpolitikai kategória, s ezért mindenkinek ki kell fizetnie azt, amit fogyaszt, hiszen az előállítás és a szennyvíztisztítás nem csekély összegbe kerül. **Stamler Lajos** szintén a **Kovács János** által is említett 2.a változat III. pontját támogatta, megjegyezve azt, hogy mérheterlen luxus, hogy városunkban ipari célokra is ivóvizet használnak. Hosszas vita végén tizenöt igennel és kilenc nemmel a differenciált díjak mellett tették le voksukat a városatyák. Így a lakossági ivóvízszolgáltatás ára 45 forint, a csatornát pedig 25 forint lett, tehát összesen 70 forint plusz ÁFA-t fogunk fizetni. Az ipari cégek és közületek mindkét szolgáltatásért tíz-tíz forinttal többet szurkolnak majd le, így összesen 90 forint plusz ÁFA-t fizetnek majd köbméterenként.

Vita nélkül fogadták el a Dél-Zalai Vízi-, Csatornamű és Fürdő

Vállalat átalakítását célzó javaslatot. Ezen kívül utasították a cég vezetőségét, hogy a vállalat dolgozza ki a részvénytársaságszerű működtetést.

**Balassa Béla** az április 18-i közgyűlésen kérdésként vetette fel, milyen támogatást tud nyújtani a város, ha az Olajbányász SE labdarúgói felkerülnek az NB I-be. A témával foglalkozott az Oktatási és Gazdasági Bizottság is, így két alternatíva közül választhattak a képviselők.

**Czotterné Ivády Zsuzsa** – akár csak öt követő társai – gratulált a csapatnak a feljutáshoz. Megkérdezte, mely szponzoroktól kapnak biztosan támogatást, valamint érdeklődött **Cserti Tibortól**, hogy a város milyen forrásokból tudja finanszírozni a focisták igényeit. **Farkas Zoltán** alpolgármester elmondta, hogy a vezetőség jelenleg is tárgyal a támogató cégekkel, s amíg nincs megállapodás, nem hozható nyilvánosságra kilétük és az általuk adandó összeg nagysága. **Dr. Kereskai István** a finanszírozást lehetségesnek találta olyan előirányzatokból, melyek az idén ilyen-olyan okok miatt nem valósulhatnak meg. **Cserti Tibor** a város csődhelyzetéről festett komor képet, s nem látott lehetőséget a támogatás biztosítására közcélú feladatok végrehajtásának sérülése nélkül. **Jesch Aladár** javasolta – mivel Kanizsa kasszája meglehetősen üres –, egy hirdetés közzététele után adja össze a város a szükséges összeget. **Magyar József** is hasonló elképzelést boncolgatott, azzal a különbséggel, hogy ő egy alapítvány létrehozását tartotta üdvösnek. **Marton István** vitatta, hogy **Cserti úrnak** igaza lenne, s a helyzetet nem találta olyan kritikusnak, ám megjegyezte, a békésbabai, szintén NB I-es csapat 7,2 millió forint támogatást kap az ottani önkormányzattól. A pengéváltások után húsz igennel és négy nemmel amelltt határozta, hogy a szakosztály működését támogatják és a 94/95-ös bajnoki évad költségeihez ez év december 31-ig időarányosan 22 millió forinttal járulnak hozzá.

Ezek után nagy többséggel elfogadták a folyékony hulladék kezeléséről szóló rendeletet.

Utolsó napirendi pontként a bagolai gázvezeték-építés beruházásait hagyják jóvá. Mivel valamennyi tervezett témára az idő szűkössége miatt nem kerülhetett sor, a testület az elkövetkező hét hétfőjén folytatja munkáját.

– k. r. –



# NYUGAT-DUNÁNTÚLI TŰZÉP RT.

## TISZTELT VÁSÁRLÓINK!

Értesítjük Önöket, hogy az alábbi termékeinket engedményes áron értékesítjük:

- ◆ Ukrán hullámpalát 511 Ft helyett 411 Ft/db ÁFÁ-s áron
- ◆ Bajai hőszigetelt díszrácsos ablakokra 10-30% engedményt adunk
- ◆ A 150 cm széles, 60 cm magas íves ablakra 50% az engedmény.

Kapható illetve megrendelhető nálunk minden építőanyag. Kívánságra az árut a telepünkön dolgozó tehertaxisokkal hazaküldjük.

Önök telefonon is rendelhetnek árut, a taxisok a hazavitelig előlegezik a vételár és a fuvar díját.

20 féle színben árusítunk LB-KNAUF nemesvakolatot.

Vásároljanak Hungárai Wienesberger téglát és gerendarendszert.

Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 7.30-15.30-ig, szombaton 7.30-11-ig.

## MINDENKIT SZERETETTEL VÁRUNK!

11. sz. TŰZÉP telep  
Nagykanizsa, Magyar utca 108.  
Telefon: 93/312-005, 312-972

KANIZSA D-Z. Hetlap

# Fekete Rózsa

FEKETE RÓZSA TEMETKEZÉSI BT.

8800 Nagykanizsa, Széchenyi tér 3.



SZOLGÁLTATÁSAINK NAGYKANIZSÁN ÉS VIDÉKEN:

- Temetkezési kellékek
- Koporsó
- Hamvasztás, exhumálás
- Halottszállítási ügyelet (éjjel-nappal)
- Temetésszervezés, -lebonyolítás
- Sírásás

## Tisztelt Olvasó!

Szolgáltatásaink, melyeket kínálunk, sajnos szomorúsággal fonódnak össze: az ember életpályájának befejezésével. E nehéz napokban szeretnénk a szeretteinktől való búcsúzást megkönnyíteni, s az ekkor felmerülő gondokat, utánajárást levenni a hozzátartozók válláról. Célunk diszkréten segíteni, jelszavunk az észrevétlenség.

## ÜGYELETES GÉPKOCSIVEZETŐK:

8-17 óráig: Széchenyi tér 3.

17 óra után: FARKAS TIBOR

Nagykanizsa, Rózsa u. 14/C. fsz. 1. ajtó

SZEVEK ATTILA

Nagykanizsa, Kodály Z. u. 2. III. lph. 4. emelet

HABDA REZSŐ

Nagykanizsa, Király u. 30.

HÓRVÁTH TIBOR

Nagykanizsa, Bartók B. u. 8. IX. em. 2. ajtó

KANIZSA D-Z. Hetlap

# AKCIÓ!

A Kanizsa Bútorgyár Rt. új áruházában kedvezményesen értékesíti egyes termékeit:

HANNOVER szekréynsor (5-féle változatban)	115.900-147.800,-
KORONA háló	75.800-164.300,-
EGYÉB szekréynsorok	53.200-72.500,-
2 személyes KANAPÉK	29.500-37.400,-

Várjuk kedves vásárlóinkat Nagykanizsán,  
az Ady út 45. szám alatt lévő új  
1000 négyzetméteres bemutató áruházunkban.

TELJES KÖRŰ VÁLASZTÉK!

VISZONTELADÓKNAK 5% KEDVEZMÉNY!!!

Nyitva: Hétfőtől péntekig 9-17.30,  
Szombaton 8-12.00 óráig.

Telefon: 93/314-250

KANIZSA BÚTOR



KANIZSA D-Z. Hetlap



MAGYAR HITEL BANK RT

A MAGYAR HITEL BANK RT. 1994. április 18-tól az alábbi kamatozású értékpapírokkal áll Kedves Ügyfelei rendelkezésére.

KÖZÜLÜK ÖN VÁLASZTHATJA AZ OPTIMÁLIS MEGOLDÁST!

RUBIN PÉNZTÁRJEGY

180 napos és 1 éves futamidőre 20% és 21% változó kamatlábbal

SMARAGD PÉNZTÁRJEGY

90 napos és 1 éves futamidőre 17% és 21% fix beváltási kamatlábbal

ZAFÍR PÉNZTÁRJEGY

1 éves futamidőre 22% fix beváltási kamatlábbal

MÁRVÁNY BETÉTJEGY

180 napos és 1 éves futamidőre 19,5% és 20,5% fix beváltási kamatlábbal

ALABÁSTROM BETÉTJEGY

365 napos, illetve 540 napos futamidőre 20,5% és 21% változó kamatlábbal

ÉRTÉKPAPÍROK MEGVÁSÁROLHATÓK:

MHB Rt. Nagykanizsai Körzeti Fiók, Fő út 16.

Fiókja Nagykanizsa, Fő út 15.

Zalaegerszeg, Kossuth út 56.

Kaposvár, Széchenyi tér 7.

Letenye, Szabadság tér 7.

MAGYAR HITEL BANK RT. AZ ÉRTÉK FORRÁSA!

KANIZSA D-Z. Hetlap

# Hús fok felett a TŰZÉP-telepen

anyagok zöme erről a telepről került ki. Még olyan módon is, hogy a kiskereskedő nálunk vásárolta árukészletét, hiszen nagykereskedélemmel is foglalkozunk. A külföldi vásárlókra is nagyban számíthatunk. Mondhatni törzsvásárlóink vannak Ausztriából, Szlovéniából, Horvátországból, sőt még Szerbiából is.

– *Igazgató urat máskor is sokkal könnyebb kinn a telepen megtalálni, mint az irodában...*

– Azért szeretek kint lenni a telepen, mert így jobban figyelemmel tudom kísérni a készlet változásait. Szeretem a saját szememmel a valóságban is látni, nemcsak bent az irodában a gépen vagy a kartonokon. Fontosnak tartom a személyes kapcsolatot is a vevőkkel, hiszen legtöbbször visszatérő vásárlók. Egyébként sem játszottam soha a főnököt. Ha szükség van rám, be-

állok targoncázni is, és akkor sem történik semmi baj, ha egy szemetet én viszek el a helyére.

– *Honnan származnak az áruk a TŰZÉP-en, hány országból?*

– A legszebb az olasz padlóburkoló és csempe. Igaz, hogy nem olcsó, de minden esztétikai igényt kielégít. De szépek a tófeji, hőmezővászárhelyi csempék is. Az üvegtégla Csehországból való, a hullámpala Oroszországból, és még sorolhatnám. Amilyen terméket Magyarországon forgalmaznak, az nálunk beszerezhető. Bár az előfordulhat,

hogy pillanatnyilag valami nincs, de nagyon rövid időn belül megszerezjük az érdeklődő számára. Ez igaz a tüzelőanyagokra is. Szénkészleteink bizonyosan kitartanak ősziig, az őszi megrendelés pedig már úton van. Bárki bejön hozzánk, a hazai szenek mellett lengyel és orosz szennel is ki tudjuk szolgálni.

– *Van-e változás az építőanyag forgalmazása terén?*

– Szerencsére már fellendülésről számolhatok be. Bízom abban, hogy az újonnan megalakuló kormány fokozottabb segítséget fog nyújtani az építkezésekhez. Egy kedvezőbb hitellehetőségre gondolok. Az építőanyagok iránt fokozódó kereslet a gyártásban és a szállításban is fellendülést hozna. Ez pedig kedvező hatással lehetne az egész gazdasági életre.

Gombás



Ha nem ismerném *Farkas Ferencet* (képünkön), a nagykanizsai TŰZÉP vezetőjét, először az irodában keresném. Így viszont már az udvaron elhangozhat az első kérdésem:

– *Hogy tetszik az ideai más-jus?*

– Az idő szép, eső is volt elég. Meg aztán bízom benne, hogy olyan komoly politikuskok kerültek megválasztásra, többek között városunkban is, hogy nyugodtan bízhatunk a jövőben.

– *És mint gazdasági szakember?*

– Bízom a fellendülésben. A kanizsai TŰZÉP mindig jelentős szerepet játszott a város gazdasági életében. Az építő-

## PIGMENT GENERAL KFT.



### PIGMENT AKCIÓ!

Korlátlan színválasztékban most kedvezőbb áron Standox és Helios autófestékeket, autójavító szetteket, valamint Teroson termékeket ajánlunk!



Június 1–19-ig óriási festékár-engedménnyel várjuk vállalatok, intézmények, viszonteladók érdeklődését! 20–30–40%! Ilyen csak a Pigmentnél lehetséges!

Érdeklődni lehet a 93/310-331-es telefonon, vagy Nagykanizsa, Király út 25.

*Ne feledje!  
Nézzon be még ma!*

## Rossz szomszédság...

### Katák mindig lesznek?

*Bútoros Béla és Keretes Kata valamikor jó szomszédok voltak. Békésen ülték egymás mellett az ipart, ki-ki a magáét. Ment is minden rendjén, mígnem egy napon Bútoros úgy döntött – tán anyagi megfontolásból –, hogy többé nem Keretes Katától vásárol termékeihez kellékeket, hanem más bedolgozó után néz. Akkor még a mi Bútoros Bélánk nem is tudhatta, milyen ballépésre szánta el magát, s hogy Kata nem múlt haragját is fejére vonta. Telt-múlt az idő, s Kata minden követ megmozgatott, minden fórumot körbeharsogott panaszival. Fenyegedett és tán ígért is a Hivatal magas urainak, csak hogy Béla buliját megfúrja. Már-már úgy látszott sikerrel járt, hiszen Bélát a Hivatal több ízben, több okból felszólította, fizetésre kötelezte, működési engedélyének megvonását ígerte. S az ok, mert Kata mindenfelé kürtölte széles e világba, hogy Béla munkája poros, hangos, már-már elviselhetetlen. A Hivatal magas urai hitték is, nem is, de hát mindannyian tudták, hogy van olyan szerv, akinek jogosítványa vagyon eldönteni, igazak-e Kata vádjai. Nem volt mit tenni, hívták a szakembert, s azok mindenszféle csodadolgokkal hívárokodtak Bútorosékknál, mértek és szagláztak, és jegyzőkönyveket diktáltak, s közben csodálkoztak a zajvédőfal korszerűségén, a porszűrő nyugati voltán. Aztán elkészült a jegyzőkönyv, mely summa summárum kimondta, Kata vádjai nem állnak meg.*

*Már csak egy kérdés maradt tisztázatlan. Ki fizesse a szakemberek igencsak súlyos bérét. Netán Béla, akit jogtalanul meghurcoltak, vagy Kata, aki alaptalan vádolt, esetleg a Hivatal, aki csak eképp tudott gátat vetni Kata álságosságának. Végül úgy döntöttek, ezáltal a Hivatal fizet. De ki tudja hányan vannak még Katák, s azt majd mind a Hivatal, vagyis mi fizetjük?*

– de –

– A névtelen Puli. Többféle kísérlet után megszületett az EXPO hivatalos kabalafigurája egy kis pulikutya képében. A jelkép alkalmassága bizonyítékot nyert, hiszen a pulikutya már őseinkkel együtt érkezett a Kárpát-medencébe, hűséges, munkabíró, jókedvű, értelmes, játékos. Mintegy száz grafika közül Eszes Hajnalka

művész nő puliját fogadta el a szakmai zsűri. Neve nincs, de elképzelések már bőven vannak, hogy miként alkalmazható a kis állat bélyegrajznak, emléktárgynak.

Most újabb pályázatot hirdettek, névadásra, így bárkik – főleg gyerekek – vállalkozhatnak a keresztszülei tisztségére.

B. E.





**A MEGOLDÁS  
A LAKOSSÁGI  
FOLYÓSZÁMLA**

A fejlett nyugat-európai országokban a lakosság kilencvenkilenc százaléka a különböző pénzügyintézeteknél vezetett folyószámlák segítségével egyenlíti ki a szolgáltató vállalatoktól érkező számlákat. A rendszer kényelmes és olcsó, hiszen nem kell a pénzbeszedőt foglalkoztatni, nem kell továbbnövelni a készpénzforgalmat – kisebb a bankkópás – a vállalat mindig pénzéhez juthat, így nem kell előre finanszírozni, a fogyasztás, a pénzügyintézet pedig forgatja a nála lévő pénzt. Nálunk mindez mégcsak gyermekcipőben jár. A DEDÁSZ hatvanöt ezer fogyasztójából mintegy ötven rendelkeznek az OTP-nél kezelt folyószámlával, s mintegy tízenhatezren a Takarékszövetkezeteknél vezetettek számlát. Ez bizony nagyon kevés, pedig mint ezt Szakasits Károlytól, a DEDÁSZ sajtóügyekben is illetékes szakemberétől megtudhattuk a részvénytársaság 1995-96-ban át kíván térni egy német típusú rendszerre, amely a folyószámla-vezetést is feltételezi. A mai rendszerben sok-sok milliót a vállalat előlegez meg fogyasztóinak, hiszen ő napi fizetésre kötelezett az erőműveknek. Sokszor harminc-negyven nap alatt térül meg a befizetés, ami ma nem a legkedvezőbb.

Sajnos a lakosságnak sem a legjobb megoldás ez a mostani pénzbeszedési rendszer, hiszen a túlterhelt, kétezer számlabeszedésre kötelezett „bahajtó” többnyire akkor érkezik, amikor nem vagyunk otthon, vagy akkor, – ami ma gazdasági helyzet-re jellemző –, amikor szűkös anyagi helyzetünk miatt – mondjuk hónap végén – nem tudunk fizetni. Ilyenkor aztán nincs más megoldás, mint fizetés után irány a fogyasztói iroda.

A DEDÁSZ reklámfogásokkal, szórólapokkal igyekszik elősegíteni, hogy a lakosság mind nagyobb része nyisson folyószámlát, hiszen ezzel időt, fáradságot, s talán a közeljövőben pénzt is megtakaríthatunk.

– de –



A Nagykanizsai Családsegítő Központ ezúton kéri mindazokat, akik támogatni tudják megszorult embertársaikat, juttassák el felajánlásukat Erzsébet téri irodájukba. Az elkövetkező napokban azok jelentkezésére számítanak, akik használt bútort, hűtőszekrényt, nagyméretű férfi cipőt, ágyneműt, ruhaneműt képesek felajánlani.

–k.r.–



**print**  
PRINT Gyorsnyomda  
Déli-zalai Áruház  
Nagykanizsa

- Névjegykártyák
- szórólapok
- meghívók
- öntapadó címkék
- íratmásolás, fénymásolás

**Névkártyakészítés színes technikáival!**

- Több száz színárnyalat
- átfutásos színtitkítés
- szuper minőség

200 db-os megrendelés esetén emblémáját ingyen számítógépre viszik!

Ön is megismerheti a szolgáltatást! Részletek a telefonon!





# Hatvanéves a reformátusok temploma

„Szeret az Úr, azért nincs még végünk, mert nem fogatkozott el irtalma: minden reggel megújul. Nagy a Te hűséged! Az Úr az én osztályrészem, azért Benne bízom!

Jeremiás Siralmi 3:22–24.

Ebben az évben ünnepelte a nagykanizsai Református Gyülekezet temploma felépülésének 60. évfordulóját. Az ünnepélyes esemény kapcsán Balogh Tiborral, a gyülekezet lelkészével beszélgettünk.

– Mi az oka annak, hogy csak ebben a században épült temploma a Református Gyülekezetnek Nagykanizsán?

– Az okok elsősorban a történelemmel magyarázhatók, benne keresendők. Hadd utaljak azokra a gyülekezettörténeti eseményekre, amelyeket Pomóthy Dezső nyugalmazott lelkész gyűjtött össze. A nagykanizsai Református Gyülekezet a 16. század végén az akkori kiskomáromi egyházmegye közösségében élt. Kanizsai Pálfi János néven nagynevű püspökkel is megajándékozta a Református Egyházat. E férfiú püspökké választása előtt a kiskomáromi gyülekezet lelkésze volt. Rajta kívül még két híres nagykanizsai származású református lelkészről is tudunk a török előtti időkből, Kanizsai Szalai Mihályról és Kanizsai Jánosról. E szép időszak után I. Lipót korára igencsak gyászos idők következtek a reformátusokra. A soproni országgyűlés elé 1861-ben feliratot terjesztettek

a protestánsok, amelyben 888 templomuk elvételeit panaszolták. Az üldözések olyan hatások voltak, hogy a református egyháznak a 18. század közepén márcsak 35 anya- és 15 leányegháza volt. A mi akkori egyházmegyénk – a kiskomáromi – is megszűnt jónévvá főiskolájával együtt 1655-re.

– A Türelmi Rendelet sem hozott enyhülést az üldözésekben?

– Amire az 1781-es türelmi rendelet kiadásra került, addigra Zala megyében már csak a galamboki gyülekezetet lehetett megmenteni. A nagykanizsai reformátusság, mint szórvány, mint fiókegyház, 1887-ig a galamboki gyülekezethez tartozott.

– Mi történt ezután?

– Gyülekezetünk újjáalakulása 1887. november 13-án történt meg, egy, a polgári iskola egyik termében tartott istentisztelet után. 1888. január 8-án tartott istentiszteleten került sor Matolcsi István missziói lelkész beiktatására. Ezt követően kezdődik meg a lelkészlakás és az istentisztelet tartására alkalmas épületek keresése. A gyülekezet azon vágya, hogy saját otthonában dicsérhesse az Istent, 1893-ban teljesült. Az épület avatási ceremóniájáról Seregély Dezső, akkori missziói lelkész írásából értesülhetünk. Ezzel zárult az újjáalakult gyülekezet első közösségi szolgálatának időszaka.

– Mitől számítják a második időszakot?

– Rövidesen úgy fogalmaznánk, hogy a templomépítés gondolatának felvetődésétől. 1902-ben nyilvánította ki először a gondolatot Murányi János, akkori missziói lelkész, s a gyülekezet úgy döntött, templomalapot létesít. A templom építésére összegyűjtött pénz 1914-re elérte az 53.754 koronát, s ebből már templomot lehetett volna építeni. Azonban a háború alatt a hadikölcsönök jegyzése, illetve részvényvásárlások miatt az alap szinte teljesen kiapadt. Nehéz évek voltak ezek a gyülekezet életében. Az infláció megszűnése után az építkezéshez szükséges pénz előteremtésére gyűjtési engedélyt kapott a gyülekezet. A munka legnagyobb részét Kádár Lajos lelképásztor vállalta magára, s neki köszönhető, hogy a szükséges pénz összegyűlt.

– Ki döntött arról, hogy a mostani helyére épüljön a templom?

– Sokan nem tartották alkalmasnak ezt a helyet, a döntő szót végül Németh Károly egyházmegyei jegyző mondta ki. A hely kijelölése után került sor a tervek – mai szóval – megpályáztatására, ezt a munkát Vécsey Barnabás végezte, és végül Kalmár Zoltán terveit találták a legalkalmasabbnak. Az építési munkálatok ellenőrzésével Fatér Mihályt bízták meg. Az alapkövételére 1933. május 7-én került sor.

A templom egy év alatt készült el, a szentelésre 1934. május 13-án került sor.

– Mióta van harangja a templomnak?

– 1965-ben jutott tudomására egy Budapestre költözött presbíternek, hogy a sashalmi gyülekezet árusítja a harangot, amelyet Szlezák Rafael készített. Ezt a harangot vásárolta meg a gyülekezet.

– Mióta van orgona a templomban?

– 1915-ben vásárolt a gyülekezet egy harmóniumot, majd a hollandiai esseni gyülekezettől kaptunk egy elektro-nikus orgonát. Mivel ez tönkrement, ezután vettük a mostani orgonánkat.

– Mikor épült a lelkészlak?

– 1937–42 között épült fel a mostani helyén, miután a régít a gyülekezet eladta.

– Ma hány lelket számlál a gyülekezet?

– Mintegy ezer lelket, amely nyolc évvel ezelőtt körülbelül fele volt. Nem könnyű mindenkinek meglelni az ötvenezres katolikus tengerben. Többnyire csak akkor derül ki egy-egy családról, hogy hozzánk tartoznak, amikor a temetést jönnek elintézni.

– Vannak-e olyan családok, amelyek bár református vallásúak, nem kívánják e vallást gyakorolni.

– Igen, vannak úgynevezett megtagadók, de tőlük mi is megvonhatjuk azokat a szolgáltatásokat, amelyet mi nyújtunk, értem ezalatt például a temetést.

– Milyen karitatív tevékenységet végez a Református Egyház Kanizsán?

– Támogatjuk a felekezetünkhöz tartozó családok gyermekeinek továbbtanulását, ünnepeken kisebb csomagokkal ajándékozunk meg a rászorulókat, nyári táborhoz adunk támogatást. Tavaly százharminckilenc ezer forintot költöttünk erre.

– Megjelenik-e a közeljövőben a felekezet történetét a nagyközönség elé táró munka?

– A történet az utolsó tíz évet leszámítva már meg van írva, s arra is vannak tervek, hogy a Honismereti Füzetek sorozatában valamikor kiadásra kerül. Hogy pontosan mikor, ez ma még a jövő titeka.

## A jövő terve

Dolgozói előtt ismertette Csility Antal igazgató a Zala Megyei Gyermekek- és Ifjúságvédő Intézet középtávú – 1994–1998-ig szóló – programját. A tervezetből kiderül, hogy az intézmény az 1993-as esztendő eredményeit figyelembe véve szeretné folytatni munkáját a jövőben, bár a fejlődéshez szerkezeti átalakításokra, korszerűsítésre lesz szükség.

H. I.

## Bonbonetti Rt. – Kanizsán

Az Állami Vagyontügynekesség – mint alapító és egyszemélyes tulajdonos – úgy döntött, hogy a ZALACO Sütő- és Édesipari Rt.-t kettéválasztja és ennek szellemében két önálló sütő- és édesipari rt.-t hozott létre: a ZALACO Rt. zalaegerszegi, a Bonbonetti Rt. pedig nagykanizsai székhellyel működik tovább. A kanizsai cég vezérigazgatója Kozma Péter lett.

T. I.

## Továbbképzés

Háromnapos szakmai tanácskozást tartottak a GYIVI Átmeneti Otthonok vezetőinek munkaközössége számára Debrecenben és Nyíregyházán. A továbbképzés keretében a résztvevők megismerkedtek a két város Átmeneti Otthonaival, s kárpátaljai kirándulásuk alkalmával ellátogattak a szolymai gyermekotthonba is. A kanizsai intézetet a találkozón Kristóf József, a helyi otthon vezetője képviselte.

H. I.

– dé –



**MEGHÍVÓ**

1994. június 21-én 18.00 órai kezdettel sajtótájékoztatóval egybekötött lakossági fórumot rendezünk a Vécsey Zsigmond Általános Iskolában, amelyre ezúton tisztelettel meghívom.

Rendezvényünk célja az „Olaj” lakótelepen és környékén bevezetett szelektív hulladékgyűjtési rendszer tapasztalatainak megbeszélése, a bevezetés nehézségeinek megoldására javaslatok áttekintése, az érintett területen élők véleményének megismerése, a szükséges módosítások elhatározása.

Erdős Péter

Környezetvédelmi

Információs Iroda irodavezető



## Álmodja meg konyháját, mi valóra váltjuk!

*Modern konyhabútorok  
tervezését, elkészítését,  
régi felújítását nagy színválasztékban,  
rövid határidővel vállaljuk!*

### Telephely:

8800 Nagykanizsa, Szekeres J. (Fabik K.) u. 56.

Telefon: 06/60-399-604

KANIZSA D-Z Hirdetés



## Termálfürdő és Uszoda LENTI

**Nálunk télen is  
nyaralhat!**

Egész évben várjuk  
kedves gyógyulni  
és pihenni vágyó  
vendégeinket.

A nátrium-hidrogén-karbonátos  
gyógyvíz

a degeneratív gerinc-  
és ízületi elváltozások  
gyógyítására alkalmas.

**További szolgáltatásaink:**

Testmasszázs

Talpreflexzóna-masszázs

Szauna

Szolárium

**Kellemes környezetben,  
olcsó árakon!**

**Bei uns können  
Sie auch im  
Winter  
Urlaub machen!**

Während des ganzen  
Jahres warten wir auf Sie,  
unsere liebe Gäste, wenn

Sie heilen und ruhen  
wollen. Das Natriumhydro-  
gencarbonate ist besonders  
geeignet zur Heilung von  
degenerativer Wirbelsäule,

Rheuma und  
Gelenkveränderungen.

**Weitere Dienstleistungen:**  
Körpermassage

Sohlereflexzóna-massage

Sauna

Solarium

**Angenemes Milieu,  
günstige Preise!**



**Nagykanizsa  
1. sz. Téglagyár  
Burkoló és  
Falazóanyaggyártó Kft.**

8800 Nagykanizsa,  
Csengery u. 89.

Tel.: (93) 311-275,

Fax: (93) 310-344,

Telex: 33200 .

### AJÁNLOTT TERMÉKEINK:

#### FALAZÓANYAGOK kiváló minőségben

kisméretű téglá, tömör  
kisméretű téglá, üreges  
pillértéglá, üreges  
kettősméretű, soklyukú téglá  
B30-as kézi falazóblokk  
Rába vázkerámia kézi falazóblokk  
(Rába 1, 3 és 4 jelű)  
válaszfaltégla 10/40-es

#### PADLÓBURKOLÓ LAPOK

műemlék padlóburkoló (250x80x130 mm-es)  
égetett agyag padlóburkolólap (250x130x35 mm-es)  
égetett agyag padlóburkolólap (250x190x35 mm-es)

#### FALBURKOLÓ TÉGLÁK

természetes piros és barna színben,  
mintázott vagy sima felülettel

4/4-es 250x120x65 mm  
2/4-es 250x55x65 mm  
1/4-es 120x55x65 mm  
szimpla 250x30x65 mm  
szimpla feles 120x30x65 mm  
műemlék falburkoló 290x140x65 mm

#### KERÍTÉS- ÉS TÉRELVÁLASZTÓ ELEM

kerítéstégla (250x140x120 mm-es)

#### TENISZÖRLEMÉNY 0-4 mm és 5-10 mm

szemcsenagyságú

#### TENISZPÁLYA-TARTOZÉKOK

#### TOVÁBBÁ ÉRTÉKESÍTÜNK:

Tatai cserepet  
Bramac cserepeket  
FB 60/19 földem béléstestet.

**TERMÉKEINK GYÁRUNKBAN,  
VALAMINT MAGÁN- ÉS ÁLLAMI  
ÉPÍTŐANYAG-KERESKEDŐKNél  
MEGVÁSÁROLHATÓK.**

## Olajos eszmecsere Kanizsán

A héten két helyi olajipari cégnél és az Olajbányász SE-nél folytatott tárgyalásokat Győri Gábor, a MOL Rt. Központi Üzemi Tanácsának elnöke.

Elsőként az ÜT elnökökkel és tisztségviselőkkel vitatta meg az időszert feladatokat, majd a MOL Nagykanizsai Bányászati Üzemenél, valamint a ROTARY Fűrési Kft.-nél aktuális gazdaságpolitikai kérdésekről tárgyalt. A kanizsai program befejező részében az alágazati ÜT elnök az Olajbányász SE vezetőknek társaságában tekintette át az NB I-be jutott labdarúgócsapat útját az élvonalig. Részletes tájékoztatást adott Baranyai István ügyvezető elnök a minőségi csapat előtt álló és megoldásra váró kiemelt feladatokról s kölcsönösen egyetértettek abban, hogy a MOL Rt.-nek, az eddigi jelentős szponzornak a jövőben is kiemelten kell gondozni az olajipari reprezentációt, az egykori MAORT utódját. •

(bl)

## TÜZSZÜNETBEN

# Ismét Miháld az élen

A Nagykanizsai Tűzoltó Parancsnokság az idén is megrendezte a vonzáskörzetéhez tartozó vidéki és vállalati önkéntes tűzoltók versenyét június 5-én vasárnap, a Domus Áruház udvarán. A délelőtti folyamán nemcsak a rajthoz állt versenyzők, a zuhogó eső is oltotta a képelet-beli tüzet. Ezúttal húsz csapat nevezett a kismotor-fecskendő és staféta versenyszámokban. Ez utóbbit a rossz idő miatt törölték a programból.

Pontosan 1930 szeptemberében volt az első ilyen verseny – mondta lapunknak adott tájékoztatójában dr. Tolnai Sándor őrnagy, városi tűzoltó parancsnok. Csak a háborús időszak maradt ki, változott közben a felszerelés és cserélődtek kezelők is. Tisztelet azoknak az önkénteseknek, akik szerény elismeréssel saját akaratukból őrzik ezt a hagyományt. Szükség van rájuk, hiszen együtt dolgozunk velük, ha tüzesetekhez szólít a kötelesség. A mai nap ismét egy próba a készenlétből és helytállásból. Emellett két okból is rendhagyó. Külföldi kapcsolataink révén vendégünk a németországi Heidenheimből Ernst Baden úr, aki régi tűzoltó és városi tanácsos is egyben. Az ő ajándéka lesz majd az a kis Ford tűzoltó gépkocsi, melyet ez év szeptemberében kapunk. A másik, hogy a Dél-Zala Tűzvédelméért Alapítványból két idős bajtársunk kaphatott szolgálati emléklapet.

Úgy tízenegy óra tájban már napsütés köszöntötte a díjkiosztásához felsorakozott csapatokat. A vidékiek közül első lett Mi-

háld, második megosztva Orosztony és Zalakomár, harmadik Murakeresztúr csapata. A vállalatiak közül első a Tungsram, második a Sörgyár és harmadik a ROTARY Fűrési Kft. csapata. Az ifjúsági és diák kategóriában első lett Balatonmagyaród, illetve Zalakomár csapata.

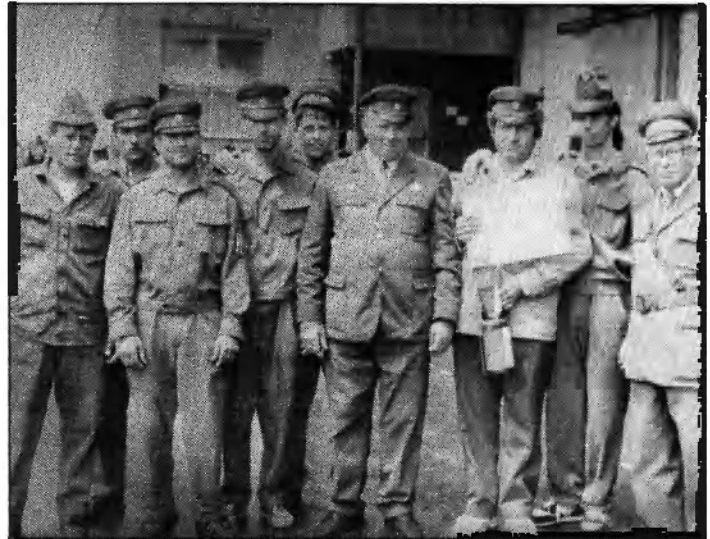
A győztes vidéki Miháldi Önkéntes Tűzoltó Egyesület parancsnoka Bognár László tűzoltó százados. Ő mutatta be csapatát:

– Az 1958-ban alakult egyesületnek több mint harminc éve vagyok parancsnoka. Huszonöt önkéntesünk van vegyes korosztállyal. Felszereltségünk az itt látottakhoz megfelelő, ám a fejlett technikához képest már nem annyira. Részt vettünk már nagyobb tüzesetek elhárításában a nagykanizsai kollégákkal közösen, de voltak sikeres önálló ak-

cióink is. Az évenként megrendezett versenyeken eddig kevés kivétellel az élen végeztünk. A siker titka nálunk nemcsak a szerencse. Lelkes, összeszokott csapat a miénk, állandó utánpótlással. A technikai eszközök karbantartása, a gyakorlat rendszeres minálunk. A felkészülést segíti a stertárunkhoz tartozó saját gyakorlópálya is.

*Évente százezer forintot tudunk adni az egyesület fenntartásához – teszi hozzá Takács János polgármester, aki ezúttal kísérelje is helybéli csapatának. – Most éppen azon munkálkodunk, hogy a régi, idejét jócskán leszolgált tűzoltó gépkocsit modernebb járműre cserélhesük. A parancsnokkal együtt örülök a csapat idei újabb sikerének, jó volt látni őket.*

Tóth Ferenc



A miháldiak győztes csapata

– **Tőzsdén a Balaton Fűszert Rt.** Június 6-tól a Balaton Fűszert Rt. részvényeivel is kereskedhetnek a tőzsdén, tudtuk meg a Kapé üzleti héttől június 2-i számából. A lap információ szerint tavaly kárpótlási jegyért és készpénzért lehetett jegyezni a részvényeket. A befektetőknek akkor azt ígérték, hogy a részvényeiket a tőzsdére is bevezetik, erre azonban többségi tulajdonos hiánya miatt nem került sor. A mostani tulajdonosok azonban úgy döntöttek, nem érdemes tovább várni.

(–)

## Muravidéki kapcsolat

Az idén a Zala Megyei Vállalkozásfejlesztési Iroda vette védősármány alá a magyar–szlovén üzletember-találkozót a Nemzetközi Zalaegerszegi Vásáron. **Böszörményi László** irodavezető megnyitója után **Mayer Miklós**, a Royalspeed egyik igazgatója, vámszakértő – hosszú évekig megyei vámparancsnok – részletezte a szlovén–magyar, különösképp a muraközi–zalai kereskedelmi kapcsolatokat a két ország között az idén létrejött szabadkereskedelmi egyezmény tükrében. Azal a megelégedéssel állapította meg: húsz százalékkal nőtt az egymás közti kereskedelmi arány, hogy ez kiváló kiindulópont a továbbiakhoz. Hangsú-

lyozta egy határmenti, úgynevezett konzignációs raktár létrehozásának előnyeit mindkét fél számára.

**Franc Pucko** a Muravidéki Gazdasági Kamara vezetője szerint hazánk, s főképp megyénk előbbre léphet a mostani 12. helyről Szlovénia kereskedelmi társai között. Szerinte a Muraközben – Lendva és Ljutomer környékéről – 3,29 millió, Zalából oda 5,76 millió dollár értékű áru lépte át a Rédcis–Hosszúfalu határt. Jó alapokon nyugvó, hagyományos kereskedelmi kapcsolat alakult ki a két vidék között, s ha létrejön a közvetlen vasúti összeköttetés, ez újabb lendületet vehet – hangoztatta.

**Štefan Gjerkes** – Györkös István – a lendvai járási végrehajtó tanács (a magyar önkormányzatnak megfelelő testület) elnöke arra hívta föl a figyelmet, hogy a jelenlévő tíz lendvai vállalkozó közvetlen, emberi kapcsolatok fõlvételét kínálja az egerszegi vásár többi résztvevőjének. A járásban – amely 256 négyzetkilométeren fekszik 26 ezer lakossal, amelynek kétharmada magyar – 256 bejegyzett vállalat, 300 kisipari üzem létezik, van hát alkalom a széles körű kapcsolatfelvételre.

**Tone Balazek** a lendvai vállalkozásfejlesztési központot vezeti. Készségesen közreműködik a két tájegységi gazdálkodók, üzletemberek, vállalkozók, kereskedők közötti sokoldalú együttműködés kiépítésében – ajánlotta föl. Szí-

vesen elősegítenék a kölcsönös megjelenést egymás piacain, vagy akár harmadikon is. Mindenki azzal a reménnyel fordulhat hozzájuk, hogy kimerítő felvilágosítást kap a szlovén kereskedelmi, vám, hitelezési és az üzleti életet érintő egyéb jogszabályokról. Vegyes vállalkozások létrejöttét is el tudná képzelni, amelyek hasznosíthatnák a muravidékiek nyugati és a zalaiai keleti kapcsolatait, személyes ismeretségeit.

A fenti ismertetőket követően kisebb-nagyobb csoportokban megkezdődtek a közvetlen tárgyalások, például az Agroker, a TexTravel Utazási Iroda, s más zalai cégek képviselői és a Lendvavidékről érkezett üzletemberek között.

Ferenc Győző



## A szeméttelről Nagybakónakon és Újudvaron

A palini tiltakozóakciók tömegnyomása előtt meghátrálni látszó nagykanizsai önkormányzat Nagybakónak és Újudvar térségében, de még a város területén tervezte felépíteni az új hulladéklerakó telepet. Mint ahogy az már széles körben ismert, Nagybakónakon is tiltakoztak a tervezett helykijelölés ellen, míg az Újudvaron szervezett falufórumon nem gördítettek akadályt a depónia felépítése elé.

Egy környéken, hasonló természeti környezetben fekszik mindkét település, mégis különbözőképpen vélekedtek a szeméttel közeliükben történő elhelyezéséről a helybeliek. Megpróbáltunk utánajárni annak, hogy mi rejlik az egyik igen és a másik nem mögött.

Nagybakónak az elmúlt ötven évben az egyre inkább hanyatló falvak sorsában osztozott. Hatalmi szóval vitték el a településről az iskolát és vonták össze a szomszéd faluval a helyi termelőszövetkezetet. A második világháború előtt még ezeröttszáz lakosú település lélekszáma harmadára csökkent. A helyi munkahelyek megszűnése érzékenyen érintette a munkaképes korú lakosságot. A felszabaduló munkaerőt felszívták a nagykanizsai munkahelyek. Sokan ingázók lettek, s szinte csak hálni jártak haza a faluba. Akik nem bírták a fásasztó buszozás megpróbáltatásait, beköltöztek a közeli városba.

Az egyre inkább előregedő faluban maradtak a falu határa megcsönkítéséért élték meg a vidék elsorvasztásának évtizedeit. A vajda-vágási legelő – ahová a hulladéktárolót tervezték felépíteni – időközben a nagyrécei termelőszövetkezethez került.

Pedig ennek a területnek szimbolikus jelentősége volt a helybeliek számára, ugyanis ezen a területen volt a korábbi legelőbirtokosság, amelyet a bakónakiak saját pénzükön vásároltak meg a palini uraságtól. Most, a termelőszövetkezetek felbomlásakor nyílt hosszú évek után először lehetőség arra, hogy az egykori tulajdonosaik visszakapják földjeiket, amelyek Kanizsa közigazgatási határán kívül fekszenek, de az emberek magukénak, falujuk határához tartozónak érzik.

Sok idősebb ember már tervezgeti, hogy ismét legelőként fogják használni a vajda-vágási területet. Szerintük nem is kell ide más, a zalai ember ezen a tájon mindig is az erdőből és a földből élt meg.

Az ipar, pláne ha értékes földterületet foglal el, nem helyezhető el harmonikusan a régóta megszokott életkörnyezetbe.

Persze jelentős azoknak a tábora is, akik egy sosem visszatérő alkalmat látnak abban, hogy az ő településük közelében valósulna meg az új kanizsai hulladéktároló. Ők azok, akik úgy gondolják, hogy jelentős anyagi haszonra számíthatnak, ha megengedik felépíteni a senki által szívesen nem látott létesítményt. Az évenként befolyó, az elviselet kockázatok kompenzálásaként kapott támogatásból is jelentős bevételre számíthatnak. Jutna pénz így a falu felvirágoztatására.

Akik így vélekednek, azok tisztában vannak azzal, hogy nem lehet manapság pénz nélkül megélni a régi dicsőség romjaiból.

A kétfajta, egymással kibékíthetetlen álláspont hangsúlyos megjelenése parázs vitához vezetett a falu lakosságán belül. Nehéz meggyőzni az egyik tábor képviselőinek a másikat, hiszen az ellentétüket hangzatosabban csak előítéletek alapján ítélik meg. Ők azok, akik csak azt hajtogatják, hogy „nem akarnak második Bagolát”, de nem voltak hajlandók megnézni egy hasonló kialakítású, nem környezetszennyező ausztriai telepet.

A faluban kialakult helyzetben a tervezett telep előnyeit látók nem mernek nyílt propagandát folytatni, elsősorban azért, mert a hulladéktároló elhelyezésének problémáját érzelmű alapon megközelítőket észérvek felvonultatásával maguk mellé állítani nem lehet. Az ellentétek könnyen fájulnak személyes ellentété, amely egy kis falu zárt, egymásra tárt világában senki számára sem megengedhető luxus.

Újudvaron is sokan lennének olyanok, akik nem szeretnék, hogy a falu határán belül épüljön meg a hányatott sorsú szeméttel. De mivel az nem ott fekszik, úgy érzik, hogy tiltakozni ellene nem az ő feladatuk. Pedig a vajda-vágási helyszín közelebb fekszik Újudvarhoz, mint Nagybakónakhoz.

Az említett példákban is kitűnik, hogy a falusi lakosság

nem a környezetvédelmi problémák és érzékenység miatt utasítja el a hulladéktároló építésének tervét. Erről győznek meg minket a Nagybakónak körül is mindenhol látszó, szétszórt szeméthegek, amelyek biztosan nagyobb veszélyt jelentenek a föld és az élővizek számára, mint egy korszerű hulladéklerakó telep.

Az elutasítás mögött inkább azt kell látnunk, hogy az eddig háttérbe szorított régiókban is szeretnék önállóan, minden más nagyobb település diktátuma nélkül megszervezni azt a kívánatos, régi falusi életet, amit mára már csak a romantikus emlékezet őrzött meg. Az önszerveződés fellángoló igénye először azoknak a régi szervezeti és termelési formáknak az újra megszervezésének képében jelentkezik, amelyek jellemzők voltak a régi, önálló életre képes falu-

ra. Ennek az állapotnak a pillanatnyi igenlése teremti meg a folyamatosságot a régi és az új élet között, amely alapról indulva kezdődhet el az új falusi élet igazi megszervezése: az átgondolt korszerűsítés megindulása.

A múlt romantikus felmagasztalása, az átmenet korszakában, úgy látszik hogy képes megakadályozni olyan törekvéseket, amelyek segítségével könnyebben lenne adható korszerű felelet az élet új kihívásaira. Azt már csak remélhetjük, hogy amikor a vágyak ereje megtörik majd a boldogulás reális adottságain, a kiszemelt települések lakossága megváltoztatja álláspontját és részt vesz azoknak a létesítményeknek – például korszerű hulladéktároló – a létrehozásában, amelyek üzemeléséből minden félnek inkább haszna, mint kára származna.

Lencsés Gábor

## MIT SZÍVTUNK BE?

### ÁLLAMI NÉPEGÉSZSÉGÜGYI ÉS TISZTJORVOSI SZOLGÁLAT ZALA MEGYEI INTÉZETE

#### Laboratóriumi Osztály Levegőtisztviselési eredmények

Mintavételi hely: Csengery út 2.		ÁNTSZ Városi Intézet	
	Kén-dioxid napi átlag µg/köbméter	Nitrogén-dioxid napi átlag µg/köbméter	
1994. 05. 23.			23
1994. 05. 24.	1		
1994. 05. 25.			1
1994. 05. 26.	0		
1994. 05. 27.			8
1994. 05. 28.	2		
1994. 05. 29.			8
Mintavételi hely: Kinizsi út 95.		Kenyérgyár	
1994. 05. 23.			16
1994. 05. 24.	0		
1994. 05. 25.			10
1994. 05. 26.	0		
1994. 05. 27.			52
1994. 05. 28.	1		
1994. 05. 29.			39
Mintavételi hely: Petőfi út 5.		Fiúkéllégium	
1994. 05. 23.			10
1994. 05. 24.			41
1994. 05. 25.			
1994. 05. 26.	2		
1994. 05. 27.			15
1994. 05. 28.	0		
1994. 05. 29.			4
Levegőtisztviselési határérték µg/köbméter:		150	85

Megjegyzés: Az adatok hiánya azt jelenti, hogy nem történt mérés.



Piros maci a zsaruktól

## Folyamatos idegenforgalmi ellenőrzés-sorozat várható

A Magyar Közlönyben ugyan megtalálható a közlekedés rendjét szabályozó törvény legújabb, 1994. június 1-jéti érvényes módosítása, mégsem hiábavaló föl-hívni a figyelmet néhány új mozzanatra.

Mindenek előtt arra, hogy ezentúl a lakott területeken kívül mindenütt kötelező a világítás bekapcsolása. Kitiltották a teherkocsikat a párhuzamos közlekedésre alkalmas úttest belső sávjából, mert tizenégy hónap alatt bebizonyosodott, hogy lassítják a forgalmat. Az ötven kilométeres megengedett legnagyobb sebességről viszont az, hogy jelentősen csökkent a balesetek száma bevezetése óta. Tehát érvényben marad továbbra is a lakott területeken, s ezt jó lesz észben tartaniok a száguldo-

zóknak. A rendőrség továbbra is szigorú és kérélnhetetlen marad velük szemben. Új kiegészítő tábla is kerül a várakozni tilos táblával ellátott helyekre: autót elszállító járművet ábrázoló munka közben. Vagyis: aki ilyen helyen hagyja a szerkerét, számíthat rá, hogy elszállítják. Az első ülésen százötven centinél kisebb gyermek – és felnőtt! – nem utazhat, a biztonsági övet viszont nekik, s a náluk hosszabbaknak is be kell kapcsolni. A bérkocsik – taxi – vezetői csak akkor mentesülnek az alól, ha utast szállítanak, egyébként nekik is kötelező a „pányva” használat.

Aki minden szabályt szépen be-tart, udvarias, előzékeny, vagyis a KRESZ maradéktalan érvényesítésével kocsikázik, piros pontot kaphat a rendőrtől forgalomel-lenőrzések idején október 31-éig. A kártya birtokosai sorsoláson vesznek részt, a fődíj egy személyné. Zárban három ezer darab kártyát oszthatnak szét az ellenőrző zsaruk. A kerékpárost is megjutalmazhatják, azt, aki pontosan teker, fején a kerékpáros sisakkal, s minden kelléke megvan: világítás, csengő stb. Hogy a kártya kitöltése mennyire tartja majd föl a forgalmat, a kö-vekező hónapokban kiderül. Mindenesetre Borsodban már nagy sikere van a rendőri piros pontnak. Ezt a lapot egyébként csakis egyenruhás rendőr adhatja a közlekedés kiválóinak, saját be-látása szerint.

Emlékeztetőül: a megyei közle-kezési felügyelet igazgatójával le-folytatott beszélgetésen lapunk ve-

tette föl a kifogástalanul vezetőék elismerését. Paksa István egyet is értett vele. Örülünk, hogy megva-lósult az ötlet, még ha zökkenőkkel jár is. Talán megszilárdul tőle a közlekedési fegyelem, udvaria-sabbak leszünk mi; kormányteke-rők.

Itt az idegenforgalmi idény, cél-ország lettünk. Tavaly az ország lakosságának négyszerese fordult meg ezen a 93 ezer négyzetkilo-méteren, mindenek előtt a Balaton környékén. Megyénkben Hévíz, Zalakaros és most már Lenti is számottevő vonzerővel bír. Föl is készült a rendőrség az idegenfor-galommal együtt járó bűnözés fé-nek tartására, természetesen a Ba-laton partján, természetesen a Zala-karosra a nemrég fölavatott őrsön kí-vül a városi kapitányság is vigyáz. A kilenc tanuló rendőrnek remek „tanpálya” a fürdőhely. Vonyarc-vashegyen, valamint Keszthelyen és környékén harminc rendőr szakközépiskolással is megerősítik az állományt. A forró nyomos szolgálat is nagyobb figyelmet kap. Havonta pedig átfogó, me-glepetésszerű közlekedésbiztonsági ellenőrzéseket tartanak az egyen-ruhásokon kívül polgári ruhás rendőrök is.

Mindezt a megyei rendőr-főka-pitányság sajtótájékoztatóján Sze-kér József alezredes, Balás Márton alezredes és Molnár Gyula főhad-nagy mondta el, hozzátéve: külö-nös előszeretettel fognak fölbuk-kanni főképp a Balaton-parti disz-kókbán, amelyek egyre inkább a simlisek, kábszeresek búvóhelyei-vé váltak.

F. Gy.

## HELYI TERMÉSZETI ÉRTÉKEK

Az egerszegi városfej-lesztési bizottság számba vette a megyeszékhely olyan természeti értékeit, amelyek védelemre, megkí-melésre érdemesek és szor-ulnak. Főképp a platánok, hársak és vadgesztenyék számíthatnak nagyobb oda-figyelésre. Különös érték a bazitai 500 éves bükkfa, a kórház melletti és a volt Lenin úti platánosor (ma ez is az utca neve). A fakincs megvédésére ezentúl tilos behajtani segédmotorral a sétautakra.

Persze, a tilalmak – pél-dául a táblák – ellenére még vígan fölállnak a koc-sik a ZAÉV-szálló előtti vadgesztenyék közé, bün-tetlenül.

F. Gy.

## MÓDOSULT A KRESZ

A járdán parkoló gépkocsi-vezetők figyelmébe ajánlítható, hogy ezután a járdá belső szé-létől számítva legalább másfél méternyi helyet kell szabadon hagyni a gyalogosoknak. Így ók, meg még a gyermekkocsi-val közlekedők is elférnek. Ugyancsak a parkolással kap-csolatos a következő módosítás is. A szabálytalanul parkoló gépkocsik kiváltásakor rend-szerint vita keletkezik, ezért egy kiegészítő tábla felszerelésével a jövőben egyértelművé válik, hogy a hatálya alá tar-tozó útszakaszon szabályosan vagy ennek ellentétéként par-kolt a jármű. Ezeket a kiegészítő táblákat ott fogják elhe-lyezni, ahol a tilosban várako-zók nagymértékben akadályoz-zák a közlekedést.

A másik újdonság, hogy la-kott területen kívül – napszak-tól függetlenül – valamennyi útvonalon kötelező a gépjármű-veken a tompított fényezőró használata. Az illetékesek ez-zel a rendelkezéssel a frontális ütközések lecsökkentését remé-lik. Talán ez lesz a módosítás legvitatottabb pontja.

Az elmúlt év tavaszán a te-herautók számára szabaddá vált a belső sáv használata. Június 1-től párhuzamos közlekedés esetén a teherautók a külső sávban közlekedhetnek, és csak a balra kanyarodásra való fel-készüléskor vagy forgalmi okokból vehetik igénybe a bel-ső sávot.

A jelenlegi változás A köz-úti közlekedés szabályairól szóló 1/1975. (II. 5.) KPM–BM együttes rendeletet módo-sítja és egészíti ki.

B. E.

## Amikor még nem volt KRESZ

A legelső „forgalmi problémával” a Jászberényben élésző... Ra-bokat Fenyő Törvényszék” aktívban találkozhatunk így írunk 1831. október 24-én:

„Ezen Törvényszékben első fordult... szomorú esetekből tapasztalván... hogy a Kiseb Gyermekek... a Kocsiknak sebes járásuk végett elgázolhatnak és banyu töreitnek... Köz útra tétetni ren-deltetik... hogy a Kocsikkal és Lovakkal való sebes járások... testi büntetésre terke alatt újonnan... eltiltatnak.”

„... Városokban és helységekben a kocsival sebes hajítás szo-rossan tiltatik... az ezen tilalmat áthátigó... helybéli előjárások által 12 pálcza tűszakkal rendeltetik lenyitítani.”

„... a székelypályáról minden letakarítandó m... járások el... akadályozásán kívül a lovak megszilajosodását is okozhatják.

Mintán a rendetlen kitérés, látogatott utakon igen gyakran lenn-akadást... székelypályán... szabályt... állapítatik meg: hogy minden úton balra kell kitérni. Az előrehajító jobbra törőnjék.

... Az ú... gyalogjárdaival való hajítás... kavicskálma... gázolása tilos. Hasonlag a tenoroknak... és mérőföldmunkáknak, út- és föld-karfiának minden rongálás... ú... fog... bűntetési.

Hidakon a sebes hajítás tilalmas.”

Tóth László,

a kiskőrösi Köztéri Múzeum vezetője

## Gímpáfrány



Nyelv alakú haraszt, amely főként a középhegy-ségeket díszíti. A Nagyka-nizsa környéki dombvidé-ken ezért tűnik furcsának a megjelenése. Védett nő-vény, eszmei értéke: 2000 Ft. Régebben gyógynö-vényként alkalmazták, Lasztonyán pedig koszorú-kötésre használták. A zalai ember az angyalírta-fű el-nevezést adta neki. Nyil-ván utalva egyik jellege-zettségére, a levelek fonák-ján – frászhoy hasonlóan – párhuzamos sorokba rende-zett spóratartó füzérekre.

- L.G.-



# TERMÉSZETVÉDŐKKEL OLTÁRCON

Nemrég, a Középdunántúli Természetvédelmi Igazgatóság és a Magyar Madártani és Természetvédelmi Egyesület közösen szervezett terepi kutatómunkáit Oltárc környékén. A cél a környék erdei értékeinek feltárása volt, aminek különös aktualitást adott, hogy tervezési; előkészítési szakaszban van az Oltárci Tájvédelmi Körzet, ami megyénk egyik jelentős természeti értékének védelmét valósítaná meg. Reméljük, hogy a hivatásos természetvédőknek sikerül megegyezni az érintett erdőgazdaság illetékes vezetőivel és mielőbb realizálódhat az Oltárc, Valkonya, Obornak, Bocska és Bucsuta települések határárt érintő terv.

Az elképzelések szerint mintegy 3500-4000 hektárnyi terület tartozna az Oltárci Tájvédelmi Körzethez, amelyben főleg idős bükkösök és kaszálók kerülnének védelemre. Ezen a tengerszint feletti magasságon különben is kurióznaknak számít a bükkerdők jelenléte, amelyek a középhegységi területeken, mint inkább a dombvidéken jelennek meg. Itteni természetes megjelenésüket a környék klímáját aktívan befolyásoló hatások tették lehetővé.

Ezen területen nincsen nyári aszály. A mediterránium közelsége folytán nyáron is bőven hullik csapadék, míg az Alpok közelsége miatt gyakori a felhősödés és a nyári hőmérséklet maximuma is kisebb.

Az említett települések az utazás végállomásai. Az út a falvak végéig vezet csupán, köztük – essencek egymáshoz bármilyen közel is – nincsen közvetlen összeköttetés.



Tájvédelmi csendélet

(Lencsés Gábor felvétele)

Ebben a körzetben emiatt maradtak fenn egy tömegben idős erdők, amelyek sok természeti kincset rejtettek magukban.

A természetkutatók érkezése felbolygatta a kis falu mindennapjait. Sokan érdeklődtek kíváncsian a messze földről érkezőeknek után, akik a régi óvoda épületében ültöttek tanyát.

Korán kezdődtek a napok. A hideg és az orkánerejű szél gyakorta tette próbára kitarásukat. Az idő még napsütéses napokon is csak jó tíz óraker kezdett elviselhető lenni. Maguk oldották meg mindvégig saját ételmezésüket. A fatűzelésű kályhán gyakran melegedett konzerv. Egyszóval igazi tábori

körülmények voltak, amelyeket ma már csak a jó értelemben vett megszállott természetvédők (járók) kedvelnek.

A túra egyik fő célkitűzése volt, hogy a Zalában már eddig is többször látott hollókat fészkelés közben figyeljük meg, ami még nem sikerült eddig itt senkinek sem. A fészkek sikeres megtalálására csak a lombfakadás előtt van esélye a természetbúvároknak. Később a lombkorona már elrejtene teljesen a fészket és nem sok eséllyel lehetne meg tudni: melyikben, milyen madár is lakik?

Perseze a holló sem buta madár, sőt igen tanulékony. Megtévesztő trükkökkel próbálja elkerülni,

hogy kifürkéssék titkát. Több napon át folyó célirányos kutatás sem hozta meg az eredményét. Többször felbukkant ugyan a holló, de nem sikerült fészkére akadni. Az utolsó nap szinte véletlenül sikerült megtalálni a fészket. Egyszer csak ott volt egy hatalmas bükkfán, mintegy huszonöt méter magasságban.

Még nem tudta senki sem, hogy mit rejt a fészkek. A felnőtt madarak sem repültek oda a világ összes kincseért sem. Am az éhség nagy úr, a fiókák nem várhatnak sokáig. Ha vannak utódok, a madarak rövidesen odarepülnek.

A várakozás nem tartott örökké, bár nagyon soknak tűnt. A nagy madarak vittek táplálékot kicsinyeiknek, rászállva a fészkekre. Pillanatokig, de tisztán volt látható a fiókák alakja. Abban az ünnepélyes pillanatban sikerült Zalában először megfigyelni fészkeiben a hollót. (Kicsit körülnéztünk és észrevettük, hogy már az előző napokban is jártunk a közelben.)

Más eredményei is voltak a hollófészkek utáni kutatásnak. Sikerült megfigyelni a Magyarországon nagyon ritka vörös kányát, és mintegy melléktermékként, több egerészölyv-fészkek felfedezése is megtörtént.

Számos védett növény előfordulását is sikerült bizonyítani. A legérdekesebb lelet minden bizonnyal a völgycsillag nevű növény előfordulása volt. Ezen kívül sikerült rátalálni a lónyelvű csodabogyó egy kéihektáros állományára, amely éppen ott-tartózkodásunk idején virágzott. Több orchidea-féle is előkerült, mint a kétleveles sarkvirág és a békakonty. De előkerült a farkasölő sisakvirág is.

A nyert adatok elégségesnek látszanak ahhoz, hogy megalapozzák a terület tájvédelmi körzette nyilvánítását. Reméljük, hogy erre hamarosan sor fog kerülni.

Lencsés Gábor

## Védett is lehetne

Kirándulók hada keresi rendszeresen fel – az újudvari Csibíti-völgyhöz hasonlóan – a nagybakónaki Kősziklaszurdokot is. Sokakat a Nagykanizsa környékén máshol nem látható homokkőfalak látványa, netán leküzdésük nehézsége vonz.

Vannak, akik még nem vetődtek el erre a kirándulóhelyre, másoknak csupán egyszeri kikapcsolódást jelent felkeresése, de vannak, akik nem tudnak megszabadulni lenyűgöző szépségétől, és évről-évre visszajárnak ide.

A szurdok egymásra települő homokkőpadokba mélyült. Maga az üledékes anyag egy emberi léptékkal mérve igen távoli, a földtörténet mérföldjéhez viszonyítva viszont igen közel pillanatban

képződött egy hatalmas, tengerparthoz közeli deltatorkolathoz.

A völgy bevágódása után érdekes, bizarr alakú homokkőformák alakultak ki a vi-zek és a fagy munkája nyomán. Igaz, ezekben a fantáziánkat is megmozgató alakzatokban – az egyiket Anyósnyelvnek keresztelték el a tréfás kedvű természetbarátok – nem gyönyörködhetünk időtlen időnkig. Ma is formálódik a szurdok, amiről a frissen elszállított hordalék és a magas partoldalról le-lezakadó fatörzsek is kézzelfogható bizonyosságot nyújtanak.

Egyszerre figyelhetjük meg a régen kialakult kőzeteket és azokat az erdőket, melyek folyamatosan pusztítják a felszínt. A szurdokvölgy amellott, hogy otthonát ad több védett növény nagyobb állományának (karéjos- és díszes verespáfrány), alkalmas az élettelen természet dinamikus változásának bemutatására. Mindenképpen védelemre érdemes. A Csibíti-völgy példa adott, márcsak lépni kellene.

L. G.



Fotó: Lencsés



## Versenytergelyezés

A Polgármesteri Hivatal Vagyonhasznosítási és Vállalkozói Irodája június 7-én délután a hivatal alagsori tanácskozó termében versenytergelyezést tartott a Nagykanizsa-Palin Herkules utcai két lakótelek értékesítésére.

Az árverést vezető Kovács Zoltán irodavezető a vételi szándékot bejelentő négy személy előtt ismertette a feltételeket: a családi ház építésére szánt két telek 749 illetve 750 négyzetméter nagyságú, tetőtér beépítésére is van lehetőség, a terület beépítési aránya 30%-os és közművesített, a közművek bekötése a vendöket terheli, a kikiáltási ár egyenként 650 ezer Ft, az árverés 10 ezer Ft-tal történő licitálással történik.

A 4741 helyrajzi számú, az utca északi végén lévő utolsó előtti telekre ketten pályáztak, s rövid licit után a telek 670 ezer Ft-ért kelt el.

A 4742 helyrajzi számú, az utca északi végén lévő utolsó telekre három pályázó jelentett be vételi igényt. A licit itt sem tartott sokáig, ugyanis a végső értékesítési ár 700 ezer Ft lett.

(Tih-1)

## Határesetek

A Nagykanizsai Határőrség Igazgatóság által ellenőrzött magyar-szlovén szakaszon május 30. és június 5. között huszonhatan akadtak fenn a zöldhatáron az éber járőrök horgán és hatan futottak a szlovén szervek karjaiba. Valamennyiüket az idegenrendészeti eljárás során kiutasították hazánkból. A magyar-horvát határon két román Murakeresztúrnál, egyet pedig Gyékényesenél szedték le a vonatok padlasteréből. Egy bosnyák polgár illegálisan szökött be országunkba, ám elfogása után védelmet és elhelyezést kért, így a nagyatádi befogadóállomásra szállították. A horgászat szerelmesei szenvedélyükben nem ismernek határt, ezért történet meg ismét Bolhónál, hogy a Dráva magyar partján ülve figyelte két horvát úszók mozgását, megsértve ezzel a végek rendjét. A magyar-szlovén átkelőhelyeken 77246 utast és 22796 közúti járművet, míg a magyar-horvát átkelősi pontokon 156960 utast, 48169 közúti járművet, valamint 5926 vagont ellenőriztek és léptettek át. Sármelléken, az ideiglenes légi átkelőhelyen kilenc repülőgép és 211 utas fordult meg. Beutazási feltételek hiánya miatt húsz külfölditől tagadták meg a beléptetést határhozánk.

-k.r.

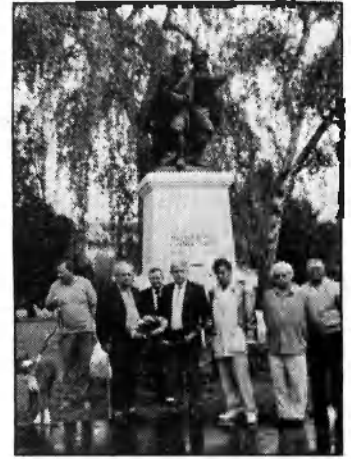
## Trianonra emlékezett az MNSZ városi szervezete

Június 4-én szerte az országban, de határainkon túl is, a magyar hazára oly gyászos trianoni békeszerződés 74. évfordulójára emlékeztek. 1920 júniusában az akkori Magyarország területének kétharmadát darabolták fel a győztes szövetséges nyugati hatalmak, s hárommillió magyar ember vált hazátlanná!

Erre emlékezett e napon Nagykanizsán a Pócza Attila által vezetett Magyarok Nemzeti Szövetsége, amelynek tizenöt fős városi csoportja koszorút helyezett el az Erzsébet tere kezdeményezésükre tavaly visszahelyezett szobor, az I. világháborús helyi 20-as gyalogezred hősi emlékmű talapzatánál.

A kanizsai MNSZ-csoport ezután Kőszegre utazott és részt vett a nyugat-dunántúli terület emlékünnepe, amelynek keretében történelmi előadásra, tárlat megtekintésre, megrázó emlékbeszédre; Kőszeg város egykori polgármesterének, vitéz dr. Nagy Miklós emléktáblájának felavatására; végül koszorúzásra került sor a Kecskeméti Honvéd Hagyományörző Egység díszőrsége mellett, Kőszeg város jelenlegi polgármestere, a helyi Trianoni Társaság vezetője, Bosnyák Imre MNSZ országos tiszteletbeli elnök, az MNSZ Nagykanizsai Szervezete és több más résztvevő hazafias szervezet képviselői által.

A koszorúzás közben sokak



szemében könny csillant, amikor a közeli osztrák határon túlról áthallatszó harangszóval egyidőben a tizenkét méter magas kőszegi Trianon-keresztnél mintegy százötven ajakról hangzott el az ima-ének: „Boldogasszony Anyánk... Ne feledkezzél el szegény magyarokról!”...

(tihany)

## Húzódik

### a Terv utca beépítése

A Városfejlesztési Bizottság legutóbbi ülésén ismét foglalkozott a Terv utca északnyugati végének beépítésével. Miután *Berczeli Emília* városi főépítész ismertette a pécsi tervezők által készített beépítési terveket, a VFB az alábbiak szerint véleményezte:

– Elviekben támogatta a beépítési tervekben foglaltakat.

– Mivel felmerült az ott lévő gázfogyasztó mielőbbi áthelyezése és a közművek kiváltása, értékesíthetővé és beépíthetővé válna a felszabaduló terület, bár erre már több mint egy évtizede építési tilalom van érvényben!

– A további terveket egyeztetésre és véleményezésre július 31-ig be kell mutatni a VFB-nek.

t.i.

## Az észak-keleti városrész RRT módosítása

A városfejlesztési Bizottság június 1-i soros ülésén tárgyalta *Nagykanizsa észak-keleti városrészének Részletes Rendezési Tervét*.

Bevezetőben *Sónicz István* tervező ismertette a tervezetet – összefüggéseiben, majd részleteiben.

Tárgyalás és vita után a VFB állásfoglalása:

– A parkoló- és garázsszámot a kor követelményeinek megfelelően biztosítani kell.

– Egy kézben a külkapcsolatok. Június 1-től Gerencsér Tibor, a Humán osztály vezetője saját kérésére felmentésre került eddigi beosztása alól, s ezután a város nemzetközi, testvérvárosi kapcsolatait fogja koordinálni. A hivatal Humán osztályának vezetője eddig is

– Mivel a 8. sz. saroktömb megközelítése járművekkel nehézséges, a tömb kicsatlakozását a régi 7-es útra közvetlenül kell megoldani.

– A közlekedési tervrésznek tartalmaznia kell a kerékpárutak nyomvonalát.

– A tervező és a városi főépítész egyeztetésén felmerülő problémákat a VFB elé kell terjeszteni véleményezésre

(tih-i)

sokat tett újonnan kialakított testvérvárosi kapcsolataink ápolásában – indokolta a felmentésről szóló döntését dr. Kereskai István polgármester. Az osztály vezetését, amely tisztre pályázatot írnak ki, egyelőre Csordásné Láng Éva látja el.

(–)

## A kútba ugrott

Az egyik éjszaka a lakat lefejtésével eddig ismeretlen valaki behatolt a sornási szeszfőzdébe, ahonnan réz fűlszerelési tárgyakat lopott el. Egy hahóti férfi arról tett följelentést a rendőrségen, hogy apósa, aki 52 éves, alsórajki ember, kútba ugrott és meghalt. A rendőrség nem talált bűncselekményre utaló nyomot.

Az egyik nagykanizsai presszóból az ajtó befejtése után ellopták a pénztárgépet, amely tizenhatezer forintot ér. Ugyancsak városunkban az egyik Ford kocsiból ellopták a

tulajdonos gázpisztolyát, autóstás-káját és iratait. A rongálással huszonhatezer forint kárt okoztak. A koci egy nagykanizsai lakosé.

Gelséről tett bejelentést egy asszony, hogy nem engedi be a házba az élettársa, s ezzel akadályozza három hónapos csecsemőjének ellátását; órákon át nem tudta megszoptatni a gyereket. A rendőrök intézkedtek.

Tótszentmárton környékén hegyi pincék ajtaját befejtették és gázpalackot, karórát, szódás szifont és kapálógépet loptak el. A lopással és a ron-

gálással összesen legalább negyvenötezer forint kárt okoztak az eddig ismeretlen tettesek. A bánokszentgyörgyi kocsmában szóvaltásba keveredett egy ember a falubelijével, aki alaposan képen törölte.

Rongálási kárról nem szól a jelentés...

Tótszerdahelyről tettek bejelentést, arról, hogy volt férje megjelent az asszony lakásán, akitől hosszabb ideje külön élt. A férfi zaklatta, veréssel fenyegette a nőt. A rendőrség tett rendet a házaspár között.

Az egyik éjszaka üzletház kizaklatát törték be, s elloptak három férfi pulóvert.

F.



## ŐSLÉNYKUTATÁS

Az „örök zenekarra” való emlékezés szomorú apropója az, hogy 45 évvel ezelőtt született a Led Zeppelin azóta elhunyt frenetikus ujjművésze, ritmusmestere John Bonham, akit – Tardos Péter újságíró szavaival – kábítóseres fiolákkal, prostituáltakkal és kiürített borospalackokkal együtt vitt át a túlvilágra Kharón a „görög révész”. Ez a zenekar maga az álom, a rockzene reformerei ök, és olyan hatásokat fejtenek ki ma is a rockzenei szubkultúrára, amely eddig még senkinek sem adatott meg. Nem alaptalanul választották a Led Zeppelin nevet, hiszen Ferdinand Zeppelin kétségtelenül a repülés egyik legjelentősebb fejlesztője volt. Bonham is állandóan „szállt”, s túlhajszolt, túlélesztett életmódja közepette robbant fel 1979-ben. A név nagyon találó és még számos párhuzamot vonhatnánk az együttes tagjainak életrajzával. Kik is voltak ök? Az ébenhajú, gyermekarcú Jimmy York Page, aki előző zenekarában a csodálatos Yarbuds-ben a basszusgitárt kezelte, s ennek feloszlása után tért át a szólógitárra és megalapította névtelen

zenészekkel új zenekarát, a Zeppelint. Bonham-on kívül ekkor lett a banda tagja a szakmailag kiforrt, művelt J. Paul Jones és egy angyalfürtű énekes, Robert Plant. A nyilvánosság elé lépés – megerősítve egy kormos balkelel – 1968-ban történt. Page szólói közben bravúrt bravúrra halmozott, a fekete hangú fehér énekes Plant pedig könnyedén ugrotta át az oktávokat. A halvány siker után ráérezve, hogy „senki sem lehet próféta hazájában”, átrándultak az Új Világba és ott lett belőlük óriási sztárcsapat. Ezután vették fel második albumukat, amely minden idők legimpozánsabb zeneötvezete. Whole Lotta Love, Lemon Song, Thank You, Heartbreaker, amelyben a drámaiság éppúgy jelen van, mint a könnyed líra. A Moby Dick című dal dobálma Bonham felejthetetlen tehetségét és tudását helyezi előtérbe. A következő albumon gyönyörű Rhythm and Blues dalok szerepelnek, mint a Immigrant Song és társai, a továbbiakban a klasszikus témákat is szívesen alkal-

mazták Page-ék. Majd a piramis csúcsa a Stairway To Heaven balladája jelent meg a IV. albumon, ahol a Black Dog és a Going To California dalok se mennek kutyaszámba. Egyébként Page használt először vonót szólógitárra és kétnyakú gitáron is előszeretettel pengetett. Az 5. albumon aztán erőteljes újítást hajtottak végre, funky, reaggae is került a repertoárba, és instrumentális, akusztikus dalok is felkerültek a korongra. A zene ekkor már a dekadencia jegeit hordozza, öncélúvá vált, minden zenész önmagát próbálta előtérbe helyezni. 1979 a tragédia éve, Bonham halott, és a zenekar lassan szertefoszlott. Ma Page Coverdale-val (ex Whitesnake és Deep Purple) próbál szerencsét, Plant szólókarrierje hullámfürdő jellegű, de a zenekar emlékei mindig nagyon mélyek. A II. lemez elején található apró köhintés figyelemfelkeltés ma is, hogy a tagokban aranyat érő kincs rejtőzik, és ezt egyszer még megismeri, majd teljességében a világ.

Pulai Gábor

## Rock-News

☛ Május közepétől tart az Ömen-turné, sőt júniusra és júliusra is áthúzódik a dolog, mert az „öt nem kopasz” egy kocsmát, klubot sem akar kihagyni a nyárelőn. Június 17-én Kanizsára érkeznek, július 23-án a PeCsában lemezbemutatót nyomatnak. Aki akar, szavazzon, melyik tizenöt Ömen-nótát hallgatná szívesen a koncertalbumon. Postacímük: Bp. 1243, pf.: 653.

☛ Közeli SING-SING-koncertek: június 16., 23., 30. – Siófok; 17., 24. – Balatonfüred. Hogyan juthatok oda? Ne csak zoknit stoppoljatok, pupákok!

☛ Még odaértek holnap a Fradi-pályára (11-én), ahol a Mobil kavár egy rock-show-t, tévé-, koncertalbum-felvételek, Babolcsay néni, ajándékok, meg a ... tudja, még mi.

☛ Lerch Angyalbandi újabb angels-ei a „Szomjas angyalok” fantáziadús albumon hallhatók még egy Best of ...-ig, ennek bevételeit a szerző jótékony célra ajánlotta fel.

☛ Belázs Fecó Fidesz-színképben indult a Vas megyei képviselők választási koncertjén. Befejezetlen szimfónia lett a dologból, de ahogy Fecó papát ismerjük, abból (is) valamilyen lemez lesz. (Hogyan nem ültem a Parlamentben?)

☛ Fridi támogattja a ZIG kórus sorra nyívt a musical-klasszikusokat, mindez már kazettán is magatokéva tehető.

☛ Mester és Tanítványai a második albumon robiznak, addig a tévében, rádióban nézhetitek-hallhatjátok őket, reggel, délután, este. Új klip is készült: „Mondd, tudsz-e sírni?” címmel.

☛ Ja! Savaria Fest '94! Helyszín: a szombathelyi szabadidőközpont. Idő: július 8. (blues-), 9. (rock-), 10. (country-fesztivál).

☛ A Machine Mouse tagja lett Vedres Joe, ex-Rice, ex-Bikini, ex-Telegram. A Gépegerek új albuma is kész, címe: Deep Press.

☛ Augusztusra várható az August Förster „Rosszkor születél” című anyaga, CD-n és kazettán.

☛ Van EXOTIC! Sipos F. – no, Vámos Zsolt – no. Hetényi – yes. VILMÁNYI (!) – valami van... Kiadó, az nincs, album, doszta.

L. I.

## Rock Maraton negyedszer a szekszárdi Csörge Napok keretében!

Július 14-én, csütörtökön délután indul útjára a gönyör és el sem múlik vasárnap hajnalig, reggelig?, délig? A zárás csak rajtatok múlik! A monstre buli – nem t'om hogy csinálták – ingyenes! Ja, és csápolhattok az Aurórának, August Forsternek, Van Droghnak, a Prosecturának, a Crazy Blues Bandnek, Török Ádámnak és a RABB-nak, a Tűzkeréknek, Hobonak és Billnek, Vikidál Gyulának, a Dodanak, meg még vagy harminchárom bandának.

L.I.

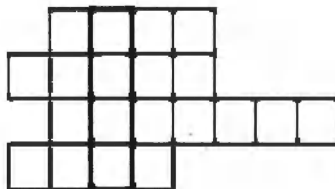
**Metal Hammer június:** Paradise Lost – Pride n'Glory – Cannibal Corpse – Deicide – Guns N'Roses – stb. – stb. – stb.

**Metal Mirror legfreshebb szám:** exkluzív interjú az

Aerosmith-szel, a Motörhead-del, a Manowarral, a Gamma Rayjel, a Machine Mousezal, a Panterával, +lepi, lemez- és demóismertető, hírek.

-s-a

## Rokkockák



1. öregedő kóborló rocker
2. Hendrix, Fülög, Zámbo
3. a négy gombafejű
4. Puskin mozija

A vastagon szedett oszlopban egy nagy magyar rock-csapat neve látható. Megfejtéseket június 24-ig várunk a pf. 154-be. A helyes megfejtést beküldők között kisorsolunk egy Pannon Rock Channel II. kazettát.

-L-

Ha nyár, akkor buli. És mi a bulira legalkalmasabb hely? Na? Hát persze, hogy egy rocktábor! Idén – eddigi ismereteink szerint – az alábbi happeningekre jelentkezhettek:

• III. Nemzetközi Ladánybene 27 Reggae Tábor, július 5–10. A helyszín a névben. Részvételi díj: 4800 Ft. Viszont a nevezéssel jó lesz, ha siettek, mert a postára adási határidő június 10., azaz MA! Válaszbo-

rítékot ne felejtis feldobni! Cím: Ladánybene 27, Budapest 1399. Pf.: 701/1045.

• Országos Rock Gyermek Tábor, július 24–31. Helyszín: Tokaj. A jelentkezéssel itt sem árt iparkodni, lévén a beküldési határidő igen közel van. Cím: Magyar Rádió, 1800 Budapest, Bródy S. u. 5–7. A Rock Gyermek Szerkesztősége (Szigeti Ferenc szerkesztő).

• Vastagabb pénztárcájú-

aknak kínál kikapcsolódást Zoltán Erika II. Táncbórában augusztus 7–14-ig. Hely: Esztergom-Bűbánatvölgy. Részvételi díj: 10:500–14:500 Ft. Cím: 1461 Budapest, pf.: 7. Tel.: 118-1133/406-os mellék.

• Sing Sing Tábor, augusztus 25–29. Helyszín: tokaji kemping. Részvételi díj: 1300 Ft. Cím: Tokaji Városi Művelődési Központ, Rákóczi út 52. Tel.: 06-47-352-003.



# ERDÉLYI KÉPEK

Hatalmas erdőségek, ősfenyvesek, fénylő havasi legelők, kanyargó, szorosokba zárt folyók, titokzatos tengerszemek, hajdani várak, várkapuk, erődtemplomok és évszázados fatemplomok. Ez Erdély! A természet szépségének és a történelmi emlékeknek egy olyan tárháza, amelyet mélyen, a szívünkben várokozottatva a Kárpát-medence táján élők előbb vagy utóbb mind látni szeretnének.

A ZALA VOLÁN Utazási Iroda rendszeresen szervez olcsó erdélyi körutakat, célszerűen sűrű és emlékezetes programokkal. Legutóbb április 29-től május 4-ig harmincnolcas létszámmal indult el észak-erdélyi barangolására egy főleg kanizsaiakból álló zalai csoport. Ezen az úton szerezte élményeit az újságíró is. Bezárva a borondót, kéznél tartva a meleg pulóvert, a jegyzetfüzetet és a fényképezőgépet, váratlan örömmel sorával meglepetve tette meg a több, mint háromezer kilométeres utat.

Erdély az ellentétek földje. Érzelmileg, valamint a feltároló építmények látványa, az életmód és a szokások világa szempontjából is.

Egyik nap még azt hittük – felkapaszkodva az Olt partjára, hogy Tusnádfürdő óriási, évszázados fenyvesek közé épült, a Monarchiát idéző üdülőtelepnél talán nincs is szebb látvány, de másnap már a Nagycsomád 950 méter ma-



Kovászna hegyektől koszorúzva

totat. Egy kis semmi patak, a Békás, utat keresve magának Moldva felé, tátongó, hatalmas, festői szurdokvölgyön át zuhogva rohan, s 300–400 méter magas függőleges mészkőszikrek közül kikerülve, hagyva magát hegyomlás által eltorlaszolni, a természet különleges ajándékát produkálta. A Gyilkost, azt a tavat, amelyben a vasoxidos, meszes víz által konservert vízből kiálló fenyők csúcsai egy másfél száz évvel ezelőtti biológiai rendre, s a hozzátartozó életvitelre emlékeztetnek. A Békás-patak megszeliélve, az Ara-

eljáróztunk az itt a Maros, ott a Maros, hol a Maros idegenforgalmi játékot, s közben a legszélsőségesebb arculatát is megismerhetük a folyónak, amelyik szinte végigkísérte útunkat, a Kelemen havasokba zúgva, Piskinél csendesen, mint ahogy a nótában van. Azonban a gyakran megdőcönő autóbuszunk rázkódásai már az utazás gondjait idézték. Mindenütt hatalmas ipartelepek, s közöttük alsórendű, „alsóbrendű, s legal-sóbrendű” utak kanyarogtak tele gödrökkel, kátyúkkal, dagonyákkal. Illusztrálásként elég csak annyit, hogy a híres búcsújáró helyre, Csíksomlyóra vezető út végső, nyolcvan kilométeres szakaszát majdnem három óra alatt tettük meg. Ezeket az utakon közlekedik minden és mindenki: személykocsik, autóbuszok, gyalogosok, kislábak, tehének, birkák, csacsik. No, meg a gumirádlisok. Feleakkorák, mint a mi lőcsős szekereink, egy vagy két ló van eléjük fogva, s a négy gumikerék segítségével teherrel megjárják a meredek hegyi utakat is. Gyakran láttunk, mint a múlt egy-egy darabkáját, echős szekereket is. Igaz, ponyva helyett többnyire csak fóliával borítva. Ha a helyi gyalogos vagy szekeres reggel már jócskán megöntözte magát székelykömennyessel (a házipálinka egyik itteni népszerű fajtája) – persze a decissel kezdve, mert a kisebb úrmértékeket valahogy nem igen ismerik –, akkor az úr legyen irgalmas minden motorizált jármű vezetőjének. Mert a gyalogosok, szekeresek aztán erősebb az utakon nem ismernek félelmet. Állatot rengeteget láttunk: lovakat, teheneket, bivalyokat, no, meg a „fűnyíró” szerepét betöltő birkákat. A tehének olyan komótosan legelésztek a hatalmas és valami szörnyen csúf nagyváradi lakótelepek háza-

Fotók: Büki Pál



Körmenet Gyergyószentmiklóson

gas kráterében lévő Szent Annától mondjuk álmélkodva ugyanezt. A titokzatos tengerszem kristálytisza vizével, mohos, tőzeges-lápos környezetével elbűvölt mindannyiunkat. Az éppen arra járó természetvédelmi felügyelőktől megtudtuk, hogy a tó és a part tisztaságát, biológiai egyensúlyát úgy védik, hogy tiltják a kempingezést. A Békás-szoroshoz és a Gyilkos-tóhoz minden turista ellá-

nyos-Beszterce segítségével vízzel táplálja a harminc kilométer hosszú, egymilliódméter víz tartalmú békási vízierőművet. A természet pompájában még ezt az emberkéz alkotta monstrumot is elbírja, befogadja.

Bihartól Szebenig, Kalotaszeg-től Arad vármegyéig az ellentétek nemcsak váratlan felfedezéseket, de meghökkenéseket is hoztak. Könnyedén viccelődünk, mert el-

közötti gyér fűben, mintha néhány kilométerrel arrébb nem díszelegne Románia legnagyobb barokk temploma, közelében a püspöki palotával, amelyik formájában a bécsi Belvedere-palotát utánozza. Mindegyik szépen rendbehozva. Hogy a hegyek között az Aranyosban, a Kis-Kükülkőben láttunk még szapulófával mosó székely asszonyokat, azon nem is igen csodálkoztunk, de elkerekedett a szemünk, amikor Kolozsvár tövében a Szamos hideg vizében is mostak, mosakodtak, arrék csutalokták a lovakat.

Igazi nagy családás tulajdonképpen csak kétszer ért bennünket. Egyik útunk elején Csúcsán, ahol a költő és politikus Goga által megvásárolt Boncza birtokon összesen csak egy aprócska Ady-kép emlékeztetett arra, amit kíváncsian kerestünk. A másik, útunk végén Vajdahunyd vára volt. Körbeépítve Románia legnagyobb vas- és acélkohóival, beterve vastagon erőrsől porral, elhanyagoltan és sehol egy magyar felirat.

A vallás hatalmas erő volt és maradt is. Zabolán, a XIV. századi református erődtemplom hajójában, a kalotaszegi mintákkal festett száz táblából álló csodálatos, kazettás mennyezet alatt a nagytiszteletű úr – illendően fogadva az odaátról érkező turistákat – szépen és gondosan formált magyar szavakkal meghatóan mondta el ennek az összetartó erőnek a mibenlétét. Ezt érezhették Gyergyószentmiklóson is, ahol valóságos népnépélybe csöppentünk (népviselet, árvalányhaj, hintók, zászlók, körmenet), mert az alig egy hete funkcióba lépett gyulafehérvári katolikus püspök új templomberendezést és kegyeleti parkot avatott. A másik uralkodó vallás – az ortodox – erősödését jelezte útközben a számtalan új és épülő kupolás templom látványa.

Egy utazás hangulatát, értékét jelentősen befolyásolják a résztvevők. Jól felkészült idegenvezetővel, türelmes és szolgálatkész gépkocsivezetőkkel – akik útközben a buszba szerelt automatákból függően ellátták forró levessel, kávéval a pilledezőket –, alkalmazkodó és jó hangulatú útítársakkal igazán kellemes volt ez az erdélyi barangolás. Bármerre jártunk, a magyarok ittegettek nekünk, szoba elegyedtek velünk, és bármilyen furcsának is tűnik, a románok magatartásáról csak a legjobbakat írhatom. Szállodában, utcán, boltokban, határállomásokon segítőkész és könnyedén viselkedő emberekkel kerültünk kapcsolatba. Megható volt például, hogy május 1-jén reggelire – lévén ekkor volt az ortodox húsvét – piros tojással kedveskedtek.

Erdély földje gyönyörűséges. Mindaz a csoda, amelyet egykoron sajátunknak tarthattunk, most szívünkben él majd feledhetetlenül tovább.

Büki Erzsébet



## Erdei kampány

Egyszer volt, hol nem volt, ahol még a vakond pincéje is harsogott a fizetett választási hirdetésektől, ott volt a négy-szögletű kerek erdő, sok kis lakójával együtt. Már jó ideje nagyon unatkoztak, s avval töltötték az időt, hogy a tévét nézték. A bagoly már kívülről tudta a magyar regényeket, annyit nézte a Duna Tévé, a béka feje álmában is zúgta az MTV dalait, a nyúl pedig ideggyógyászati kezelésre szorult a Magyar Televízió műsoraitól. A medve nagyon meggazdagodott, mert házi mozi létesített, és a csóró csótányok rengeteget fizettek az HBO műsoraiért. Egyszóval mindenki eddig, eddig, eddig volt a tévével, legfőképp a választási hirdetésekkal. Egyszer aztán így kiáltott fel az egyik béka:

– *Heuréka! Megvan a megoldás, rendezzünk mi is választást!*

Az ötlet mindenkinek nagyon tetszett, hamarosan az egész négy-szögletű kerek erdő 42 C-fokos választási lázban égett. Pártok alakultak és minden párt választott egy polgármesterjelöltet. A következő pártok ragadták magukhoz a kezdeményezést:

- a zöldséges Nyúl Béla az Agrárszövetség
- a földmunkát végző Vaddisznó Vendel a Független Kisgazdapárt
- a vörösbort nagyban árusító kocsmáros Medve Manci az MSZP
- az imádkozósáskák a Kereszténydemokrata Néppárt
- az itt nyaraló amerikai állampolgár, Johnson Chimpánz – aki már nagyon unta a banánt – a narancsot választotta, ő a Fidesz
- az előkelő származású Sir Szarvas az SZDSZ
- az erdő vállalkozója, a hentesüzlet tulajdonosa, Farkas Ferdinánd a Köztársaság Párt
- a napozgató leveli béka a Zöld Párt
- az erdőben pihenő bernáthegyi pedig az MDF színeiben indult a választáson.

A jelöltek hozzáláttak, hogy jobb belátásra bírják az erdőlakókat, és hogy JÓL döntsenek, különféle ajándékokkal kedveskedtek a tisztelt választópolgároknak. Ny. B. a vegetáriánusoknak (is) ajánlott ingyen zöldségeket; V. V. ingyen felszántotta jóakarói telkét; M. M. lefizette az orvost, hogy az erdőlakóknak vörösbort írjon fel – persze csakis egészségügyi okokból –, majd ő ingyen méri ki az égi nedűt; az imádkozósáskák szentképeket osztogattak és osztották az áldást; J. Ch. narancsfiget varázsolt a tisztásra, ahol mindenki kedvére szüretelhetett; Sir Szarvas ingyenes előadásokat tartott nemes családfája történetéről; F. F. egy piknikre hívta meg híveit; L. B. szeméztédesi akciót hirdetett, a résztvevőknek pedig ingyen zöldre festette a kertjét; a bernáthegyi ingyen házhozzállítást vállalt, cége jelszava ez volt: *Nagy test, nagy élvezet...* és ha valakinek letaposnivalója volt, ő szívesen állt rendelkezésre.

Az erdő népe **NAGYON JÓL** érezte magát. A bagoly, a jogi szaktanácsadó szervezte meg a választási ceremóniát, és az ő feladata volt a szavazatok összeszámmlálása is. Ez utóbbi miatt minden párt igyekezett elnyerni a bizalmát. Hátha...

A bagoly az apró ajándékokat elfogadta, de zaklatottsága egyre nőtt. Közelgett a választás napja, amire már mindenki 50 C-fokos lázban égett. A harkály beszédre végre a kopogtatócédulákat, reggel nyolctól este nyolcig várták a választókat. A bizottság – a bagoly személyében – elfoglalta helyét az urna mellett, melyet egy nagy hordó helyettesített. Telt, múlt az idő, de senki nem érkezett, aki adta volna voksát, aztán elérkezett a 19 óra, és a bizottság visszavonult, mert már kíváncsi volt az esti filmre – a lelkiismerete is tiszta maradt.

Huhh. 19.02.01-kor érkezett meg a csiga. Egész eddig rohant, mert késve indult: a Lakáskultúra című folyóiratot tanulmányozta, mert már esedékes volt házában rendbe hozatala. A többiek fülük botját sem mozdították, a pártok pedig felháborodtak, elhatározták, hogy koalíciót alakítanak és bosszút állnak. Ny. B. megette az összes zöldséget, V. V. feltúrta a kiskerteket, M. M. csak szódavizet árult, a sáskák elátkozták az erdőlakókat, J. Ch. visszatért a banánhoz, Sir Szarvas még jobban fennhordta az orrát – ha ez egyáltalán lehetséges volt –, F. F. nem vállalkozott többé semmire, L. B. még az eget is zöldre mázolta, a bernáthegyi mindent és mindenkit letaposott. Aztán mindenki elunta a hercehurcát és visszatért a jó öreg tévéjéhez. Itt a vége, fuss el véle, aki tudja, elmesélje, és a következő választásokon mindenképpen rám szavazzatok!

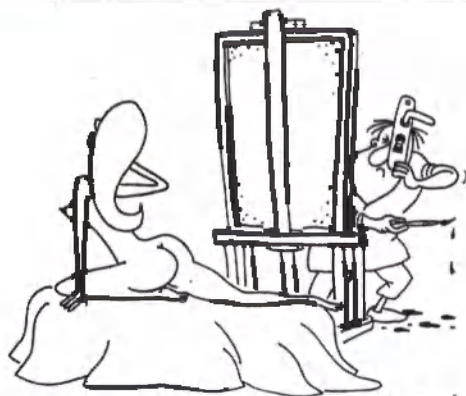
Kovács Lotti

## KANIZSAI (HÓ)BAKANCS



Magyar fejlesztés

(Szabó Róbert-László rajza)



(Szabó Róbert-László rajza)



Telefondoktor

(Szabó Róbert-László rajza)



Vegetáriánusok

(Gyöngy Kálmán rajza)

## Vasutas kollektíva totónyereménye

Nagykanizsán, a Sugár úti Totó-Lottó Kirendeltségben kedden egy rendszeresen fogadó vasutas kollektívának fizették ki a 19. heti totójátékban variációs játékkal, gépi szelvényekkel elért 13+1 találat vonatokkal együtt járó 180362 Ft összegű nyerevényét.

(ny-i)

## Igazgatói értekezlet

Tatabányán tartották a Gyermekvéddé Intézetek vezetőinek soron következő szakmai konferenciáját, melyen a kanizsai GYIVI-ből Csility Antal igazgató vett részt.

H. I.

## Új üzemrend az uszodában

Június 11-től új – nyári – üzemrend lép érvénybe a városi uszodában: a Csengery úti oldalról a fedett uszoda bejárati ajtaját bezárják, s a „fedett” szokásos nyári nagykarbantartásának befejezéséig – a tervek szerint szeptember 13-ig – az uszoda keleti oldalú kapuján lehet majd bejutni a fürdőbe, ahol ezen időszak alatt már mindkét medence igénybe vehető, ugyanis a strandmedencét is feltöltötték vízzel. A városi uszoda egyébként megcsinosítva, minden igényt kielégítve, a tavalyi árakon áll a fürdőzők rendelkezésére.

(t-i)

## Helycsere

Belső átszervezési folyamat kezdődött a Gyermek- és Ifjúságvéddé Intézetben. Ennek első lépéseként a Ligetvárosi Leányotthon lakói beköltöztek a Bajza utcai épületbe, míg a bent nagykorú fiúk ezután Ligetvárosban fognak élni.

H. I.

## 56372

Városunkban május 30. és június 6. között tizennyolc újszülött látta meg a napvilágot és tizenkét polgár tért örök nyugalomra. Így Kanizsa állandó lakosainak száma 56372-re emelkedett. A nyár közeledtével úgy látszik a házassági kedv is nő, hiszen a Vasemberház házasságkötő termében tizenegy fiatal pár esküdtött egymásnak örök hűséget.

– k. r. –

– A közoktatási és a szakképzési törvény bevezetésének az időszakát éljük és ezek a keret-törvények kijelölik a hosszútávú fejlesztések és a működés irányait. Megjelent az országos alapképzési jegyzék is, amely az alapvizsgára és az érettségire épülő szakképzési rendszer feltételeit foglalja magába – mondta bevezetőjében Janszó Antal, a Cserhádi Sándor Gépészeti Szaközéiskola igazgatója.

– Az 1993/94-es tanév újdonsága az volt, hogy a Világbanki Program alapján kezdhettük el három osztályban a képzést. A Világbanki Program tizenkét szakcsoportban képez szakembereket. Iskolánkban elektronikai – kéttannyelvű –, gépészeti–fémtechnológiai és mezőgazdasági jellegű képzést folytatunk. A negyedik első osztályunk osztrák program honosítása alapján készül a számítástechnikai–gyártástechnológiai oklevél megszerzésére. Az „Emberi Erőforrások Fejlesztése” címet viselő Világbanki Programban iskolánk egyébként 1991-től vesz részt. Az osztrák menetrend szerinti osztályok közös jellemzője, hogy európai egyenértékűséget képvisel a kapott oklevél. Nem kell honosítani, elismerik, sőt lehetőség nyílik arra, hogy az osztrák főiskolák, egyetemek bármelyikén a negyedik évfolyam sikeres vizsgái után továbbtanuljanak diákjaink.

– Milyen távra terveznek?

## REFLEKTORFÉNYBEN A CSERHÁTI

– Folyamatosan jelennek meg a tanügyi dokumentációk, a képzési és a vizsgakövetelmények és ezek birtokában kétezerig lehet tervezni a képzési szakirányokat. Az idei évtől számolni kell a nyolcadik osztályból kikerülő gyerekállomány csökkenésével. Ez nálunk beiskolázási gondot nem okoz, hiszen a kettő kéttannyelvű osztályban a hatvan helyre közel százán pályáztak, tettek felvételi vizsgát. A világbanki támogatású elektronikai osztályban az angol, míg az osztrák tantervű osztályban a német a második nyelv.

– A sokrétű feladatok megvalósítása milyen személyi feltételeket igényel?

– Az idén sikerült a személyi feltételeket tovább javítani, tovább erősíteni, különösen a német, az angol és az elektronika területén. A másik, számunkra nagyon fontos dolog, hogy újra alkalmaztunk anyanyelvi tandrokkat,ők Amerikából és Ausztriából jöttek egy-hét hónapos időtartamra. A nehézségek ellenére a tárgyi feltételek területén előre léptünk, sikeres tanévet záruk. Tanulóink közül soha ennyien nem vettek részt tanulmányi versenyeken és ilyen jellegű tanul-

mányi vetélkedőkön. Tíz tanulónk szerepelt az OSZTV és az OKTV versenyek döntőin az előző éveket meghaladó sikerrel. Jól szerepeltünk a megyei fizikaversenyen, a Mítosz és történelem nevet viselő vetélkedőn is. Az OKTV döntőjében ragyogóan szerepelt Pelhős Bálint végzős tanulónk, ő versenyeredménye alapján felvételt nyert a Budapesti Műszaki Egyetem Villamosmérnöki Karára. A mezőgazdasági gépészek is kitettek magukért, közülük ketten az OSZTV-n a második, illetve a nyolcadik helyet szerezték meg, jutalmuk felsőfokú intézménybeli továbbtanulás.

– Egyéb teendők?

– Az étkezde emeletráépítéséhez reméljük, hogy az önkormányzat is ad támogatást, a befejezés nem szenved csorbát. A bővítés a további feltételek javulását eredményezi, úgy vélem. Augusztus elején várjuk az első, majd decemberben a második eszközzállítványt, amit a világbanki program keretében kapunk. Értéke eléri a százötven-kétszáz ezer dollárt.

Bödör Béla

## Szennyvíz-ellenőrzés Kiskanizsán

A Környezetvédelmi Felügyelet munkatársai hetek óta a Vízműtől kapott, közel nyolcszáz – az új csatornarendszerre rá nem csatlakozott – nevét és címét tartalmazó lista alapján folytatják ellenőrzéseiket Kiskanizsán. Lapzártánkig az elkészített gyors, részleges mérleg szerint eddig kettőszázharminchat ingatlant vizsgáltak át tüzetesebben. Ezek között húsz olyan épületet találtak, mely egyáltalán nem rendelkezik derítővel. (Javukban fürdőszoba sem található.) Kileneszer tapasztaltak utcára folyatott szennyvizet és tíz esetben találtak olyan tulajdonosokkal, akik a legutóbbi felmérés óta költöztek rá házukat a csatornára. A Felügyelet ezúton is kéri őket, tegyenek eleget kötelezettségüknek, s mihamarabb jelentsek be csatlakozásukat a Vízműnél.

– k. r. –

## Tűzközelben

### LAKÁSTŰZ ÉS ÖNGYILKOSSÁG

Június 3-án reggel nyolc óra után Alsórajkra hívták a kanizsai tűzoltókat, ahol egy öngyilkos holttestét kellett kihúzniuk egy kútból. A helyszínről hazafelé jövet újabb riasztást kaptak, ezúttal Galambokra. Kierkezésükig a Vízmű szennyvíztelepének dolgozói Beregszászi Csaba részlegvezető irányításával WOMA típusú

csatornatisztító kocsijukról magasnyomású vízszugárral megkezdtek a lángoló családiház oltását. Gyors beavatkozásukért és helytállásukért dicséret illeti valamennyiüket, hiszen megakadályozták a tűz áttérjedését az egész épületre. A káreset körülményeit jelenleg vizsgálják.

– k. r. –



Csónakázó-tű,  
1994 nyara.

Kimenni azért lehet,  
ugye? Ígérjük: jögn  
nem lépünk!

Tóth Ferenc: felvétele



# A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap támogatói:



Minden héten  
AKCIÓ  
a GRÁCIA  
ÜZLETHÁZBAN.  
Sok árucikket  
az olcsó árainknál  
is olcsóbban  
kínálunk.

Nagykanizsa,  
Eötvös  
tér 28.



A KANIZSA  
**DOMUS**  
ÁRUHÁZBAN  
EGY NAPIG

**99%  
ENGEDMÉNY**



**Kanizsa Trend**  
Az életrevaló  
bútorok gyártója!

Érdeklődésüket a 93/310-691-es  
telefonon, illetve személyesen a  
Nagykanizsa, Csengery u. 5. szám  
alatti Bútorszalonunknál várjuk.



KÖZÉPDUNÁNTÚLI GÁZSZOLGÁLTATÓ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG  
8800 Nagykanizsa, Király u. 2. Tel.: 313-140, 313-040

Hibabejelentés: 311-442

Gázszolgáltatás; gázómlések elhárítása; gázkészülékek javítása;  
gázelosztó vezetékek tervezése, építése, üzembe helyezése;  
belső gázszerezések.



Akar Ön kulturált  
körülmények között étkezni,  
fagyizni?

**Térjen be hozzánk!**

Légkondicionált, 40 férőhelyes,  
reprezentatív vadásztermünkben  
külön rendezvények tartására is  
rendelkezésre állunk.

**KREMZNER RESTAURANT**

Nagykanizsa, Deák tér 11. Telefon: 93/313-057



**Nagykanizsa  
Megyei  
Jogú Város  
Önkormányzata**

**LEGYEN A PARTNERÜNK!**

VÁLLALJUK:

- társaságok, vállalkozók, magánszemélyek könyvvezetését,  
adóbevallásának elkészítését,
- adótanácsadást, könyvvizsgálatot, vagyoneértékelést,  
belső ellenőrzést,
- vállalkozásszervezést, szoftverkészítést – szaktanácsadást –  
oktatást, piackutatást, pénzügyi-üzleti tanácsadást.

**PANNONCONSULT KFT.**

Nagykanizsa, Széchenyi tér 3.

Tel./fax: (93) 310-461 Westel: (60) 399-196



**ELEKTRON IRODAGEP**  
Kereskedelmi és  
Szolgáltató Bt.

Számítógépek, perifériák,  
telefonok, telefonrendszerek,  
telefonok, irodagépek,  
pénztárgépek,  
irodatechnikai berendezések  
széles választéka  
és garanciális szervizelése.

**BEVEZETŐ ÁRAK  
TARTÓSAN!**

8800 Nagykanizsa, Rozgonyi u. 3.  
Telefon/fax: (93) 312-470

**NÁLUNK BIZTOSAN NYER,  
HA RENDEL!**

**MUNKARUHÁZATI TERMÉKEK  
TELJES VÁLASZTÉKA TERMELŐI ÁRON!**

**SZOCIÁLIS FOGLALKOZTATÓ**

**8800 NAGYKANIZSA**

Tel.: 93/311-457 vagy 312-277 Fax: 93/310-279

## Évadzárás előtt a TIT-nél

Megszokott, hogy az országban működő TIT-szervezeteknél az oktatással foglalkozó tanintézetekhez, iskolákhoz hasonlóan szeptembertől júniusig tart az ismeretterjesztő tevékenység. Utána több hetes nyári szünetet tartanak. Így van ez a TIT „Öveges József” Ismeretterjesztő Egyesület Nagykanizsai Városi Szervezeténél is, ahol Horváthné Polai Mária titkárnál tájékoztunk az 1993/94-es évad történéseiről.

– A megyei irányítású egyesület alapfunkciója a napokban befejeződő évadban változatlanul az ismeretterjesztés volt. Mivel az állami támogatás néhány évvel ezelőtt szinte teljesen megszűnt, komoly nehézségekkel szembesültünk. Ezért országos és helyi önkormányzati pályázatok révén igyekeztünk a tevékenység töretlenül folytatásához pénzügyi támogatást szerezni. Mivel erőfeszítéseinket általában siker koronázta, Nagykanizsán és annak környékén továbbra is jó színvonalú tevékenységet sikerült kifejteni – mondta bevezetőben.

A kanizsai egyesület is hirdet minden évben pályázatokat oktatási és művelődési intézmények, művelődő közösségek részére, anyagilag segítve munkájukat. Költségvetésükben pályázati támogatás céljára évente általában ötszáz-ezer forintot szerepeltetnek, saját bevételükből visszaforgatva az ismeretterjesztésre, mitegy pótolvá az állam elmulasztott pénzügyi támogatását.

– A városban és annak kör-

nyékén zajló programokat továbbra is a HSMK-val közösen szerveztük, bonyolítottuk. Nagykanizsán már negyedik éve nagy sikerrel folyt a Csillagászati Szabadegyetem, s az újdonságnak számító Ingyen Lakoma irodalmi előadás-sorozat. Városkörnyéki népfőiskolai előadás-sorozat volt Bagola és Bajcsa városi peremterületeken; valamint Pusztamagyaród, Liszó, Miháld, Murakeresztúr, Nagyrécse, Sand, Surd, Újudvar és Zalasabar községekben. Ötödik alkalommal rendeztük meg Szepetneken az aranykalászos gazdatanfolyamot – folytatta a sort.

Megtudtuk, hogy az elmúlt évadban tanfolyami szervezőmunkájuk nyelvtanfolyamokra (kezdő, középfaladó, vizsgafelkészítő német, angol, horvát), valamint szakmai és közhasznú tanfolyamokra (számítógép-kezelői, okleveles könyv-vezetői, mérlegképes könyvelői, képesített könyvelői, középfokú személyügyi, középfokú társadalombiztosítási, valutapénztárosi, kisteljesítményű kazánfűtői, alapfokú egészségügyi) irányult.

– Az 1994/95-ös évadban természetesen folytatni és fejleszteni kívánjuk az ismeretterjesztő tevékenységet, s továbbra is szervezzük majd az igényekhez igazodó különböző tanfolyamokat. Az ezekkel kapcsolatos terveink körvonalai máris adóttak – fejezte be tájékoztatását Horváthné Polai Mária titkár.

(t/hanyl)

## Kirándulóknak

Hamarosan beköszönt a vakáció, a nyári szabadság ideje, s ilyenkor nemcsak a gyermekek, hanem a felnőttek is szívesen útnak indulnak rövidebb-hosszabb (a mai árakat figyelembe véve inkább rövidebb) kirándulásra. Még mindig kedvelt úticél a Balaton és környéke, mely a fűdőzés mellett számos más szórakozási, kulturális lehetőséget biztosít.

Egynapos útra kiválóan alkalmas a Balaton-vidék egyik legfestőibb részének, Szigligetnek és környékének a felkeresése. Az üdülőközpont fő látványosága a vár, melynek ma már csak szép fekvésű romjai láthatók a Várhegy tetején. Hazánk egyik legromantikusabb – a XIII. században épült – várának marad-

## Irány: Szigliget!

ványaihoz érdemes felmászni, hiszen a műemlék mellett csodálatos kilátás is tárul elénk a Balatonra.

S ha ismét leértünk a hegy lábához, akkor jutalmul felkereshetjük az Eszterházi borpincét, amely bormúzeum és speciális étterem egyben, s emellett folk-lórmússal szórakoztatja előre bejelentett vagy hívatlan vendégeit. A remek környezetben lévő, egyedi szolgáltatásokat nyújtó pince meglátogatása – a magyar turisták számára is elfogadható áraival – kellemes zárása lehet szigligeti kirándulásunknak.

Horváth Ilona

# KANIZSA MŰSOR

### JÚNIUS 11. SZOMBAT

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Tombstone – A halott város  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Kőbunkó(?)  
KANIZSA TV: 8–12 óra: ATV Vfkend Magazin  
12–16 óra: Happy End Magazin  
16–20 óra: ATV Ifjúsági Magazin (ism.)  
20–24 óra: ATV Vfkend Magazin (ism.)

### JÚNIUS 12. VASÁRNAP

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Tombstone – A halott város  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Kőbunkó(?)

### JÚNIUS 13. HÉTFŐ

20 óra: „Az elmúlt 30 év” – ZORÁN-koncert a HSMK-ban  
Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Végzet  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A titkok kertje  
KANIZSA TV: 16 óra: Önkormányzati ülés közvetítése  
18 óra: A hétvége sportja  
Benne: Részletek a Kanizsa TV Juniálisáról és az Olajbányász utcabájljáról

### JÚNIUS 14. KEDD

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Végzet  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A titkok kertje  
KANIZSA TV: 12–13 óra: A hétvége sportja (ism.)  
19–23 óra: SZÍV TV I. Magazin

### JÚNIUS 15. SZERDA

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Végzet  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A titkok kertje  
KANIZSA TV: 8–12 óra: SZÍV TV I. (ism.)  
18–23 óra: SZÍV TV II. Magazin

### JÚNIUS 16. CSÜTÖRTÖK

14 óra: FAGGATÓ a HEK-ben – Akit faggatnak: Gillicz János ezredes, a MH személyügyi főnöke  
Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Intersection – Vágyak vonzásában  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: A szerelem fészkei  
KANIZSA TV: 8–12 óra: SZÍV TV II. (ism.)

### JÚNIUS 17. PÉNTEK

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Intersection – Vágyak vonzásában  
Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: 2 és 1/2 kém  
KANIZSA TV: 20–24 óra: ATV Ifjúsági Magazin

# KANIZSA MŰSOR



## PÉCSI STÚDIÓ műsora

1994. június 13-17.  
hétfőtől péntekig

Fogható 5.55-től 9.00-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 5.55-9.00 „Hajnaltól reggelig” – zenés hírmagazin. Benne 6.00 – Kossuth krónika. 6.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 6.30 – A BBC reggeli magyar műsora. 7.00 – Kossuth krónika. 7.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 7.30 – Közlekedési információk. 8.00 – A nagyvilág és a régió hírei, országos lapszemle. 8.10 – Hétköznapi történetek. Szerkesztők: Németh Károly, Gungl László, Dán Tibor, Jánosi Zoltán, Kovács Imre. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00-13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30-15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor – 15.00-16.00 – Dél-dunántúli Magazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00-18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00-19.30 – Regionális német anyanyelvű műsor. 19.30-20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00-20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30-21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nyelvű nemzetiségi műsora Pécsről.

1994. JÚNIUS 18.  
SZOMBAT

Fogható 9-től 11-ig a 873 kHz-es kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 9.00-11.00 „Jó pihenést!” – szórakoztató magazinműsor. Szerkesztő: Dán Tibor. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00-13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30-15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00-16.00 – Dél-dunántúli hírmagazin. – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00-18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00-19.30 – Regio-

nális német anyanyelvű műsor. 19.30-20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00-20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30-21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚNIUS 19.  
VASÁRNAP

8.30-10.00 Szerkesszünk együtt! Szerkesztő: Lenk Irén. 12.00-13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30-15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00-16.00 – Dél-dunántúli magazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. Benne zenés kívánságok. 16.00-18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00-19.00 – Regionális német nyelvű nemzetiségi műsor „Gruss und Kuss” ismétlése. 19.00-19.30 – Magyar nyelvű zenés sportmagazin. Szerkesztő: Felső Pál. 19.30-20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00-20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30-21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

Várótermi tárlat  
június 15-től

Közbejött akadály miatt június 7-ről június 15-re (szerdára) halasztotta a Kodály Zoltán Vasutas Művelődési Ház *Keszeli Sándorné* Állami Díjas zalai díszítő népművész hímzéseit és szövegeit bemutató kiállításának megnyitását, amelyre 11 órai kezdettel kerül sor a kanizsai vasútállomás kultúrvárótermében. A kiállítás ugyanitt augusztus 31-ig tekinthető meg. (ti-nyl)

Ó, ó, vakáció!

Ma uluck utoljára iskolapadba az általános és középiskolák diákjai, hogy aztán holnaptól jól megérdemelt szabadságukat tölthessék. A végzős tanulók számára azonban hétfőn kezdődik a megmérettetések második fordulója, indulnak a szóbeli érettségi vizsgák.

H.I.



MMR - Lendva  
URH 87,6 MHz és kh 648 kHz

Műsoridő – hétköznap  
7.30-10.00 (csak URH)  
és 13.30-19.00

(URH és középhullám);  
vasárnap 12.00-19.00 óráig

HÉTFŐ

13.45 Hangos képeslap Lenti-ből, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Sport és zene, 16.00 Hírek, 16.05 Új hét előtt, 16.30 Szia Pajtás, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Könnyűzenei újdonságok, 18.00 Hírek, 18.05 A mi vendégünk, 18.30 Magyarornóták-csárdások.

Infúzió

Marlboro Music  
Rock-in '94

Befejezéséhez érkezett múlt pénteken éjjel a csordultig telt budapesti E-klubban a Marlboro Music Rock-in '94 tehetségkutató verseny. Nem sokkal tíz előtt csapat a hurokba a három döntős, a debreceni Necropsia, a Kézi Chopin és a szegedi Newergreen. Mindegyik csapat fél-fél órát kapott arra, hogy tehetségét és zenei tudását bizonyítsa. Műsoraik után a rangos zsűri elvonult, hogy meghozza döntését, ám a közönség ez idő alatt sem unatkozott. Lévn vendégzenekar-ként a Kispál és borz volt hivatalos szolgáltató a talpalávalót. Végül kiosztásra kerültek a díjak is. Első helyeztéként a Necropsia bizonyult méltónak a fődíjra, mely nem volt más, mint egy PolyGram-lemezszerződés és egy magyarországi koncertturné. Ez utóbbit a Marlboro Music támogatja 800 ezer forinttal. A második a Newergreen lett, akik szintén egy PoliGram-szerződést nyertek és a Krokodil menedzser szerződését. Mindezen kívül minden együttes átvehette a MAHASZ százezer forintos koncertturné-támogatását és a Marlboro Music százezer forintos díját. Kiosztásra kerültek még a Atec, a Hohnel Music és a Sony Magyarország különböző értékes ajándékai – erősítő, cintányér, dob, gitár és más hangszerek – is.

-K-

KEDD

13.45 Hangos képeslap Szentgotthárdról, 14.00 Hírek, 14.04 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Tini express, 16.00 Hírek, 16.05 Barangolások, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenegép, 18.00 Hírek, 18.05 Gazdasági mozaik, 18.30 Magyarornóták-csárdások.

SZERDA

13.45 Hangos képeslap Szombathelyről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Vendégünk a BBC (válogatás a BBC műsoraiból), 16.00 Hírek, 16.05 Önök kérték, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Lemez-múzeum, 18.00 Hírek, 18.05 Hobbi sarok, 18.30 Magyarornóták-csárdások.

CSÜTÖRTOK

13.45 Hangos képeslap Zalaegerszegről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.15 Tájak, korszakok, embe-rek, 15.30 Tulipános láda, 16.00 Hírek, 16.05 Kulturális figyelő, 16.30 Ezüst és arany – közkezdelt operett-részletek, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Megkérdeztük, 18.00 Hírek, 18.05 Falujárás, 18.30 Magyarornóták-csárdások.

PÉNTEK

13.45 Hangos képeslap Budapestről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Hétfégi zenés útmutató, 16.00 Hírek, 16.05 Slágerlista, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenés találós kérdés, 18.00 Hírek, 18.05 Vendégszerkesztő – Völgyi Ferenc, 18.30 Magyarornóták-csárdások.

SZOMBAT

13.30 Műsorismertetés, 13.45 Hangos képeslap Nagykanizsáról, 14.00 Hírek, 14.05 Mai nap (vagy Zenés jókívánságok), 15.00 Hírek, 15.05 Hétfégi randevű – fiatalok zenés híradója, 16.00 Hírek, 16.15 Egészségügyi műsor, 16.45 Autósoknak, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Anyanyelvű órjárat, 18.00 Hírek, 18.05 Mezőgazdasági műsor, 18.30 Magyarornóták-csárdások.

VASÁRNAP

12.00 Vasárnapi koktél, 13.00 Vasárnaptól vasárnapig a nemzetiségi politikában, 14.00 Muzsikaszó-jókívánság, 17.00 Hírek, 17.20 Sport, 17.30 Horoszkóp, 18.00 Magyarornóták-csárdások, 18.45 Hírek, sport-eredmények.



## Tisztelt Szerkesztőség!

1994. május 29-én lépett életbe Nagykanizsán is az új helyi autóbusz-menetrend. A menetrendet tanulmányozva megállapítottam, hogy Zala Volán Rt. még mindig „mostohagyermek”-ként kezeli Kiskanizsa lakóinak nagy részét. Közismert, Kiskanizsa lakóinak nagy része nem tud közvetlenül hazautazni a vasútállomásra, csak átszállással. A hét valamennyi napján 21.30 órakor indulnak az autóbuszok a Vencel nemzetközi gyorsvonat beérkezése után. A 19-es autóbusszról nincs biztosítva az átszállás a Dél-Zalai Árubusztól a 32-es autóbuszra, mivel menetrend szerint előbb elmegy Kiskanizsára. Lehetne-e ezen rövid időn belül változtatás?

Megemlíteném azt is, hogy az átszállás nagyon fárasztó és kellemetlen a Kiskanizsaiaknak, ez a város egyetlen része, ahová nincs közvetlen autóbuszjárat!

Nagykanizsa, 1994. május 30.

Tisztelettel:

Kiss József

## Mikor volt megyeszékhely Nagykanizsa?

A Kanizsa Dél-Zalai Hetilap június 3-i számában Temesvári Lajos szerint a Zalai Hírlap egy gombnyomásra Zalaegerszegre, mint „leendő” megyeszékhelyre nyert áthelyezést.

Felvilágosításként kénytelen vagyok közölni Temesvári úrral, hogy Zala megyének szülővárosom, Zalaegerszeg nem egy gombnyomásra, s nem a Zalai Hírlap áthelyezése után lett a székhelye.

1920 előtt hazánk egyik legnagyobb, a Balaton-felvidéket és a Muraközt is magában foglaló, Zala megyéjének valamikor Zalavár és Nagykapornak volt a székhelye, majd századok óta pedig kizárólag Zalaegerszeg. Bizonyos okok miatt a megyeyűléseket néha máshol is tartották, például Kisgörcbön, esetleg tán Kanizsán is, de ezen helységek nem lettek az ott tartott megyeyűlések velejárójaként megyeszékhellyé, utóbbi továbbra is Egerszeg maradt. Tudomásom szerint régen volt Egerszeg, sőt Nagykanizsa napilapja sem a Zalai Hírlap 1912-beni születésén után harminc évig éltem Egerszegen, ahol a Horthy-időkben két napilap is volt; a Zala Megyei Újság és a Zalavármegye. Előbbi legitimista (Habsburg-i párti) újság volt, a másik pedig kormánylapként működött. Nagykanizsa napilapja a Zalai Közlöny volt. 1945 után talán pár évig a Zala című napilap került Egerszegről az olvasók kezébe Bence nevű újságíró szerkesztésében. A Zalai Hírlap csak később született, de nem Nagykanizsán, hanem a megyeszékhely Egerszegen.

Lehet, hogy ígérték (előlegezték) Kanizsának a magasabb városi rangot és a megyei státust is még rendezett tanácsú városi időszakában (bár én nem hallottam róla, pedig 1946 óta e város lakója vagyok). De a magasabb városi rang betégerése vonalán is van egy kis hiba, ugyanis megyei jogú városok csak 1990 óta vannak, azelőtt törvényhatósági jogú városok voltak, rövidítve; thj-k. Szeged az előbbieknél magasabb funkciójú szabad királyi városi címe ellenére, vagy tán miatt nem volt Csongrád megye székhelye, hanem a nála jóval kisebb Szentcsanak, csak '45 óta lett Szeged a hivatkozott megye székhelye.

Elismerem, hogy Nagykanizsa lakóinak száma a '40-es évek vége előtt körülbelül a duplája volt Egerszeg lakóinak, Egerszeg ipara, kereskedelme Kanizsához viszonyítva szinte nulla volt. Mindezek ellenére sem a régi, sem az erősen megcsönkült Zala (régén Szala) megyének Nagykanizsa sosem volt megyeszékhelye.

Még meg kell jegyeznem, hogy tudósok, hírességek szintjén Kanizsa nem múlta felül sosem Egerszeget.

Nagykanizsa, 1994. június 6.

Dr. Pais János

## Rudics Róbert (MDF) sem adja fel politikai ambícióit

A májusi kétfordulós országgyűlési képviselő választások egyik nagy vesztese a 40 esztendősd Rudics Róbert (MDF), aki Zala megye 4. sz. választókerületében a voksokért harcba indult. 13 jelölt között az első fordulóban elért 3817 (12,13%) szavazattal a 4. helyen végzett, s így nem juthatott a választás második fordulójába. Ezért négy év elmúltával a jövőben nem vehet részt az országgyűlés törvényalkotó munkájában sem. A minap megkerestük őt, s a beszélgetést az idő kerekének visszaforgatásával kezdtük.

– Bár már régóta Nagykanizsán lakom, a közeli Magyar Szerdahely szülőtte vagyok. 1988 őszén itt alapítottunk MDF-szervezetet, s a tagság elnöknek választott. Olajipari munkahelyi és családi elfoglaltságom mellett józan nemzeti érzelmektől fűtötten lelkesen politizáltam a rendszerváltozás érdekében. 1990 tavaszán a Dél-Zala nyugati részét, Letenye és Lenti térségét felölelő – Lenti székhelyű – 4. sz. zalai választókerületben elindultam a parlamenti képviselő választáson, s nyertem – mondtam.

Négy éven át aktív tagja volt az MDF-frakciónak, az országgyűlés gazdasági bizottságának, s e bizottság energetikai, fogyasztóvédelmi és infrastrukturális albizottságának is. Nevéhez – Tarnóczyk Attilával közösen is – három törvényjavaslat és számos módosító indítvány elfogadtatása fűződik.

– Ezekben a javaslatokban elősörben a választókerületet, illetve az ott élők érdekeit kívántam érvényesíteni. Többségük a kisteleplülések, az olajipar, a munkanélküliek és a nyugdíjasok helyzetét tette kedvezőbbé. A négy év alatt állandó kapcsolatban voltam a választópolgárokkal, de a száznál is több választókerületi településre évente csak egyszer tudtam eljutni fogadóórákra, illetve lakossági fórumokra – emlékezett.

Az idei májusi választások előtt arra számított, hogy a listás szavazástól eltérően az egyéni választ-



tólapon személyekre szavaznak majd az emberek – értékelve munkájukat, s várható tevékenységüket.

– Ez – sajnos – nem így történt, ugyanis egyénileg is főleg a párt-szimpatia alapján történt a voksolás. Ha valaki MSZP „mezben” lépett a politikai küzdőterre, szinte biztos befutónak számított. Úgy érzem, hogy a választók többsége a „gulyáskommunizmus”, a viszonylagos biztonság reményében, nosztalgiaióttól áthatva szavazott a szocialistákra. Véleményem szerint legtöbbször csalódnai fog majd várakozásaiban – vélekedett.

A „hogyan tovább”-ra a következőket válaszolta a becsületes és lelkiismeretes ember hirtelen álló politikus:

– A parlamenti képviselői mandátum idejére szóló fizetés nélküli szabadság leteltével hamarosan visszatérek korábbi munkahelyemre, a Geoinform Kft.-hez, villamos üzemelnök munkakörömbé. Bár pártom, az MDF az elmúlt években a nehézségek mellett sok hibát is elkövetett, s ezért ellenzékibe szorult, a demokrata fórumot nem hagyom cserben, s szeretnék továbbra is részt venni a politikai közéletben. Egyelőre csak Magyar Szerdahelyen, mint az MDF helyi alapszervezetének elnöke – mondta a búcsúzásnál.

Tihanyi István



### HASZNÁLATI UTMUTATÓ Hogyan teheted társad fülére a CIMPACI-t?

Fogd meg a CIMPACI-társad egyik fülcimpáját, egyik kezddel húzd meg, majd a másik kezddel levő CIMPACI egyik végét akasztd hátulról a fülcimpa arc felőli oldalára és szorosan húzd rá a beakasztott részt. Ezután a CIMPACI másik részét könnyen ráakaszthatod a fülcimpa szabad, hátsó részére. A látvány döbbenetes. Hatásosabb a látvány, ha a CIMPACI hegysesebb, szűrő része hátrafelé mutat. A CIMPACI gyakorlás után egyedül is felrakható.



Abban állapotunk meg dr. Balogh Miklóssal, hogy kétmenetes beszélgetésben fagatjuk ki pártja megyei szándékairól, terveiről és lehetőségeiről. Magnó elé kérjük a választások második fordulója előtt, majd utána, de még az országos pártkongresszust megelőzően.

– Készségesen felelek minden kérdésre. Mindenek előtt azonban hadd szóljak elismerően a Kanizsa Dél-Zalai Hetilap tárgyilagosságáról, amellyel végigkísérte választási ténykedésünket. De köszönet azért a magatartásért is, amelyet az elmúlt négy esztendőben tanúsított: nem volt szélsőséges, teret adott minden jó szándékú véleménynek, még ha esetenként nem is értett egyet vele. Ezzel fontos szerepet játszott a helyi önkormányzati demokrácia kibontakozásában és megerősödésében a választásokra.

Megköszöntük az elismerést és ígéretet tettünk: ezután is tárgyszerűek maradunk, nyílt terévé válunk minden becsületes gondolatnak. Első kérdésünk így szólt:

– A választási hadjárat során, de főként a második forduló előtt fölerősödött egyes pártok népet óvó hangja: meg kell előzni, hogy visszajöjjenek „ezek”. Nos, Zalában visszajöjnek-e?

Most pár sor történelmi viszszatekintés kívánkozik a válasz elé. Dr. Balogh Miklós, a megyei pártapparátus akkori alkalmazottja az 1989-es megyei pártterkekezleten fölkerlte megyénk akkori nagyjait, hogy számoljanak el személyes tevékenységükkel. Igényét vonatkoztatta – az ő szavaival élve: a 19. Kádár Jánosra, vagyis Varga Gyula, akkor már nyugdíjas megyei első titkár. Egyébiránt pedig Balogh Miklós a többi között Göndör Istvánnal, dr. Vári Lászlóval, s másokkal motorja volt az országsszerte nagy föl-tűnést keltett zalai szocialista-szociáldemokrata jellegű pártmintának.

– Hogy visszajöjnek-e? Ha akarnának sem tudnának. Jobbára nyugdíjas létüket élék, s kívánom, éljék sokáig jó egészségben. De nem térhetnek vissza más okból sem, s ehhez elég csak végignézni az önkormányzati szocialista képviselőket a megyében bárhol. Szinte kivétel nélkül a fiatal évfjártatba tartoznak. Minőségüket pedig jelzi az a tény, hogy a legtöbb helyen számarányuknál jóval nagyobb szerepet játszottak, s ennek oka

## A párbeszéd pártja, a párbeszéd kormánya akarunk lenni

Kétmenetes beszélgetés dr. Balogh Miklóssal, az MSZP megyei elnökével

emberi tisztességükben, szakmai hozzáértésükben és közösségi gondolkodásukban található meg.

– A másik kérdés a választók – főképp azonban egyes pártok – körében úgy vetődik föl, hogy az MSZMP egyirányú utcát akar a következő négy évre, mégcsak nem is párhuzamos közlekedésre alkalmasat.

– Ha jól ismert közéleti nagyságunkat akarnám idézni, azt mondanám: számárság. Pártom a párbeszéd pártja volt eddig is minden értelmes emberrel. Ha megismétlődik az első forduló eredménye, akkor a párbeszéd kormányában szeretnénk részt venni minden olyan erővel, amellyel együtt lehet működni. A jövő útja tehát párhuzamos közlekedésre alkalmas lesz.

– Mindenki azt találgatja, amire az imént utalt: mely erővel kötne kormányzati pártszövetséget – idegen szóval koalíciót – a szocialista párt?

– Mi nagyon komolyan gondoljuk a demokráciát, vagyis a népfeltség elvét valljuk, a népakarat megtestesítői szeretnénk lenni. Tehát: várjuk meg, hogy a választók milyen feladatokat szabnak ránk. Az ő felhatalmazásuk alapján fogunk tárgyalni minden olyan párttal, amellyel tisztességes, gyakorlatias és nem pártérdeket, hanem az ország javát szolgáló együttműködés lehetséges.

– Itt Zalában is?

– A megyéknek nincs a kormányhoz hasonlatos testülete. Nekünk a helyi önkormányzatokban kell megtalálnunk azokat a társakat, akikkel együtt tudjuk húzni a szekeret. De hát ez már más játszma lesz, s erre föltehetően szeptemberig várni kell. Természetesen készülünk rá.

Ez a beszélgetés május 27-én zajlott le a zalegerszegi Apáczai Csere János Általános Iskolában, ahol dr. Balogh Miklós napközis nevelőtanár.

A második menetre június 1-jén a párt székházában került sor.

– Megismétlem előző első kérdésemet, amivel az MDF végig a kampány során riogat-

ta a választókat, az ország népét: visszatérnek-e „ezek”?

– Megint nem. Azt mondom, számárság. Ehelyett lássuk a tényeket. Most már országgyűlési képviselőnk, Herbert Ferenc 38 éves üzemmérnök, Göndör István 43 éves üzemmérnök, Veér Miklós 47 éves tanár, Szabó Kati 33 éves tanár, de a többiek is a közép-nemzedékhez tartoznak. Mindannyian remek szakemberek is. Tessék már észrevenni, hogy ebben a pártban majdnem teljes nemzedékváltás zajlott le! Zalában és másutt is.

– Olyan utalás is elhangzott, hogy az MSZP majd ha kormányra jut, vállalkozásellenes lesz.

– Komolyan gondolja bárki is, hogy tagságunk egy része, rokonszenvező támogatóink nagy csoportja ellen akarunk tenni? Zalában is nagyon sok vállalkozó is tagja vagy támogatója a pártomnak. Kézszel fogható példa: a Zalai Szirom című megyei választási újságunk szerkesztője maga is vállalkozó, mégpedig sikeres, a feltaláló fajtából.

– Az MSZP elsőprő győzelmet aratott a második fordulóban...

– ... de mi nem akarunk senkit sem elsöpörni. Mi együttműködni akarunk mind a tízmillió magyar állampolgárral, beszéljen bármilyen nyelven is. Mi az egész országért akarunk dolgozni. Mi a párbeszédet, s nem a kioktatást tartjuk a célhoz vezető módszernek. Itt Zalában is.

– Már az első forduló előtt is többektől hallottam: miért kellett idegenlegiést hozni a megyei lista élére Pál László személyében. Annakidőt is azzal „büszkélkedtünk”, hogy Rákosi elvtárs vezet a zalai képviselő-jegyzéket. Rossz ízű dolog ez. Fölvetődhet, hogy amolyan „kijárónak” szánjátok az országos szerveknél...

– A lista összeállításakor nem is volt egyhangú a szavazás, köztünk is voltak fenn-tartások. Hadd mondjam el, a villamosmérnök, ipargazda és számítástechnikus Pál László eddigi képviselői munkájával – számos gazdasági albizottság tagja – óriási tapasztalatra és ismeretre tett szert.

Ha ezt a megye javára is kamatoztatja, csak jót tesz velünk. Máris tüzetesen megismerkedett a zalai gazdaság, főképp az ipar helyzetével. Minden felhajtás nélkül. A történelmi párhuzam márcsak ezért is elhibázott. Mindenki-nek figyelmébe ajánlom, amit a Zalai Szirom újságunknak mondott: négyévi képviselői tapasztalatára hivatkozva állítja, hogy az országgyűlésben csapatmunkának kell folynia, hogy a számos szakma szakemberei összedolgozása révén a legcélszerűbb szavazás alakuljon ki. Szó sincs vézerkedésről. Mert ez a párt már nem az a párt. Örülök, hogy hetediként ő képviselőnk lett. Azt is meglepéssel vettem, hogy dr. Pálfi Dénest is az országgyűlésbe juttatta a zala-szentgróti választókerület népe. Igaz, hogy csak hajszállal előzte meg a mi Bóbits Imrénket, de legalább hozzáértő ember lett képviselő, aki már nehéz körülmények között is mert szókimondó lenni, s mindig megalapozottan. Mint választó állampolgár ezt várom tőle most is.

– A nagy fölénnyel megnyert országgyűlési képviselői választások után melyek a zalai szocialisták előtt álló elsőrendű föladatak?

– Már az öröm perceiben is a helyhatósági választásokra gondoltunk. Természetesen kellő arányú képviseletet szeretnénk az önkormányzatokban, hogy a helyi koalíciók szakmailag kifogástalanok, erkölcsileg tiszták, emberileg tisztességesek legyenek, ilymódon ütőképes testületek irányítsák a falvakat, városokat. Ez a kampány sem lesz könnyebb a most lezárulnál, de bízom abban, hogy jelenlegi képviselőinket ismerve a választók kellő arányú bizalommal ajándékozzák meg a szocialista jelölteket. Ha a Kanizsa újság ebben is olyan tárgyilagossággal közreműködik, mint eddig, előre is megköszönöm pártom nevében – fejezte be beszélgetésünket dr. Balogh Miklós, az MSZP Zalai Regionális Szövetségének elnöke.

Ferenc Győző

## HOROSZKÓP A 24. HÉTRE

**Kos: III. 21-IV. 20.**

Csigalom, nyugavér. A vérben forgó szemek, kidagadt nyaki erek nem predestinálják a hosszú életet. Egyébként is a fal keményebb a fejednél.

**Bika: IV. 21-V. 20.**

A bosszú eszközeinek nem a legmegfelelőbb a te kacsód. Másrészt mennyivel lennél így különb annál, aki beléd rúgott. A megtorlást bízd az égre!

**Ikrek: V. 21-VI. 21.**

Ne ábrándozz, még nem jött el a pillanat, hogy heteket tölthess a természet lágy ölén. Még várnak a dolgos hétköznapiak. Ne feledd: a munka nem esít.

**Rák: VI. 22-VII. 22.**

A nagy költségek között gondold, a szűkösebb időkre! Ne fukarkodj, de elégedj meg mindenből egyvel. Ettől még igaz lehet, hogy párosan szép az élet.

**Oroszlán: VII. 23-VIII. 23.**

Jobban vigyázz kedvenceidre. A túl laza poráz számos bonyodalom okozója lehet. Vigyázz, hamar közzéggé nőhet, ha dédelgetteid már nemcsak a te fejedre nőnek.

**Szűz: VIII. 24-IX. 23.**

Aggodalomra semmi ok, csupán az őrangyalodat kezelik kisebb infarktussal. Lehet, hogy hihetetlennek hangzik, ám szerencseszállag roppant kitartó. Bizz benne!

**Mérleg: IX. 24-X. 23.**

A viharfellegek ugyan megrikkultak, de nem tűntek el végleg. Jobb, ha az ernyőt, sárcipőt, esőkabátot mindig kezded ügyében tartod. A sárdobálás kora még nem múlt el.

**Skorpió: X. 24-XI. 22.**

Csúf világot élünk, ahol egyedül csak a karrieristákat kecsesített bőségszarual a jövő. Ám hidd el, némi empátia a te üzletedet is fellendítheti.

**Nyilas: XI. 23-XII. 22.**

A keserűség csak egyre dagad benned. Itt az ideje, hogy ordíts egy jót - a Liza Minnelli -, s ettől könnyebb lesz a szíved. A vihar után gombold újra a kabátod!

**Bak: XII. 23-I. 20.**

Lenyűgöző, hogy a legváratlanabb pillanatokban is milyen hideg fejjel vagy képes gondolkodni. Csak ez nehogy az érzelmi életed rovására menjen.

**Vízöntő: I. 21-II. 20.**

Ha nem szóltál volna, bölcs maradtál volna - sóhajtották a régi öregek. Neked sem ártana, ha mondókád előtt tízig számolnál, s csak utána vágnál bele. Már, ha érdemes.

**Halak: II. 21-III. 20.**

Egy jókora kavics ismét legördülhetett a szívedről, de csak a rádváró megpróbáltatások egy részén vagy túl. Józan eszed azonban a többit is átségt.

Lisztből, folyadékból, zsiradék-ból, ízesítő, lazító és töltelék anyagok hozzáadásával sokféle főtt és sült tésztaféle készül. Az elkészítés és a felhasználás módja szerint a tésztafajtákat, kelt, omlós, leveles, zsírban sült és piskótatésztafajtákat nevezünk.

A főtt tésztafajták közül a metélték elég gyakran kerülnek a magyar asztalokra. Különösen azóta, amikor az ipar - de a háziipar is - olyan nagy fajta- és minőségvá-

**- Titokzatos nyári nap. Június 14-e Szent Iván napja. Ez az esztendő leghosszabb nappala és legrövidebb éjszakája, vagyis a nyári napforduló ideje. Ősiedők óta ez a rövid éjszaka hidelemekkel, babonákkal és jóslatokkal telt, gyógyító vagy rontó hatású. Az éjszakai földgyújtás - mint az égi Nap földi képe - rituális szokásokat vonzott: aki átugorja, meggyógyul, erősebb lesz, levetkőzi magát a rontást. A legények erőt, a leányok szépséget vártak a tűztől, párosával ugorva az együttes jövőjüket kívánták meghatározni. A tűz hangja a kertekbe, szőlőkbe került, hiszen a termés fokozására ez a hit is élő gyakorlattá vált. Érdekes, hogy néhány magyar naptár nem Iván, hanem Vazul napot tüntet fel június 14-ére. B. E.**

## FŐTT TÉSZTÁK

lasztékot hozott ezekből piacra. Az „egyszeri” háziasszony szerint: hazamegy, kezet mos, felteszi a vizet forni, s amire átöltözik, elrakódik, már az asztalon a dióval vagy mákkal, netán lekvárral meghintett hosszúmetélt. Valóban gyors étel ez, hiszen mire a tészta feljön a víz színére, már meg is főtt. Nemcsak édesen, de krumplis és káposztás ízesítéssel is szívesen fogyasztjuk. Igaz, ez már kocka, vagy cvekedi.

A főtt tésztafajták családjába tartozik a gombóc. Lekváros, túrós, szilvás, húsos, mind jófízű és laktató. Talán túlságosan is az! Derelyének a kis táskafarmájú, töltelékkel ellátott tésztaféléit nevezük. Gombócot, derelyét, mint mirelit árut is asztalra adhatunk, ezek tetszetős for-

mája és jó minősége megkíméli a háziasszonyokat az aprólékos formázgatástól.

Főtt tészta még a galuska, hétköznapiasan a nokedli. Ezt gyakran köretnek készítjük, de önálló ételként is megállja a helyét. A túrós, juhtúrós, tojásos galuska a változatos étkezés alapeleme lehet. A nokedli talán még jobban bírja a „vátrakozást”, mint a többi főtt tészta, ezért a másnapi tálalásra is megfelel.

Ha száraztésztafajtát használunk, akkor ügyeljünk arra, hogy ezt tovább kell főzni, mint a frissen gyúrtakat, tehát nem elég az, ha feljön a víz színére, hanem főzési idejük 10-15 perc.

Büki Erzsébet

## NAGYI TRÜKKJEI

\* A szemüveg szépen megtisztítható a rárakódott szennyeződéstől ecetbe mártott pihe-mentes törleronggyal.

\* Kellemesebbé tehetjük üdítőitalunkat, ha a jégkockatartóban megfagyasztott citromléből készült „citromkockával” ízesítjük.

\* Ha a főtt húst húslében tá-

roljuk, nem barnul meg és nem szárad ki.

\* A staeket és minden rövid ideig sült húst csak a sütés után tanácsos fűszerezni, mert ellenkező esetben a hús száraz és kemény lesz.

\* Ha keresztthuzatot csinálunk a szobában, a legyek ki-menekülnek.

A VICC POÉNJÁ A SZÁMMAL JELÖLT SOROKBAN	SZÁLAMI-MÁRKÁ-REGÉNY-TÁR	ZENEI FÉLHANG	SPORT-AUTÓK JELZÉSE	LEÓ BECÉZVE
REJLIK.				L
FERFI ÉNEKHANG				
BŐZSI				
OLASZ, SPANYOL AUTÓJEL	INTŐ JEL		VISSZA: JELENLEG MEGRÁZ-KÓDÍTÁS	
	NAGYVÁRAD ROMÁN NEVE	NEVES OLAJTÁRSASÁG		FÉL ÚT! BÍZIK BENNE
RAGADOZÓ HAL				
KIDÚDÓ-RODÓ				
NEHA EL-HAGYJA A FÉSZKÉT ELMÉLET		MTK BETŰI, KEVERVE A MONDAT ELEME		
	SAJÁT KEZÜLEG		TÉMA EGY-NEMŰ BET. RESZBEN LECSÜCSÜL	
SEREG				A TÁRGY RAGJA
APRÓ ZAJT OKOZ			CS	



- A feleségem ma egy csomó ember életét mentette meg.

- Hogyan?

Válasz a rejtvényben.

Két héttel ezelőtti feladványunk helyes megfejtése: Toldi Miklós

A sorsoláson Biskovics László, Darabos Eszter, Eberhardt Réka, Fazekas Ferenc és Póka Bernadett nyertek ajándékutalványt vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.



# HALLGATNI ARANY

VOLTAIRE MEGÁLLA- PÍTÁSA A JELZETT SOROK- BAN REJLIK	KÖZKÍVÁ- NATRA MEGÍ- MÉTHI	... CAT- HOLICA /EGYHÁZI SZERV.	KÖMÖVES IGÉJE /DYAPJU- SZÖVET.	HOLLAND, SVÉD AUTÓJEL	BIBLIAI VÁROS	HÍRLAP, ÚJSÁG /HUNKÁ- TÁRS	VÉRCSO- PORT	VERSENYI HIRDETŐ /FOCI TRÓ- FEA VOLT	MALTAI, FRANCIA, SPANYOL AUTÓJEL	PIAC RÉSZE!	SOMOGYI KÖZSÉG /PECSEGŐ	EGYHÁZI HASZNÁ- LATRA FEL- NATA
							SZÍNÉT VESZTETT					N
FÖLDET KIMÉRŐ /NÓGRÁDI HELYSEG								RENÍUM /ILYEN RANGADÓ IS VAN		NŐSTÉNY /DÍSZNO JÓL SZÉ- REPEL		
GZIRISZ FELESÉGE					ITALIÁNI /SZAXOFÓ- NOS /JOHNNY/		KIÜTÉS /ZAKANY HATÁRAI!		BZIGNÁL	LAZ BETŰI /KEVERVE		
TÁRGYRAG	OPHEL /NEMŰ BET /ZÖLD, /HANGOLUL			KÖT /JELZŐJE /AZ INDI- ÁN NÉP				KARAK- TER /... ER /JERRY				
MEZŐGAZ- DASÁGI, RÖV.		USA-TAN- /INTÉZM. /MIKSZÁTH /HÓS								YOKO... /TASZÍTÁ		
IDŐ- EGYSEG			SIMÍTÓ /EVA BET /FINN, THAI /AUTÓJEL		NAGY ORSZÁG		BARÉTEL /ÁRVIZVÉ- DELMI /ÉPÍTMÉNY				TINÓ EGY- /NEMŰ BET /VECSÉ /RÉSZE!	
					URÁN	BÁZLÓ- /HADÁR /CIRKONI- /UM			TISZTE- /LETADÁS /FUTNI /KEZD!			REGI
NÓTAZÁS /HANGJA					FELŰT!			VÁLA- /SZOL				
VÍZBEN TÖRTÉNŐ SPECIA- /LIS /HALADÁS	A				ÉRTHETŐ /JÓ KI- /EJTÉS							

Beküldési határidő: június 17.

Lapunk 21. számában megjelent keresztrejtvény helyes megfejtése: Annál jobban szeretjük a nőket, minél idegesebbek tőlünk.

A sorsoláson Balogh Aladár, Gelete István, Magyar Kálmán, Tahi Sándor és Varga Jenő kanizsai olvasóink nyertek ajándékutalványt vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

## HU-MOR-ZSÁK

Kovács apuka fiacskája tanulmányi eredménye után érdeklődik az osztályfőnökével.

– Olyan közepes – mondja a tanár.

Az apuka elégedett, hiszen eddig csak rosszat hallott Pistikétől, de azért megkérdi:

– Hogy érti ezt, tanár úr?

– Ugy, hogy a gyerek nem nagyon okos, és nem kicsit buta.

Recepttörtlet:

## EPRES KORONG

**Hozzávalók:** 3 kisebb narancs, 15 dkg krémtúró, 10–12 szem nagyszemű eper.

A narancsokat megtisztítjuk, karikákra vágjuk, a magokat, ha vannak, óvatosan eltávolítjuk a

szeletekből. Mindegyik szeletre egy-egy kanál krémtúrót teszünk, majd a halmocskát tetejére a megmosott, lecsepegtetett eperszemeket rakjuk. Alaposan behűtjük, és hideg pecsenyéhez köretként tálaljuk.

## VAKÁCIÓZZ VELÜNK!

*Kedves Lányok! Fiúk!*

A Hevesi Sándor Művelődési Központ szeretne vakációtok kellemes eltöltéséhez programjaival hozzájárulni. Várjuk június 13-tól augusztus 20-ig (hétfőtől péntekig) 9 órától 16 óráig azokat a 8–12 éves fiatalokat, akiknek az érdeklődését programajánlatunk felkelti. Az intézmény nyitva áll előttek.

**AJÁNLATUNK:**

Hétfői napokon: JÁTSZÓHÁZ – papírhajtogatás, gyöngyfűzés, pálcikababa-készítés, sógyurmázás, ollóvágta, báb-készítés, rajzverseny, asztalitenisz, tollaslabda, társasjátékok stb.

Keddi napokon: KIRÁNDULÁS, TÚRÁZÁS – Csónakázótó, Szuloki forrás, Parkerdő, Budafai Arborétum vagy ahová szeretnétek.

Szerdai napokon: NINTENDÓ-játék, a Rozgonyi úti Nintendo Klub támogatásával.

Csütörtöki napokon: SPORTNAP – Mindenki Sportpályája, Sétakert, Játsszótér stb.

Pénteki napokon: KÖTETLEN PROGRAM – videovetítés, társasjátékok, labdajátékok stb.

Várjuk ötleteiteket, hogy a felsoroltakon kívül színesebben, érdekesebben tölthessük együtt a szünidőt.

Étkezést biztosítani nem tudunk, rendezvényeink azonban INGYENESEK.

VÁRUNK BENNETEKET! GYERTEK!

A HSMK munkatársai

## Sporthétvége

### PENTEK

**Kosárlabda.** Diákolimpia országos II. korcsoportos döntő (8-8 csapat) az OTP Bank Kupáért. Lányok: Thury SZKI tornacsarnok, 8.00. Fiúk: Dr. Mező-gimnázium, 8.00.

**Labdarúgás.** Városi kispályás. Mindenki Sportpályája, 17.30.

### SZOMBAT

**Kosárlabda.** Diákolimpia országos II. korcsoportos döntő az OTP Bank Kupáért. Lányok: Thury SZKI tornacsarnok, 8.00. Fiúk: Dr. Mező-gimnázium, 8.00.

### VASÁRNAP

**Kosárlabda.** Diákolimpia országos II. korcsoportos döntő az OTP Bank Kupáért (helyosztók). Lányok: Thury SZKI tornacsarnok, 8.00. Fiúk: Dr. Mező-gimnázium, 8.00. Ünnepléses eredményhirdetés: 14.30.

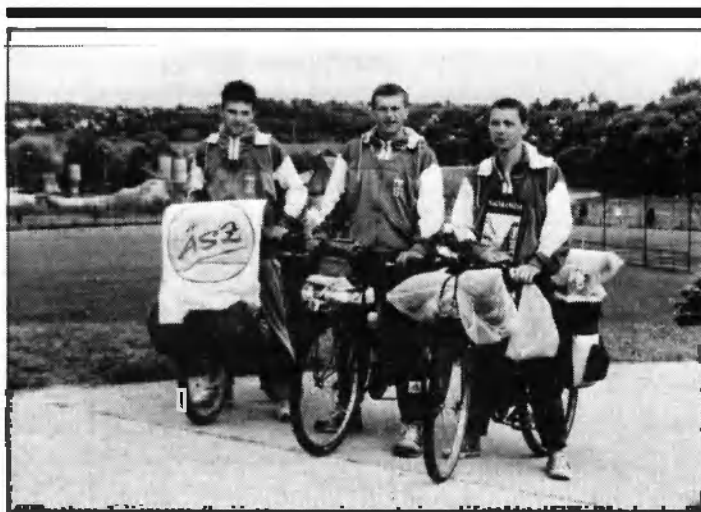
**Labdarúgás.** NB II.: Olajbányász-Mohács, Olajbányász pálya, 17.00 (előtte színes programok és előmérkőzés). Megyei: Galambok-Becsehely, Fityeház-MÁV NTE (mind a kettő 17 óra). Városkörnyék: Miklósfal-Zalakaros, Eszterregnye-Sand, Szepetnek-Liszó, Palin-Zalaszabár (mind 17 óra).

**Egyéb:** Kanizsai olajos juniális futballünnep, Zárda úti sporttelep, 12.00.

### HÉTFŐ

**Labdarúgás.** Városi kispályás, I. osztály. Mindenki Sportpályája. 17.15 óra: F. Puncs-Tip Top és HB-Tubifex. 18 óra: Póker-FI. Centrál és Ft. Autójavító-Bütorgyár. 18.45: Kögaz-ÁFÉSZ és Progressó-IPOSZ Varia.

# ÁSZ-KEREKESEK



Mihalkó János, Nádasi József és Rohács Róbert  
(Zadravecz Rita felvétele)

(Folytatás a címlapról.)

A tévés vállalkozáson túl ehhez a „Nagy Kalandhoz” persze támogatókra, szponzo-

rokra is szükség volt, fő támogatójuk a balmazújvárosi R-KO-N Kft., amely mezőgazdasági termékek feldolgozásá-

## Coca Cola Kupa – Miháld

A Miháldi Falunapok keretében rendezték meg a Miháld Coca-Cola Kupa ifjúsági, serdülő és újonc egyéni asztalitenisz-bajnokságot. A több mint száz induló mintegy húsz iskolát képviselve a Miháldi Dózsa SE és a Nagykanizsai Városi Asztalitenisz Szakszövetség közreműködésével megrendezett versenyen mérhette össze tudását. Az első három helyezett 500–1500 Ft értékű vásárlási utalványt, míg az indulók Coca-Cola mezt, sapkát és könyvjutalmat kaptak.

### EREDMÉNYEK:

**Újonc fiú egyéni:** 1. Pintér Tamás (Zeg. Petőfi). 2. Czuppon István (Miháld). 3. Horváth Tamás (Zeg. Petőfi). 4. Hajas Balázs (Miháld).

**Újonc leány egyéni:** 1. Babai Elíz (Miháld). 2. Sípos Melinda (Miháld). 3. Kóré Eszter (Mi-

háld). 4. Kapin Veronika (Miháld).

**Serdülő fiú egyéni:** 1. Varga Zsolt (Miháld). 2. Rác Gábor (Miháld). 3. Szita Balázs (Zalakaros). 4. Bella Norbert (Nk. Zemplén isk.).

**Serdülő leány egyéni:** 1. Bábai Eliz (Miháld). 2. Kőcza Mónika (Miháld). 3. Marics Veronika (Miháld). 4. Kóré Eszter (Miháld).

**Ifjúsági fiú egyéni:** 1. Hosszú Zoltán (Keszthely). 2. Marton János (Galambok). 3. Varga Zsolt (Miháld). 4. Gazsó Péter (Zalaezerszeg).

**Ifjúsági leány egyéni:** 1. Bagladi Zsófia (Nagykanizsa). 2. Vigh Virág (Miháld). 3. Marics Veronika (Miháld). 4. Gyimes Magdolna (Nagykanizsa).

(-)

val foglalkozik, de a helyi polgármesteri hivatal is rendelkezésükre bocsátott 15000 Ft-ot; emellett különböző cégek látták el a fiúkat melegítővel, sapkával. Balmazújvárosiak lévén – a város húsz kilométerre van Debrecentől – kerültek kapcsolatba a debreceni ÁSZ-műsorral, a nagy vállalkozásra pedig azért merték adni a fejüket, mert – mint mondták – egyébként is sportemberek, kézilabdázók. Ez még nem lenne ok az optimizmusukra, de nem kevés kerékpáros múlttal rendelkeznek: az Északi-középhegység, a Balatonfelvidék körbekerekezése mellett külföldi tapasztalatokat is gyűjtöttek már, tavaly egy több, mint ötezer kilométeres európai túrát teljesítettek, érintve többek között Velencét, Pisát, az olasz és a francia riviérát, Monacot. Idén az ÁSZ-túra jó indító volt számukra, ráhangolódás az északi nagyobb útra, ahonnét remélik, egészségesen térnek majd haza Veres Péter és Sós Imre szülőföldjére. A Dunaszerdahelyről közvetítésre kerülő ÁSZ holnap (szombaton) 9.56-kor kezdődik a TV 1-en, a műsor jelmondata pedig most a három fiúra is különösen vonatkozik:

Köszönjük, hogy segítettél szándékunkban!

L. I.

### ZALA MEGYEI FÉRFI I. o. CSAPATBAJNOKSÁG

1. Gyenesdiás S. K.	10 9 - 1 18
2. Galambok II.	10 6 2 2 14
3. Keszthely II.	10 6 1 3 13
4. Miháld II.	10 5 1 4 11
5. Hévíz II.	10 2 - 8 4
6. Zeg. Spart. ifj.	10 - - 10 -

## Városi iskolai vívóbajnokság

A városi vívó szakszövetség és a MÁV NTE vívó szakosztálya rendezte meg az általános és középiskolás vívók részére a hagyományos versenyt. Sok résztvevő, lelkes és nagy küzdelem jellemezte a találkozót. A versenyszámok 1–3. helyezetteje érem, az indulók csokoládé-díjazásban részesültek. A versenyt támogatta a Balaton Fűszért Rt. kanizsai raktárház. A díjakat Polai György, a részvénytársaság gazdasági igazgatóhelyettese adta át a vívóknak. A versenyen két óvoda, tizenegy általános és négy középiskola tanulói indultak.

A részletes eredmények a jövő heti számunkban olvashatók.

Horváth György

## GURÍTANAK AZ ÚJONCOK

Az NB I-be felkerült Sörgyár férfi tekézői, valamennyi kerettag a formabartartás időszakát éli át a napokban, akik mindent megragadnak a gurítás érdekében.

A Zalakomári Camion Kupa a Sörgyári csapat (Vajda, Németh S., Illés, Kovács, Bende Zs., Németh S.) biztosan győzött. Egyéniben viszont a riválisoknak ment jobban, hiszen Vajda László telizésben 2., míg Illés Ró-

bert tarolásban és teliben 3. helyen végzett.

Szombathelyen, a Boros emlékversenyen emelték a mércét, ahol 200 dobásos versenyt rendeztek. A sörgyáriak eredményei: Illés 861. Lukvár 853, Bende 842, Kovács 817, Vajda 802 fa, s ezzel az élcsoporthoz végeztek, akiknek jó felkészülést, erőfelmérést jelentett a viadal.

(H)



## Labdarúgás

A labdarúgó NB II Nyugati csoportjának bajnoka, az Olajbányász együttese a bajnokság utolsó előtti fordulójában a fővárosban vendégszerepelt. A piros-kékek folytatták az olajozott működést, akik sorozatban kilencedik győzelmüket aratták, ami több mint szenzációs teljesítmény.

### Budafok–Olajbányász 0-1 (0-0)

A vendéglátók kedveskedtek a mérkőzés előtt a bajnokcsapatnak. A kanizsaiak ugyan vették a lapot, de hát számukra presztízs-mérkőzésre lépett elő a tétnélküli összecsapás.

– *Jó hangulatot varázsolt az esős időben is a lelkes B-közép mintegy félszáz tagja, akiket különbusz szállított a budafoki pályára vállalkozó szakosztályelnökségi tagok jóvoltából* – kezdte tájékoztatását Lelkes Kálmán, az olajosok létesítményvezetője.

Az első 45 percben is a bajnok diktálta az iramot – egy

alkalommal volt csak meleg helyzet, de Iványi résen volt –, miközben Kiss és Filipovics hagyott ki kecsegtető helyzetet.

Szünet után gyorsan vezetést szerzett a bajnok, amikor egy remek támadás végén Hegedűs varázsolta Filip elé a labdát, aki aztán mintegy 12 méterről a jobb alsó sarokba helyezte a bőrgolyót. 0-1. Ezt követően a jól játszó Filip lett a főszerelő, aki nagy lehetőségeket hagyott ki, majd aztán a vége előtt két perccel megkapta második sárga-lapját, ami pirossá változott. Így aztán a kanizsai kedvenc minden valószínűség szerint, nem lehet közvetlen részese a vasárnapi 90 percnél.

A Nemzeti Sport munkatársa – L. Pap István – így értékelte a kanizsai játékosok

teljesítményét – osztályzás 1-től 10-ig: Csáki (–) – Tóth (6), Kepe (7), Kiss I. (6), Iványi (5) – Farkas (5), Vidóczi (5), Hegedűs (6), Svélec (5) – Filipovics (6–2=4), Fuisz (5). Csereként szerepelt Vasziljevics és Vis-

novics (Fuisz, illetve Vidóczi helyett)

A bajnokcsapat vasárnap, a Mohács ellen hazai környezetben búcsúzik az NB II-től, a szurkolóktól, amikor nagyszabású rendezvényre van kilátás. (B)

## Jegyelővétel az évadzáróra

Vasárnap fejeződik be a bajnoki pontvadászat az NB II Nyugati csoportjában, amikor a bajnok Olajbányász gárdája hazai környezetben szerepel.

A kanizsai futball-ünnepre, a bajnokcsapat méltó és felejthetetlen köszöntésére, a várhatóan mintegy tízezer szurkolóssereg megfelelő fogadására felkészültek a helyi szervezők.

– *Levontuk a korábbi tanulságokat és örömmel mondhatom, hogy lesz jegyelővétel. Már pénteken reggel 9 órától megkezdődik a*

*jegyek árusítása az Olajbányász büfében, a Zárda úti stadion bejárata előtt, ahol szombaton és vasárnap 9 órától is megvásárolhatók a belépők. A kedves szurkolók, a csapatot segítők a jegyelővételrel együtt a KANIZSA Dél-Zalai Hetilap sportkiadványát, az olajos foci történeti újságot is megvásárolhatják* – tájékoztatott Bicsák Miklós szakosztályelnökségi tag, a vasárnapi futball-ünnep szervező bizottságának egyik tagja. (L)

## Vasárnap:

# FUTBALLÜNNEP

Június 12-én (vasárnap), az Olajbányász–Mohács NB II-es évadzáró lesz az igazi bajnokavatás, a hét határra szóló ünnep.

A kanizsai szervezők a hét elején véglegesítették a programot, az olajos-juniális kibővített és tovább színesített műsorterület. Gyors és ésszerű megállapodás történt az „olajos” szervezők és a VTV vezetői között, s így aztán a 12 órától másnap 02 óráig tartó fesztivált közös rendezésben bonyolítják le, miután a múlt vasárnapi, nagyszabásúra tervezett VTV juniálisra tervezett VTV juniálisra az „éjiek” miatt nem tudták megtartani.

A szerzett információk szerint a meg nem tartható VTV juniálisból számos rendezvényt „átmentenek” a fesztiválközpontba, az Olajbányász munkacsarnok előtti területre.

A futballünnepre a fesztiválközpont és a pénztár 12 órakor nyit (egységesen 100 forintba kerülnek a belépők, amelyek a mérkőzésre is szólnak), majd a gazdag választékból kiemelkedik a VTV által rendezendő gépjárműverseny, TOTO sorsolás, ügyességi versenyek-bemutatók, a Carmen és Eraklyn együttes műsora.

A Zárda úti stadion pénztárai 14.30 órakor nyitnak (50 forintos áron megvásárolható a KANIZSA újság, az olajos foci történeti kiadvány), 15 órakor kezdődik az előmérkőzés (megyei

serdülő helyosztó a bronzéremért), majd 16 órakor lép a fesztivál-juniális központ színpadjára a LORD együttes.

A nagy ünnepre való ráhangolás 16 órakor városi felvonulással kezdődik, amikor az egerszegi majoretta-csoport a Hévési Művelődési Központ elől indul és a Fő út – Fesztiválközpont útvonalon vonul be az Olajbányász pályára, ahol majd csatlakoznak a kanizsai majorettek a csoporthoz.

A 17 órakor kezdődő Olajbányász–Mohács mérkőzésre sárkányrepülővel érkezik a mérkőzéslelkesek, majd a szünetben bemutatók lesznek és tombolasorsolás. A találkozó vége után kerül sor a bajnokcsapat köszöntésére, az éremátadásra az MLSZ vezetői által, majd 19 órakor a fesztiválközpontban a nagy hírű fővárosi rockzenekar, a „Lépcsőház” váltja a Lord-ot, amikor kezdődik az „utcabál”.

A futballünnep fénypontja lehet a 22 órakor kezdődő több perces tűzijáték, amely után a „lordosok” lépnek a színpadra.

A szervezőktől megtudtuk, hogy a juniális fesztiválközpontban minden finomság, üdítő és hűsítő italok kaphatók. Lesz folyamatos ökörsütés, kirakodó-vásár, autókiallítás és -vásár, s rengeteg program a fesztiválzáróig, azaz 02 óráig.

(balogh)

## Megjelent!

# A kanizsai „olajos” focitörténet, 1945–1994

Több mint tízezer példányban megjelent a KANIZSA Dél-Zalai Hetilap gondozásában, a kizárólagos támogatók anyagi hozzájárulásával a KANIZSA sportkiadványa, a kanizsai olajosok közel fél évszázados labdarúgósporját bemutató rendhagyó újság.

A korszakos összeállításban igen gazdag, sokrétű és „színes” anyaghoz, számos érdekességhez, beszámolóhoz, riporthoz, sporttörténeti eseménysorozathoz jut hozzá az Olvasó, aki megismerheti a korábbi és mai kedvenceket, sikerkovácsokat.

„A hőskortól napjainkig” című KANIZSA kiadványt ma (pénteken) 9 órától, majd holnap és vasárnap árusítják a terjesztési munkát felvállaló társadalmi aktivisták, a B-közép lelkes tagjai, utcai árusok. Ugyancsak megvásárolható a foci történeti újság az Olajbányász büfében, a jegyelővételrel együtt (pénteken, szombaton és vasárnap 9 órától), valamint a Dél-Zalai Áruházban (pénteken és szombaton).

A KANIZSA sportkiadvány ára 50 forint, melynek terjesztéséből származó bevételét a kizárólagos támogatók (a szerző Balogh Antal, valamint Horváth Sándor, Németh Zoltán, Bicsák Miklós, Németh Tibor, Targuba János, a Szociális Foglalkoztató, Nagykanizsa és a Csongrád hús Kft.) a csapat anyagi megsegítésére fordítják.

Kérjük, hogy olvassa, terjessze a KANIZSA rendhagyó sportkiadványt, hiszen így közvetve is hozzájárulhat az olajosok anyagi helyzetének javításához.

Balogh Antal, a szerző

## Úszás

A városi fedett uszodában rendezte meg a megyei úszó szakszövetség – elnöke a kanizsai Molnár István – a megyei utánpótlás-bajnokságot. A tizenéves tehetségek összesen tizennégy versenyszámban versengtek. Közülük is kitűnt a kanizsai Major Zsófia, aki négy versenyszámban is aranyérmes lett.

A kanizsai úszók jobb eredményei.

50 m pillangó: 1. Major Zsófia, 2. Németh Katalin, 3. Horváth Lia. A fiúknál Balázs Attila végzett az élen Mikovics Gábor előtt. 50 m leány gyorsan Cserjés Veronika ezüstérmes lett, míg a fiúknál teljes volt a kanizsai siker: 1. Németh Gergely, 2. Kalamár Bence, 3. Domina Tamás.

A 100 m hátúszást Major Zsófia nyerte Németh Katalin előtt, a fiúknál Balázs Attila nyert, bronzérmes lett Mikovics Gábor. 100 m mellúszásban is fölényesen nyert

## Atlétika

### Serdülő bajnokság az OTP Kupáért

A megyeszékhelyen bonyolították le a Zala-Vas nyílt serdülő „A” és ifjúsági bajnokságot, amelyen mintegy háromszáz atléta vett részt.

A kanizsaiak jobb eredményei:

Távolugrásban Parti Brigitta 518 cm-rel nyert, magasugrásban Szokol László bizonyult a legjobbnak (190 cm). 800 méteren Fritz Olivér második lett, a serdülőknél: 1. Kárász Krisztián 2:02,4, ... 3. Biharvári József 2:15,4 mp.

A veteránok távolugró versenyt a sokoldalú Béres Sándor, a dr. Mező-gimnázium testnevelő tanára 628 cm-es teljesítménnyel nyerte.

(H)

### Nemzetközi kupaverseny

Zalaegerszegen, a ZÁÉV-Heraklith Kupa meghívásos nemzetközi versenyen népes mezőny gyűlt össze, amelyen a kanizsai „olajos” atléták közül Pintér szerzett bronzérmet, aki távolugrásban 567 cm-t ugrott.

(B)

## Éremgyűjtő Major

Major Zsófia, Németh Katalin pedig ezüstérmes lett. A fiúknál Németh Péter nyert Tóth Dániel előtt.

200 m leány gyors: 1. Major Zsófia, 2. Németh Katalin, 3. Horváth Lia. A fiúknál aranyérmes Mikovics Gábor, ezüstérmes Balázs Attila.

Kiegészítő számok. 200 m fiú vegyes: 2. Takács Zsolt. Leány vegyes: 1. Révész Katalin, 2. Holló Adrienn, 3. Süle Orsolya.

4x50 m gyorsváltó. A lányoknál és a fiúknál is a Vízmű „A” csapata végzett az élen.

(b)

### Helyezések a Vármegye Kupán

Szombathely volt a házigazdája a Vármegye Kupa újabb fordulójának, ahol tizennégy csapat 300 versenyzővel képviseltette magát. Közülük voltak a Vízmű legjobbjai is, akik a következő jobb eredményeket érték el.

Második helyen végzett 100 m mellen Holló Adrienn (1979-es születésű) 1:19,03 mp-es idővel, Papp Viktória (1985-ös) 1:41,37, Major Zsófia (1983-as) 1:28,87 mp-es idővel, míg 200 m vegyesen Major Zsófia (2:46,40 mp).

Harmadik helyezést szerzett 100 m mellen Domina Tamás (1986-os) 1:54,40 mp-es idővel. Ötödik lett 50 m gyorsan Németh Gergely (1986), Holló Adrienn 200 m vegyesen, 100 m mellen Németh Gergely. Hetedik helyen végzett Süle Orsolya (1982-es) 200 m vegyesen.

A 4x100 m gyorsváltóban mind a két csapat 6. helyezést ért el. A fiúknál: Németh Péter-Mikovics Barna-Mikovics Gábor-Révész Viktor. Lányoknál: Cserjés Veronika-Papp Viktória-Jakab Andrea-Horváth Lia.

(a)

### Sportakrobatika

Lengyelországban rendezték meg az idei Európa-bajnokságot, amelyen a magyar színeket a Zalaerdő-Hevesi DSE egységei képviselték: a Kreiner Aida-Ramocsa Krisztián vegyespáros és a Gajcsi Réka-Kondor Andrea női páros.

A népes mezőnyben nagy-

### Kanizsaiak a kontinens-versenyen

szerűen helytálltak a kanizsai egységek, akik a színvonalas versenyen hetedik (vegyespáros) és nyolcadik helyezést szereztek (női páros). (L)

### Tenisz

A tenisz OB I alsó-ágán szereplő Olajbányász női együttese ragyogóan vette a tavaszi hajrát. Az idegenlégiósokkal megerősített kanizsaiak az utóbbi két hazai vereség után feltámadtak és a befejező két idegenbeli mérkőzést kitűnő játékkal megnyerték, így az előkelő harmadik helyen várják a folytatást (mérlegük: 3 győzelem, 2 vereség).

#### BEAC-Olajbányász 2-7

Az egyesekben már eldőlt a találkozó sorsa. Győztesek: Fjodorova, Korityina, Novák, Gazis, Gaál. Párosban: Fjodorova-Gaál és Novák-Korityina duó.

Győri Vízügy-Olajbányász 4-5

### Szenzációs tavaszi hajrá

Küzdelmes és izgalmas végjátékban kerekedtek felül az olajosok, akik közül az egyben Fjodorova, Korityina és Novák nyert (3-3), majd a pá-

rosokban remekül hajrázott a Fjodorova-Gaál és Korityina-Novák duó, akik győztesként hagyták el a küzdőteret.

(Ba)

### ÉRMEK EGERBŐL

Az Olajbányász utánpótlás versenyzőinek legjobbjai részt vettek az Egerben sorakerült országos kiemelt korosztályos versenyen.

A háromnapos versenyen remekeltek a kanizsai fiatalok, akik közül az újonc Gyenes László remek versenyzéssel a második helyen végzett. A gyermek korcsor-

porthban, egyesben bronzérmet szerzett Szennay András és a Szennay-Gyenes Máttyás páros.

A kanizsai korosztályos tehetségek Kanizsán legközelebb július 8-10. között szerepelnek, amikor a Vár úti pályákon rendezik meg a megyei egyéni és páros bajnokságot. (-tal)

### Az NB I vonzza a gyerekeket

A legfiatalabbak mezőnyében is hallatlan nagy vonzerőt jelent, hogy az Olajbányász feljutott az NB I-be, ahol a nagycsapat mellett kiemelt szerep hárul az utánpótlásra. Az élvonalbeli csapat mellett ugyanis egy tartalék, két ifjúsági és három serdülő csapatot kell indítani az új bajnoki évben.

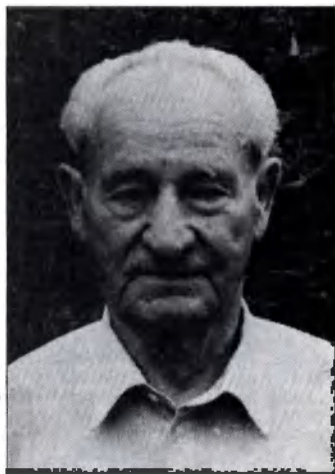
– Van kidolgozott távlati terv, s nincs más feladat, mint az, hogy ezt meg kell valósítani. A tanulmányt már tavaly letettem az asztalra, ám megvalósításához pénzre, erőteljes bázisra van szükség. A gyerekekkel nincs gond, hiszen itt a legfrissebb példa: az általános iskolásoknak rendezett toborzón közel 100(!) gyerek jelent meg, míg tavaly ilyenkor csupán tizenkét srác jelentkezett. Ugye, ehhez nem kell kommentár – vélekedett Vlaszák I. Géza, az olajosok utánpótlás szakágvezetője, az NB II-es ifjúsági csapat edzője, majd a sok tennivaló közül kiemelte:

– Meg kell nyerni az utánpótlás fejlesztéséhez a testnevelő tanárokat, sőt már az óvónőket is. Az NB I-es csapat háttéréhez erős utánpótlást kell kialakítani. Ez a járható út, nem pedig a vásárlás.

(bl)



## Németh „Stekli” boldogsága



Fotó: Soproni

Idén márciusban töltötte be 75. életévét Németh István, azaz „Stekli”, akit a jubileum alkalmából kerestünk fel Nagykanizsán, Arany János utcai bérakásában. Beszélgetésünk kezdete a múltba nyúlott vissza.

– Szombathelyen születtem, s a vasi megyeszékhelyen négy elemít és négy polgárit végeztem. Mivel édesapám önálló lakatosmester volt, mellette kitanultam a géplakatos szakmát. Később a MAV Járműjavítónál dolgoztam, kilenc éven át az autogén-hegesztő szakmában.

A sport révén 1947-ben Nagykanizsára költözött. A sportkört vezető s a DKG-ban helyezte el, ahol szerszámlakatosként, majd üzemi tisztviselőként tevékenykedett. 1960-ban visszatért a hegesztőipisztolához, s öregségi nyugdíjba vonulásig görgősrugókat hegesztett. Munkahelyén a legkiválóbb dolgozók között tartották számon, a városi tanács pedig a társadalmi munka arany fokozatával tüntette ki, elismerve nyolc éven át végzett tanácsnoki munkásságát.

– Családi életem mindig kiegyensúlyozott volt. Egy évvel fiatalabb feleségemmel boldogan élünk, s a két szerény nyugdíjat igyekszünk takarékosan beosztani. 1992 januárjában nagy gyász ért bennünket: egyetlen gyermekünk, István – aki geodéziai mérnök és tanár volt – ötvenkét éves korában súlyos betegségben elhunyt. Nagyon hiányzik nekünk – mondta szomorúan.

Aztán szeme felcsillant, amikor a galambok-tó melletti kis telekre terelődött a szó. Második Trabantjával tavasszal és nyáron már húsz éve járja az idevezető utat, s a „paradicsomi” környezetben feleségével együtt szorgosan művelik a kis konyhakertet, nyírják a gyepet, gondozzák a gyümölcsfákat, s ápolják a hétfégi házat. Ha kell, otthoni kis barkácműhelyében sokszor órákat tölt el. Így élete tartalmas, mozgalmas...

– Egész életemet végigkísérte a sport, a labdarúgás. A foci varázsa Szombathely egyik grundján ragadt meg. Egy utcai csapat után az SZFC, majd a Haladás VSE játékosá lettem. NB I-es premiemeremre tizennyolc éves koromban Csepelen került sor, s mivel bizonyítottam, gyorsan gyökeret vertem a vasutas gárdában. A Haladás azokban az években „ingázó” volt az NB I és NB II között. Csapatársaimtól a kovácszerszámot jelentő „Stekli” becenevet kaptam. Sokszor voltam országos Vasutas és Nyugat válogatott – emlékezett.

1947 szeptemberében a kanizsai MAORT együtteséhez igazolt át. A Dél-Dunántúli Területi Bajnokságot óriási fölényrel nyerték meg a kitűnő edző, Csapka Károly

szakmai irányításával. Egy évre rá élen végeztek az NB II Nyugati csoportjában, s az NB I-be kerültek. A csapat nevét Olajmunkásra változtatták, s a vezetők 1949 nyarán – súlyos szüzekért – tíz új játékosat igazoltak. Így alakult ki a Kovács Gy., Zalán (kapusok); Millei, Németh I., Kósa, Tamás, Horváth (hátvédek); Nagy, Kemény, Forgács, Markusovszky, Zsidó (fedezetek); Polinger, Sztraka, Andris, Károlyi, Bencze, Téli, Németh II., Imri, Molnár, Kapor-naki (csatárok) játékoskeret, amelyből Kanizsán már csak Millei „Csikszi” és Németh I. „Stekli” maradt meg.

– A sok új játékoskal megbomlott a csapat korábbi kifogástalan egysége, s klikkek alakultak. Így nem csoda, hogy – néhány szép győzelem és értékes döntetlen mellett – a tizenötödik helyen végeztünk, s a sereghajtó Bp. Előrével együtt 1950 tavaszán kiestünk az NB I-ből – merengett el.

A gyors, kemény, s alacsony termete ellenére kitűnően fejlődő „Stekli” ezután középhátvédként lehajtott még néhány NB II-es szezont, s 1953 végén akasztotta szegre a borszezes cipőt. Ezután edzői képesítést szerzett, s a helyi Építőknél, az NVTE-nél, végül a Bányász-nál váltogatta a kispadot. 1957 nyarán gyakorlatilag végleg szakított a focival. Mérkőzésre azóta csak ritkán látogatott el, s csak az újságokból, a rádióból és a tévéből kísérté figyelemmel a sportvilág mozzanatait. Mígnem...

– Amikor az idei tavaszon – negyvenöt év múltán – újra felcsillant Kanizsán az NB I-be való feljutás lehetősége, az Olajbányász mérkőzéseinek megtekintése újra érdeklődésem homlokterébe került. Sok ezer szurkolóval együtt én is ott voltam a lelátón a hazai mérkőzéseken, és a csapatnak szívből szurkoltam. A ZTE és a Paks elleni győzelmek csodálatsak voltak, s a régi szép időköt idézték. Életem utolsó szakaszára is jutott egy nagy adag boldogság! – lelkesedett, hozzátéve, hogy a vezetők a szükséges erősítés terén legyének megfontoltak, ne essenek túlzásba, s ne bontsák meg jelentősen a csapat egységét – okulva az 1949/50-es NB I-es bajnokság már említett tisztavirág életű kanizsai vonatkozású tényén.

Tihanyi István

## KANIZSA TIPPSKÁLA



### 1X2-es játék

1994. jún. 17–19.



1.	Spanyolország–Dél-Korea	VB csop.-mérk.
2.	USA–Svájc	
3.	Olaszország–Írország	
4.	Kolumbia–Románia	
5.	Belgium–Marokkó	
6.	Norvégia–Mexikó	
7.	Lenti TTE–MOTIM TE	NB III
8.	Barcs–Letenye	
9.	Kiskanizsa–Bagod	Megyci
10.	Becsehely–Csesztreg	
11.	FC Napred–Galambok	
12.	Zalaapáti–Fityeház	

A jobboldali üres tipp helyekbe a választott 1, X vagy 2-es tippet kell beírni!

NYEREMÉNYEK: 12 találatnál 1500 Ft-os, 11 találatnál 1000 Ft-os, 10 találatnál 500 Ft-os, 9 és 0 találatnál 200 Ft-os ajándékutalvány, amelyeket a DÉL-ZALAI ÁRUHÁZ Igazgatósága ajánlott fel.



## GÓLTIPP

1994. jún. 17–19.



1.	Németország–Bolívia	VB csop.-mérk.
2.	Hévíz–Balatonfüred	NB III
3.	MÁV NTE–Tótszerdahely	Megyei

A jobboldali üres tipp helyekbe a három mérkőzés végeredményét (például: 3-1, 0-0, 1-2) kell beírni.

NYEREMÉNYEK: aki mindhárom mérkőzés végeredményét eltalálja 1000 Ft, két mérkőzés végeredményének eltalálója 500 Ft ajándékutalványban részesül, amelyet a ZÉTA Kereskedelmi Rt. (Nagykanizsa) ajánlott fel. Az egy végeredmény eltalálója nem részesül nyere-ményben!

Név: .....

Lacím: .....

A KANIZSA-TIPPSKÁLA fenti játékrésze – névvel és laccímmal együtt – kétféle módon juttatható el szerkesztőségünkhez értékelésre:

– A szerkesztőség Nagykanizsa, Király u. 47. sz. épülete bejáratánál lévő postaládába elhelyezve, egybefüggően és összehajtvva (boríték felhasználása nélkül is).

– Egybefüggően és összehajtvva, borítékban elhelyezve, felblyegezve, postai úton a következő címre: KANIZSA Dél-Zalai Hétfilap Nagykanizsa, Pf.: 154. 8801. A borítékra rá kell írni: TIPP. BEÉRKEZÉSI HATÁRIDŐ: 1994. június 17. (péntek) 14 óra. A később beérkező szelvények nem vesznek részt a játékban!

A fénymásolt vagy stencilezett szelvényeket nem értékeljük!

### EREDMÉNYEK, NYERTESEK:

#### 1X2-ES JÁTÉK:

Az 1994. június 4–5-i játék helyes tipposzlopa: 12x 112 12x 111

12 találatos: nem volt.

11 találatos: nem volt.

10 találatos: Orlai György (Gelsesziget), Virág Ede (Nagykanizsa).

9 találatos: Molnár Imréné (Nagykanizsa).

0 találatos: nem volt.

#### GÓLTIPP:

Az 1994. június 4–5-i játék hét végeredményei: 1-1, 6-1, 2-1

Telitalálatos: nem volt.

Két végeredményt talált el: Gódor Gyuláné (Nagykanizsa).

A vásárlási ajándékutalvány-nyeremények a rovatban történő közvételt követő hétfőn és kedden 14–16 óra között szerkesztőségünkben (Nagykanizsa, Király u. 47. I. emelet) személyesen, személyi igazolvány felmutatásával vehetők át. Városkörnyéki és egyéb vidéki tippelőknek – kérelemre – kivételesen laccímré postázzuk ajánlott levélben.

(ti-nyi)

## INGYENES lakossági apró

Feladható: Nagykanizsa,  
Király u. 47.  
I. emelet.  
Telefon: 312-305

### LAKÁS - TELEK

Évenként 2x14 napos üdülési jog eladó Gyulán, a Hőforrás Üdülőszövetkezet 1 szobás üdülőjében. Irányár: 200.000 Ft. Érdeklődni lehet levélben: Lencsés Gábor Nagykanizsa, Csengery u. 14. II/4. (2415 K)

Elcserefném belvárosi 2. emeleti, 75 nm-es 2 és fél szobás önkormányzati lakásomat egy másfél szobás, vagy 2 szobás lakásra, két különálló is érdekel. Érdeklődni a címért Nagykanizsa, Király út 45. alatt, Bor Ferencné. (2571 K)

Galamboki Rigó-hegyen, Kanizsához 10 km-re gyümölcsös épülettel, kis szőlővel sürgősen eladó. Buszmegállóhoz közeli, köves út, villany van. Érd.: 311-904-es telefonon. (2567 K)

Eladó a Városkapu krt. 6/A. III/9. szám alatt egyszoba-konyhás, erkélyes, összkomfortos lakás. Irányár: 920.000 Ft. Érd.: esti órákban a 06-49/344-066 telefonszámon lehet. (2558 K)

Önkormányzati, 51 nm-es lakásomat eladnám, vagy elcserefném kisebb falusi házra Nk. környékén. Érd.: Nk. Rózsa u. 15. 10/2. Esti órákban. (2554 K)

Nk. Csengery u. 74. alatt 20 nm-es garázs

eladó v. kiadó. Érd.: 313-288-as telefonon. (2551 K)

Nk. területén vásárolnék egyedi fűtéses, 2 szobás v. 1+2 szobás, erkélyes lakást a 2. emeletig. Ajánlatokat a 93/312-630 telefonszámra kérem. (2552 K)

Csonakázó-tónál 240 négyzetgölg telek kis épülettel sürgősen eladó. Érd.: hétköznap, esti órákban. Csizmadiané, Nk. Bartók B. 3. II. lh. I. em. (2549 K)

Kétszobás, egyedi fűtéses lakást vásárolnék harmadik emeletig. Ajánlatokat „Augusztusi költözés” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2548 K)

Nk.-hoz 10 km-re családi ház több gazdasági épülettel és ipari árammal eladó. Irányár: 1.100.000 Ft. Kiskanizsán a Nagyrác utcai iskolánál, Tözik utcában építési telek eladó. Villany és víz van. Érd.: hétfőtől szombatig, 93/312-308 telefonszámon. 8-13 óráig. (2546 K)

Garázshely Nk. Kossuth tér 14. alatt eladó. Érd.: hétfőtől csütörtökig 20-21 óráig a 93/311-157-es telefonon. Russayné. (2534 K)

Balatonmárián, Balatonhoz közel, Rákóczi út 313. szám alatt 1630 nm telken 110 nm alapterületű, kétszintes családi ház kedvező áron eladó. Érd.: munkanapokon, délután, 12-16 óráig a 92/317-521-es telefonon. (2532 K)

Nk-i, Bacónaki hegyen 2551,5 négyzetgölg ingatlan (akácus, rét, 25 db termő gesztenyefa) eladó. Érd.: Benedek, Nk. Dózsa Gy. u. 68. 19 h után. (2529 K)

Családi házat vásárolnék készpénzért. Kórház környéke, vagy Május 1 utca és környéke érdekel, 3,6 mFt-ig. Érd.: 340-442 telefonon. (2528 K)

Szentgyörgyvári hegyen, negyedik hegyháton, kétszintes, komfortosított pince 400 négyzetgölg területtel eladó. Muik Sándorné.

Nk. Platán sor 9. Tel.: 93/313-140/1016-os mellék munkaidőben. (2526 K)

Kisrécsei Ádám-hegyen megosztott, emeletes pince, szőlőbirtok, gyümölcsös, erdőrész eladó. Érd.: Nk. Péterfal u. 37/D. IV/4. vagy Rózsa u. 22/C. IV/1/3. (2521 K)

2 szoba, összkomfortos, 2 erkélyes, felújított lakás eladó. Nk. Rózsa u. 22/C. IV/1/3. (2520 K)

Imre-hegyen (a petriventei elágazónál) igényesen gondozott szőlőbirtok, szintes pincével eladó. A kút 10 m-re, villanyrákötés megoldható. Irányár: 380.000 Ft. Érd.: Ifka Géza, Molnár, Zriny u. 35. (2535 K)

Elcserefném murakeresztúri, 60 nm-es, szép környezetben lévő, jó termőföldű, zártkertes, kétszobás, fűrdőszobás házamat kiskanizsai vagy nagykanizsai 10 km-es vonzáskörzetben lévő, kétszobás, fűrdőszobás, gázfűtéses, kert nélküli, pici alapterületű házra vagy lakásra, pár száz ezer forint OTP átvállalással is. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek. (2469 K)

Kiskanizsán 4 szobás, kertes családi ház melkéképületekkel és tetőtérbeépítési lehetőséggel eladó vagy hosszabb időre vállalkozás céljára kiadó. Érd.: Kiskanizsa, Varasdi u. 18. (2515 K)

Nk. belvárosában garzonlakást vásárolnék. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek. „GARZON” jellegre. (2630 K)

Pötréten eladó 2 szobás, fűrdőszobás családi ház. 1400 nm telken. Irányár: 800.000 Ft. Érd.: Nk. Platán sor 9/a. III. lh. fsz. 2. (2580 K)

Ikerház fele, 60 nm, 1,5 szobás udvarrészsel, pincével eladó. Értékegyeztetéssel lakásra cserélhető. Irányár: 2.000.000 Ft. Érd.: Nk. Dózsa u. 98. 18 órától. (2587 K)

Budapesten 2+félszobás, földszinti lakás eladó vagy 1,5 szobás Nk-i lakásra cserélhető értékkülönbözettel. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2588 K)

Vásárolnék 1-1,5 szobás, összkomfortos lakást Nk.-án. Ajánlatokat „BELVÁROS” jellegre, Nk. Pf.: 154 címre kérek. (2631 K)

Zalaújlakon zártkerti ingatlan, pincével, szőlővel, gyümölcsösökkel eladó. Irányár: 600.000.- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2590 K)

Palinban tetőtérbeépítéses családi ház eladó. Telek 200 négyzetgölg. Irányár: 5.500.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2591 K)

Beleznán 4 szobás családi ház nagy telekkel eladó. Irányár: 1.800.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2592 K)

Nk.-án a Hunyadi utcában 4 szobás, tetőtérbeépítéses családi ház eladó. Irányár: 4.200.000.- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2593 K)

Önkormányzati, 1-másfél szobás lakást vásárolnék Kanizsa központjában. Ajánlatokat „CENTRUM” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2632 K)

Galamboki halastónál, zalakarosi fürdőház közel nyaraló, 250 négyzetgölg telekkel eladó. Érd.: 317-302 telefonon. (2609 K)

2,5 szobás, 64 nm-es, erkélyes, felújított, 3. emeleti, központi fűtéses lakás, Nk. keleti városrészében, 4 emeletes épületben eladó. Irányár: 1,77 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap 8-17 óráig. (2616 K)

Szentgyörgyvári hegyen, 2. hegyháton, 300 nől telek, szőlővel, szántóval, pincével, szobával, főzőfülkével, terrasszal, teljes felszereléssel eladó. Irányár: 230 ezer Ft. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2617 K)

Vásárolnék 2,5-3 szobás, 70-80 nm-es lakást, elsősorban 1-2. emeleten, esetleg földszinten, vagy 3. emeleten, Nk.-án. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2618 K)

Zalakomár-Komárvarosban eladó kb. 1000 nől területen kb. 210 nm-es családi ház, konyhával, fűrdőszobával, műhellyel, előszobával, kemencével, istállóval, pajtával, disznóállal, pincével, padlással, vízzel, villanyal, gázzal. Az épület kb. 45 éves, egyszerű. A telken gyümölcsös van. Irányár: 2,9 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2619 K)

Zalakomár-Kiskomáromban eladó kb. 600 nől telken kb. 52 nm-es, jó állapotban lévő, félig téglá, félig tömés parasztház, 1 szobával, konyhával, közlekedő térrel, disznóállal, istállóval, pajtával. A telken kisebb gyümölcsös, szántó, kert van. Irányár: 600 ezer Ft. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap. (2620 K)

Vásárolnék Bázakerettyén, Borsfán, vagy környékükön családi házat vagy lakást. Lehet felújításra szoruló is. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap 8-17 óráig. (2621 K)

Cserélnék Nk. központjában lévő, I. emeleti, 3,5 szobás, egyedi fűtésű, megvásárolható önkormányzati lakást 2 szobás, egyedi fűtésű lakásra, földszinttől a 3. emeletig. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2622 K)

Amerikai-magyar vegyes vállalatnál dolgozó, egyedülálló hölgy számára keresünk kiadó, 1 szobás, önálló bérlakást (albérletű) Nk.-án. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2623 K)

Vásárolnék Nk.-án 1 szobás lakást, kb. 900 ezer Ft-ért. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2624 K)

Vásárolnék Nk.-án egyedi fűtéses, I. emeleti lakást, kb. 1,3 mFt-ért, 1,5-2 szobásat. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2625 K)

Vásárolnék Nk.-án 1,5 szobás lakást garázs-szal. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2626 K)

Eladó 2+2 félszobás, 2. emeleti, 67 nm-es, felújított, relaxás, központi fűtéses lakás Nk. keleti városrészében, 4 emeletes épületben.

A Játék Határok Nélkül máltai fordulójára utazó nagykanizsai csapat biztosítója a Garancia Biztosító Rt.



GÉPJÁRMŰ-TULAJDONOSOK FIGYELMÉBE AJÁNLJUK!

OTP lakossági folyószámlájáról a Garancia Biztosítóval kötött kötelező gépjármű-felelősségbiztosítását havonta fizetheti, CASCO biztosításánál pedig 12%-ot takaríthat meg.

A Magyarországon gyártott új Opel és Suzuki gépkocsik CASCO-biztosításának díjából további 10% típuskedvezményt adunk.

Ha OTP lakossági folyószámláról utalja át bármely más önkéntes Garancia-biztosításának havi díját, akkor 5%-os kedvezményben részesül.

GARANCIA BIZTOSÍTÓ RT. – a meglévő irodák mellett már több száz OTP fiókban is!

### KAMARAI



## KERES-KÍNÁL

PARTNER PIAC BEFEKTETŐ

Az ajánlatokhoz tartozó információk és címek beszerezhetők a Zalai Kereskedelmi és Iparkamara titkárságán Zalaegerszegen (Kosztolányi u. 10. Tel./fax: 92/311-042), vagy Keszthelyen a Kamara képviselőjénél (Kossuth u. 42. Tel./fax: 83/314-381). Tételenként: 500,- Ft + ÁFA. Faxmegrendelésre is. A Kamara tagjainak ingyenes!

**Nk-86** Cseh cég kapcsolatba lépne olyan cégekkel, amelyek energetikai község és kocszsolható szén kereskedelmével foglalkoznak. Közös vállalat létrehozása.

**Nk-87** Cseh cég ajánlja szolgáltatásait: vámkézelés a határ közelében levő központjukban, az áru raktározása vámraktárakban stb.

**Nk-88** Indonéz termékeket forgalmazó cég üzlethálózatall rendelkező partnereket keres. (Elektromos berendezések, kozmetikumok, divatkiegészítők, cipők, bútorok, ruhák, háztartási eszközök, papírárú, sport-szabadiú termékek, játékok, irodaszerek).

**Nk-89** Bulgáriai cégek keresnek árucere-partnereket. Kínálatuk: szárász, félkész snacks, ketchup, élelmiszeripari termékek, különféle szeszes italok.

**Nk-90** Nyugati kapcsolattal rendelkező magyar cég, amely pl. faházakat is gyárt, tőkével rendelkező társat keres.



Irányár: 2,3 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058. hétköznap. (2627 K)

+2 felszobás. tehermentes, összkomfortos lakásból 1,5 szobás összkomfortos lakásra cserélném. Érd.: a szerkesztőségben. (2516 K)

## JÁRMŰ

Fehér Opel Astra 1,6 GL, 8 hónapos eladó, esetleg cserét beszámítok. Érd.: Nk., Városcapu krt. 7/B. Kovács. Tel.: 06-60-399-287. (2372 K)

Eladó HONDA CBX 750 F motorkerékpár (irányár 200 eFt) és BCA SUPRA (USA) versenykerékpár (irányár 25 eFt) eladó. Érd.: Becsehely, Kossuth u. 75. (2629 K)

Idősebb, jó állapotban lévő VW Golfot vásárolnék irányármegjelöléssel. Ajánlatokat „GOLF” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2615 K)

Skoda 120 L nagyon jó állapotban eladó. Érd.: Rigyác, Szabadság u. 27. (2610 K)

Wartburg Combi kitűnő motorral bontásra, vagy egyben alkatrészeként eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2611 K)

1985-ös évjáratú, fehér W-GOLF-RABBIT extrákkal felszerelve eladó. Irányár: 430.000.- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2589 K)

1200-as, üzemepek, rendszám nélküli Zsiguli egyben vagy alkatrészeként eladó, vagy motorkerékpárra, segédmotorra, kerékpárra cserélhető! Érd.: Nk. Kiszai u. 37. 18 óra után. (2585 K)

ALFA Sout 11 éves eladó. Érd.: hétköznap 17 órától a 93/311-962 telefonszámon. (2582 K)

Sport MZ 250 motorkerékpár, 5 éves, 12000 km-t futott igényesnek eladó. Érd.: 93/313-095 telefonon. Telegdiné. (2513 K)

TZ-4K-14-B kistraktor pótkocsival, földmárral és szántókével eladó. Érd.: Itharos, Kis u. 47. (2492 K)

PAOLO olasz MTB extrákkal felszerelve eladó. Bocskai, Bocskai u. 49. 17 h-től. (2493 K)

Eladó 18 sebességű női MTB kerékpár. Érd.: Nk. Teleki út 15/A. fsz. 2. Molnár. (2497 K)

Trabant combi friss műszakival eladó. Nk. Kőlcsey u. 16. (2498 K)

6-8 éves kis Polskít vennék. Ajánlatokat ármegejelöléssel „KISPOLSZKI” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2560 K)

Maruti 800 TX piros színű, 2 éves és 9 hónapos autó extrákkal eladó. Érd.: Bányai Györgyné, Nk. Bajcsy-Zs. E. u. 2/a. Tel.: 319-455. (2537 K)

S 100-as Skoda érvényes műszakival, sok alkatrészrel reális áron eladó. Érd.: Marton Zoltán, Nk. Kazanlak krt. 1/C. 1/1. (2533 K)

JAMAHA DT 50MX Enduro motorkerékpár eladó 9000 km-rel. Érd.: 06-60-399-606 telefonon vagy Nk. Iskola u. 4/a. alatt. (2577 K)

Utánfutók kaphatók és megrendelhetők a gyártónál. Vasics László, Nk. Iskola u. 4/a. alatt. Tel.: 06-60-399-606. (2576 K)

Sport Mazda RX 7 eladó. Érd.: Nk. Teleki út 15/A. Fsz./2. Adorján. 16-17 óra között. (2553 K)

4 éves kocka Lada combi eladó. Érd.: Rudolf Zoltán, Nk. Csokonai 8/A. 4/2. 18 óra után. (2555 K)

Trabant 1 éves műszakival olcsón eladó. Érd.: Nk. Kőlcsey u. 16. Sipos. (2568 K)

RENAULT 4 GTL gépkocsi, elektromos írógép, számítógép-tartozékok, színes TV, villany varrógép, fürdőkádb, mosdókagyló, nyílászárók eladók. Felvilágosítás: 06-93-313-271-es telefonon. (2575 K)

750-es Zastava felújított motorral, sok pótalkatrészrel eladó. Érd.: 93/312-505. Irányár: 20 eFt. (2468 K)

## ALBÉRLET

Másfél, kétszobás üres lakást bérelnék Nk-án, reális áron. Ajánlatokat „Sürgős” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2573 K)

Szoba-konyhás udvari lakás alberletbe kiadó. Érd.: Rozgonyi u. 27. Salamon. (2572 K)

Alberletbe kiadó 1 szobás, bútorozatlan, összkomfortos lakás Nk-án, a Liszt F. utcában. (Egy vagy két felnőtt részére.) Érd.: munkaidőben a 311-539-es telefonszámon, 17 óra után: Nk. Corvin u. 3/A. 11/4. (2559 K)

Alberlet szoba kiadó. Érd.: 317-376 telefonon az esti órákban. (2579 K)

Nk-án a keleti városrész központjában kétszobás, bútorozatlan lakás kiadó. Érd.: 316-383 telefonszámon. (2599 K)

Alberlet szoba lányok részére kiadó. Cím a szerkesztőségben. (2598 K)

Ikeráras fele kiadó. Cím a szerkesztőségben. (2601 K)

Nk-án a Berzsenyi utcában kétszobás (egyedi víz, villany, gáz) üres lakás igényesnek kiadó. Érd.: Nk. Magyar u. 80. (2608 K)

Egyedülálló fiatalember vörösközponti lakást keres fürdőszoba-, konyahasználattal augusztusi beköltözéssel. Ajánlatokat „Csendes” jellegére Nk. Pf.: 154-be kérem. (2471 K)

## VEGYES

Általános és középiskolás diákok számítástechnika korrepetálását vállalom. Számítógép biztosítva. Érd.: Egri Imre, Nk. Zemplén Gy. 3/A., vagy munkaidőben a 93/310-123-as telefonon. (1630 K)

Magasépítő-ipari technikus több éves műszaki rajz és szerkesztési gyakorlattal állást keres Nagykanizsán. Név és cím a szerkesztőségben. (2628 K)

Alternáló fűkasa eladó. Érd.: 314-007 telefonszámon. (2614 K)

Vegyes tüzelésű, német kályha kitűnő állapotban eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2612 K)

160x200-as franciaágy 2 db éjjeliszekrényvel kitűnő állapotban eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2613 K)

IZS 12-es, egycsővű, 99-jg műszakizott, és 16-os Montecarlo duplacsővű, 96. dec-jg műszakizott sörtes vadászfegyverek 10-10 ezer Ft-os áron eladók. Tóth László, Zalaszentjakab, Petőfi u. 87. (2607 K)

Trigano, kupola alakú sátor eladó, 4 személyes, 2 hálófülkés. Ajánlatokat „1993-as model” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2607 K)

Faipari varrógép, gyalogép, eszterga eladó. Érd.: Nk. Platan sor 10/A. fsz/2. Gál. (2606 K)

A nagykanizsai Nagyrác utcai Általános Iskola (Nk. Nagyrác u. 26.) német-bármely szakos tanári állást hirdet. Érd.: 93/319-230-as telefonon vagy személyesen az igazgatónál. (2605 K)

PEREGO olasz gyártmányú babakocsi (mélykocsi - ami műzeskosárként is alkalmazható + sportlúsz) elsőkézből, megkímélt állapotban eladó. Ár: 20.000 Ft. Érd.: Nk. Május 1 u. 17. (2603 K)

MATEMATIKA javítóvizsgára felkészítő, 24 órás intenzív tanfolyam indul július 18-án első, második és harmadik évfolyamos középiskolások részére a Bathányi Lajos Gimnáziumban. Jelenkezés: 1994. június 30-ig, Nk. Rózsa u. 21/B. I. 3. címen lehet. Részvételi díj 1000 Ft. Komplementer Oktatási Stúdió. (2604 K)

Nyárfa szalufá 3-6 méteresig, 70 szál eladó. Miklósa, Teleki u. 21. (2602 K)

Zongora és egy ipari, 3 szálás Interlock

varrógép eladó. Érd.: délutáni órákban a 312-594-es telefonon. (2600 K)

Szlovénul jól beszélő hentes eladó, valamint hentes tanuló és élelmiszerüzletbe tanuló felvételünk. Érd.: Hétfőtől-szombatra, 7-13 óráig a 93/312-308 telefonon. (2597 K)

Ékszeretknös akváriummal, vízmelegítővel együtt 1000 Ft-ért eladó. Ugyanitt 2 db hullámpapagály kalickával, komplett felszereléssel 1500 Ft-ért eladó. Cím: Murakeresztúr, Szigeti út 33. Bagaruné. (2595 K)

Vénusz gamitúra (2 fotel + 2 személyes rekamié) megkímélt állapotban eladó. Érd.: 18 óra után a 319-377-es telefonon. (2594 K)

A gyógyítás kiemelkedő módszere a REIKI! Megismerheti Király Rita pécsi tradicionális reiki-mester június 18-19-én a volt Úttörőkban tartandó tanfolyamon. Segít lelki-teszt betegségünkönél, támogatja a gyógyulási életfolyamatokat. Streszt, dyresszió, félelem ellen hatékonyan alkalmazható. Érd.: Kiss Ferencné, Nk. Úrhajós u. 2/2. vagy a 93/314-379 telefonon. (2586 K)

Független, 43 éves „értelmiségi” férfi (jelenleg munkanélküli), ABC kategóriás jogosítvánnyal munkát keres. Ajánlatokat „Sokoldalú, korrekt” jellegére a Nk. Pf.: 154-be kérek. (2584 K)

C-64 számítógép magnóval, joystickkal, játéckal programokkal eladó. Ár: 10 ezer Ft. Érd.: Nk. Herkules u. 46. Nagy. (2583 K)

36 éves volt pedagógus hölgy 10 éves tanítói gyakorlatot, vendéglátó szakközépiskolai érettségivel, 4 éves üzletvezetői gyakorlattal pedagógus, vagy vendéglátás munkahelyet keres Nk-án vagy környékén, ahol a jó munkát meg tudják fizetni. Netto 25000-30000 Ft. Pontos, precíz, gépkocsi is van. Ajánlatokat „1994” jellegén a 93/314-298 telefonszámon kérek. (2581 K)

Jégvirág, ezüstlelvél eladó. Érd.: Kiskanizsa, Nagyrác u. 13. Tel.: 319-280. (2502 K)

Férfi-női fodrásztanulót felveszek. Érd.: a szerkesztőségben. Tel.: 312-305. (2352 K)

Vasszerkezetű tetőbontásból 15 mm-es bordás betonvas 60%-os áron építkezőknek eladó. Méret: 7 m hosszúság, 84 db. Össztűly: 8 mázsa. Cím: Nk. Varsdi u. 18. (2519 K)

22 éves, leinformálható, gyermekszertől hölgy bébiszitter állást keres. Ajánlatokat 312-630 telefonszámra kérek. (2522 K)

B jogosítvánnyal alkalmaznák lehetőleg hölgyet ruhaárusításra. Fizetés megegyezés szerint. A hétvégén is kellene árusítani. Jelenkezni „Június közepén kezdés” jellegére a Nk. Pf.: 154-be lehet. (2523 K)

Janka sarok-ülőgarnitúra jó állapotban, 1 fottelrel olcsón eladó. Érd.: Nk. Varsdi u. 3/B. 15 óra után. (2524 K)

Magyar vizsla kölykök eladók. Érd.: Kiskanizsa, Órtorony u. 34. (2530 K)

Közületek és magánüzemek részére veszélyes fák kivágását vállalom. Nk. Munkás u. 8/C. Meggyes Ernő. (2531 K)

Általános iskolai tanulók gyermekfelügyeletét vállalni pedagógus házaspár a szünet elejétől azonnal, valamint Kanizsa határában zártkerti ingatlan, teljes felszereléssel, gyümölcsfákkal sürgősen eladó. Érd.: 17-19 h között a 93/310-647 telefonszámon. Horváth. (2536 K)

Általános iskolásokat bármely tantárgyból korrepetálók és javítóvizsgára felkészítem a nyáron. Ajánlatokat „Tanár” jellegére, Nk. Pf.: 154-re kérem. (2540 K)

Zala megye első Berger De Beauce-Beauceon tenyésztehető kiskutyák eladók. Anya kitűnő osztrák vérvonalú, hazai tenyésztésű Parkaljai Betty. Tenyészésre javasolt kitűnő őrző-védő munka (kipróbálható). Apa: Fran-

cia import Gruss Des Assiers. 1993. ill. az ország legeredményesebb Beauceon kanja. Eredményei: 7x CAC 4x CACIB - CACA - R.CACIB - 2x HFGY. Érd.: Keglovics Tibor, Orosztony, Baksaház u. 12. (2541 K)

B, C, D, E kategóriás jogosítvánnyal, ADR vizsgával, és daruteher közötti bizonyítvánnyal 35 éves gépkocsivezető munkát keres. Bármilyen megoldás érdekel Molnár Attila, Leteny, Bajcsy u. 25. (2547 K)

Zsolnay porcelán készletek és díszárgyak eladók. Érd.: Rózsa u. 18. Mini Market. (2550 K)

Akácmező eladó 150 Ft/kg-os áron. Sormás, Kossuth u. 87. Belső méhész. (2578 K)

Régi papírpénz - 100 pengős, 20 pengős, 10 pengős - eladó. Érd.: 316-157 telefonszámon. (2577 K)

Törzskönyvezett, fekete angol cocker-spanyél kiskutyák eladók. Június 6-ától elvihető. Érd.: Bányai, Nk. Bajcsy-Zs. 2/A. Tel.: 93/319-455. (2557 K)

Pianínó sürgősen eladó. Érd.: hétfőn és kedden a 310-533-as telefonon. (2574 K)

## PARTNERKERESŐ

Jó megjelenésű, 52 éves értelmiségi nő szabadidőpartner keres intelligens férfi személyben Humán érdeklődésű, természetkedvelő ember vagyok. Leveleket „Fehér akárok” jellegére a Pf.: 154-be kérem. (2512 K)

52 éves, adminisztratív munkakörben dolgozó, lakással rendelkező értelmiségi nő társat keres középmagas, intelligens, lehetőleg nem dohányzó úr személyében. Leveleket „Nekünk találkoznunk kell” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérem. (2511 K)

42 éves, 160 cm magas, 53 kg súlyú, önhibáján kívül elvált hölgy keresi azt a józan gondolkodású férfi ismeretségi köztársaság céljából, aki otthonába költözne. Érd.: Nk. Király út 45. alatt, Bor Ferencné. (2569 K)

54 éves özvegyasszony korban hozzáillő társat keres, nem dohányzó, nem italozó, független, rendezett körülmények között élő, intelligens úr személyében. Gépkocsi előny. Leveket „Keresem az igazit” jellegére, Pf.: 154-re kérem. (2539 K)

59 éves, 175/70 kg független, fiatalos férfi vagyok. Saját összkomfortos lakással rendelkezem. Várom azon hölgyek levelét 50-56 éves korig, akik nem dohányoznak, élettársi kapcsolat vagy házasság céljából. Leveleket „Nyár” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2538 K)

42 éves, független, csinos, saját telefonos lakással rendelkező nő társat keres 36-48 éves korig csinos, komoly gondolkodású férfi személyében. Csak fényképes levelekre válaszolok. Kalandorok kíméljenek. Leveleket „Ketten egymásért” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2570 K)

Középkorú, barna, arányos testalkatú hölgy keres romantikus, irodalom-kevelő, táncoló, esetleg horgászni szerető intelligens pártját, 35-50 éves, jól szituált férfi személyében, aki őszinte és filantrópikus. Felölt gyermek nem akadály. Leveleket „A Szív Hullámhosszán” jellegére Nk. Pf.: 154-be kérek. (2596 K)

36 éves, vidám természetű, de komoly gondolkodású férfi vagyok. Szeretem a természetet és a zenét. 25-45 év közötti hölgyek jelentkezését várom tartós, komoly kapcsolat reményében. Gyermek nem akadály. Leveleket „Boldogság” jellegére, Nk. Pf.: 154-be kérem. (2510 K)

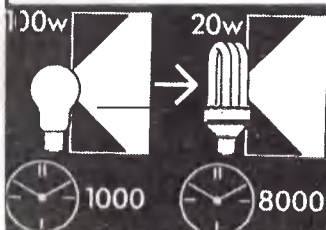
## KANIZSA Dél-Zalai Hetilap

**Főszerkesztő:** Dóró János. **Munkatársak:** Dukát Éva, Gombás Imre, Kovács Rita. **Titkárságvezető:** Bencze Ildikó. **Szerkesztési titkár:** Fischer Judit. **Külső munkatársak:** A. Kartai Csilla, Balogh Antal, Balogh László, Büki Erzsébet, Horváth Ilona, Lencsés Gábor, Lukács Ibolya, Szirovicza Miklós, Tihanyi István, Tóth Ferenc, Varga József. **roKANDroll:** Horváth Zoltán, Pécsi László, Pulai Gábor, Pungor Attila. **Zalaegerszegi munkatársak:** Ferenc Győző, Völgyi Ferenc. **Kaposvári munkatársak:** Kirsch Veronika, Veres Margit. **Szerkesztőség:** Nagykanizsa, Király u. 47. **Levelein:** 8801 Nagykanizsa, Pf.: 154. Tel.: 93/310-540 Tel./fax: 93/312-305. **Computertervezés:** Antal Lívia, Borda Menyhért és Foga Kálmán Zalaegerszeg, Kossuth u. 45-49. Tel.: 92/315-800. **Kiadja a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa, Terv u. 5. Tel.: 93/311-457. Meghívott vezető:** Soós Sándorné. **Gazdasági vezető:** Soós Sándorné. **Nyomja a Zalai Nyomda Rt. Zalaegerszeg, Gorkij u. 1. Tel.: 313-550. Felelős vezető:** Somogyi Tibor ügyvezető igazgató. **Terjeszti a Magyar Posta és a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa.** Előfizetési díj: egy hónapra 100 Ft. **Lapzártá:** A megjelenést megelőző kedd 12 óra. ISSN 0865-3879



## Energiatakarékost!

Ma egy átlagos nagyságú kanizsai lakás energiatakarékos fénnyforrásokkal történő felszerelésének – a gazdaságtalan villanykörték kompakt fénycsőekre cserélésének – ára mintegy három év alatt térülne meg. Ez bizony komoly dolog, hiszen milyen vállalkozás az, amelyben a befektetés csak három év alatt térül meg? Azonban, ha globális érdekeket tekintünk, például azt, hogy kicsi megtakarítással kiváltható lenne egy új erőmű felépítése, s ezt a pénzt, mondjuk energiatakarékos berendezések fejlesztésére fordíthatnánk, netán a piacon lévő termékek árának egyrészt megfinanszírozhatnánk belőle az előállító, akkor mindez jobban hangzik. Akkor miért nem hangoztatják? – dé –



Idén csonka volt, mindössze négy napon át tartott a június 2-5. közötti Ünnepi Könyvhét. A hagyományokhoz híven szerte az országban, így Nagykanizsán is író-olvasó találkozót tartottak. Ilyenre került sor június 1-jén késő délután a Városi Könyvtárban is, ahol Domokos Mátyás író-kritikus, a Hol mi című folyóirat egyik szerkesztője volt a vendég.

A találkozóra érkezett mintegy félszáz érdeklődő Czupi Gyula, a Városi Könyvtár csoportvezetője üdvözölte, majd átadta a szót a hatvanhat esztendő József Attila- és Széchenyi-díjas publicistának, akinek számos tanulmánya, kritikája jelent meg az Újhold Evkönyvben; a Kortárs, a Jelenkor, az Alföld, a Tiszatáj, az Élet és Irodalom, a Forrás, a Dunatáj, az Auróra és az Orpheus című folyóiratokban.

Rövid önéletrajzi vázlatából kiderült, hogy makói származású, az egyetemet az ELTE-n bölcsészként végezte el a fővárosban, ahol ezután a Szépirodalmi Könyvkiadó munkatársa lett, s ott azóta is elsősorban könyvkiadással foglalkozik. Az irodalomról alkotott gondolatait az elmúlt negyven év alatt idealista világnézete miatt általában „fű

## Ünnepi könyvhét '94

# Domokos Mátyás író és kritikus író-olvasó találkozója

alatt” írta. Neves magyar írókról portréfilmeket is készített, s számos esszéje látott napvilágot – átélve azt a pártállami eszmét, hogy „az írók lehetőleg ne politizáljanak”. Arra összpontosított, hogy az élet történéseit vessen papírra.

Előadásában elemezte a XX. század magyar irodalmát, amelyet folytonosan autonómiai küzdelmek, politikai-társadalmi változások terheltek, benne a viszonylag hosszú Kádár-korszak „puha diktatúrája” is. Megállapította, hogy az évszázad első felében – felsorolva az író-nemzedékeket – gazdag kortársi (Nyugat, Kassák stb.) irodalom alakult ki hazánkban, amely az elmúlt évtizedekben – főleg a '70-es évek közepétől – rendkívül furcsa posztmodern irodalommal alakult át a rehabilitációkkal (mese, új szépirodalmi regények) fűszerezett művészeti forradalomban. A rend-

szerváltozás olyan emberi érzést sugallott, hogy minden megváltozott, gyakorlatilag azonban semmi nem változott. Mindezt írásban kifejezni rendkívül nehéz...

– Bár az elmúlt négy évtizedben milliószám adták ki a könyveket a könyvkiadók, mégsem lettünk igazi olvasó nemzet. Mostanában szinte szükségszerűen bekövetkezett hiány lépett fel az irodalomban, amely az életfeltételeknek és emberi körülményeknek – kenyérharc, gondok sokasága – tulajdonítható – mondta előadása végén.

A szerény, halkszavú embernek megismert Domokos Mátyás a találkozót hozzászólásokra (Mi a véleménye Dénes Zsófiáról? Értékelje az elmúlt öt-tíz év prózairodalmát? Mit olvassunk?) adott válaszával fejezte be, amelynek csattanója volt azon utóvalója, hogy főleg folyóiratokat olvassunk!

(thanyi)



Pénztár nyitva: 15–18 óráig  
Pénztár tel.: (93) 311-468  
Telefon: (93) 311-454,  
311-221

### A HSMK heti programjából:

– 13-án 20 órakor:  
„Az elmúlt 30 év”  
Zorán-koncert

Csütörtöki randevű...

A HSMK és a Családsegítő

Központ szervezésében a Széchenyi téren,  
– 23-án 18 órától a gyermekeknek aszfaltrajzverseny  
19 órakor a Nagykanizsai Olajbányász Fúvószenekar koncertje

KANIZSA DZ HETILAP

## ÁLLÁS \* ÁLLÁS \* ÁLLÁS

A Zala Megyei Munkügyi Központ Nagykanizsai Kirendeltsége az alábbi szakmákban, illetve munkakörökben kínál elhelyezkedési lehetőséget:

Feltétel	Kereset
Takarítónő	12000–14000 Ft
Ács-állványozó	15000–25000 Ft
Üttisztító	13000–14000 Ft
Építőipari segéd munkás	13000–15000 Ft
Nemzetközi gépkocsivezető	nemzetközi, érvényes jogosítvány
Szobafestő	20000 Ft
Apolónő	szakmunkás
Varrónő	szak- és bet. munk.
Üzletkötő, ügynök	érettségi
Szakács	szakmunkás
	12000–15000 Ft
	9000–12000 Ft
	12000–20000 Ft
	10000–15000 Ft

Bővebb felvilágosítást a munkahelyi ajánlatokról (ZMMK Kir. Nk., Fő u. 24. szám) a közvetítői csoportnál adunk, I. emelet 111. szoba. Ügyfélfogadási idő: hétfő–kedd–szerda: 8.00–12.00 és 13.00–16.00, péntek: 8.00–12.00 és 13.00–14.00 óra között.

KANIZSA DZ HETILAP

J  
Ú  
N  
I  
U  
S  
I  
S  
Ö  
R  
B  
O  
N  
O  
T  
Ó

JÚNIUS 10. 16<sup>00</sup> 22<sup>00</sup>  
OLAJBANYÁSZ PÁLYA  
UDVAROLONDOK  
BLUES BAND  
CODA  
Led Zeppelin  
emlékzenekar  
LADÁNYBENE 27

HETI RENDEZÉS

A szünetekben  
szkanderbajnokság, divathetértató  
és egyéb látványosságok.

Jegyek ára: az érdeklődőknek: 250 Ft.

Diákoknak és katonáknak: 300 Ft.

Felnőtteknek: 350 Ft.

(DIÁKIGAZOLVÁNYT HOZZATOK)



DÉL-ZALAI HETILAP

ÁRA: 50 Ft

# KANIZSA

Sportkiadvány az Olajbányász labdarúgócsapatjának fél évszázadáról

A HŐSKORTÓL NAPJAINKIG

## Kanizsai „olajos” focitörténet 1945–1994

Megjelent:  
1994. június 10-én,  
a Nagykanizsai  
Olajbányász  
NB II-es  
labdarúgó-  
bajnokcsapatának,  
az 1994/95. évi  
NB I-es bajnokság  
újoncának  
köszöntésére.



Az Olajmunkás SC újonc NB I-es csapata, az új szerzeményekkel, 1949 augusztusában.



A kanizsai olajosok labdarúgócsapatját bemutató rendhagyó sportkiadvány BALOGH ANTAL, a szerző; HORVÁTH SÁNDOR szakosztályelnök, NÉMETH ZOLTÁN elnökhelyettes, valamint a szakosztályelnökségi tag BICSÁK MIKLÓS, NÉMETH TIBOR és TARGUBA JÁNOS vállalkozók, a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa és a Csongrádhús Kft. kizárólagos támogatásával készült, akik a kiadványból származó bevételt a csapat támogatására ajánlották fel.



Csak a szépre emlékezem

# Dióhéj a fél évszázadról

Bepillantás a kanizsai olajosok labdarúgócsapatjába

A dél-zalai város „olajos” sportegyesülete 1945-ös megalakulásakor a Magyar–Amerikai Olajipari Részvénytársaság (továbbiakban: MAORT) kezdetben képviselte, amely erőteljes szervezéssel, nagy lelkesedéssel és négy szakosztállyal, mintegy százötven versenyzővel kezdte meg működését.

A közel fél évszázad alatt a sportegyesület megnevezése ugyan többször is változott (Olajmunkás, Szikra, Bányász, Olajbányász SE, Nagykanizsai Olajbányász), de az egyértelmű, hogy a labdarúgás mindig is a közép-pontban volt, amely toronymagasan vezeti a népszerűségi és eredményességi listát. A focinak mindig is nagy varázsa volt a kanizsai sportberkekben, amelyről korábban az NTE, majd a Vasút gondoskodott. Az új korszakkal aztán az olajosok vették át a vezető szerepet.

A kanizsai „olajos” labdarúgás történetéről köteteket lehetne írni. A dicsőséges napokról, a küzdelemmel mindig velejáró sikerekről, vereségekről, kudarcokról.

Az állandó „mozgásban” lévő csapat gondoskodott az eseményekről, hiszen az olajosok valamennyi minőségi osztályt megismerték. Számos kitűnő edző, szakos-

tályelnök-vezető, intéző-technikai vezető, társadalmi aktivista és segítőtárs tevékenykedett, önzetlenül segített, példamutató módon dolgozott. Az egyesület elnökségi tagjai, a szakosztályelnökségek kiemelten gondolták a szakágat s az esetenkénti kudarcok, nehézségek sem vetették őket vissza.

A csapat, a játékosok, köztük számos nagyszerű labdarúgó joggal került a figyelem középpontjába, akik korábban a Vár úti pályán, majd az 1960-as évek elejétől a Zárda utcai sporttelepen – amely ma már az egyik legszebb dunántúli stadionnak számít – vonzották a szurkolókat s az igazán nagy derbiken, a rangadók rangadóján tíz-tizenöt ezer néző buzdította az olajosfiúkat. A jó focira tehát mindig is vevő volt a kanizsai és a városkörnyéki szurkoló, akit a háttér nem érdekelt, a gondokról-problémákról nem is akart tudomást szerezni. A „Cézár!” csak az eredményt, a játék, a hozzáállás, a tenniakarás motiválta, s ha a csapat rászolgált az elismerésre, akkor zúgott a „Hajrá!” is, volt ünnepelés, elismerés.

A tárgyi, személyi és minőségi feltételek biztosításában segítőkészek voltak a sportot, a focit kedvelő, szerető vezetők. Rengetegen voltak, ám ebből a körből az

olajipar, az igazi fő bá-zisszerv az élre kíváncsok s a hallatlanul nehéz gazdasági-pénzügyi helyzet ellenére a felismerés cselekedettel párosul.

Tenni, fejlődni kell, ami újabb összefogást, széles körű városi egység megteremtését teszi szükségessé, hogy Kanizsa, a csapat megfelelően az elvárásoknak. Nyilvánvaló, hogy napjainkban sűrűsödnek a feladatok, sok nehézséggel kell megbirkózni, de összefogással, tenniakarással még a nagy feladatok is megoldhatók.

A város labdarúgó-sportja az olajosok, a támogatók, a „sikerkovácsok” jóvoltából negyvenöt év után újra a csúcsra ért. A nagyszerű elődöket, az egykori élvonalbelieket követték az utódok, akik joggal ünnepelhetnek s akik beírták nevüket a nagykönyvbe. Az Olajbányász most ünnepelel NB II-es bajnokcsapata ragyogó fegyvertényt hajtott végre, amely őstől az élvonalban, a legjobbak mezőnyében rajtol.

Gratulálunk és köszöntjük a bajnokot s mindazokat, akik közreműködtek abban, hogy újra ünnepelelhesünk. Köszönjük!

Természetesen a krónikás hallatlanul nehéz helyzetbe került, amikor „A hőskortól napjainkig” összeállításra vállalt



kozott, hiszen ezt a rendkívül gazdag és tartalmas időszakot képtelenség teljes mértékben feldolgozni. A teljességre való törekvés helyett csak korszakos kiemelésekre, történésekre, összegzésekre, néhány visszapillantásra vállalkozhatott a korabeli beszámolók, tudósítások, sajtóorgániumok és a szerzett tapasztalatok, forrásanyagok alapján.

Külön köszönettel tartozom a munkámat segítőknek, a riport-alanyoknak s mindazoknak, akik hozzájárultak ahhoz, hogy a tisztelt Olvasó, sportbarát összeállításunkban betekintést nyerhet a közel fél évszázados „olajos” labdarúgó-sport történetébe.

BALOGH ANTAL,  
a szerző,  
a Nemzeti Sport,  
A Vasárnapi  
Dunántúli Napló  
és a KANIZSA hetilap  
külső munkatársa

A focikronikához felhasznált irodalom:  
Mező László:  
Futball-adattár  
Sportévkönyvek  
Országos, regionális  
és megyei sajtó  
Az Olajbányász  
alkalmi kiadványa  
FOTÓ: Soproni Tibor  
Lapzárta: 1994. június 6.



Egy kis „elő-történelem” a város focijáról

## Beszélgetés a nyolcvanéves Boda Lajossal, az egykori aranycsapat tagjával

Az aprólékos és sokrétű kutató munka során, szinte az utolsó pillanatban érkezett segítség, amikor a mindig készséges *Targuba János* vállalkozó közreműködésével újabb információhoz jutott a krónikás, aki ritka kincset kapott:

– *Figyelj, a nagyszülőktől megszereztem az 1939-es Zrínyi-gárda csapatképét s az biztos, hogy azzal igazán színesíteni lehetne az olajos-kiadványt annak ellenére, hogy az csak közvetve kapcsolódik a rendhagyó krónikához. Járj utána – tanácsolta.*

A csapatképen felismertük a nyolcvanadik életévében járó *Boda Lajos* bácsit, aki aztán felelevenítette a régi sikereket s aki sorolta az egykori játszótársakat, a Zrínyi akkori csapatát; majd visszapillantott:

– *Szombathelyen, a Haladás csapatában kezdtem játszani 1930-ban, majd Nagykanizsára vezényelték négy évvel később. Akkor az NTE és a Zrínyi jelentette a focit s a két csapat között nagy rivalizálás volt. Mind a ketten a dél-nyugati bajnokságban szereplünk, ahol mi általában a do-*



**Az 1939. évi dél-nyugati bajnokságban szerepelt Zrínyi csapata. Balról jobbra. Állnak: Babos, Flumbort, Pápai, Ködhaum, Pécze, Csöngői, Pum, Kárpáth. Ülnek: Beke, Velák, Boda. (Az egykori játékosok közül ma már csak Flumbort és Boda sporttársak örülhetnek az utódok sikereinek.)**

*hogós helyeken végeztünk – emlékezett vissza a kezdeti időszakra Lajos bá', majd így folytatta:*

– *Siokiató is voltam s így aztán 1940 februárjában jött*

*a parancs. Az új állomáshely Ungvár lett, ahol aztán három éven át az UAC remek csapatában játszottam. Ezután az akkori nagy csapat, a Nagybánya gárdájába kerültem.*

– *Mikor jött vissza Kanizsára?*

– *1945 nyarán, és nyomban bekapcsolódtam az Olaj csapatába, amellyel aztán megnyertük az 1948/49-es NB II-es bajnokságot.*

– *Milyen posztokon szerepelt?*

– *Vérbeli csatár voltam. Otthonosan mozogtam a jobb- és balszélén, meg középcsatárként is. A felejthetetlen Csöngői Pali után én voltam a másik góllövő.*

– *Mikor fejezte be az aktív játékot?*

– *Az NB II-es bajnoki aranyérem átvételével szögre akasztottam a csukát, de maradtam a pályán, hiszen mintegy harminc éven át játévezetőként működtem közre.*

– *Mit szól a mai nagy sikerhez?*

– *Amit az olajosok véghezvittek, az kérem igen nagy dolog, és megérdemelték, de kár, hogy nincs jobbszélője a mai csapatnak. Több jó focista van a maiak között és nekem Csáki, Kepe, Iványi, Hegedűs, Fuizs és a remek góllövő, Filipovics tetszik. Jó dolog, hogy mint néző ott lehetek valamennyi hazai meccsen. A jövő viszont nehéz lesz!*

– *Lajos bá! Ott lesz az augusztusi NB I-es nyitányon?*

– *Nagyon remélem és szorítok a fiúknak – mondta befejezésül az egykori „olajos” játékos.*

### A korszakváltás: 1945–1950

## Zala első NB I-es csapata

A kanizsai olajosok – hála a MAORT akkori vezetésének – egyből az érdeklődés centrumába kerültek, ahol szervesen építkeztek és nagy erőket sorakoztattak fel, hogy az olajipar a sportban, nevezetesen a labdarúgásban is igazi minőséget képviseljen.

Az NB II-es csapatot tudatosan erősítették, amely az első kiugró sikert az 1948/49-es bajnokságban érte el, amikor a MAORT Munkás SE (Nagykanizsa), a továbbiakban MAORT focitörténelmet írt. Megnyerték a bajnokságot s ezzel Zalának, az olajiparnak, a városnak élvonalbeli szereplést biztosítottak.

Az olajosok a Nyugati csoportban (tizennégy csapat) szerepeltek, akik Csapkay Károly edző irányításával igazolták az előzetes várakozást. A nagyszerű képessé-

gű labdarúgók remekül haladtak előre, akik a bajnokság őszi idejét megnyerték, látványos és eredményes játékkal tűntek ki. A tizenhárom forduló során kitűnő mérleget értek el: 12 győzelmet arattak és egy vereséget szenvedtek. Hazai környezetben a KRAC csapatától kaptak ki 3-2-re. Összesen 24 bajnoki pontot szereztek, a gólarányuk is kiváló, 55-8 volt.

A MAORT csapata 1948. szeptember 28-án Imri mesterhármásával nyert a Székesfehérvári MÁV Előre ellen s akkor a következő összeállításban szerepelt: *Kovács Gy. – Horváth F., Herédi – Szabó, Németh, Forgács – Pólinger, Téli, Imri, Róth, Kapornaki.*

A kitűnő csapat a tavaszi idényben feltette az „I”-re a pontot, amely 1949. március 6-án a

fővárosban csoportrangadót vívott nagy riválisa, a Bp. Lokomotív ellen. A találkozó a MAORT a legjobbnak tartott összeállításban vette fel a küzdelmet, amely biztosan nyert 3:1 arányban. A győztes csapat: *Kovács – Millei, Horváth F. – Nagy, Németh, Forgács – Pólinger, Herédi, Téli, Imri, Róth.* A győzelem nagy lépést jelentett az élvonalba jutás felé s a továbbiakban nem is lehetett megállítani az olajosokat, akik a bajnokság vége előtt bebiztosították bajnoki elsőségüket.

Az 1948/49. évi bajnokság évadzáróján, június 26-án került sor a kanizsai városi rangadóra – NVSE–MAORT –, amelyen már NB I-es csapatot köszöntött és ünnepeit a focit kedvelő kanizsai szurkolóssereg.

A bajnokságban Csapkay mesternek egy sor kitűnő labdarúgó állt rendelkezésére, akinek így bőven volt választási lehetősége. A már említett játékosok mellett a sikerben még részt vállalt *Csöngői, Mihalecz, Takács, Lázár,*

*Cserpes, Boda, Vojnovics, Bogenrieder, Papp, Nárdai, Kránitz, Turáni és Vajda* kapus.



**Kovács Győző, a népszerű „Stanci” kezdetben az Olajmunkás kapuvédőjeként, majd az Olajbányász SE elnökeként jelentkezett. Halálával kitűnő sportolót, nagyszerű társadalmi sportvezetőt veszített el az olajos-sport.**

# Újoncként a legjobbak között

Az 1949/50-es bajnokságban, az NB I-ben a MAORT NB II-es bajnoksapata új névvel – Nagykanizsai Olajmunkás – újoncként rajtolt. A tizenhat csapatos mezőnyben a tovább erősített olajosok – nyolc új játékost hoztak a vezetők – nagy küzdelmet folytattak.

Az újonc olyan kitűnő csapatok ellen mérkőzött, mint a Bp. Honvéd, ÉDOSZ (Ferencváros), Textiles (MTK), Bp. Dózsa (Újpest), Bp. Vasas, hogy csak a legjobbakat említsük. A három győzelem (Bp. Előre, Debreceni Lokomotív, Dorog) mellett kilenc alkalommal értek el döntetlent, köztük az ÉDOSZ (2-2), Textiles (1-1), Vasas (2-2), Bp. Dózsa (2-2), Győr (2-2)

ellen. A Bp. Előre elleni fővárosi mérkőzésen – 1949. december 21-én – az Olajmunkás 1-1-re végzett, amikor a szakvezető a következő összetételű csapatot szerepeltette:

*Kovács – Németh I., Kósa, Tamás – Forgács, Markuszovszky – Andris, Károlyi, Németh II., Imri, Molnár.* Edző: *Csapkay Károly*, aki a mérkőzés után így összegezett:

*– Egész mérkőzés alatt fölényben voltunk, de a csatárok képtelenek voltak a helyzeteket értékesíteni. Simán győzhettünk volna a játék képe alapján.*

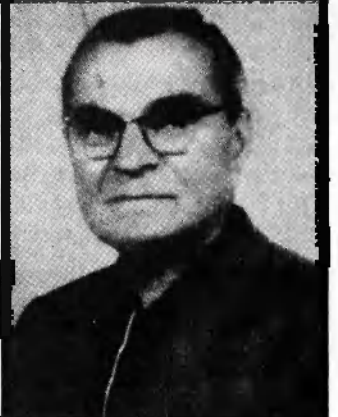
Végül is a bentmaradás nem sikerült. Az újonc Olajmunkás 15 pontot gyűjtött s ezzel a 14. helyen végzett, ami a kiesést jelentette.

Csapkay mester a már említett játékosok mellett többször is szerepeltette a kapus Zalánt, valamint Millei, Horváth F., Pólinger, Kapornaki, Herédi, Nagy mezőnyjátékosokat.

## Az 1949/50. évi NB I végeredménye

1. Bp. Honv.	23	4	3	84	29	50
2. ÉDOSZ	21	4	5	86	38	46
3. Textiles	18	8	4	81	33	44
4. Csepel	15	8	7	66	45	38
5. Bp. Dózsa	14	9	7	71	52	37
6. Bp. Vasas	15	5	10	67	44	35
7. Győr	13	7	10	63	45	33
8. Teherfuvar	10	11	9	59	51	31
9. Dorogi T.	11	6	13	60	58	28
10. Salgótarján	10	8	12	51	56	28
11. Postás	9	10	11	45	59	28
12. Szombathely	10	4	16	52	67	24
13. Bp. Előre	6	5	19	51	93	17
14. Nk. Olajm.	3	9	18	35	85	15
15. Soroksár	4	5	21	32	84	13
16. Debrecen	4	5	21	39	103	13

## Az egykori gólkirály



Sajnos már nem lehet köztünk Csöngéi Pál (képünkön), a MAORT NB II-es csapatának gólkirálya, de az 1981-ben rögzített hangszalag felhasználásával közze tesszük a vele készített riportot.

*– A foci már kissrác koromban megfogott, s olyan kiválóságoknak voltam labdaszedője, mint Orth, vagy Schlosser. Ebbe a csodás városba 1934-ben jöttem s az akkori Zrtnyi csapatában rúgtam a gólokat. Nem volt nehéz dolgom, mert remek garda jött össze – kezdte Pali bácsi.*

*– Miként került az olajosokhoz?*

*– Kérlek szépen, ez így hosszú lenne, de a lényeg az, hogy Sopronból, a felszabadulást követő években kerültem vissza Kanizsára, pontosabban a MAORT csapatába.*

*– Sikerült a beilleszkedés?*

*– Semmi gond nem volt, mert az egy remek garda volt. Nekem meg nem vesztett el a góllövő cipőm, továbbra is éreztem a kaput.*

*– Hányszor szerepelt az NB II-es csapatban?*

*– Az 1948/49-es bajnokságban összesen huszonhat mérkőzést játszottunk s én egyszer hiányoztam. Akkor is kisebb sérülés miatt.*

*– Minek köszönhető a bajnoki elsőség?*

*– Kitűnő csapat volt a miénk. Hátul és elől sem volt gond. Mindenki minket várt az NB I-be és mi nem okoztunk senkinek sem csalódást.*

*– Mikor fejezte be az aktív játékot?*

*– Az NB II-es bajnoktól harminchat év után köszöntem el, de azóta huszonöt éven át edzősködtem – mondta végezetül az olajosok egykori gólkirálya.*

## AZ 1949–50. ÉVI NEMZETI BAJNOKSÁG EREDMÉNYEI

Egyesület	Bp. Honvéd	ÉDOSZ	Textiles	Csepel	Bp. Dózsa	Bp. Vasas	Győr	Teherfuvar	Dorogi Tárna	Salgótarján	Postás	Szombathely	Bp. Előre	Nagykanizsai Olajmunkás	Soroksár	Debreceni Lokomotív
Bp. Honvéd		0-0 2-0	4-0 3-2	2-0 0-2	3-0 4-1	0-1 2-4	1-0 4-0	1-1 1-1	7-2 2-0	2-1 2-1	4-1 1-1	4-0 4-0	5-4 4-1	4-1 3-1	4-2 6-1	3-1 2-0
ÉDOSZ	0-0 0-2		1-6 1-3	5-1 1-0	8-1 4-1	5-1 2-1	1-0 1-3	3-1 3-1	2-1 1-2	2-1 2-2	3-0 3-1	3-2 7-2	3-1 2-0	2-2 4-1	5-0 4-0	7-1 1-1
Textiles	0-4 2-3	6-1 3-1		1-1 2-2	2-3 2-1	1-1 2-0	3-2 1-1	0-0 1-1	3-0 2-0	4-1 0-1	3-0 2-1	4-0 3-2	3-1 0-0	1-1 6-1	2-1 8-2	7-0 7-1
Csepel	0-2 2-0	1-5 0-1	1-1 2-2		2-2 2-2	3-2 2-3	3-1 2-4	2-2 2-1	1-2 1-1	5-1 1-1	5-1 3-0	2-0 4-2	3-3 2-1	2-0 2-0	4-0 1-2	4-2 2-1
Bp. Dózsa	0-3 1-4	1-8 1-4	3-2 1-2	2-2 2-2		1-0 4-1	3-5 1-1	6-1 1-2	1-0 1-1	2-2 3-3	4-1 1-1	2-0 2-1	6-2 5-0	6-0 2-2	5-1 3-0	GY 1-1
Bp. Vasas	1-0 4-2	1-5 1-2	1-1 0-2	2-3 3-2	0-1 1-4		2-3 0-0	0-3 0-0	2-1 3-0	1-0 3-0	7-1 1-2	2-0 4-2	5-0 2-3	3-2 2-2	3-1 1-1	5-1 7-0
Győr	0-1 0-4	0-1 3-1	2-3 1-1	1-3 4-2	5-3 1-1	3-2 0-0		2-1 2-3	2-2 5-3	3-1 0-2	1-1 1-1	5-0 0-1	0-1 2-4	2-2 7-0	3-0 2-0	3-0 3-1
Teherfuvar	1-1 1-1	1-3 1-3	0-0 1-1	2-2 1-2	1-6 2-1	3-0 0-0	1-2 3-2		2-2 2-6	1-1 1-1	2-3 2-2	1-1 2-3	4-2 6-0	5-0 2-0	1-0 2-1	0-3 8-2
Dorogi Tárna	2-7 0-2	1-2 2-1	0-3 0-2	2-1 1-1	0-1 1-1	1-2 3-0	2-2 3-5	2-2 6-2		3-1 2-2	1-0 1-1	0-1 2-0	2-5 8-2	3-2 1-2	2-1 1-0	9-0 2-4
Salgótarján	1-2 1-2	1-2 2-2	1-4 1-0	1-5 1-1	2-2 3-3	0-1 0-3	1-3 2-0	1-1 1-1	1-3 2-2		2-0 0-0	4-2 1-5	1-3 3-1	5-1 3-1	1-0 3-1	4-2 2-3
Postás	1-4 1-1	0-3 1-3	0-3 1-2	1-5 0-3	1-4 1-1	1-7 2-1	1-1 1-1	3-2 2-2	0-1 1-1	0-2 0-0		1-1 1-1	3-2 4-3	1-0 2-2	6-0 2-1	4-1 3-1
Szombathely	0-4 0-4	2-3 2-7	0-4 2-3	0-2 2-4	0-2 1-2	0-2 2-4	0-5 1-0	1-1 3-2	1-0 0-2	2-4 5-1	1-1 1-1		4-1 5-1	5-1 3-1	3-1 2-2	4-1 0-1
Bp. Előre	4-5 1-4	1-3 0-2	1-3 0-0	3-3 1-2	2-6 0-5	0-5 3-2	1-0 4-2	2-4 0-6	5-2 2-8	3-1 1-3	2-3 3-4	1-4 1-5		1-2 1-1	2-3 2-2	1-0 3-3
Nagykanizsai Olajmunkás	1-4 1-3	2-2 1-4	1-1 1-6	0-2 0-2	0-6 2-2	2-3 2-2	2-2 0-7	0-5 0-2	2-3 2-1	1-5 1-3	0-1 2-2	1-5 1-3	2-1 1-1		0-0 2-3	2-1 3-3
Soroksár	2-4 1-6	0-5 0-4	1-2 2-8	0-4 2-1	1-5 0-3	1-3 1-1	0-2 0-3	0-1 1-2	1-2 0-1	0-1 1-3	0-6 1-2	1-3 2-2	3-2 2-2	0-0 3-2		4-2 2-2
Debreceni Lokomotív	1-3 0-2	1-7 1-1	0-7 1-7	2-4 1-2	V 1-1	1-5 0-7	0-3 1-3	3-0 2-8	0-9 4-2	2-4 3-2	1-4 1-3	1-4 1-0	0-1 3-3	1-2 3-3	2-4 2-2	



A válságos időszak: 1951–1979

## EGYRE LEJJEBB

Újra a második, majd harmadik vonalban az olajosok

Az NB I-ből egyévi szereplés után kiesett olajosok minőségileg is egy kissé megfogyatkozott csapata – miután néhány neves labdarúgó eltávozott – újra az NB II-ben, a Nyugati csoportban folytatta szereplését.

A kanizsai gárda 1958 nyarától többségében „olajozottan” működött, miközben számos nagy csata színhelye volt a Vár úti, gépgyár melletti régi olajos-pálya.

A ma már nyugdíjas dr. Kerkai István, az akkori Bányász kitűnő fedezet-játékosa így összegezte az akkori NB II-es időszakról:

– Tovább tartott a kanizsai lendület és a fiatalság, meg a rutin nagyszerű második vonalbeli csapatot kovácsolt össze. Színvonalas volt a játék, néhányszor igen közel kerültünk az újabb nagy sikerhez, de különböző okok miatt maradtunk az NB II-ben, majd aztán mentünk lefelé.

Az 1950-es évek közepén legtöbbször a következő csapat szerzett sok-sok örömet: Zalán – Balogh, Zsidó, Kisgál – Kemény, Kerkai – Andris, Mózsi, Téli, Horváth M., Kapornaki. Gyakran sze-

repelt még Tólosi, Sztraka, Lervencz, Szabó, Kovács I. és Kovács II. Sándor.

Az időközben, az 1956-os események után átalakult csapat 1958 őszétől göröngyösen haladt, amely 1966-ig az NB III-ban töl-

tötte el a bajnoki éveket, majd ezután változtak az osztályos szereplések. Megnyerték az NB III-as bajnokságot, feljutottak az NB II-be, ám ezután a hosszútávú minőségi szereplést nem tudták megalapozni.



Az 1970-es évek elején Vitray Tamás, a TV népszerű riportere élménybeszámolót tart Nagykanizsán az olajos-vezetők szervezésében. Baloldalt Sztraka Ferenc, mellette Kovács Győző, az egykori olajos-foci kitűnőségei.

### A nagyszerű előd a remek utódokról

Zalán József, a „Párduc”, az Olaj NB I-es, majd NB II-es hálóőre 1956-ig számos nagy siker részese volt. Azóta Svájcban él, ám ma gyakori vendég a kanizsaiak hazai találkozóin:

– Hosszú éveken át nem jöhettek haza. A helyzet az, hogy amikor tehetem, akkor az utódokat megnézem s ha én itt vagyok, akkor nem lehet semmi probléma. A csapat általában ilyenkor győzelemmel kedveskedik. Kérem, ezek a fiúk, ezek a vezetők tisztelik a hagyományt.

Megnyerték az NB II-t, bementek az NB I-be, úgy mint mi, de most aztán vigyázni kell. Kanizsa újra foci központ s ez a stadion picit lesz. Kívánom ennek a remek csapatnak, hogy rendhagyó NB I-et zárjon, ami azt jelenti, hogy bennünket szárnyaljanak túl s a mi egyéves élvonalbeli szereplésünket legalább duplázzák meg. Jövök tehát az NB I-re, mert én az Olajnak nyerek szurkolója vagyok – hangoztatta az egykori kiváló portás.



A többszörös gólkirály Csöngéi Pál képünk bal oldalán a gólkirálynak járó serleggel.

### A fordulat évei

Az újabb kanizsai időszakmítás 1970-ben kezdődött, amikor is Bárkányi Tihor edzőtől az olajosok egykori játékos, Németh Lajos vette át a csapat szakmai munkájának irányítását.

Az NB II-ből kiesett csapat újra az NB III-ban folytatta. A sikerre azonban nem kellett sokáig várni, hiszen a csapat megnyerte a felfordulás bajnokságot, majd aztán a rendset is. Újra visszakérültek az NB II Nyugati csoportjába, ahol sikerült a megkapaszkodás, a tizenhat csapatos mezőnyben a 12. helyet szerezték meg 27 ponttal, amelyért a legtöbbet tett Tóth kapus, valamint Simon, Németh II., Kománovics, Soós. A házi gólkirály Major lett tíz góllal.

Az 1972/73-as bajnokság előtt az egyesületi és szakosztályi vezetés jelentős erőfeszítést tett a csapat megerősítésére, melynek eredményeként hét új játékos került az olajosokhoz. A terv szerény volt,

hiszen a középmezőnyt célozták meg.

A csapat nagyszerűen vette az őszi akadályt, amely egy pontos előnnyel őszi bajnok lett a rivális Győri Dózsa előtt, de aztán a pécsi fúzióval elúszott két bajnoki pont miatt a 2. helyről kezdték a tavaszi folytatást.

A vezetés mindezek ellenére emelte a mércét, az 1–4. helyek valamelyikének megszerzését határozta el. A csapat aztán bőven teljesítette a tervet, amely az utolsó előtti fordulóban, hazai pályán biztosította be a bajnokságot:

#### Olajbányász–NIKE Fűzfői AK 1-1 (0-1)

3500 néző. Jv.: Végh.

NAGYKANIZSA: Tóth – Patyi, Doszpoth, Simon, Müller – Bokán, Németh A., Hullmann – Pávlicz, Kománovics, Sulyok. Edző: Németh Lajos.

Az olajosok Kománovics góljával egyenlítették, akik nagy ünnepségben részesültek a lelkes szurkolók részéről.

A bajnokság élcsoportjának végeredménye:

1. Olajbányász	18	5	5	57-26	41
2. Győri Dózsa	16	4	8	48-26	36
3. Pécsi VSK	14	7	7	35-24	35
4. Kaposvár	13	7	8	42-37	33

A jelentős városi összefogás, a lelkes és fegyelmettség munka, a hozzáállás, a tervszerű szakmai munka és a csapatépítés hozta meg a gyors sikert, amelyben osztoznak a községi játékosok mellett Fábrián, Józsi, Papp, Takács, Kovács, Farkas és a kapus Vlaszák. A gólkirály Pávlicz lett huszonekét góllal. Az SE elnöke: Kovács Győző. Technikai vezető: Takács Károly.



Pávlicz, a többszörös olajos-gólvágó, az NB II-es gólkirály.



Az NB III-as bajnokcsapat. A felső sor bal szélén Horváth János intéző, jobb oldalon Németh Lajos edző.



Az 1972/73. évi NB II-es bajnokcsapat. Balról jobbra: Takács Károly intéző, Tóth, Takács, Patyi, Simon, Kovács Győző egyesületi elnök, Doszpoth, Németh A., Müller, Vlaszák, Németh Lajos edző. Ülnek: Józsi, Fábrián, Pávlicz, Hullmann, Bokán, Kománovics, Sulyok Gy., Papp.



Az 1974-es Kontha-csapat



Lantos Mihály csapata. A felső sorban a jobb oldal szélén Keszei Ferenc, mellette Simon József s előttük a szélén Füle dr.

Az 1973/74. évi NB I B-s bajnokságra a csapatot a siker-edző Németh Lajos készítette fel. A játékosállományban jelentős mozgás következett be. Az új szerzemények: Bekő, Harcz, Söjtör, Török, Czebei, Herbszt, Mihalics.

A gondokkal terhes felkészülés ellenére az NB I B-s rajton remekül mutatkozott be a kanizsai újonc:

#### Olajbányász–Egri Dózsa 3-1 (1-0)

5500 néző. Jv.: Vízahányó.

NAGYKANIZSA: Tóth – Patyi, Doszpoth, Simon, Müller – Harcz, Kománovics, Bokán (Bekő) – Pávlicz, Söjtör, Sulyok. Edző: Németh Lajos.

Az idénynyitón Pávlicz, Sulyok és Kománovics vette be a Csank által védett egri kaput. Remek játék, biztos siker.

Az őszi sorozatban várakozás fölött teljesített az újonc, amely a tizennyolc csapatos, igen erős, színvonalas mezőnyben 18 pontot szerzett s ezzel a 7. helyen fordult. A tavaszi idényre azonban már nem az időközben felállított Németh Lajos készítette fel a csapatot, hanem az új edzőnek szerződötített *Kontha Károly*, a Bp. Vasas egykori kitűnő védője, aki korábban több klubnál is edzősködött. A szakosztályvezetői tisztet a volt edző töltötte be.

A tavaszi idény hullámzó teljesítményt hozott, melynek során egyszer még a 14. helyre is lezuhantak az újoncok. A csapat azonban összeszedte magát, rendeződtek a sorok s a hajrában jó sorozatot értek el. Végül is meglett az őszivel azonos helyezés.

A bajnokság élcsoportjának végeredménye:

1. Diósgyőr	19	9	6	66-25	47
2. Békéscsaba	18	10	6	43-25	46
3. Komlói B.	18	7	9	41-25	43
4. Szolnok	15	9	10	46-36	39
5. MÁV DAC	13	11	10	44-35	37
6. Dunaújváros	12	12	10	48-44	36
7. Olajbányász	12	10	12	37-44	34

A bajnokság során a felsorolt játékosokon kívül még pályára lépett Hullmann, Németh A., Hangai, Török, Józsi, Czebei és a kapus Vlaszák. A gólkirályi címet Pávlicz szerezte meg tíz góllal. A játékosok közül kitűnt: Vlaszák, Hangai.

A nyáron ismét változás történt a szakmai munka irányításában, miután *Kontha Károly* nem maradt Kanizsán. Az egyesületi vezetés végül is rá-

talált *Kunos Ferenc*re, akinek irányításával megkezdődött a munka az ismét átszervezett bajnokságra, hiszen az NB I B helyett az egycsoportos NB II-ben folytatták a bajnoki pontvadászatot.

Az olajosoknál jelentős erőket sorakoztattak fel az erősítés érdekében. A megszállott Kunos nagy bánatára a kiszemelt két „ász”, Csepregi László (volt Kanizsa, Bp. Honvéd), valamint az akjai Bogáti Miklós mégsem lett az Olaj játékos. Ám így is sikernek számított, hogy olyan új fiúk érkeztek, mint Megyimőrcz, Füle dr., Kovácshegyi, Gróf, Keszei (aki kitérővel jött vissza egykori csapatához). A szakosztályvezető: Szakony Gyula.

Az olajosok az őszi hajrá megkezdéséig igen jól tartották magukat, az élcsoportban tanyáztak, akiknél érthető törést okozott a jó barát, a nagyszerű játékos Kománovics György tragikus autóbalesete, aki 1974. november 3-án (a csapattárs Németh Andrással, valamint Bogáti Miklóssal utaztak a ZTE–Újpest NB I-es mérkőzésre) életét veszette, mfg társai is súlyosan megsérültek.

A kanizsai vezetés szombaton este az MLSZ-től a soron következő mérkőzés elhalasztását kérte, ám erre már nem kerülhetett sor. Így aztán másnap (november 4-én) egyperces gyászszünettel indult a találkozó, amelyen

#### Olajbányász–Bp. Spartacus 1-1 (1-1)

4000 néző. Jv.: Lauber.

NAGYKANIZSA: Vlaszák – Keszei, Doszpoth, Simon, Kovácshegyi – Harcz, Müller – Pávlicz, Hangai. Füle dr., Sulyok. Edző: Kunos Ferenc.

A vendégek szereztek vezetést, amelyet Füle dr. egyenlített ki. A kanizsaiak győzelmet érdemeltek volna.

Az őszi hajrá nem sikerült, s így csak a 12. helyen zárták az első „félidőt” (18 pont), ami jóval elmaradt a tervezettől.

A tavaszi felkészülést Kunos Ferenc vezetésével kezdte a csapat, de aztán 1975. január 4-én az edző bejelentette (egyéni, lakásgondok miatt) lemondását. Az ügyből végül is fegyelmi lett és Kunost az Olajbányász SE elnöksége fel-függesztette állásából.



A csapat edzője *Harcz János* lett, az olajosok egykori játékosa, akinek kerete az új szerzemény *Bogáti Miklóssal* és *Vastag Lajossal* bővült. A szakvezetés a csapattól a tizedik hely megszerzését és 42 bajnoki pont elérését várta, amely elsősorban is hullámmódozás miatt elmaradt a tervtől. A piros-kékek a bajnokság hajrájában az NB I-be igyekvő somogyi fővárosiakat fogadták (1975. június 14-én):

#### Olajbányász–Kaposvári Rákóczi 0-1 (0-0)

11 ezer néző. Jv.: Halász M.

NAGYKANIZSA: Vlaszák – Kovácshegyi, Doszpoth, Simon, Müller – Hangai, Söjtör, Bogáti – Pávlicz (Sulyok), Bruder, Füle dr. Edző: Harcz János.

Nagy iram, változatos és színvonalas játék jellemezte a találkozót, amelyen a ragyogóan védő Vlaszák kapuját a mérkőzés vége előtt 12 perccel sikerült bevenni. Jók: Vlaszák (a mezőny legjobbjá), Simon, Bogáti.

A bajnokságot a csapat a következő eredménysorral zárta:

13. Olajbányász 12 11 15 56-58 35

A csapat a 20-as mezőnyben egy kissé nehéz tavaszt zárt, hiszen többségében a 10–13. helyeken tanyázott, míg három alkalommal lezuhant a 16. helyre is.

Az említett játékosok mellett gyakran szóhoz jutott az év során Németh, az új szerzemény Bruder, Török, Sulyok II., Gróf, Vastag, Krénusz, Jó-

zsi, Kiss és Lovkó kapus. A csapat és az NB II gólkirálya Pávlicz lett 28 góllal. A bajnokságban a legjobb egyéni teljesítményt Vlaszák, a csapatkapitány Pávlicz, valamint Hangai, Simon és Füle dr. nyújtotta.

Az 1975/76-os NB II-es bajnoki évadot új edzővel, *Lantos Mihállyal* kezdték az olajosok, akik közül Hangai ugyan eltávozott, de jöttek új fiúk: Savanyó, Farkas L., Németh F., Huszti.

Az optimista elképzelések az őszi sorozatban nem jöttek be, a csapat csak a 16. helyen végzett 16 ponttal. Tavasszal sem sikerült a javítás, amikor az alsóháziakkal együtt viaskodtak a további NB II-es szereplésért. Nos, ez aztán sikerült, hiszen a csapat a kiesési vonal fölött végzett, miközben hét ponttal előzte meg a legjobb negyedik kieső csapatot.

A kanizsaiak a 16. helyen végeztek (11 győzelem, 11 döntetlen, 16 vereség, 39-57) 33 ponttal.

Az új bajnokságra, az 1976/77-es évadra újból erősítették a piros-kékek, akikhez Nagy, Kozma és Solymos került. A Lantos-legénység célja a középszint elérése volt, de az őszi sorozat nem ezt igazolta, ugyanis a csapatnak csak 18 pontra tellett s ez a 15. helyet jelentette.

A tavaszi sorozatban javuló teljesítményt nyújtottak a kanizsaiak, akik éves mérlege:

10. Olajbányász 14 10 14 56-60 38

A bajnokság során a szak-

vezető a következő játékosokat szerepeltette: Vlaszák, Megyimórecz (kapusok), Kovácshegyi, Doszpoth, Simon, Savanyó, Keszei, Pávlicz, Söjtör, Bogáti, Derdák, Füle dr., Kozma, Müller, Nagy, Horváth, Solymos, Sulyok, Czuczka, Varga.

Az olajosok legeredményesebb játékosának Füle dr. bizonyult, aki huszonegy gólt szerzett.

Az 1977/78-as bajnokság előtt új edző, *Kerekes Imre* érkezett Kanizsára, miután a korábbi szakvezető az élvonalba távozott. Az új fiúk: Buti, Kelen, Simonetz, Balogh, Ódor.

A sikeres felkészülés, a jó játékosállomány alapján a szakvezető a csapatot az 1–8. helyek valamelyikére várta. Az őszi idény azonban nem igazolta az előzetes derűlátást, melynek során az olajosok a húszcsapatos mezőnyben a 11. helyen végeztek 19 ponttal.

A tavaszi idény előtt László, Kádár került a piros-kékekhez, akik az 1–6. hely közé készültek... No, ebből aztán semmi sem lett, a csapat végül is a 9. helyen zárta az utolsó egycsoportos NB II-t (14 győzelem, 9 döntetlen, 15 vereség, 49-48-as gólarány, 37 pont).

A gólkirály Pávlicz lett 11 góllal. Az egyéni teljesítményekben Kovácshegyi, Vlaszák, Simon, Müller, Doszpoth sorrend alakult ki.

Új rendszerben bonyolították le az 1978/79-es bajnokságot, melynek során három NB II-es csoportot alakítottak ki (20–20 csapat). A „legyen-gített” mezőnyben a szakvezetés dobogós célt tűzött ki. No, a reményekből csak remények maradtak, hiszen ősszel a gárda a tizedik helyen végzett (18 pont). Ebben közrejátszottak sérülések, fegyelmezetlenségek, belső gondok s néha lé-

lektelen játék. Buti, Müller, Simon porcműtéte, Belák kizárása, Beák betegsége, Balogh katonai bevonulása, Kádár eltávozása mind komoly gondot okozott.

A csapat azután a tavaszi idényben összeszedte magát, amely ebben a szakaszban az 5. helyet szerezte meg, de végül is az éves mérlegük így alakult:

8. Olajbányász 14 11 13 49-42 39

A szoros mezőnyre jellemző, hogy a 4. MÁV DAC csapatától két pont választotta el őket.

Az olajosok a tervtől tehát lényegesen elmaradtak. László holtversenyben az NB II-es gólkirály lett 18 találattal, aki vezeti az olajos játékosok egyéni teljesítményét Kovácshegyi, Söjtör, Doszpoth, Savanyó, Simon előtt.

A bajnokság végén ismét edzőváltásra került sor s Kerekes Imre kétéves szerződése lejártával új szakvezető látott munkához.

## Hetvenötös történések

\* A kanizsai olajos-sportegyesület 1975 februárjában tartott küldöttközgyűlésen vette fel a ma is használatos Nagykanizsai Olajbányász SE nevet.

\* Az olajosok 1975-ben mintegy 9 millió forintot éves költségvetéssel gazdálkodtak. Érdekesség, hogy abban az évben az akkori Városi Tanács a város egész sportjára mintegy 750 ezer forintot biztosított, ami fémjelzi az akkori olajipari központ, a kanizsai olajipari vállalatok kiemelt támogatását az olajos-sportban.



A csapat kedvence volt a nagytudású Kománovics György (jobboldalt), aki tragikus körülmények között vesztette életét.



A Kerekes-csapat. Baloldalt Kerekes Imre vezetőedző. Jobb oldalon Baranyai István ügyvezető elnök, Zöldvári István pályaedző.



Siklósi József, a napokban hatvanöt éves egykori technikai vezető 1958-ban került az olajosok házatájjára:

– Nagy lelkesedéssel dolgoztam, mindig társadalmi munkában. A mi időnkben a báziszserv a DKG volt, ahol sokat tettek a fociórt s így aztán több gépgyári dolgozott a csapatnál – kezdte a DKG nyugdíjasa, majd így folytatta:

– Először az utánpótlásnál tevékenykedtem. Rengeteg időt töltöttem el az ifik és a serdülők között, majd 1963-tól az első csapathoz kerültem. Szívesen emlékszem vissza azokra az évekre. Jó volt együtt dolgozni az edzőkkel, köztük Lenner Gyula, Mihalecz Boldizsár, Darvas Albert, Kiss Gábor, Horváth Miklós. Bán Nándor edzőkkel. Az intézők-technikai vezetők tették a dolgukat, köztük Sztraka Ferenc, Németh István, Boa György, Horváth János, Hersits József, akik sokat segítettek a technikai, szervezési feladatok végzésében.

– Mit szól a nagy sikerhez?

– Természetes, nagy dicsőség, hogy Kanizsa másodszor szerepelhet az NB I-ben. Annak meg külön örülök, hogy Keszel Feri személyében egykori olajos-játékos vitte fel az élvonalba a csapatot. Igaz, ehhez kellett egy olyan ideális háttér, amit az egyesület, meg az új szakosztályelnökség biztosított. No, de most jön majd a neheze!



A többszörös gólkirály, Kelemen Sándor (balról a második) gyakran húzta fel a góllövő cipőt.



A labdát „bűvölő” olajosok az Olajbányász–BKV Előre találkozón. Jobbról Söjtör, mellette Kelemen.

Az 1972/73. évi NB II-es bajnokság hajrájában fontos mérkőzést játszott a Némethlegénység a Mecsek-alján. A rangadó jellegű találkozót Tihanyi István (a képek jobb oldalán), amelyet a kanizsai volt Úttörőházban több száz szurkoló izgult végig.

A felvételeken a riporter, a Népsport és a Zalai Hírlap akkori külső munkatársa, a Kanizsa című hetilap mai külsőse, a mérkőzés végén interjút készített Kovács Győzővel, a sportkör elnökével, az egykori NB I-es olajos-kapussal (sajnos már Ő sem ünnepelheti az újabb bravúrt), valamint Németh Lajos edzővel. (PVSZ–Olajbányász 2-2).



MI OTTHON VAGYUNK KANIZSÁN! 93/310-540, 93/312-305 ÖNNÉL IS?



Gól-öröm, olajos-módra



László Lajos mintegy tíz éven át erőssége volt a csapatnak.



A kanizsai olajos-foci új időszámítása 1979 nyarán kezdődött el, amikor Madár Gábor, a ZTE egykori kitűnő labdarúgója lett a vezetőedző, akinek segítőtársa az egykori olajos-focista, Viola György pályaedző lett.

Az olajosok csapata a korábbi évek gyengélkedése után szinte máról holnapra feltámadt, amely így a húszcsapatos NB II Nyugati csoportjában remekelt, megszerezte a 3. helyet, ami nagy sikernek számított. Az 1979/80-as bajnokság évadzáró mérkőzésén:

**Olajbányász–Sabária SE**  
2-1 (1-0)

1800 néző. Jv.: Kiss G.

**NAGYKANIZSA:** Vlaszák – Kozma, Nagy, Simon, Müller – Csepregi (Simonetz), Kelemen, Savanyó – Füle dr., Balogh (Horváth L.), Belák. Edző: Madár Gábor. Gólszerző: Füle dr., Balogh. Jók: Simon, Müller, Savanyó, Füle dr., Kozma.

A bronzérmes kanizsaiak a harmincnegyzet találkozón 18 győzelmet arattak, 10 döntetlen érték el és 10 alkalommal szenvedtek vereséget. A gólarány 63:45, a megszerzett bajnoki pont 46.

A házi gólkirály Kelemen lett 16 góllal, míg a további élcsoporthoz: Belák 13, Füle dr. 9, Nagy 6 gól. A játékosok közül a legegyszerűsebb teljesítményt Kozma, Nagy, Englőner, Savanyó, Kelemen, Füle dr. és Belák nyújtotta.

Az évadzárón szerepeltek kívül szóhoz jutott: Englőner, Megyimórecz, Karasz, Bántó, Papp Z., Kovácshegyi, Harangozó, Hermann, Beák, Hericz.

Az 1980/81-es bajnokságban a kanizsaiak az 1–5. helyekre pályáztak, akik az őszi idényben nagyszerűen haladtak előre, meghatározói voltak az élcsoporthoz, sőt vezettek is. A hajrában aztán megtorpantak. A kanizsai rangadón 1-0-ra veszítettek a Komló ellen, majd Szombathelyen, a Haladás ellen Simonetz góljával 1-0-ra vezettek, de a vasiak végül is 2-1-re fordítottak. Az őszi bajnok a Komló lett 27 ponttal az ugyancsak 27 pontos Olajbányász előtt.

A tavaszi idény rajtja előtt Savanyó István, az olajosok

*A csúcskísérlet tanulságos szakasza: 1980–1982*

# Az NB I küszöbén

*Érmek minden minőségben*



**Az 1981-es Madár-csapat. Balról jobbra. Állnak: Viola György pályaedző, Gondos, Kormos, Müller, Belák, Simonetz, Kepe, Papp, Megyimórecz, Csima József technikai vezető, Madár Gábor vezetőedző. Guggolnak: Simon, Balogh, Nagy, Kelemen, László, Horváth L., Savanyó, Bántó.**

csapatkapitánya a következő nyilatkozatot adta közre, a játékosértekezletet követően:

*– Még sohasem álltunk ilyen közel az NB I-hez, mint ebben a bajnokságban. Mindannyian kimondtuk, hogy fel akarunk jutni az élvonalba. Ezért mindent megteszünk, magánéletünket is alárendeljük a szakvezetés előírásainak s ha lehet, még hecsületesebben dolgozunk. Célunk eléréséhez kérjük szurkolóink támogatását is.*

A tavaszi sorozatban hatalmas versengés alakult ki a Haladás VSE és az Olajbányász Se között a bajnoki címért. Ebben döntőnek bizonyult, hogy a kanizsaiak hazai pályán maradtak alul a Dombóvár és a Sabária ellen, míg a vasiak töretlenül haladtak előre s tetemes előnnyel nyerték a bajnokságot az olajosok előtt.

Az utolsó előtti fordulóban sorra került rangadón:

**Olajbányász–Haladás VSE**  
1-1 (0-0)

4500 néző. Jv.: Kuti.

**NAGYKANIZSA:** Megyimórecz – Englőner, Nagy Papp, Gondos – Savanyó, Ba-

logh (Horváth L.), Simonetz – László, Kelemen, Bántó. Edző: Madár Gábor.

Igazságos eredmény a rekkenő hőségben. Gól: Bántó.

Az ezüstérmes olajosok 19 győzelmet arattak, 12 döntetlen és 7 vereség mellett. Gólarány: 80:50. Bajnoki pont: 50.

A kanizsaiak gólkirálya Füle dr. lett húsz találattal, míg Kelemen 16, Belák 13 góllal volt a legeredményesebb.

A rangadón pályára lépett játékosok mellett a bajnokságban még a következők szerepeltek: Kormos, Belák, Kelemen, Müller, Csepregi, Simon, Buti és Szalai Z. kapus.

Nagy várakozás előzte meg az 1981/82. évi bajnoki küzdelemsorozatot, amely előtt csak Englőner távozott el a korábbi kerettagok közül. A minimális cél az első öt helyek valamelyikének megszerzése volt, mivel a bajnokság végén ismét átszervezésre kerül a második vonal, ahol az 1982/83-as évadban egy csoportos lesz az NB II mezőnye.

Az őszi idényben a Madár Gábor vezette csapat veretlenül lett őszi bajnok (9 győze-

lem, 6 döntetlen), ami igen kedvező előjelnek számított a tavaszi folytatásra. A várakozás fölött helytállt kanizsaiak jól vették a tavaszi rajtot, akik viszont a 20. fordulóban, hazai környezetben kaptak leckét a kiesés ellen küzdő PVSK-tól. Kikaptak 4-1-re a nagy mellényű, túlzottan is magabiztos piros-kékek, akik elvesztették veretlenségüket.

A soron következő öt mérkőzésből nyolc pontot gyűjtöttek s újra ötpontos előnnyel vezették a bajnoki tabellát, majd Komlón újabb megtorpanás következett, ahol 3:1 arányú vereséget szenvedtek. Ezután a hajrában rákapcsoltak és biztosan végeztek az élen.

A bajnokság utolsó előtti, 29. fordulójában hazai környezetben biztosította be bajnoki elsőségét a kanizsai gárda (1982. május 19-én), amikor:

**Olajbányász–Kaposvári Rákóczi 2-1 (1-1)**

5000 néző. Jv.: Nagy M.

**NAGYKANIZSA:** Megyimórecz – Liviczky, Nagy, Kormos (Horváth), Gondos – Balogh, Savanyó, László – Nyul, Füle dr., Bántó (Lukács).

Az olajosok 0-1-ről is biztosan fordítottak, akik nagy ünneplésben részesültek. Kitért: Megyimórecz, Nagy, Gondos, László, Nyul.

A bajnoki aranyérem kiharcolói: Megyimórecz, Szalai Z. (kapusok), Gondos, Liviczky, Nagy, Kormos, Bántó, Müller, Balogh, Savanyó, László, Horváth L., Simonetz, Varga L., Lukács, Kelemen, Füle dr., Belák, Nyul, Papp Z., Mózsi, Simon J. Edző: Madár Gábor.

A házi góllövőlista élmezőnye a következő: Kelemen 14, Balogh 10, Belák 10, Nyul 9 gól.

### A Nyugati csoport végeredménye 1981/82

1. Olajbányász	18	10	2	58-33	46
2. Bauxitbány.	17	7	6	53-25	41
3. Szekszárd	19	3	8	44-29	41
4. Keszthelyi H.	15	9	6	59-44	39
5. Soproni SE	15	8	7	45-33	38
6. Dunaújváros	15	6	9	49-28	36
7. Kaposvár	14	6	10	44-29	34
8. Sabária	12	9	9	34-31	33
9. Mohács	12	6	12	43-33	30
10. Komló B.	11	6	13	38-38	28
11. Pécsi VSK	11	3	16	38-45	25
12. Ajkai Alu.	7	8	15	43-53	22
13. MÁV DAC	7	7	16	41-65	21
14. Bakony Vegy.	5	8	17	27-54	18
15. Várpalota	5	5	20	24-48	15
16. Dombóvár	5	3	22	26-78	13

**Megjegyzés:** A bajnok Kanizsa osztályozót vív az NB I-be jutásért, a 2-5. helyezettek az egycsoportos NB II-ben folytatják, míg a 6-16. helyezettek kiestek a területi bajnokságba.



Csima József (hatvanéves, az Olajbányász gondnoka), a helyi vasutasoktól „átigazolt” technikai vezető mintegy tíz éven át tevékenykedett az olajosoknál:

– 1975 és 1985 között dr. Fenyves János, majd az utóbbi két évben Czotter László szakosztályvezető irányításával dolgoztam. Ebben az időben a szakmai munkát sorrendben Lantos Mihály, Kerekes Imre, Madár Gábor, Jánky Miklós, Szöcs János irányította. Voltak jó és rossz periódusok, de én csak a szépre emlékszem, azaz a nagyszerű hármassorozatra, amikor a képzeletbeli dobogó minden fokát megjártuk az NB II-ben – szólta a múltrol, majd így összegezte:

– Nagyszerű dolgot vitt véghez a csapat. Újra NB I-es az Olaj, amire ez a csapat, ez a vezetés és a közönség rászolgált.

## Nyírségi gödör Kanizsán

Az NB I-be jutásért sorrakerült osztályozón az olajosok a Nyíregyháza csapatával oda-visszavágó rendszerben mérkőztek. Az első, Nyíregyházán rendezett találkozón a kanizsaiak 81(!) percen át, Balogh kiállításai miatt emberhátrányban játszottak, akik 3:1 arányban vesztek 22 ezer néző előtt.

A kanizsai visszavágón:

*Olajbányász–Nyíregyháza 1-4 (1-2)*

15 ezer néző. Jv.: Kuti.

**NAGYKANIZSA:** Megyímórecz – Liviczky, Nagy, Savanyó, Gondos (Bántó) – Balogh, Horváth, László – Nyul (Lukács), Füle dr., Kelemen. Edző: Madár Gábor.

A nagyszámú hazai nézősereg „éhes” volt az élvonalra, bravúrt várt a kedvencektől. A csapat azonban rációfolt mindenre, amely feltűnően indiszponáltan, akaratgyengén játszott és durva hibákkal tűnt ki. A „játéknak” aztán egyesületi fegyelmi vetett véget. A hivatalos indoklás szerint „sporterkölcsöt sértő magatartás” miatt két játékos 1-1 évre eltiltottak, míg több játékost elmarasztaltak.

Mindenesetre a bajnoki elsőségért, az NB II-es aranyéremért a csapat csillagos ötödik érdemel, ám az osztályozó második mérkőzésén nyújtott teljesítményükkel több évre visszavetették a foci varázsát a dél-zalai városban.



### Az olajos-kispad egykori koptatói

Balról jobbra.

A fiatalon elhunyt Viola György, valamint az aranykovács Madár Gábor edző, a sportorvos dr. Ruttner Pál, valamint Vránics László gyúró és a cserék: Simonetz, Nagy L.

*Az újabb küszöbös korszak: 1983–1990*

## AZ ELSZALASZTOTT, MÁSODIK LEHETŐSÉG

*Bronzérem az olajosoknak*

Az 1981/82-es bajnokságban ugyan meglelt az NB II-es aranyérem, de az élvonalbeli szereplést biztosító osztályozón elmaradt a bravúr, amely aztán egy időre kedvezőtlen hatást gyakorolt a sportági szurkolók körében.

Az ismét átszervezett bajnokságban, az 1982/83-as egycsoportos NB II-ben új edzővel, Jánky Miklóssal láttak munkához a piros-kékek. Nos, az eredménytelenségek is szerepet játszottak abban, hogy nem alakult ki folyamat, gyakran változtak a szakvezetők (Szöcs János, Teszler Vendel, Kereki Zoltán), ám a szürkeség, az maradt. Az olajosok – az 1983/84-es bajnoki évadot kivéve – végig ádáz küz-

delmet folytattak a bentmaradásért, amely aztán végül is a febejező forduló(k)ban azért sikerrel járt.

Az 1987/88-as bajnoki évre visszatért az aranykovács Madár Gábor edző, akinek irányításával új korszak kezdődött az olajosoknál. Az egycsoportos NB II utolsó évében (húsz csapat) 34 bajnoki ponttal a 13. helyen végeztek, azaz simán biztosították helyüket az új rendszerű, ismét változó NB II-ben.

A csapatból a sikerért a legtöbbet Csáki, Kepe, Horváth Z., Szöke, Iványi, László, Skublics és Takács tette. A házi gólkirály Skublics lett 12 góllal.

Az 1988/89-es új rendszerű, kétszoros NB II-ben (Nyugat

és Kelet 16-16 csapattal) Kanizsa az 1-6. helyek valamelyikének megszerzésére készült. Nos, a csapat fokozatosan kovácsolódott össze, amely az őszi idényt a 2. helyen zárta, miközben voltak listavezetők (!) is.

A döntő fordulatra 1989. március 28-án került sor, amikor a listavezetővé előlépett csapatot fogadta Dénes János, a fő bázisszerv KÖGAK akkori vezérigazgatója s ekkor döntöttek arról, hogy megkísérik az NB I-es lehetőség kiharcolását.

A kedvencek nagyszerűen haladtak előre, akik a bajnokság befejezése előtt hat fordulóval öt ponttal vezettek. A hét fordulón át százszázalékos teljesítményt nyújtó Skublicsék május 7-én



hazai környezetben, a Sopron elleni találkozón 4500 néző előtt nagy bosszúságra 2-1-re kikaptak. A mérkőzés játévezetője Komáromi volt, aki a hajrában főszereplővé lépett elő s aki a találkozó után csak rendőri segítséggel tudott megmenekülni...

A vereség visszavetette a csapatot s attól kezdve nem sikerült a talpraállás. Három csapat folytatott gigászi küzdelmet. A BVSC otthonában (május 28-án) elszenvedett 3-1-es vereség után „összeszűkült” a bajnoki élcsoporthoz: 1. Olajbányász 57, 2. Csepel 57, 3. Oroszlány 57 pont. A lehetőség tehát adott volt, ám ezzel most sem sikerült élni a kanizsaiaknak.

Az utolsó előtti, 29. fordulóban Nagykanizsán került sor a mindent eldöntő rangadóra, amelyen:

### Olajbányász–Csepel 0-0 (11-esekkel 2-3)

10 ezer néző. Jv.: Varga S. NAGYKANIZSA: Csáki – Miklós, Kepe, Horváth Z. (Zrínyi), Iványi – Szőke, László (Hegedüs L.), Vidos – Bócz, Skublics, Fuisz. Edző: Madár Gábor.

Idegés légkörű, változatos játékok. A mezőnyfölényben játszó olajosok csatájátéka döcögött, nem tudták bevenni Szieben kapuját. A 11-est Zrínyi és Fuisz belőtte, míg Miklós, Skublics és Vidos kihagyta a büntetőket, így hiába mentett Csáki is 11-est, a vendégek eggyel többet értékesítettek, akik két ponttal távoztak és a bajnoki táblázat élére kerültek.

A befejező fordulóban a riválisok 3-3 pontot szereztek, a kanizsaiak viszont csak kettőt s így be kellett érni a bronzéremmel, tehát másodszor sem sikerült az NB I-es küszöböt átlépni.

A bronzérmes csapat: Csáki, Kovács Z., Pesti (kapusok), Miklós, Kepe, Horváth Z., Iványi, Hóbár, Kiss I., Zrínyi, László, Hegedüs, Martinkovics, Vidóczy, Popovics, Bócz, Skublics, Szőke, Fuisz, Mózsai, Domján, Farkas (mezőnyjátékosok).

Az olajosok NB II-es gólkirálya Skublics Győző lett 23 góllal, majd a további élcsoporthoz: Bócz 12, László 6, Fuisz 5 gól. Egyénileg különösen Csáki, Miklós, Kepe, Szőke, Skublics és Bócz jeleskedett.

Nagykanizsán tehát elmaradt az újabb sporttörténeti esemény, nem sikerült az NB I-es küszöböt átlépni. A piros-kékek újabb nagy lehetőséget szalasztottak el, hiszen ezt a bajnokságot az Olajbányász veszítette el. A vég-hajrában nem bírták az idegi terhelést, a súlyt, de az is tény, hogy a „feketeruhások” is szerepet játszottak ebben.

Mindezek ellenére emlékezetes, egyszerű évadot zártak az olajosok. A szervezeti és szakmai hozzáállás, a mutatott játék, a látványos és gólokban gazdag hazai találkozók több hónapon át lázban tartották a város közvéleményét, új híveket szereztek a kedvelt labdarúgásnak.

### A Nyugati csoport végeredménye 1988/89

1. Csepel	30	18	3	2	7	52-31	62
2. Oroszlány	30	13	10	3	4	35-28	62
3. Olajbányász	30	16	5	2	7	54-35	60
4. Bp. Volán	30	14	3	2	11	45-35	50
5. Komló B.	30	10	8	4	8	36-33	50
6. BVSC	30	12	4	6	8	33-30	50
7. Keszthely	30	10	7	1	12	27-27	45
8. Mohács	30	11	1	9	9	35-30	44
9. Sopron	30	9	7	2	12	37-41	43
10. Dorogi B.	30	8	4	9	9	40-42	41
11. Szekszárd	30	9	4	4	13	31-42	39
12. III. ker.	30	10	3	2	15	27-40	38
13. Tapolca	30	9	2	6	13	32-35	37
14. Kaposvári R.	30	9	2	4	15	33-37	35
15. ESMTK	30	8	3	5	14	38-48	35
16. Csurgó	30	7	1	6	16	30-51	29

**Megjegyzés:** A bajnokságban a győzelem 3 pontot ért, döntetlen végeredmény esetén a 11-es rúgásokkal kiharcolt győzelem ért 2 pontot, míg a büntetőkkel alulmaradt csapat 1 pontot kapott.

A bajnok feljutott az NB I-be, a 2. helyezett osztályozót játszott az élvonalba jutásért, míg a 14-16. helyezettek kiestek az NB III-ba.

Az 1989/90-es bajnokságban „leeresztett” a csapat, amely a tizenhat csapatos Nyugati csoportban csak a 11. helyen kötött ki. Skublics 13 góllal lett a legeredményesebb, míg a játékosok közül legfeljebb Kepe, Hegedüs és Csáki dicsérhető.

A bajnokság után Madár Gábor edző a ZTE-hez távozott, míg lemondott a hét éven át tevékenykedő Czotter László szakosztályvezető.



Czotter László hét éven keresztül segítette a kanizsai csapatot.



Az Olajbányász jubileumi küldöttközgyűlésének elnöksége, amelyen Baranyai István beszámolóját tartja.



A kanizsaiak legyőzték a magyar bajnok Vác gárdáját is, igaz, hogy akkor még az NB II-ben (Olajbányász–Vác 1-0, 1986/87-es bajnokság, tavaszi idény).



Hárman az egykori olajosok közül. Középen Nemeth István, a „Stekli”, az Olajmunkás NB I-es újonca, a későbbi „vezérkari” tag. Mellette az éveken át jeleskedő Fekete György (balról) és Horváth Jenő főrendező.



A hazai erők korszaka: 1991–1993

## Kanizsai szakvezetők a kispadon

Az 1990/91-es bajnokságban új vezérkar látott munkához, miután *Somodi János* lett a szakosztályvezető, az új edző pedig *Vlaszák Géza*, az olajosok egykori kitűnő hálóőre.

A korábbi kerettagok közül elment Miklós, Szőke, Mócsi, László, Vidos, Goór, viszont érkezett *Visnovics* s a leszerelt *Kiss I.* és *Farkas*. A szűkös kerettől a vezetés az 1–6. helyek valamelyikét várta.

A kezdeti szakaszban nem jöttek az eredmények, a példátlan sérüléshullám, a gyenge szereplés odavezetett, hogy a 8. fordulón az Olajbányász–Haladás VSE (1-3) után a szakvezető felállt, akinek utóda a kanizsai *Németh Lajos*, az 1970–73-as olajos időszak sikeredzője lett.

Az őszt a 12. helyen zárta a gárda 13 ponttal, majd tavaszra felépültek a sérültek, visszatért a leszerelt *Popovics*

és erős szervezeti rendszerben, egységben tevékenykedtek. A csapat nagyszerű tavaszt zárt, feltámadt, amely zalai rangadóval, remek sikerrel zárta az évadot június közepén.

**Olajbányász–ZTE 3-0 (1-0)**

10 ezer néző. Jv.: *Segovits*. NAGYKANIZSA: *Csáki* – *Tóth*, *Kepe*, *Kiss*, *Iványi* – *Hegedüs*, *Farkas*, *Visnovics* (*Zrínyi*) – *Domján* (*Popovics*), *Skublics*, *Fuisz*. Edző: *Németh Lajos*.

Kitűnő játékkal nyertek az olajosok, akik nagyobb arányban is diadalmaskodhattak volna. Gólszerző: *Skublics* (2), *Tóth*.

A csapat a bajnokságban az 5. helyen végzett (11 győzelem, 10 döntetlen, 9 vereség, 42-35) 32 ponttal.

Az új bajnoki évad előtt *Skublics* az NB I-es Haladás VSE játékosa lett, míg *Martinkovics*, *Bócz*, *Zrínyi*, *Hor-*

*váth Z.* eltávozott. A küzdelmes bajnoki évadban számos játékos sérüléssel bajlódott, ami visszavetette a csapatot, amely az 1991/92-es évadban így mérlegelt a 16 csapatos NB II Nyugati csoportjában:

**9. Olajbányász 10 10 10 47-31 30**

Az olajosok a 6. helyezett Soprontól két ponttal maradtak le, ami bizonyítja, eléggé szoros volt a középmezőny.

A gólkirály *Domján* lett 16 góllal, őt *Hegedüs* követi 10 találattal.

Az 1992/93-as bajnokság őszi idényében elsősorban a nagyszerű hazai sorozatnak köszönhető az elért 7. hely, majd tavasszal, a kedvezőtlen sorsolás ellenére is az érdekesség, hogy idegenből nyolc ponttal tértek haza, míg pályaválasztóként csak kilenc pontra voltak képesek. Így aztán az éves összesítés-



**Somodi János három éven át töltötte be a szakosztályvezetői tiszteletet.**

ben a következő az eredmény-sorok:

**9. Olajbányász 12 8 10 37-26 32**

A ESMTK elleni évadzárón (2-2) búcsúzó *Németh Lajos* edző a bajnokságban a következő játékosokat szerepeltette: *Csáki*, *Fullér* (kapusok), *Tóth*, *Kepe*, *Popovics*, *Kiss I.*, *Iványi*, *Grabant*, *Hegedüs*, *Farkas*, *Gyulai*, *Visnovics*, *Szabó*, *Domján*, *Skublics*, *Fuisz*, *Kis F.*, *Németh I.* (mezőnyjátékosok).

## Pávlicz, egy korszak gólgyárosa

A ma negyvenhét éves egykori gólvágó, *Pávlicz Ferenc* éveken át meghatározója volt az olajosok csapatának, aki annak idején igazi „motorja”, erőssége volt a piroskékeknek.

– *Fityeházi* vagyok, ahol olyan iskolaigazgató volt *Borbás György* személyében, akinek mindene volt a sport, a foci, s így természetes, hogy belénk nevelte a sport-szeretetet – kezdte az emlékezést *Pávlicz*.

– Miként került az Olajhoz?

– Az Olajbányász pályán játszottunk a Gelse csapatával s akkor odajött hozzám *Csöngéi Pál*, az olajosok edzője. Hívott, ám én a fővárosba kerültem. Ott folytattam a technikai tanulmányokat. Az életre készültem. Igaz mellette játszottam a Vasútépítő Törökvas csapatában, sőt 1963-ban közép-

kolás döntőn is szerepeltem. Jól ment a játék, ontottam a gólokat s így aztán negyedik koromban már az NB I B-s BVSC-ben rúgtam a labdát. Eretségi után a vasútnál folytattam, majd a katonai évek alatt az egerszegi lálák játékosa voltam. Önnét mentem a ZTE akkori NB I B-s csapatába, majd öt idény után, 1972 nyarán lettem az Olaj játékosa.

– Hallhatnánk a sikeres olajos-időszakról?

– Rengeteg sikerben, élményben volt részem. A leg-ek sorából azért kiemelkedik, hogy megnyertük az NB II-t, miközben 34 góllal NB II-es gólkirály lettem. A bravúrt két évvel később, akkor már a NB I B-ben sikerült megismételni, amikor is 28 találatot értem el.

– A csapat „olajozottan” működött?

– Erősen hullámzó volt a teljesítmény. Remekül kezdtünk, majd az edzőváltások korszaka következett. *Kontha Károly*, *Kunos Ferenc*, *Harcz János*, *Lantos Mihály*. Ekkor bizony nyikorogtak a „kerekék”, de aztán az új edző, *Kerekes Imre* vezetésével megtörtént a fordulat s újból megindultunk felfelé.

– Közben középpályás lett a gólvágó...

– Igy igaz! *Lantos* mester faragott belőlem új játékos s ebben a szerepkörben is otthon éreztem magam.

– Korai búcsúra kény-szerült.

– Sajnos, beteg lettem s így még harmincéves korom előtt kénytelen voltam a játékot befejezni. Csúcsformában búcsúztam, de nem így terveztem.

– A sikeres olajos-korszak legkedvesebb emlékei?

– A Sabária vendégeként két góllal 2-1-re nyertünk, miközben a második gólim nem a koreográfia szerint következett be. Ugyanis mintegy harminc méteres szabadrúgás következett, amire nem én voltam kijelölve, de éreztem a lehető-

seget. Amikor a taktikai fe-gyelmeztelenség elkövetésére készültem, pipa volt az akko-ri mester, *Németh Lajos*, aki „Feri, ez sokba fog kerülni” biztató szöveget eresztett el. En meg bevarrtam a labdát. Meg is kaptam, a kiemelt prémiumot a mester kontójá-ra. A további, sok-sok emlék közül talán a Szekszárd elleni négygólos siker kerülhet az élre, amikor mesterhármast értem el.

– Mi következett az aktív játék befejezése után?

– Több helyi és környékbeli csapatnál edzősködtem. Két évvel ezelőtt aztán felálltam, a Tótszentmárton csapattal fejeztem be a pályafu-tást.

– Mit üzen az egykori előd az utódoknak?

– Először igen nagyra értékelem, hogy a csapat az NB I-be került. Kívánom, hogy a lendület ne törjön meg s a nehéz helyzetben is legyenek egységesekek. Erősítsenek, dolgozzanak keményen és soha ne legyenek kishitűek.



## Az egykori olajos-mester: NÉMETH LAJOS

Kanizsán alapozott, az olajosoknál játszott és egy kitérővel Veszprémből érkezett vissza a Vár úti pályára Németh Lajos. A pengés játékos az olajosoknál (akkor Nk. Bányász) fejezte be aktív pályafutását, ott, ahol kezdett.

Közben tanult, képezte magát. Edző lett, természetesen az olajosoknál, akit közel negyed századdal ezelőtt dobtak be a mélyvízbe. Rábízták az első csapatot, amelyet felvitt a sportág második vonalába. Aztán eltelt tizenhét év, amikor újra kéznél volt a mester, s így újabb három évre visszakerült az olajos-kispadra.

– Az Olaj saját nevelésű játékosos voltam. 1958-ig balösszekötőként rúgtam a labdát és a gólokat. A visszavonulás után több év pihenő következett, de aztán vonzott a foci, a csodás varázs s így 1967-től az utánpótlás-csapatnál lettem edző – szólt a kezdetről, majd így folytatta a ma már több mint hatvanéves mester:

– Az első csapatot, az akkori NB III-as gárdát 1970-ben vettem át. Sikerral meneteltünk, bejutottunk az NB II-be és két évvel később bajnokságot nyertünk. Az NB I B-ben, az 1973/74-es bajnokság őszi idényében remekül ment a játék, amikor a 7. helyen fordultunk.

– Akkor aztán felállították.

– Így van. A tavaszi folytatásra már nem én készítettem fel a csapatot. Ugyanis nem türtem, hogy beleszóljanak a szakmai munkába a nagyok. Az nem az ő feladatuk volt. Az „ők” viszont a kapott kioktatást zokon vették – ma már tudom, diplomatikussabbnak kellett volna lennem – és bizony elmeszeltek.

Néhány évi száműzetés után az akkori „hatalmasságok” végre engedték dolgozni. A megyeiben szereplő Honvéd Thury SE, majd a MÁV NTE csapatát vitte fel az NB III-ba. Utóbbi az NB II-be is. Így történhetett meg, hogy az 1978/79-es bajnokságban egykori csapata ellen vezette a vasutasokat, akik aztán az Olaj-pályán elkapták a sokkal jegyzettebb városi riválist.

– Emlékezetes rangadó volt. Presztízs, bizonyítás s az akkori kis munkáscsapatommal igazoltam a szakmai munkát. Már ez nagy elégtétel volt – veti közbe Németh Lajos.

A vasutas évek után jöttek a tapolcai esztendőik, majd 1983–1989 között újra a kanizsai vasutasoknál folytatta edzői munkáját. A stafétabotot átadta az egy-

kori remek kapusnak, Szalai Zoltánnak – aki az Olajnál is védett –. majd pihenőre tért. Ez viszont nem tartott sokáig, mert az 1990. őszi idény derekán Vlaszák Géza bedobta azt a bizonyos törülközőt a piros-kékeké, akinek így utóda lett.

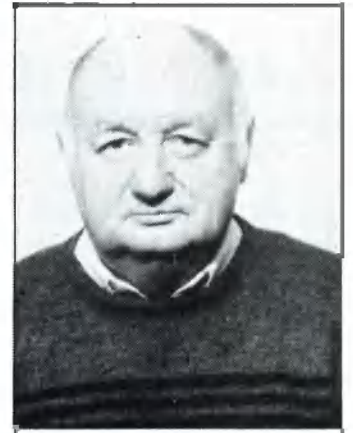
– Szívesen jöttem vissza az egykori sikerek színhelyére. Ugyan korábban is szó volt esetleges átigazolásomról, de akkor a dolgok nem jöttek össze. Segíteni akartam, hiszen a csapat bajban volt s a korábbi tuskék sem maradtak meg bennem. Jó szívvel vállaltam a kemény feladatot, de megoldottuk. A fiúk partnerek voltak, a vezetés, élén Baranyai István ügyvezető elnökkel, teljes mértékben mellettünk állt.

– Milyennek ítéli meg az újabb hároméves időszakot?

– Amire vállalkoztam, azt teljesítettem. Összeállt az csapat, kialakult a mag és az erős második vonalban jól meneteltünk. Bár a szűkös keret, a sok sérülés zavarta a munkát. Természetesen egy kis rásegítéssel, nagyobb támogatással a gárda alkalmas lett volna a nagyobb feladatokra is, hiszen most, néhány nagyszerű játékosal kiegészülve meglelt az NB I. Ehhez a remek sikerhez szívből gratulálok a jóbarát, kolléga Keszei Ferinek, a profi vezető Baranyai István ügyvezető elnöknek és a Horváth Sándor elnök úr vezette szakosztályelnökségnek.

A nyugdíjas mester 1993 nyarán elköszönt, újabb pihenőre tért. No, de ebből sem lett semmi, mert az őszi idény derekán a bajba jutott NB III-as Nagyatád vezetői csak-csak rábeszéltek a folytatásra. Ott is bizonyított.

– Öröm itt, öröm ott, s boldogság mindenütt. Most mindenki ünnepel, de tanácsolom, hogy a mostani sikerekről a jövőben se feledkezzenek meg, amikor jönnek a nehéz napok. Kívánom, hogy az NB I-hez mindenki, az egész város sorakozzon fel, mert csak így lehet előre haladni – mondta végezetül a kanizsai olajos-kispadot mintegy hat éven át



Németh Lajos, az egykori kanizsai mester. Csúcstartóként összesen mintegy hat éven át irányította a szakmai munkát a piros-kékekénél.

koptató egykori kanizsai olajos-mester.



A nagy munkabíráású, egyre szebben fejlődő Farkas (képünk bal oldalán) támadásvezetés közben.



Telt ház a Zárda úti stadion ülőhely-oldalán



# Kanizsa másodszor az NB I-ben

□ Kitörték a „szürkeségből” □ Menetközben emelték a mércét □ Újra fociláz a délzalai városban □ Bajnokavatás a zárás előtt □ Negyvenöt év után újra az élvonalban rajtolnak a kanizsai olajosok



Olajbányász–Bere mend 2-1

Az 1993/94. évi bajnokságot új vezetéssel és tulajdonképpen a régi, rutinos csapattal kezdték meg a kanizsai olajosok az NB II Nyugati csoportjában (16 csapat).

A nyugállományba vonult Németh Lajos helyét az egykori olajos védőjátékos, az időközben az NB I-es edzői kispadot is koptató Keszei Ferenc foglalta el, akivel az egyesületi vezetés 1+1 éves szerződést kötött. Új lett a szakosztályelnökség is, mivel lemondott a megújítás érdekében az éveken át tevékenykedő Somodi János elnök (legfőbb segítőtársa Tóth József és Böröcz Tibor vállalkozó volt). Így, aztán új megszállottak léptek a „küzdőterre” Horváth Sándornak, a ZALAHÚS Rt. nagykanizsai gyára igazgatójának vezetésével. Új sportorvos látott munkához, a szakvezető egykori játékostársa, dr. Füle Lajos. A csapat keretében annyi változás történt, hogy az NB I-et is megjáró Svélec, valamint a fiatal Koller, Pécsi és Kovács került a piros-kékekhez, akik a jövő emberei lehetnek.

Az őszi sorozat előtt bizakodóak voltak az olajosok, s a bátrabbak elképzelhetőnek tartották a dobogóra való esetleges felkapaszkodást is. Tehát, kezdetben szó sem volt az NB I-es álmokról, építésre, minél jobb szereplésre készültek a csapat házatáján.

A csapat rácafolt mindenre, amely repülőrajtot vett és néhány megingástól eltekintve kitűnően vette az akadályokat és töretlenül haladt előre.

Őszi bajnok, összeszokott társaság lett az Olajbányász, ahol menetközben emelték a mércét. Összeültek, tanácsko-

tak s aztán egyértelműen meghatározták az irányt, nevezetesen azt, hogy negyvenöt év után ismét kerüljön fel a csapat az NB I-be. Ehhez aztán biztosították a feltételeket is.

Az őszi idényben az olajosok várakozás fölött teljesítettek, akiknél a tavaszi sorozat előtt több sérülés, betegség okozott problémát. No, és az, hogy a sídófokiak visszavitték a kölcsönjátékos Szabó Zoltánt, akinek helyére aztán érkezett az újabb kölcsönjátékos, ezúttal a BVSC-től kapott Filipovics, valamint Stróber, aki korábban már szerepelt a piros-kékeknek.

Az olajosok az idegenben sorra került nyitányon biztosan vették az akadályt, majd fogadták a nagy riválist (1994. március 13-án), amikor

### Olajbányász–Dunaferr 3-0 (0-0)

6500 néző. Jv.: Fodor.

NAGYKANIZSA: Csáki – Tóth, Kepe, Kiss I., Koller – Farkas, Hegedüs, Svélec, Visnovics (Gyulai) – Filipovics, Fuisz (Pécsi). Edző: Keszei Ferenc.

A II. félidőben remekelt és eredményesen játszott a listavezető, amely öt pontos előnyre tett szert. Gólszerzők: Filipovics (2), Farkas.

A remélt folytatás elmaradt. A két idegenbeli találkozón vereséget szenvedtek, hazai környezetben is csak egy pontra voltak képesek. Így az-

tán a jól menetelő riválisok, köztük a ZTE is rájött a bajnokjelöltre.

Közben a kanizsai vezetők, a szponzorok segítségével bizonyították, hogy valójában komolyan gondolták az élvonalbeli lehetőség megteremtését. A csapatot tovább erősítették. Előbb Vidóczi és Szalai, később Vasziljevics került a piros-kékekhez, így fokozatosan belelendült a csapat, amely sorozatban öt győzelmet aratott. A zalai csúcstalálkozó előtt a következő volt a bajnokság élcsoportja: 1. Nk. Olajbányász 37, 2. ZTE 34, 3. Dunaferr 34 pont.

A zalai rangadón (1994. május 15-én):

### Olajbányász–ZTE 2-0 (0-0)

10500 néző. Jv.: Kiss Géza.

NAGYKANIZSA: Csáki – Tóth, Kepe, Svélec (Fuisz), Iványi – Szalai, Vidóczi, Hegedüs, Farkas – Vasziljevics (Visnovics), Filipovics.

A II. félidőben csereként beállt Fuisz vezérletével feltámadt a listavezető, amely Filipovics és Fuisz találatával megérdemelt győzelmet aratott.

A folytatásban sem volt gond, majd aztán a 28. fordulóban, két mérkőzéssel a vége előtt megtörtént a kisebb fajta csoda, hiszen az olajosok előrehozták a bajnokavatást, miután (május 29-én)

### Olajbányász–Paks 5-0 (1-0)

6000 néző. Jv.: Szőke.

NAGYKANIZSA: Csáki – Tóth, Kepe, Kiss I., Iványi – Szalai, Vidóczi, Gyulai, Hegedüs (Svélec), Farkas – Filipovics, Fuisz.

Többszörösen is emlékeztet mérkőzés! Megérdemelt vezetés után az „égiek” küldtek áldást (jégeső, hatalmas zápor) s majd húszperces esőszünet után folytatódott a találkozó. Pazar góllal nőtt az előny, majd Filipovics nagy lövése az oldalhálóból jutott a kapuba (csak Szőke bírós és Balajti partjelző látott gólt) s ezután a népszerű Filip még kétszer ünnepelte magát. Gól: Filipovics 3, Vidóczi, Fuisz.

A kiütéses győzelem, a bajnokság megnyerése s ezzel negyvenöt év után elért élvonalbeli szereplés fantasztikus ünneppsorozat kezdetét jelentette.

Az ünneplő és ünnepelt olajosok legutóbb Budafokon is begyűjtötték a bajnoki pontokat és nagyszerű csapatsikerrel, kiváló teljesítménnyel büszkélkedhetnek az eddigi 29 fordulóban. Minden csapatrészen kiűntek az olajosok, az egész mezőnyből végül is kiemelkedtek az éljátékosok, a számos nagyszerű meghatározó egyéniségek. A csapat gólkirálya a tavaszra érkezett Filipovics lett 14 góllal az egyaránt 9 gólos Fuisz és Kiss előtt.

Keszei mester leggyakrabban a következő kezdőcsapatot szerepeltette: Csáki – Tóth, Kepe, Kiss, Iványi – Farkas, Hegedüs, Svélec, Visnovics – Szabó (Filipovics), Fuisz.

### A bajnokság állása az utolsó előtti forduló után

1. Olajbányász	20	5	4	55-16	45
2. ZTE	18	4	7	58-29	40
3. Dunaferr	17	6	6	43-20	40
4. Keszthely	14	6	9	35-28	34
5. Százhalom	14	4	11	42-38	32
6. BKV Előre	12	7	10	38-27	31
7. Budafok	11	7	11	41-38	29
8. ESMTK	10	7	12	29-30	27
9. Mohács	9	9	11	40-46	27
10. Bere mend	10	6	13	39-36	26
11. Baja	10	6	13	25-34	26
12. Paks	9	7	13	26-35	25
13. Dorog	8	9	12	19-28	25
14. Veszprém	9	6	14	34-44	24
15. Pénzügyőr	4	12	13	24-50	20
16. Szekszárd	5	3	21	17-66	13

**Megjegyzés:** a Kanizsa megnyerte a bajnokságot, a Szekszárd és a Pénzügyőr már kiesett, míg a harmadik kieső a záró fordulóban lesz ismert.



Vivát Kanizsa! Vivát Olaj!

## Szép volt, fiúk!

A sikerkovácsok

Az újabb kanizsai sporttörténeti eseményben huszonnégy labdarúgó vett részt, akik a nagy siker, a bravúr részesei voltak a küzdőtéren.

A bajnoki címet s ezzel az újonc NB I-es szereplést a következő játékosok harcolták ki az 1993/94-es bajnokságban (az eddig sorra került 29 mérkőzésen).

### KAPUSOK

**Csáki László** (1963. október 23.), a „fekete párdúc”, aki huszonnyolc mérkőzésen kezdőemberként remekelt.

**Czigoth Szabolcs** (1974. december 5.), a biztos beugró, aki egyszer volt kezdőjátékos.

### VÉDŐK

#### ÉS KÖZÉPPÁLYÁSOK

**Tóth Péter** (1968. április

2.), a modern védőjátékos huszonhat alkalommal volt kezdőember.

**Kepe Tibor** (1963. június 8.), a tanár, klasszis söprögető, aki valamennyi mérkőzésen szerepelt.

**Kiss István** (1966. október 8.), a megbízható, aki huszonnégy alkalommal szerepelt kezdőként.

**Iványi Lajos** (1966. május 25.), a megbízható, aki huszonnégy alkalommal szerepelt kezdőként.

**Koller Zoltán** (1974. augusztus 17.), a jövő embere, kilenc mérkőzésen kezdő, négyen cserejátékosként szerepelt.

**Szalai Zoltán** (1967. szeptember 28.), az egyik tavaszi fecske hátszor kezdő, kétszer csereember volt.

**Hegedüs László** (1965. október 22.), a szervező-osztogató, aki huszonhat mérkőzésen kezdett, egy találkozón csere volt.

**Farkas József** (1970. február 13.), a kis örökmozgó huszonnyolc mérkőzésen szerepelt kezdőjátékosként.

**Vidóczy József** (1968. szeptember 24.), a jókor visszatérő, aki tíz mérkőzésen volt kezdőember.

**Svélec László** (1968. január 22.), a játékos-tolmács huszonhárom találkozón kezdő, három mérkőzésen cserejátékos volt.

**Gyulai Csaba** (1961. január 17.), a reménység, aki kétszer volt kezdőjátékos, tizenkét alkalommal csere.

**Stróber Attila** (1967. szeptember 8.), jött, aztán ment (két mérkőzésen szerepelt csereként).

**Visnovics László** (1967. június 27.), az egykori vasutas, aki tizenhárom mérkőzésen kezdő, kilenc mérkőzésen cserejátékos.

### CSATÁROK

**Szabó Zoltán** (1971. május 14.), a félidős kölesönjátékos, tizennégy őszi mérkőzésen kezdett, egyszer csere volt.

**Domján József** (1967. augusztus 5.), az önbizalomvesztett hiányzó, hatszor kezdő, hétszer csereember volt.

**Pécsi Attila** (1972. november 25.), az őszi szépségdíjas gól szerzője, hatszor volt kezdő és hatszor cserejátékos.

**Kovács Tamás** (1974. október 18.), a beugró védő-csatár, egyszer volt kezdő, ötször pedig cserejátékos.

**Filipovics Almir** (1970. május 21.), a tavaszi idegenlégiós gólvadász, tizenhárom mérkőzésen kezdőember.

**Vasziljevics Ljubisa** (1965. július 5.), a második idegenlégiós, egyszer kezdő- és háromszor cserejátékos.

**Fuisz László** (1960. április 2.), a bizonyító olajos-doyen, huszonhat mérkőzésen kezdett, kettőn volt csereember.

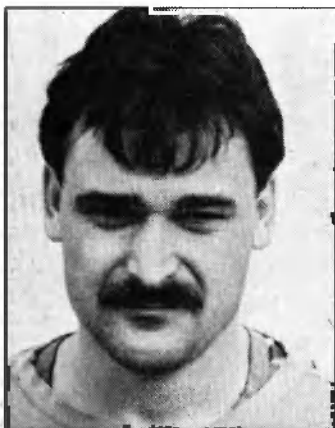
# A legjobbak mondták

## Önmagukról, a csapatról, a jövőről

*Az 1993/94-es bajnokságban nagyszerű csapat harcolta ki az NB II-es aranyérmet. Az egész kollektíva nagy sikerét jelenti, hogy a kanizsai labdarúgás, az olajos-sport történetében másodszer szerepelhet az Olajbányász csapata az NB I-ben.*

*A bravúrban mindenki joggal osztozik, de azért a név szerinti kiemelésre feltétlen rászorgálnak a jók közül is a legjobbak, akik különösen sokat tettek az álom beteljesedése érdekében.*

### CSÁKI LÁSZLÓ



*– A Kanizsához távoli Tyukodon „alapoztam” s több mint tizenöt évvel ezelőtt állítottak a kapuba. Nem is jöttem ki a ketréből sem a középiskolai évek,*

*sem a mátészalkai NB III-as évek alatt – kezdte a kitűnő kapus, Csáki Mezga, az olajosok meghatározó embere, a többszörös „munkanélküli”.*

*– Hol és ki talált rá az olajosok közül?*

*– Itt, a közeli Honvéd Bottyán SE csapatában védtem s Györe Laci bá' segítségével Vlaszák Géza talált rám ezelőtt tíz évvel. Azóta itt vagyok a piros-kékeknél.*

*– Nem bánta meg, hogy kanizsai lett?*

*– Sőt, nagyon jó, hogy itt sikerült letelepedni, családot alapítani. Az meg az igazi csúcs, hogy a csapatot – ha kellett – akkor hozzásegítettem az NB I-hez, bár néha, sőt többször is bizony munkanélkü-*

*liként unatkoztam a kapuban, mert egy ilyen szuper védelem mellett csak ritkán kerültem amolyan meleg helyzetbe.*

*– Sikerek, buktatók?*

*– Csak a szépre emlékezem, mert többségében a siker tűz esztendeje van mögöttem, ennél a csapatnál, amely nagyszerű család, remek edzőkkel, csodás publikummal és kitaró elkötelezett támogatókkal. Ami a szakmai munkát illeti, abban is szerencsém volt. Madár Gábor edzőtől sokat tanultam, de remélem, hogy a többi mestert nem sértem meg, amikor csak Gabi bá't emelem ki név szerint.*

*– Önnek, mint az NB II egyik legjobbjának, miben kell javulni az NB I-re?*

*– Hát, az biztos, hogy a kapusposzt nem hálás szerepkör, de irányítással, megfelelő háttérrel és bravúrokkal, felkészültséggel meccset hozhat a kapus. Nos, hogy még nagyobb hasznára legyek a csapatnak, ahhoz nekem elsősorban a be-*

*íveléseknél kell határozottabbnak lenni.*

*– Mi kell, hogy az újonc NB I-es Olaj jó legyen?*

*– A receptet tudom, tehát diktálom: játékosállomány, felkészülés, csapatmunka, azaz egy kiemelt feltétel s ennek megléte esetén a kivitelezés sem lehet problémás.*

*– Mint kapus a legjobb korban van, de meddig tarthat az érettség?*

*– Mindaddig, amíg a csapatot szolgálom s remélem, hogy több évet is lehúzok az NB I-ben – hangoztatta végezetül a népszerű Mezga.*

### KEPE TIBOR



(Folytatás a 18. oldalon.)





### A NAGYKANIZSAI OLAJBÁNYÁSZ LABDARÚGÓ-BAJNOKCSAPATA

*Balról jobbra Felső sor:* Csáki László, Gyulai Csaba, Iványi Lajos, Kiss István, Keszel Ferenc edző, Filipovics Al, V  
technikai vezető, Fuisz László, Domján József, Németh Ferenc szertáros, Koller Zoltán, Visnovics László, Baranyai Ivá  
Hegedüs László, Kovács Tamás. A bajnoki évadban szerepelt még, de a képről hiányzik Szabó Zoltán, Pécsi Attila





**KANIZSAI NB II NYUGATI CSOPORTJÁBAN. 1993/94-ES BAJNOKSÁG.**

Előző sor: Horváth Sándor szakosztály-elnök, Simon József ügyvezető elnök, Buti László gyűró. Guggolnak: Szalai Zoltán, Svélec László, Farkas József, Tóth Péter, Cséber Attila és Vasziljevics Ljubisa.

(Saproni Tibor felvétele)



(Folytatás a 15. oldalról.)

Kepe Tibor, a rutinos középhátvéd Kanizsán kezdett, itt focizott s itt lett élvonalbeli játékos.

– Az Olaj saját nevelésű játékosok vagyunk. Szerencsére mindig is remek oktatóim voltak. Az Olajnál és a vasutasoknál is.

– ?

– Igen, játszottam a MAV NTE csapatában is. Kölcsönként szerepeltem az akkori mester, Németh Lajos csapatában, ahol aztán bizonyítottam. Olyannyira, hogy több NB I-es klub is megkeresett.

– Ellenállt a csábításnak, az NB I-nek?

– A lényeg, hogy maradtam Kanizsán. Mentem én, de csak vissza az anyaegyesületbe, ahol immár nyolc éve remekül érzem magam.

– Simán haladt előre?

– Voltak bizony rossz periódusok s egyszer pedig egy komolyabb, makacs sérülés visszavetett. Hosszú időn át csak szemlélője voltam az eseményeknek s akkor a játék, a csapat nagyon hiányzott. Az ilyen időszakokat kivéve nem panaszodom.

– Mindig a védelem centruma volt?

– Erdekiesen alakult a játékosmúlt. Ugyanis csatárként kezdtem, középpályásként folytattam és tulajdonképpen a helyi vasutasoknál találták meg a helyem. Ott lettem középhátvéd s azóta is ebben a szerepkörben játszom.

– Várta az NB I-et?

– Már korábban is, de csak bronzérem lett belőle, amit én személy szerint nagyon sajnállok, bár mi, védők akkor is megtettük a magunkét. Szerintem pechesek voltunk. Most, ebben a bajnokságban aztán célirányosak voltunk és sok-sok összetevő eredményeként sikerült az, amit mindenki akart. Mi, valamennyien partnerek voltunk, mindent alárendeltünk a várható sikernek – hangoztatta az olajosok csapatkapitánya, majd végezetül így összegezett:

– Az eredmény, a nagy bravúr ismert s ezt igenis ünnepelni kell. Ritka eseménynek vagyunk a középpontjában. Mint „cséka” ezúttal is szeretném megköszönni mindazt, ami az NB I-hez vezetett. Köszönöm a vezetőknek, a támogatóknak, a közönségnek és mindazoknak a kiállást, akiknek része van abban, hogy mi, az Olajbányász labdarúgói felállhatunk a dobogó tetejére. Ez több mint boldogság. Szerintem a csapat további építésétől függ majd az újkori kanizsai olajos-történelem.

## TÓTH PÉTER



– A mostani szakvezetőmnél, azaz Keszei Ferencnél kezdtem, aki akkoriban Csurgón volt edző. A létrát végigjártam, a megyeiből felkerültünk az NB II-be, majd visszajöttünk az NB III-ba. Négyévi csurgói szereplés után fél év kihagyás következett, de aztán rámtalált Németh Lajos, aki 1990. őszi derekán hozott ide az olajosokhoz, ahol védőként mutatkoztam be. Nyertünk is, mégpedig 1-0-ra a Szekszárd ellen – kezdte a múlttól Tóth Péter, az Olajbányász jobbátvédje.

– Mindig védő volt?

– Jobbszélsőként kezdtem, de aztán Keszei mester Csurgón egyszer hátravitt s ekkor végképpen ott maradtam, ám a jobboldali mozgás bennem van. Már amikor lehetőségem van rá.

– Hogy érzi magát Kanizsán?

– Az eddig eltöltött mintegy három és fél év alatt remek csapat jött össze, egy igazi kollektíva. Rosszban és jóban egyaránt együtt vagyunk, de szerencsére az utóbbi időszakban csak kedvezőek a tapasztalataim.

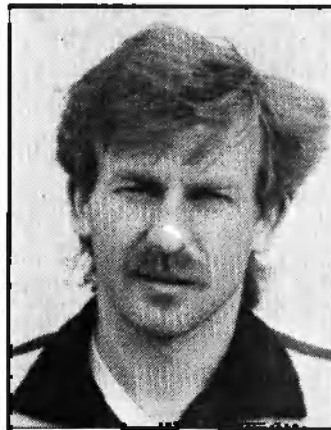
– Ezért nem állt kötélnek az MTK és a Siófok akkori jegyzett csapatának?

– Örülök, hogy itt vagyok s jó dolog, hogy maradtam, hiszen itt is a trónra kerültünk.

– Tudjuk, hogy sérült térded is a csapat hasznára volt, de mi lesz tovább?

– A játékért, a csapatért mindenre képes voltam. Hosszas vizsgálat után kiderült, hogy porcos a térdem. Az emlékezetes tavaszi Dunaferr elleni rangadó végén „vándorútra” ment. Igaz, azóta folyamatosan érzem, de a mérkőzés, a játék hevében ez nem gátolt a helyállásban. Most azonban nincs tovább, s a múlttól várom, hogy mielőbb erősíthessem az Olajbányász újonc NB I-es csapatát.

## HEGEDÜS LÁSZLÓ



Hegedüs László, akit a játékosok csak „Hege”-nek hívnak, tősgyökeres kanizsai. Az olajosok saját nevelésű játékosok nagy szerepet játszott abban, hogy az olajosok története során másodszor szerepelhetnek az élvonalban.

– A sportos Nagyrác úti iskolában Lélek Sándor egykori focista és testnevelő tanár fogott meg a foci számára, aki elkötelezett volt a szakág iránt – kezdte a középpályás.

– Mikor debütált az olajosoknál?

– Még ifjúsági játékosként, tizennyolc évesen dobott a mélyvízbe kiváló edzőm, Szöcs János, aki Kecskeméten állított be az NB II-es Olajbányász csapatába s nem okoztam csalódást.

– A katonai évek alatt hol szerepelt?

– Az NB III-as Honvéd Katona SE csapatában játszottam, ahol tovább erősödtem és játékban gazdagodtam. Leszerelésem után természetesen visszajöttem, hiszen minden ideköt.

– Hívták-e élvonalbeli csapatához?

– Igen. Nevezetesen a Tata-bánya vezetői kerestek meg, akik az akkor NB I-es csapatához szerettek volna elvinni. Én maradtam.

– Nem bánta meg?

– Bizony nem, pedig minden vágyam az volt, hogy NB I-es focista legyek. Nos, ez most teljesült s én vagyok a legboldogabb.

– Mikor gondolta azt, hogy a Kanizsa élvonalbeli csapat lehet?

– Már az őszi idény végén látható volt, hogy nem lehet hennünket megállítani. Akkor sem ijedtem meg, amikor tavasszal az a rossz hármas sorozat volt, amikor csak egy pontot sikerült begyűjteni.

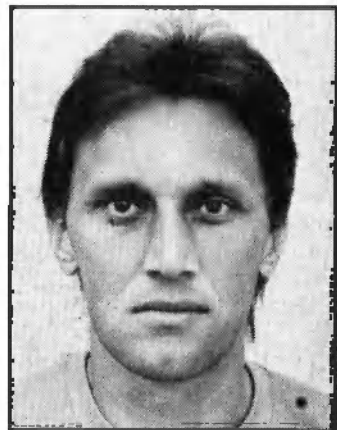
– Mire alapozta ezt?

– Tudtam, hogy a csapat összeszedi magát, mert mi valamennyien nagyon akartuk az élvonalat. Így is lett és most úgy érzem, hogy joggal ünnepelhetünk.

– Hogyan tovább?

– Olajos-játékos voltam s az is maradok. Tudom, hogy az NB I az egészen más világ, de mi már világgjárók vagyunk s remélem, hogy azok is maradunk – mondta végezetül a kanizsai csapatot élvonalba segítő játékos.

## FUISZ LÁSZLÓ



– Már egyszer bizony beleszórtam az NB I-be, de sajnos nem tudtam gyökeret verni, pedig jó ajánlólevéllel keztem a Vidi csapatához. Pechemre, akkor egy sor egészen kiváló riválisom volt és mint gyerek nem fértem be a csapatba – kezdte Fuisz László, az olajosok doyenje, aki máról holnapra tört be a foci világába.

A gyorslábú fiú a ZTE-nél atletizált. Futott, győzött. Egyszer elfutott a baki megyei csapathoz, aztán ott maradt, majd hat hónappal később már Kanizsán, az akkor NB II-es Vasút csapatánál rúgta a gólokat.

– Miként lett olajos?



- Hosszú és tanulságos. A lényeg, hogy tizenkét évvel ezelőtt, az akkori kiváló edző, Szűcs János csapatához kerültem. Nagyszerűen ment a játék s akkor volt egy 'kis kitérő', amit az elején említettem.

- Fejlődése töretlen volt?

- Hát, azt nem mondhatnám. Voltak ugyan egészen káprázatos szakaszok, ám néha-néha eltűntem.

- Minek tulajdonítható?

- Vonaljátékos vagyok s ehhez az én szélsőjátékomhoz kellene olyan játékosok, akik forintos labdákat tudnak adni.

- A ZTE elleni rangadón volt ilyen!

- Mégpedig kétszer is s ez a döntő két gólt eredményezte. Az első előtt Hegedűs mintegy harmincöt méterről varázsolta hozzám a labdát, amelyet aztán Filip bepörgetett. A másodiknál több mint negyvenméteres átadással indított Hege és én meg sem álltam a kapuig. A rangadó rangadója végképp utat nyitott az NB I-hez, amivel több mint tízezer embernek, no meg a csapatnak, a vezetőknek, a szponzoroknak szeretünk felejthetetlen élményt.

- Hogyan tovább?

- A csapat érett az NB I-re. Én ugyan nem vagyok egy fiatal játékos, de azért nem hagyom magam leírni. Szerintem nem a kor, hanem a teljesítmény számít, azaz felveszem a kesztyűt - mondta a játékos társak körében Fredlinek becézett olajos-korelnök.

## FILIPOVICS ALMIR



Rövid idő alatt ritka bravúrt hajtott végre Filipovics Almir, aki az 1993/94. évi bajnokság tavaszi idényére kölcsönjátékosként érkezett a piros-kékekhez s aki végül is az olajosok gólkirálya lett.

- A Banja Luka csapatában, a jugoszláv élvonalban játszottam, miközben több magyar élcsapattal is találkoztam. Ekkor, valamelyik meccsen figyeltem fel játékomra Tóth István, a fővárosi vasutasok, a BVSC menedzsere - kezdte Filip, a kanizsaiak egyik kedvence, ünnepezt játékosát.

- Miért, hogyan került Magyarországra?

- Az ismert ellentétek miatt, a szerb-muzulmán viszony elmérgesedése következtében lettem száműzött volt csapatomnál, ahol csak a szerb játékosoknak szavaztak bizalmat. Muzulmán vagyok, így mennem kellett. A BVSC csapatához kerültem, majd kölcsönként játszottam a paksiaknál s onnét irányítottak ide, ebbe a focit nagyon szerető városba a BVSC vezetői. Igen jól jött az, hogy a két klub megegyezett egymással.

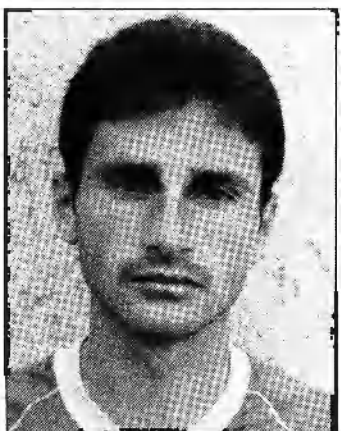
- Hogy érzi itt magát?

- Kitűnően! Odaadó, tenni akaró vezetők, remek játékos társaim vannak és nagyszerű a közönség. Annak meg külön örülök, hogy valójában rövid időszak alatt góljaimmal hozzájárulhattam ahhoz, hogy a csapat az NB I-be juthatott. Így aztán én is újból élvonalbeli játékos lehetek.

- Mik a tervei? Marad-e Kanizsán?

- Igazán szeretném, ha a kanizsai újonc NB I-es csapatban folytathatnám a játékot. A kölcsönszerződés viszont a napokban lejár, de remélem, hogy a két klub közötti tárgyalások sikerrel járnak és legalább még egy évet itt lehetek. Ez esetben mindent elkövetek azért, hogy az élvonalban ne okozunk csalódást.

## FARKAS JÓZSEF



Sokoldalú, egyre érettebb játékaival tűnt ki Farkas József,

aki ugyan Kanizsáról indult, ám a „gőzössel”, és aki Kanizsán futott be, az olajosok piros-kékekénél.

- A mi sikerünk a csapat sikere s ebben én csak egy láncszem voltam - kezdte a szerény játékos, az olajos középpályás sor egyik meghatározója, majd így folytatta:

- Kanizsai vagyok. A sulit az Andrejka-iskolában végeztem el, ahol Szakony Gyula tanár úr volt az „alapozó”, aki akkoriban a Vasút utánpótláscsapatban edzősködött. En ott kezdtem, aztán az Olaj ifiben folytattam, majd a katonai évek alatt az egerszegi honvédek NB III-as csapatában játszottam.

- Mikor lett NB II-es játékos?

- Leszerelése után, az akkori edző, Madár Gábor csapatában játszottam. Sokáig úgy nézett ki, hogy gyorsan lehetek aranyos, ám a hajrában elvesztettük a bajnokságot. Nem szívesen emlékszem sem a soproni, sem a csepeli meccsre.

- Milyen szerepkörben érzi jól magát?

- Legjobban támadó középpályást szeretek játszani s ebben tudom kamatoztatni képességeimet. Természetes az, hogy mindig azt és úgy kell játszani, amit az edzőm meghatároz, amit a taktika követel.

- Álmodott-e az NB I-ről?

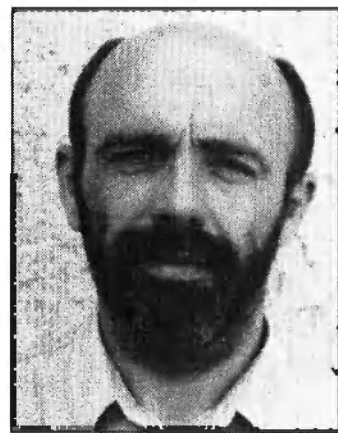
- Naná, és boldog vagyok hogy itt, ebben a csapatban, ebben a városban értem a csúcsra, hiszen az NB I. az tényleg óriási dolog. Alig múltam huszonnégy éves, vagyis a legjobb korban vagyok. Remélem, hogy nem lesz gond az NB I-ben sem. Jöhet a bizonyítás.

- Nem fél az élvonaltól?

- Miért? Egyébként sem vagyok ijedős típusú. Úgy érzem, hogy ebben az NB I-ben egy kis rásegítéssel megálljuk a helyünket s ezzel a nagyszerű közönséggel a hátunk mögött erősek lehetünk. Véleményem szerint az 1-5. helyen végzünk... már ami a nézőszámot illeti a hazai mérkőzéseken. A kitartó közönség, a lelkes csapat sokra viheti - összegezte a határozott középpályás.

Aki „újszülöttet” segített a világra

## Dr. Füle Lajos, a sportorvos



Az olajosok kispadján, a csapat környezetén mindig is meghatározó személyiségek gondozták a játékosokat és a tudományának is egyre nagyobb szerepe van a labdarúgók felkészítésében.

Korábban dr. Rutner Pál főorvos, esetenként dr. Károsi György magas színvonalú sportorvoslással segítette a csapatot, majd az új korszakkal érkezett az olajosokhoz a visszaigazolt dr. Füle Lajos, az egykori olajos-játékos.

A csapat új sportorvosa éveken át meghatározója volt az Olajbányász csapatának, aki számos alkalommal volt főszerplő. Az egykori erősség és gólkirály az aktív játék befejezése után a magyar orvosválogatottban kamatoztatja tudását, éveken át elnöke volt az Olajbányász teniszszakosztályának (a család is sportos, sőt Zsolt fia kiváló teniszező) és segít a szomszédvárbán, a MÁV NTE NB I-es női kosárlabdacsapatánál, ahol ugyan csak sportorvosként tevékenykedik.

Az egykori Olaj-játékos 1993 júliusától lett újra olajos a labdarúgótáborban, aki szülész-nőgyógyász adjunktus a nagykanizsai kórházban. Stílusosan szólva tehát egy újabb újszülöttet segített a világra, jelen esetben az NB I-es Olajbányász csapatát.

Jött, látott, győzött

# A hazatalált kanizsai sikeredző

A kedves sportbarát, a figyelmes Olvasó a korszakos bepillantásokban már találkozott Keszei Ferenc nevével, aki egykoron lelkes, fegyelmezett, küzdőképes játékkal hívta fel magára a figyelmet az Olajbányász csapatában.

Igen, arról a Keszei Ferencről van szó, aki most a sikercsapat sikeredzője, aki tizenhárom évi edzőség után foglalta el a kanizsai kispadot, vagyis folytatódott a kanizsai újkori történelem: továbbra is egykori kanizsai olajos-játékos vezényli a kanizsai csapatot.

Kiskanizsán, a sportos Nagyrác úti iskolában jegyeztem el magam a focival. A vasútnál lettem igazolt játékos, majd két év után az olajosoknál folytattam, ahol támadó, majd középpályás voltam. Az érettségi után katonáskodtam és játszottam, majd a pécsi főiskolai évek alatt a PEAC-ban szerepeltem. A testnevelés-biológia szakon szerzett tanári diploma után egy évet Lantos mester akkori komlói csapatában húztam le, ahol jobb hátvédet játszottam, ami

nem volt kedvemre, de hát már akkor is az edző dirigált és nekem pedig a feladatot kellett végrehajtani – mondta a kezdeti évekről az olajos-mester.

Keszei húsz évvel ezelőtt tért vissza az Olajhoz és 1980-ig volt kerettag, akivel aztán fénykorában, harminczévesen abbahagyták a játékot.

– Ugyan kerettag voltam 1979/80-ban, de nem léptem pályára, helyette megkaptam az ifi II-t, s elindultam az edzői pályán. Voltam Csurgón, a nagykanizsai Volán-Dózsánál, Sopronban, Veszprémben s mielőtt idejöttem, akkor pedig Keszthelyen – folytatta.

– A korábbi tizenhárom évet milyennek ítéli meg?

– A Csurgóval három év alatt az NB II-ig jutottunk, a Volán-Dózsát bevittem az NB III-ba, a Keszthelyt pedig az NB II-be. Az NB I-es Veszprém csapatánál huszonegy találkozóan ültem a kispadon, s akkor a gárda egyszer sem volt kiesőhelyen.

– Tudni, hogy maximalista!

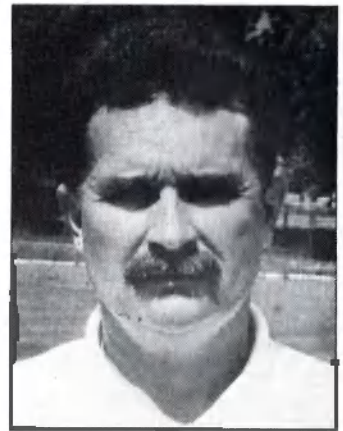
– Így igaz! Mindent alávettem a focinak, a csapaterdeknek.

Nálam mindig a csapat van a központban, s munkám során alapelv, hogy mindenkinek a csapatot kell szolgálni és a kitűzött célhoz biztosítani kell a feltételeket. A szolgálatot mindig komolyan vettem, s ebben nagy segítségemre volt a család, a megértő feleség. Ugyanis nálam minden úgy kezdődik, hogy foci, foci és harmadszorra is foci!

– Ismerte a régi-új csapatot?

– Természetesen! A csapat kezdetben ugyan a régi volt, az előző bajnokságban a kilencedik helyen végzett gárda, amely remek társaság, összeforrt, rutinossággal, azaz jó alap. Jómagam ehhez a szerzett tapasztalatokat, képességet, tudást, az új módszereket, szemléletet, ritmust, edzési rendszert adtam hozzá. Nos, itt partnerokra találtam. Játékosoknál, vezetőknél egyaránt, akik a megalapozott véleményeimre odafigyeltek, feltűntek, s biztosították a feltételeket és menetközben is lehetett újítani.

– Az őszi sorozatban több emlékezetes mérkőzés is volt. Önnek melyik volt a legemlékezetesebb?

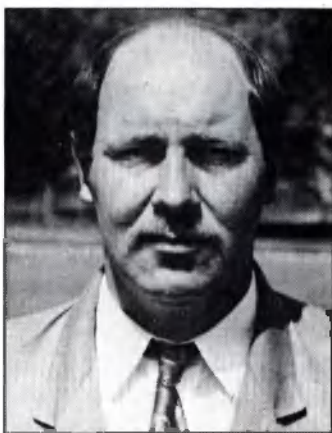


– Természetes a Dunaferr elleni idegenbeli siker, ahol látni és hinni kezdett a társaság. Itt és ekkor indultunk el a csúcs felé.

– A tavaszi idény előtt milyen nehézségekkel kellett megbirkózni? Milyen kihatásai voltak?

– Voltak fények és árnyak. Az eltávozott Szabó Zoltán sikerült pótolni a nagyszerű, kiemelkedő képességű Filipoviccsal. Igen jónak tartottam, hogy a vezetés ideális feltételt biztosított a rovinji felkészüléssel, de az már gátolta a munkát, hogy több meghatározó játékos is sérüléssel, betegséggel bajlódott. Ez aztán tükröződött a tavaszi sorozat 3-5. fordulójában, amikor csak egy ponttal zártunk egy hármas sorozatot – idegenben Veszprém, Baja és idehaza ESMTK – s ekkor egy kissé sűrűsödtek a gondok.

## A „sajátnevelésű” technikai vezető



Simon József, az újonc NB I-es technikai vezető, az olajosok csupaszív, lelkes játékosaként tizenhat éven át a pályán küzdött a sikerekért, aki játékosként felállhatott az NB II-es dobogó mindhárom fokára:

– Régi motoros vagyok az Olajnál, ahol 1966-ban lettem igazolt játékos. Ifistaként kezdtem, de két évvel később a fel-

gött csapatban is bemutatkoztam, ahol nagyszerű éveket töltöttem el. Az olajosoktól 1982 februárjában elkerültem, a szomszéd Vasútban fejeztem be az aktív játékot. Ezután viszont visszakerültem a régi sikerek színhelyére, ahol kezdetben a serdülőkkel foglalkoztam, majd 1986-tól utánpótlás szakágvezető lettem főállásban – összegezett a múlttól, majd a profi szinten dolgozó technikai vezető az utóbbi hét évről így összegzett:

– Ez egy nehéz, de csodás világ. Részesen vagyok mindennek, s igyekszem a fiúkért, a csapaterét mindent megtenni. Rengeteg a feladat, sok a munka s jönnek az eredmények is. A sikernek, az újabb olajos-csúcsnak többszörösen is örülök és tudom, hogy a csapat rászolgált erre a kiugró sikerre. A fiúk melletti további kiemelt kiállítás meghozhatja a bravúros bemutatkozást. Le a kalappal az utódok előtt.

A kanizsai olajosoknál, az oly fontos háttérben egyre többen tevékenykednek olyanok, akik korábban játékosként is kitűntek. Így aztán természetes, hogy a sokat dolgozó és egyáltalán nem látványos munkában nem hozott embereket, nem vásárolt szakembereket foglalkoztatnak, hanem a pályán is bizonyítottak kerültek előtérbe.

Igy történt ez a ma már negyvennégy éves Buti Lászlóval, aki immár tíz éve masszőrként dolgozik a csapatnál:

– Nagyon fiatalon, tizenhat éves korban mutatkoztam be az NB II-ben, majd sikeres három évet töltöttem el az akkor NB I B-s győri MÁV DAC csapatában, ahol 28 góllal lettem a második vonal gólkirálya. Jól ment a játék, így aztán az NB I-es ZTE csapatához kerültem, ahol két évet játszottam, majd idekerültem, az olajosokhoz. Szép és sikeres éveket töltöttem el, de aztán 1981

tavaszaán szalagszakadást szenvedtem, s ezzel befejeződött a nagy játékoskorszak – összegezett aktív pályafutásáról.

– Ki adta az ötletet a pályamódosításra?

– A sérülés után a vezetés gondozott, s éltem a lehetőséggel. Beiratkoztam a kétéves masszőri tanfolyamra, amelynek sikeres elvégzése után, 1984. őszétől látom el a feladatot, miközben mindent alárendelek, hogy a játékosokkal ne legyen gond, legyenek kések az edzésekre, a mérkőzésekre s amikor szükség van, akkor a legjobb tudásom szerint segítem a játékost és ezzel a csapatot. Nagy öröm számomra, hogy NB I-es lett a Kanizsa. Ezek a fiúk megérdemelték az élvonalbeli lehetőséget, akik a speciális munkában végig partnerok voltak – hangoztatta a boldog masszőr.



– A segítség nem maradt el.  
– Az egyesületi és szakosztályi vezetés ekkor, ebben a nehéz helyzetben valójában a csapat mellé állt, hiszen mindenki azt várta, hogy az élen végezzünk. Megértették a kérésemet, cselekedtek is és érkezett a segítség Vidóczi és Szalai személyében, meg aztán jött a hajrára Vasziljevics, aki Keszthelyen okos góllal debütált.

– Ugyan még hátravan a Mohács elleni hazai évadzáró, a kanizsai népnépzés, a minden bizonnyal felejthetetlen nagy ünnep, de kérem, hogy összegezze a hatalmas siker, a bajnoki elsőség összetevőit. Minek köszönhető, hogy negyvennégy év után Kanizsa újra az NB I-ben szerepelhet?

– Először arról, hogy tizenegyedik éve edzősködöm, s ez a kanizsai bajnoki évad a szakmai csúcstól jelentette. Az NB I-ért mindenkinek tisztelettel köszönetet mondok. Hangsúlyozom, hogy mindenkinek, s ebbe mindazokat értem, akik segítettek bennünket, nemcsak akarták, hanem tettek is ezért a nagy sikerért – kezdte a boldog mester, majd így folytatta:

– Az Olajnál, ennél a klubnál az eredményes munkára vevő volt mindenki. Az tény, hogy az osztály gyengült, a régi csapattal kezdtünk, ám folyamatosan léptünk előre. Következtesen építkezett a csapat, amely mindig előre tekintett. A gárda rengeteget fejlődött, megváltozott a

szemlélet, a gondolkodás, a hozzáállás és a szakmai célkitűzéseimet nagyszerűen végrehajtották. A csapat a modern játékhoz közelített, nagyszerű volt az összhang a játékban. Egyébként a legjobb eredményekkel dicsekedhetünk, mind a védő-, mind a támadójátékban, miközben a játékosok tudatosan cselekedtek a labda birtoklásától függően. Nem estek pánikba, mindig tudták, hogy mit kell tenni. A ráhangolás, a végzett munka, a belső és külső feltételek végül is meghozták a nagy eredményt, vagyis az ünneplés kijár a csapatnak.

– Befejezésül egy személyes kérdés. Ugyan sok a mendedonda napjainkban, de Öntől szeretnénk hallani, hogy hogyan tovább?

– Egy évvel ezelőtt egy plusz egyéves szerződést kötöttünk, s most jön el az ideje, hogy az illetékesekkel leüljünk és beszéljünk. Most csak azt tudom mondani, hogy az Olajbányász klub és közöttem megkezdődtek a tárgyalások, s a felek kinyilvánították véleményüket a szerződés hosszabbításáról, de az végül is akkor lép érvénybe, ha a két fél azt aláírja. Egy biztos, hogy nincs sok idő, mert az új feladat végrehajtását sürgősen meg kell kezdeni – mondta végezetül a kanizsai sikeredző.

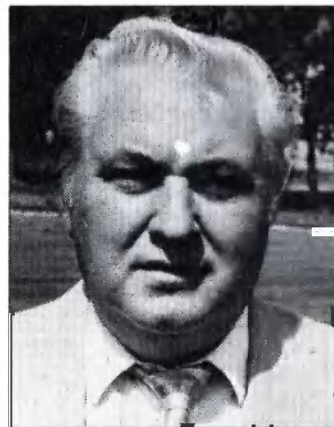
## Nagyszerű ajándékot kapott az ünneplő ügyvezető elnök

A labdarúgóberkekben (is) nagytekintélyű Baranyai István, az egyesület ügyvezető elnöke már a technikumai évek alatt betört a sport világába, aki mintegy harminc éve végleg eljegyezte magát a sporttal, a sportvezetéssel.

– Kezdetben a KÖGAZ-nál fogtam össze és irányítottam s tevékeny résztvevője voltam a tömegsportnak, majd bekerültem az SE elnökségébe. Ügyvezető elnöknek 1974 szeptemberében választottak meg. Azóta is ebben a roppant nehéz szerepkörben szolgálom az olajos-sportot, miközben fények és árnyak egyaránt jellemezték tevékenységünket. Most természetesen csak a sikerekre, a nagy élményekre, a jóra gondolok, hiszen az, amit most elért a csapat, az kisebb csodának is felfogható. Ugyanis hallatlanul szűkös, napi gondokkal kísért feltételek mellett harcolta ki a gárda az NB I-es szereplést. Ezt aztán én különösen tudom értékelni. Ugyanis húszéves működésem alatt két alkalommal ott voltunk az NB I küszöbén és ami kétszer nem sikerült, az most, az 1993/94-es bajnoki évadban bekövetkezett. Bevallhatom, hogy kicsordultak az örömkönnnyek, a nagy siker el-érzékenyített. A nagyszerű ajándékért ezúton is köszönetet mondok, s hálás vagyok munkatársaimnak, mindazoknak, akik ezt a csodás sikert elérték – említi bevezetőként az ötvenedik születésnapját rövidesen ünneplő kiváló sportvezető.

– A kimagasló siker most több mint felemelő, de mi várható a soron következő, oly rövid időben?

– Mindenki tisztában van azzal, hogy az NB I-be jutás



nemcsak örömet jelent, hanem sok-sok feladatot is. Bármilyen legyen, az biztos, hogy nem szabad meghátrálni, a feladatokat meg kell oldani. Ezekhez persze tényezők, súlyos milliók kellene. Most jön a vizsgaidőszak!

– Említene néhányat?

– Kérem, az NB I-hez feltételek kellene, ami egy sor sürgős intézkedést jelent, igen nehéz munkát takar, amelyekhez igen sok pénz kell. A költségvetést legalább meg kell háromszorozni, a stadiont NB I-re alkalmassá kell tenni: meg kell építeni a játékoskijárót, két méter negyven centiméter magasságú kerítést kell a játéktér és a nézőtér között megépíteni, a nyugati oldalon TV, sajtóközpontot kell kialakítani, hővíteni szükséges a nézőteret, fel kell újítani az eredményjelzőt, no és igen fontos tétel, hogy a csapatot úgy kell felruházni, hogy minél kevesebb legyen a „ruha”, tehát igen sokat kell áldozni a csapatra, az egész szakosztályra – hangoztatta befejezésül az ügyvezető elnök.



**KANIZSA  
Dél-Zalai  
Hetilap**

**OLVASD  
ÉS  
AJÁNLD!**



**Fuisz „Freddi”  
(jobbaldalt)  
előli tisztáz a kapus.**

**A  
masször**



Lapzárta után tartotta meg ülését a Megyei Jogú Város Önkormányzata, s a városi grénium egyik napirendi pontként tárgyalta az NB I-be jutott csapat jövőjét, sorsát döntő mértékben meghatározó támogatást, annak mértékét.

A fejleményekről, a nyilvánvaló első körrel a lapzárta miatt nem tudunk beszámolni. Így aztán a polgármester úrral, mint az Önkormányzat egyik tagjával még az ülés előtt beszélgettünk, ami viszont tanulságos lehet a második kör előtt.

Dr. Kereskai Istvánt, a város polgármesterét a város sportársadalma sportszeretőnek ismeri, aki számos rendezvény fővédnöke, védnöke,

## A jövőről

# Ahogy a polgármester látja

vagy éppen csak szurkolója, s aki ugyancsak az olajosoknál alapozott. Ugyanis korábban társadalmi aktivistaként tevékenykedett az Olajbányász SE-nél, ahol közel húsz éven át gazdasági vezetőként tevékenykedett, azaz igen jó ismerője a sportolással együttjáró feltételek szükségességének:

– Valójában otthon vagyok e témában, jól tudom, hogy mit követel ez a nagyszerű fegyvertény, ez a kimagasló eredmény. Azt is tudom, hogy a focitársadalom ránk, kanizsaiakra figyel – kezdte a sportos polgármester, majd így folytatta:

– Szerintem meg kell tudni felelni a nagy elvárásnak, hiszen az olajos-fiúk csúcsra vitték városunkat. Nagy a felelőssége a képviselő-testületnek, mert a további utat kell kijelölni. Az irányt mindenki jól tudja, de a mérték, a nagyságrend a vitatott, mert sok súlyos kérdést kellene megoldani a szűkös városi költségvetésből.

– Polgármester úr! Ön hogy látja a jövőt?

– Nos, ami engem illet, én a haladás, az NB I híve vagyok, szükségesnek tartom a feltételek megteremtését, s én a jövőre szavazok majd. Remélem, hogy képviselőtársaim is érzik a felelősséget, a döntés súlyát. Mindezek mellett azonban rég tapasztalt összefogás kell, s ebbe a körbe mindenkit beleérték, aki tehet valamit a városért, az NB I-ért – hangoztatta a polgármester, majd befejezésül így összegezett:

– Nem vagyok szakembere a focinak, de azt tudom, hogy a további elsővonalbeli szerepléshez három-négy meghatározó játékosra van szükség és rengeteg munkára, hiszen a Zárda úti stadion, s a csapat augusztus hónap elejétől rendszeresen megjelenik a Magyar Televízió vasárnap esti „Gól” című műsorában, vagy éppen városunkból közvetítik majd az újonc NB I-es találkozóját.

## Az átigazolt elnökhelyettes

Németh Zoltán, a Dél-Zalai Áruház osztályvezetője az egyike azoknak, akiket „átigazolt” Horváth Sándor, az olajosok szakosztályelnöke.

– Korábban több szakágban is töltöttem be különböző funkciókat. Legutóbb az autókrossz szakosztályvezetője voltam évenként át, de a mostani „pálya” megfogott. Ugyan sok a feladat, változatos a légkör, de a sikerek mindenért kárpótolnak. Kérem, ezért a csapatért, ezért a nagyszerű kollektíváért, s ezért a fiúkért érdemes dolgozni, s ha kell, akkor küzdeni. Együnk sem sajnál semmit, de a jövőért az erőket meg kell sokszorozni, a csapat, a város érdekében – állapította meg az elnökhelyettes.



## Berobbanás az élvonalba

# Az optimista szakosztályelnök

barát Baranyai István felkérésének, amikor elvállaltam a megítélt és sok gonddal járó elnöki tisztelet. Már akkor tudtam, hogy az általam összehozott vezérkarnak nagyot kell lépni, hiszen igen tevékeny embereket vontam be a munkába. Nos, amire menetközben vállalkoztunk, azt bőven túlteljesítettük, hiszen a Keszei Feri vezette csapat remekül vette az akadályokat, s amikor gondok voltak, akkor ott voltak a fociért mindenre képes barátok. Néha ugyan tornyosultak a felhők, ám jóval a bajnokság vége előtt ki-tisztult az ég. Odamentünk, ahova készültünk, s ezt én egy igen komoly összefogásnak értékelem és mindenkinek csak köszönet jár – magyarázta a szakosztályelnök.

– A boldogság mellett miként látja a jövőt?

– Persze, hogy boldogok va-

gyunk, naná, de nem kis szorongással tekintünk a jövő felé, hiszen mi nem egy évre tervezünk. Teljesült a közakarát, meglett az NB I. A csapat, meg mindenki bizonyított és meg kell mutatni, hogy mire vagyunk képesek. Szeretnénk, ha egy igazi megmozdulás lenne, ha minden kanizsai gazdasági vezető felelősséget érezne a csapatért, ami túlnó a városi érdeken. Az is nyilvánvaló, hogy erősíteni kell a szakosztályelnökséget, a szponzori kört, ki kell alakítani a bérleti rendszert, a baráti kört, de a legfontosabb, hogy igen komoly segítség kell. Ha valamit akarunk, márpedig mi akarunk, akkor ez legyen közügy, hogy Kanizsa méltó legyen az élvonalra – mondta nagyon határozottan az agilis szakosztályelnök.



**NAGYKANIZSAI  
OLAJBÁNYÁSZ SE**



Közel egy éve állt fel az új vezetés a szakosztálynál, amely erőteljes munkával építkezett és jelentős átigazolásokkal azzal a bravúros helytállással tünt ki, hogy közvetett módon, egy év alatt a csapatot hozzásegítette az NB I-es szerepléshez.

Érthető, hogy most madarat lehetne fogatni a mindig optimista elnökkel, Horváth Sándorral, aki él-hal a fociért, a kedvencekért, a szurkolókért, azaz mindenért, aminek köze van a kedvelt sportághoz.

– Örömmel és nem kis szorongással tettem eleget a jó-



## A triumvirátus

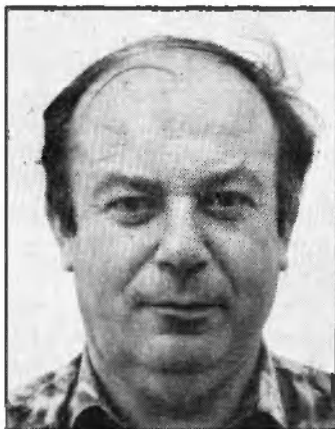
A vállalkozó  
szakosztály-elnökségi tagok

Az új szakosztályelnökség 1993 augusztusában látott munkához az elkötelezett Horváth Sándor, az új elnök vezetésével.

Nagy aktivitással, ügyszere-ttel és fáradhatatlanul munkálkodtak. A terveket, a tennivalókat menetközben módosították, majd az új és nagyobb feladatok végrehajtásához bővítették a vezérkart. A korábbi öt főhöz, köztük a vállalkozókat képviselő Németh Tiborhoz újabb megszál-lottak léptek a küzdőtérre Bicsák Miklós és Targuba János vállalkozók személyében. Erősített a vezetés s az új „átigazoltak” bevonásával szilárdult a szervezeti és anyagi rendszer.

A triumvirátus jelentős szerepet töltött be. Igaz, hogy gólok nem lőttek, bajnoki pontokat nem szereztek, ám közvetett módon hallatlan nagy érdemeket szereztek a kellő háttér-biztosításhoz, a javuló feltételekben. Nem a csodára vártak, hanem mindegyikük tette azt, amire egy vállalkozó az adott területen képes, igaz hogy ők többszörösét adták. Egyéni és közösségi ráfordítással álltak a csapat mellé és felsorakoztak az NB I-hez vezető úton...

– Új hozzáállás, szellem, ten-niakarás, vagyis minden téren az újszerűség jellemzi a Horváth Sanyi által vezetett elnökséget. A korábbi szürkeségből elég volt, s meg kellett mutatni, hogy összefogással igenis lehet elérni egy olyan bravúrt, amire most itt a példa. Az erőket kellett koncentrálni és tényleg sokat kellett áldozni: időben, pénzben egyaránt. Mivel kanizsai vagyok,



NÉMETH TIBOR

így kötelességemnek éreztem a támogatást, s az elért NB I igazolta a tett erőfeszítéseket. A fiúk nem okoztak csalódást – mondta Németh Tibor magánvállalkozó, akinek ugyan van egy csapata, a megyeiben szereplő Galambok, de a „házasság” mind a két klubnál rendkívül eredményes, sikeres.

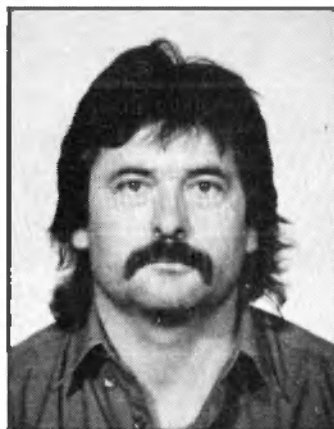
Tulajdonképpen a tavaszi idényre alakult ki a mostani team, amelyhez olyan erősségek érkeztek, mint Bicsák Miklós és Targuba János. A tett, a cselekvés, az áldozatvállalás emberei.



BICSÁK MIKLÓS

– A sport, a foci régi szerel-mese vagyok és szívügyem, mindenem a város. A jó közösség, az eredmény s a lehetőségekkel való gazdálkodás összehozott bennünket és a remélt NB I-es szereplés pedig megsokszorozta az erőt – kapcsolódott a beszélgetésbe Bicsák Miklós könyvkötő mester, majd ezeket hangoz-tatta:

– Felemelő érzés, hogy része-sei lehetünk az újabb sporttörténetnek. Joggal került Kanizsa a középpontba és igazán nagyon sajnáltam volna, ha a befekteté-



TARGUBA JÁNOS

sek nem járnak eredménnyel. Ugyanis ez megint több évtizedekre visszavetette volna a város sportját. A befektetésekkel ugyan anyagilag csökkentünk, ám mégis erősödünk. Újra lett NB I-es csapata Kanizsának, ahova ősz-től jön a Magyar Televízió, a rádió, sajtó s az egész ország figyelt az élvonalbeli csapatra, a városra. Ezt pedig ki kell tudni használni.

Targuba János ismert a sport-berkekben, ismert arról, hogy a nagy cél érdekében mindig is „céltirányos”. Sikeres vállalkozó, s most már több mint sikeres társadalmi sportaktivista. Nem szövegel, hanem cselekszik:

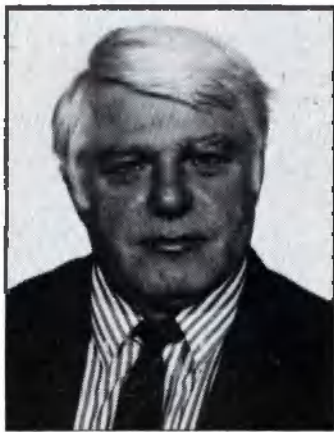
– Örültem, de azért egy kis feszültséget is éreztem, amikor felkértek a vezetőségi tagságra. Már akkor tudtam, hogy az újszerűséget kellő eredménnyel, minőséggel szabad csak realizálni. No, a kettős vereség után lépni kellett és már a bajai találkozó 80. perce táján megfogalmazódott a cselekvés. Már ott és akkor döntöttünk, hogy szükség van frissítésre, az NB I-et nem szabad kiengedni. A rengeteg idő, a szervező munka, az anyagi összefogás újabb játékosokat eredményezett, akik aztán igazolták erőfeszítéseinket. Összefogással meglett az élvonal, amelyhez viszont mi csak láncszemek vagyunk a vállalkozó kollégákkal együtt s mindazokkal, akik esetenkénti támogatással anyagilag is segítettek a csapatot. Ezek a fiúk, ez a csapat rászolgált a nagy sikerre, ez a csapat érdeme.



Egykori játékosok  
a kispadon.

Keszey Ferenc edző  
és dr. Füle Lajos  
sportorvos.

## A TÖRZSSZURKOLÓ



Balázs, Gerencsér Zoltán és társai kiállása, szeretete, a csapathoz való kötődés jelzi, hogy kellő szervezéssel, irányítással olyan légkör alakítható ki, amely a csapat javát szolgálja. Ezt a tartást, fegyelmet kell állandósítani – mondta az áldozatkész törzsszurkoló, aki befejezésül hosszasan beszélt és dicsérte a fiúkat, a kedvenceket, majd így összegezett:

– Összefogás kell, a szurkolókat fel kell sorakoztatni az NB I mellé, s amennyiben tehetem, akkor a jövőben is esetenként és szerényen, de segítem, támogatom a csapatot, a szellemet, a hangulatot, s úgy érzem, hogy a mi szurkolóink valamennyien felsorakoznak az NB I-es csapat mellé. Szükség is lesz rá.

Évek óta rendszeres résztvevője valamennyi Olajbányász-mérkőzésnek Zvér Oszkár magánvállalkozó, forgácsoló és esztergályos mester, aki jobban és rosszban egyaránt kitarított a piros-kékek mellett:

– Fiatalkoromban a pingpong vonzott, majd Bázakerettyén rúgtam a labdát a megyei ifjúsági csapatban. Tulajdonképpen akkor kaptam „fertőzést”, ami azóta is tart – kezdte a megszállott olajos-szurkoló, majd így folytatta:

– Több mint húsz éve vagyok elkötelezett szurkolója a csapatnak. Az utóbbi években, de főként a mostan befejeződött NB II-ben ott voltam valamennyi hazai és idegenbeli mérkőzésen. Együtt vagyok a csapattal s a fiúk közel kerültek hozzám. Örülök, hogy befogadtak, amolyan csapattag lettem, s így aztán ugyanolyan boldog vagyok, oruok az NB II-es bajnokságnak, az NB I-es lehetőségnek. Tudom, hogy a nagy sikerért rengeteget tettek, s az esetenkénti sikertelenségek sem törték le őket. Az meg óriási lökést adott a számukra, hogy egyre jobban összejött a B-közép, amely a bajnoki finisben kimagaslón hajrázott, nagy lökést adott a csapatnak. Kertész Miklós, Szabó

## Gyorsítani kell az utánpótlásképzést

### Ahogy a szakágvezető Vlaszák látja

Az olajosoknál a fiatalokkal való kiemelt gondozás egyik szép példáját adta, hogy az eltelt néhány évtizedben mindig voltak üstökösök, akik dicsérik a tenniakaró kanizsai nevelő-edzők munkáját, helytállását.

Számos nagy tehetséget nevelt ki a szakosztály, akik közül Vlaszák I., Hajdu, Soós, Keller, Csepregi II., és még sokan mások igazolták a kanizsai iskolát. A ma is remekül

helytálló játékosok közül, az utánpótlásból nőtt a csúcsra Kepe, Hegedüs, Farkas, Gyulai, ám ide sorolandó Popovics (Dunaferr), Vlaszák II. (Keszthely), akik bizonyítják, hogy igenis lehet, sőt kell alapozni a saját nevelésre.

– Korábban és ma is meghatározó jelentőségűnek tartom az utánpótlás-nevelést, a saját erőforrások eredményes kiaknázását, a leendő nagycsapat kellő hátterének kiala-



Így ünnepeltek 1973-ban (lent) és 1994-ben (fent).





kítását. Nos, ezt nemcsak felismerni kell, hanem következetesen végig kell vinni, mert a befektetés többszörösen megtérül – kezdte Vlaszák I. Géza, az egykori olajos saját nevelés, az NB I-es kapus, szakvezető, aki az Olajbányász utánpótlás szakágvezetője, az NB II-es ifi-csapat edzője.

A kitűnő kapuvédő nagy kitértőt tett:

– Tulajdonképpen harmincöt évvel ezelőtt itt kezdtem, majd négy éven át az akkor NB I-es Pécsi Dózsnál voltam. Az újabb és végső állomás Kanizsa volt, de előbb a vasútnál védtem, majd 1972-től újra az olajosokat erősítettem, ahol 1980-ig, a visszavonulásig nagyszerű éveket töltöttem el – említi a játékosmúltról.

Vlaszák – a szakoktató – megfordult az Olajbányász mindegyik csapatánál, sőt 1990 nyarán rábízták az NB II-es csapatot is, de aztán rövid bemutatkozás után felállt a kispadról:

– Nagy tervekkel, komoly elképzelésekkel vágtam bele az NB II-es szakmai munkába.



Am egyedül maradtam, s a szűkös feltételek miatt az ősz idény derekén otthagytam a kispadot. Ezután pihenő következett, majd az NSZK-ban folytattam tanulmányokat, ahol a szakmai elképzeléseim teljes mértékben beigazolódtak – mondta Vlaszák I., aki a tapasztalatokat, tanultakat kamatoztatja az olajosoknál.

– Melyek a mostani tapasztalatok?

– A feltételekhez, a szűkös anyagi háttérhez kellett igazítani az utánpótlással való foglalkozást. Ez nem viszi előre a fejlődést, bár azért vannak

igen biztató jelek mind a Czebei Tibor vezette serdülőknél, mind az én ifi-csapatomnál. Egy biztos: jelentős váltásra van szükség, s a szakmai munka feltételeit meg kell teremteni, a jövő érdekében – hangoztatta, majd hozzátette: – Ebben a bajnokságban az „okosok” összekeverték a dolgokat, a megbontott és négy szakaszos (!) sorozattal messze nem értek egyet. Így aztán az én csapatomnál nem is az eredményre, hanem a képzésre fordítottam a nagy hangsúlyt. A nyolccsapatos mezőnyben ugyan ötödik lett a csapat, a legfiatalabb a csoportban, úgy hogy közben mintegy tíz játékosom más csapatoknál erősödött.

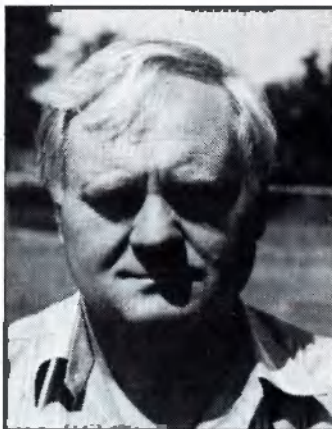
– Vannak-e a maiak között tehetségek?

– Erőn felül teljesítettünk, s így aztán nagy reményeket fűzök Horváth Gábor (kapus), Hoffmann Tamás (középpályás), Korpics Miklós (védő), Buda Péter és Tóth Zoltán (csatárok) jövőbeni pályájához, akikről hallani fogunk – mondta befejezőül a szakágvezető.

Thury SE csapatában, valamint az NB II-es Mázasszászvár gárdájában is. Nagykanizsára 1973-ban, az akkor NB I B-s Olajhoz kerültem, majd egy év után a Vasút következett, ahol egy évad után abbahagytam a játékot. Az olajosokhoz kerültem és két év megszakítással ma is itt oktatok, neveltem a gyerekeket – eleveníti fel a múltat.

A Czebei vezette serdülőket akár a korosztályos magyar bajnoki címre is esélyesnek tartották, hiszen több remek játékost faragott az edző. A bravúr végül is nem jött össze, mert a véghajrában történt olajos megtorpanást azonnal kihasználta a nagy rivális, a Szekszárd csapata.

– Mindent egybevetve a csapat nagy jövő előtt áll, amelyből meglehet az élvonalbeli csapat kellő utánpótlása, mivel ezek a fiúk tehetségesek, akaraterősek és a várható sikerért az átlagosnál jóval többet tesznek. A legjobbak közül is különösen nagy jövőt jósolok Fehér Zsolt, Gazda Ferenc, Hollender György és



munkával megy előre a csapat, termelődnek a tehetségek, s ha jobbak lennének a feltételek, akkor még nagyobb öröm lenne ezekben a tizenévesekben.

– 1958-ban lettem igazolt játékos Nagymányokon, s már tizenöt évesen megyei ifi-válogatott voltam. Mindig csatárként szerepeltem. Közben játszottam a Pécsi Bányász, majd a katonai évek alatt a H.

## A Czebei-csapat

Az NB II-es serdülőkkel nagy léptékkal halad előre Czebei Tibor, akik az utóbbi években igen biztatóan szerepeltek. A most befejeződött bajnokság is igazolja, hogy kezd beérni a gyümölcs, bár a csapat, a nyugati alcsoportban „csak” a második helyet szerezte meg, s így elmaradt a tervtől.

– Igen ügyes társaság lett a serdülő csapat, mert a fiúk végre komolyan vették, hogy csak alapos munka, a sok gyakorlás, a hozzáállás hozhat számottevő csapat- és egyéni sikert. Egy biztos, a srácok nagy változáson mentek keresztül – kezdte Czebei Tibor, a serdülők edzője.

A szakvezető ügyesen gondozza a gyerekeket, aki jól kamatoztatja a szerzett tapasztalatokat, amelyre tizenhét év játékos-pályafutása alatt szert, valamint a tanultakat. Tervszerű és következetes

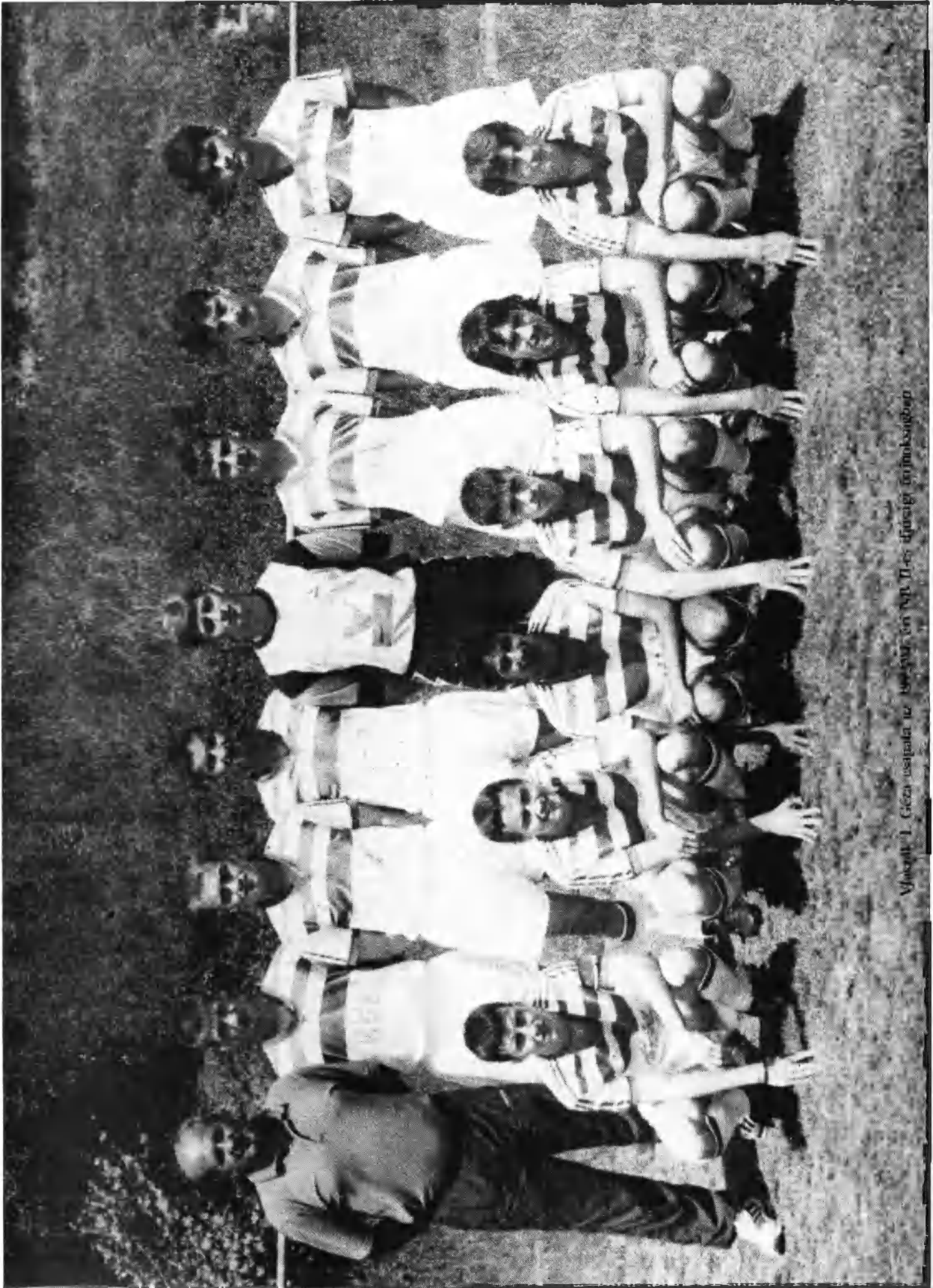
## KANIZSA Dél-Zalai Hetilap

### KANIZSA – BAJNOKAVATÁS Sportkiadvány

**Főszerkesztő:** Dóró János.  
**Szerkesztő:** Balogh Antal.  
**Munkatársak:** Dukát Éva, Gombás Imre, Kovács Rita.  
**Titkárságvezető:** Bencze Ildikó.  
**Szerkesztőségi titkár:** Fischer Judit.  
**Külső munkatársak:** A. Kartai Csilla, Balogh Antal, Balogh László, Büki Erzsébet, Horváth Ilona, Lencsés Gábor, Lukács Ibolya, Szirovicza Miklós, Tihanyi István, Tóth Ferenc, Varga József.  
**roccKANdroll:** Horváth Zoltán, Pécsi László, Pulai Gábor, Pungor Attila.  
**Zalaegerszegi munkatársak:** Ferencz Győző, Völgyi Ferenc.  
**Kaposvári munkatársak:** Kirsch Veronika, Veres Margit.  
**Szerkesztőség:** Nagykanizsa, Király u. 47.  
**Levélcím:** 8801 Nagykanizsa, Pf.: 154.  
**Tel.:** 93/310-540 **Tel./fax:** 93/312-305.  
**Computer-technika:** Antal Lívia, Borda Menyhért és Foga Kálmán Zalaegerszeg, Kossuth u. 45-49. **Tel.:** 92/315-800. **Kiadja a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa, Terv u. 5. Tel.:** 93/311-457. **Megbízott vezető:** Soós Sándorné. **Gazdasági vezető:** Soós Sándorné. **Nyomja a Zalai Nyomda Rt. Zalaegerszeg, Gorkij u. 1. Tel.:** 313-550. **Felelős vezető:** Somogyi Tibor ügyvezető igazgató. **Terjeszti a Magyar Posta és a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa. Előfizetési díj:** egy hónapra 100 Ft. **ISSN 0865-3879**

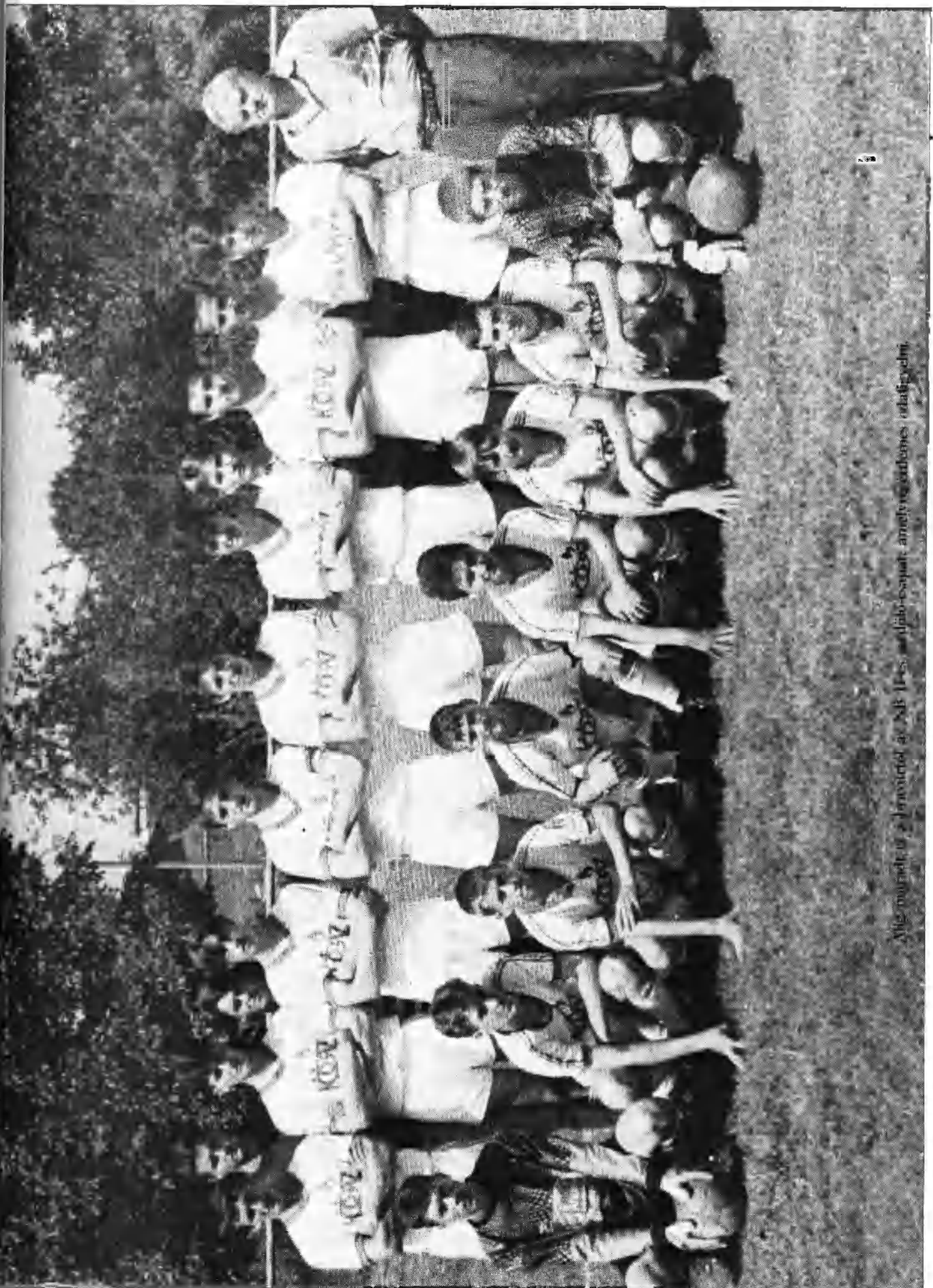
Szűcs László játékosaimnak, s egy kicsit büszkén mondom, hogy a héten Fehér Zsoltot, a serdülő gólvágót meghívták a magyar ifjúsági válogatottba. Úgy ítélem meg, hogy az illetékesek részéről ha megkapjuk a működéshez szükséges feltételeket, akkor nem félttem az olajos-utánpótlást és folytatódik a hagyomány: a mostani generációból is egyre többen követelnek helyet a nagycsapatban – vélekedett Czebei Tibor, aki felkészülten várja a folytatást az új kanizsai korszakban.





Vezető: I. Géza (székelt) az 1994-es évben az MTK II-es férfi kosárlabdacsapattal





Atgriezumā: 9. un 10. klases basketbola komandas ar treneriem un sporta skolotājiem.



## A BAJNOKCSAPAT KÖSZÖNTÉSE

# „Olajos” juniális, fesztivál, népünnepély

A kanizsai szervezők emlékezetessé kívánják tenni 1994. június 12. napját, az Olajbányász–Mohács NB II-es évadzárót, amikor nagyszabású juniális, fesztivált, népünnepélyt rendeznek. A belépők s minden akció, kezdeményezés az NB I-be jutott csapat anyagi helyzetének javítását szolgálja.

A nagy ügyszeretettel dolgozó szervezők ezúttal is kérik, hogy a sportbarátok, a szurkolók és mindenki, aki teheti, járuljon hozzá a csapat méltó ünnepléséhez, megsegítéséhez. A kapuknál elhelyezett, a közjegyző által hitelesített urnákba helyezték el forintjaikat. Összefogás kell, hiszen az aranyos gyerekek, a csapat rászolgál a feltételekhez, az építkezéshez. Kérjük, hogy sorakozzanak fel a csapat mellé – hangzott Horváth Sándor, a fesztivál szervező bizottságának vezetője, a szakosztályelnök.

A belépőjegyek egységesen száz forintba kerülnek, s a pályára csak az elővételben és a pénztáraknál váltott jeggyel lehet belépni, ami egyben tombolasorsoláson vesz részt. Jegyelővétel az Olajbányász büfében (Zárda úti stadion előtt) ma (pénteken) reggel 9 órától, holnap és vasárnap (a mérkőzés napján) 9 órától lesz, majd a pénztárak vasárnap 14.30 órakor nyitnak.

A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap gondozásában megjelent a sportkiadvány, „A kanizsai „olajos” focitörténet 1945–1994” több mint tízezer példányban (az ára 50 forint), s a bevétel ugyancsak a csapaté lesz. Ma (pénteken), holnap és vasárnap rikkancsok terjesztik a tartalmas kiadványt. Az utcai árusok mellett a KANIZSA sportkiadvány megvásárolható a Dél-Zalai Áruházban, Kertész Miklós órásnál (nyitvatartási időben) is.

Kérjük, hogy olvassa, terjessze, adja tovább a rendhagyó kiadványt, amely első alkalommal, „A hőskortól napjainkig” dolgozza fel a tartalmas olajos labdarúgó-sportot.

Az olajos népünnepély, a bajnokcsapatot köszöntő fesztivál központja az Olajbányász munkacsarnok előtti terület, ahol június 12-én 12 órától másnap 02 óráig zajlanak az események, különböző programok.

A program első részében, 12 órától várhatóan 16 óráig a múlt vasárnap az időjárás miatt elmaradt VTV juniális egy részének megrendezésére kerül sor (a számos esemény közül kiemelkedik a gépíróverseny, ügyességi, játékos versenyek, bemutatók, a Carmen és Eraklyn együttes műsora), s a nap sztárvendége a Lépcsőház nevű fővárosi rockzenekar.

Az olajos-szervezők által biztosított programok is számos eseménysorozatot, érdekességet és meglepetést tartalmaznak.



# A vasárnapi futballünnep kiemelt programjai

1994. június 12-én

## Juniális, fesztiválközpont: Olajbányász munkacsarnok előtti terület

- 9.00 óra: Jegyelővétel az Olajbányász–Mohács mérkőzésre  
(Olajbányász büfében)
- 12.00 óra: Nyitás: juniális a fesztiválközpontban.
- 14.30 óra: Pénztárak nyitása az Olajbányász pályán.
- 15.00 óra: Előmérkőzés (megyei serdülő helyosztó).
- 16.00 óra: LORD zenekar koncertje.  
Zalaegerszegi majorett-csoport, zenekar városi felvonulása  
(Hevesi Művelődési Központ–Fő út–Ady utca–  
Fesztiválközpont–Olajbányász pálya).
- 16.30 óra: A nagykanizsai majorett-csoport, zenekar műsora a pályán.
- 16.55 óra: Mérkőzéslabda „érkezése” sárkányrepülővel.
- 17.00 óra: Olajbányász–Mohács NB II-es mérkőzés.  
(Kezdőrúgás: Gerencsér László vállalkozó)  
A szünetben: Majorett-csoportok bemutatója,  
tombolasorsolás.
- 18.00 óra: II. félidő, kezdőrúgás (Gombor Ágnes vállalkozó)
- 18.50 óra: A bajnokcsapat köszöntése, éremátadás (MLSZ)
- 19.00 óra: „Utcabál” a fesztiválközpontban  
(„Lépcsőház” fővárosi rock-zenekar)
- 22.00 óra: Tűzijáték az Olajbányász pályán.
- 02.00 óráig: „Utcabál” a Lord zenekarral.

# A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap támogatói:



Minden héten  
AKCIÓ  
a GRÁCIA  
ÜZLETHÁZBAN.  
Sok árucikket  
az olcsó árainknál  
is olcsóbban  
kínálunk.

Nagykanizsa,  
Eötvös  
tér 28.



A KANIZSA  
**DOMUS**  
ÁRUHÁZBAN  
EGY NAPIG

**99%  
ENGEDMÉNY**



**Kanizsa Trend**  
Az életrevaló  
bútorok gyártója!

Érdeklődésüket a 93/310-691-es  
telefonon, illetve személyesen a  
Nagykanizsa, Csengery u. 5. szám  
alatti Bútorszalonunknál várjuk.



KÖZÉPDUNANTULI GÁZSZOLGÁLTATÓ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG  
8800 Nagykanizsa, Király u. 2. Tel.: 313-140, 313-040

Hibabejelentés: 311-442

Gázzolgáltatás: gázolmések elhárítása; gázkészülékek javítása;  
gázelosztó vezetékek tervezése, építése, üzembe helyezése;  
belső gázszerezések.



Akar Ön kulturált  
körülmények között étkezni,  
fagyni?

**Térjen be hozzánk!**

Légkondicionált, 40 férőhelyes,  
reprezentatív vadásztermünkben  
külön rendezvények tartására is  
rendelkezésre állunk.

**KREMZNER RESTAURANT**

Nagykanizsa, Deák tér 11. Telefon: 93/313-057



**Nagykanizsa  
Megyei  
Jogú Város  
Önkormányzata**

**LEGYEN A PARTNERÜNK!**

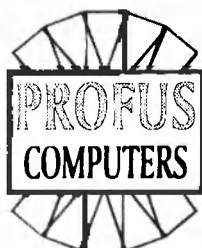
VÁLLALJUK:

- társaságok, vállalkozók, magánszemélyek könyvvizetését, adóbevallásának elkészítését,
- adótanácsadást, könyvvizsgálatot, vagyoneértékelést, belső ellenőrzést,
- vállalkozásszervezést, szoftverkészítést – szaktanácsadást – oktatást, piackutatást, pénzügyi-üzleti tanácsadást.

PANNONCONSULT KFT.

Nagykanizsa, Széchenyi tér 3.

Tel./fax: (93) 310-461 Westel: (60) 399-196



ELEKTRON IRODAGÉP  
Kereskedelmi és  
Szolgáltató Bt.

Számítógépek, perifériák,  
telefonok, telefonrendszerek,  
telefaxok, irodagépek,  
pénztárgépek,  
irodatechnikai berendezések  
széles választéka  
és garanciális szervizelése.

**BEVEZETŐ ÁRAK  
TARTÓSAN!**

8800 Nagykanizsa, Rozgonyi u. 3.  
Telefon/fax: (93) 312-470

**NÁLUNK BIZTOSAN NYER,  
HA RENDEL!**

**MUNKARUHÁZATI TERMÉKEK  
TELJES VÁLASZTÉKA TERMELŐI ÁRON!**

**SZOCIÁLIS FOGLALKOZTATÓ**

**8800 NAGYKANIZSA**

Tel.: 93/311-457 vagy 312-277 Fax: 93/310-279



## Az olajosoknál alapozott az egykori FIFA-bíró

A kanizsai labdarúgás számos kiünöségét nevelt. Köztük is rendhagyó pályát futott be Kovács László, a népszerű „Barac” (képünkön), aki a zalai labdarúgó-játékvezetés történetében az első volt a FIFA-bírók táborában.

– A foci alapjaival az Olajbányásznál ismerkedtem meg, ahol nagyszerű nevelő-edzők dolgoztak, majd átkerültem a MAV NTE csapatába. Az aktív játék befejezését követően sem szakadtam el a pályától. Játékvezető lettem. Húsz évvel ezelőt tettem sikeres vizsgát s megkezdtem működésemet, majd gyorsan haladtam előre. Az NB I-ben harmadikéves debütáltam – mondta a kezdetről, majd így folytatta:

– Az élvonalban az első mérkőzésemre 1982. szeptember végén került sor, amikor a Videoton–Nyíregyháza találkozót bízták rám s boldog vagyok, hogy ficskán túljutottam a századik élvonalbeli mérkőzésen.

– Mikor jutott ki a nemzetközi porondra?

– Ritkaságnak számít, de alig öt éves NB I-es vezetés után, 1983-ban lettem FIFA-bíró. Az egyik legfiatalabb voltam s örülök, hogy öt éven át a legjobbak között jútam a sípot, majd aztán az NB I-ben kényszerűségből befejeztem a működést 1993. május végén. A gerincműtétek akadályozták meg a további szereplést a pályán.

„Barac” bizonyított. Nagyszerű adottságokkal rendelkezett s felkészültségét, tudását magabiztosan kamatoztatta a hazai és nemzetközi küzdőtéren.

– Volt-e példakép?

– Minden bíró a saját személyiségét viszi a pályára. Ezt viszont a korábbi játékosmúlt, a létkör, az esetek és helyzetek motiválják – magyarázta, majd hozzátette: – A játékosmúltból szerzett tapasztalatokat párosítottam a rendszeres és folyamatos elméleti, fizikai felkészüléssel. Az alap a korrektség.

– Működése során mire emlékszik a legszívesebben?

– A számos nagy mérkőzés közül az élre kívánkozik az AS Róma–West Ham United, Innsbruck–Real Madrid kupatalálkozó, vagy az Izrael–Hollandia válogatott mérkőzés. Hazai szinten sokszor fújtam a sípot a Honvéd, FTC, Újpest, Vasas és több nagycsapat találkozóin s nem volt gondom.

– Mi a véleménye a külföldi és hazai játékosokról?

– Ég és föld. A külföldiek tudnak játszani, akiknél könnyű volt a működés. Ok minden tekintetben igazi profik. A magyarok sajnos nagy lemaradásban vannak. Sok a képzetlen focista, baj van a fejjel is és sok a szabálytalanság. A képzettebb játékosok mindig partnerek voltak.

– Hányszor használta a sárga, illetve piros lapokat?

– A ráhangolás, a tekintély, a mérkőzés megfogása mindig döntő volt s így aztán nem voltam laposztogató. Működésem során összesen ötször adtam piros lapot.

– Merre járt, kikkel találkozott a működése során?

– Csodálatos éveket töltöttem el a porondon. Bejártam szinte a fél világot s olyan világlklasszisokkal találkoztam a pá-



lyán, mint Maradona, Van Basten, Butrageno, Klinsman, Matthaus, Gullit, Koman, meg a többiek. Mintegy harmincöt mérkőzésen voltam vezetőbíró s ugyanennyin lengettem.

– Hogyan tovább?

– Most már tudom, hogy a tavaly májusi Vasas–Újpest összecsapás volt a búcsú, mivel a műtétek után nem kezdtem újra a vezetést. Nos, a focinál matadok, hiszen ösztől ellenőrként tevékenykedem az első és második vonalban.

– Mint egykori olajos, mit üzen az utódoknak?

– Először is gratulálok a hatalmas fegyvertényhez, hiszen az NB I óriási siker, de egyben nagy megpróbáltatás is. Kíváncs vagyok, hogy ők is legalább annyi évet töltsenek el az élvonalban, mint amiben nekem volt részem – mondta végeztül az egykori FIFA-bíró.



Dr. Fenyves János, a KÖGÁZ Rt. osztályvezető-jogtanácsosa, aki közel húsz éve tagja az olajos-vezérkarnak. 1976-tól szakosztályelnökként tevékenykedett 1983-ig, majd 1985-től az SE társadalmi elnöke.

## A Nagykanizsai Olajbányász SE adatbankja 1994. június

SE elnök: Dr. Fenyves János (Kögáz)

SE ügyvezető elnök: Baranyai István (Kögáz)

A labdarúgó-szakosztály

Alapításának éve: 1945

Létszáma: 200 fő

Eddigi legmagasabb osztály: NB I

Jelenlegi osztály: NB II (Nyugati csoport)

1993/94. évi helyezések: első hely

A csapat színe: piros-kék

A szakosztály-elnökség összetétele: Horváth Sándor elnök, Németh Tibor, Németh Zoltán, Bicsák Miklós, Targuba János, Keszei Ferenc, Simon József elnökségi tagok

Vezetőedző: Keszei Ferenc

Technikai vezető: Simon József

Sportorvos: Dr. Füle Lajos

Masször: Buti László

Utánpótlás szakágvezető: Vlaszák Géza

NB II-es ifjúsági edző: Vlaszák Géza (A-csapat), Czebei Tibor (B-csapat)

Előkészítő csoport edzői: Faller Zoltán, Vágó László

A nagyszerű kanizsai siker, a bravúros szereplés közvetett részesei, a legjelentősebb szponzorok:

MOL Magyar Olaj- és Gázipari Részvénytársaság (Budapest–Nagykanizsa)

Városi Önkormányzat – Polgármesteri Hivatal, Nagykanizsa

KÖGÁZ Részvénytársaság, Nagykanizsa

Kanizsa Sörgyár

ZALAHÚS Részvénytársaság (Zalaegerszeg–Nagykanizsa)



Az Olajbányász–Dunaferr rangadón a kezdőrúgást Bicsák Miklós könyvkötő kisiparos mester, szakosztályelnökségi tag végezte el. A figyelők között balról jobbra: Filipovics, Hegedűs és Fodor játékvezető.

# VIVÁT KANIZSA!

Mi, az Olajbányász játékosai, vezetői tisztelettel köszöntjük az Olvasót, a Szurkolót és minden, bennünket segítő sportbarátot.

Köszönjük a bátorítást, a buzdítást és a kapott támogatást.

Nagykanizsa, 1994. június 6.

Jószerecsét!

A bajnokcsapat játékosai, vezetői:

Juász József

Mass M.

Hegedűs László

Hegedűs László

Vincze László

Kóka László

Farkas József

Kovács Tamás

Szilágyi László

Filipović Henrik

Székely László

Vidóczy

Kollár Zoltán

Kovács Tamás

Czigler Zoltán

Hornok László

Sinnai József Gyimesi Mihály

Kovács Zoltán

Tóth László

Farkas József

Kovács Tamás



# KANIZSA

MEGJELENIK: MINDEN PÉNTEKEN

VI. évf. 24. sz. 1994. jún. 17.



## FOLYTATÁSA KÖVETKEZIK...

A Zalaegerszegi Munkaügyi Bíróság június 9-én tárgyalta a Széchenyi István Ipari Szakközép- és Szakmunkásképző Iskola tizenhárom műszaki tanárának az „F” kategóriával kapcsolatos beadványát.

Értesülésünk szerint a bíróság a felperesek indokait figyelmen kívül hagyva a megváltozott jogszabályokra hivatkozva elutasította a kanizsai iskola tanárainak a keresetét...! Megjegyezzük, hogy a keresetet benyújtó pedagógusokat a bíróság három csoportba sorolta: az elsőbe a mű-

szaki tanárok, a másodikba a két diplomával rendelkező közismereti tárgyakat tanító tanárok, míg a harmadikba a jó munkájuk alapján „F” kategóriába sorolt pedagógusok tartoznak. A bíróság csak az első csoportba tartozók perét tárgyalta, a II-III. csoportbeliek ügyének a tárgyalására később kerül sor. Információink szerint az érintettek dr. Baumgartner Imre jogi képviselőjük útján fellebezést jelentenek be a Zala Megyei Munkaügyi Bíróságnál.

Bödör Béla

## Kanizsai napok

Néhány hónappal ezelőtt akadályok tornyosultak az 1994. évi Kanizsai napok megrendezése elé. A jelenlegi helyzetről Szakonyi Szilárd kuratóriumi tag, vásárigazgató tájékoztatott:

– Az akadályok elhárultak, s így negyedik alkalommal is megrendezzük az 1991-ben újtíra indult árutermekekemutató kiállítását és vásárt, s a hozzá kapcsolt színes kulturális műsort. Az már biztos, hogy a jelentős rendezvényt szeptember első felében bonyolítjuk le, az Olajbányász sporttelep déli végében. viszont kérdéses, hogy a szeptember 1-4., avagy a szeptember 8-11. közötti időszakban. Ennek függvénye az Olajbányász NB 1-es labdarúgócsapatának még nyilvánosságra nem került őszi sorsolása, ugyanis az együttes ezen időpontra eső hazai mérkőzését érthetően ki kell kerülnünk, akárcsak a szeptember 16-18-i Kanizsai Sörfesztivált. Egy-két héten belül bizonyára okosabbak leszünk!...

(tih-i)

## Játék határok nélkül

Hétfőn kora reggel indult repülőgéppel Máltára a Játék határok nélkül elődöntőjére a Kanizsát képviselő nyolcfős – plusz két tartalékból álló – csapat, akiket a főszponzor képviselője, valamint a polgármesteri hivatal néhány munkatársa kísért el. A város tizenhét tagú küldöttségét pénteken délután bensőséges hangulatú ünnepségen búcsúztatták a Thury György Kereskedelmi

Szakközépiskola tantertermében, ahol a csapat találkozhatott a közel negyven szponzor és a sajtó képviselőivel is. Az emberpróbáló, vidám tévés vetélkedő résztvevői jövő héten hétfőn – június 20-án – érkeznek ismét hazai földre, tarsolyukban remélhetőleg szép eredményrel.

(További írásunk a lap 20. oldalán olvasható.)

–k.r.–



TELEFON  
MAGAZIN  
ESMT &

## „Környezetvédő katonák” a Petőfi-Iskolában

A Környezetvédelmi Világnap szolgáltatta – kicsit megkésve ugyan – az apropót az elmúlt hét pénteken a Petőfi Sándor Általános Iskolában az utolsó tanítási nap hasznos elöltéséhez. Eredetileg a Csónakázó-tónál szerettek volna ügyességi versenyeket lebonyolítani, ám ezt elmosta a kora nyári eső. Így visszaszorultak az iskolába és annak udvarára, ahol kisdíjak, szülők, tanárok közösen élvezték a nap eseményeit. Vendégül látták ugyanis a Thury György Gépesített Lövészdandár törzsellátó szakaszát, akik először teát, majd kiadós gulyáslevest főztek valamennyi jelenlétüknek. Ezt követően kicsik és nagyok betekintettek a katonák életébe. A zöldruhások ugyanis elmesélték, milyen módon vigyáznak a minket körülvevő élővilágra, hogyan gyűjtik a hulladékokat, tisztítják az ivóvizet és hogyan hozzák rendbe a környezetet egy-egy gyakorlatozás után.

– k. r. –

## Ülésezett az Oktatási és Kulturális Bizottság

Az Oktatási és Kulturális Bizottság múlt heti üléséről Csordásné Láng Éva tájékoztatta lapunkat. A Humán Osztály nemrégiben megbízott új vezetője elmondta, a bizottság egyebek mellett a pótelőirányzatra alkotott javaslatot. A napirend kapcsán megállapításra került, hogy a humán tárcaán mintegy negyvenhat millió forintra lenne szüksége. Szó esett az oktatási koncepció kialakításához összeállított kérdőívekről is, amelyek arra lennének hivatottak, hogy a város különböző intézményei, szervezetei ezúton nyilváníthatnának véleményét a témával kapcsolatban. A kérdőívek június 30-ig kerülnek vissza a Hivatalba. Ezután következik majd a feldolgozás, illetve a koncepció kialakítása. Az ülésen szóba került az intézményvezetők pályázati rendszere is.

– dé –

## Tanfolyam

Dr. Kaszás Gizella pszichológus tartott előadást a Zala megyei családias otthonok vezetőinek és a hivatásos nevelőszülőknek a Gyermekevédő Intézetben. A tanfolyam témája a gyermeki személyiség fejlődése volt, különös tekintettel az állami gondoskodásban élő gyermekekre.

H. I.

## A VFB tárgyalta

# Közterületen elhelyezett szobrok, műalkotások, emléktáblák

Az önkormányzat mellett működő Városfejlesztési Bizottság legutóbbi ülésének egyik napirendi témája volt a város közterületén elhelyezett szobrok, műalkotások, emléktáblák és építészeti értékek helyzetének felülvizsgálata. A másirányú elfogaltsága miatt távollévő Jancsi György VFB-elnök helyett Krémer József bizottsági tag vezette le az ülést, amelynek fő témájában Berczeli Emília városi főépítész ismertette a javításra, esetleg múzeumi tárolásra javasoltak listáját. Elmondta, hogy a város történelmét tükröző emléktáblák és műalkotások levételét a Főépítészeti Iroda nem javasolja.

Tárgyalás után a VFB a következők szerint foglalt állást:

1. A közterületen elhelyezett szobrok, műalkotások terén:

– Mivel a „puchheimi két tulipán” emlékmű egyik virága a sétakertben le van törve, az alkotást sürgősen helyre kell állítani.

– A sétakertben található „Táncosnők” elnevezésű szökőkút medencéjét fel kell újítani, amelyhez szakvéleményt és ajánlatot kell kérni.

– A Hevesi Általános Iskola előtt lévő „Kígyó” újramázolását el kell végezni.

– A fából készült szobrok, kopjafák karbantartását évenként kell elvégezni.

2. A közterületen elhelyezett emléktáblák tekintetében:

– A Platan sor 8. sz. épület falán lévő, a bolgár hadseregre emlékeztető tábla szövegét ki kell egészíteni azzal, hogy az utca neve régebben „Bolgár Hadsereg” volt.

– A Sugár út 9. sz. épület kapujában lévő két emléktábla közül a Landler Jenőre emlékező külön táblát célszerű múzeumba szállíttatni, ugyanis az iskola kiemelkedő tanulóit felsoroló másik táblán már szerepel Landler Jenő neve.

– A Sugár út 11–13. sz. épület

falán található Deák Ferenc-emléktábla rögzítését ki kell javítani.

– A Felsőtemplom homlokzatán lévő, a 48-as gyalogezredre emlékező tábla szövegezését fel kell újítani, mivel az már alig olvasható.

– A Fő út 8. sz. épület falán található emléktábla felirata hibás, ugyanis nem ebben a házban született Hevesi Sándor, hanem a ház helyén álló korábbi épületben, ezért szövegjavítást kell eszközölni.

– A Széchenyi tér 1. sz. épület falán lévő emléktábla szintén hibás, s ezért annak történetét a Főépítészeti Iroda vizsgálgja meg.

3. A helyi építészeti értékek listájának felülvizsgálata:

– A helyi védelmet tartalmazó lista mellékleteként készüljenek fényképek az épületekről, amely után kerül majd sor a tényleges felülvizsgálatra.

T. I.

# Munkaerőképzés a TIT-nél

Az 1993/94-es évad történései kapcsán legutóbbi számunkban a TIT „Öveges József” Ismeretterjesztő Egyesület Nagykanizsai Városi Szervezetének alapfunkciójáról, az ismeretterjesztésről tájékoztattuk olvasóinkat. A szervezet titkára, Horváthné Polai Mária ezúttal tevékenységük új eleméről, a munkaerőképzésről számolt be.

Bevezetőben elmondta, hogy a munkanélküliség kellemetlen ténye számukra pozitív következményekkel járt, ugyanis tanfolyamaik száma jelentősen megnőtt, s ezzel a megye egyik legnagyobb felnőttoktatási bázisává váltak.

A Zala Megyei Munkaügyi Központ Nagykanizsai Kirendeltségével karöltve 1992 őszén indították be harminchét fővel a felsőfokú külkereskedelmi-áruforgalmi tanfolyamot, amelyet egy év múltán a harminchat fővel zajlott ügyintézői ismeretek-

kel bővített külkereskedelmi-áruforgalmi és középfokú vámügyi tanfolyam követett, a huszonkilenc fővel bonyolított középfokú számítógép-kezelői tanfolyammal együtt. E tanfolyamok felső-, illetve középfokú szakképesítést nyújtottak a végzeteknek, hozzájárulva a munkához jutás esélyeinek növeléséhez.

– Munkánkat nehezítette, hogy 1994. január 1-től érvénybe lépett az új szakképzési jegyzék, amelyre még az érintett szakminisztériumok sem készültek fel igazán. 1994-től a Munkaügyi Központtal való kapcsolatunk módosult. A képzéseket a korábbiól eltérően kell pályáztatni. Benyújtott képzési ajánlatunkat a Megyei Munkaügyi Tanács értékeli, s ha jónak ítéli, akkor elfogadja és támogatja. Elfogadott tanfolyam esetén az általunk szervezett tanfolyamra iskoláz be hallgatókat a tanács, támogatott tanfolyam esetén pedig

közösen indítunk önálló tanfolyami csoportot – mondta a titkár.

1994-ben hét tanfolyamuk tartozott az elfogadottak közé, mégpedig: a mérlegképes könyvelő, a kazánfűtő, a nehézgépkész, a vámkezelő, az okleveles könyvvizsgáló, a kisteljesítményű kazánfűtő és valutapénztáros tanfolyam.

Horváthné Polai Mária szólt a szakmai segítséget nyújtó Külkereskedelmi Főiskoláról, illetve annak Szokratesz Kft.-jéről. Ugyanis ők adják ki a bizonyítványt, sőt jó eredmény elérése esetén bejutási lehetőséget is biztosítanak a főiskolára. A kanizsai Thury György Kereskedelmi, Vendéglátó Szakközép- és Szakmunkásképző Iskolával is gyümölcsöző volt a kapcsolat, ugyanis ez a tanintézet adott helyet a két külkereskedelmi tanfolyamnak.

– ti –

## NEMCSAK SZAKÉRTŐKNEK

Uj folyóirat jelent meg Európán címmel. A kéthavonta megjelenő lap Magyarországon kívül Csehországban, Szlovákiában és Lengyelországban egy időben kerül az olvasók kezébe. Ez a tény is jelzi, hogy az

Európát életre hívók erősíteni szeretnék a „visegrádi” országok közötti kapcsolatokat. A harminckettő oldalas folyóirat magazinszerű, figyelemfelkeltő cikkeket is tartalmaz, az Európai Unió által felkért brüsszeli

újságírókon és szakértőkon kívül az adott országok szerzői is publikálhatnak benne. A szerkesztők arra is gondoltak, hogy a lap a könyvtárakba is feltétlenül eljusson, hiszen ez az egyik biztosítéka annak, hogy ismert és közkedvelt folyóirat legyen az Európa.

B. E.



## „Eredményt csak lassú, szívós munkával lehet elérni...”

Néhány héttel ezelőtt tájékoztattuk lapunk olvasóit, hogy megalakult a közszolgálati, kulturális és egészségügyi ágazatban az önkormányzati szintű helyi Érdekegyeztető Tanács. Az elmúlt napokban megkerestük az érdekelt szakszervezetek képviselőit, hogy fejtssék ki gondolataikat az érdekegyeztetéssel kapcsolatos elvárásokról, a tanács működési mechanizmusáról, a legfontosabb gazdasági és jövedelempolitikai tervek konzultálási lehetőségeiről és az ezekkel kapcsolatos jogszabályok véleményezéséről.

Keresztesiné Rajnai Zsuzsanna  
EDDSZ Kórház:

Egy ilyen együttműködésnek még nincsen múltja, magunknak kell ki-művelni akár a kapcsolattartás mód-ját, akár a hatékonyság biztosítását. Az általam képviselt munkahelyen, a kórházban, a mintegy ötszáz szerve-zett dolgozó újszerű, teljesítményfi-nanszírozású munkaviszonyban dol-gozik, s a nagyon is közeli érdekek egyeztetése nyilvánosan folyik. A be-teg előtt, a beteg érdekében, de az orvos és az ápolószemélyzet érde-kében is. Vannak azonban olyan foglalkoztatottsági, bérzöldalkodá-si, anyagi és erkölcsi megbecsülés-sel összefüggő kérdések, amelyek nem mindig kerülnek reflektorfény-be. Bizom abban, ha ezek az érde-kek eljutnak az egyeztetés stádiu-mába, megfelelő érvelésünket a döntéshozók nem hagyják számon-kívül. Több ilyen is említhetők. Például a túltérhelés miatt nagy az el-használdás s zömmel női dolgozó-inknál, így a rugalmas nyugdíjba-vonulás erkölcsi, valamint anyagi vonzatait nem lehet kikerülni. Szól-hatok a veszélyes munkahelyeken dolgozók magasabb pótlékának az ügyéről is. Kevesen gondolnak azokra, akik a kórházban folyamato-san vegyszerekkel, esetleg ártó testnedvekkel dolgoznak. Nemrégem kaptam kézhez az egészségügyi dol-gozók sztrájkjogáról szóló Nyilatko-zatot. Egyértelmű, hogy az érdekér-vényesítés sokjaita lehetőségével kell próbálkoznunk, hogy ehhez a nyil-vánvalóan nem kívánatos módszer-hez ne jussunk el.

Laczó Éva  
KKDSZ Városi Könyvtár

Az Érdekegyeztető Tanács munká-jával kapcsolatosan nem ringatom magamat illúziókban. Lépésről, lé-

pésre haladva bizonyára el lehet majd fogadtatni a helyi oktatáspolitikai vagy közművelődés mostani mű-ködési, költségvetési, műszaki vagy netán személyi feltételeivel összefü-gő problémák megoldására felkínált javaslatunkat. A könyvtár kicsi munkahely, alapszervezetük huszon-kilenc főből áll, de a jelenlegi köz-művelődés országos gondjai valami-lyen formában itt is mind hatnak. Ezeket még tetézi egy jelentékeny – köztudottan megoldásra váró – probléma: az épület, vagyis a könyv-tár elhelyezése. Úgy gondolom, ha az előterjesztések elkészítése előtt megfelelő lesz az információcsere, ha a hozzáértő indoklásunk megér-tésre talál, akkor már az Érdeke-gyezető Tanács elérte célját. Itt van mindjárt a gépesítés kérdése. Komo-lyan át kellene gondolni, hogy miért éri meg, miért is szükséges az or-zszágos információrendszerbe való széles körű számítógépes bekapcso-lódás, vagy milyen kényelmet jelent az olvasónak, ha nem két, hanem három példányra futja az állomány-fejlesztési keret.

A közalkalmazotti törvény megje-lenése óta köztudottan van egy vibrá-ció, aminek a lecsapódása akár egy per is lehet. Ilyen esetekben is nagyon fontosak a korrekciós megál-lapodások, a célok és a prioritások meghatározásai.

Mátyás József  
Polgármesteri Hivatal

Bízni kell benne, hogy a tanács működni fog, hogy az ügy menni fog, a szakszervezetek és a munkál-tatói képviselőket nem ellenfél, úgy kell együttműködnünk, hogy mind a két fél elégedett legyen. A polgár-mesteri hivatal dolgozói felemás helyzetben vannak, hiszen az egyik oldalról előkészítik a közgyűlést, szakértői feladatokat látnak el, míg

a másik oldalról érdekképviseletet igénylő szakszervezeti tagok ugyan-ot. Mi a legjobbat akarjuk, de ez a legjobb természetesen nem szólhat önmagunk ellen, de a közgyűlés el-len sem. Igaz, gyakran előfordul, hogy széles körű és szakszerű előké-sztésünk nyomán is a közgyűlés egé-szen másként dönt, de ezek nem olyan feszültségek, amelyeket eseten-ként csak újabb testületi döntéssel vagy netán egy munkavállalói érde-kegyeztetéssel kellene megfajlani.

Elmondhatom, égető problémáink nincsenek. Bizalmiak útján alapszervezetünk százharom tagjával a kap-csolatot tartani tudom, s juttatásokkal, munkaszervezéssel és bérézesseim kapcsolatosan hivatali feletteseim mindig kikérk a véleményemet.

Tóth Lajos  
Pedagógus Szakszervezet

Úgy ítélem meg, hogy ezen a té-ren eredményt csak lassú, szívós munkával lehet elérni. Annál is in-kább, hiszen köztudott, hogy az ÉT-ben a legtöbb gazdasági-pénzügyi kérdéssről csupán konzultációs tár-gyalások zajlanak a szociális part-nerek között, amely után ajánlásokat tehetnek a közgyűlésnek. A megál-la-podások rövid távra szólnak, éven-ként meg kell azokat újítani. Jöma-gam azokon a területeken látom el-sősorban az ÉT jelentőségét, amit a törvény nem szabályoz pontosan vagy megenged. Ágazatunkban például most ilyenek a jubileumi jutalom, a pótlányok felosztása, esetleg a költségvetési arányok kialakítása, de akár a kórházrekonstrukció kér-dése, hiszen ennek az utóbbinak a részletei nem ismertek. Információkat kell gyűjteni, ezért is időigényes tevékenység az érdekegyeztetés.

Egységes állásfoglalások kellene-k, s ugyebár az sem hátrányos tényező, hogy a résztvevők mögött mekkora a támogató erő vagy mekkora a tekintélyük.

A védőnőket foglalkoztató kér-déseket – bármennyire szeretnénk volna – sajnos nem tudjuk közreadni. Kép-viselőjük ugyanis nem vállalta a tá-jékoztatást.

Büki Erzsébet

### Zártláncú képűség a Munkaerő-központban

Nemrégiben szerelték fel azt a zártláncú képűségrendszert a Zala Megyei Munkaerő-központ Nagykanizsai kirendeltségén, amelynek segítségével még sokoldalúbb tájékoztatási lehetőségekhez jutnak az álláskereső-k.

- dé -

### „Kulcsosgyerekek” programja

Régi-új sorozat indul útjára jövő héten csütörtökön a HSMK és a Családsegítő Köz-pont szervezésében – jó idő esetén a Széchenyi téren, rossz idő esetén a Művelődési Köz-pontban – Csütörtöki randevű címmel, melyre elsősorban az unatkozó, itthon vakációzó „kulcsos” gyerekeket várják. Az első találkozáson este hat órától aszfalrajzversenyen vehetnek részt a program iránt érdeklődők.

- k.r. -

### Könyvárusok formatervezett asztala

Új könyvárusító asztal mu-taikozott be az elmúlt héten városunkban, a Fő utca és az Ady utca sarkán. Mint Berczeli Emília főépítésztől megtudhat-tuk, a formatervezett asztal az Iparművészeti Főiskola ifjú te-hetségének munkája, s az egy-ségesített városkép kialakítását szolgálja. A könyvárusító al-kalmazottság ára egyébként több mint százezer forint, így még nem eldöntött, hogy az árusok megvásárolják, vagy a városról kapják bérbe. Úgy-mint azt a területet, amelyen jelenlegi árusítóasztalaik áll-nak. A főépítésznő elmondta még, hogy mindez egyeztetésre került a kilenc könyvárusal is, noha lapunk más forrásból úgy értesült, hogy ez a megbeszélés jelenleg még várat magára.

- dé -

Háromezer Auschwitzba hurcolt és kétezer-hétszáz so-ha haza nem tért kanizsai polgárra emlékeztek május végén, az évenként megrende-zett gyászünnepségen a Zsidó Hitközség Fő utcai imatermé-be. Kétezer-hétszáz sírba so-ha nem került, emberhez méltatlanul meghaltért szólt az ima, s a keserű ének. Értük égtek az emlékezet gyertyái. Emlékükre avattak táblát, s helyezték el rajta a kegyelet virágait.

Ez a szomorú ünnep volt apropója annak az esemény-nek is, hogy megújulva, régi fényében felavatták a zsidó temető ravatalozóját.

- dé -



Fotó: Szepren





## A hársfák védelmében

Karmazin József városi főmérnök a napokban levélben fordult a városi rendőrkapitánysághoz. Ebben a Település-ellátási és Fejlesztési Osztály vezetője kéréssel és egyben felhívással fordult a járóörző rendőrökhöz. A hársfavirágzás kezdetével ugyanis számos gyógynövénygyűjtő a szakszerű szedés helyett a csonkálással, rongálással és maradásal sérüléssel járó gyűjtést választja. A hivatal ezt megelőzendő az önkormányzat tulajdonában, a város területén lévő hársfák virágzedésére engedélyt nem adott ki. Mivel a gyűjtők többnyire munkaidő után illetve hétvégeken dolgozik, ezért az osztályvezető fontosnak tartotta a helyszínelő rendőrök segítségét is kérni.

(-)

## Ötödik osztályosok a Mezőben

Mint amint már a tanév kezdésekor beszámoltunk róla, a dr. Mező Ferenc Gimnázium és Közgazdasági Szakközépiskola az idei tanévben V. évfolyamot indított az iskolában érettségizetteknek. A menedzser-titkári szakon tizenhat tanuló végzett, és kapott oklevelet. Tantárgyaik voltak: titkársági ismeretek, gépírásgyorsírás, számítástechnika, gazdasági és jogi ismeretek. A vállalkozó-ügyintéző szakon szintén tizenhat tanuló végezte el eredményesen az évet. Ők jogi ismeretekből, vállalkozói ismeretekből és marketing tantárgyból tettek vizsgát. Az előbbi szakra a gimnáziumban végeztek, míg az utóbbira a közgazdasági osztályokból jelentkezettek, illetve jelentkezhetnek a következő, 94/95-ös tanévre a diákok.

- bi -

# Ülésezett az önkormányzat

A június 6-án megkezdett önkormányzati ülés egy héttel később, vagyis e héten hétfőn folytatódott.

A napirendek meghatározását követően Palotás Tibor emelkedett szólásra, s azt javasolta, hogy a múltkori ülésen elhangzottak után kaphasson szót Thuri Lajos, a kisfakosai és a nagyfakosai képviselője. Thuri Lajos elmondta, a két település – akárcsak Bagola – szintén hosszú éveken át szenvedett a szemételep füstje miatt. A talajvíz ugyanúgy szennyeződött ott is, s tán szennyeződik ma is a telepre hordott mindenféle vegyianyagoktól. Elhangzott, hogy a lakosság kilencvenkilenc százaléka aláírásával kérte, hogy a város tegye lehetővé az 1,9 milliós „gázberuházást”, hiszen mindössze 2,2 kilométer vezetékéről van szó. Amennyiben ez nem járna sikerrel, és a kérés a testület nem támogatná, lehet, hogy hosszú évtizedekre zárna ki a két Kanizsához kapcsolt települést a fejlesztésből. Thuri Lajos meghallgatása után a testület Takács Zoltán javaslatára napirendjére tűzte a témát.

Palotás Tibor, Takács Zoltán, Dömötörffy Sándor, és Czotterné Ivády Zsuzsa képviselők felszólalásaikban támogatták a két településrész kérését. Czobor Zoltán kidobott pénznek nevezte, hiszen mint mondta, a következő testületnek sem lesz 17 millió forintja a települések gázellátásának megvalósítására. Csáky Iván azt kívánta tudni, hogy nem lehetne-e tartályos rendszerrel megoldani a két település gázellátását. A jelenlévők Thuri Lajostól megtudhatták, hogy már erről is folytak tárgyalások a KÖGAZ Rt. vezérigazgatójával,

de e beruházás sokkal nagyobb anyagi terheket róna a településrészekre, ezért elvetették. Végül a javaslatot elfogadták, forrásként a fejlesztési hitelfelvételi alap bővítését jelölték meg.

Ezt követően a képviselők javaslatot fogadtak el a városrendezési terv városközpontot érintő részében történő módosításra. Itt esett szó a Petőfi utca beépítési tervének elfogadásáról is. Balogh Tibor a napirendi vita elején azt kívánta tudni, hogy ha eddig nem lehetett e kérdéstről beszélni, most miért lehet. A válaszból kiderült, hogy többéves huzavona után végre megegyezés született a város és a II. számú Téglagyár üzemeltetői között. Eszerint néhány év alatt fokozatosan leépül a téglagyár termelése, s a hosszú évek óta kért telekmezősztási kérdések is rendeződnek.

Ezután a Környezetvédelmi Felügyelet munkájáról hallgathattak meg beszámolót a városatyák. Krémer József azt kívánta tudni, miért nem vásárolt kerékbilincset a felügyelet, hiszen nem olyan nagy beruházás, és szükség van rá. A válaszból megtudhattuk, hogy e kiadás nem volt tervezve a költségvetésben, a Környezetvédelmi Felügyelet saját költségvetése pedig nem ad módot az ilyen jellegű kiadásokra. Koczfán Ferenc képviselő a szelektív hulladékgyűjtésből származó, értékesíthető hulladék eladásáról kérdezett, s kérte, ha volt ilyen, ezt számlával igazolják. A képviselő azt is tudni kívánta, hogy áll a komposztolás ügye. Takács Zoltán véleménye az volt, hogy az illetékesek gyakran elmennek amellet, hogy mennyire rendetlen, koszos a város. Czobor Zol-

tán elmondta, hogy tízmillió forint lett a költségvetésben elkülönítve arra a célra, hogy a város frekvenciált részei kiemelten legyenek takarítva. E vágy nem teljesült, a képviselő így azt javasolta, hogy az üzlethelyiségeket bérbeadók hívják fel a bérlők figyelmét az üzlet előtti területek rendbentartására is.

Az ülés ezen szakaszában tájékoztató hangzott el a „Nagykanizsa Város Környezetvédelméért” Alapítvány működéséről. A téma kapcsán Palotás Tibor képviselő azt kívánta tudni, mielőlt volt az alapítványnak közel hatvankét millió forintja, s ebből hatvanat mire költöttek. Karmazin József elmondta, hogy az alapítvány az önkormányzat felé érkező támogatásokat fogad be, és adja tovább a különböző célok megvalósítására.

Az EXPO-rendezvényekhez csatlakozás kapcsán elhangzott, hogy jelenleg egyetlen rendezvénnel, az Alpok-Adria Jazz Fesztivállal kötődik a város a programhoz, de lenne esélye a Kanizsai Napok rendezvényének is. Igaz, az ez évi szervezési munkálatok alapján kétségek merülnek fel – mondta Németh László. Dr. Henczi Edit jegyző az válaszolta, a szervezések már folyamatban vannak, ezt tanúsítják a Kanizsa Extra hirdetései is. Németh László képviselő ennek ellenére kifogásolta a megkeresésbéli hiányosságokat, mondván, a zalaegerszegi vásár szervezői másként álltak ügyükhöz. A képviselő utalt arra is, hogy a Kanizsai Napok Alapítvány kuratóriumának tagjai nem igazán tudnak megfelelni a vásárszervezés feladatainak.

- dé -

## A NAGYKANIZSAI HATÁRŐR IGAZGATÓSÁG szeretettel vár minden érdeklődőt

1994. június 25-én 10.00–15.00 óráig  
az igazgatóság székhelyén (Nagykanizsa, Erdész út 26.)

a **HATÁRŐRSÉG NAPJA**  
alkalmából megrendezésre kerülő  
**NYÍLT NAPJÁRA.**

Változatos programmal várjuk látogatóinkat, melynek keretében  
10.15 h-kor fellép a zalakarosi néptáncegyüttes.

12.00 h-kor közelmű- és harcászati bemutatót tartanak  
a határvadászok, 14.00 h-kor kutyabemutató.

Folyamatosan bemutatásra kerülnek

a fegyverzeti és harcotechnikai eszközök.

A gyermek látogatókat sportrendezvényekkel  
(célbalövés, kézigránát-célpadobás, ügyességi versenyek)  
és lovaglási lehetőség biztosításával várjuk.

Vendégeink önköltséges áron bagulyást igényelhetnek,  
büfé a rendezvény területén működni fog.

KANIZSA D-Z. Heltlap

A június 6-i Közgyűlésen Czotterné Ivády Zsuzsanna felvetette, hogy az önkormányzat tárgyalja újra a lakásrendeletet. Azóta a képviselőnőnek nagyon sok kanizsai polgár felajánlotta segítségét a témával kapcsolatban, ezért az alábbi felhívás közlésével igyekszik lapunk a segítségére lenni.

*Kérem azokat, akik segíteni szeretnének, június 22-én szerdán jöjjenek el 18 órakor az MDF irodába (Nk. Ady u. 1.). Kérem továbbá, ha lenne olyan gazdasági jogász, vagy más, e témában jártas szakember, ő is jöjjön el, annál is inkább, hiszen e találkozó lehetőséget adna arra, hogy megalakítsuk a Bérlők Egyesületét. Terveink szerint az egyesület két csoportból állna. Az egyiket a lakásbérlők alkotnák, a másikat a nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérlői tartoznának.*

Köszönettel:

Czotterné Ivády Zsuzsa



## AZ ÜVEG-PORCELÁN BOLT AJÁNLATA:

- ◆ Nyaralótulajdonosok figyelmébe ajánljuk a nagy választékban kapható kínai trópusi ajtófüggönyöket 90 x 200 cm-es méretben.
- ◆ Műanyag konyhafelszerelési cikkek, zománcedények, evőeszközök kedvező áron kaphatók.

KANIZSA D-Z. Hirdetés

**Nagykanizsa,  
Csengery u. 3.  
Telefon: 93/311-230**

## FELHÍVÁS!

Nagykanizsa közigazgatási területén lévő temetőben az 1969. évben váltott sírhelyek használati ideje ez évben lejár.

Felhívjuk a hozzátartozók

– rendelkezésre jogosultak

– szíves figyelmét, hogy a 12/1991. sz.

önkormányzati rendelet szerint

– amennyiben a sírhelyre továbbra is

igényt tartanak –

az ismételten megváltható.

Ügyintézés a központi temető irodájában.

Hétfőtől péntekig 8–15 óráig.

**VÁROSGAZDÁLKODÁSI KFT.**

Nagykanizsa

Temető Gondnokság

Trippammer u. 1.

# MÖBEL SPAN



*Asztalok - barkácsolók,  
figyelem!*

- \* svájci minőségű INTERSPAN bútorlapok teljes választéka
- \* SIRO fogantyúk, gombok, díszítőelemek
- \* Konyhai munkalapok
- \* MOFA farostlemezek (natúr és laminált)
- \* KRONO-Floor melamin padló- és falburkoló
- \* Élfóliák, pántok, tiplik, csavarok, fiókcúszók, asztallábak stb.

### MÉRETRE SZABÁS!

Holz-Her szabásgéppel, élfóliázható minőségben, rövid határidővel, pontos méretre. Kényelmes parkolási, rakodási lehetőség!

Nagykanizsa, Magyar u. 168.

Tel.: 93/311-356

KANIZSA D-Z. Hirdetés

## Kedves Szülők! Kedves Vásárlóink!

*Itt a nyár, és vele együtt az iskolai tanszerek beszerzésének gondolja is. Mi segítünk ezen!*

*Boltunkban rendelését leadja,  
mi a kívánt időre elkészítjük,  
s Ön megkíméli magát a sorban állás,  
a felesleges utánjárás gondjától.*

*Nyugodtan pihenhet, nyaralhat,  
a terhet levesszük válláról és még nyerhet is,  
nemcsak időt, de értékes nyereményeket is,  
hiszen minden 500 Ft-os vásárlás után  
sorsjegyet kap, amivel augusztus végén  
sorsoláson vesz részt.*

**VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT!**

*Továbbra is várjuk egyre bővülő  
árúkézzellett közületek megrendeléseit!*

**PRO-FORMAT KFT.  
PAPÍRKIRÁLY**

**Nagykanizsa, Király u.**

KANIZSA D-Z. Hirdetés

# Ahol adnak a formára: PRO FORMAT KFT.

Szépen felújított épület a Király utca 29-ben Nagykanizsán. A tulajdonos utáni „nyomozás” a PRO FORMAT KFT.-hez vezetett. Németh Jenő ügyvezető igazgató mutatja be kérésünkre a kft.-t.

– Társaságunk 1993. április elsején alakult, mindössze négy résztvevővel. Elsőrendű célunk ennek az épületnek a felújítása volt. A Budapest Bank biztosított hozzá hitelt a világbanki keretből, így '93 végére sikerült befejezni a munkát.

– Milyen funkciót fog ellátni ez az épület? Úgy tűnik, egyelőre csak az első emelet foglalt.

– Valóban. Elképzeléseinket lépésről-lépésre szeretnénk megvalósítani. Még ez év január 3-án megnyitottuk a Papírkirály nevű üzletünket az első emele-

ten. Azért itt, mert a földszinten ételmezerület kap helyt, ahol mégiscsak naponta kell áruátvétellel foglalkozni. A tetőtérben pedig egy irodatechnikához kapcsolódó üzletet szeretnénk megvalósítani.

– A Papírkirály már közel fél éve működik. Milyen árucikkekkel foglalkoznak?

– A Pátria Nyomtatványellátó és a Hungaropen márkaboltjaként működünk. Ez azt jelenti, hogy elsősorban nyomtatványra szakosodtunk, és gyakorlatilag mindenféle, hazánkban használatos nyomtatvány beszerezhető nálunk. A Hungaropen révén pedig Rotring, Inoxkrom és Pelikan termékek széles választékával rendelkezünk. Es természetesen még nagyon sokféle papíráru kapható nálunk.

– Ezek szerint akár a kisisko-

lások is jöhetnek ide füzetért, ceruzáért?

– Természetesen. És számítunk is rájuk. Ezért tervezzük az iskolaszézon előtti bevásárlások idejére nyereményakciót. A fődíj még legyen egyelőre titok! De az iskolák is számíthatnak ránk, mint ahogy mi is számítunk rájuk. A környéken már több iskolát felkerestünk levélben vagy személyesen, hogy jó kapcsolatokat alakítsunk ki. Mi teljes rendelésüket hához szállítjuk. Már is kaptunk olyan visszajelzést, hogy nemcsak a füzetcsoomagokat rendelik meg, hanem az elsősök számára az iskolatáskát is, amit az önkormányzat finanszíroz. Természetesen ennek kiszállítására is vállalkozunk.

– A kiszállítás csak az iskolákra vonatkozik?

– Nem. Természetesen kíván-

ságra minden jelentősebb tételben vásárlót megilletheti ez a juttatás. De a közületi vásárlók közül már több visszatérő ügyfelünk van. S nemcsak nekik kívánunk kedvezkedni azzal, hogy a nagyobb tételben vásárlókat a földszinti raktárból szolgáljuk ki. Ehhez a gépkocsiknak jó parkolási lehetőséget biztosítunk.

– A szállításon kívül számíthatnak-e valamilyen más kedvezményre is az itt vásárlók?

– Kiszolgálunk egyéni vásárlókat, intézményeket, közületeket, viszonteladókat egyaránt. Így a rendszeresen nálunk vásárlók számíthatnak kedvezményekre is. Ennek mértéke függ a vásárlás gyakoriságától, a mennyiségtől, a fizetés módjától. Ezt legjobb az érintettekkel tisztázni.

– Milyenek ítélik az indulás utáni eredményeket?

– Minden jel arra mutat, hogy bejönnek a számításaink. Bizonyosan sokat jelent majd, ha a másik két üzletet is megnyitjuk. De ahhoz, hogy igazi mérleget lehessen vonni egy működő cégnél, el kell telnie egy egész évnek.

Gombás Imre

## Exportjuk fő iránya Anglia, de szállítanak Dániába, Svédországba és Kanadába is

– Az új vállalati felállás szerint a Pannonvin Rt.-nek két alapkeftéje van. Az egyik a pécsi, a másik a villányi Szőlő-Bor Kft., ez utóbbi a villányi és a siklósi területet foglalja magába – kaptuk a tájékoztatást Nink Károlytól Nagykanizsán, a villányi borok lerakatvezetőjétől.

– A káéftéknél szőlőtermeléssel, feldolgozással, borkészítéssel, palackozással és kereskedelmi tevékenységgel foglalkozik. Exportunk fő iránya Anglia, ők a vörösborkra tartanak igényt, de a szállítások skáláját sikerült bővíteni. Ma már felvevő pia-

cunk Dánia, Svédország és Kanada is. Új irányunk a keleti térség, a régi kapcsolatokat új kontosben megjelentetve forgalmazzunk. A kft.-nek két lerakata van, az egyik itt Nagykanizsán, a másik Budapesten, míg az ország egész területén márkakereskedőink forgalmazznak, megyénként egy-két képviselővel meg erősítve.

– Melyek a kedvelt termékeik?

– Vörösborkaink közül a féledes villányi kékoportó, a féledes szekszárdi kéfrankos sikerre közismert, de felfutóban van a villányi siller. Ez a rezes színű

bor elsősorban a német nyelvterületen élők kedvelt itala. A fehérborok kategóriájában a siklósi olaszrizling és a tenkeshegyi muskotály a nyerő.

– Tavalyi borforgalmazásuk kielégítően alakult?

– A kft. tavalyi forgalma nem adott okot aggodalomra. A nagykanizsai területen 4100 hektoliter bort értékesítettünk kannás és palackos kiserelésben. Pezsgőből 612 hektót, égetett szeszből 170 hektót adtunk el. Összforgalomunk elérte az 50–51 millió forintot.

– Ez sok vagy kevés?

– Hát... – bizony tíz-tizenöt évvel ezelőtt a dupláját forgalmaztuk a mai mennyiségnek. A csökkenés okai ismertek! Köztük említhetem a sok idegen területi forgalmazót, az alföldi borok értékesítőit, ők áraikkal „alámennek” a villányi boroknak, magyarárn, olcsóbban adják. Mint szakember nem tartom szerencsésnek, hogy a mezőgazdasági kistermelés fogalmába beletartozik a borkészítés. Amíg a prélést követően nekünk el kell számolnunk a törkölyről és az összes melléktermékről, addig a kistermelőt semminemű nyilvántartási kötelezettség nem terheli!

Bennünket viszont még terhel a 11%-os fogyasztási adó, a terméket pedig a 25%-os áfa.

– Milyen a reklámtevékenységük?

– Az ismert tiltás miatt nem lehet olyan, amilyent termékeink megérdemelnének... Húsz éve tervezzük saját üzlethálózat kialakítását, sajnos semminemű hatásunk nincs a fogyasztói árra. Biztos vagyok abban, hogy ha lenne országos, saját kezelésben lévő üzlethálózatunk, akkor vevőink egyharmadával olcsóbban jutnának jöminőségű termékeinkhez. Az árképzés mai gyakorlatára nem szolgálja sem a gyártó, sem a vevő érdekeit. Nehéz a piacra jutásunk, mert a kereskedelmi vállalatok a saját nagykereskedelmi tevékenységük miatt korlátoznak bennünket. Cégünk a 0,7 literes palackokról áttért a 0,75-re, ez az Európai szabvány. Megszűnt a kettősség, de ezzel együtt címkeváltást is végrehajtottunk. Nem tartom szerencsésnek, hogy a bort nem lehet szolidan reklámozni. Véleményem szerint az étkezési kultúránkba ha bekerülne, nem lenne több alkoholistá... A kulturált borfogyasztás nem jelent vesztést, hiszen az alkoholisták nem bort, hanem égetett szeszt fogyasztanak, ez közismert...

A lerakatvezető arról is tájékoztatott, hogy a kanizsai telepen hatan dolgoznak, az üzletkötői és a kiszállítói tevékenységet vállalkozókkal végeztetik, ők megbízható partnereik.

Bödör

## Telefonfejlesztésről – közlekedőknek

Nagykanizsa Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala ezúton tájékoztatja a város lakosságát, hogy a telefonhálózat-fejlesztés kivitelezési munkái megkezdődtek. Az északi és déli alépitményi irány kábelfektetési munkái miatt jelentős forgalomtorlódásra kell számítani a Magyar, Ady, Kisfaludy, Csengery utcákban. A közeljövőben sor kerül a belvárosi járdabontásokra is, melyek az Erzsébet téren, a Deák téren, valamint az Ady utca első szakaszán nehezítik a gyalogosok közlekedését.

Ezért kéri mind a gyalogosokat, mind a járművezetőket, hogy az építési területek mentén fokozott óvatossággal, az ideiglenes közúti jelzések figyelembevételével közlekedjenek.

(=)



## Újdonság: Filteres Tschibo-kávé

**Újabb szállítók mutatkoztak be Kanizsán a Balaton Fűszert Rt. Raktárházában**

Június 9-én újabb szállító-kereskedő ankétot szervezett a *Balaton Fűszert Kereskedelmi Rt. Nagykanizsai Raktárháza*. Ezúttal nyolc szállító mutatkozott be a vendéglátónak, s a városból és térségéből, valamint Nyugat-Somogy megyéből összesereglett több mint félszáz élelmiszer-vegyiáru áruház- és boltvezetőnek. Az újabb összejövetelen nem lehet csodálkozni, hisz nyári csúcsidegnyel áll az idegenforgalommal és a turisztikával szorosan összefüggő nagy- és kiskereskedelem.

A raktárház éttermében a házigazda jogán *Horváth Károly* kereskedelmi igazgató üdvözölte a kaposvári központból érkezett *Fris Ferenc* marketingvezetőt, a megjelent szállító és vevő partnereket, majd a program ismertetése után felkérte a szállítókat tájékoztatójuk megtartására.

Elsőnek a Tschibo Budapest Kft. (Budaörs) lépett színpadra, s nagy tetszést aratott képviselőjük azon bejelentése, hogy június 6-tól kezdték forgalmazni a gyár két új termékét, a MILD és EXCLUSIVE & FINE márkájú filterkávét, amelynek őrlés helyett alkalmazott gyalult szemcséit a forróvíz tökéletesen kioldja, s csersavmentes, kiváló aromatartalmú élvezetet nyújt a fogyasztónak (együtt kell működtetni a kávét, az adagolókanalat, a tölcésrés műanyagcsészét, a filterpapírt és a forróvizet).

A Miskolci Műanyagfeldolgozó Rt. (Miskolc) dunántúli képviselői elmondták, hogy az 1989-ben alapított cégük egy holland-német-magyar vegyes vállalat, amely kerti bútorokat és háztartási műanyag árucikkeket gyárt és forgalmaz. Környezetbarát termékei (FLAIR márkanévvel) a konyhától a fürdőszobáig alkalmasak.

A Colgate-Palmolive Magyarország Kft. (Budapest) import száj- és bőrápoló cikkeit, tisztítószereit mellett forgalmazza az 1993 decemberé-

ben megvásárolt hazai Fabulon Kft. közismert termékeit, a Fabulon-termékcsalád huszonegy árucikkét. Új termékük tizenkét színben a Colget Color fogkefe, a Fabulon gumimatrac, a Fabulon napozókrém, s az AJAX-vízkefőldő. Ajánlották a Richtofit és a Fabulissimo termékeket is.

A Hungarocandy Édesipari Kft. (Győr) az osztrák tulajdonban lévő jánosomorjai gyár édesipari termékeit forgalmazza. Új termékeik: szőlőcukor, multicikória kávé, kétféle befőzési segédanyag. A legújabb pudíngporok és desszertkrémporok július 1. után kerülnek piacra.

A „Jupiter” Állateledgyártó Kft. (Bük) Darling-állateledgyártó Kft. (Bük) értékesíti. Forgalmaznak még olajos és paradicsomos halkonzerveket, holland és olasz rizst, olasz száraztésztákat, kókuszreszeléket, mazsolát, mogyorót, olajbogyót, spárgát, gyümölcssteát és márkás italokat is.

Egyre jobban terjednek hazánkban a francia eredetű Gillette termékek, amelynek forgalmazója a Fotex Rt. (Budapest). Borotváik, borotvabeteik, eldobható borotváik, borotvapengék, a habok, a zselék és a krémek mind-mind kiváló minőségűek.

A Törley Pezsgőgyár Hungarovin Rt. (Budafok-Háros) finom pezsgői (Hungária, Dry-Sec, Demi-sec) és borai Európaszerte rendkívül kedveztek 1886 óta. Felmérések szerint hazánkban száz darab eladott pezsgőből hetvenhárom üveg az ő italuk!

A Ramexa Kereskedelmi Rt. (Budapest) édesipari cikkeit közül különösen népszerű a Kinder csokoládé és -tojás, a Tic-Tac menthol és orange, a Nutella-szelet, a Raffaello és a Ferrero. Kutyá- és macskaeledeleket is forgalmaznak.

Az ankét termékbemutatóval, árurendeléssel és ajándéksorsolással zárult.

(tíhanyi)

## Hogy vág a közműolló?

Évente mintegy nyolcmillió köbméter szennyvizet tisztít a kanizsai szennyvíztisztító. Ennek nagyrésze a fogyasztók által termelt szennyvíz, s mintegy kétmillió köbméternyi származik a csapadékból. Kanizsa szennyvízcsatorna-hálózata a város topográfiai és egyéb adottságai, valamint az építési ütemekből adódóan meglehetősen bonyolult. A város (bél-)csatornarendszeréről *Zajzon Imrével*, a Vízmű szakemberével beszélgettünk.

– A század húszas éveiben kezdődtek meg az első csatornázási munkálatok a városban, s mint ismeretes, jelenleg is folyamatban vannak. Az első tervek, amelyeket a Kanizsai Mérnöki Iroda szakemberei készítettek az egész várost lefedték, de csak a belváros lett megépítve. S ekkor tervezték meg, és vitelezték ki a vasúttól nyugatra a szennyvízátelőt, s akkor helyezték üzembe a derítőt is. A húszas és a harmincas évtized közötti teremtődött meg az egyesített rendszerű csatornahálózat alapja, ami azt jelenti, hogy együtt kerül elvezetésre a kommunális szennyvíz, a csapadékvíz és az ipari szennyvíz is.

– Hány kilométernyi csatorna került ekkor kiépítésre?

– A negyvenes évek végéig tartó időszak végére mintegy huszonöt kilométernyi szakasz került kiépítésre, mindez apránként. A tisztítókapacitás azonban maradt a régiben.

– Ezt követően néhány évtizedes megtorpanás következett...

– Így igaz, hiszen a kezdeti lendületet csak a hetvenes évek második felében követték újabb fejlesztések. Ez idő tájt mintegy harminc kilométerrel bővült a csatornahálózat, s ebben az időben került sor a gerincvezeték bővítésére is. Ekkor épültek azok a nagy átmérőjű csatornák, amelyekben egy gyermek kényelmesen sétálhat. A hetvenes években alakították ki a záporkiömlőt is, amelyek heves záporok idején arra hivatottak, hogy a



Fedetlen valóság

csatornarendszer teljes kapacitásánál nagyobb vizeket a Principálisba vezessék, így nem a városba önt ki a csatorna.

– Mikor került sor a szennyvíztisztító bővítésére?

– Az első ütem a '80-as években került megvalósításra, s el kell mondanom, hogy az akkori magyarországi technológiák közül élenjáró volt. Már a kialakítás idején nyilvánvaló volt, hogy a telep kapacitása kicsi, s már ekkor megkezdődött az újabb ütem tervezése. A '89-ben átadott rendszer világszínvonalú, már ami a szennyvíztisztítás technológiáját illeti, ez azonban az iszapkezelésről nem mondható el.

– A kilencvenes évtized újabb csatornahálózat-bővítést eredményezett.

– Így igaz, hiszen támogatások lehetővé tették, hogy a már évek óta tervezett csatornahálózat-bővítés realizálódjon, már ami a Katonaréti és Kiskanizsát illeti. Ez utóbbi évtizedben harminc-harminc kilométernyi csatorna került kiépítésre.

– További tervek?

– Előkészítés alatt van – bár még az önkormánytnál – Miklósfá, régi Palin, és Sánc csatornázása is.

– A geodéziai adottságok milyen feladatokat állítanak a szakemberek elé?

– A geodéziai adottságok miatt a hálózat áttemelőkkel tűzdelt, tizenegy darabbal. Ezek régebben épültek, s üzemelésük optimalizálása céljából bizony rekonstrukcióra szorulnak. Ez azonban a jövő zenéje.

– dé –

# AMIÉRT AZ IBUSZ BANKOT ÉRDEMES VÁLASZTANI...

Az IBUSZ Lakossági és Kereskedelmi Bank RT. talán az egyetlen olyan hazai pénzintézet, amely már működése megkezdésének pillanatában közel 100 bankfiókban kínálta szolgáltatásait, ügyfelei száma meghaladta a kétszáz-ötvenet és a belföldi magánszemélyek devizaszámlavezetése, a külföldi fizetőeszközök adás-vétele, valamint a hitelkártya-elfogadás területén a hazai piac jelentős részét magáénak tudhatta.

Az IBUSZ BANK az idén július 1-én már a harmadik születésnapját ünnepli. Az elmúlt évek tapasztalatairól kérdeztük Gréger Károlynét, az IBUSZ BANK nagykanizsai fiókjának vezetőjét.

Az IBUSZ BANK indulása valóban szerencsésnek mondható, elsősorban ügyfeleink számára. Hiszen bankunk országos fiókhálózatot, az általánosan hosszabb – számos helyen szombati – nyitva tartást kínál. Korszerű számítógépes rendszerünk lehetővé teszi, hogy ügyfeleink bármely bankfiókunkban rendelkezzenek a számlájuk felett. Szolgáltatásaink körét folyamatosan bővítjük. Azt szeretnénk, ha a termékpalettánkon valamennyi fontos kereskedelmi banki szolgáltatás szerepelne, ám elsősorban lakossági banki szerepkör ellátására törekszünk. Ügyfeleinknek többféle forint-megtakarítási formát is kínálunk. Elsőként az IBUSZ BANK Betét számlát említeném, amely névre szóló lakossági pénzkezelési- és megtakarítási forma. Ügyfeleink 83 IBUSZ BANK fiók bármelyikében tudnak a számlájukra pénzt befizetni, illetve arról készpénzt felvenni, függetlenül attól, hogy számlájukat hol nyitották meg. A számla feletti rendelkezéshez csak személyi igazolványra van szükség. A számlán elhelyezett pénz már látra szólóan is kedvező feltételekkel kamato-

zik, sőt 2, 3, 6, 9, illetve 12 hónapra kiemelkedően magas kamattal le is köthető. A Hátridős Betét is kedvelt megtakarítási forma a lakosság körében, hiszen már 5000 forint betét elhelyezésével is váltható és magas kamatot biztosít, akár 1, 3, 6, 12 vagy 24 hónapos lekötés mellett.

Bankunk mindig is arra törekedett, hogy segítséget nyújtson a mindennapi élet kisebb-nagyobb gondjainak megoldásához. Ezért többféle hitellehetőséget is kínálunk. Rövid idő alatt rendkívül népszerű lett a járműhitel-konstrukciónk, amelyet bármilyen típusú új vagy használt személygépkocsi, illetve használt jármű megvásárlásához fel lehet használni. A kölcsön összege maximum 2 millió forint lehet. A jármű bruttó vételárának mindössze 30 százalékat (de minimum 250 ezer forintot) saját erőként kell befizetni, a fennmaradó rész fedezhető a hitelből. A kölcsön futamideje 12, 24, 35 vagy 48 hónap lehet. A hitel fedezete a jármű zálogjoga, még kezesről sem kell gondoskodni.

\*\*\*

Devizaszámlával rendelkező ügyfeleink részére devizabe-



tétjük fedezete mellett – gyorsított eljárással – forint-hittelt nyújtunk. Így ha valaki devizában takarékoskodik, ám sürgősen forintra van szüksége, nem kell a devizáját átváltania. A kölcsön maximális összege a megbonthatatlan módon lekötésre kerülő devizabetét forintra átszámított összegének 70, illetve 80 százaléka lehet. A kölcsön fedezeteként szolgáló devizabetét a lekötés időtartama alatt devizába kamatozik.

Bankunk megalakulása óta élen jár a készpénzkímélő- és helyettesítő eszközök népszerűsítésében. Bankfiókjainkban háromféle (VISA, American, Express, Thomas Cook) utazási csekk is kapható. Ügyfeleink egyre nagyobb számban utazási csekk formájában váltják ki valutakeretüket, hiszen így pénzüket tökéletes biztonságban tudhatják, bárhová is utazzanak.

Az utazási csekket világszerte szívesen fogadják és elfogadják. Használata kényelmes és rendkívül egyszerű. Fizetőeszközként használható a legtöbb étteremben, szállodában és üzletben, de szükség esetén pillanatok alatt készpénzre váltható a bankokban és pénzváltóhelyeken. Az utazási csekk sokkal biztonságosabb mint a készpénz, hiszen az elveszett, vagy ellopott utazási csekk rövid időn belül, térítésmentesen pótolható.

\*\*\*

Azoknak, akik rendszeresen és gyakran utaznak külföldre, az IBUSZ BANK VISA-kártyát ajánljuk. E műanyag lapocskával ugyanis készpénz nélkül fizethetnek a világ szinte valamennyi éttermében, szállodájában, autókölcsönző-

jében vagy légitársaságánál. A VISA-kártya külföldre viteléhez nincs szükség valutakivitel engedélyre. Használata biztonságos, hiszen ha elveszik vagy ellopják, azonnal letiltható. A kártyabirtokosnak túlköltekezés miatt sem kell aggódnia, hiszen ha erre előre megbízást ad, nálunk vezetett devizaszámlájáról a kívánt összeget folyamatosan átvezetjük a kártyaszámlájára. A kártyaszámlát USA dollárban vezetjük, amelyre magasabb kamatot fizetünk mint más látra szóló USA dollár betétre. A kártya igényléséhez mindössze 1000 USA dollár induló betétet kell befizetni, amely jelenleg a legalacsonyabb a hazai bankok által kínált kártyák között.

Jelenleg még nincs mód a vállalkozói számlavezetésre – ez közeli terveink közt szerepel. A gazdálkodó szervezeteknek érdemes gazdálkodói betét számlát nyitniuk, hiszen erre a számlára 78 fiókunk bármelyikében lehet pénzt befizetni, illetve arról készpénzt felvenni, és a befizetett összeg azonnal rendelkezésre áll.

Az IBUSZ BANK stratégiai feladatának tekinti a lakossági számlavezetés bevezetését, amely a kapcsolódó készpénzkímélő szolgáltatásokkal a háztartások teljes körű banki kiszolgálását teszi majd lehetővé.

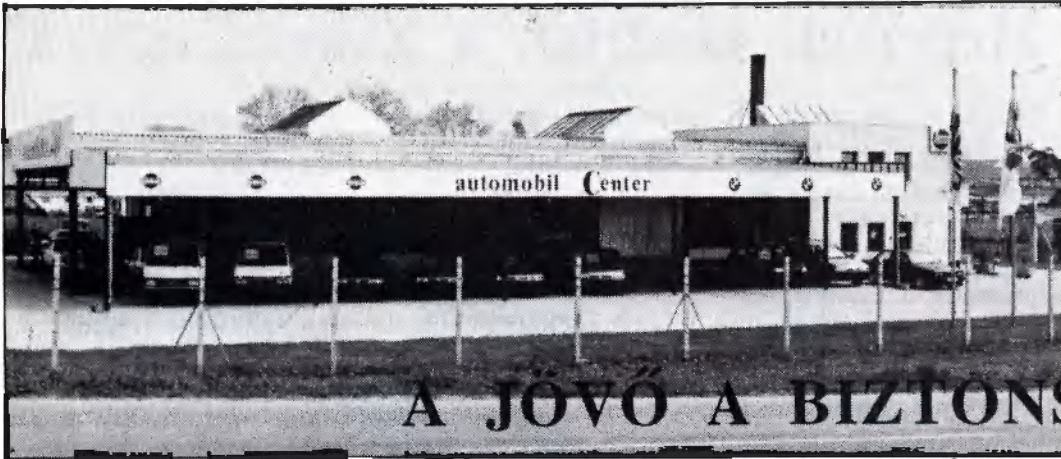
Ha lakossági számlavezetéssel ma még nem is, az előbbiekben felsorolt valamennyi szolgáltatással készséggel állunk ügyfeleink rendelkezésére az IBUSZ BANK kanizsai fiókjában.

Címünk:  
Nagykanizsa, Erzsébet tér 21.  
Telefon: 93/310-274  
Telefax: 93/314-353



Fotók: Zadravecz Rita





## A JÖVŐ A BIZTONSÁGOT ÉS A VEZETÉSI ÉLMÉNYT NYÚJTÓ AUTÓKÉ

– Mi voltunk az elsők a városban, akik ilyen meredek vállalkozásba kezdünk, de hát a lakásunk szomszédságában lévő javító-szerelő műhelyt kinőtűk, mivel ott a legjobb esetben két személygépkocsi egyidejű javítására volt lehetőség – kezdte érdeklődésünkre Angyalosi Béláné, az Autómobil Center vezető-asszonya, majd így folytatta.

– Az 1991-ben létesített komplexum területe ezer négyzetméternél nagyobb, a karosszéria-javító, az autószerelő és a múlt év december elsején üzembe helyezett autófényező csarnokot foglalja magába. Ez utóbbi üzemszám olasz gyártmányú fényezőfülkével felszerelt, szakembereink a világhírű SIKKENS festékek felvitelével adnak szép, tetszetős külsőt a nagyértékű gépkocsiknak.

Karosszérialakatosaink üzemszámra hatállásos, az autószerelő műhelyrész három gépkocsi egyidejű javítását teszi lehetővé a legmodernebb eszközökkel. A vállalási határidőket tartjuk, alkalmazzuk az előre bejelentkezés módszerét, ezzel ügyfeleink várakozása minimálisra csökken. A Dunántúlon például csak három BMW szerviz van, ebből is adódik, hogy a gépkocsitulajdonosok a távolabbi helységekből is igénybeveszik szolgáltatásainkat.

– A gépkocsi-bemutató standon sok elegáns minden igényt kielégítő típust látunk.

– Két olyan világhírű céget képviselünk, amely két különböző kategóriát mutat be. Az egyik a NISSAN, ami árfekvésben, megbízhatóságban az eladási listán Nyugat-Európában az első helyen áll. A gépkocsi motorja tizenhat szelepes, hengerenkénti befecskendezéses, dupla vezérműtengelyes, háromutas katalizátoros. Úgy vélem, hogy vásárlóink részéről a három év garancia vagy a százezer kilométer megtétele is döntő szempont. Az előbb említett paraméterek a többi márkánál nem találhatóak

meg. A NISSAN-ok vásárlása nálunk is felfutóban van, ezt bizonyítja a már eladott autók referenciája is, ami önmagáért beszél. Vásárlóink elégedettek, panasz nem érkezett felénk, sőt nőtt a kereslet. Ha a vásárló például ma bejelentkezik és van a készletünkben, akkor két héten belül, ha utánrendelést kell eszközölni akkor egy hónapon belül át tudjuk adni a japán gépkocsit. A BMW gépkocsi a luxus kategóriába tartozik, ennek a típusnak is megvan a vevőköre. A mai üzleti világban a jó megjelenéshez, az üzleti élet sikerességéhez elengedhetetlen ez a gépkocsikategória. Közútdontan nem olcsó autó, viszont azt a biztonságot, azt a vezetési élményt, amit ez az autó nyújt, nem lehet semmilyen kategóriához hasonlítani. A BMW-ből is van készletünk, két héten belül átvehető. Az is tény, hogy a legtöbb BMW-t vásárló egyéni igény szerint állítja össze az autóját, ebben az esetben három hónap a várakozási idő.

– Mit tudhatunk meg a BMW család új tagjáról?

– A német cég egy hónapja adta ki legújabb gyártmányát BMW COMPAKT elnevezéssel. A németek szinte örömgének érte! A gyár a jármű műszaki megoldásainál a technika minden fontos elemét felvonultatja. A németek abból a megfontolásból fejlesztették ki ezt a korszerű típust, hogy ha a családnak szüksége van egy másik autóra, akkor ne pártoljanak el a márka mellől, az is BMW legyen! Ez a változat háromajtós, enyhén sportos kivitel. Arban kedvező és mindazt nyújtja, ami egy BMW-től elvárható. A kereslet erre a típusra is olyan nagy, hogy három hónap átfutási idővel tudjuk az igényeket kielégíteni. Ez a típus hazánkban sok ember álmai autójaként kezelhető.

– Egyre több helyen mutatkoznak be, egyre több autókiallításban vesznek részt. Ennek előnyeit hogyan érzékelik a gyakorlatban?

– A legutóbbi keszthelyi kiállításán a NISSAN-t, Zalaegerszegen a BMW-t állítottuk ki. Augusztusban az érdeklődők Keszthelyen megismerhetik az új BMW-t. Ebben a kategóriában a jövő hónapban jelenik meg a „7-es” változat, amelyre már most sok az érdeklődő. A vártnál jobban indult a tavaszi és a nyári szezon. Márkaszervizünkkel a ja-

vítatók és a törzsvásárlók széles köre elégedett.

A főnökszszony elmondta, hogy szerelődik Budapesten állandó továbbképzéseken vesznek részt a BMW cég oktatóközpontjában. A jövő hónapban megjelenő BMW 7-esből egy darabot a gyártócég átad a budapesti oktatóközpontnak, ott szerelődik szétszedhetik, megismerhetik a korszerű gépjármű minden szerkezeti elemét. Itt Kanizsán a Teleki úti Autómo-

bil Centerben jól képzett szakembergárdával, korszerű diagnosztikai műszerekkel várják a leendő és a már tapasztalattal rendelkező autótulajdonosokat. Minden általuk forgalmazott gépkocsit kedvező fizetési feltételekkel – részlet, lízing stb... – lehet megvásárolni.

Bödör Béla

## MEGHÍVÓ

1994. június 21-én 18.00 órai kezdettel sajtótájékoztatóval egybekötött lakossági fórumot rendezünk a Vécsey Zsigmond Általános Iskolában, amelyre ezúton tisztelettel meghívom.

Rendezvényünk célja az „Olaj” lakótelepen és környékén

bevezetett szelektív hulladékgyűjtési rendszer tapasztalatainak megbeszélése, a bevezetés nehézségeinek megoldására javaslatok áttekintése, az érintett területen élők véleményének megismerése, a szükséges módosítások elhatározása.

Erdős Péter

Környezetvédelmi Információs Iroda irodavezető

## SEGÍTS, HOGY SEGÍTHESSÜNK!

A Családsegítő Központ felhívással fordul Nagykanizsa város lakosságához, vállalkaitaihoz, üzemeihez Pataki Lívia mozgássérült (izomsorvadásban szenvedő) leány budapesti gyógykezelésének elősegítése érdekében. A háromhetes fővárosi gyógykezelés és a szállás költségei nagyon megterhelik a gyer-

mekét egyedül gondozó édesanya háztartását, ezért kéri a segítséget. Kérjük mindazok segítségét, akik ezt megtehetik, a Családsegítő Központ „Segítség, hogy segíthessünk” alapítványára OTP fiók Nagykanizsa 880-2954-8 fizessék be adományukat. Csekket a Családsegítő Központban kaphatók, a befizetett összeg az intézmény által adott igazolás alapján leírható az adóalaphól!

B. E.

KANIZSA D-Z. Hétlap



**PRINT Gyorsnyomda**  
Dél-zalai Áruház  
Nagykanizsa

- Névjegykártyák
- szórólapok
- meghívók
- öntapadó címkék
- iratmásolás, fénymásolás

**Névkártyakészítés színes technikával!**

- Több száz színárnyalat
- átfutásos színkivétel
- szuper minőség

**200 db-ot megrendelés esetén embliamaját**  
Ingyen számitógépre viaszuki

KANIZSA D-Z. Hétlap



## NÉMETH FERENC HEGEDŰESTJE

Folytatódott a Hevesi Sándor Művelődési Központban a kanizsai zenetanárokat bemutató sorozat. Május végén Németh Ferenc hegedűtanár tartott önálló estet „Ahogy a lélek rezdül az anyagon” címmel. A szép számmal megjelent közönség, s az est egész hangulata igazolta, hogy a sorozat valós érdeklődést elégit ki. A zeneiskolai tanárok ugyan rendszeresen fellépnek intézményükben tanári hangversenyeken, találkozhatunk velük különböző városi rendezvényeken és a szimfonikus zenekar tagjaiként is. Egy önálló est azonban egészen más. Főszereplője összehozhatja eddigi tapasztalatait, tudását, bizonyíthatja zenei sokoldalúságát és a közönség személyében is jobban megismerheti őt.

Így történt ez Németh Ferenc esetében is. Baráth Yvette, mint műsorvezető segítségével sok mindent megtudhattunk zenei indíttatásáról, eddigi pályájáról. Édesapja adott először hegedűt a kezébe, s a szepetneki kislány beírta a kanizsai zeneiskolába. Tanulmányait Pécsen, a Zene-művészeti Szakközépiskolában, majd Debrecenben, a Zene-művészeti Főiskolán folytatta. Pályakezdése után általános iskolákban tanított. Nyolc éve van Nagykanizsán, hegedűt tanít a Zeneiskolában. Fiatal tanárként érdeklődéssel fordult a népzene felé is, s ma már olyan szinten foglalkozik vele, hogy saját kitaláló együttese van, a Patkó Banda.

MIndezek az információk kedves, olykor önirónikus humorral átszőtt apró történeteken keresztül bontakoztak ki, természetesen sok-sok zene kíséretében. Németh Ferenc a hegedűn kívül szívesen játszik brácsán is, amint ezt egy Bach-darab előadásával bizonyította. Zongora-kíséretes szólószámok mellett, amelyekben több kollégája is közreműködött, tanítványaival is játszott együtt. Sőt, magával hozta egyik egészen kezdő növendékét, így demonstrálva az út elejét, ahonnan valaha ő is elindult. Klasszikus szerzők darabjai után, amelyek közül kiemelkedett Vivaldi kettősversenye a tanítvány Solyomvári Eszter, és Brahms Brácsadala a kolléga Baráth Yvette közreműködésével, népzenei blokk zárta az estet, melyben felléptek a Dél-Zala Táncegyüttes tagjai is. Ebben együtt játszott elektromérnök öccsével, akit már felnőtt korában ő „fertőzött meg” a muzsikával, ami mindennél jobban bizonyítja Németh Ferenc zenetanári elhivatottságát.

Kocsis Katalin

## Megemelt tandíjak a Zeneiskolában

Elmosta az eső az elmúlt hét pénteken délután a Zeneiskola tanévzáró ünnepélyét, így a növendékek minden különösebb ceremónia nélkül tanáraik termeiben vehették át bizonyítványaikát, s szerezhetek tudomást a következő tanév megemelkedett térítési díjairól, melyet a beiratkozáskor kell – az eddigiektől eltérően – kifizetni, s többszöröse a jelenleginek. Mint Baráth Zoltántól, az intézmény igazgatójától megtudtuk, a múlt évben született közoktatási törvény szabályozza az alapfokú zene- és művészeti iskolákban a tanulók által fizetendő összeget. Ez pedig tanévenként a szakfeladatra jutó folyó kiadások egy tanulóra jutó hányadának 3–6 százaléka a tizenhét év

alattiaknál és 6–12 százaléka a tizenhét év feletti növendékek esetében. (Az országban az alapfokú zeneiskolákban az egy tanulóra jutó költséghányad 18 és 36 ezer

forint között mozog, de az intézmények javában 25 és 30 ezer forint.) A díjak természetesen tanulmányi eredmény szerint differenciáltak.

– k. r. –

### A Nagykanizsai Állami Zeneiskola által megállapított térítési díjak mértéke:

#### 18 év alatti tanulók esetében

Jeles	(5)	3	százalék	1200 Ft/fő/év	félévre	600 forint
Jó	(4)	4	százalék	1600 Ft/fő/év	félévre	800 forint
(Új hangszeres főtárgyi szintén 4 százalékkal)						
Közepes	(3)	5	százalék	2000 Ft/fő/év	félévre	1000 forint

#### 18 év feletti tanulók esetében

Jeles	(5)	6	százalék	2350 Ft/fő/év	félévre	1200 forint
Jó	(4)	7	százalék	2750 Ft/fő/év	félévre	1400 forint
(Új hangszeres főtárgyi szintén 7 százalékkal)						
Közepes	(3)	8	százalék	3150 Ft/fő/év	félévre	1650 forint

## Szövőtanfolyam

Újabb lehetőséggel bővült a Zala Megyei Gyermekek- és Ifjúságvédő Intézetben a gyermekek szabadidejének értelmes eltöltését szolgáló foglalkoztatás. Ezúttal – a korábban indult bőrműves tanfolyam mellett – kézi szövőtanfolyamon vehetnek részt az átmeneti otthon lakói. Az ötlet megvalósításáról Tóth Lajos igazgatóhelyettes, a foglalkozások szervezője beszélt:

– Ez a tanfolyam is a „Piacgazdaság Alapítvány” hétszáz ezer forintos támogatásával jött létre. Azzal a céllal indítottuk, mint néhány hónappal ezelőtt a bőrműves tanfolyamot: az intézetben lévő, nem dolgozó gyermekeknek szeretnénk munkalehetőséget teremteni, idejüket lekötöni, szépezzük fejleszteni és némi ösztöndíjhoz juttatni őket.

Vásároltunk nyolc kisebb és két nagyobb szövőkeretet, ame-

lyek százezer forintba kerültek, ezeken tizenhat főt tudunk foglalkoztatni, elsősorban lányokat, de fiúk is dolgoznak. Nagyon szép termékeket készítenek már most a fiatalok: faliszőnyeget, táskát, párnát, terítőit.

Kövesné Monok Anikó nyugdíjas pedagógus a foglalkozások irányítója, aki nagy szakértelemmel vezeti a tanfolyamot. Időtartama hat hónap, de szeretnénk folytatni. Ezért tervezük egy alapítvány létrehozását, melynek segítségével lehetőséget tudnánk teremteni a gyermekek további foglalkoztatására.

Horváth Ilona

### Cipőt a cipőboltból!

## ÉS KÖNYVET...

Nemrégiben zajlottak országsszerte a Könyvhét eseményei. E jeles kulturális napok adnak keretet mindenféle rangos kiadványok megjelenésének, boltokba kerülésének. Ebben az évben Nagykanizsa is dicsekedhetett volna kiadvánnyal az ünnep alkalmából, ám ez úgy tűnik mégsem sikerült. Sajtóhosszon terjed a hír, hogy megjelent a várva várt monográfia első része, de a könyvet eddig még csak a kiválasztottak láthatták, legalább ők, így elvethető lett az a feltételezés, hogy a monográfia is olyan mint a kísértet, még senki nem látta, de mindenki beszél róla.

Szóval van monográfia, és a cipőt a cipőboltból elv alapján mindenki a könyvárusoknál, és méginkább a könyvesboltokban keresi, keresné. Csakhogy ott nem kapható, helyette árusítja szerkesztőség, bababolt és ki tudja hány nem kimondottan erre szakosodott intézmény.

Az adódó kérdésre, márhogy miért nem ott kapható, ahol kézenfekvő lenne, Magyar Tibortól, a Zrínyi és a Deák Könyvesház vezetőjétől kértünk választ. Magyar Tibor elmondta, hogy ő több ízben is felkereste a Humán osztályt és felajánlotta, hogy boltját, elárulító helyei árulnák a kiadványt épp olyan önzetlenül, ahogy tavaly a fotóalbummal tették. (Hatszáz ezer forint értékben forgalmazták a kiadványt.) Ám az ajánlatra reagálás nem érkezett. Arra a kérdésre, jelenleg náluk kapható-e a Nagykanizsáról készült fotóalbum azt válaszolta: ők örömmel árusítanák továbbra is, hiszen az érdeklődés minden napos a kiadvány után, de sajnos sehol nem tud hozzájutni, s így nem kerülhet az a bolt polcaira sem.

Az ügyel kapcsolatban már több ízben megkerestük Horváth Krisztina kultúrreferenst, aki mindannyiszor azt ígérte, hogy egy következő alkalommal választ ad a kérdésekre, mármint, hogy hol, mikortól lesz kapható az új várostörténeti kiadvány. Most már tudjuk a választ, de nem tőle. Vajon miért?

– dé –

### Országos fizikaverseny

A Mikola Sándor fizikaverseny országos döntőjébe jutott a Dr. Mező Ferenc Gimnázium I. évfolyamáról Dornfeld Balázs – felkészítő tanára: Tokorcsi Erika –, valamint a II. évfolyamról Kálovics Tamás – felkészítő tanára: Szermek Zoltán és Tokorcsi Erika. Az I. évfolyamosok országos megmérettetésére június 10–13-ig Gyöngyösön, a II. évfolyamosokéra június 13–15-ig Sopronban került sor. Az eredményekről a következő lapszámunkban számolunk.

– bi –



## Zöldövezeti szemétkerakók

Egyre több városlakó ismerősünknek lesz elege a szürke, rideg panelből, s költözik ki a Kanizsát körülvevő falvak egyikébe. Ezek közül napjainkban különösen népszerű Miklósfá, mely takaros kis házaival igazán szemétkerakó-ködtető látvány. Ellenben az épületek közelében lévő illegális szemétkerakók már ez egyáltalán nem mondható el, s bizony e hulladéklerakók száma hétről hétre csak növekszik. Pedig a szemétkerakók nem csekély gondot vesznek mindezzel nyakukba. Ugyanis a Környezetvédelmi Felügyelet munkatársai rendszeresen ellenőrzik Miklósfát is, s a hulladék lerakása során fülön-csípnek, nem ússza meg jókora bírság nélkül.

- k. r. -

## SULYOK KATALIN EMLÉKDÍJ-PÁLYÁZAT

Sulyok Katalin fró, újságíró tavaly november 17-én hunyt el rákban. Férje, szövetségese és szakmabeli társa, Siklós László úgy döntött, hogy díjat alapít: az erre a célra létrehozott alapítvány évente ismétlődő pályázatot hirdet az írott sajátban riportokra, riportsorozatokra.

A pályázat célja: tudatosítani a magyar közvéleményben a szomorú rekordot: hazánk a rák halálozási arányszámával 1981-től a világ országai között a legelső. A pályázat kiírói nem tudományos cikkeket várnak, hanem személyes hangú és érzelmi töltésű írásokat emberi sorsokról, a sikeres megelőzésről és kétségbeesett beavatkozásokról, gyógyult betegekről és tragédiákról, okokról, összefüggésekről. Bármiről, amit írójuk fontosnak tart azért, hogy kicsit is oszoljon a közöny és fény derüljön a miértekre. A pályázaton részt vehet minden olyan riport vagy sorozat, amely 1994. április 1-jétől 1994. szeptember 30-ig jelenik meg valamelyik magyar sajtótermékben, és azt október 5-ig postára adják. Egy személy több írással is részt vehet.

Az első díj 70 ezer forint, a második 60 ezer, a harmadik pedig 50 ezer forint. A zsűri fenntartja a jogot, hogy díjakat ne adjon ki, illetve megosszon. A díjátadás időpontja 1994. november 17.

A díj alapítója kéri, hogy a pályázók egy eredeti és három fénymásolatot az alábbi címezzel küldjenek be a következő címre: Sulyok Katalin emlékdíj-pályázat, MHB Kurátor Alap- és Alapítványkezelő Kft., 1054 Budapest, Báthory u. 20. További információt Kahlits Andrea ad a 131-0100 telefonszámon.

KANIZSA D-Z. Hestlap

# EGÉSZSÉGÜNKRÉ!



„A gyógyító erő benned van! Fontos önmagad és családod egészsége? Tégy érte!” Ez volt mottója annak az egész napos múlt vasárnapi programnak, melyre a Magyarországi Reiki Egyesület helyi csoportja hívta az érdeklődőket a Zemplén Győző Általános Iskolába.

A majorette csoport látványos bemutatója után dr. Kereskai István polgármester nyitotta meg a rendezvényt. A vendéglátók ugyancsak gazdag programot kaptak az egészség egy napjára. A földszinti aula győgytermék-bemutatóval és -árúsítással fogadta a betérőt. Volt szinte minden, ami az egészséges életmódhoz, táplálkozáshoz kell(ene). Voltak különféle győgyövény-készítmények, nemcsak szemétkerakó, de győgyító

kristályok is, meditációs és zeneterápiás kazetták, máshol alig kapható természetgyőgyászati könyvek, egészségvédő főzödények, ágyneműk, és kapható volt a test akkumulátora, az Elektrokristály is. Gazdára talált jónéhány győgyító karkötő, sugárzást kímélő fémrudacska, egészség-és szépségkeverék, és sok-sok csodaszor. Aki megéhezett, szomjazott, kedvére válogathatott a kímélő szendvicsek, sütemények, saláták, és üdítők, a rántothúsok, sültcsirke, szalonnák és kolbászok helyett mennyire színesebb látvány a friss zöldségek készített tálak terítéke. Mondják, néha váltani kellene, hogy méregtelenítsük szervezetünket.

Egész nap akadt páciensük a REIKI győgyítóknak. Jónéhány

előadás, meditáció, és diagnosztizálás szereplői voltak *Benedek Diána* és *dr. Rudas Eva* reiki mesterek Budapestről. A „titkok háza” szolgált még jónéhány meglepetéssel: a kíváncsiak tekintést nyerhettek a győgyító kristályok sajátos világába, hallhattak előadást az egyre terjedő irisz diagnosztikáról, megtudhatták, hogyan lehet védekezni a föld káros sugárzásától, milyen is a távgyógyítás. Megtudhattuk mennyire hihetünk horoszkópjainkban, hogyan formálhatjuk jellemünket, személyiségünket. Napsütés híján jól esett legalább egy előadás az egészséges napozásról – mozgva, leégés nélkül, nem magunkra kenve kilószámra mindenféle olajat, krémet.

Azok a férfiak, akik szépet, valami izgatót is akartak látni, egyszerűen csalódtak, mert elmaradt a nyári divatbemutató. Sajnos az esős időjárás törölte a szabadtéri programokat is, habár bőven volt helyette benti torna, gyermekjoga, és aerobik bemutató. Becsületére válják a szervezőknek az előkészület, a mindenki kedvére való „kiszolgálás”, nem utolsósorban egy újszerű kezdeményezés indítása.

*Szeretnének azt – mondta búcsúzóul Dömötörffy Sándor, a Nagykanizsai Reiki Egyesület vezetője –, hogy Nagykanizsa lenne az ország legegészségesebb városa.*

Csak rajtunk múlik!

Tóth Ferenc

## KISKEGYED

# A KEVESEBB SZEBB

A kevesebb szebb címmel hirdette meg a Kiskegyed a közelmúltban országos fogyókúra akcióját, melynek célja a hatékony súlycsökkentés, közösen. Lévéni fogyni együtt könnyebb, mint magányosan koplalni. Kanizsán két helyszínen is zajlottak – zajlanak – jelenleg az első mérések. A Helyőrségi Klubban az elmúlt hét szerdáján gyűltek össze: hatvannégyen a tizennyolc éves től a majd hetvenévesig a Natura bolt és a Top Sun solarium szervezésében. A jelenlévők köszöntése, valamint az egészséges táplálkozás és mozgás fontosságát hangsúlyozó bevezető után a Csenyery úti Fitness Klub aerobik bemutatójára került sor. Ezt követte a várva várt mérés. Volt akinél a mérleg nyelve alig hagyta el az ötven kilót, másoknál viszont száz kiló fölé lengett ki. Az esemény egyik érdekessége volt, hogy a hölgyek mellett három úr – lévéni hitűségben ők is vetélkedhetnek az ellenkező nemmel – is vállalkozott a megmértetésre, akik deréktáji zsírpárnáiktól kívánnak megszaba-

dulni. A szervezők valamennyi résztvevő között kiosztották a Kiskegyed által küldött L'oreal ajándékokat. Am mindez csak a közösen elkezdett kúra kezdete volt, hiszen a nyár folyamán a hatékonyság növelésére – bár mindenki önállóan választhatja meg az önsanyargatás fajtáját – előadásokat szerveznek az egészséges táplálkozásról, a reformkonyháról, mozgásról, melynek szintén a HEK ad majd otthont. A fogást konstatól kontroll mérésre a tervek szerint szeptember 8-án vagy 9-én kerül majd sor. Ekkor derül majd ki, hogy ki is lesz abszolút illetve a relatív első helyezett. Ok nyerik ugyanis a Kiskegyed két fő díját – bár a múlt időbe tett kilók sem jelentenek kis jutalmat – amelyek között háztartási gépek, külföldi utak, autók is szerepelnek.

Legutóbb június 16-án került sor hasonló mérlegelésre este hét órakor a kiskanizsai Móricz Zsigmond Művelődési Házban, ahol harmincheten figyelték argus szemekkel a mutatót.

- k. r. -



## Zölden, de a veréstől

Sajnálatos, de továbbra is arról kapunk híreket, hogy a természetvédelem hivatásos és amatőr aktivistáit egyre-másra inzultálják munkájuk végzése közben a Kis-Balaton Tájvédelmi Körzet törvény által oltalmazott területén.

Két bunkó okozta sérüléseket (a fogát is ott-hagyták!) szenvedett egy tehetséges madárkutató fiatalember, akitől még a védett területre való illetéktelen behatolást akadályozó sorompókulesokat is elvették. Az előzmények ismeretében nem nagy kockázattal jósolhatjuk, hogy hasonló atrocitások a jövőben is elő fognak fordulni akkor, ha az illetékesek nem szereznek érvényt a hatályos rendelkezéseknek.

Mert a természetvédelmi területté nyilvánítás céljával nem merülhetnek ki abban, hogy az ilyen rezervátumok gátálatlan honfitársaink prédáit legyenek.

L.G.

## A hivatásos természetvédők véleménye a Kis-Balatonról

A Közép-dunántúli Természetvédelmi Igazgatóság illetékesét kérdeztük arról, hogy miért pimaszkodhatnak akár a hatóság embereivel is a szabálysértők?

– Nem lehet őket közvetlenül a helyszínen meghünetni. Ha tetten érünk valakit, mérlegelnünk kell, hogy érdemes-e foglalkozni az ügyel. Ha úgy gondoljuk, hogy igen, akkor felkérjük az elkövető lakóhelye szerint illetékes jegyzőt a szabálysértési eljárás lefolytatására. Elképzelhető, hogy milyen szigorú büntetést kaphat az illető, mondjuk egy Kis-Balaton környéki kis faluban. Az esetek túlnyomó többségében büntetlen marad.

– Hallottunk olyan hangokat is, miszerint fenyeget az, hogy a Kis-Balaton második üteme olyan sivár, sima vízfelület lesz, mint az első ütem tározótava.

– Kétségtől fennáll ennek a lehetősége, de mi azon dolgozunk, hogy ez ne következzen be. Azért végzünk egy biomonitöring vizsgálatosorozatot, hogy megtudjuk, mikor kell az élőhelyek megőrzése érdekében fellépünk. Elképzelhető, hogy az eredeti elárasztási tervek módosításával kell megakadályoznunk a nemkívánatos folyamatokat.

Tény az, hogyha be kell a természetvédelemnek avatkoznia, komoly harcra számíthat a

különböző érdekcsoportok között. A problémáink ott kezdődnek, hogy a műtárgyak műszaki kialakításáért felelős szakemberek nem tudják szemléletükbe beépíteni a biológiai látásmódot.

Ezekhez az újságíró csupán annyit tehet hozzá, hogy egy hatékonyabb bírságolási rendszer kidolgozásával el lehetne rettenteni a tilosban járókat a természetvédelmi területek megkárosításától. S azért az sem ártana, ha a természet védelmére – pláne ott, ahol még van valami érték – a szlogenek szintjén túl is odafigyelnének az állami beruházásokat jóváhagyó illetékesek.

L.G.

### MI OTTHON VAGYUNK KANIZSÁN

93/310-540

93/312-305

ÖNNÉL IS?

## Mit szól hozzá a vízügy?

A Nyugat-dunántúli Vízügyi Igazgatóság Kis-Balaton Üzemmnökségének vezetőjét kérdeztük arról, hogy miért hozták létre a Kis-Balaton?

– A méréseinkből nyilvánvalóvá vált, hogy a Zala vizét nem pontszerű – városok szennyvízkifolyója –, hanem diffúz – mezőgazdasági területekről lemosódó tápanyag – források látják el kétharmad részben növényi tápanyagokkal. Ezeket nem védhetjük ki szennyvíztisztítókkal, csak a Kis-Balatonnal. Bár hozzáteszem, a települések szennyvizének tisztítását is meg kell oldani. Történt előrelépés ezen a téren, hiszen Zalaegerszegen és Keszthelyen korszerű szennyvíztisztító üzemel.

– Hogyan fog majd kinézni a kettes ütem?

– Az avatatlan szemlélő nem fog változásokat észlelni. Csak az eddig száraz nádasok alja kerül majd víz alá. Ez az élővilág szempontjából is előnyös változás lesz.

– Nem fordulhat elő, hogy annyira megemelik a víz szintjét, hogy kipsztlul a nádas és olyan sima vízfelület jön majd létre mint az első ütem megvalósítása után?

– Csak olyan gyorsan és csak addig emeljük a vizet,

amíg az kedvező a növények számára. Egyébként a Kis-Balatonról sok téves nézet forog közkézen. Röviden elmondva úgy működik a rendszer, hogy az első ütem felmelegedő, sekély és fényvel jól ellátott vízében megindul az algák elszaporodása, amelyek jelentős mennyiségű növényi tápanyagot tudnak tesztükbe építeni.

A második ütem nádasokkal árnyékolt vízében ezek az élőlények elpusztulnak, majd kiszűrődnek a vízből. Mind a két tóban más jellegű folyamatok zajlanak, együttesen járulva hozzá a víz nagyobb hatásfokú tisztításához. A második ütem emellett még madárrezervátum is.

– Ha jól értjük akkor a rendszer csak a két ütem megvalósulása után tud hatékonyan működni?

– Pontosan, csak a pénzszkök hiánya miatt nem épült ki teljesen a rendszer, mert csak a beruházás hiánytalan befejezése után mondható el, hogy számottevően csökkenni fog a Balaton növényitápanyag-terhelése. Remélem, az előbb elmondottak alapján nyilvánvaló, hogy a „természetpusztító vízügyesek” képe alaptalan sztereotípiá csupán.

L.G.



Fotó: Lencsés

Minden bizonnyal tréfás kedvű emberek voltak, akik egy városzél, illegális hulladéklerakóra helyezték ezt a hullámpapírral kitémőtt bőrkabátot. A „rakás” mellett elhaladó sétányról rápillantva, nézhetnénk akár egy fekvő, pihenő alaknak, vagy ne adj isten egy bűncselekmény vérfagyott áldozatának. A lehetséges asszociációk tömege biztosan átfutott a csintalanok elkövetők agyában, hiszen sokáig tarthatott, míg élethűvé igazították nemcsak a madarakat riogató bábujukat. Lehettek bár akármekkora humorérzékkel megáldva, mégis a városunk körüli temetetlen szemétheget növelték ezzel az akciójukkal (vagy horror-izű mulatságukkal próbálták talán elriasztani az öntevékeny módon létrehozott dombocskák sötétben settenkedő hízalóit?). Ezért, mégha nem is voltak híján az ötletességnek: tettük mindenképpen élitelhető.

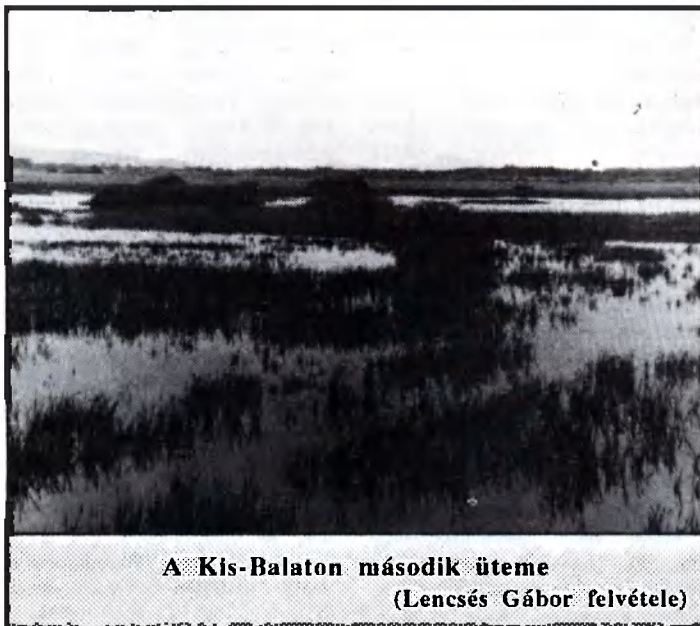
L.G.

Címlapon: cserregő nádiposzta a gyűrűzés után.

(Lencsés Gábor felvétele)



## AMATŐR TERMÉSZETBÚVÁROKKAL A KIS-BALATONRÓL



A Kis-Balaton második üteme  
(Lencsés Gábor felvétele)

A madarászok a felületes szemlélő számára bizalmatlan, mogorva embernek tűnnek. Nehezen nyílnak meg idegeknek előtt. Keveset beszélnek, ami talán összefügg munkájukkal: hiszen naphosszat egyedül vannak, óvatos lesen a természetben.

Ha beszélnek is valamiről, akkor előbb vagy utóbb, de biztosan kilyukadnak kedvenc témájuknál, a madaraknál. A természet szeretete és védelmének szükségessége miatti aggodás folytonosan foglalkoztatja őket, átsüt szavaik mögül. A dolgok mai állása szerint nem lehetnek boldogok. Nap mint nap találkoznak a természetvédelem ellendrukereivel.

Néhány, magukat megnevezni nem kívánó aktivistával beszélgettünk a természetvédelem problémáiról.

– Kikkel gyűlik meg mindennapi munkájuk során a bajuk?

– Az orvhalászok és az engedély nélküli csigagyűjtők azok, akikkel rendszeresen van konfliktusunk. Nagyon sokan nem tisztelik a védett terület táblákat, sőt úgy gondolkoznak, hogy a tájvédelmi körzeten belül számíthatnak nagyobb zsákmányra.

– Felléphetnek ellenük?

– Mi nem tehetünk hivatalosan semmit, nem vagyunk hatósági személyek. Csak felszólíthatjuk őket, hogy hagyják abba szabálysértő tevékenységüket, mert különben felírjuk autójuk rendszámát és bejelentést teszünk illetékes helyen.

– Hogyan fogadják a fenyegetést a tilosban járók?

– Meglepő a magabiztosságuk, még nekik áll feljebb. Rendszerint bepanaszolnak minket, például a Kis-Balaton Tájvédelmi Körzet és a Középdunántúli Természetvédelmi Igazgatóság tiszttségviselőinél. Azt állítják rólunk, hogy hatóságként lépünk fel.

– Jól értjük, a szabálysértők büntetlenséget élveznek?

– Magánterületről nagyon hamar el lehet zavarni az embereket. A természetvédelmi terület végül is az államnak lenne egy külön védelmet élvező területe. Ott jóval enyhébb, hogy milyen büntetésre van lehetőség, illetve az emberek messze nem veszik komolyan a tiltásokat.

A Kis-Balaton fölé emelkedő dombhátról letekintve ha-

mar feltűnik az első ütem hatalmas vízfelülete. Gondolom, sokan úgy képzelik, hogy ha a második ütem elkészül, hasonlítani fog az először megvalósult tározóhoz.

– Vajon a most látható Kis-Balaton nagy vízfelülete az igazi? – kérdeztünk néhány elkötelezett természetvédőt.

– Semmiképpen sem. Az nem madárrezervátum, hanem egy sivár mesterséges tó. Csak a bukómadaraknak nyújt életlehetőséget a tagolatlan vízfelület. De nem azokat kellene tenyészteni a vízben, hiszen azok számára van elég hely másutt is. A Kis-Balaton igazi képe a nádas, ami igazán madárparadicsom.

– Milyen veszélyeket rejt magában a második ütem hatnyolc évre tervezett elárasztása?

– Ha folyamatosan emelni fogják a vízszintet, akkor itt sem fog megélni a mély vízben a nád. Kirohadása után pedig itt marad a nyílt vízfelület.

– Nem túlzó ez a pesszimista vélekedés? Hiszen a Kis-Balaton elsősorban madárrezervátum?

– Ebben az országban természetvédelem címen már több kártékony beruházást megvalósítottak. Érzéseink szerint még mindig működik a vízügyi lobby. A Kis-Balaton is elsősorban az ő bizniszük. Saját érdeküket nagytítják fel nemzeti céllá. Hátsó szándé-

kuk viszont csupán az, hogy nagyberuházásokkal hatalmas szervezetük létjogosultságát bizonyítsák, és minél több pénzt sajtoljanak ki a költségvetésből. Most finanszírozzák ugyan a biológiai és a madártani kutatásokat, de mi a biztosíték arra, hogy a szakértői anyagokból nemcsak a számukra kedvező részeket válogatják ki.

– Nemcsak a nálunk még szokásos indokolatlan rémlátásról van ebben az esetben szó?

– Nézzen körül az építkezéseken. Olyan méretű műtárgyak készülnek, amelyeket nem

indokol a területre bevezetett víztömeg. Mert olyan zsilipek épülnek, amelyen kisebb hajók is keresztül juthatnak. Még a zsilipelést irányító közlekedési lámpákkal is fel vannak szerelve. Ha a mostani vizes aljú nádasok fenntartását tervezik, akkor mi szükség van ezekre a túlzott méretű létesítményekre?

– Véleményük szerint nincsenek kellőképpen képviselve a természetvédők érdekei?

– Kormányzati szinten biztos, hogy nem. A környezetvédelem is össze van csapva a településfejlesztéssel. Emellett, mostohagyerekként oda tartozik a természetvédelem is. Mondok egy példát. A vegyszeres szünyogirtás a védett madarak táplálékbazisát csökkenti. Emellett mérgezi a madarakat is. Hiába próbálunk fellépni ellene, idegenforgalmi érdekre hivatkozva folyton félresöprik beadványainkat. De ez csak az egyik szélsőséges eset...

Minket sikerült meggyőzni a természetet ismerő és féltő madarászoknak. Jobban oda kell figyelniük a Kis-Balaton elárasztására, és fel kell lépni minden természet szerető embernek a mértéktelen vízszintemelés ellen, ha a biológiai felmérésekben részt vevő szakemberek megfűjják a sípot.

Lencsés Gábor

## Halpusztulás a Kis-Balatonon

A Zala folyón a tavasz végén levonuló árhullám felkészületlenül érte a második ütem elárasztását végző vízűgyi szakembereket. A még el nem készült zsilipek és egyéb műtárgyak hiánya miatt a víz elvezetése, megfelelő egyenletességgel történő szétosztása nehézségekbe ütközött. Hogy a hirtelen megemelkedő vízszint ne akadályozza meg ritka madarainknak, a kócsagoknak az ez évi fészkelését, a Zala vizét az átvágott terelőtöltéseken keresztül egyenesen vezették a Balatonba. A tóból halak tömkelege úszott fel a Kis-Balatonba megfelelő ivóhelyet keresni. Az árhullám levonulása után újra helyreállított töltések miatt már nem voltak képesek visszajutni a tóba. A sekély, hamar felmelegedő, lecsökkent oxigéntartalmú vízben aztán már törvényszerű a tömeges halpusztulás. Jövőre jó lenne, ha a szakembereknek eszébe jutna, hogy mi történt az idén és okulnának belőle.

L.G.



## Exhumálás/hazai öslény lelet

Hétfőn este lépett – vagy inkább ült – a kanizsai közönség elé a HSMK színpadán a hazai könnyűzene egyik igazi „öslénye”, Zorán, aki az elmúlt harminc év legjobb dalaiból nyújtott át több, mint kétórás csokrot, melyben az egykori Metro slágerek ugyanúgy felcsendültek, mint a közelmúlt Presser- vagy Gerendás-szerzeményei. Szerencsénkre a beállást követően – még a koncert előtt – sikerült az élő legendát diktafonvégre tűzni, így jövő heti számunkban olvashatjátok majd, miként vélekedik Zorán a rockzene állócsillagairól, a sikerről, a mai magyar könnyűzenéről.

- k. r. -

## Company

Cserteg István szerző tollából megjelent „Az első öt év története” címmel a Company nevű zenekar története, amelynek maga a fennállása, a vízfűző rockéletbe való bekapcsolódása is a csodával határos. Tatabányáról, tatabányaiaként betörni a zárt sztárvilágba – nem piskóta. A könyv az 1985–90 közötti időszakot öleli fel, a zenekarral kapcsolatos történetekről szólnak újságcikkek, zenészek, sztárok és sokan mások.

Rejtvényfejtőink számíthatnak a kiadványra.

ii

## Sztárkártyagyűjtés

A Hello Magazin hozzájárul ahhoz, hogy a rajongók és gyűjtők kedvenceiktől saját kezű aláírással kaphassanak képeslap nagyságú fényképeket, úgynevezett sztárkártyákat. Mindehhez az újságot kell megvásárolni, s annak a megfelelő oldalához lapozni, melynek sarokszelvényét beküldve a szorgos gyűjtő hamarosan a szeretve tisztelt sztár képéhez juthat. Június hónapban a sztárkártyán Marcellina szerepel, úgyhogy aki éppen őt akarja...

- ii -

# Éljenek a Művirággyerekek – hipp(i), hipp(i), hurrá! (?)

A második világháború befejeztével a modern világra a kialakuló, majd virágzó „jóléti társadalmak” gyermekbetegségeiként az életformaváltás mellett a társadalmi tagozódás újfajta jelei nyomták rá a bélyeget. Az '50-es '60-as évek fordulóján mindez megjelent a kultúrában is, olyan szubkulturális jelek törtek felszínre, amelyek gyökeresen kívánták megváltoztatni elsősorban a fiatalok életmódját: az életforma forradalma kezdődött, amely kiterjedt a külsőségeken túlra is. Az ifjúság önfelszabadító kísérletei a viselkedéskultúrától, az öltözködésen át mélyebbre ható mérföldkövekig hatoltak, egészen a szexuális forradalomig, ennek oka pedig abban keresendő, hogy az ifjúság új tudatállapotba került: a saját sorsának irányítása, illetve ennek vágya volt a mozgatóerő. A megnyilvánulási formák egyik legjelentősebbike a kulturális életre hatott gőzerővel, előbb a rockzene, majd Amerikában a hippimozgáom kibontakozása adta a keretét a tiltakozásnak. A kizsákmányoló politika, az ellentétek szítása nyomán kirobbanó, vagy megideologizált háborúk elleni tiltakozás nyomán az igenlés adta a mozgáalom progresszivitását. A béke, a szeretet, a megértés hangoztatása a fennálló társadalom ellenkultúrájaként kihatással volt

az irodalomra, filmművészetre, képzőművészetre, de a vezető erő a zene maradt. LOVE and PEACE – ideológia némi trapéz nadrággal, virágos inggel vegyítve, seggig érő hajjal, gurukkal, transzcendentális meditációval, miszticizmussal, fesztiválokkal, happenningekkel – üzenetei voltak valaminek. Valami pozitívna, a rossz elleni tiltakozásnak. Hogy ez túlmént a csupán felszabadult érzésvilágon, kábítószert kapcsolódott hozzá, pszichedelikus színű Roll' Roycek, üzlet? Egy idő után a zene, a kapcsolódó perifériák is tömegkulturális terméké váltak, és megszűntek progresszívok lenni. Woodstock-ot profitorientált tömegkoncertek követték, az üzenet eltűnt, a kommercializálódás az igeneket nemérdekelekké degradálta. Am ezalatt eddig szerveződött nemegy béketüntetés, íródott egy-két dal, készült néhány film – mindez mély társadalmi mondanivalókat, talán örökérvényű igazságokat közvetítve. Aztán a letűnt világ romjai lettek, mert az üzlet volt a nagyobb úr, új Vietnámok jöttek, Boszniák...

A ma megint egy jó forradalmi helyzetet jelenthet az ifjúságnak – no nem igazán a jóléti társadalmakból való kitörés miatt. A „béke” és a „szeretet” szavakat alkotó fo-

némákat sok szervezet már zászlajára tűzte, előkerültek a trapézagatógok, divat a miszticizmus, csingi-lingi, tarka blúz és az ideológia. Úgynevezett hippizensek is szerveződtek, van igazán sikeres előadó is Lenny Kravitz személyében például, a debreceni August Fröster sem panaszkodhat. Nemrégiben LOVE néven új csapat is feltűnt, külsőségeiben hippisen, zenében a régit nyűve, némi mai szerepetvággyal megspékelve. „Mi nem papolunk arról, hogy emberek szeressétek egymást, mi csak azt szeretnénk, ha mindenki jól érezné magát” – mondják. Féltő, hogy a hippizmusból csak a haj, a ruhák meg a kommunában élők szexuális szabadossága marad – de egye fene, ha legalább egy „Give Peace a Chance” születik.

A graffitik is válhatnak igenlővé, az amszterdami villamosokat már tarkára festik, talán még a testfestészet is leendő új (?) kultúra részese lesz – a HippiszERÜ életkezés az utcára, hálószerobába, falra kerül. De lehet-e kétszer ugyanabba a folyóba lépni, megfordul-e a kilótt nyílvesző valaha?

A „majdnem olyanból” csak az üzlet, a profit és a tehetetlenség a biztos ma még. Meg a szerelemgyerekek születnek számolatlanul, virág nélkül, tiltakozva. Igenek nélkül.

## EZ-AZ

• Az elkövetkező napokban valamirevaló zenei programmal csupán a Hely zöld műsorlapján találkoztunk. Íme hát a HELY-zetkép: Jön! Jön! Szombaton – 18-án – este nyolctól a Puskin Mozi (gy.k. Kinopuskin) tart házivetítést. Színes, szélesvásznú, magyarul beszélő, élő, ZENE. • A blues legendás alakjára, John Mayallra emlékeznek egy est keretében pénteken – 24-én – 18 órától tisztelői és rajongói. • Ugyanaznap 20 órától az Old's Club várja az Old-ott illetve Old-ódni vágyó örökzöldeket és zöldfüleket.

- k. r. -

## Új Hello

A kedvelt zenei magazin megújulás előtt áll. Mivel a lap eddigi profilja kibővítésre vár, az olvasók joggal bizakodhatnak abban, hogy az újság alapkonceptióján változtatva a szerkesztők, kiadók más kielégítésre váró igényeknek is meg fognak felelni. Így valószínűleg lesz filmmel, divattal, sztárokkal kapcsolatos rovat, levelezés, szexuális tanácsok, és interjúkat is olvashatunk – nemcsak popsztárokkal. A zenei hírek legnagyobb része a legnépszerűbb előadókkal, a slágerlisták, top-listák legjobbjaival foglalkozik majd – szóval a Hello ezután is Hello marad, kicsit (nagyon) átdizájnlva.

- ii -

## HELY-benjárás

Lemosta a hí vatlanul jött, kiadós pénteki zuhé az Olabányász pályáról a Hely Júniusi Sörbontóját, ezért a rendezvény tető alá került a Kodály Zoltán Művelődési Házban. A fergeteges bulira így is közel kétszáz elszánt generajongó volt kíváncsi, akik elejétől végig áttáncolták a nótákat. Elsőként az Udvari Bolondok Blues Band hozta a formáját, s extázisba a népeket. Ezután a Led Zepelin mikrofzenekar, a Coda jutott említésre és aratta le örökzöldjeivel az este legnagyobb sikerét. A program végén a Ladánybene 27 varázsolt trópusi éghajlatot a júniusi őszbe, láncha szedegetve a raggie gyöngyszemeit. Klasz buli volt. Köszönet érte – a szponzorokon kívül – a Kodályknak.

- k. r. -



# FRIDERIKA

## Kinek mondjam el...

Az EMI QINT kiadásában jelent meg a közelmúltban – közvetlenül az eurovíziós fellépés után – Bayer Friderika négy dalt tartalmazó CD-je. A hazai bombasztikus bemutatkozás és fesztiválgyőzelem után nem véletlen, hogy a sikerdal lett a lemez címadója is, hiszen ez a stílus – maga a dal, a hangszerelés és az ének – egy darabig még eladhatóvá teszi Friderika további repertoárját is. Igaz, erre nem valószínű, hogy szükséges lesz, sőt tán nem is ártana, ha a beskatulyázás veszélye nem válna ténnyé. A compact disc-en található ugyanis két olyan nóta, amelyben megcsillogtatja az énekes tehetsége mellett képzettségét és sokoldalúságát is. A „Születésnap” és a „Bádogszív” című dalok a klasszikus rock műfajába tartoznak, jeneisítve, friderikásítva, de rockzene ez, kérem szépen, mégpedig a jobbik fajtából. Igaz, az énekesnő

hangja hallhatóan még nem a reszelős dalokra képzett, de a Rádió 8-as stúdiójában készült felvételeket kidolgozottsága, profi teammunkára hagy következtetni. Mind a ritmusszekció, mind az akusztikus gitár, sőt némely esetben a szájharmonika is, a dalok teljes egészéig gyűrásának eszközei, kiemelkedő hangmérnöki munkával. A szerző-producer-menedzser Jenei Szilveszter mellett társszerzőként közreműködött még a korábban énekesként is bemutatkozott Bokor Fekete Krisztina és a magyar színpadokról már jól ismert gitáros Jamie Winchester. A lemez negyedik száma a Kinek mondjam el... angol nyelvű változata, amely „Who Will Be There” címmel fut. Friderika angolja kicsit még egzotikus, de a mai magyar mezőnyből messze kiemelkedő, ügyes menedzseléssel talán ő lehetne végre..., hiszen fiatal, képzett és

még képezhető hangú, talán jó kezekbe is került, és nem az üzleti érdekek lesznek a mérvadók a gyeplőtartók cselekedeteiben. Az image nagyon fontos – a CD-borító is tartalmazza mindazon cégek lajstromát, amelyek ennek kialakításához hozzájárultak –, de legalább ennyire fontos lett volna a borító mint vizuálisan befogadható termék. Ez kevésbé sikerült, a kivitelezés a sarki hamis borítókra emlékeztető, láthatóan túlzottan sikeredett a művészi homály. Remélhetőleg mindezt feledteti a tartalom, és akit közelebről is érdekel a Friderika-féle dallamvilág, már LP-n is hozzájuthat ehhez, amely hanghordozó nemcsak négy – három és fél – dalt tartalmaz, és talán relatíve olcsóbb is, mint ez a bizonyos CD, amelyért nem áttallottak hétszáz forintot elkérni. Bayer Friderikával a kanizsai közönség személyesen is találkozhat a közeljövőben, információink szerint hamarosan fellép városunkban, és itt is megmutathatja, hogy mire képes (a sikerdalon túl). Zene: 4 Szóveg: 3/4 Ének: 4

## Rockinform hírek

• **Tatal Fűző Fesztivál 1994. július 2. 14 órától a Tatal Szabadtéri Színpadon.** Fellépnek: Grogen, Gómbős Gyula és Barátai, Makám, Muzsikás, Sonia és a sápadtarcúak, Barbaró, Herfli Davidson, El. Zámbo Happy Dead Band, Takács Tamás Dirty Blues Band. Beugró: 300 Ft. A befolyt összeget a Tatabányai Csecsemőotthonnak ajánlják fel.

• **Blues Nyüz** címmel jelent meg a Magyar Blues Társaság információs kiadványa, amely egy fanzine formátumú újság. Negyedévente jelentkezik, elsősorban a hazai blues-élet aktualitásaival foglalkozik, de megemlékezik a NAGYOKRÓL is. Tollforgatók jelentkezését is várják, sőt előadók adatait, fényképeit (ADATBANK vagy mi) is szeretnék összegyűjteni. Cím: Nemes Nagy Péter (MBT) 1680 Bp., Pf.: 110

• **A II. Magyar Poppiac meghallgatást hirdet bármely műfajban (pop, rock, blues, rock'n roll) zenekarok és szöveglírák számára.** Ideje: 1994. július 16. (szombat) Helye: Miskolc/Tapolca (sziget). Két dallal, élőben vagy fél play-backben lehet indulni. Jelentkezési határidő: július 10. Részleteli díj: 3000 Ft. Részletes info: 46-327-858

• **A Moby Dick – miután áprilisban új lemezkiadóz szerződött – immár a K&E Records kebelén belül stúdióba vonult és készíti új, hatodik stúdióalbumát.** A kazi és CD úgy augusztus idusán (bocs) jelenik meg.

• **Gitármánia Tábor '94 július 21–24. között Miskolctól tíz kilométerre!** Gitárokutatás, hangszerbemutatók, előadások, hazai gitárelvonal, vásárlás, közös zenélés. Ár: 3000 Ft. korhatár: 1–99,5 év. Jelentkezés: Andrásik Remo. 3523 Miskolc, 23. Pf.: 269. Tel.: 46-327-858, 46-411-420

• **Jimi Hendrix halálának évfordulóján, szeptember 18-án emlékeztet szerveznek, melyre olyan zenekarok jelentkezését várják, akik a nagy JIMI muzsikáját játszószák.** Kazettát és rövid fényképes bemutatkozó levelet küldjetez Monzport Bea címére 1083 Bp. Tömő u. 5. /30.

# Töredékek a pergőről és a dobverőről

E néhány sor címe sejtetni enged az olvasóval, hogy az alábbiakban – a teljesség igénye nélkül – az ütőhangszerek legnemesebbikéről, és az azokat manuálisan illetve lúdtalppal rezegtető drummerekről lesz szó.

„Súlyos mérföldkövekkel” kirakott az az – eredendően a rockzenére vonatkozó – változás, amely mind a dobfelszerelések minőségében, mind a dobosok technikai teljesítményében leledzik. Mai mércével szemlélve a 60-as évek második felében szegényes ez a hangszeregyüttes, amely általában egy lábdobra, egy pergőre, egy felső- és egy állótamra, s néhány cintányérra korlátozódik. Ennek ellenére fantasztikus mutatóványok zajlanak a bőrök fölött. A következő évtizedben bővülnek a „leghátos ember” köré épített dobállványok, s időnként erdővé terebélyesednek. A lábdobok lehetnek akár párban, a felső dobok akár tucatnyian, a cintányérok álló rézbányáról nem is beszélve. Az elsősorban tenor-drumos (pergős) játékot felváltja a tamokra nagyobb hangsúlyt fektető, s a lábcinben rejlő lehetőségeket is jobban kihasználó dobolás. A kétféle játékosok egyik példaképe Ian Paice (Deep Purple), aki minden kompozícióban re-

mek pergetésekkel, elegáns precizitással tudása legjavát nyújtja. A dupla nagydob a thrash-, speed-, death-metalban döntő fontosságú elem. A húzós nótákat még örültebbé teszi a két pedál dübörgése, csattogása. Mikor Nicko McBrain-t, az Iron Maiden dobosát arról faggatták, hogy miért nem tér át „egyőről a kettőre”, szerényen így válaszolt: „Amíg én eggyel is eljátszom azt, amit más kettővel, addig minek?” A '80-as évek második felétől egységes – megunva a koncerteken a kétórás komplex koncentrációt – egyszerűbb témákra váltottak. Lars Ulrich (Metallica): „Elegem van abból, hogy a bulikon állandóan a ki-

állásokra, a break-ekre, az aszimmetriára összpontosítsak. Mióta váltottam, sokkal jobban érzem magam, s most értettem csak meg – amin eddig mosolyogtam – Phil Rudd (ex-AC/DC) és Charlie Watts (Rolling Stones) dobolását.

Azóta néhányan árva felszerelésükből hármat is csináltak, mások viszont kereszttrudakkal tették impozánsabbá dobszerkójukat. A magyarok is többé-kevésbé követik a divatot. A megszólalásban is érdekes jelenségek uralkodtak el, habár ezeket jelenünkben, komputerizált világunkban legfeljebb koncerteken élvezhetjük.

Pulai Gábor

## PEDÁLOK VÉGNAPJAI

Kurt Cobainre, a Nirvana együttes közelmúltban elhunyt énekes-gitárosára emlékeztek nemrég hajdani középiskolájában. A highschool ugyanis Cobainról elnevezett díjat alapított azon diákjainak, akik valamely kreativitást igénylő területen kimagaslóan tehetsé-

gesek. Jó hír, hogy a díjat odaítélő zsűri – melyet az énekes két egykori tanára testesít meg – szemében teljesen mellékes az, hogy egy-egy növendék milyen tanulmányi eredményt mutat fel. Leáldozott hát a pedálok csillaga.

– k.r. –

Egy ritka kuriózum állandóan változó, kegyetlen világunkban: az 1910-es években Nagykanizsán, a MÁV főka-lauz idős Virág József és a háztartásbeli Vörös Anna házasságából, 1910–1916 között, két-hároméves ciklusban két leány-, majd két fiúgyermek született: *Mária, Anna, József és Ede. Közös jellemzőjük: szerencsésen átéltek két világháborút és két magyar forradalmat, egyaránt özvegyek, összetartanak, mértékkel fogyasztanak a jó borokból, szeretnek kártyázni, lottózni, totózni és – a fotó tanúsága szerint is – nem hervadnak. Ez utóbbi tény összefüggésben lehet azzal, hogy a Vas megyei Poprác községben lakott apai ágú őseik 96–107 éves korig éltek!...*

Mivel Anna már évtizedek óta Hollandiában él, csak ritkán találkoznak. Anci néni azonban szokásához híven idén is hazalátogatott néhány tavaszi-nyári hétre, hogy a ködös, nyirkos flamand környezet után jókat szippantson a viszonylag száraz magyar levegőből, s együtt lehessen három testvérével, Józsefnek Csengery úton lévő családi házában. Egy kanadai jóker-party közben szólaltattuk meg őket.

A „korelnök” Mária, azaz „Manci” szerettei körében az elmúlt hetekben ünnepelte 84. születésnapját. Évtizedeken át a háztartásban tevékenykedett, s ő volt a család illetve a rokonság házi varrónője és idős – ma már nem élő – szülei istápolója. Első férje – Wágner István – férfi fodrász volt, de szívbetege miatt leszázalékolták, s 1968-ban meghalt.

– *Házasságunkból született Ottó fiam, aki már nyugdíjas és családjával Miskolcon él. Péter unokám – aki nemrégiben nősült meg – Budapesten dolgozik* – mondta.

Manci néni második házasságában is megözvegyült, ugyanis férjét, Kovács József nyugdíjas MÁV mozdonyfőellenőrt 14 évvel ezelőt egy gépkocsi halálra gázolta. Jóska testvére házában szerény özvegyi nyugdíjából éldegél, s gyakran gondol vissza a régi szép időkre.

Anna, azaz „Anci” 81 esztendő múlt januárban. Vi-

A kanizsai VIRÁGOK nem hervadnak...

## Ismét együtt a négy testvér



A négy Virág testvér.  
Balról: Mária, József, Anna és Ede.  
(Soproni Tibor felvétele)

lágéletében a háztartásban dolgozott. 1932-ben Kanizsán ment férjhez a nagybecskereki származású kereskedelmi szakember Csöllei Oszkárhoz. Később Szegedre kerültek, s itt született két leányuk, Valéria és Mária, akik az 1956-os forradalom időszakában családjukkal Hollandiába távoztak.

– *Mivel gyermekeink nagyon hiányoztak, férjemmel elhatároztuk, hogy követjük őket. Ez 1963-ban sikerült, s Utrechtben telepedtünk le, ahol nyugdíjassá vált férjem 1983-ban súlyos betegségben elhunyt, s így én is özvegy lettem. Az özvegyi nyugdíjat holland guldenben kapom, amelyből 1970-től minden évben kigazdálkodok annyit, hogy hazalátogassak* – mondta.

Anci néninek Hollandiában 4 unokája és 4 dédunokája is van, akiket imád, s gyakran van körükben.

József, azaz „Jóska” idén november végén tölti be 80. életévét. Kereskedő szakmát tanult, s 1937–1950 között kezdetben önállóan, majd kereskedőtársával közösen jól menő divatárúzetet vezetett Kanizsa belvárosában.

– *Mint „maszernak”, a pártállam nékem sem bocsá-*

*tott meg: elvették boltunkat, vagyonunk javát. Kezdetben mint segédmunkás kerestem a mindennapi betevőt, aztán a városban bolti eladó, boltvezető-helyettes és boltvezető lettem, de áruházi osztályt is irányítottam. 1974 óta nyugdíjban vagyok. Kedvenc időtöltésem az alvás, a tévénézés, a régi barátokkal és testvéreimmel a házi-zsugázás – vallotta.*

Jóska bácsi felesége korán, 1941-ben elhunyt, s azóta leánya, Zsuzsanna; majd két leányunokája és két leány

dédunokája jelenti számára a „fényt”, az igazi boldogságot.

Az örök bohém Ede 78. életévében jár. Szülei őt is kereskedőnek taníttatták, s egyhuzamban 42 esztendőt töltött el e számára ideális szakmában. Az állami szektorban végigjárta a ranglétrát, s 1976-ban mint rövid- és divatárú boltvezető távozott öregségi nyugdíjba.

– *A második világháborút sikerült megúsznom, pedig ötvennyolc hónapon át voltam katona, két éves frontszolgálat közepette is. A bombák, az aknák, a repeszek, és a golyók nagy szerencsémre mindig kikerültek. Fiatal koromban nagyon szerettem táncolni, zenélni, úszni, szertornázni, atlétizálni, tekézni, sakkozni. Később a biliárd, az ulti, a rómi és a kanasztá kötött le. Már több mint két évtizede a Balatonmáriaalsón lévő hétvégi ház körül serénykedek sokat, tizenkét éve pedig hű társam a Csibész tacsókó-kutyus – változta élete széles szakaszát.*

Ede bácsi 1944-ben nősült, s mivel felesége 1976-ban elhunyt, azóta özvegy. Nincs azonban egyedül: a Zsigmond-Winkler Műszaki Középiskola két tanárával – Mária leányával és vőjével –, valamint két leányunokájával együtt él a Fő úti családi otthonban.

T.I.



### HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ Hogyan teheted társad fülére a CIMPACI-t?

Fogd meg a CIMPACI-társad egyik fülcimpáját, egyik kezdeddel húzd meg, majd a másik kezdedben levő CIMPACI egyik végét akaszd hátulról a fülcimpa arc felőli oldalára és szorosan húzd rá a beakasztott részt. Ezután a CIMPACI másik részét könnyen ráakaszthatod a fülcimpa szabad, hátsó részére. A látvány dőbbenet. Hatásosabb a látvány, ha a CIMPACI hegyesebb, szűrő része hátrafelé mutat. A CIMPACI gyakorlás után egyedül is felrakható.



„Életem nagy részében én Hamzsabéginé vagyok, kevesebb az az idő, amikor csak Rozi mamának hívnak”. A fenti tartalmas, minden, a társadalomhoz fűződő viszonyát kifejező axióma nagy nyilvánosság előtt, a gang felmosása közben hangzott el, asszonytársai füle hallatára. Hamzsabéginé egyébként napjai nagy részét a gang higiéniájának megőrzésével töltötte, vegyítve mindezt néminemű világ-megváltással. A hajókürtnek is beillő zengzetes asszonyság diktatórként intézte a ház lakóinak szóbeli irányítását, így életének kisebb fele rányomta bélyegét a nap nagyobb részében végzett, nemcsak köz-, de magáncélokot is szolgáló tevékenységére. Egyébiránt létének még kisebb részében anyai minőségben tudója volt olyan információknak, hogy hol adják olcsóbban a hipót, hol lehet maradék, hulladék, elsíbolt ... felmosórongyhoz jutni – mindezek birtokában létének nem legkisebb része sikeresnek volt mondható. Ritka távollétében azért a gangon elhangzottak olyan kijelentések is, melyek megkérdőjelezték egyik vagy másik, rész- vagy főtevékenységét, keveredtek kül- és beltági viszonyai, átfedésekről is szó esett, de ha Hamzsabéginé megjelent a csatatéren, és a jelszót kiadta, (majdnem) mindenki szó nélkül teljesítette a felszólítást: SÖPRÉS!

\*\*\*

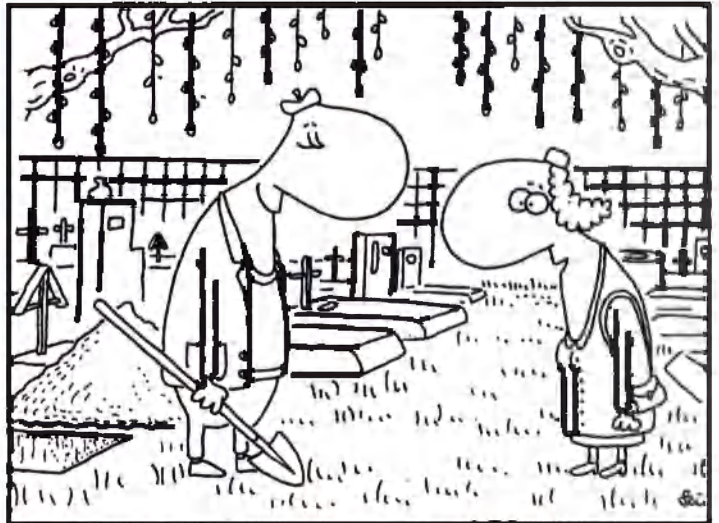
A városi politikai és közéletet újabb verseny tartja lázban. Vállalkozók által meghirdetett fair play-díj elnyerésére készül, kemény edzésekkel mindenki, aki számít. A jelen esetben nemcsak a részvétel a fontos, ugyanis aki diadalt arat, az az őszi helyhatósági választásokon utólagosan is megválaszthatja, hogy melyik párt színeiben jutott az önkormányzati testületbe. Szponzor is akad, még a TB-tartozásait is tovább növeli – immár másfél éve tartalékol a fair play-re –, a szervezést pedig a juniálisokat előkészítő team fogja lebonyolítani. (Ha eső, háború, bárányhimlő vagy családi esemény miatt a rendezvényeket végre sikerül megtartani.) A legtisztességesebb, legsportszerűbb csapat és egyéni versenyző nagy eséllyel indul harcba a Balek-Bulik hoppmeszteri címéért is.

\*\*\*

Legfrissebb híreink szerint kisebb problémák miatt a máltai fővárosban, La Valettában a Játék Határok Nélkül versenyein a kanizsai csapat összeállításában kisebb változások történtek. A búcsúbulin hasmenést kapott játékosok helyére a küldöttség többi tagjai szálltak be a derbybe. Mint kiküldött tudóstónk (Máltai Sóllyom, külsős) híréül adta, a soderolás versenyszámában Magic GO Tibor, a könyvpapír-hajtogatásban Kultúr Kriszta, a Guinness-rekordot megdöntő autogramosztásban a polgármester, a laposkúszás közbeni fagyINYALÁSBAN a küldöttség legtarabb tagja fog bizonyítani. Hát, majd meglátjuk(?)

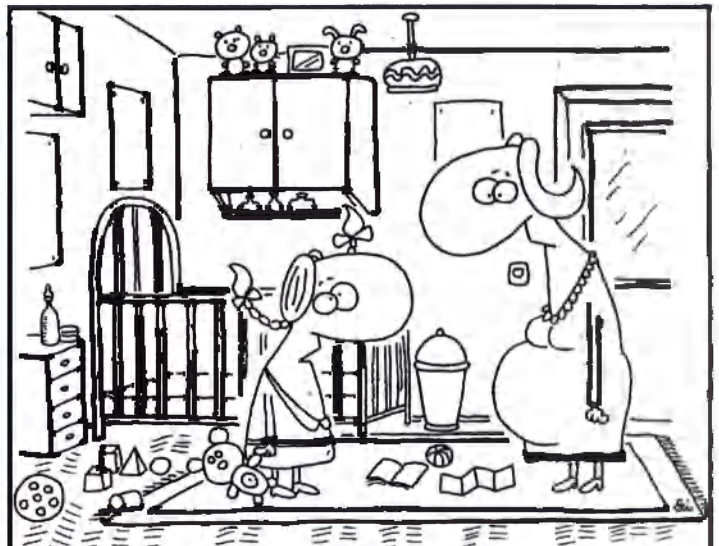
\*\*\*

A magyar sörkérdések a XX–XXI. században címmel szabadegyetemi program várja a téma iránt érdeklődőket, mind a határainkon túlról, mind ország- és városhatárokon belülről. Történelmi, irodalmi, kultúrtörténelmi és művészettörténelmi szakkollégiumokban, szekciókban, felnőtt és ifjúsági tagozattal vitatják meg e kérdéseket, és gyakorlati tanulmányokra is sor kerül. Sőt egy jövőkutató is beszáll a tudomány nagyjai közé. A téma nagyja, sőt a kapcsolódó területek (konyak, rum, hosszúlépés stb.) szakértői is a közönség elé lépnek. Ha még erejükből futja, délutánonként sörmeccseket is játszanak, sörfőzésre is sor kerül, eveznek az élet sörhabos tengerén, túrán gyűjtenek komlót a demonstrációkhoz. Este – kikapcsolódásként – bordalok éneklésére is sor kerül, a szellemi és lelki leépülés mellett a pihenés, a sportolás lehetőségeinek biztosításával egy komplex sörprogramot kívánnak biztosítani, amit tiszta szívvel ajánlhatunk. A téli-nyári szabadegyetem önköltséges, a befogadótól függő részvételi díj 15000-tól 30000 forintig is terjedhet.



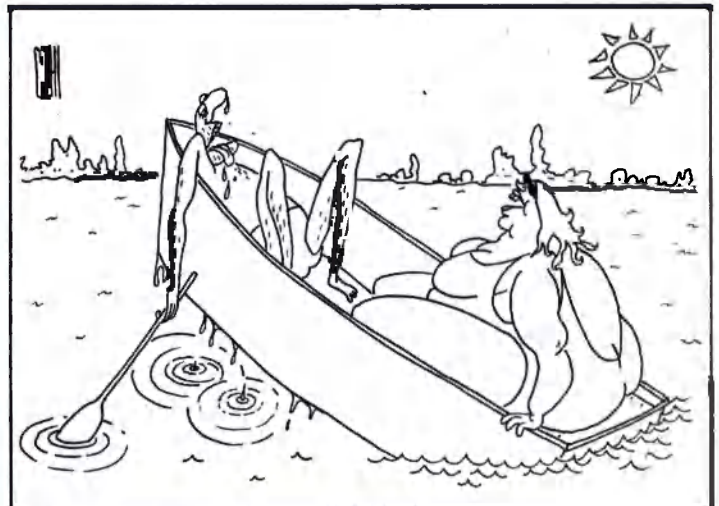
– Szívvel örülök, hogy beszélgettem magával. Végre egy vállalkozó, aki a nehéz időkben nem panaszskodik...

Szmodis Imre rajza



– De mama, hát nem a Home Shopping szolgálat hozza a kisbabákat?

Szmodis Imre rajza



ROHAN AZ IDŐ.

– Te sem vagy már a régi, Satya! Tíz évvel ezelőtt még simán áteveztel velem a túlsó partra!

Lehoczki Károly rajza

**KANIZSAI (HÓ)BAKANC**



## Törvénykezési szünet

Július 20-tól augusztus 21-ig tárgyalásmentes időszak köszönt be a Nagykanizsai Városi Bíróságon. Ennek okairól kérdeztük a bíróság elnökét, dr. Kurta Jánost.

**- Rendkívül hosszúak a szabadságok, és így oldható meg legegyszerűbben az, hogy munkatársaink is kipihenjék magukat, valamint a bíróság munkája is zökkenőmentesen haladjon.**

**- Az ország valamennyi bíróságán létezik ilyen szünet? - Igen, sőt már a múltban is találtunk rá precedenst. Az úgynevezett törvénykezési vagy ítélkezési szünetnek a reformkorig visszanyúló gyökerei vannak.**

**- Ez idő alatt senki sem tartózkodik a bíróságon?**

**- Tárgyalások nincsenek, de a bíróság minimális működését biztosítjuk, mivel az emberek sajnos e hetek alatt is követnek el bűncselekményeket. Tehát ekkor is vannak előzetes letartóztatások, amit ma már - jogállamunk megfelelően - csak a bíróság rendelhet el. Ezen kívül vannak természetesen rendkívül sürgős polgári eljárások és soron kívüli határidős eljárások is. Ilyen eset például a szülői felügyelet megszüntetése, amelynek tárgyalását nyolc napon belül kell kiüzni. Óriási mértékű még a peren kívüli ügyintézés is. Ide tartoznak a fizetési meghagyások, a gyermektartásdíj állami előlegezése, letét, holtnak nyilvánítás, és hadd ne soroljam...**

**- Panasznapi sem lesz egy hónapig?**

**- Nem tartunk minden pénteken a tárgyalásmentes időszakban panasznapot. Értelmetlen is lenne, hiszen ez egy ingyenes szolgáltatás, mely arra szolgál, hogy amit nagyon muszáj az ügyfélnek határidőre megtenni, elintézhesse. A panasznap forgalom több mint kilencven százalékánál nem ilyen. Így csak kéthetenként várjuk majd az ügyfeleket június 29-én és augusztus 12-én. Tehát június 15-én még van panasznap. Akinek nagyon sürgős dolga van, ekkor jöjjön, s ne várjon huszonkilencedikéig. Szeretném tehát kérni, hogy a tárgyalásmentes időszakban tényleg csak az kérésen fel minket, akinek az ügye hulaszthatatlan.**

- k. r. -

**- Jó napot kívánok! X néminél járok?**

**- Igen én vagyok. Mit tetszik parancsolni?**

**- A társadalombiztosítástól jöttem. Szeretném ellenőrizni a nyugdíjasszélvényét. Hogy pontosan megkapja-e, megfelelő-e a rajta lévő összeg.**

A néni boldogan repül a szobába, hogy előkutassa a jól elrejtett szélvényt. Mindig biztos helyre teszi. Például a szekrénybe. A ruhák alá. Ha netán valami történne vele, a gyerekek nyugodtan ráakadjanak. Meg az egyéb iratokra. Meg némi készpénzre is. Ha netán valami történne...

**Történik.**  
**- Jaj, nénikém - szólítja meg a tüsténkedő mamát a kedves „ellenőr”. Hozzon már egy pohár vizet. Most nézem az órámat. Be kell vennem a gyógyszeremet.**

**- Ilyen fiatalon már gyógyszerrel él? - képed el a mama, s már rohan is, ahogy a lába bírja. A konyhába vízért.**

A kedves hölgy aztán mindent szépen fölír. rendben is talál, a néni megnyugszik, s boldog is, hogy

## Tb-szélhámós ólalkodik a város körül

lám, törődik vele a hivatal. Csak akkor esik kétségbe, amikor másnap vagy sokadnap a pénzét keresi a ruha alatt. Pedig jól elrejtette.

A tb-„ellenőr” pedig jól kifigyelte, s ugyancsak jól elrejtette. A zsebébe. A táskájába.

Az eset ha nem is szó szerint így, de néhány Nagykanizsa környéki helyen megtörtént. Ugyanis egy kellemes megjelenésű ember adta ki magát tb-ellenőrnek. Azért írtuk le ilyen érzékletesen az esetet, hogy minden kedves olvasónk tanuljon belőle: bárki ellenőr keresi föl, azonnal kérje az igazolványát! Ha megsértődik nem baj. S nem is lesz baj.

A lakásban pedig semmi esetre se hagyja magára. Ez vonatkozik minden idegenre. Akinek távozása előtt alkalmas módon - például a szomszéd áthívásával - vizsgálja meg lakása rejtett zugait. Így elejét lehetne venni az 50-70 ezer összekuporgatott forintok eltűnésének, mert utána hiába a sírás-rívás...

Megdöbentett eset zajlott le június 12-én a nagykanizsai vasútállomáson. Egy 8 éves kislányra lettek. Magányosan ögyelgett az épületben. Kiderült: Budapestről csatangolt el csak úgy, kalandvágyból. Itt a szünidő, bizony célszerű. ha minden család létszámenlőzést tart a késő délutáni órákban. De javasoljuk a felnőtteknek, tessék kérem vigyázni a szemük fényére, jövendőnkre: a gyermekekre. Nem szidalmazásra, oktatásra, óvásra szorulnak.

A rendőrség is óvja, őrzi azt a „hölgyet”, akit Budapesten már kerestek. A nagykanizsai URH-s járőr akadt rá.

Egy szepetneki baromfiólból viszont 13(!) tyúkot loptak ki. Csoda, hogy gazdáék nem hallották meg a nagy káricsolást...

A sormási szeszfőzde közelében viszont bronz légyvetéket „mütyötek le” az oszlopokról.

F. Gy.

## Áfa-emelés

Egy tavaly elfogadott törvény szerint idén kétszer emelik a fogyasztási adó tételeit. Január elsejével lépett életbe az első növelés, a másodikra pedig július elsejével kerül sor. A fogyasztási adó növelése ezúttal az üzemanyagokat (lite-renként 1-4 Ft-tal), a cigarettákat (10 százalékkal), az égett szeszeket (átlag 9 százalékkal) és a sört (20 százalékkal) érinti.

- k. r. -



A Nagykanizsai Családsegítő Központ ezúton kéri mindazokat, akik támogatni tudják megszorult embertársikat, juttassák el felajánlásukat Erzsébet téri irodájukba. Az elkövetkező napokban azok jelentkezésére számítanak, akik az őszi iskolakezdet segítenének megkönnyíteni. Ezért várnak a Központ munkatársai iskolaköpenyeket, tréningruhákat, melegítőket, iskolatáskákat, tolltartót, gyermek sportcipőt. Mindemellett továbbra is megköszönik azok segítőkészségét, akik használt bútort, hűtőszekrényt, nagyméretű férfi cipőt, ágyneműt, ruhaneműt képesek felajánlani.

-k.r.-

## Törvénytelen TB-kártyák

Az Alkotmánybíróság határozata szerint jelenlegi betegbiztosítási kártyáink a rajtuk lévő kettős azonosítás miatt törvénytelenek, s ezért ez év végéig adott haladékoz a most használatban lévő kártyák bevonására. Ám ez több, mint százmillió költséggel terhelné a társadalombiztosítást, ezért megpróbálnak megegyezni az Alkotmánybírósággal, hogy a jelenlegi azonosítási rendszer elhagyásával engedélyezzék kilencvenöt végéig a kártyák működését. Ekkor ugyanis százharminckét millió dolláros világbanki kölcsön felhasználásával vezetnénk be vadonatúj kártyákat, mely egy komplett információs rendszerrel állhatna kapcsolatban. Megkönnyítve ezzel az ügyfelekről való tájékozódást.

- k. r. -

## Gyakorlatlan határsértő

A kerepestarcsai menekülttábor lakója volt június 9-ig a huszonhét éves libériai I. S., aki ideiglenes tartózkodási engedéllyel élvezte hazánk vendégkeretét. Aznap ugyanis délelőtt tíz és délután négy óra között eltávoztatást kapott a táborból, s első útja Budapestre vezetett, ahol elhatározta, nem tér vissza szállására, hanem Olaszországban próbál szerencsét. Ebbéli megfontolásból elbújt a Venezia nemzetközi gyorsvonaton. Az éber határőrökön azonban nem foghatott ki. A gyékényesi vasúti átkelőhelyen az esti órákban az utlevélkezelő felfedezte rejtékét. Nem volt nehéz, hiszen a gyakorlatlan határsértő nem a manapság divatos padlástérben lapulást választotta, hanem az ülés alá kucorodott. Az afrikai fiatalember így - bár kiatért megkésve - de visszatért Kerepestarcsára.

- k. r. -

## Csatangoló ebek

A Környezetvédelmi Felügyelet munkatársai tájékoztatták lapunkat arról az áldatlan helyzetről, amely Miskolcban, az Olaj lakótelepen és az Erdész utcában honol. E zöldterületekben gazdag lakóövezetekben élők ugyanis szívesen engedik szabadon kutyáikat. A négylábú kedvencek így nyugodtan végezhetik kisebb-nagyobb dolgukat és riogathatják az arra tévedt járókelőket. A felelőtlen tulajdonosoknak azonban nem árt tudni, hogy az ebeknek adott szabadságért kétezer forint bírságot szóhatnak a nyakukba. S ez még a jobbik eset, hiszen az egyedül csatangoló kutyákat a gypmester is befoghatja...

- k. r. -



# A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap támogatói:



Minden héten  
AKCIÓ  
a GRÁCIA  
ÜZLETHÁZBAN.  
Sok árucikket  
az olcsó árainknál  
is olcsóbban  
kínálunk.

Nagykanizsa,  
Eötvös  
tér 28.



A KANIZSA  
**DOMUS**  
ÁRUHÁZBAN  
EGY NAPIG

**99%  
ENGEDMÉNY**



**Kanizsa Trend**  
Az életrevaló  
bútorok gyártója!

Érdeklődésüket a 93/310-691-es  
telefonon, illetve személyesen a  
Nagykanizsa, Csengery u. 5. szám  
alatti Bútorszalonunknál várjuk.



**KÖGAZ**

KÖZEPDUNÁNTÚLI GÁZSZOLGÁLTATÓ RESZVÉNYTÁRSASÁG  
8800 Nagykanizsa, Király u. 2. Tel.: 313-140, 313-040

Hibabejelentés: 311-442

Gázzolgáltatás; gázómlések elhárítása; gázkészülékek javítása;  
gázelosztó vezetékek tervezése, építése, üzembe helyezése;  
belső gázszerezések



Akar Ön kulturált  
körülmények között étkezni,  
fagyizni?

**Térjen be hozzánk!**

Légkondicionált, 40 férőhelyes,  
reprezentatív vadásztermünkben  
külön rendezvények tartására is  
rendelkezésre állunk.

**KREMZNER RESTAURANT**

Nagykanizsa, Deák tér 11. Telefon: 93/313-057



**Nagykanizsa  
Megyei  
Jogú Város  
Önkormányzata**

**LEGYEN A PARTNERUNK!**

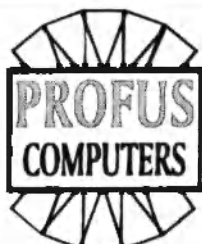
VÁLLALJUK:

- társaságok, vállalkozók, magánszemélyek könyvvizetését, adóbevallásának elkészítését,
- adótanácsadást, könyvvizsgálatot, vagyoneértékelést, belső ellenőrzést,
- vállalkozásszervezést, szoftverkészítést – szaktanácsadást – oktatást, piackutatást, pénzügyi-üzleti tanácsadást.

**PANNONCONSULT KFT.**

Nagykanizsa, Széchenyi tér 3.

Tel./fax: (93) 310-461 Westel: (60) 399-196



**ELEKTRON IRODAGEP**  
Kereskedelmi és  
Szolgáltató Bt.

Számítógépek, perifériák,  
telefonok, telefonrendszerek,  
telefaxok, irodagépek,  
pénztárgépek,  
irodatechnikai berendezések  
széles választéka  
és garanciális szervizelése.

**BEVEZETŐ ÁRAK  
TARTÓSAN!**

8800 Nagykanizsa, Rozgonyi u. 3.  
Telefon/fax: (93) 312-470

**NÁLUNK BIZTOSAN NYER,  
HA RENDEL!**

**MUNKARUHÁZATI TERMÉKEK  
TELJES VÁLASZTÉKA TERMELŐI ÁRON!**

**SZOCIÁLIS FOGLALKOZTATÓ**

8800 NAGYKANIZSA

Tel.: 93/311-457 vagy 312-277 Fax: 93/310-279

**E NYÁRON IS FOLYTATJA  
VIGADÓ RENDEZVÉNYSOROZATÁT  
A KANIZSAI HELYŐRSÉGI KLUB.**

A nyáresti vigadók – új helyszínen – a miklósfai Mindenki Háza szabadtéri teátrum udvarán hangulatos környezetben kerülnek megtartásra.

Június 25-én szombaton CSONGRÁDI KATA

Július 16-án szombaton XANTUS BARBARA és CSONKA SÁNDOR (Família Kft.)

Augusztus 6-án szombaton SZULÁK ANDREA lesznek a vendégművészek.

A tánchoz a zenét a Vigadó Zenekar szolgáltatja.

Belépőjegyek csak elővételben, Nk., Ady E. u. 7-ben és Miklósfán a Kápolna tér Mindenki Házában vásárolhatók.

Telefon: 93/311-036

KANIZSA DZ HETILAP

Akik ezekben a napokban a pécsi Dóm téren jártak, hatalmas deszkaépítményre figyelhettek fel. A Játék határok nélkül című verseny egyik helyszínét építik. Ismerősökkel, járőkelökkel beszélgetve enyhe morgás közepette adták az emberek tudtomra, hogy a helyszín kiválasztását nem tartják a legszerencsésebbnek. Habár a pécsi püspökség hozzájárult a tér ideiglenes beépítéséhez, az önkormányzat és a rendezők között jogvita is támadt. Az ellenzők azzal érvelnek, hogy Magyarország legértékesebb középkori műemlékei egyikének és környezetének, tehát a székesegyháznak és a sétatér jelentékeny részének a panorámáját elcsúfították. Néhány nyugdíjas a „meggyalázták” kifejezést használta. A rendezők és rokonszenvezők véleményében az szerepelt döntő érveként, hogy a helyszín nagyszerűen reprezentálhatja Magyarországot kultúráját, hiszen jól érvényesül a TV-adás során már maga a tér művészi,

tervszerű gonddal és építészeti elmélyültséggel megkomponált területe, díszudvar jellege, különösen az északi részét övező épületsorral, közöttük a négytornyos székesegyházzal.

A játék tervezői a szelíden emelkedő sfkú, lépcsőkkel tagolt területet mind beépítik, így

**Játék  
határok...  
között**

jelenleg deszkákon bukdácsolva, gerendákat kerülgetve lehet csak megközelíteni a székesegyházat. Érdeklődő pedig van, hiszen ott-tartózkodásunkkor fél óra leforgása alatt két gyerekcsoport és felnőtt kiránduló is jónéhányan próbálkoztak bejutni a főkapun, ami nem is volt olyan egyszerű művelet.

Büki Erzsébet

**Nagykanizsa csatornakiosztása 1994. június 30.**

1	O2	KÉPÚJSÁG-HTV II.	KANIZSA TV
2	O2	ORF 1	ORF 1
3	O3	VÁROSI TV	KÁBELTEL KÉPÚJSÁG
4	O4	ORF2	ORF2
5	O5	DUNA TV	DUNA TV
6	A6	SZLOVÉN TV1	SZLOVÉN TV1
7	A7	HTV1	HTV1
8	A8	RTL	RTL
9	O6	HBO	HBO
10	O7	MTV	MTV
11	O8	SAT1	SAT1
12	O9	PRO7	PRO7
13	O10	MAGYAR TV1	MAGYAR TV1
14	O11	MAGYAR TV2	MAGYAR TV2
15	O12	CARTOON-TNT	CARTOON-SZIV TV
16	F1		TV4
17	F2	EUROSPORT	EUROSPORT
18	F3		
19	F4	RTL2	RTL2
20	F5		
21	F6	ITALIA1	ITALIA1
22	F7		
23	F8	METROPOL6	METROPOL6

KANIZSA DZ HETILAP

# KANIZSA MŰSOR

## JÚNIUS 18. SZOMBAT

20 óra: KINOPUSKIN koncert a HELY klubban

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Intersection

– Vágyak vonzásában

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: 2 és 1/2 kém

KANIZSA TV: 8–12 óra: ATV Víkend Magazin

12–16 óra: Happy End Magazin

16–20 óra: ATV Ifjúsági Magazin (ism.)

20–24 óra: ATV Víkend Magazin (ism.)

## JÚNIUS 19. VASARNAP

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Intersection

– Vágyak vonzásában

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: 2 és 1/2 kém

## JÚNIUS 20. HÉTFŐ

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Sivatagi lavina

Stúdió mozi: 16.30 és 19.00 óra: Napok romjai

KANIZSA TV: 18 óra: A hétvége sportja

## JÚNIUS 21. KEDD

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Sivatagi lavina

Stúdió mozi: 16.30 és 19.00 óra: Napok romjai

## JÚNIUS 22. SZERDA

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Sivatagi lavina

Stúdió mozi: 16.30 és 19.00 óra: Napok romjai

## JÚNIUS 23. CSÜTÖRTÖK

18 óra: Aszfaltrajzverseny gyermekeknek a Széchenyi téren (A HSMK és a Családsegítő Központ szervezésében)

18 óra: A Nagykanizsai Olajbányász Fúvószenekear koncertje a Széchenyi téren

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Tűréshatár

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Apám, a hős

## JÚNIUS 24. PÉNTEK

18 óra: JOHN MAYALL est a HELY klubban

20 óra: OLD'S CLUB a HELY-ben

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Tűréshatár

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Apám, a hős

# KANIZSA MŰSOR



## PÉCSI STÚDIÓ műsora

1994. június 20–24.  
hétfőtől péntekig

Fogható 5.55-től 9.00-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 5.55–9.00 „Hajnaltól reggelig” – zenés hírmagazin. Benne 6.00 – Kossuth krónika. 6.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 6.30 – A BBC reggeli magyar műsora. 7.00 – Kossuth krónika. 7.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 7.30 – Közlekedési információk. 8.00 – A nagyvilág és a régió hírei, országos lapszemle. 8.10 – Hétköznapi történetek Szerkesztők: Németh Károly, Kovács Zoltán, Nagy Gábor, Zsoldos László, Molnár László. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00–13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30–15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor – 15.00–16.00 – Dél-dunántúli Magazin. – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00–18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00–19.30 – Regionális német anyanyelvű műsor. 19.30–20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00–20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30–21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚNIUS 25.  
SZOMBAT

Fogható 9-től 11-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n 9.00–11.00 „Jó pihenést!” – szórakoztató magazinműsor. Szerkesztő: Schweier Rita 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00–13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30–15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00–16.00 – Dél-dunántúli hírmagazin. – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00–18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00–19.30 – Regio-

nális német anyanyelvű műsor. 19.30–20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00–20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30–21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚNIUS 26.  
VASÁRNAP

8.30–10.00 Vasárnapi magazin Szerkesztő: László Lajos. 12.00–13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30–15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00–16.00 – Dél-dunántúli magazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. Benne: zenés kívánságok 16.00–18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00–19.00 – Regionális német nyelvű nemzetiségi műsor „Gruss und Kuss” ismétlése. 19.00–19.30 – magyar nyelvű zenés sportmagazin. Szerkesztő: Kovács Zoltán. 19.30–20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről 20.00–20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30–21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

### Uk heavy/rock list TOP 10. 1994. 06. 06.

1. (2.) Pearl Jam – Disident
2. (1.) Stiltskin – Inside
3. (–) Guns n' Roses – Since I don't Have You
4. (4.) Alice Cooper – Lost In America
5. (3.) Bruce Dickinson – Tears Of The Dragon
6. (–) Sepultura – Slave New World
7. (7.) Red Hot Chili Peppers – Under The Bridge
8. (6.) Meat Loaf – Objecte...
9. (5.) David Lee Roth – Night Life
10. (8.) Marillion – Ai One Again

P. G.



MMR – Lendva  
URH 87,6 MHz és kh 648 kHz

Műsoridő – hétköznap  
7.30–10.00 (csak URH)  
és 13.30–19.00

(URH és középhullám);  
vasárnap 12.00–19.00 óráig

### HÉTFŐ

13.45 Hangos képeslap Lenti-ből, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Sport és zene, 16.00 Hírek, 16.05 Új hét előtt, 16.30 Szia Pajtás, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Könnyűzenei újdonságok, 18.00 Hírek, 18.05 A mi vendégünk, 18.30 Magyarótták-csárdások.

### Infúzió

#### Dundi Pocak: Nyers (demó)

A nyers szatíra, a gúnyos önimádát, a szövegek obszcén túllengése határozza meg a mai korpét elénkötő – nevében is groteszk – együttest. Ezen állítás bizonyítéka mindjárt a jazz-rockos prologus, funkys énekhanggal, angolszerű halandzsával (megkaptatok Nyugat-majmolók!). Aztán következhet 180 fokos fordulat, és mindjárt egy black feelingű, igénytelen muzsika következik, hogy ezután egy hátraarc következtében alternatív érzés szűrődjön át a hangfalak mögül. Azért egy-egy részlet jelzi, hogy profi előadókkal van dolgunk (gitár, dob stb.). A szöveg dominanciája végigvonul az albumon, jellegét már ismertetem, bár helyeként – érzésem szerint – túl durva, persze egyéni ízlés kérdése, hogy hogyan értékelünk és közlünk „aktív” témákat. A szájd tú rockos beütésű kezdő dala ismét stílusbejárást jelez, az igazi zenei területe ez a csapatnak, akik a hangulatkeltés módszerül a szöveg primitizálást tettek (ez nem jelent negatív értéket). Érdekes hatású vokáltréninget is bemutat a csapat egyes nótákban. Tetszik a basszus időszerű kiemelése, a billentyűsök viszont érdemtelennél háttérben maradnak. Különleges – egyszerűen rohögésre sarkalló – betétek és szövegek váltják egymást a második oldal további felében. Közepes szintű muzsika, felemás – de alapvetően jó – szövegekkel. Zene: 3, szöveg: 4.

Pulai G.

### KEDD

13.45 Hangos képeslap Szentgotthárdról, 14.00 Hírek, 14.04 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Tini express, 16.00 Hírek, 16.05 Barangolások, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenegép, 18.00 Hírek, 18.05 Gazdasági mozaik, 18.30 Magyarótták-csárdások.

### SZERDA

13.45 Hangos képeslap Szombathelyről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Vendégünk a BBC (válogatás a BBC műsoraiból), 16.00 Hírek, 16.05 Önök kérték, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Lemez-múzeum, 18.00 Hírek, 18.05 Hobbis sarok, 18.30 Magyarótták-csárdások.

### CSUTORTOK

13.45 Hangos képeslap Zalaegerszegről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.15 Tájak, korszakok, emberek, 15.30 Tulipános láda, 16.00 Hírek, 16.05 Kulturális figyelő, 16.30 Ezüst és arany – közkezdelt operettársulatok, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Megkérdeztük, 18.00 Hírek, 18.05 Falujárás, 18.30 Magyarótták-csárdások.

### PÉNTEK

13.45 Hangos képeslap Budapestről, 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Hétvégi zenés útmutató, 16.00 Hírek, 16.05 Slágerlista, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenés találós kérdés, 18.00 Hírek, 18.05 Vendégszerkesztő – Völgyi Ferenc, 18.30 Magyarótták-csárdások.

### SZOMBAT

13.30 Műsorismertetés, 13.45 Hangos képeslap Nagykanizsáról, 14.00 Hírek, 14.05 Mai nap (vagy Zenés jókívánságok), 15.00 Hírek, 15.05 Hétvégi randevű – fiatalok zenés híradója, 16.00 Hírek, 16.15 Egészségügyi műsor, 16.45 Autósoknak, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Anyanyelvű órjárat, 18.00 Hírek, 18.05 Mezőgazdasági műsor, 18.30 Magyarótták-csárdások.

### VASÁRNAP

12.00 Vasárnapi koktél, 13.00 Vasárnapról vasárnapig a nemzetiségi politikában, 14.00 Muzsikaszó-jókívánság, 17.00 Hírek, 17.20 Sport, 17.30 Horoszkóp, 18.00 Magyarótták-csárdások, 18.45 Hírek, sporteredmények.

## Hírsorok

– A III. negyedévre nincs üdülési támogatás. A LIGA Szakszervezetek Dél-Zalai Szövetségétől nyert értesülésünk szerint 1994. III. negyedévre nem lesz üdülési állami támogatás, mert a Nemzeti Üdülési Alapítvány által biztosított hozzájárulás keretösszege az I. félévben elfogyott. A IV. negyedévi kilátások egyelőre bizonytalanok. t.i.

– **Határesetek.** A Nagykanizsai Határőrizgatóság által ellenőrzött magyar-szlovén szakaszon június 6. és 12. között ötvennyolcan vágta neki a zöldhatárnak és akadtak fenn az éber járőrök hálóin. Idegenrendészeti eljárás után valamennyiüket kitasították hazánkból. A magyar-horvát határon Letenyén egy bosnyák polgárt fogtak el, Murakeresztúrnál tizenegy. Gyékényesen pedig három potyautast szedtek le, illetve elő a vonatok padlasteréből és ülései alól. A magyar-szlovén átkelőhelyeken 82936 utast és 28948 közötti járművet léptettek át, míg a magyar-horvát átkelési pontokon 122743 utast, 39863 közötti járművet és 5782 va-gont ellenőriztek. A sármel-leki ideiglenes légi átkelőhelyen három repülőgép és hatvan utas fordult meg. Beutazási feltételek hiánya miatt huszonegy külföldi polgártól tagadták meg a beléptetést. –k.r.–

– **Teherforgalmi stop.** Mindhárom nyári hónapban – szeptember 5-ig – a rédcisi határátkelőhelyen a kilépő és a belépő teherforgalmat szlovén részről korlátozzák. Teherjárművek pénteken és ünnep előtti napokon 17–21 óra között, szombaton 5–14 óra között, vasárnap és ünnepnapokon pedig 7–11, valamint 17–25 óra között nem közlekedhetnek a szomszédos országba, hacsak nem élőállatot, veszélyes szállítmányt visznek, illetve szlovén fel-ségjellel rendelkeznek. (Előfordulhat tehát, hogy a hazánkból kilépő teherforgalomban jelentős – akár huszonegy órát meghaladó – várakozás is kialakulhat.) A személyforgalom ki- es beléptetése ugyan folyamatos marad, ám a teherautók kerülgetése nem csekély balesetveszélyt rejt magában. Nem árt tehát a fokozott figyelem. –k.r.–

A múltkori KANIZSA újságban olvastam egy cikket a kis-kanizsai autóbusz-közlekedési gondokkal kapcsolatban. Teljesen igaza van a levélírónak, nincs összhangban a menetrend Nagykanizsán. Mivel

## Németh Ferenc előadói estje Zenetanárok a Pódiumon

Az előadói estek sorozatában volt szerencsém egyik kollégánknak személyes invitálására meg-nézni Németh Ferenc zenetanár előadói estjét, a Hevesi Művelődési Ház Kamaratermében. A szerény meghívás az Édesanya meghívása volt, aki méltán büszke lehet két fiára. Közülük az egyik méltó folytatója pedagógus élete munkásságának, zenetanári minőségben.

Érzelmileg olyan nagy hatással volt rám ez az előadás, hogy az élmény megragadó ereje egész életemben végig fog kísérni. Maga az előadás műsorválasztása, összeállításja különösen sokoldalú volt. Németh Ferenc életútjának megismerése, az általa előadott lírai művek, a népzenevel való kapcsolata a zenei pályára való rátermettségét, a zene iránti szeretetét mutatják. A műsorszámok közreműködői kollégái, tanítványai, barátai, testvére és a táncosok voltak. Tanár és a tehetséges tanítvány közös szereplésében az előadott zenemű hatásának még magasabb szintű érvényesülését jelentette az összhang, ahogyan a diákok a mosolyával, szemével biztatta.

A zeneiskola tanárainak együtt-

## Tisztelt Szerkesztőség!

gyakori utazó ember vagyok, meglepődtem, hogy a vasútállomásról induló buszok (19,21, 23,33) nem kötelesek

semmit se várni a pár perc késéssel érkező vonatokra. 1994. június 5-én a budapesti személy érkezett 11.40-kor öt perc késéssel, a buszok megüresen elmentek rendszeresen 11.40-kor. Kinek jó ez? Miért van az autóbusz-közlekedés? Még egy példa: Este 22.28-kor érkezik a budapesti személy, a busz meg 22.30-kor elmegy. Rendszeresen. Kérdem én, hol van az átszállásra az idő. A negyedik vágányról ájzenni a kijelölt úton, addig tart, míg a busz már a sorompó környékén megy üresen. Nem ártana az egész menetrendet átdolgozni, hogy ilyenek ne fordulhassanak elő. Beszéltem a fenti június 5-i eset miatt az autóbusz-vezetővel – nagyon rendes korrekt fiatalember volt –, elmondta, hogy az új menetrendtől kezdve nem kell várni a vonatokra. Neki a buszfordulójába beleesne a várakozás, mivel felmegy 11.40-kor a Városkapu körútra, és ott vár 13.25-ig. Tehát egy kis szervezés, értelem kell(ene) a megoldáshoz.

Legyenek szívesek leveletem leköszölni a KANIZSA újságban, és bizakodok, hogy valami javulás talán várható lesz. Tisztelettel:

Kovács Zoltán

## MIT SZÍVTUNK BE?

### ÁNTSZ ZALA MEGYEI INTÉZETE Levegővizsgálati eredmények

Mintavételi hely: Petőfi u. 5.		Fiúkollégium	
	Kén-dioxid napi átlag µg/m		Nitrogén-dioxid <sub>x</sub> napi átlag µg/m
1994. 05. 30.	0		
1994. 05. 31.		31	
1994. 06. 01.	0		
1994. 06. 02.		3	
1994. 06. 03.			
1994. 06. 04.		16	
1994. 06. 05.			
Mintavételi hely: Csengery u. 2.		ÁNTSZ Városi Intézete	
1994. 05. 30.	0		
1994. 05. 31.		31	
1994. 06. 01.	0		
1994. 06. 02.		9	
1994. 06. 03.	0		
1994. 06. 04.		18	
1994. 06. 05.	0		
Mintavételi hely: Kinizsi u. 95.		Kenyérgyár	
1994. 05. 30.	0		
1994. 05. 31.		0	
1994. 06. 01.	0		
1994. 06. 02.		6	
1994. 06. 03.	0		
1994. 06. 04.		30	
1994. 06. 05.	0		
Levegőtisztasági határérték µg/m <sup>3</sup> :	150		85

Megjegyzés: Az adatok hiánya azt jelenti, hogy nem történt mérés.

## Szmodics újabb sikere

Békéscsabán tovább folytatta a vívó Szmodics Zoltán nagy menetelését. A versenyévad minden korosztályos versenyét megnyerte, ahol elindult. Végül is az országos gyermekbajnokságon tette fel a koronát a nagyon sikeres évadra. A kilencvenöt induló közül az előkelő harmadik helyet szerezte meg a tőrversenyben. Csupán a győztestől szenvedett minimális arányú vereséget.

– HGy–



## TISZTELT SZERKESZTŐSÉG!

Több-kevesebb rendszerességgel olvasom lapjukat, főképp, amióta színes tévé-melékletet is közölnek, de családi okból is van kapcsolatom a várossal.

Olvasom a vitává kialakuló levélváltást Temesvári Lajos hűséges előfizetőjük, olvasójuk és dr. Pais János között arról, hogy a Zalai Hírlap című újsággal együtt költözött-e Zalaegerszegre a megyeszékhelyi rang. Ugyanis Temesvári úr leendő megyeszékhelyről ír.

Nem voltam rest, elővettem a Horváth Ferenc könyvtáros által 1978-ban összeállított a Zala megyei hírlapok és folyóiratok bibliográfiája című kiadványt. Ebben 4, Zalai Hírlap című újságot mutat be. Eképpen:

Zalai Hírlap I. Helyi és megyei érdekű társadalmi és közgazdasági hetilap, Nagykanizsa, 1889. dec. 1–1890. 2 sz. Megj. hetente egyszer. Szerk. Hoffmann Mór. K. és ny. Weiss Lipót és Fia – 4 r. 1. OSZK. 1889. dec. 1, a 22-i mut. sz. 1890. 1-2. sz.

Zalai Hírlap II. Társadalmi és közgazdasági napilap. 1918. szept. 18. Politikai napilap. Nagykanizsa. 1913. szept. 6.–1921. (febr. 9.). Megj. hetenként hatszor. Fel. szerk. Bród Tivadar, 1914. máj. 2.: Szabó Zsigmond, 1914. aug. 3.: Gács Demeter, 1914. aug. 11.: Müncz Jenő, 1914. okt. 12.: Hajdu Gyula, 1915. máj. 25–1919. márc. 26.: Gürtler István, 1921. jan. 26.: Hirschler Jenő. K. és ny. Gutenberg – 2 r. 1919.

máj. 1. és 1919. aug. 2. között Munkás – 139 – címen jelent meg a Zalai Hírlap évfolyam és példányszámzását követve. A lap valószínűleg 1921. febr. 9-én szűnt meg.

Zalai Hírlap III. Politikai napilap. Zalaegerszeg 1935. dec. 3–1940. márc. 21. Megj. (hetenként hatszor). Fel. szerk. Sylvester Péter János. Ny. Kakas Agoston. – 2 r.

Zalai Hírlap IV. Zalaegerszeg. 1956. dec. 9.

Tovább nem írom, csak helyfoglalássá válna minden sor, hiszen a mai napig is ezen a címen kerül ki a nyomdából Zala jelenleg egyetlen napilapja.

Ezután utánanézttem, hogyan alakult ki Zalaegerszeg megyeszékhelyi rangja. Lackner Lászlónak a Panoráma útikönyvek között megjelent Zalaegerszeg című kötete szerint minthogy a törökök 1566 őszén teljesen földülték és fölégették Kapornakot, új központot kellett kijelölni és ez Egerszeg lett. Az első megyei ítélszék 1567. február 16-án ült össze. Az ítélszék a vármegyei közgyűléseket is vonzotta. A XVI. század végén a közgyűlések nagy részét itt rendezték, bár Szentgrót, Sümeg, Lövő és Alsólendva szerepe sem vált elhanyagolhatóvá.

Minthogy 1660-ban Ibrahim pasa parancsára a Murat pasa vezette 60 ezres török

sereg 43 napi ostrom után elfoglalta Kanizsa várát, a végvárláncolat földrajzi központjává is Egerszeg vára lett, várkapitánya egyúttal a dunántúli végvárok vicegenerálisa, a zalai végvárok parancsnoka is volt. A megyegyűléseket is itt tartották több, fennmaradt jegyzőkönyv szerint. Az 1723-as pozsonyi országgyűlés elrendelése alapján 1725-ben a megyei közgyűlés úgy döntött, hogy „Szal Egerszeg mezővárosban az építendő megyeháza céljaira telek jelöltessék ki...” Végül is Donato Felice d'Alлио bécsi mester barokk stílusban 1732-ben felépítette a megyeházát. Ezzel Zalaegerszeg elvitathatatlanul a vármegye székhelyévé vált.

Rendezett tanácsú várossá válásának 100. évfordulóját pedig a napokban ünnepeltük meg, s épp a barokk volt Megyeháza – ma a városi önkormányzat – dísztermében, bár a Dokumentumok Zalaegerszeg történetéből című könyv (megjelent 1985-ben) 152. oldalán ez olvasható.

„Rendezett tanács  
Lapunk zártakor vesszük az örömhírt, hogy városunknak rendezett tanácsú várossá átalakulása a magyar belügyminisztérium által megengedett.

Zalaegerszegen, 1884. november) 22-én.

Svastits Benő  
(s(aját) k(ezével)  
alispán”

Akárhogy is veszem, egy 1889-ben megjelenő újságot semmiképpen sem lehet a leendő megyeszékhelyre telepíteni, amely 1884-ben már rendezett tanácsú város is volt. A lap ráadásul Nagykanizsán meg is szűnt. A következő ugyancsak. A harmadik számú Zalai Hírlap első száma 1935-ben jelent meg, már Zalaegerszegen.

Tudnám ajánlani az általam ismeretlenül is tisztelt hűséges előfizetőjünknek, olvasójunknak, Temesvári Lajosnak, hogy szíveskedjék ellenőrizni az itt közölt adatokat. Akkor ő is végiglapozza ezeket a könyveket, s tán másokat is, amelyek a könyvtárban bízvást föllelhetők. Megtalálható például a Nagykanizsa című könyv is – megjelent 1984-ben, szerzői között dr. Kerescényi Edit, Kotnyek István, Horváth László, dr. Cseke Ferenc neve is olvasható, – amely szerint „a korai megyeszékhely nem a frank igazgatási központban, Zalavárott alakult ki, hanem a mai Zalakomár melletti Kolonban” a honfoglalást követően. A könyvben később sem található utalás arra, hogy a zalai megyeszékhely valamikor is Kanizsa, később Nagykanizsa lett volna.

Zalaegerszeg, 1994. június 11.

Tisztelettel:  
F. Márton Erzsébet  
Zalaegerszeg

### Vakációzz velünk!

#### Kedves Lányok! Fiúk!

A Hevesi Sándor Művelődési Központ szeretne vakációzókat kellemes eltöltéséhez programjaival hozzájárulni. Várjuk június 13-tól augusztus 20-ig (hétfőtől péntekig) 9 órától 16 óráig azokat a 8–12 éves fiatalokat, akiknek az érdeklődését programjainkatunk felkelti. Az intézmény nyitva áll ellőttek.

#### AJÁNLATUNK:

**Hetfői napokon: JÁTSZÓHÁZ** – papírhajtogatás, gyöngyfűzés, pálcikababa-készítés, sógyurmázás, ollóvágtatás, bábkészítés, rajzverseny, asztalitenisz, tollaslabda, társasjátékok stb.

**Keddi napokon: KIRÁNDULÁS, TÚRÁZÁS** – Csónakázó-tó, Szuloki forrás, Parkerdő, Budafai Arborétum vagy ahová szeretnétek.  
**Szerdai napokon:** Nintendó-játék, a Rozgonyi úti Nintendo Klub támogatásával.

**Csütörtöki napokon: SPORT-NAP** – Mindenki Sportpályája, Séta kert, Játzóter stb.

**Pénteki napokon: KÖTETLEN PROGRAM** – videovetítés, társasjátékok, labdajátékok stb.

## Városi általános és középiskolás vívóbajnokság

### ALAPGYAKORLATOK:

#### Óvodások:

1. Simán Kristóf Rozgonyi óvoda. 2. Szabadi Balázs Rózsa úti óvoda.

Általános iskolások: 1. Bokor Bálint Zrínyi. 2. Szabó Zoltán Zemplén. 3. Bokor Péter Zrínyi.

#### Általános iskolások versenye:

##### 1-4. osztály fiú tör

1. Szendrő Balázs Bolyai. 2. Szakony Péter Piarista. 3. Szabó Zoltán Zemplén. 4. Bokor Bálint Zrínyi. 5. Balogh Márton Péterfy. 6. Polai Patrik Piarista. 7. Zsoldi Gergely Zrínyi. 8. Szabadi Péter Péterfy. 9. Jezsek Balázs Bolyai. 10. Bokor Péter Zrínyi. 11. Király Tamás Attila Péterfy. 12. Baráth István Templom téri.

##### 1-4. osztály kard

1. Kertész Róbert Péterfy. 2. Tóth György Rozgonyi.

##### 5-8. leány tör.

1. Balogh Viktória Péterfy. 2. Sajni Mariann Rozgonyi. 3. Dani Diána Zrínyi. 4. Pintér Aliz

Péterfy. 5. Müller Hajnalka Hunyadi.

##### 5-8. osztály fiú tör

1. Szmodics Zoltán Zemplén. 2. Bagonyai László Hevesi. 3. Németh Csaba Péterfy. 4. Takács Gergely Kőrösi. 5. Tóth Csaba Rozgonyi. 6. Miatta Attila Péterfy.

##### 5-8. osztály kard

1. Kondor Attila Batthyány. 2. Papócsi Gábor Rozgonyi. 3. Szabó József Zemplén.

#### Középiskolások versenye:

##### 1-IV. leány tör:

1. Lencse Beáta Zsigmond-Winkler. 2. Magyar Dóra Batthyány. 3. Cser Katalin Mező.

##### 1-IV. fiú tör:

1. Tizedes Balázs Zsigmond-Winkler. 2. Horváth József Zsigmond-Winkler. 3. Dani Márk Mező. 4. Bander László Mező. 5. Csödör Viktor Mező. 6. Kapusi Győző Mező. 7. Kovács Zoltán Mező. 8. Varga Zoltán Mező. 9. Hittaller Balázs Cserháti.

##### 1-IV. kard

1. Tóth Tamás Zsigmond-Winkler. 2. Csalló Zoltán Zsigmond-Winkler. 3. Palotás Csongor Batthyány. 4. Kovács Ákos Zsigmond-Winkler. 5. Zámbo Zoran Mező. 6. Nagy Tibor Cserháti. 7. Horváth Szabolcs Mező.

#### Iskolák közötti pontverseny:

##### Általános iskolák:

1. Péterfy 92 pont. 2. Rozgonyi 53 pont. 3. Zemplén 42 pont. 4. Zrínyi 40 pont. 5. Piarista 24 pont. 6. Bolyai 23 pont. 7. Batthyány 16 pont. 8. Hevesi 14 pont. 9. Kőrösi Csoma 12 pont. 10. Hunyadi 11 pont. 11. Templom téri 6 pont.

##### Középiskolák:

1. Zsigmond-Winkler 88 pont. 2. Dr. Mező 86. 3. Batthyány 27 pont. 4. Cserháti 19 pont.

Az első három helyezett versenyzők érmelet kaptak, a résztvevők csokoládét, melyet a Balaton Füzeskert Rt. kanizsai raktárházában nevében Polai György gazdasági igazgató-helyettes adott át.

– H. Gy. –

## HOROSZKÓP A 25. HÉTRE

Kos: III. 21-IV. 20.



Nehéz napok köszöntenek rád, s karizmod ismét a megőrdás kulcsa lehet. Csüggedni nem kell, a gondok csak átmenetiek lehetnek.

Bika: IV. 21-V. 20.



Jó lesz, ha mihamarabb felvétezed magad, mert nem akármilyen meglepetés tartja kezét a csengőn. Hangjától összerézenni nem kell, aggódní pedig még ráérsz.

Ikrek: V. 21-VI. 21.



Túl vagy az utolsó aktuális megmértetésen is, de a lazításnak még mindig nincs itt az ideje. Párod szorul most támaszra. Sójahozz bátran, a nyár neked továbbra is kékis.

Rák: VI. 22-VII. 22.



Stúlusosan mondva, hátrafelé araszolsz, s közben meggyőződésed, hogy előre mész. A helyzetfelismerésed katasztrófásan romlik. Támaszkodni másra is lehet.

Oroszlán: VII. 23-VIII. 23.



Elhatározásodtól senki sem tántoríthat el. Így csak arra kérlek, kesztyűs kézzel bánj az érintettekkel. A nagydobra verés még bőven ráér.

Szűz: VIII. 24-IX. 23.



Sajtkucac természeted megbosszulhatja magát, így újabb dózis toleranciára van szükséged. Pihenj, s hallgass a nálad tapasztaltabbakra!

Mérleg: IX. 24-X. 23.



Hogy milyen vagy, azt nemcsak a csillagokból tudharod meg, hanem a tükröből is. Csak vigyázz, nehogy valaki görbe tükröt tartson eléd. Folytatás a Halaknál.

Skorpió: X. 24-XI. 22.



Tartózkodj a nehéz ételektől, mert nemcsak gyomrodát fekdühetik meg. Egy néhány hétig tartó, átmeneti diéta csak javíthat kedélyeden is.

Nyilas: XI. 23-XII. 22.



Súlyos döntésektől terhes a légkör. Rádadásul ez a súly mások döntése miatt nehezedik rád. Ne hagyj, hogy legyűrjenek. Az élet meg tovább.

Bak: XII. 23-I. 20.



Személyes vonzerőd, diplomáciai érzéked, s fifikád sokat nyomhat a latban. Csak így érheted el, hogy akaratód keresztülvidd a doromboló macskán.

Vízöntő: I. 21-II. 20.



Az állandó barkácsolgatás, az elkövetkező napokban meghozza bójtját, hacsak nem választod a szabadidő eltöltésének passzív módjait. Séta, napozás, olvasás nem áráthat.

Halak: II. 21-III. 20.



Nem áll jól neked a paranoia. Ugyanabba a hibába estél, mint egy bizonyos Kos. Az ing-, gatyafelvétel összefüggéseit ajánlom szíves figyelmedbe.

A magyar étkezési szokások szerint az ünnepi menüt általában nem sajttal vagy gyümölcscsel, hanem süteményekkel zárjuk. A legegyszerűbbek – hiszen robotgéppel is kikeverhetők – a piskótatészták. Friss tojásból, rétes- vagy finomlisztből, cukorból készülnek és ízesítő anyagokkal tesszük változatossá őket. Ha a cukrot a tojással alaposan kikeverjük, a tojásahabot keményre verjük, középmeleg sütőben sütjük (s közben nem nyitogatjuk a sütő ajtaját), nem tudjuk elrontani piskótánkat. Lekvárral, krémekkel roládba tekerve és szeletelve adjuk asztalra. Piskótatésztából készül a leg-

## SÜTEMÉNYEK

kedveltebb édesség, a torta is, amit vagy vastagabb tészta lapokra szeletelésével, vagy több vékony forma sütésével állítunk össze. Az utóbbi időben a vajás krémekek, a fondánt és a csokoládémázt a könnyebb és kevésbé kalóriadús pudingkrémek, gyümölcshabok, gyümölcszelék váltották fel. Ezeket önálló édességekként is tálalhatjuk.

A másik süteményfajták az úgynevezett vajás, omlós tészták. Ezeket lisztből, vajból (margarinból, zsírból) porcukor és tojás hozzáadásával készíttjük. Szükség szerint kevés

tejet vagy tejfölt is felhasználhatunk. Lazításukra többnyire sütőport használunk. Az összegyűrt omlós tésztát célszerű tepsinagyságúra kinyújtani, dióval, mákkal, almával, lekvárral, esetleg sajttal tölteni. Az aprósüteményt sütés előtt formákkal kiszaggatjuk, a tep-sítéstát kisülés után apróra szeleteljük.

A finom sütemények otthoni elkészítése nemcsak háziasszonyi tudományunk fokmérője, hanem családunk iránti kedveskedésünk jele is lehet.

Büki Erzsébet

### DRÓTFONÓK FIGYELMÉBE!

Ø 2,2-es horganyzott huzal  
AZONNAL  
SZÁLLÍTHATÓ!

Ára: 48 Ft + áfa  
- házhozszállítás -  
kedvezményes áron.

Nyírpazony, Árpád u. 2.  
Trans-Market Kft.  
Tel./fax: 42-312-544

Kanizsa I-Z Helyi

## NAGYI TRÜKKJEI

\* Ha csipetnyi sót teszünk az olajba, akkor nem lesz zavaros, tovább eltartható.

\* A citrom megköti a cukrot, így a túl édesre sikeredett étel íze citromlével korrigálható.

\* Ha nincs kéznél dugóhúzó

az üveget úgy is kinyithatjuk, hogy az üveg nyakára forró vizet engedünk.

\* Két összeszorult poharat úgy szedhetünk szét, hogy a felső poharat hideg vízzel töltjük meg az alsót meleg vízzel teli tálba merítjük.

TORKOSKODÓ,	1	NAGY ÁZSIAI TÓ	▼	BALTI NÉP	▼	TÉLI ÜTTISZTÍTÓ GÉP
NYALAKODÓ	▶	▼	▼	BÁNTJA	▼	IPARI NÖVÉNY
KÜLSŐ INGERT FELFOG	▶	▼	▼	▼	▼	2
TISZTES IDŐS NŐ	▶	▼	▼	▼	▼	▼
▶	▶	▶	▶	AZONOSAK	▶	KÖTŐSZŐ
▶	▶	▶	▶	KIREKESZTI	▶	KERÍTÉSEN TÚLJUTÓ
FŐZELÉKNÖVÉNY A TÁRGY RAGJA	▶	SZÖNYEGT TISZTÍT ZEGÉRSZEG RÉSE	▶	▼	▼	▼
RIMONÓT ÖSSZEFOGÓ ÖV	▶	▼	▼	KÖZÉPEN PÓTOL!	▶	▼
3	▶	▶	▶	▶	▶	▶
▶	▶	▶	▶	▶	▶	MISTER
▶	▶	▶	▶	▶	▶	LUGASBAN VANI
LÁKHELY FÉNYES CSILLAG SÁLVÉGEK	▶	▶	▶	▶	▶	▶
▶	▶	▶	▶	▶	▶	▶
▶	▶	▶	▶	▶	▶	ZÁRNI KEZD!
SZEMMEL ÉRZÉKELI	▶	▶	▶	▶	▶	▶
AGA BETŰ	▶	▶	▶	FÜGG	▶	▶



A számokkal jelölt sorokban a háromszoros labdarúgó-világbajnok országok nevei rejlenek.

Beküldési határidő: június 24.

Két héttel ezelőtti feladványunk helyes megfejtése: Mikolc

A sorsoláson Almási Bernadett, Gágyor Henriett, Jánosy Zsuzsanna, Lőrinc Katalin, Orosz Hajnalka és Tóth József nyertek ajándékutalványt vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.



# JULES RENARD MONDTA

FAKÓVÁ TESZ A FRAN- CIA ÍRÓ TRÉFA MEGALL- PÍTÁ- SA	ASÉD RARTJAI	HOFFMAN NIGER FŐVÁROSA	NYOMDA BETŰ- TÍPUS	HANGJE- GYEKEL LEB LANTÁN	NEM KI- RÁLY V SZICILIAI VÁROS	EGYMÁST KÖVETŐ MAGÁN- HANGZÓK	RÓMAI SO	ANGOL URALKODÓ (1027- 1087)	TARTOZA SA VAN	IGEKÖTŐ	LEKEVER EGYET SEC. FFINÉV	UGYES, TALPRAESETT
MÉCSEKI CSÜCS						EBBE AZ IRÁNYBA JÖVET ... GILLAN						
NEM ÉRDEKEL BIZALMAS SÁG			HATSÓ RÉSZ! TUS BETŰI			AZ ENSZ MUNKA- ÜGYI SZERVE			TÁVOL- KELETI DROST TO NEHEZTELL			
BŐRÁFO- LÓ SZERT HASZNÁL					DIPLOM TÁSKA- MÁRKA KAVICS							
RANG- JELZŐ	ITTRIUM, VANÁDIUM ÉS URÁN MUSZAJ		HÖLGYEK GOLDEN ... /H/D/		NOBÉLIUM D.TÜLJ FOLYÓ		FRANCIA ÍRÓ TÖLTÖTT CUKORKA		RUGBYEN VANI! INDULAT- SZÓ		HARMAD- RÉSZ! RECSEG- ...	
EKE BETŰ NŐI NÉV DÁTUM- BAG		SVÉD, DSZTRÁK SPANYOL AUTÓJEL	GALLIUM ANGOL NŐI NÉV		ZENEI HANGOK BŐT, BETŰI		SI MINH		AB ... /E LEVE/ KOMAROH HELYSEG			ÚDE, TISZTA LEVEGŐ
		KICSINYÍ- TÓ KÉPZŐ ÓN		MŰ, ALKO- TÁS IZOMROG ZÍTÓ				BOLÍVIA FŐVÁROS/ A VAS VEGYJELE				
VÁLOG FOCISTA, MAJD EDZŐ	E							DORASZA TI ESZ- KÖZ GRAMM				GÖRÖG SPORT- MŰV. VER- SENY Y.

Beküldési határidő: június 24.

Lapunk 22. számában megjelent keresztrejtvény helyes megfejtése: Az értelem tanulással és gondolkodással táplálkozik.

A sorsoláson Csányi László, Fekete Lajos, Horváth Pál, Magyar Sándor és Vörös Ferenc kanizsai olvasóink nyertek ajándékutalványt vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

## HU-MOR-ZSÁK

A fiatal férj megdöbbenéssel tapasztalja, hogy felesége öt hónapra gyereket szül. Felháborodva faggatja anyósát. Az vállat von.

– Egyáltalán nem rendkívüli dolog, hogy egy gyerek hét hónapra születik.

– De ez a gyerek öt hónapra született – mondja kétségbeesetten a férj.

– Na és! – mondja az anyós. – A hét hónapos gyerek két hónappal előbb született.

Recepttlet

## Zacskós csirke

**Hozzávalók:** négy közepes nagyságú csirkemell, vagy csirkecomb ízlés szerint fűszerek, vagy hétféle só-fűszerkeverék, illetve szárnyasok fűszerkeveréke, valamint négy darab papírzacskó.

A csirkehúst befűszerez-

zük, majd óvatosan a papírzacskókba bújtatjuk őket. Egy és negyed órára meleg sütőbe rakjuk, majd az idő leteltével a zacskókat felhasítjuk és további negyed órát pirítjuk a sütet. Rizzsel vagy krumplipürével tálaljuk.



### A csomagolás nem feltétlen pazarlás

A környezetbarát gondolkodás vezérelte a LEGO csoportot, amikor idén az igen ötletes vödörkbe és dobozokba rejtett tizenhét DUPLO újdonsággal megjelent a piacon. Nem Recyclingra készültek, hanem azért gyártották őket, hogy a fogyasztók újra és újra használhassák őket. Úgy a műanyag vödör mint a dobozok is elég helyet rejtgetnek ahhoz, hogy más építőköcskakat és játékokat is tartsunk bennük, amelyek a földön szétszórva vagy szanaszét a fiókban általában csak rendtelenséget okoznak. A fagyantúval ellátott vödörök és táskák hordozhatók, tehát a kislányoknak és kislányoknak kedvenc játékaikat a nagymama meglátogatásakor sem kell otthon hagyniuk. Sőt, segítségükkel egyik szobából a másikba is könnyedén átvihetjük azokat. A nagy DUPLO dobozok kiválóan alkalmasak játékok tárolására és szállítására. De ez nem minden! Csemetéik külön játékszerként bevonhatják őket a játékba, amikor a DUPLO dobozban található építőköcskakkal és arcokkal vannak elfoglalva. Ezek a dobozok kiváló minőségű és újra feldolgozott papírkartonból, míg a tető és a fül műanyagból készül. Ez a csomagolás minimum addig tart, amíg gyermeke számára a játékok világa a legfontosabb. És ha már megtalálta az új „trónörökös”, akkor természetesen nemcsak a DUPLO építőköcskák, hanem a vödörök és a dobozok is új gazdára lelnek.

## Labdarúgás

## Sziporkázó játék

# Felejthetetlen évadzáró az NB II-ben

Az 1993/94-es bajnokság évadzáróján elpártoltak az égiek a bajnok Kanizsától, ahol pedig hét határra szóló futball ünnepet készítettek elő a nagy úgyszeretettel dolgozó fáradhatatlan szervezők. Ebből a körből számosan jeleskedtek, ám a szervezésből nemcsak oroszlánrészt vállalt, hanem kimagasló megvalósítást is végzett *Bicsak Miklós* könyvkötő és bélyegzőkészítő mester, a szakosztályelnökség agilis tagja, valamint *Lelkes Kálmán*, az olajosok létesítmény-vezetője.

Az időjárás miatt számos előkészített, „leszervezett” programból teljes egészében elmaradt (ismét) a VTV juniálisának rendezvénysorozata. Nem szerepelt a „Lépcsőház” rockzenekar és a LORD sem. Sajnos sárkányrepülő helyett Oláh játékezőt „szállította” a mérkőzéslabdát is.

A szemerkélő eső ellenére viszont volt városi felvonulás – majorettek –, szerepelt és nagy sikert aratott az Olajbányász fúvószenekar. Hatalmas tömeget vonzott az ökörsütés, fogytak az üdítő- és hűsítő italok, és a zord időjárás ellenére is nagy volt az érdeklődés, hiszen mintegy hatezren jöttek ki az évadzáróra, az NB II-es búcsúra.

## Olajbányász–Mohács 5-0 (2-0)

Az esős, csúszós küzdőtéren ünnepség és megemlékezés vezette be a találkozót. Elsőként a figyelmes vendégek köszöntötték a bajnokot, majd a mohácsiak búcsúztatták az ak-



tív játékot befejező *Rumszauer Ferencet*, akit a régi olajos szurkolók jól ismertek, hiszen korábban egy éven át a kanizsai csapatot erősítette.

A megvásárolt kezdőrugást követően elcsendesült a stadion, amikor egyperces felállással adóztak a hetvennégy éves korában elhunyt *Deák Ferenc* emlékének, az Olajbányász SE egykori társadalmi elnökének.

A találkozón változatos játék után tizenegyesből Filipovics szerzett vezetést a bajnoknak, majd Iványi az utolsó pillanatban önfeláldozóan mentett a kilépő Szabó Zs. elől. Támadott az Olaj, amely a 44. percben növelte előnyét, amikor a remekül játszó Vidóczy

jobboldali szabadrúgását a gólvágó Filipovics hat méterről fejelte a kapuba.

A szünetben az Olajbányász fúvószenekar szórakoztatta a közönséget, s a tombolasoroláson számosan gazdagodtak a szponzorok jóvoltából.

Közben megint eleredt az eső, de a közönség nem tárgított. A kitartást a csapat aztán bőszégesen meghálálta, amely kitűnő játékkal ajándékozta meg a publikumot. Már az 51. percben újra megrezdült a vendégek hálója, amikor Kiss labdáját Filipovics hat lépésről vágta a kapu bal oldalába. Mesterhármas!

Remekül játszott a csapat, szebbnél szebb támadásokat vezettek és többször is nagy tapsot kaptak. A féldő közepén ismét a ragyogóan játszó Filip volt a főszereplő, aki szenzációsan húzott el a jobb oldalon. A labdát Fuisz elé varázsolta, akinek lövése túljutott a kapuson, ám leragadt a sárban, a gólvonalon, amelyet a berobbant Fuisz pofozott be.

Csodálatos támadásból szerzte ötödik gólját a bajnok, amikor a 83. percben Filipovics pazar beadását az érkező Farkas közletről helyezte a kapuba. Joggal zúgott a vastaps, a Szép volt, fiúk!

Az évadzáró után nagy ün-

nepléssorozat kezdődött. A dísztribünön egyenként vették át az aranyérmeket a játékosok, vezetők, amelyeket *Czékus Lajos*, az MLSZ főtitkár-helyettese adott át.

A bajnoki évzárón a következő csapat szerepelt:

*Csáki – Szalai, Kepe, Kiss, Iványi – Vidóczy, Farkas, Hegedűs, Svélecz (Visnovics) – Filipovics, Fuisz. Edző: Keszei Ferenc.*

A játékosok közül Filipovics bizonyult a mezőny legjobbjának. A kapuban Csáki kevés dolgát jól látta el, a magabiztos védelemben Kepe nagyszerűen vezényelt, a szélső hátvédek remekül segítették a támadójátékot, míg a középpályán Farkas, Vidóczy és Hegedűs tűnt ki és Fuisz, a doyen is jeleskedett.

Mindenki – aki tehette – gratulált az aranykovácsoknak. Éltették a csapatot, zúgott a „Keszei Feri”, így aztán jó időbe telt, mikor a szakvezetőt sikerült megszólaltatni, aki röviden így összegezett:

*– Ezen a felejthetetlen napon sziporkázó játékkal arattuk sorrendben tizedik győzelmünket. Annak ellenére, hogy a mérkőzés előtt az eddigi rossz ómenünk, az Olajbányász fúvószenekar játszott.*

Az Olajbányász egyesületi és szakosztályi vezetése az Olajbányász munkacsarnok emeleti klubjában fogadást adott a bajnokcsapat tiszteletére, amelyen részt vettek az egykori és mai olajos-sikerek számos szereplői, ahol *Baranyai István*, egyesületi elnök és *dr. Kereskai István* polgármester mondott köszöntőt.

A felejthetetlen nap az olajos-pályán este tíz órakor ért véget, egy csodálatos tűzijátékkal, ám az ünneplés másnap, a hajnali órákig tartott.

**Balogh Antal**







## Soproni Tibor fotói

- ① Ökörsütés
- ② A majorett csoport
- ③ A mohácsi vezetők köszöntik a bajnokot
- ④ Filipovics második gólja
- ⑤ Az Olajbányász fúvózenekar

### Még kapható:

### Kanizsai „olajos” focitörténet, 1945–1994

A Kanizsa Dél-Zalai Helyi gondozásában megjelent „Kanizsai olajos focitörténet, 1945–1994” rendező sportkiadvány még kapható.

A Kanizsa sportújság az Olajbányász NB II-es bajnokságának köszöntésére, az újabb sporttörténelmi eseményre készült, amely a kanizsai olajosok fél évszázados történetébe ad betekintést.

Az Olvasó rendkívül gazdag anyagról, a kiemelt korzakokról (1945–50, 1951–79, 1980–82, 1983–90, 1991–93) és a sporttörténelmi 1993–94-es bajnokságról kap színes összeállítást.

A Kanizsa sportújság ára 50 forint – a teljes bevétel az újonc NB I-es csapaté –, amely megvásárolható az Olajbányász sportbűfében, az Olajbányász sportirodán (Lelkes Kálmán létesítményvezetőnél), a Teleki sörözőben, a Muskáli cukrászdában, a Dél-Zalai Áruházban (Kertész Miklós órásnál) és a B-közép vezetőitől.

### Sportbarátok, könyvgyűjtők!

Szombaton (június 18-án) a Dél-Zala Áruházal szemben, a Colonia Biztosító előtt 9.30 órai kezdettel Deregi László újságíró „Út a siker felé!” című, az Olajbányász labdarúgócsapatának sikerét bemutató könyvének dedikációval egybekötött vására lesz.

## Ülőröplabda

### Éremtelen bajnoki évad

Az ülőröplabda OB I. osztályban (tíz csapat) befejeződött az 1993/94. évi bajnoki küzdelemsorozat, amely páratlan izgalmakat hozott.

Az évadzárót a fővárosban bonyolították le, ahol remekeltek a kanizsaiak. A három mérkőzés közül kettőn nyertek s a bajnok ellen is csak hatalmas küzdelemben maradtak alul.

#### Eredmények:

A Hamburger SK együttese a Miskolc csapatával kezdett, amely ellen 3:1 (3, 5, -15, 9) arányban nyertek, miközben egy szettet elajándékoztak. A végelszámolásnál aztán kiderült, hogy ennek nagy ára lett.

A következő ellenfél a többszörös magyar bajnok, a Piremon nagyszerűen menedzselte csapata volt, amelytől 3:2 (9, -6, -6, 14, -11) arányban kaptak. A színvonalas döntőn a legjobb játékot nyújtó kanizsaiak balszerencsés vereséget szenvedtek.

A fővárosi évadzáró mérkőzésen az ezüstérmes START (Nyíregyháza) ellen tovább remekelt a csapat, amely kitűnő játékkal 3:0 (8,11,14) arányú győzelmet aratott.

A bajnokságot a Piremon együttese nyerte 36 ponttal, amely mögött nagy volt a túllekedés. Három csapat is 32 pontot gyűjtött s közöttük a játszmaarány döntött és ebben is balszerencsések voltak Földiek, akik végül is lemaradtak a dobogóról. Ugyanis a további sorrend: 2. Start 32 (44-15), 3. Tatabánya 32 (44-15), 4. Hamburger SK 32 (46-18), 5. Vác 28, 6. Szombathely 26 pont.

A bajnokságban legtöbbször a Földi J., Földi B., Balogh, Czimmermann, Pölcz, Budai kezdőcsapat szerepelt, akik mellett gyakran játszott Palicz, Taródy, Varga, Pöcze. Edző: Czvetkó Tamás.

## SZPONSZOROK

*A felejthetetlen évadzárót a következő cégek és személyek támogatták:*

*Kanizsa Sörgyár Rt., MOL Rt., Polgármesteri Hivatal, Szőlőskert Fogadó, Zátory Vendéglő, Kiskakas Vendéglő, Óra és Ékszerbolt (Csányi Attila), TOMI nadrágszalom (Tamás József), Kanizsa Nyomda Kft., Fekete Rózsa Bt., Olajbányász Sportbűfé (Vékási Zoltánné), Kőgáz Rt., Zalahús Rt., (Horváth Sándor), JAZZ Café (Gombor Ágnes), Németh Tibor Tűzépfaipari kereskedő, Targuba János vállalkozó, Nyakas Ferenc kárpitos, Bicsák Miklós könyvkötő és bélyegzőkészítő, Tóth Sándorné (Hocz Erika).*

## Tájfutás

## Vargaék mindenütt

Az elmúlt időszakban több rangos tájfutó versenyen vettek részt a Zalaerdő és az iskolák legjobbjai.

Városlőd térségében rendezett Honvéd kupán, a nemzetközi versenyen mintegy 400 fő indult, ahol F 21 B-ben második helyen végzett *Varga József*, F 15 B-ben ötödik lett *Hans György*, míg F 13 B-ben harmadik helyen végzett *Hackler Gábor*.

Pákozdi térségében rendezett rangsoroló Kilián-émlékversenyen és a Tisza Kupán is remekelt *Varga József*, a Zalaerdő kitűnősége, aki mindkét versenynap megnyerte a kategóriaversenyt.

A diákolimpia országos döntőjében *Varga Zsolt* (Rozsonyi) kategóriájában (F 11) 17. helyen ért célba, s ezzel a mezőny első harmadában végzett.

(-al)

## Nagy siker volt a baseball nemzetközi Thury Kupa

A kanizsai szervezők mintaszerűen készítették elő és bonyolították le a háromnapos meghívásos Thury Kupa nemzetközi versenyt, az immár hagyományos baseball-tornát.

A Mindenki Sportpályáján és a Thury-pályán – ez utóbbi lett az új szakág kanizsai „otthona” – hét csapat szerepelt, amelyek többszakasos rendszerben mérköztek, majd a helyosztókön dőlt el a végső sorrend.

A kanizsai hangyák, az ANTS Western-ROTARY csapata a csoportmérkőzések során nagy küzdelemben 6:5 arányban bizonyult jobbnak a szentendrei csapatnál, majd a csoportdöntőben a jóval előtűk járó Varazdin (horvát) csapatától 12:2 arányú vereséget szenvedtek. A másik csoportban a magyar bajnok UNITED 94 biztosan végzett az élen az óbudaiak előtt.

A döntőt a két csoportgyőztes vívta, s a színvonalas mérkőzést a magyar bajnok nyerte 5:4 arányban.

A harmadik helyért: Óbuda Brick Factory-ANTS Western

Rotary 6-5. Thury-pálya. A hangyák kezdetben nem szorgoskodtak, a fővárosiak elhúztak 5-2-re, majd hosszú hajrát nyitottak a kanizsaiak, de csak a vereséggülönbőseget sikerült csökkenti.

A kanizsai csapatban szerepelt: *Traub, Darabos, Szili, Barbalics, Ivánics, Veinausz, Szécsényi, Poprádi, Szilágyi, Magyar*, valamint a japán és a magyar edző – *Yamada Koichi, Gondi Zoltán* –, akik oroszlanrészt vállaltak a szervezésben is.

*Gondi Zoltán*, a kanizsaiak játékos-edzője így összegezte:

– Nagyszerű időben kezdtünk, ám a végén nálunk is bezavart az időjárás. Nos, összességében igen színvonalasnak, nagyszerűnek ítélem a háromnapos kupasorozatot, amely jól szolgálta a sportág további népszerűsítését, és az OB I-es csapatok felkészítését a magyar bajnokságra. Köszönjük mindazoknak a támogatást, akik hozzájárultak, hogy a külföldi és a valójában a legjobb hazai csapatok ebben a városban randevúzhattak. A játékosok, a fejlődés mindenért kárpótol.

A III. Thury Kupa nemzetközi verseny rangos vendége volt *Tibor Tamás*, a Magyar Baseball Szövetség elnöke, aki óriási elismeréssel szólt a háromnapos kanizsai versenyről:

– *Először is, gratulálok és minden elismerésem azoké, akik egy ilyen remek mezőnyt összehoztak, egy ilyen nagyszerű kupasorozatot kezdték és folytatnak ebben az új szakágat kedvelő városban. Ismerem a kanizsai csapatot, jól tudom, hogy néhány nagyon lelkes ember csodát művelt ebben a kisvárosban. A baseball egyik hazai bölcsője Nagykanizsa, s a kanizsai hangyák eddig is toronymagasan bizonyítottak és biztos vagyok abban, hogy a csapat, a vezetők a jövőben is töretlenül haladnak előre, akik egy olyan bázisra találtak, mint a Thury Kereskedelmi SZKI, vagy a Western Rotary, amelyet már én is kezdek megismerni. Gratulálok és így tovább – mondta végezetül a szakág országos elnöke.*

(balogh)

## Kosárlabda

A Magyar Diáksport Szövetség (is) értékelte a kanizsai kosárlabdázást, az utánpótlással foglalkozó nevelők, oktatók nagyszerű munkáját, amely azt eredményezte, hogy városunk adhatott otthont a II. korcsoportos diákok országos döntőjének.

A múlt pénteken kezdődött országos finálét a megyei szervek (sporthivatal, Diáksport Tanács, szakszövetség) és a Zrínyi-iskola DSK bonyolította le. A versenybírók elnöke: *dr. Villányi Antal*, szakági megyei főtitkár, helyettese *Szilágyi József*, megyei sportigazgató, míg a titkári teendőket *Fekete Zoltánné* és *Gábor Erzsébet* látta el, akik számos nagy versenyen ugyancsak jeleskedtek.

Az 5–6. osztályosok döntőjében nyolc leány és nyolc fiúcsapat vett részt, amelyek többszakasos rendszerben mérköztek.

A zalai sportot a Zrínyi-iskola leánycsapat képviselte. A leányok mérkőzéseit a Thury SZKI tornacsarnokban bonyo-

## Döntő Kanizsán

lították le, míg a fiúk a dr. Mező-gimnáziumban mérköztek. Mind a két versenyszínen nyolc órákor tartották a megnyitót, majd szombaton és vasárnap is reggel nyolc órákor folytatódott a küzdelmek. Az ünnepélyes ered-

ményhirdetésre 14.30 órákor került sor.

A kosárlabda II korcsoportos diákolimpia országos döntő, az OTP Bank Kupa háromnapos verseny fővédnöke *dr. Polay József*, nagykanizsai fiókgazdátja volt. (–gh)

## Hetedik a kadett korosztály

A fővárosban bonyolították le az országos kosárlabdakupát a kadett korosztályban. A lányok mezőnyében kilenc csapat küzdött többszakasos versenyrendben, köztük a KDKK együttese.

A kanizsaiak a helyosztón Kecskemét csapata ellen mérköztek. A hallatlanul küzdelmes és izgalmas találkozón, kétszeri hosszabítás után kerekedtek felül a kanizsai lányok, akik 68:63 arányú győzelemmel megszerezték a hetedik helyet (ld.: Horváth 25, Molnár 19, Radics 14).

A *Gábor Erzsébet* edző irányította csapatban a következők szerepeltek: *Bedő Veronika, Mayer Ottilia, Molnár Dóra, Góber Eszter, Lánzos Krisztina, Radics Réka, Horváth Andrea, Fehér Nóra, Simon Krisztina, Borsi Csilla.*

(–og–)

## Bazárudvari zenei esték '94

Július 4-én (hétfőn) 21 órákor

„Barátok, amíg élünk”

Korda György és  
Balázs Klári estje  
Zene: Blum József –  
Kangyal Ferenc  
Jegyek ára: 300,- Ft

Július 18-án (hétfőn) 21 órákor

„A harmonika virtuóza”

Orosz Zoltán együttese  
Jegyek ára: 250,- Ft

Augusztus 1-én (hétfőn) 21 órákor

Operettgála

Leblanc Győző  
Csonka Zsuzsa  
Galambos Erzsébet  
Jegyek ára: 300,- Ft

Augusztus 8-án (hétfőn) 21 órákor

„Tűzpiros virág”

Kovács Erzsébet  
Vendégei: Gombos László és Harsányi Gábor  
Zene: Blum – Kangyal  
Jegyek ára: 300,- Ft

Bérletek ára: 1.000,- Ft  
Kaphatók a Hevesi Sándor Művelődési Központ pénztárában. Rossz idő esetén a HSMK-ban lesznek az előadások megtartva.



## Úszás

A fedett uszodában rendezték meg a hagyományos meghívásos nemzetközi versenyt, a Kanizsa Kupa úszó-viadalt, amelyet mintaszerűen készített elő és bonyolított le a házigazda, a Vízmű szakosztály-vezetése.

Az ünnepélyes megnyitón Molnár István szakosztályvezető, a megyei szakszövetség főtitkára köszöntötte a mintegy kétszáz utánpótláskorú versenyzőt, köztük a szlovén úszókat és vezetőket, majd Czoma Péter, a Vízmű SE elnöke nyitotta meg a kétnapos nemzetközi versenyt.

A Kanizsa Kupáért összesen nyolc klub versengett, amelyet a Szombathelyi Vízmű csapata nyert el a kaposváriak és a kanizsaiak előtt.

A kupaverseny győztesei és a legjobb kanizsaiak eredményei.

100 m női pillangón Révész Katalin (Vízmű) nyert (ideje 1:09,24 mp). 50 m női gyors: 1. Csöre Orsolya (Lenti). 50 m fiú mellen a kanizsai Domina Tamás győzött, 100 méteren Papp Viktória (Vízmű) bizonyult a legjobbnak (53,14 mp).

50 m fiú gyorsot a kaposvári Horváth Dániel nyerte, míg 50 m leány pillangón: 1. Kovács Patrícia (Vízmű) 39,67 mp. 50 m fiú gyors

## Szombathelyre került a Kanizsa Kupa

(1984-es és fiatalabb korosztály) győztese a szlovén Zaplotnik. 100 m gyors (1983 és fiatalabb) Major Zsófia (Vízmű) nyert (1:08,98 mp). 50 m fiú mell (1983 és fiatalabb): 1. Drakslar (Kranj). 100 m leány pillangó (1982 és fiatalabb korosztály): 1. Verasztó Edit (Szombathely), míg 50 méteren a fiúknál Peti Ákos (Kaposvár) volt a győztes.

100 m leány mellúszásban (1981-es és fiatalabb) a szombathelyi Tölgyesi Vera, 50 m pillangón Hajba Attila (Szombathely) volt a legjobb.

200 m női gyorsúszásban Révész Katalin (1980-as és fiatalabb korosztály); a Vízmű kitűnősége 2:15,15 mp-ces idővel győzött. Ebben a korosztályban a 100 m fiú gyorsot a szombathelyi Bereczki János nyerte. Első helyet szerzett 200 m mellen Holló Adrián (Vízmű) korcsoportjában, akinek ideje: 2:42,65 mp.

4x50 m női gyorsváltóban: 1. Szombathely „A”, 2. Vízmű „A” csapata. Fiúknál: 1. Szombathely „A”, ... 4. Vízmű „A” csapata.

(bl)

## Sportnapközis tábor

A Kanizsai Diák Kosárlabda Klub – a korábbi sikereknek folytatására – ismét sportnapközis tábort szervezett 1-8. osztályos lányok és fiúk részére.

Az újabb turnus június 20-án (hétfőn) kezdődik és 24-ig tart (a foglalkozások naponta 8-16 óra között vannak).

A tábor egyszeri étkezést, felügyeletet, sportolási lehetőségeket (úszás, tenisz, kosárlabda, labdarúgás), kirándulásokat és videózási programokat biztosít, amelyre jelentkezni lehet a dr. Mező Gimnázium portáján.

Az egyhetes tábor részvételi díja: 1200 forint.

(bl)

## Sporthétvége

### PÉNTEK

**Labdarúgás.** Városi kispályás, senior (5 mérkőzés), Mindenki Sportpályája, 17.30.

### VASÁRNAP

**Labdarúgás.** Megyei: MÁV NTE-Tótszerdahely, MÁV NTE pálya, 17.00. Kiskanizsa-Bagod, Kiskanizsa, Sportkert, 17.00.

### HÉTFŐ

**Labdarúgás.** Városi kispályás, I. osztály, Mindenki Sportpályája, 17.15 óra: ÁFÉSZ-HB Kanizsa és Top-Póker. 18 óra: Tubifex-Ft. Autójavító és IPOSZ V.-F. Puncs. 18.45 óra: Bútorgyár-Progressó és F1. Centrál-Kögáz.

## KANIZSA TIPPSKÁLA

### 1X2-es játék

1994. jún. 24-26.



1.	Mexikó-Irország	VB csop.-mérk.	
2.	Svédország-Oroszország		
3.	Szaúd-Arábia-Marokkó		
4.	Belgium-Hollandia		
5.	USA-Románia		
6.	Svájc-Kolumbia		
7.	Bulgária-Görögország		
8.	Zalacgerszeg-Siófok	NB I-NB II osztályozó	
9.	Hatvan-Sopron		
10.	Gyenesdiás-MÁV NTE	Megyei	
11.	Fityeház-Kiskanizsa		
12.	Tótszerdahely-Zalaapáti		

A jobboldali üres tipp helyekbe a választott 1, X vagy 2-es tippet kell beírni!

**NYEREMÉNYEK:** 12 találatnál 1500 Ft-os, 11 találatnál 1000 Ft-os, 10 találatnál 500 Ft-os, 9 és 0 találatnál 200 Ft-os ajándékutalvány, amelyeket a **DÉL-ZALAI ÁRUHÁZ Igazgatósága** ajánlott fel.



## GÓLTIPP

1994. jún. 24-26.



1.	Brazília-Kamerun	VB csop.-mérk.	
2.	Argentína-Nigéria		
3.	Zalaszentgrót-Galambok	Megyei	

A jobboldali üres tipp helyekbe a három mérkőzés végeredményét (például: 3-1, 0-0, 1-2) kell beírni.

**NYEREMÉNYEK:** aki mindhárom mérkőzés végeredményét eltalálja 1000 Ft, két mérkőzés végeredményének eltalálójá 500 Ft ajándékutalványban részesül, amelyet a **ZÉTA Kereskedelmi Rt. (Nagykanizsa)** ajánlott fel. Az egy végeredmény eltalálójá nem részesül nyereségben!

Név: .....

Lakcím: .....

A KANIZSA-TIPPSKÁLA fenti játékrésze – névvel és lakcímmel együtt – kétféle módon juttatható el szerkesztőségünkhez értékelésre:

– A szerkesztőség Nagykanizsa, Király u. 47. sz. épülete bejáratánál lévő postafiókába elhelyezve, egybefüggően és összehajtván (boríték felhasználása nélkül is).

– Egybefüggően és összehajtván, borítékban elhelyezve, felbélyegezve, postai úton a következő címre: KANIZSA Dél-Zalai Hétfelap Nagykanizsa, Pf.: 154. 8801. A borítékra rá kell írni: TIPP. **BEÉRKEZÉSI HATÁRIDŐ:** 1994. június 24. (péntek) 14 óra. A később beérkező szelvények nem vesznek részt a játékban!

A fénymásolt vagy stencilezett szelvényeket nem értékeljük!

### EREDMÉNYEK, NYERTESEK:

#### 1X2-ES JÁTÉK:

Az 1994. június 11-12-i játék helyes tipposzlopa: 111 112 x21 121  
12 találatos: nem volt.

11 találatos: nem volt.

10 találatos: Balázs Ervin (Gelse), Nagy Zsolt (Nagykanizsa), Szécsényi Attila (Nagykanizsa).

9 találatos: Balázsné Dús Edit (Nagykanizsa), Németh Béláné (Nagykanizsa).

0 találatos: nem volt.

#### GÓLTIPP:

Az 1994. június 11-12-i játék végeredményei: 2-3, 5-0, 0-0

Telitalálatos: nem volt.

Két végeredményt talált el: Marton Imre (Becsehely), Szécsényi Attila (Nagykanizsa).

A vásárlási ajándékutalvány-nyeremények a rovatban történő közzétételét követő hétfőn és kedden 14-16 óra között szerkesztőségünkben (Nagykanizsa, Király u. 47. I. emelet) személyesen, személyi igazolvány felmutatásával vehetők át. Városkörnyéki és egyéb vidéki tippelőknek – kérelemre – kivételesen lakcímcímre postázunk ajánlott levélben.

(ti-nyi)

## INGYENES lakossági apró

Feladható: Nagykanizsa, Király u. 47. I. emelet.  
Telefon: 312-305

### LAKÁS - TELEK

Évenként 2x14 napos üdülési jog eladó Gyulán, a Hőforrás Üdülőszövetkezet 1 szobás üdülőjében. Irányár: 200.000 Ft. Érdeklődni lehet levélben: Lencsés Gábor Nagykanizsa, Csengery u. 14. II/14. (2415 K)

Elcserelném belvárosi 2. emeleti, 75 nm-es 2 és felszobás önkormányzati lakásomat egy másfél szobás, vagy 2 szobás lakásra, két különálló is érdekel. Érdeklődni a címért Nagykanizsa, Király út 45. alatt, Bor Ferencnél. (2571 K)

Galamboki Rigó-hegyen, Kanizsához 10 km-re gyümölcsös épülettel, kis szőlővel sürgősen eladó. Busz megállóhoz közeli, köves út, villany van. Érd.: 311-904-es telefonon. (2567 K)

Eladó a Városkapu krt. 6/A. III/9. szám alatt egyszerű konyhás, erkélyes, összkomfortos lakás. Irányár: 920.000 Ft. Érd.: esti órákban a 06-49/344-066 telefonszámon lehet. (2558 K)

Nk. területén vásárolnék egyedi fűtéses, 2 szobás v. 1+2 szobás, erkélyes lakást a 2. emeletig. Ajánlatokat a 93/312-630 telefonszámon kérem. (2552 K)

Csónakázó-tónál 240 négyzetméter telek kis épülettel sürgősen eladó. Érd.: hétköznap, esti órákban. Csizmadinán, Nk. Bartók B. 3. II. lh. 1. em. (2549 K)

Kétszobás, egyedi fűtéses lakást vásárolnék harmadik emeletig. Ajánlatokat „Augusztusi költözés” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2548 K)

Nk.-hoz 10 km-re családi ház több gazdasági épülettel és ipari árammal eladó. Irányár: 1.100.000 Ft. Kiskanizsán a Nagyrác utcai iskolánál. Tőzike utcában építési telek eladó. Villany és víz van. Érd.: hétfőtől szombatig, 93/312-308 telefonszámon, 8-13 óráig. (2546 K)

Garázshely Nk. Kossuth tér 14. alatt eladó. Érd.: hétfőtől csütörtökig 20-21 óráig a 93/311-157-es telefonon. Rusaýné. (2534 K)

Balatonmárián, Balatonhoz közel, Rákóczi út 313. szám alatt 1630 nm telken 110 nm alapterületű, kétszintes családi ház kedvező áron eladó. Érd.: munkanapokon, délután, 12-16 óráig a 93/317-521-es telefonon. (2532 K)

Elcserelném murakeresztúri, 60 nm-es, szép környezetben lévő, jó termőföldű, zártkertes, kétszobás, fűrdőszobás házat kiskanizsai vagy nagykanizsai 10 km-es vonzáskörzetben lévő, kétszobás, fűrdőszobás, gázfűtéses, kert nélküli, kicsi alapterületű házra vagy lakásra, pár százezer forint OTP átvállalással is. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek. (2469 K)

Kiskanizsán 4 szobás, kertés családi ház melléképületekkel és tetőtérbeépítési lehetőséggel eladó vagy hosszabb időre vállalkozás céljára kiadó. Érd.: Kiskanizsa, Varasdi u. 18. (2515 K)

Nk. belvárosában garzonlakást vásárolnék. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek, „GARZON” jelígre. (2630 K)

Pöttrétén eladó 2 szobás, fűrdőszobás családi ház, 1400 nm telken. Irányár: 800.000 Ft. Érdeklődni: Nk. Platán sor 9/a. III. lh. fsz. 2. (2580 K)

Ikerház fele, 60 nm, 1,5 szobás udvarrészrel, pincével eladó. Értékegyeztetéssel lakásra cserélhető. Irányár: 2.000.000 Ft. Érd.: Nk. Dózsa u. 98. 18 órától. (2587 K)

Vásárolnék 1-1,5 szobás, összkomfortos lakást Nk.-án. Ajánlatokat „BELVÁROS” jelígre, Nk. Pf.: 154 címre kérek. (2631 K)

Önkormányzati, 1-másfél szobás lakást vásárolnék Kanizsa központjában. Ajánlatokat „CENTRUM” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2632 K)

Galamboki halastónál, zalakerosi fűrdőhöz közel nyaraló, 250 négyzetméter telekkel eladó. Érd.: 317-302 telefonon. (2609 K)

Zalakaroson a Hegytető köz 9. szám alatt családi okok miatt sürgősen eladó 3 szobás hétfélig ház 200 négyzetméter telekkel. Irányár: 1.300.000 Ft. Érd.: szombatonként, 10-18 óra között. Burka Lászlóné, Nk. Kazanlak krt. 7/A. (2679 K)

Harmadik emeleti, kétszobás, tehermentes öröklakásomat elcserelném másfél szobás bérlakásra értékegyeztetéssel. Ajánlatokat „Csere” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2680 K)

3 szobás, garázsos családi ház eladó a Hársfa utcában. Cserelakást beszámítok. Nk. Hársfa u. 23. (2678 K)

2 szobás lakást vásárolnék 2-3. emeletig. Elsősorban a Berzsenyi vagy a Teleki utca környékén, kúszpénzért. Ajánlatokat: Rákóczi u. 1/A-ba kérek. (2676 K)

Balatonmárián, a Virág Benedek utca 4. sz. alatt közművesített parkosított, 459 nm-es telek felvonulási épülettel eladó. Érd.: Zsóbács Ildikó, Nk. Bartók B. 12/2. 4/3. (2667 K)

Elcserelném másfél szobás, félkomfortos lakásomat udvari hasonló lakásra. Nk. Király u. 6. 4. ajtó. (2668 K)

Zalakaros külterületén 4264 nm-es almáskert eladó. Irányár: 180 Ft/nm. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2664 K)

Bajcsán 3 szobás családi ház, garázzsal eladó. Irányár: 3.000.000.- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2663 K)

Nk. központjában 70 nm-es söröző berendezéssel együtt eladó. Irányár: 3.800.000.- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2662 K)

Nk.-Palinban 3 szobás családi ház garázzsal eladó. Irányár: 3.000.000.- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2661 K)

Becsehelyen 140 nm-es, tetőtérbeépítéses családi ház eladó. Irányár: 3.000.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2660 K)

Nk.-án eladó 4 lakásos, 2 szintes társasházban 1 db földszinti, 90 nm-es, 4 szobás, 2 WC-s, fűrdőszobás, konyhás, 2 kamrás, előteres, teraszos, kertes, telefonos, tehermentes, egyedi gázfűtéses lakás, 30 nm-es garázzsal. A konyha, fűrdő és előszoba teljesen felújított. 2

szobában vegyestűzelésű (fa+gáz) cserépkályha van, a másik 2 szoba konvektoros. Irányár: 5,4 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2649 K)

Nk.-án eladó új, 2 hónapja lakott, 3 szobás (2 szoba+nappali+étkező), egyedi cirkogejzír fűtésű, egyedi vízórás, 2 franciaerkélyes, 2. emeleti lakás. A 2 szoba szőnyegpadlós, a nappali és az étkező parkettás. Irányár: 3,8 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2650 K)

Zalakaroson eladó 600 n.öl üdülőtelek 160 n.öl magánúttal, megosztva is. Villany van, víz-, gáz- és telefon bekötése megoldható. A telken kaszáló, néhány fenyőfa és gyümölcsfa van. A telek végében erdő található. Üdülésre, üdültetésre kiváló. A fűrdőtől kb. 500 m-re. Irányár: 2,1 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2651 K)

Kiskanizsán eladó 3 szobás, 100 nm-es családi ház, teljesen felújítva, 150 n.öl telekkel, melléképületekkel. Irányár: 2,8 mFt. Esetleg elcserélhető nagykanizsai, 1+2, vagy 2-3 szobás lakásra, földszinttől a 3. emeletig, értékegyeztetéssel. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2652 K)

1,5 szobás, 41 nm-es, erkélyes, központi fűtéses, szőnyegpadlós, 9. emeleti lakás. Nk. keleti városrészében, tehermentesítve eladó. Irányár: 1,2 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2653 K)

Vásárolnék Nk.-án kb. 57 nm-es, 1+2 fél, vagy 2,5 szobás, lehetőleg alacsonyabb szinten lévő lakást, max. 1,7 mFt-ért. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2654 K)

Belvárosához közel, Nk.-án, 4. emeleten, liftes épületben eladó 2 szobás, 54 nm-es, erkélyes, egyedi vízórás, szőnyegpadlós, tapétás, központi fűtéses lakás, tehermentesítve. Irányár: 1,35 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2655 K)

Nk. keleti városrészében eladó 1+2 fél szobás, 57 nm-es, erkélyes, központi fűtéses, szőnyegpadlós, tapétás, tehermentes, jó állapotban lévő, 3. emeleti lakás. Irányár: 1,6 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2656 K)

Csónakázó-tónál 250 n.öl telek, 2 szin-

tes, 37 nm-es téglapépülettel eladó. Alul 2 pincehelyiség, felül nappali, konyha, kiszoba, fűrdő, WC. Víz, villany van. A telek parkosított üdülőtelek. Irányár: 1,2 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2657 K)

Egyszobás, összkomfortos lakás eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2643 K)

2 szobás családi ház 400 négyzetméter telekkel eladó. Érd.: Nk. Kazanlak 7/B. I/4. (2645 K)

200 n.öl telek épülettel eladó a Csónakázó tónál. Irányár: 220.000 Ft. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2644 K)

2 szobás, IV. emeleti felújított lakás eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2642 K)

Két+fél szobás lakás eladó a keleti városrészben. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2640 K)

Belvárosi házfész felújításra szoruló eladó. Irányár: 700.000 Ft. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2641 K)

Hálósobabátor igényesnek eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2639 K)

1+2 fél szobás, I. emeleti lakás felújítottan eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2638 K)

Családi ház Miklósfán eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2638 K)

Eladó Nk.-án a Berzsenyi lakótelepen 2 szobás, 57 nm-es egyedi fűtéses lakás. Ajánlatokat „Nyár” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2637 K)

Keleti városrészben kétszobás, földszinti lakás sürgősen eladó. Érd.: 93/313-996. (2636 K)

Új garázs eladó. Érd.: Nk. Csengery u. 13. Tel.: 314-058. Mátrai Nándor. (2665 K)

### JÁRMŰ

Fehér Opel Astra 1,6 GL, 8 hónapos eladó, esetleg cserét beszámítok. Érd.: Nk., Várospark krt. 7/B. Kovács. Tel.: 06-60-399-287. (2372 K)

Eladó HONDA CBX 750 F motorreklpár (irányár 200 eFt) és BCA SUPRA (USA) versenyreklpár (irányár 25 eFt) eladó. Érd.: Becsehely, Kossuth u. 75. (2629 K)

### KAMARAI



## KERES-KÍNÁL

PARTNER PIAC BEFEKTETŐ

Az ajánlatokhoz tartozó információk és címek beszerezhetők a Zalai Kereskedelmi és Iparkamara titkárságán Zalaegerszegen (Kosztolányi u. 10. Tel./fax: 92/311-042), vagy Keszthelyen a Kamara képviselőtén (Kossuth u. 42. Tel./fax: 83/314-381). Tételenként: 500.- Ft + áfa. Faxmegrendelésre is. A Kamara tagjainak ingyenes!

Nk-91 Német cég ventilátorok, hőcserélők, acélszerkezetek, kémények, hangszigetelők, egyéb szellőzőtechnikai elemek gyártóival keresi a kapcsolatot.

Nk-92 Német cég környezetbarát műanyagból készült, elektronikus szabályzású márvány fűtőtestek piaci bevezetéséhez keres magyar partnert.

Nk-93 Német cég együttműködés céljából a következő területekről keres együttműködő partnert: Fémfeldolgozás és megmunkálás.

Nk-94 Mechanikus megmunkálás.

Nk-95 Elektronikus alkatrészek. Contanier és klímaberendezés gyártók.



Idősebb, jó állapotban lévő VW Golfot vásárolni kívánó iránymegjelöléssel. Ajánlatokat „GOLF” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2615 K)

Skoda 120 L nagyon jó állapotban eladó. Érd.: Rigyác, Szabadság u. 27. (2610 K)

Wartburg Combi kitűnő motorral bontásra, vagy egyben alkatrészként eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2611 K)

1985-ös évjáratú, fehér W-GOLF-RABBIT extrákkal felszerelve eladó. Irányár: 430.000,- Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Telefon: 93/314-394. (2589 K)

1200-as, üzembépes, rendszám nélküli Zsiguli egyben vagy alkatrészeként eladó, vagy motorkerékpárra, segédmotorra, kerékpárra cserélhető! Érd.: Nk. Kinizsi u. 37. 18 óra után. (2585 K)

ALFA Sout 11 éves eladó. Érd.: hét-köznap 17 órától a 93/311-962 telefonszámon. (2582 K)

JAMAHA DT 50MX Enduró motorkerékpár eladó 9000 km-rel. Érd.: 06-60-399-606 telefonon vagy Nk. Iskola u. 4/a. alatt. (2577 K)

Utánfutók kaphatók és megrendelhetők a gyártónál. Vasics László, Nk. Iskola u. 4/a. alatt. Tel.: 06-60-399-606. (2576 K)

Sport Mazda RX 7 eladó. Érd.: Nk. Teleki út 15/A. Fsz./2. Adorján, 16-17 óra között. (2553 K)

4 éves kocka Lada combi eladó. Érd.: Rudolf Zoltán, Nk. Csokonai 8/A. 4/2. 18 óra után. (2555 K)

Trabant 1 éves műszakival olcsón eladó. Érd.: Nk. Kölcsény u. 16. Sipos. (2568 K)

RENAULT 4 GTL gépkocsi, elektromos írógép, számítógép-tartozékok, színes TV, villany varrógép, fűrdőkád, mosdókagyló, nyílászárók eladók. Felvilágosítás: 06-93-313-271-es telefonon. (2575 K)

86-os Ford fiesta eladó. Érd.: munkaidőben a 311-195 telefonszámon. (2674 K)

Polski 126-os 6,5 éves és 8 éves eladó. Érd.: Városkapu 6/C. III/10. Esti órákban. (2672 K)

Polski 126-os eladó. Érd.: 93/314-549 telefonszámon. (2670 K)

1300-as VW bogár, új motorral, sportos ülésekkel, 95-ig érvényes műszaki eladó. Érd.: Nk. Dózsa Gy. u. 1. (2669 K)

MZ TS 250/1 friss műszakival, 33000 km-rel eladó. Érd.: Bazárudvar, Optikai Bolt. Tel.: 311-105 napközben, vagy este és hétvégén a 311-361 telefonon. (2666 K)

IFA Fix egyben vagy alkatrészként eladó. Nk. Zemplén 5/A. Tóth Tibor. (2648 K)

1980-as évjáratú Fiat Panda, 45-ös, eladó. Érd.: Nk. Corvin u. 8/B. III/7. (2646 K)

## ALBÉRLET

Szoba-konyhás udvari lakás albérletbe kiadó. Érd.: Rozgonyi u. 27. Salamon. (2572 K)

Albérleti szoba, kiadó. Érd.: 317-376 telefonon az esti órákban. (2579 K)

Nk-án a keleti városrész központjában

kétszobás, bútorozatlan lakás kiadó. Érd.: 316-383 telefonszámon. (2599 K)

Albérleti szoba lányok részére kiadó. Cím a szerkesztőségben. (2598 K)

Ikergarázs fele kiadó. Cím a szerkesztőségben. (2601 K)

Nk-án a Berzsenyi utcában kétszobás (egyedi víz, villany, gáz) üres lakás igényesnek kiadó. Érd.: Nk. Magyar u. 80. (2608 K)

## VEGYES

Általános és középiskolások diákok számítástechnika korrepetálását vállalom. Számítógép biztosítva. Érd.: Egri Imre, Nk. Zemplén Gy. 3/A., vagy munkaidőben a 93/310-123-as telefonon. (1630 K)

Magasépítő-ipari technikus több éves műszaki rajz és szerkesztési gyakorlatokkal állást keres Nagykanizsán. Név és cím a szerkesztőségben. (2628 K)

Alternáló fűkasza eladó. Érd.: 314-007 telefonszámon. (2614 K)

Vegyés tüzelésű, német kályha kitűnő állapotban eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2612 K)

160x200-as franciaágy 2 db éjjeliszekrényvel kitűnő állapotban eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2613 K)

Izs 12-es, egycsövű, 99-ig műszakizott, és 16-os Montecarlo duplacsövű, 96. dec-ig műszakizott sörétes vadászfegyverek 10-10 ezer Ft-os áron eladók. Tóth László, Zalaszentjakab, Petőfi u. 87. (2607 K)

Trigano, kupola alakú sátor eladó. 4 személyes, 2 hálófülkés. Ajánlatokat „1993-as modell” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2607 K)

Faipari varrógép, gyalugép, eszterga eladó. Érd.: Nk. Platan sor 10/A. fsz/2. Gál. (2606 K)

A nagykanizsai Nagyirác utcai Általános Iskola (Nk. Nagyirác u. 26.) német-bármely szakos tanári állást hirdet. Érd.: 93/319-230-as telefonon vagy személyesen az igazgatónál. (2605 K)

PERÉGO olasz gyártmányú habakocsi (mélykocsi - ami műveskosárként is alkalmazható + sportülés) elsőkézből, megkímélt állapotban eladó. Ár: 20.000 Ft. Érd.: Nk. Május 1 u. 17. (2603 K)

MATEMATIKA javítóvizsgára felkészítő, 24 órás intenzív tanfolyam indul július 18-án első, második és harmadik évfolyamos középiskolások részére a Batthyány Lajos Gimnáziumban. Jelentkezés: 1994. június 30-ig, Nk. Róza u. 21/B. I. 3. címen lehet. Részvételi díj 1000 Ft. Komplementer Oktatási Stúdió. (2604 K)

Nyárfa szalufa 3-6 méteresig, 70 szál eladó. Miklósfá, Teleki u. 21. (2602 K)

Zongora és egy ipari, 3 szálás Interloock varrógép eladó. Érd.: délutáni órákban a 312-594-es telefonon. (2600 K)

Szlovénul jól beszélő hentes eladó, valamint hentes tanulót és élelmiszerüzletbe tanuló felvesszünk. Érd.: Hétfőtől-szombatig, 7-13 óráig a 93/312-308 telefonon. (2597 K)

Ékszeretknős akváriummal, vízmelegítővel együtt 1000 Ft-ért eladó. Ugyanitt 2 db hullámpapagály kalickával, komplett felszereléssel 1500 Ft-ért eladó. Cím: Murakeresztúr, Szigeti út 33. Bagarusné. (2595 K)

Vénusz garnitúra (2 fotel + 2 személyes rekámié) megkímélt állapotban eladó. Érd.: 18 óra után a 319-377-es telefonon. (2594 K)

A gyógyítás kiemelkedő módszere a REIKI! Megismerheti Király Rita pécsi tradicionális reiki-mester június 18-19-én a volt Utórházban tartandó tanfolyamán. Segít lelki-teszt betegségéknél, támogatja a gyógyulási életfolyamatokat. Stressz, dyresszió, félelem ellen hatékonyan alkalmazható. Érd.: Kiss Ferencné, Nk. Úrhajós u. 2/2. vagy a 93/314-379 telefonon. (2586 K)

Független, 43 éves „értelmiségi” férfi (jelenleg munkanélküli), ABC kategóriás jogosítvánnyal munkát keres. Ajánlatokat „Sokoldalú, korrekt” jellegre a Nk. Pf.: 154-be kérek. (2584 K)

C-64 számítógép magnóval, joystickkal, játékprogramokkal eladó. Ár: 10 ezer Ft. Érd.: Nk. Herkules u. 46. Nagy. (2583 K)

36 éves volt pedagógus hölgy 10 éves tanítói gyakorlattal, vendéglátó szak-középszintű iránymegjelöléssel, 4 éves üzletvezetői gyakorlattal pedagógus, vagy vendéglátás munkahelyét keres Nk-án vagy környékén, ahol a jó munkát meg tudják fizetni. Netto 25000-30000 Ft. Pontos, precíz, gépkocsi is van. Ajánlatokat „1994” jellegre a 93/314-298 telefonszámon kérek. (2581 K)

Vasszerkezetű tetőbontásból 15 mm-es bordás betonvas 60%-os áron építkezőknek eladó. Méret: 7 m hosszúság, 84 db. Összsúly: 8 mázsa. Cím: Nk. Varsdi u. 18. (2519 K)

B. C. D. E kategóriás jogosítvánnyal, ADR vizsgával, és daruteher kötözői bizonyítvánnyal 35 éves gépkocsivezető munkát keres. Bármilyen megoldás érdekel. Molnár Attila, Letenye, Bajcsy u. 25. (2547 K)

Zsolnay porcelán készletek és dísz tárgyak eladók. Érd.: Róza u. 18. Mini Market. (2550 K)

Pianínó sürgősen eladó. Érd.: Nk. Róza u. 21/A. Balogh. Tel.: 93/310-533. (2635 K)

Németül vagy horvátul beszélő szak-képzett eladót felvesszünk. Jelentkezni lehet: Ország Lászlóné, Nagykanizsa.

Piac téri Vegyeskereskedés, 8-13 óráig. (2634 K)

1950-1970 között gyártott, működő, jó állapotú, nagyméretű rádiókészüléket keresek. Ajánlatokat 8801 Nk. Pf.: 223-ba kérek. (2633 K)

Robi 55 kápológép, fűnyíró adapterrel újszerű állapotban eladó. Érd.: Herkules u. 46. Nagy. (2647 K)

Zsemleszínű, törpeuskár kiskutya eladó törzskönyvezett szülőktől. Érd. Nk. Teleki u. 102. (2658 K)

Európa-világkupa bajnok, bodybuilder diszkóban fellépést vállal. Érd.: referencia videó: 34/334-105 telefonszámon. (2659 K)

Akácmez 150 Ft/kg kapható. Érd.: Sornás, Kossuth u. 87. Naponta 16 óra után. (2671 K)

Eladó üzembépes Hajdú porszívó, 124 programos tv-játék, valamint akár alkatrészként is Eurika-3 félautomata mosógép. Érd.: Nk. Róza u. 8. Vidéki, vagy 313-294. (2673 K)

11 hetes, törzskönyvezett, rajzos, németjuhász kutyák eladók. Érd.: Zalasabar, Újtelep 35. (2677 K)

Induló kisvállalkozás könyvelőt keres. Ajánlatokat „Nagyon sürgős” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérünk. (2675 K)

35 éves nő 4 órás munkát keres erétséggel. Ajánlatokat Nk. Pf.: 32-be kérem. (2677 K)

Régi papírpénz - 100 pengős, 20 pengős, 10 pengős - eladó. Érd.: 316-157 telefonszámon. (2577 K)

## PARTNERKERESŐ

42 éves, 160 cm magas, 53 kg súlyú, önhibáján kívül elvált hölgy keresi azt a józan gondolkodású férfi ismeretséget házasság céljából, aki otthonába költözne. Érd.: Nk. Király út 45. alatt, Bor Ferencné. (2569 K)

54 éves özvegyasszony korban hozzáillő társat keres, nem dohányzó, nem italozó, független, rendezett körülmények között élő, intelligens úr személyében. Gépkocsi előny. Leveket „Keresem az igazit” jellegre, Pf.: 154-re kérem. (2539 K)

42 éves, független, csinos, saját telefonos lakással rendelkező nő társat keres 36-48 éves korig csinos, komoly gondolkodású férfi személyében. Csak fényképes levelekre válaszolok. Kalandorok kíméljenek. Leveleket „Ketten egymásért” jellegre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2570 K)

Középkorú, barna, arányos testalkatú hölgy keresi romantikus, irodalom-kedvelő, táncolni, esetleg horgászni szerető intelligens pártját, 35-50 évesig, jól szituált férfi személyében, aki őszinte és filantrópikus. Felőtt gyermek nem akadály. Leveleket „A Szív Hullámhosszán” jellegre Nk. Pf.: 154-be kérek.

## KANIZSA Dél-Zalai Hetilap

Főszerkesztő: Dóró János. Munkatársak: Dukát Éva, Gombás Imre, Kovács Rita. Titkárságvezető: Bencze Ildikó. Szerkesztőségi titkár: Fischer Judit. Külső munkatársak: Á. Kartai Csilla, Balogh Antal, Balogh László, Bödör Béla, Büki Erzsébet, Horváth Ilona, Lencsés Gábor, Lukács Ibolya, Sziróvicza Miklós, Tihanyi István, Tóth Ferenc, Varga József. **rockANDroll:** Horváth Zoltán, Pécsi László, Pulai Gábor, Pungor Attila. **Zalaegerszegi munkatársak:** Ferencz Győző, Völgyi Ferenc. **Kaposvári munkatársak:** Kirsch Veronika, Veres Margit. **Szerkesztőség:** Nagykanizsa, Király u. 47. **Levelem:** 8801 Nagykanizsa, Pf.: 154. **Tel.:** 93/310-540 **Tel./fax:** 93/312-305. **Computertechnika:** Antal Livia, Borda Menyhért és Foga Kálmán. **Zalaegerszeg, Kossuth u. 45-49. Tel.:** 92/315-800. **Kiadja a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa, Terv u. 5. Tel.:** 93/311-457. **Meghívott vezető:** Soós Sándorné. **Gazdasági vezető:** Soós Sándorné. **Nyomja a Zalai Nyomda Rt. Zalaegerszeg, Gorkij u. 1. Tel.:** 313-550. **Felolvas vezető:** Somogyi Tibor ügyvezető igazgató. **Terjeszti a Magyar Posta és a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa.** **Előfizetési díj:** egy hónapra 100 Ft. **Lapzárta:** A megjelenést megelőző kedd 12 óra. **ISSN 0865-3879**



### A megyei győztes az országos versenyen is megálta a helyét

Az országos tanulmányi versenyeken tovább folytatódott a kanizsai sikersorozat. A Hunyadi-iskola tanulója, Merksz Andor az Országos Hevesy György kémiaversenyen kiváló felkészültségével harmadik helyezést ért el. Tanára: Rigóné Nagy Mária. **B. E.**

### Vasi vendégek

A Vas Megyei Gyermekek- és Ifjúságvédő Intézet dolgozói voltak a vendégei a kanizsai GYIVI-nek. A szombathelyi látogatók megtekintették a zalai társintézményt, majd programjuk zárásaként kis-balaton ki-ránduláson vettek részt.

**H. I.**

### Tóparti Iskola és Körösi Napok

Évről évre rendszeresen megrendezik a Körösi Csoma Sándor Általános Iskolában a Tóparti Iskola elnevezésű rendezvény tanítási hetet, amelynek keretében az 1-4. osztályos gyerekek a tanórákat a Csónakázó-tó természetes környezetében tartják meg. Ilyenkor azok a tantervi anyagok kerülnek feldolgozásra, amelyek jól szemléltethetők a szabadban. Természetesen ekkor kerülnek sorra a különféle sportversenyek, valamint ügyességi játékok is. Az e heti Körösi Napok is a névadó emlékére rendezett ünnepséggel zárult, amelynek keretében emléktáblát is avattak – tájékoztatta lapunkat Dezső Ferenc, az iskola igazgatója.

- dé -

## Palinba költöztek a fafaragók

A szünidő első hetében motorfűrész, gyalugép, favésők hangjától lett zajos a palini általános iskola udvara. Az intézmény gyönyörű környezetét ezúttal a Kanizsai Alkotók Egyesületének fafaragói vették birtokukba, az idei alkotótábor idejére. Vezetőjüktől, Rohrbach Jenő fafaragó művésztől érdeklődtünk.

- A tábor lakói velem együtt Németh Ferenc, Trojtkó György, Csávás Csaba fafaragók, Tibor fiam mint segítő, és két erdélyi vendégművésznök: Bíró Attila és Cretu Octav. Az ellátásról mint általában most is az önkéntes feleségek gondoskodnak. Az egy

hétre tervezett ittlétünk alatt játszótéri alkalmatosságokat készítettünk a gyerekeknek, összesen tizenegy darabot. Egy köztéri és egy itteni játszótérrel lesz gazdagabb a városkörnyéki Palin. S, hogy a Csónakázó-tónál lévő „Székely táncos” se legyen egyedül, hamarosan érkezik majd párja is, a „Táncosnő” alakjában.

A megálmodott gyermekjátékok tervrajzait is ők maguk készítették. Lesz majd sokféle - hangot is adó, díszesen faragott - hinta, mászó- és látófa, ügyességet fejlesztő kombinált játék, és még jónéhány meglepetés a gyerekeknek. **Tóth Fe-**

Az angol Radiodetectin elnevezésű közműfejlesztésekben is érdekelt cég volt a vendége a nagykanizsai Vízmű Vállalatnak. Új, a közműhálózat hibáit feldeleitő korszerű gépeket bemutató angol cég a találkozóra a város egyéb vállalatait is meghívta, így többek között a KÖGÁZ, a DÉDÁSZ és a TUNGSRAM Rt.-t is.

Verpelét polgármestere és az önkormányzati testület több tagja látogatott el az elmúlt héten városunk szennyvíztelepére, hogy annak működéséről információkat szerezzenek, illetve egy a miénkhez hasonló, nyilván az ottani igényeknek megfelelő, szennyvíztisztító kialakításának feltételeiről tájékozódjanak.

- dé -

## Oklevélosztó ünnepség a Cserhátiban

A Cserháti Sándor Szakközépiskola tornacsarnokában tegnap 18 órakor került sor az iskola végzős évfolyamának Technikus Oklevél-osztó ün-

nepségére és az azt követő fogadásra. Az okleveleket a Munkaügyi Minisztériumból dr. Jekkel Antal osztályvezető adta át.

- bi -



Pénztár nyitva: 15-18 óráig  
Pénztár tel.: (93) 311-468  
Telefon: (93) 311-454,  
311-221

### A HSMK heti programjából:

CSÜTÖRTÖKI RANDEVÚ...  
A HSMK és a Családsegítő Központ szervezésében a Széchenyi téren  
- 23-án 18 órától a gyerekeknek aszfaltrajzverseny,  
19 órakor a Nagykanizsai Olajbányász Fúvószenekar koncertje  
- 25-én 19 órakor: VIRÁGZIK SZÁMBAN AZ ÁTOK...  
Kilyén Ilka, a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház művészeinek önálló estje  
Június 13-tól - augusztus 20-ig VAKÁCIÓZZ VELÜNK! - a HSMK színes, érdekes programokkal várja a 8-12 éves fiatalokat.

KANIZSA D-Z HETILAP

### Tűzközzeiben

### Lángoló panzió és asztalosműhely

Az elmúlt héten csupán egy napon riasztották a kanizsai lánglovagokat, ám ekkor rövid időn belül két helyre is. Június 8-án Zalakomárban egy épülő panzióban lobbant fel a vörös kakas, s nyaldosta a ház tetőszerkezetét. A helyi önkéntesek hamarosan az oltáshoz kezdtek, amit kanizsai kollégáikkal karöltve fejeztek be. A tűz keletkezési okát vizsgálják, az anyagi kár egymillió forint.

Ugyanezen a napon Kiskanizsán egy asztalosműhelyben föltéhetően eldobott cigarettából gyulladt ki a faforgács, a fűrészpor és az elektromos vezetékek, amelynek lángjait a helyszínrre érkező tűzoltóink fékeztek meg.

- Üdülés Győrökön. Ötvennégy gyermek és szülei, összesen öt család érkezik ma haza balatoni nyaralásából. A hivatásos nevelészüldők és gondozottai egy hetet töltöttek el Balatonygyőrökön az ifjúsági táborban.

H.I.

### 56 382

Kanizsa június 6. és 13. között huszonhárom újszülött látta meg a napvilágot és tizenhárom polgár lért örök nyugalomra. Így városunk állandó lakosainak száma 56382-re növekedett. Úgy tűnik, a házassalások java tart a babonáktól, a haláljelnek tekintik, ha az ég első farmájában zúdítja nyakába áldását. Talán ennek tudható be, hogy az elmúlt héten csupán egyetlen fiatal pár esküdtött egymásnak örök hűséget az anyakönyvvezető előtt.

\*\*\*

## ÁLLÁS \* ÁLLÁS \* ÁLLÁS

A Zala Megyei Munkaügyi Központ Nagykanizsai Kirendeltsége az alábbi szakmákban, illetve munkakörökben kínál elhelyezkedési lehetőséget:

	Kereset
Varrónő	12000-20000 Ft
Élelmiszerbolti eladó	12000-15000 Ft
Virágbolti eladó	13000-20000 Ft
Szakács	15000-20000 Ft
Kőműves	14000-20000 Ft
Festő	15000-25000 Ft
Ács-állványozó	15000-25000 Ft
Asztalos	14000-20000 Ft
Autófényező	14000-20000 Ft
Helyijáratos autóbusszvezető	20000-25000 Ft
Nemzetközi gépkocsivezető	25000-30000 Ft
Kertészeti szakmunkás	13000-17000 Ft
Údvari munkás (fűnyíró, kistraktorkezelő)	13000-17000 Ft
Üzletkötő, ügynök	12000-20000 Ft
Elektrikus	25000-35000 Ft

Bővebb felvilágosítást a munkahelyi ajánlatokról (ZMMK Kir. Nk., Fő u. 24. szám) a közvetítői csoportnál adunk, I. emelet III. szoba. Ügyfélfogadási idő: hétfő-kedd-szerda: 8.00-12.00 és 13.00-16.00, péntek: 8.00-12.00 és 13.00-14.00 óra között.



# KANIZSA

MEGJELENIK: MINDEN PÉNTEKEN

VI. évf. 25. sz. 1994. jún. 24.



Önkormányzati változások

## Közvetlen polgármester-választás

Minden településen közvetlenül választhat polgármestert a jövőben a lakosság – erről állapodtak meg az MSZP és az SZDSZ önkormányzati szakértői – adta híről a HVG információt a lap június 18-i számában. 1990-ben csak a tízezernél kevesebb lakosú településeken volt közvetlen polgármester-választás, a nagyobb helységekben a képviselő-testület választotta meg a település vezetőjét. Az őszi önkormányzati választások a megállapodás szerint az eddigi kétfordulós szemben egyfordulósak lesznek, s csökkentik a szavazás eredményességéhez szükséges negyvenszázalékos részvételi küszöböt is. Várhatóan

feloldják a polgármesterek és az országgyűlési képviselők eddig érvényes összeférhetlenségi szabályát is – tudtuk meg Wekler Ferencről, az SZDSZ önkormányzati szakértőjétől. A jelenlegi szabályok szerint a képviselővé választott önkormányzati vezetők harminc napon belül választani kénytelenek két tisztségük közül. 1990-ben több képviselő – például Demszky Gábor, Szabó György – az önkormányzati tisztségét tartotta meg, az idén a T. Házba jutott (főleg szocialista és szabaddemokrata) helyhatósági vezetők többsége azonban nem kíván megválni egyik tisztségétől sem.

## DÉLI AUTÓPÁLYA

Osszeállításunk a lap  
12–13. oldalán olvasható.



### APRÓ NŐSZIROM

Száraz sztyeprétek, sziklagyepek védett növénye (eszmei értéke: 5000 Ft). Zala megyében nagyon ritka, csupán két lelőhelye ismert. Dekoratív virágjai a lila és a sárga színek különböző árnyalataiban pompáznak. Emiatt az élőhelyei környékén élők, és az arra elvetődök rendszeresen szedik, dézmálják az állományát. Pedig jó lenne, ha nem háborgatnák, mert különben könnyen elképzelhető, hogy kipusztul Zalából ez a kedves növény.

L. G.

### Megbízólevél-átadás

Egy hettel ezelőtt a Polgármesteri Hivatalban dr. Henczi Edit jegyző és Rózsás János választási bizottsági elnök ünnepélyes keretek között adta át a megbízólevelet az elkövetkező négyesztendő törvényhozási ciklusra az MSZP-s Göndör Istvánnak, a 2. sz. (nagykanizsai és környéki) választókerület új országgyűlési képviselőjének.

(tih-i)

## SZTRÁDA AUTÓALKATRÉSZ-KERESKEDÉS

- Autóalkatrészgyárak területi képviselete
- Nyugati autókhoz alkatrészek raktárról
- Értékesítés a szerződött partnereinknek (javítóknak, szervizeknek, viszonteladóknak) kedvezményes áron!

Nagykanizsa, Teleki u. 1. ● Tel./fax: 93/311-599

## LEGYEN ZAVARTALAN

Zalában önkormányzati tulajdonúak  
a gyógyszertárak

Annakidőtt, a múlt év október 13-án a megyei önkormányzat közgyűlése határozott a Zala Megyei Gyógyszertári Központ magánkézbe adásáról, s ezzel együtt az 53 zalai falusi, városi gyógyszertár magánosításáról is. Már ennek előtte augusztus 17-i ülésén a megyei önkormányzati közgyűlés elutasította az Állami Vagyonügynökség kérelmét a vállalat alapítói jogának és teljes iratanyagának átadására. Ettől függetlenül az ÁVÜ még szeptember 15-én határozatot hozott a magánosítás megindításáról, biztosok kinevezéséről, s nagylelkűen átengedte a megyei önkormányzatnak a gyógyszertárak eladásából származó bevétel felét. Még azt is megengedte, hogy a magánosítási bizottságba a megyei önkormányzat, illetve a települési képviselő-testületek egy tagot küldjenek. Az ajánlatot az ÁVÜ ügyvezető igazgatója október 7-én megismételte. A megyében működő érintett közgyűlések elnökei viszont nem fogadták el. Minthogy a gyógyszertári központ megyei önkormányzati tulajdonban van, ilymódon a helyi gyógyszertárak tulajdonjoga is – hangzatosan szólva – a népe. Nem az Állami Vagyonügynökségé. Amely pedig már messzehordó terveket szőtt új, több megítéssel összefogó gyógyszertári központok létrehozásáról, valamennyi patika eladásáról. Zalában a magánosítással több tucatnyi gyógyszerész és szakalkalmazott vált volna munkanélkülivé, a központosítással több ezer, főképp kisközségi beteg idős ember ellátása süllyedt volna a mai, egyre emelkedő színvonal alá. Az persze, kétségtelen, hogy néhányan jól jártak, s megtollasodtak volna. Nemrég adták hírül az újságok, hogy a Legfelsőbb Bíróság ítélete az önkormányzatok tulajdonába utalta a gyógyszertárakat. Az új helyzetről beszélgettünk Gáspár Lászlónéval, a megyei gyógyszertári központ igazgatójával, dr. Fendrik

Gyulával, a megyei önkormányzati közgyűlés hivatalának gazdasági és területfejlesztési osztályvezetőjével.

– Az ÁVÜ szándéka valóban arra irányult, hogy minden gyógyszertárat magánkézbe adjon, eladjon. Csakhogy vannak olyan gyógyszertárak, főképp a zalai községekben, amelyek nem tudnak megélni a saját jövedelmükből, viszont nélkülözhetetlenek körzetük – főként a kisfalvak – ellátásában. A mi aggályunk mindig is ez volt: mi lesz az ellátással? Ezért valamilyen okos megoldást akartunk találni a mintegy 20 kisgyógyszertár további zavartalan működtetésére, épp az ellátási felelősségtől vezéreltetve – kezdte a beszélgetést Gáspár Lászlóné igazgató.

– Szerintünk nem tudná elviselni a megye lakossága, hogy az ellátásban bármiféle visszalépés is legyen. Erre kell megoldást találniuk a helyi önkormányzatoknak. Mi úgy gondoljuk, hogy mivel ott élnek a képviselő-testületi tagok is, ahol a gyógyszertárak működnek, az ő családjuk is onnan szerzi be a gyógyszereit, személyes érdekük is az ellátás javítása a rontás helyett – fejtegette az igazgató.

Ez az önkormányzatok dolga, remélhetően bölcs döntéseket fognak hozni. De mit tesz a gyógyszertári központ?

– Természetes törekvésünk az ellátás jelenlegi színvonalának megtartása, lehetőségünk szerint pedig emelése. De erről az illetékes osztályvezető ad részletes tájékoztatást – hívta be munkatársát, Zafir Györgyöt.

– Számítógépes jegyzék van nálam, amit tegnap délután állítottak össze, vagyis a lehe-

tő legfrissebb. Ez arról győz meg, hogy a hagyományos gyógyszerekből nagyon jó az ellátás. Ami a hazaiak közül hiányzik, az korszerűtlenné vált, ezért a gyár termékei közül kikerült, vagy törzskönyvi törlés alatt áll, esetleg visszavonták a forgalmazási engedélyt. Ilyen, ma már nem vagy ritkán kapható gyógyszer az Antaethyl, az Etovalletta, a Chinofungin, a Steralgin, a végbélkúp. Majdnem mindegyiknek van jobb hatásfokú helyettesítője. Főképp a tápszerekből nőtt meg a választék az utóbbi időkben. Ebben a hónapban is várhatóak új gyógyszerek, s közel százfajta gyógytápszert lesz forgalomban. A Heparin Calcium helyett a Hepariben Calcium injekció kerül hamarosan a gyógyszertárak kínálatába. Ugyanígy az Almagel nevű bulgár készítményt is főlátja egy korszerűbb. A lényeg, hogy gyógyszerelési zavart okozó hiány csak az előbbieken már ismertetett okok miatt hiányzó gyógyszerekből fordulhat elő Zalában – szögezte le az osztályvezető.

Megtudtuk: immár hetente kapnak, s szállítanak is ki gyógyszereket. De a Hungaropharma cég jóvoltából sürgős esetben többször is érkezik szállítmány, amelyet haladéktalanul továbbítanak a gyógyszertárakba. Ezt az ellátási színvonalat feltétlenül meg akarják őrizni.

Dr. Fendrik Gyula, a megyei önkormányzati hivatal gazdasági és területfejlesztési osztályvezetője megrázó élményét osztotta meg az újságíró-

val.

– A közelmúltban egy idős nénit vettünk föl a kocsiba Söjtörön. Gyógyszerért ment, s elmesélte, hogy kilencezer forintos nyugdíjából havonta kétezret kénytelen gyógyszerre költeni, de az a szerencse, hogy többnyire minden kapható. Ez is igazolja, hogy helyesen döntöttek a polgármesterek, amikor nem mondtak az ÁVÜ ajánlatára. Így a tulajdoni vita miatt nem omlott össze a gyógyszerellátás. Kétszer is azt az álláspontot foglalták el, hogy először a jogot kell magánosítani, utána lehet szó a patikák, gyógyszertárak és gyógyszerészlakások magánosításáról. A tényleges tulajdonosok továbbra is az önkormányzatok maradnak Zalában. Csak ez lehet a biztosító téka a kis falvak zavartalan gyógyszerellátásának, s annak, hogy viszonylag egyszerűen juthatnak gyógyszerhez az idős emberek is. Nem kell a lakóhelyüktől távoli városokba utazniuk, s ezzel megrágtataniuk gyógyszerüket.

Illymódon megelőzték Fendrik Gyuláék és a polgármesterek a Legfelsőbb Bíróság döntését. Birtokukban van a gyógyszertári központ alapító levele, amely tanácsi tulajdonú, közüzemi vállalatnak mondja ki, tehát az önkormányzatok egyenesági jogutódok. Ezért sem kötöttek semmiféle megalapodást az ÁVÜ-vel.

Önállóan járnak a maguk útját, amely a lakosság még teljesebb gyógyszerellátása felé vezet.

Ferencz Győző

## A NAGYKANIZSAI HATÁRŐR IGAZGATÓSÁG

szertettel vár minden érdeklődőt

1994. június 25-én 10.00–15.00 óráig  
az igazgatóság székhelyén (Nagykanizsa, Erdész út 26.)

a HATÁRŐRSEG NAPJA

alkalmából megrendezésre kerülő

NYÍLT NAPJÁRA.

Változatos programmal várjuk látogatóinkat, melynek keretében

10.15 h-kor fellép a zalakarosi néptáncegyüttes.

12.00 h-kor közelharc- és harcászati bemutatót tartanak a határvadászok, 14.00 h-kor kutyabemutatót.

Folyamatosan bemutatásra kerülnek

a fegyverzeti és haditechnikai eszközök.

A gyermek látogatókat sportrendezvényekkel (célbalövés, kézigranát-célbadobás, ügyességi versenyek) és lovaglási lehetőség biztosításával várjuk.

Vendégeink önköltséges áron bagulyást igényelhetnek, bűfe a rendezvény területén működni fog.

**PRIN Gyorsnyomtató Dől-zalal Aruház Nagykanizsa**

**Népszerű termékek:**

- Többszám színárnyalat
- áttűrtásos színklótlás
- szuper minőség

**• öntapadó címkék**

**• számítógépes jegyzék van nálam, amit tegnap délután állítottak össze, vagyis a lehe-**

**ingyen számítógépre visszük!**

**Rengeteg más szolgáltatás is tartozik hozzá!**

Kanizsa D-Z. Hétláp



- **Hatoslottó sorsolás és gálaműsor novemberben Kanizsán**
- **Kiépülőben a gépi rendszerű bizományosi hálózat**

A kanizsai Sugár úti Totó-Lottó Kirendeltség dolgozóit nyert értesülésünk szerint a közeljövőben több érdekes, városunkat és környékét érintő szervezési változás várható a totó-lottó játékok terén. Mivel konkrétumokkal nem szolgálhattak, a napokban felkerestük *Pécsett a Szerencsejáték Rt. 2. Sz. Területi Igazgatóságát*, ahol először Csósz Violetta területi igazgató tájékoztatót a közelgő gyökeres változásokról.

– *Előljáróban örömmel közölhetem, hogy a kanizsai Balatoni úti vendéglőben néhány hónappal ezelőtt nyitott második helyi kirendeltségünk beváltotta a hozzá fűzött reményeket, ugyanis forgalmával elégedettek vagyunk. Legfrissebb hírünk, hogy a Sugár úti kirendeltség ez év második felében valószínűleg átköltözik a Csengery út 4-be, az Ady út 6. szám alá áthelyezésre kerülő OTP devizairoda helyére. Az ezzel kapcsolatos konkrét tárgyalások tekintetében a napokban keressük fel a létesítménytulajdonos városi önkormányzatot. Érdekes, hogy az rt. november havi programjában Nagykanizsa városára van ütemezve az egyik szombat délutáni hatoslottó-sorsolás, amelyet szokásainkhoz híven – valószínűleg a HSMK színháztermében – parádés gálaműsorral kötünk egybe. A legújabb hír pedig az, hogy a városban, majd annak környékén július hótól fokozatosan funkcióba lép az off-line gépekkel ellátott bizományosi hálózat. Erről egyik munkatársam szolgált majd részletekkel – mondta.*

Szabados Imre, a Körszervezési Csoport Zala megyei területi felelőse bevezetőben közölte, hogy már hónapokkal ezelőtt megkezdték Zalában a bizományosi hálózat kiépítését, amely befejezéshez közeledik. Így feltérképezték Nagykanizsát és környékét is. A város szinte minden körzetében – a peremterületeken is – kapcsolatot teremtettek számos OTP bizományossal, hírlapáruspavilon-kezelővel, trafikossal és vendéglátó egység vezetőjével. Városkörnyéki viszonylatban egy-egy település lélekszámát és szelvényforgalmát elemezték a szóba jöhető községek tekintetében. Ezeket a helyeket a jövőben már csak az off-line gépi rendszerű gépi totó- és lottószelvények forgalma-

A Csengery út 4-be költözik a Sugár úti kirendeltség!?

## VÁLTOZÁSOK A SZERENCSEJÁTÉK RT. KANIZSAI KÖRZETÉBEN

zására, számozásos átvételi elismerésére és az ott elért nyemérmények kifizetésére kerül sor. On-line terminál-rendszerű mindentudó gépük csak a kanizsai Sugár úti kirendeltségben lesz. Hagyományos totó-lottó szelvényeket – a megszokott rendszerben – várhatóan 1995. június 30-ig forgalmaznak a körzetben, s ezután már csak gépi rendszerű szelvényekkel lehet majd totózni és lottózni.

– *Terveink szerint Nagykanizsa városában – beleértve Kiskanizsát, Palint, Bagolát és Miklósát is – összesen huszonnégy darab off-line gép telepítésére kerül sor, amelyre negyvenen jelentkeztek. Tehát bőven volt választási lehetőségünk. Az egykori nagykanizsai járást jelképező dél-zalai városkörnyéken Letenye kisváros mellett Murakeresztúr, Molnári, Tótszerdahely, Tótszentmárton, Becsehely, Bázakerettye, Gelse, Zalaszentbalázs, Hahót, Zalakaros és Zalaikomár településeken – ez utóbbiban két községrészben – lesz egy-egy velünk szerződésben álló bizományos, akik – nem titkoljuk – a harminc illetve negyven forint alapon kezelt szelvények után három forint jutalékban részesülnek. A bizományi helységeket a megyei és helyi újságokban, valamint a médiákban hamarosan a lakosság tudomására hozzuk. Az összesen 37 kanizsai és városkörnyéki bizományos részére több ütemben – esetenként várhatóan nyolc fő részére – egész napos tanfolyamot tartunk. Az első ilyen tanfolyamra június 29-én vagy 30-án Nagykanizsán kerül sor. Ha minden jól megy, szeptember végéig már vala-*

*menyi gépkészítő bizományosunk dolgozni fog a kanizsai körzetben – tette hozzá a területi felelős.*

Tájékoztatóul közöljük a *totó-lottó szelvények legkésőbbi leadási határidejét* a nagykanizsai körzetben:

– A hagyományos szelvényeké változatlanul a péntek délutánra meghatározott helyi postai, illetve kanizsai kirendeltségi időpont.

– A bizományosoknál kezelt off-line gépi szelvényeké az ott meghatározásra kerülő péntek délutáni időpont.

– A terminál-rendszerű on-line gépi szelvényeké csak a nagykanizsai Sugár úti kirendeltségben szombat 11 óra.

Tihanyi István

## SEGÍTS, HOGY SEGÍTHESSÜNK!

A Családsegítő Központ felhívással fordul Nagykanizsa város lakosságához, vállalatjaihoz, üzemeihez Pataki Lívia mozgássérült (izomsorvadásban szenvedő) leány budapesti gyógykezelésének elősegítése érdekében. A háromhetes fővárosi gyógykezelés és a szállás költségei nagyon megterhelik a gyermeket egyedül gondozó édesanya háztartását, ezért kéri a segítséget. Kérjük mindazok segítségét, akik ezt megtehetik, a Családsegítő Központ „Segíts, hogy segíthessünk” alapítványára OTP fiók Nagykanizsa 880-2954-8 fizessék be adományukat. Csekkek a Családsegítő Központban kaphatók, a befizetett összeg az intézmény által adott igazolás alapján leírható az adóalapból!

KANIZSA D.Z. Hálózat

Kanizsán is követhető lenne...

## Nemkívánatos reklámanyagok

A belgiumi Sint-Niklas városa már régóta küzd a postai szóróreklámok ellen. Most egy újabb belga város, Gent is követi a példáját. A városi önkormányzat öntapadós címkét jelentetett meg a következő felirattal: „Gent Város – Semmiféle reklámanyomtatványt nem kérek.” A címkét, amelyet a postaládákra lehet ragasztani, ingyenesen adják a városháza. A kezdeményezés visszhangja igen kedvező volt, amit az is jelez, hogy a lakosok rövid időn belül tízezer címkét vittek el felragasztani.

Germain Pirlot (Verdire)  
LÉLEGZET 1994/1

56 389

Május hatodika óta töretlenül növekszik Kanizsa lakóinak száma. Ez a tendencia az elmúlt héten sem változott, hiszen 13. és 20. között húsz újszülött látta meg a napvilágot és tizenhárom polgár tért örök nyugalomra. Így az állandó lakosok száma 56 389-re emelkedett. Örök hűséget a Vasemberház házasságkötő termében öt fiatal pár esküdt meg egymásnak.

– k. r. –

## Várostermi tárlat

A Kodály Zoltán Vasutas Művelődési Ház szervezésében a vasútállomás kultúrvárostermében június 15-én nyitották meg az 1975-ben Állami Díj III. fokozatával elismert letenye-egyedutai nyugdíjas tanítónő Keszei Sándorné népművész szöttek- és hímzés-kiállítását. A megnyitón Mónai Zsuzsanna kultúrigazgató bevezetője után Skrabut Éva, a Zala Megyei Művelődési és Ifjúsági Központ (Zalaegerszeg) népművészeti referense méltatta Keszei Sándorné munkásságát, amely képességeinek önzetlen átadásával is párosult. A várostermi tárlat a kanizsai vasútállomás kultúrvárostermében napközben, augusztus 31-ig tekinthető meg.

(tth-i)

## Színitanodások Csesztregen

A Helyőrségi Klub színitanodásai a zalaegerszegi Reflex színpaddal együtt táboroznak június 15-e óta Csesztregen, ahol Merő Béla és Molnár Árpád vezetésével egy passiójáték próbáit folytatják. Mai hazaérkezésük után – remélhetőleg hamarosan – a kanizsai közönség is tapsolhat majd a darab bemutatóján.

– k. r. –

## Pirk tervezte

Lapunk múlt heti számában tévesen közöltük, miszerint a könyvtárosok formatervezett új asztala az Iparművészeti Főiskolások munkája lett volna. Az asztalt ugyanis Pirk Ambrus tervezte, ugyanaz a szakember, akinek keze munkáját dicsérik a Bazár udvar ékei.

– dé –



## ZOLD (fekete) Statisztika

Tiltott helyen való várakozásért 1993-ban a Környezetvédelmi Felügyelet munkatársai 2246 esetben szabtak ki helyszíni bírságot, 2721 szabálysértőt figyelmeztettek. Ez év májusáig 882 bírság kiszabása mellett 1300 esetben történt figyelmeztetés. A közterület engedély nélküli használatáért 1993-ban 1362 esetben figyelmeztettek a felügyelők, míg ebben az évben 471 alkalommal. Közterületen történő jogosulatlan kereskedés miatt 185 esetben szabtak ki bírságot a múlt esztendőben. Tavaly hat esetben kezdeményeztek eljárást a Környezetvédelmi Felügyelet munkatársai engedély nélküli fakivágás miatt. Ebben az évben eddig négy ilyen eset volt, azonban 19 alkalommal kellett eljárást kezdeni facsonkítás miatt.

A felügyelet tavaly 239 esetben intézkedett a köztisztaság megsértése miatt, s mintegy száz üzletet köteleztek arra, hogy érvényes szemétszállítási szerződést kössön, illetve a megfelelő edényzetet beszerezze. Tavaly 465 alkalommal kezdődött eljárás a közterületeken, lakó-pihenő övezetekben telephelyező járművek miatt, az idén májusig 96 esetben.

–d–

## Jazz Fesztivál '94

Október 7–8-án rendezik meg az idei Alpok–Adria Jazz Fesztivált. Mint Papp Ferencről, a HSMK igazgatójától megtudhattuk, már most is több mint harminc támogatója van a fesztiválnak, amely mint köztudomású, városunk egyetlen EXPO-hoz kapcsolódó rendezvénye.

–d–

## Elismerés a HSMK-nak

Nemrégiben rendezték meg a HSMK-ban a „Szonzorálás a kultúrában” elnevezésű ankétot, amelyért a Magyar Kulturális Kamara vezetősége elismerésben részesítette a házat múlt heti ülésén. Mint Papp Ferencről, a ház igazgatójától megtudtuk, a kezdeményezésnek folytatása is lesz, hiszen valamikor ősszel az elméleti tanácskozás gyakorlati síkon folytatódik, amolyan ötletbörze keretében.

–d–

## 67 millióért...

# Önkormányzati bérlakásokat építenek, állítanak helyre és újítanak fel!

Az önkormányzati bérlakások 1993. és 1994. évi értékesítése kapcsán mintegy 80 millió forint pénzüsszeg folyt be illetve kerül befizetésre a város kasszájába. A fennálló rendelkezések szerint ezt az összeget önkormányzati tulajdonú bérlakások építésére, s a lepusztult bérlakások helyreállítására, felújítására kell fordítani.

A város Ingatlankezelő Intézményének szakemberei a minap javaslatot készítettek az önkormányzati tulajdonú bérlakások értékesítéséből befolyó pénzüsszegek felhasználására, amelyet a Városfejlesztési Bizottság legutóbbi ülésén tárgyalta meg. A Jancsi György elnökletével tanácskozó háromfős – s ezért ezúttal határozatképtelen – VFB meghallgatta Deme András IKI főkönyvelő és Dormán István IKI ingatlankezelési osztályveze-

tő előterjesztését, s néhány kisebb kiegészítéssel egyetértett a javaslatnak a június 27-i közgyűlés elé terjesztésével, döntéshozatalra.

A korrigált javaslat egyébként a 80 millió Ft összegből az egyéb dologi költség címén várható 13 millió Ft levonásával a következők szerint bontotta meg a fentmaradó 67 millió forintot:

- Egy-, másfélszobás, közepes műszaki színvonalú, olcsón üzemeltethető, húsz darab önkormányzati bérlakás építésére (várhatóan a jól közművesített Péterfai és Kisberki utcákban) 36 millió Ft.

- Elhalálozás és egyéb ok miatt megüresedett tíz bérlakás helyreállítására 5 millió Ft.

- A Kodály u. 1–3. sz. (8 lépcsőház, 112 lakás) és a Bartók B. u. 10. sz. (öt lépcsőház, hetven lakás) tömbházak lapos-

tetőinek szigetelésére; bádigos szerkezetek, szellőzők, kémények és egyéb felépítmények helyreállítására 9 millió Ft.

- A lakástulajdonosok által kezelt társasházak felújítási munkáihoz az önkormányzati részt terhelő költséghányad (részegítő költség) előirányzata 2 millió Ft.

- A Rozgonyi u. 1. sz. alatti tizenegy lakást, pincehelyiségeket és a KDNP irodáját magában foglaló egyemeletes épület régóta esedékes felújítása – zárófödém és tetőszerkezet cserével, teljes gépészeti rekonstrukcióval, földszinti funkcióváltás üzletek kialakításával, a tetőtérben lakáspótlási lehetőséggel. A felújítás összes becsült költsége 25 millió Ft, amelyből az 1994. évi előirányzat 15 millió Ft.

T. I.

## HEVES(I) NYÁR

E hét kedden délelőtt sajtótájékoztatót tartott a Hevesi Sándor Művelődési Központban Papp Ferenc az intézmény igazgatója. A téma így nyár elején nem is lehetett volna más, mint a ház vakációra tervezett programjai. Mint a tájékoztatóból kiderült, ezen a nyáron is folytatódnak a már évek óta megszokott rendezvénysorozatok, például a Bazárudvari Esték illetve a Nyáresti Orgonamuzsika. A Bazárudvarban az érdeklődők Balázs Klárrival, Korda Györggyel, Kovács Erzsivel, Leblanc Gyözővel, Csonka Zsuzsával és Galambos Erzsivel találkozhatnak. Ugyancsak a Bazárudvar ad majd otthont a „Harmonika virtuóza” címmel zajló programnak is, amelyen Orosz Zoltán és együttese zenél. E programot a Kulturális Alap nyolcvanezer forinttal támogatta. A nyáresti Orgonamuzsika rendezvénysorozatában Hajdók Judittal és Ella Istvánnal is találkozhatnak az orgonamuzsika szerelmesei. Az idén először mutatkozik be a „Csütörtöki randevú” elnevezésű rendezvényfűzér, amelynek keretében a Nagykanizsai Olajbányász fúvószenekar mellett fellép még a Holiday, és a Sancallaqa együttes, és ezen sorozat keretében találkozhatunk a Vasvári Pajtaszínházzal is. Az első randevú július 27-én, az utolsó augusztus 11-én, csütörtökön lesz.

Szintén új kezdeményezés a HSMK részéről, hogy június 13-tól augusztus 20-ig, hétfőtől péntekig nyitott házzal várja azokat a gyerekeket, akik a nyár egy részét itthon töltik. Minden munkanapon más és más programtípussal készültek a ház népművelői: hétfőn játszóház, kedden kirándulás, szerdán NINTENDO, csütörtökön sportnap, pénteken pedig kötetlen játék. A programok ingyenesek és reggel kilenctől délután négyig tartanak.

A nyáron fellép még a HSMK előtti téren a RIVER és a Magyar Continentál Singers is.

Szintén a Ház ad majd otthont a ZALA SZÉPE elődöntőjének. Augusztus 13-án a szép hölgyek csodálata mellett más programokkal is szórakoztatják majd a nagérdeműt, hiszen az épület előtt művészeti csoportok non stop bemutatója lesz, utcabállal, majd néhány perces tűzijátékkal zárul a tervek szerint a program.

További információ még, hogy augusztus közepétől a HSMK-ban működő díszítőművészettel foglalkozó klubnak nyílik kiállítás.

–d–

## II. Identitás Szabadegyetem

A Nagykanizsáért – Délnyugat-Magyarországi Alapítvány Kuratóriuma június 2-9. között rendezti meg városunkban a II. Identitás Szabadegyetemet, amelynek programjai zömében a Baththyány Lajos Gimnázium aulájában lesznek.

A Magyar sorskérdések a XVII–XIX. században – Küzdelem az önálló államiságért című rendezvénysorozaton a délelőtti órákban – rangos előadókkal – érdekes és színvonalas előadások lesznek, a délutáni órákban – népi kismesterségek tanulásával – szabad sport- és egyéb foglalkozásokat tartanak, este pedig az Irodalmi Kávéház programjaiban kulturális műsorokra kerül sor.

A július 2-i (jövő szombati) nyitónapon a 9 órákor kezdődő ünnepléses megnyitót követően Szokolay Sándor zeneszerző (Budapest) tartja az első előadást *Magyarországunk jelei a művészetben* címmel. Este húsz órai kezdettel Galambos Lívia operasztjét tekinthetik meg a hallgatók és a kanizsai érdeklődők. Ez utóbbiak az előadásokat és az esti programokat – szolgáltatások igénybe vétele nélkül – ingyen látogathatják!

A II. Identitás Szabadegyetem július 2-9-i teljes műsorát lapunk következő számában közöljük.

(tíh-i)



**„TANÉP” KANIZSA  
ÉPÍTŐIPARI KORLÁTOLT  
FELELŐSSÉGŰ TÁRSASÁG**  
8800 Nagykanizsa, Magyar u. 168.

**VÁLLALJUK:**

- Épületek, közművek betonacél-legyártását és szerelését 32 mm átmérőig.
- Betonkeverést – megrendelő igénye szerinti minőségben és mennyiségben, helyszínrre szállítva, mixer- és teherkocsival.

Privatizációból adódóan eladó  
2 db egyenként 300 nm  
alapterületű csarnok  
a hozzátartozó területtel együtt.

Érdeklődni a helyszínen  
vagy a 06-93/313-257  
telefonszámon,  
Skoda László  
ügyvezető igazgatónál.

KANIZSA D-Z. Hétlap

**Építkezők,  
Villanszerelők,  
Víz- és Fűtésszerelők!**

*Szerelési anyagok és szerelvények  
a legkedvezőbb áron nálunk.*

- |                                    |            |
|------------------------------------|------------|
| - műa. védőcső Ø 16                | 10.-/m     |
| - rézvezeték 1,5 négyzetmilliméter | 9.-/m      |
| - kontallux földelt dugalj         | 187.-/db   |
| - PVC lefolyócső Ø 110/2 m         | 498.-/db   |
| - horganyzott cső 1/2"             | 200.-/m    |
| - horganyzott könyök BB 1/2"       | 43.-/db    |
| - Salmson keringető szivattyú      | 7.200.-/db |
| - Zenner lakásvízmérő 1/2"h.       | 2.450.-/db |

**Kapcsolók és Idomok Boltja**  
a Király u. 29-ben  
várja Önöket,  
naponta 8-17-ig,  
szombaton 8-12-ig.

Kanizsa D-Z. Hétlap

# Opel kedvező feltételekkel!



Raktáron lévő Opel gépkocsik régi áron megvásárolhatók. Ügyfeleinknek ajándékba: riasztót, központizárat, motorvédőlemezt szerelünk be. Fizetési lehetőség: lízing, 5 éves részlet, 2 éves kamatmentes részlet és készpénz. Astra 5 ajtós 1.6-os vásárlásánál 1 évre a biztosítást átvállaljuk. Szervizem teljes körű szolgáltatást biztosít: korszerű technika és jól felkészült szakemberek állnak rendelkezésre. Mindenkit sok szeretettel várunk.

**OPEL**

**Opel Püspök Márkakereskedés**  
Nagykanizsa, Miklósfu u. 50/a  
Tel./fax: 93/310-317

Kanizsa D-Z. Hétlap

# Magas szakmai színvonal a DKG-ban

A Dunántúli Kőolajipari Gépgyár műszaki gárdája a legkritikusabb esetekben is bizonyítottá rátermettségét, tehetségét. Nem a véletlen műve a jó szervezési intézkedések sokasága, a talponmaradás ténye. Az átalakulás előzményeiről, napjaink munkájáról beszélgettünk **Mórocz Imrével** (képünkön), a DKG Rt. III-as Profit Centerének (a továbbiakban PC) vezetőjével.

– Az első időszak egyik negatív vonása volt, hogy a létszámleépítés eszközeivel is élni kellett. Ez bizony nagyon fájdalmas lépés volt. Körülbelül hatvan fizikai és alkalmazotti személyt érintett. A III-as PC üzemben a görgősfűrés és a tolózárgyártás a fő feladatunk – mondta a fiatal gépészmérnök. – Egy kis vállalatához hasonlít a PC felépítése, mivel a piacutatás, a műszaki előkészítés, a termelés, az értékesítés egyaránt a feladatunk. Három és fél éve vagyok ebben a beosztásban. Akkor a vállalat vezetői az önálló szerveztünk felépítését határozzák meg, célként a hatékonyságot. Ezzel párhuzamosan a rendelésállomány biztosítását helyeztük előtérbe, mivel akkor csak másfél hónapra volt munkánk, viszont az Rt. vezetése egész éves programot határozott meg és az árbevétel, valamint a nyereség szinttartását

tűzte ki célul. Távlati feladatok között 1992-től fel kellett készülni a vállalat privatizációjára. Megfelelő kondícióba kellett hozni a PC-t. A hosszú távú piac megtalálása és a hatékony foglalkoztatás volt a cél.

– Milyen további szervezési intézkedésekre volt szükség?

– Hozzánk került az anyagelőkészítés, a kooperáció, az üzletkötés, a vevőszolgálat, a technológia, az árképzés, az utókalkuláció. Ez merőben új feladatot jelentett a központosított rendszerhez viszonyítva. Eredmény: a működésünket biztosítani tudtuk. Az elmúlt három év piaci helyzete szükségessé tette a divizionális – önálló profitérdekelt – rendszer bevezetését. Az eltelt időszak az Rt. vezetőinek a helyes döntését igazolta.

– Milyen a gyár termékeinek a minősége? Mint volt meövezető ma nagyobb kritikával illeti a saját üzeme termékeit?

– Bizony kritikusabb vagyok. In-

nen jobban látom, hogy magas minőségi színvonal nélkül nincs üzlet. A piac alapkövetelménye, aki ennek nem tud megfelelni, az nem tud megélni. Ezért mindent megtettünk a minőségi követelmények, a színvonal-emelés érdekében. Ennek köszönhető, hogy 1994-ben sikerült megszerezni az ISO 9001 minősítést, amely jelenleg a legnövésesebb elismerés a világon. A minősítés átfogja és szabályozza az egész termelő tevékenységet, a tervezéstől a vevőszolgálatig. Egyben meghatározza azokat a követelményeket, amelyek betartása nagyon magas minőségi színvonalat követel a műszaki gárdától. Ennek ellenőrzését a TÜV (Rheiland) nevet viselő intézet végzi. Ma már egyre inkább tapasztalható, hogy a megrendelők akkor kötnék szerződést, ha a gyártó cégnek ilyen minősítése is van.

– Mi a jobb III-as PC-nek: a gyakorlatlaltal rendelkező magasabb órabéru szakember, vagy



az új belépő, kezdő alacsonyabb órabéru fiatal?

– Nem az a meghatározó, hogy mennyi a dolgozó órabére, inkább az, hogy milyen profil kerül gyártásra, ahhoz milyen homogén gépcsoport szükséges, illetve milyen

## Vállalkozói bemutatkozás

Például a Procomp és a Rowex is hasonló szerkezeteket kínál, s természetesen magas színvonalon üzemeltet, tart karban, ha kell javít, ám a Zalasám sem marad le mögöttük. Legalábbis Nagy Zsolt szavaiból ez derül ki. Minthogy az előző két cég most nem, ám a Zalasám részt vett a zalaegerszegi nemzetközi vásáron, így módjában állott bemutatkozni szóban, nemcsak látványban.

A Hartmann Miklós vezette Zalai Kereskedelmi és Iparkamara ugyanis lehetőséget nyújtott a vásáron résztvevőknek, hogy kölcsönösen kiálljanak egymás elé és ismertessék tevékenységüket. Így képet kaphattak arról is, melyikük hogyan tudja eladni magát és a portékáját.

Volt aki lendületesen, mutatósan, más nyögögre, a szavakat nehezen összekörésztve. Ez, természetesen, arra is figyelmeztet, hogy a jövőben erre is figyeljenek a cégek. Lehet valaki remek műszaki vagy számítógépes szakember, de rossz előadó. Ezért meg kellene bízni inkább egy jó kiállítású fiút, vagy fehérnépet az ismertetéssel – ha úgy tetszik: vásárral kikiáltással –, a szakmai kérdésekre pedig adjon választ a szakember.

– Megbízható, gyors és pontos kapcsolatot sikerült kialakítanunk a vevőkörünkkel, s az utóbbi években emiatt is sikerült versenyképes árakat kidolgozni. Ez fontos lépés, hiszen korábban csakugyan drágábbak voltunk a versenytársaknál – fejtegette Nagy Zsolt a Zalasámotól. – Máris rengeteg szerződésünk van szoftverekre, irodatechnikai eszközökre, telefonokra, másológépekre, s kezdik megismerni szórakoztató elektronikai játékaikat is – folytatta a kereskedelmi vonal felelőse.

A Centrophon Kft. 1991. június 1-je óta létezik a Matáv egyik társaságaként. Háromszáztízötven millió forintos alaptőkével indult neki a jövőnek. Dél-Dunántúlon telepít és forgalmaz alrendszereket, egyéb telefonrendszereket. Évente mintegy 80-100 millió forintért újít föl, épít át alközpontokat a különböző intézményekben. Szükség – és pénzhány – esetén hitelezésre is hajlandó a cég, amely közben el is kezdi a megrendelt munkát. Ezen kívül ingyenes tanácsadással édesgeti magához az üzletfeleket. Meg azzal is, hogy az egyes – például a Sarg-féle – alközpontok bérelhetők is.

Azért írjuk le ezeket a mozzanatokat, hogy lássák, kitessék belőlük: kellő kereskedelmi érzékkel sokoldalúvá lehet varázsolni az üzleti kapcsolatokat, a kínálatot. Vagyis: a gazdasági törvények érvényesülése öletsiholásra kényszeríti a műszaki koponyákat is, a fenti példák szerint sikerrel. Bővebbet Nagykanizsán az Ady utca 67. szám alatt, a 2-es postahivatalnál lehet megtudni a Centrophonról.

Nagy érdeklődéssel fogadták a kölcsönös bemutatkozás résztvevői Hartmann Miklós előadását a gazdasági kamarákról, hiszen kamarai tagság nélkül nem folytathatják vállalkozói tevékenységüket.

–ferenc–

## Üzlet nemcsak kanizsaiaknak: Kapcsolók és idomok boltja

Nagykanizsán, a Király utca 29-ben új üzletet nyitott a BK&KB KFT. Mint a kft. ügyvezetőjétől, **Békési Józseftől** megtudtuk, ez már a második üzletük. Ugyanis Kiskanizsán a Tőzike utcában már régebb óta foglalkoznak víz-, gázszelvény és csatornázási anyagok nagybani értékesítésével.

– Mi készítette Önöket arra, hogy itt a városközpontban is üzletet nyissanak?

– A Tőzike utcai üzletben is kerestek bennünket magánemberek kisebb méretű idomokért, szerelési anyagokért. Bár amivel

tudtunk, mindenkit kiszolgáltunk, ott inkább nagyobb volumenű szerelésekhez, nagybani vásárlásokhoz való anyagok voltak. Az az üzlet erre a feladatra is jött létre, hogy vállalkozókat, viszonteladókat, szolgáljon ki. A gyakorlat azt mutatta, hogy igény van egy olyan üzletre, melyben a lakásokban szükséges szerelési anyagokat, kisebb idomokat, fűrdőszoberendezési tárgyakat, kapcsolókat, vezetékeket kereshetnek a vásárlók. S egy ilyen üzletet már célszerűbb a városban beljebb hozni.

– Úgy látni, jól számítottak,



Fotó: Zadravecz



## LÉTFELTÉTELE AZ ÁLLANDÓ MEGÚJULÁS

## A ZALAHÚS

## az egész országban ismert

szakmájú a dolgozó. Nyilvánvaló, hogy a több szakmás munkásaink előnyt élveznek, átcsoportosíthatók. Döntő: a végzett munka minősége és a dolgozó munkához való viszonya, hozzáállása. Ma is rangot jelent a DKG-ban dolgozni. A város egyik üzeme sem folytat ilyen magas szakmai színvonalú tevékenységet, ha ismereteim nem csalnak. Mindehhez párosul, hogy az utóbbi néhány évben a bérszínvonalban is dobogós helyre kerültünk, reméljük, hogy Kanizsán a legjobban fizető gyár leszünk és ez tovább növeli jól szervezett cégünk imázsát. Aki szakmailag fejlődni akar, annak zöld utat biztosítottunk, hiszem, hogy a DKG-ban dolgozni - rangot jelent a jövőben is.

**- A DKG Rt. és az East ösze-szevonás milyen változásokat idéz elő a III-as Centerben?**

**- Remélem kismérvű változást fog előidézni. Ami a szervezeti felépítést illeti, abban biztosak vagyunk, hogy nagyobb lehetőségeink lesznek a továbbfejlesztésre és nőnek mozgási lehetőségeink is. A jelenlegi szervezetség megnyugtató, némi finomítással még szolgálhatunk, remélhetőleg sikerrel.**

**Bödör Béla**

hiszen elég sok az érdeklődő. Arakban is állják a versenyt?

**- Bízunk benne, hogy bejön a számításunk! Tudjuk, nem ez az egyetlen ilyen jellegű üzlet, de az árainkat úgy alakítottuk ki, hogy érdemes legyen nálunk vásárolni. A június 6-i nyitás óta figyelemmel kísérjük, mit keresnek a vevők. Azon igyekszünk, hogy minden keresett árut beszerezzünk.**

**- A mérsékelt áron túl tudnak még valamilyen kedvezményt nyújtani?**

**- Egy-egy kisebb vásárlás esetén nem jellemző. Viszont a nagybani vásárlók, a viszonteladók az éves vásárlásuk függvényében 5-10, esetleg 20 százalékos kedvezménnyel juthatnak az árucikkekhez.**

**- Hiánycikk?**

**- Most még lehet, hogy nem kapható minden itt, de ha valamit keresnek, azt bizonyos, hogy egy héten belül meghozhatjuk. És különösen a nagyobb tételben vásárlók számára lehet fontos, hogy igény esetén házhoz szállítjuk az árut.**

De számítnak a horvátországi bevásárlásokra is, hiszen az ilyen árucikkek ott sokkal drágábbak. Erre is jó a buszmegállóhoz közeli üzlet. Bár még horvát nyelvű felirataink nincsenek, meg kell jegyezni, hogy itt dolgozó kollégánknak perfect beszél horvátul.

A forgalom, itt a Király utcai üzletben valóban biztatóan nagy. Úgy látszik valóban versenyképesek...

**- Gombás -**

Míg országszerte nem kis vihart kavart a húsipari vállalatok privatizációja, addig a ZALAHÚS azzal dicsekedhetne, hogy náluk zajlott le az egyik legsikeresebb tulajdonosváltás. Tulajdonosváltás, de nem vezetőváltás... Ugyanis éppen az a jellemző náluk ebben a nagyon változó környék világában, hogy minden pozitívumot megőrizve sikerült a változás. Többek között ennek titkát is kutatjuk beszélgetésünkben Farkas Imrével (képünkön), a ZALAHÚS vezérigazgatójával.

**- Ön már a kezdetektől figyelemmel kísérte a vállalat sorsát, hiszen az ötvenes években az indulásnak is részese volt. Hogyan jellemezné azt az időszakot?**

**- A küszködés, a bizonytalanság volt a jellemző. Bizonytalan volt a vagyoni helyzet, az alapanyaghiány. Az az időszak volt ez, amikor az emberek este tíz órakor kis számlival odaálltak a boltok elé, hogy reggel egy-egy kiló húshoz jussanak. Se élő alapanyag, se elképzelés, se jövő. Az ebben az időben megalakított két húsipari „nagyüzem”, a nagykanizsai és a zalaegerszegi vonta össze a megye maszek henteseit. Mivel apám Egerszegen volt hentes, én ide kerültem szinte gyerekként. Elég heterogén társaság voltunk, mindenki más módszereket szokott meg korábban. El kellett tennie egy kis időnek, mire összeszoktunk. De még több időnek kellett eltelnie ahhoz, hogy ne máról holnapra tengődjünk, ne kényszervásárokból tartsuk fenn magunkat. A holnapot akkortól láthattuk előre, mikor már tisztességesen átvett, rendszeresen szállított állatok kerültek vágásra.**

**- S mik voltak a következő lépések, amikor már látszott a jövő?**

**- Először összevonták a nagykanizsai és a zalaegerszegi gyárat. Később még egy összevonás történt: az állatforgalmival. Így jött létre a Zala Megyei Állatforgalmi és Húsipari Vállalat. Valójában már ettől a pillanattól kezdve a trószát léte ellenére önállóságra törekedtünk. Nem álltunk be a sorba támogatásért könyörögni, hanem próbáltunk a saját elgondolásaink szerint irányítani, gazdálkodni.**

**- Ez az önállóságra törekvés**

vált aztán hasznukra! Ez hozta meg az igazi önállóságot.

**- Valóban. Eddig is megszokta tőlünk mindenki. Eddig is szép eredményeket értünk el, de a trószat megszűnése után jött el igazán a mi időnk, ugrásszerűen megnöttek az eredményeink. A ZALAHÚS nem üvegházban nevelkedett virágszál volt, már hozzáedződött a szelekhez, viharokhoz. Így tudtunk élni az önállóság adta lehetőségekkel.**

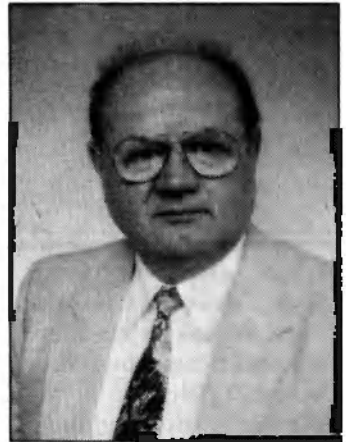
**- Tehát lépéselőnyben voltak. Ez a privatizációra is érvényes?**

**- Merem állítani, a ZALAHÚS privatizációját úgy oldottuk meg, hogy arra büszkékké lehettünk: egyetlen fillér állami vagyontól és külföldi tőke nélkül. A ZALAHÚS vagyonának 86%-át az itt dolgozók 84%-a birtokolja. S ez nagy dolog! Mert jó a külföldi tőke, de ahová bevonul, ott az irányítást is átveszi, s ez nem mindig szerencsés. Mi úgy gondolkodunk, hogy a profit elosztásakor figyelembe vesszük a jelent és a jövőt egyaránt. Hogy ez megvalósuljon, kölcsönös bizalomnak kell lenni vezetőik és vezetettek között.**

**- Úgy látom, hogy itt az emberek képesek a megújulásra!**

**- Igen, ez a Zalahúsra mindig jellemző volt. Mi nem vártuk soha mástól a támogatást. Most már látszik, hogy máshol is káros volt ez a tendencia, bár kétségtelenül kényelmesebb. Ma viszont ez nagyon sokba kerül az országnak. Mi megszoktuk azt, hogy ha nem újulunk meg, akkor nincs létünk. Az átlagos teljesítmény nem tette volna lehetővé, hogy más húsipari vállalatok területén is megálljuk a helyünket, piacot találjunk. Nagyon fontos nálunk az a szakmaszeretet, melynek eredménye, hogy a magyar húsipar legtöbb új készítménye a Zalahús terméke. És újdonságaink sorra sikert aratnak. A Zalai felvágott termelése még mindig bővült, szinte mindenütt ismerik. Igaz ez a szárazárakra és az aszpicos termékekre is. De a Kolyók és a Lurkó szinte az ország minden részére eljut. A megújulásra ezentúl is nagy gondot fordítunk. Ez nálunk már nemcsak profitkérdés, az erkölcsi siker legalább olyan fontos.**

**- Valóban, az Önök kocsjával lehet találkozni Budapesten is, a Balatonnál, de még az Alföldön is...**



**- Így igaz. Talán csak Hajdú megyébe nem szállítunk, még Szegedre is rendszeres túrajáratunk van. Váctól Miskolcig, Győrtől Gyékényesig szívesen fogyasztják a termékeinket.**

**- Mi a helyzet manapság az élelőnyersanyaggal?**

**- A megye igényeinknek csak mintegy 35%-át tudja kielégíteni. Igaz, termékeinknek is csak 30%-át értékesítjük Zalában. A dunántúli megyékből mindenhol, de még az Alföldről is szállítanak nekünk. Szavasmarháttal pedig az egész országból. De ebben a dologban is megpróbáltunk előre lépni. Azoktól a gazdaságoktól, amelyek nehézségekkel küszködve felszámolni szándékoztak a sertéslepeket, Zalahús érdekltségű társaságok révén átvettük ezeket a telepeket. Ez amelle, hogy segít alapanyagdandjainkon, közel kétszáz ember foglalkoztatását is jelenti, és nem is csak Zalában.**

**- És a Zalahús az 1950-es tizenhétel szemben hány embert foglalkoztat ma?**

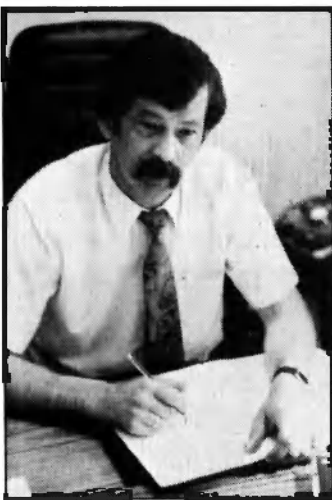
**- Ezerkétszázvan vagyunk. Úgy látjuk, ennek az ezerkétszáz embernek tartósan tudjuk biztosítani a jövőt, ha a munkánk minősége olyan lesz, amelyet tőlünk a piac elvár.**

**- Úgy tudom, Kenyába készült. Milyen céllal?**

**- Piacutatás. Meg kell győződni annak az állításnak az igazáról, miszerint van fizetőképes kereslet bizonyos húsféleségekre és húskészítményekre. Meglátjuk, mik a kilátások. Körül kell nézni a világban. Bár már hiszen országon belül lehet találkozni termékeinkkel.**

**Gombás Imre**

## A ZALAI PARKER Rt. új kezdeményezése: a „Hűség nyara”



Fotó: Zavilla

Az emberek kissé már elfásultak. Sokszor és sokan érezheték már becsapva magukat, különösen a külföltele csomagküldő szolgálatok által. A reklámfotó és a számtalan előny taglalása alapján megrendelt árucikk, vagy hosszú idő után sem érkezik meg, vagy jobb lett volna, ha meg sem érkezik, mert egyáltalán nem olyan, mint amilyennek a megrendelő elképzelte, a beígért nyereményről nem is beszélve... Jobb tehát, ha az ember a saját szemével győződik meg róla, hogy a vasaló vagy a sportcipő alkalmas lesz-e a használatra. Vagy ha mégis valami gond merül fel a használat során, tudja, hová fordulhat a minőségi kifogással. A törzskávéházak kora után most a törzsvásárlók kora jön el. Egyre több cég gondolkodik azon, hogy miképpen honorálja visszatérő vásárlóit. A ZALAI PARKER Rt. is megfogalmazta a maga törzsvásárlói programját. Manapság egyre többet hallhatjuk a szlogent: a „Hűség nyara” a ZALAI PARKER-nél.

déssel fordultunk Barta András-hoz (képünkön), a ZALAI PARKER Rt. elnök-vezérigazgatójához.

– Ez nem egy egyszerű szezonális akció. Ennél sokkal többről van szó. Programunk ugyan a nyárral indul, de minden évszakban, vagy ha úgy tetszik negyedévenként megismételjük. Tehát nem kampányszerű, hanem folyamatos törzsvásárlói programról van szó. Ez mindig az adott évszak nevével viseli majd. Ez is bizonyítja, hogy tartósan, stabilnak szánjuk az akciót. A sorsolást mindig a nyilvánosság előtt végezzük. Nem titkoljuk, hogy ezzel az akciónkkal azokat a vásárlókat szeretnénk jutalmazni, akik rendszeresen visszatérnek hozzánk. Bízunk benne, hogy ezzel is hozzájárulunk ahhoz, hogy a vásárlók tudatosan válasszák a ZALAI PARKER boltjait vásárlásaik alkalmával; a kabát után a gombért is hozzánk térjenek be.

Törzsvásárlói kártyát első ízben az a vásárló kap, aki ez alkalommal legalább 1000 Ft értékben vásárol. Az ekkor kapott törzsvásárlói kártyát ezután érdemes mindig magunknál hordani, ugyanis, ha a megye területén bármelyik ZALAI PARKER boltban vásárolunk, és bármilyen értékben, igazoltathatjuk a vásárlást.

– És mi lesz a hűséges vásárló jutalma?

– A „Hűség nyara” akció nyereménysorsolásának helyét és idejét a Zalai Hírlap augusztus 27-i száma fogja közölni. A sorsolás során kilencven darab egyenként is több ezer forint értékű ajándéktárgynak lesz gazdája, amelyek bizonyára mindenki örülni fog, még akkor is, ha valójában inkább a földjára pályázik. Nem is csoda, hiszen a földjé egy 10 napos út két személy részére, repülővel az örök városba, Rómába. A második díj egy hatvan ezer forint értékű mosogatógép, a háziasszonyok álma. Harmadik díjként pedig, már a férfiakra is gondolva egy több mint negyven ezer forint értékű barkácsgép talál gazdára.

Ha ebből a sok díjből egyiket sem sikerül elérni a ked-

ves vásárlóknak, még mindig nem szabad eldobni a kártyát. Ugyanis közvetlenül ezután indul a „Hűség ősze” a ZALAI PARKER-nél, amelynek végén ráadásként egy Opel Astrát is kisorsolunk. A ráadássorsoláson azok a vásárlók vehetnek részt, akiknek legalább egy vagy nyári, vagy őszi törzsvásárlói lapjuk van.

– Valóban érdemes betérnünk a ZALAI PARKER üzletibe? Milyen áru kínálat várja a vásárlókat?

– A közelmúltban lezajlott tulajdonosváltás után az üzletek ma már szépek, esztétikusan berendezettek, érdemes ide már csak ezért is betérni. Fontos az is, hogy a ZALAI PARKER Rt. döntően magántulajdonba került, és a többségi tulajdonosok valójában maguk, a dolgozók. Ezért minden kereskedőnek legfőbb érdeke, hogy udvariasan szolgálja ki a vásárlókat. E körülmény miatt minden kereskedőt egyre inkább a tulajdonos szemlélet kell, hogy jellemezze, s a vásárlók nagyobb megbecsülésére, udvarias magatartásra, figyelmesebb kiszolgálásra ösztönözze.

Szeretnénk elérni, hogy a vásárlók is jobban megismerjenek bennünket, és figyeljenek arra is, hogy milyen üzletbe térnek be. Boltjaink a megye öt városában működnek, és gyakorlatilag hiánycikk nincs, sőt széles áru kínálattal rendelkezünk. Minden árucikk kapható akár a szaküzletekben, akár az áruházakban. A minőség pedig garantált. Valójában nem is olyan nehéz egy törzsvásárlói laphoz hozzájutni, hiszen egy-egy tartós fogyasztási cikk vásárlásakor a többszörösét is teljesítik a vásárlók. S még egy lényeges szempont, idén alacsonyabb árrezszinttel dolgozunk, mint tavaly, azaz igyekezünk az inflációt fékezni, ezzel is olcsóbbak, megbízhatóbbak lenni a vásárlók számára.

– Az üzletekben, főleg itt Kanizsán sok a külföldi bevásárló, a horvát, a szlovén, az ukrán... Rájuk is vonatkozik ez az akció?

– Természetesen. Az akció minden nálunk vásárló magán-

személyre vonatkozik, akár magyar állampolgár, akár nem. A külföldi állampolgárt, amennyiben nyer a sorsoláson, a megadott címén értesítjük. Itt szeretném megjegyezni, hogy az országból kivitt áruk esetén gyorsított eljárással helyben intézzük az áfa-visszatérítést. Reméljük, a szórólapjaink nyomán ismerik ezt a szolgáltatásunkat külföldi vásárlóink. De nem győzzük eléggé hangsúlyozni. A nagykanizsai üzleteink forgalma kedvezőbben alakul, mint a megyei átlag, s ez annak is köszönhető, hogy Nagykanizsán sokkal több a szomszéd országokból érkező vásárló vendég. Magától értetődik, hogy a törzsvásárlók előnyei őket is megilletik.

– Mibe kerül a „Hűség nyara” a ZALAI PARKER-nek?

– Csaknem kétmillió forintot kívánunk a törzsvásárlói program megvalósítására fordítani ebben a negyedévben, és bízunk benne, hogy megéri. Jelenlegi forgalmunk a tavalyi hasonló időszakhoz képest visszaesett. Nyilvánvaló, hogy ez a gazdasági helyzetre vezethető vissza. A kereskedelemben ma már kínálati piac jellemző. Senki nem érezheti tehát magát monopolhelyzetben, még egy ilyen nagy kereskedelmi múlttal rendelkező cég sem, mint a ZALAI PARKER, amely 1950 óta működik Zala megyében.

Valójában az előprivatizáció során egy sor üzletünkről le kellett mondanunk. De nem szeretnénk lemondani arról, hogy a piacon versenyképesek maradjunk, a részesedésünk a volumenünknek megfelelően stabilizálódjon, illetve növekedjen.

Ezzel az akcióval is szeretnénk hozzájárulni ahhoz, hogy a forgalmunk a terv szerint alakuljon, ami 116% folyóáron, az előző évhez képest. Nem azt várjuk az akciótól, hogy emiatt többet vásároljanak az emberek, azt szeretnénk elérni, hogy nálunk vásároljanak többet! Igényük, igényeik kielégítésében partnerek vagyunk, bizton számíthatnak a ZALAI PARKER-re!

Gombás Imre

– Mit is jelent ez valójában? Csak egy szezonális akcióról van szó? – ezzel a kér-



**Julius Meinl**

**'94. jún. 21-től júl. 20-ig**

**CS. MEINL JULIUS MEINL**

**99.-** 300 g **PISKÓTA-TÉSZTA** ALAP-ÜTETÉNYPOR

**109.-** 357 g **KELT-TÉSZTA** ALAP-ÜTETÉNYPOR

**205.-** 400 g **VITALIS** **GYÜMÖLCSMUSLI** (INGGERKÉTEN - ENDM 35% EN)

**19.-** 40 g **Dr. Oetker** **PUFFERLEPPŐK** (KÉNYES)

**99.-** 300 g **KAKAÓS PISKÓTA-TÉSZTA** ALAP-ÜTETÉNYPOR

**89.-** 250 g **Dr. Oetker** **LINZER TÉSZA** ALAP-ÜTETÉNYPOR

**135.-** 160 g **Dr. Oetker** **Csokoládés tortakrém**

**119.-** 140 g **Dr. Oetker** **Vanília-s tortakrém**

**275.-** 400 g **Dr. Oetker** **VITALIS** **HONIG** (MIT ROSINEN MARI)

**275.-** 400 g **Dr. Oetker** **VITALIS** **SCHOKO ISPERMUSLI** (PER MILCH)

**279.-** 400 g **Dr. Oetker** **VITALIS** **SCHOKO MÜSLI** (MIT FEINER MILCHSCHOKOLADE)

**19.-** 27 g **Dr. Oetker** **Dessert-Sauce**

**15.-** 35 g **Dr. Oetker** **Dessert-Sauce**

**40.-** 85 g **Dr. Oetker** **Tejes fagyaléppor** (Vaníliás)

**45.-** 95 g **Dr. Oetker** **Tejes fagyaléppor** (Vaníliás)

Nagykanizsa, Eötvös tér 28.



## A KIS KÉMIKUS FŐZNI IS SZERET

A tágas családi ház nappalijában ülünk. Előttünk oklevelek halmaza. Mivel Andor kezdetben keveset beszél, ezért a szülők segítségével bontakozik ki egy-egy oklevél története; események, versenyek izgalma. Munkáról szó sincs, mintha a Zrínyi Ilona vagy a Bolyai János matematikai versenyeken, a fejtörőkön a kisfiú „csak” játékból vett volna részt. Aztán játékból, könnyedén, leggyakrabban az élen végzett. Ha nehezen is, Andor végre bekapcsolódik a beszélgetésbe, s bemutatkozik:

– Merksz Andor vagyok. Most végeztem a Hunyadi-Iskolában a hetedik osztályt. Szeretem a reál tárgyakat, de a rajzsakkörbe is járok. Ötödik osztályos korom óta indulok versenyeken, először matematikából, aztán fizikából, hetedik osztályban pedig megpróbáltam kémiából is. Érdekel a számítógép, van egy IBM 386-os gépem, délután, ha fáradt vagyok, gyakran leülök elé. Szeretek játszani a

nyolcéves kishúgommal és a barátommal, aki osztálytársam is, és Palinban lakik. Ebben a nagy házban együtt élünk a nagymamával és itt lakik a nagynénim családja is. Szívesen kertészkedek, egy kis területet a nagy kertből önállóan gondozok. Az iskolában nem mindig vagyok elég figyelmes, s ha unom magam, néha rendetlenkedem is. Ezen szeretnék változtatni.

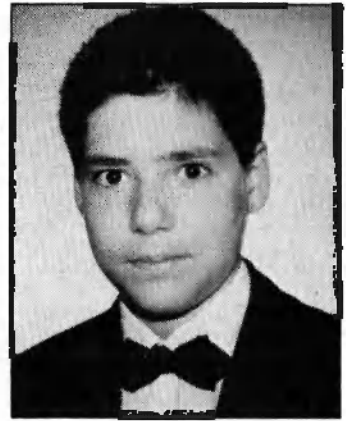
– Elég mozgalmasan teltek a napjaid mostanában. Gyakran úton voltál...

– Néhány napja érkeztem meg Puchheimből, ahol iskolatársaimmal egy cserelátogatáson vettünk részt. Elégé izgultam, hogy milyen lesz a család, ahová kerülök. Végül minden jól sikerült, a német nyelv használatában sokat fejlődtem. Előtte Egerben voltam, ugyanis május 27–29. között ott volt az országos, Hevesy Györgyről elnevezett kémia-verseny, ahol harmadik helyezést értem el. A gyakorlati feladat volt a legérdekesebb: halogén elemek erősségi sor-

rendjét kellett megállapítani. A megyei tanulmányi versenyen nemcsak kémiából indultam, más tárgyakból is jól szerepeltem, matematikából második, fizikából harmadik helyezett lettem. Még technikából is szívesen elindultam volna.

– Mikor vetted észre, hogyan derült ki, hogy a reáltárgyakból ilyen eredményesen tudsz produkálni?

– Harmadik osztályos koromban egyszer megengedték az iskolában, hogy megírhaszam a negyedikesei matek dolgozatát. Ötödre sikerült. Így kezdődött! Ötödikes korom óta rendszeresen járok versenyekre, először csak matematikából, mert még a másik kedvelt két tantárgyat nem tanultuk. Ezek az oklevelek jelzik, hogy hányszor sikerült jó helyezést elérnem. Tanárain, Rigóné Nagy Mária és Ivancsits Jánosné mindig adtak külön feladatokat, de azokat hamar el szoktam végezni. Egyébként sok minden érdekel, sokféle dologgal foglalkozom.



Beneveztem a „Liberális Nagykanizsáért” alapítvány vers- és prózamondó versenyére, a kertészkedés mellett szeretek főzni meg legőzni is. A rajz is érdekel, ezért jártam rajzsakkörbe.

Andor ránézésre átlagos kisfiú, átlagos vágyakkal, hétköznapi cselekedetekkel, gyermeki rosszkódásokkal. De nem hétköznapi elmével! Hogy zseni lesz belőle vagy átlagember, azt még senki nem tudhatja. Csak a tehetségével ezután is jól gazdálkodjanak, akiknek ez a feladatuk!

B. E.



## FITNESS NYÁR

Hatvanöt fiú és lány vett részt a múlt héten e nyáron első alkalommal a Fitness Center már évek óta hagyományos nyári táborában. Mint Nádudvari Petra és Melles Csilla elmondta, ők bizony nap mint nap jól érzik magukat a táborban, s ez szüleiknek is jó, hiszen estéről estére viszontláthatják csemetéjüket. Míg Csillának az aerobic, féként az új gyakorlatok voltak a kedvencei, addig Petra leginkább úszni szeretett e hét alatt. Mindketten nagyon fájlalták beszélgetésünk alatt, hogy már csak egy hétig tart a „táborozás”, de mindketten tervezik, hogy jövőre is eljönnek. A nagyobb lányok, akik a Templom téri suliból jelentkeztek a táborba, talán meglepődtek az elején, mennyi mozgás fér egy napba, de mindannyian élvezték, hogy gondoskodhattak a kisebbekről, hogy nap mint nap azt a programot választhatták, amihez a legnagyobb kedvük volt. Mert, hogy néz ki a tábor egy napja? Reggel nyolckor van gyülekező, van televíziózás, reggeli, aztán egy röpké német vagy angolnyelv óra, majd aerobic jazz-balett vagy karate, a fiúknak foci, s közben akár videózás. A

Helyőrségi Klubban elköltött ebéd után pedig irány az uszi. Mindenki kedvére pancsolhat, majd a vizes-program után vissza a Fitnessbe, ahol vár a finom uzsonna. A múlt héten a kis csapat Mikiósfára kirándult. Elmentek az ottani arborétumba, lovagoltak (képünkön), s egy gyalogtúrán is részt vettek.

Azok, akik jelentkezni szeretnének a Fitness Club által szervezett nyári táborba, megtehetik lent a klubban, a Csengery u. 7-ben. A részvételi díj – étkezéssel, belépőkkel és egyebekkel – 1800 forint.

de-

Nemrégiben zajlottak le az immár hagyományá vált Kőrösi Csoma Sándor Napok a tibetológusról elnevezett általános iskolában. Ebben az évben a jeles alkalomból emléktáblát is avattak. (Zadravec Rita felvétele)





## Helyzetjelentés egy szakmai kirándulásról

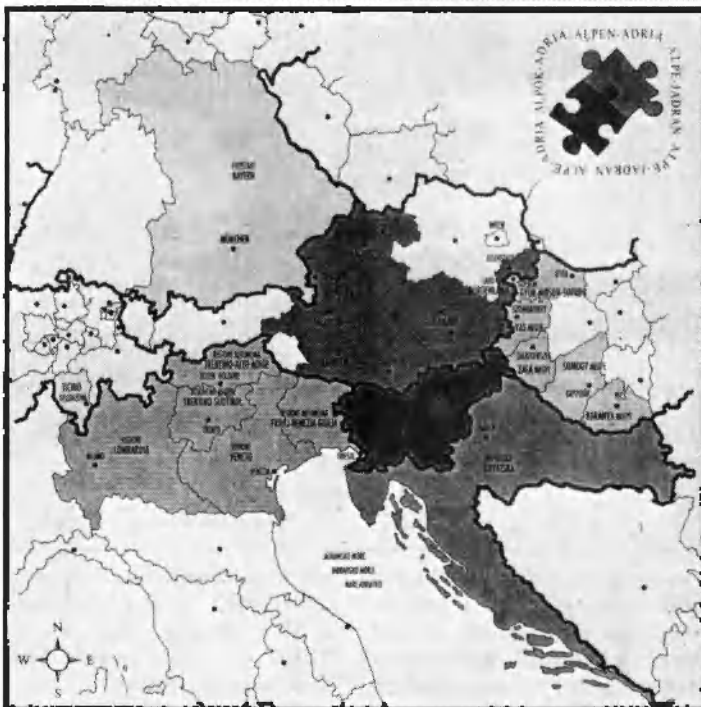
Egy Alpok–Adria találkozó  
margójára

Volt olyan szerencsénk, hogy ketten a közelmúltban Zala megyét képviselhettük egy Alpok–Adria szervezésű találkozón, mely „Ifjúság és ökológia” címmel jött létre, az alcím „a Vadember” volt. Így Olaszországból, az Alpokból üdvözölhettük a kanizsaiakat: a magas hegyek közül, ahol „kék az ég és zöld a fű”. Jó lenne élményeinket másokkal is megosztani!

Az Alpok–Adria közösség nem egy államok közötti, de inkább kisebb régiók közötti együttműködést elősegítő szervezet. Tagjai: az észak-olasz tartományok, egy svájci tartomány, Bajorország, a legtöbb osztrák tartomány, Szlovénia, Horvátország és Győr–Moson–Sopron, Vas, Zala, Somogy, Baranya megye. Innen gyűltünk össze harmincan a Milánó székhelyű észak-olasz Lombardiában az Iseo-tó környékén, hogy megvitassuk közös dolgainkat a környezetvédelem, a humánokológia, a környezeti nevelés dolgában.

A szakmai programon kívül és belül sikerült eljutnunk Velencébe, Milánóba (Dom, Galleria, Scala), egy monzai szabadidőparkba, a csodálatos hegyekkel körülvett, festői Iseo-tóhoz és Sirmione által a Garda-tóhoz. A fő célpont a gyönyörű fekvésű, halakban igen gazdag, körülbelül 25 km hosszú, 2–5 km szélességű Iseo-tó volt (átlagos mélysége mintegy 150 m), mely nagyságát tekintve negyedik az észak-itáliai tavak sorában. Az Iseo-tó egyébként főleg a nyugalmat és az érintetlen természetet kedvelő turisták paradicsoma. A látogató itt sok természeti szépséget és nagy csendet talál.

Az érdekes, „S” alakú tó a Val Camonica völgy bejáratánál terül el. Északi része magas, meredek hegyek közé szorul (1000–2000 m), délen viszont a sík vidéken kiszélesedik. Zordabb és egyben intímebb a környezet a Garda-tónál. A tó déli részén a Monte Isola, amely az észak-itáliai tavak legnagyobb szigete, mint valami óriási hegy emelkedik ki a vízből (599 m).



Itt a tónál volt alkalmunk megnézni a sebinoi természetvédelmi területet, mely hasonlatos a mi Kis-Balatonunkhoz. Hajókiránduláson átszeltük délről északra, Iseotól Pisogne-ig a tavat Monte Isola-i megállóval. Láthattuk a Ceto–Cimbergo–Paspardo-i természetvédelmi területet, mely több ezer, kövén megmaradt csiszolt kőkori, bronzkori, vaskori emberbrázolást őriz. Pisognében a Santa Maria della Neve-templom legnagyobb értéke Romanino-nak 1540-ből származó impozáns freskóiklusa.

Szállásunk Pisogne fölött, a tó északkeleti csücskében körülbelül 1000 m magasan Val Palotban volt egy magashegyi panzióban.

A szakmai találkozó egy hete

alatt főleg környezeti nevelési kérdésekben cserélhettünk véleményt, tapasztalatot közép-európai szinten. Az Alpok–Adria szervezeten belül utaltunk a környezetvédelem és az ökoturizmus fontosságára. Megegyeztünk abban, hogy bölcsebben kell vállalnunk felelősséget környezetünkért (Természet+Kultúra!). Ahol csak lehet, megfelelő neveléssel avatkozunk be, ami fejleszt a környezet iránti fogékonyságot, az etikai értékek visszaszerzését, a környezetbeli tartalmak ismeretét, a megfelelő technológiák alkalmazását. Másrészt ez a nevelés tapasztalatokon, benyomásokon, emóciókon halad át, így pótolhatatlan a közvetlen érintkezés minden környezeti komponens körében. Ebből adódik például ökoturisztikai idegenvezetők kiképzésének fontossága is.

A találkozó a résztvevő népek kultúrájának és a természethez való kapcsolatának megismerése által hallgatólagos belátást és szolidaritást próbált aktiválni: „új” kultúra kialakítását szeretnénk serkenteni: a megőrzés összeegyeztethető a fejlődéssel.

Persze ma reneszánszukat élük a természetközeli programok, divat a környezetvédelem, a zöld turizmus, egyre többen igénylik az egészséges, természetes életmódot, szenvedélyes hívei vannak a falusi, a sport-, a hobbiturizmusnak, de nem eléggé. E mindenképpen üdvözlésre méltó

turisztikai divatirányzatnak az áll a háttérben, hogy az utóbbi évtizedekben súlyosbodtak az embert, különösen a nagyvárosok lakóit érő környezeti hatások: nőtt a levegő és a víz szennyezettsége, fokozódtak a munkahelyi ártalmak, erősödött a stressz. A megelőzést, az egészségromlás csökkentését szolgálhatja a környezetbarát turizmus is és bármely szintű környezeti nevelés.

Ezért nem is úgy fogalmazzunk, hogy „vissza a Természethez”, hiszen benne vagyunk ma is. Épp ezt nem szabad elfelejtenünk, hogy az ember része a Természetnek, mely számunkra korlát. Az ember nem zsákmányolhatja ki a Természetet: nem a Természet feletti uralomra teremtődöttünk. Az emberi tevékenység értékszempontjait bővebben kell értelmezni: fel kell ismerni, hogy a Természet önértékkel bír! Az úgynevezett Természetben a geoszféra-bioszféra folyamatait, az emberi biológikumot és a kulturális örökséget(!) is érteni kell.

Erről győződt meg bennünket ez a nagyon kellemes egy hét is – nemcsak a gavallér olasz vendéglátás miatt. Tanulságos volt ez az egy hét: igenis szükség van egy humánokologiaibb szemléletre! Jó volt látni, hogy bár különböző nyelven beszélünk, de azért megérthetjük egymást. Erre a jövőben egyre nagyobb szükség lenne.

Az olaszok a találkozó főcímében emlegetett ökológia alatt mindenféle természetközeli szemléletet értenek. A találkozó a nyelvi korlátok miatt talán egy kicsit túlhangsúlyozódott a természethez közelítések „performance”-jellege (az olaszok különben is szeretik a karnevált). Még az úgynevezett vadembertől is tanulhatunk környezetbarátságot. A „vademberen” a hagyomány szerint élő embert értsük. S ne felejtjük: nem elég a Természettel kipreparált módon csak „jóban” lenni, érezni a kölcsönhatást, hanem igenis vegyük észre, hogy nem kell újat kitalálnunk, a hagyomány szerinti élés még létezik. S ebben mi magyarok talán még jobban is állunk, mint egyes „túlcivilizált” európai társaink.

Köszönjük a lehetőséget, hogy mindezt ezen az Alpok–Adria találkozón is észrevehettük.

Szemmelveisz Ildikó

Zsigmondy–Winkler Műszaki

Középiskola

Balogh László

Baththyány-gimnázium



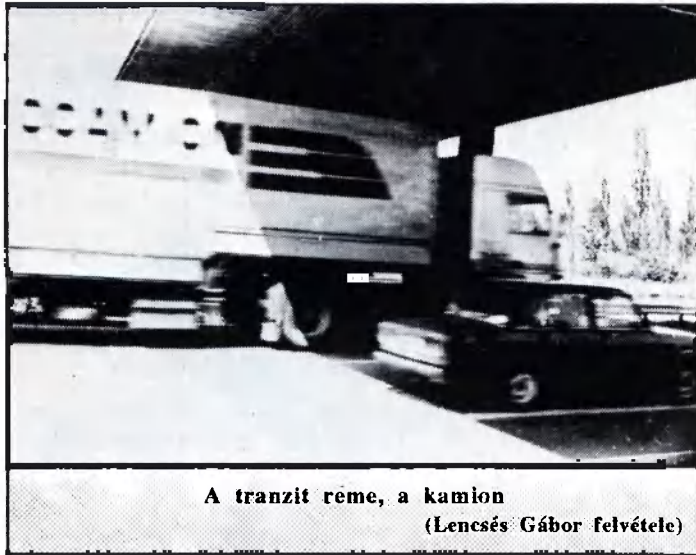


# A Déli Autópálya beruházás két arca

Janus, a kétarcú istenség már évezredek óta készíti csodálatra, vagy tartja rémületben az embereket. Mi már korántsem lelkesedünk a mindenhová betekintő istenért. Eltaszít tőle az a tapasztalatunk, hogy az egységes univerzum szétmállásával a világ felbomlott bentre és kintre. Az egykor a társadalom világát a magánszférával összekötő Janus, ma az élet különböző szintjei összhangba hozhatatlan saját igazságtartalmának a zavarba ejtő jelképe lett.

A kétarcúság rémítővé vált jelképeinek metaforája alkalmazható a környezetünket jelentősen átalakító beruházásokra is. Nap mint nap hallhatjuk, hogy a Déli Autópálya megvalósítása a régiók felzárkóztatásának kulcsa, de lelünk mélyén azért szivesen vennénk, ha a betonszalag áldásos teremtménye elkerülne közvetlen környékünket.

Ha globálisan tekintünk a kérdésre, egész hazánkra vonatkoztatva e problémás beruházás hatásait, el kell ismernünk jótékony szerepét. Mára már tartahatatlanná vált az a helyzet, amely az elmúlt évszázadok során alakult ki, s amelynek közlekedérendszerünkbe vésődött eredménye: centrálisan kialakított úthálózatunk. A központ (Budapest) nem egyszerűen csak egyik civilizációs gócpontunk, hanem az A városból B-be való eljutás kikerülhetetlen csomópontja. A társadalmi tér szerveződésének ez a vonása azt jelzi, hogy a központ és a vidék nem egyenrangú, és az egész ország – a sugaras úthálózat közvetítésével – egy vá-



A tranzit réme, a kamion  
(Lencsés Gábor felvétele)

ros szükségleteinek kielégítésére rendeltetett. Ez a helyzet megfelelt kiegészítést követő ipari fellendülés kívánalmainak, amely a modernizáció egyetlen fellegvárából terjeszkedett a durva vidék felé.

Persze, a régi Trianon előtti Magyarországon, márcsak a jelentősen eltérő földrajzi adottságok miatt is kialakulhattak, megkésve és a provincializmus minden ízével terhelt létező regionális centrumok, amelyeket idővel a centrumot elkerülő, de nem teljes, alternatív rendszert alkotó harmadrendű közlekedési útvonalak kötöttek össze. A képlet ettől még nem változott. Az új közlekedési lehetőségek a vidék terményeit juttatták el a regionális központokig, ahonnan sebesvonatok szállíthatták e kincseket a fővárosba, de az alárendelt útvonalak nem teremtettek igazi,

gyors összeköttetést a vidéki centrumok között. (Ennek nyűgét érezzük ma is, ha Nagykanizsáról Szegedre akarunk például eljutni.)

Trianon után, a befolyási körzetük nagyobb részének elcsatolása miatt megtorpant a határszél közelébe kerülő kisebb, önálló iparral alig rendelkező centrumcsokk fejlődése. A belső átrendeződés az egykor dinamikus fejlődő Nagykanizsát is álmoossá, nehézkessé tette. Az elmaradott térségek szocialista felzárkóztatási programja a valóságban a már meglévő kedvezőtlen állapotokat konzerválta. A sugarasan futó közutak autópályává átépítésével és a fővonalai sínpárok megkettőzésével nem változott meg a vidék függősége a távoli, viszonylag fejlett fővárostól.

Ahol a nyersanyaglelőhelyek vagy más ipartelepítési tényezők nem indokolták a na-

gyobb fejlesztéseket, oda csak képzetlen munkaerőt igénylő összeszerelő leányvállalatokat telepítettek. (Nagykanizsa az olaj jelenlétének köszönhető, hogy nem süllyedt a teljes jelentéktelenségbe.)

A centralizált és bürokratizált állampárti uralom – remélhetőleg végleges – összeomlásával előtérbe kerülő demokratikus kísérlettel együtt merült fel az igény a decentralizációra, amely lehetővé tenné, hogy a vidéki centrumok fejlődését is csak saját tehetségük, mintsem a központi hatalom mechanikus szervezése irányítsa. Az új célok fényében vált szimpatikus kísérletté a Déli Autópálya terve, amely kész kiküszöbölni a régiók alulfejlettsége miatt jelentkező összeköttetési hiányokat. Persze az autópálya veszélyes teremtménye az emberi elmének. Vonzza a forgalmat és a hatalmas autócsordák áteresztésével növeli a környezetet por-, ólom- és ártalmas szervesanyag-terhelését. Nyomvonalának kijelölését nem lehet kizárólag az élesszemű tervezőkre bízni, akik a térképek fölé hajolva rajzolják be a leggazdaságosabb útvonalat. A globálisan kedvező hatású beruházás a mikrorégiókban (falvak, községek együttese) olyan változásokat eredményezhet, amelyek erősen kihatnak a helyi életközösségekre. A természetes élőhelyek megsemmisítésén túl a községek környéki táj képeinek megváltoztatása és a szennyezőanyagok kibocsátása mind olyan kellemetlen hatások, amelyek az emberi életfeltételeket is tönkreteszik.

A százezres méretarányú térképen kijelölt autópálya nyomvonala, Nagykanizsa környékén, több környezeti konfliktus forrása lehet. Az egy-

## HOGYAN ÁLL AZ ÉPÍTKEZÉS?

A Déli Autópálya beruházás megvalósítását előkészítő CONEXUS vállalkozás képviselői mostanában optimisták. Fennen hirdetik, hogy 2000-re elkészül majd gigantikus torzszülöttük.

Akik eddig abban reménykedtek, hogy pénz híján nem fog megépülni az útpálya, mostanában egyre idegesebben rágathatják a körmüket. Tavaly külföldi, tőkeerős beruházók jelentkeztek, akik kinyilvánították

csatlakozásukat a nemzetközi konzorciumhoz.

Eljutott hozzánk annak híre is, hogy hozzánk hasonlóan másoknak sem tetszett annyira a tervzet, mint ahogy azt a beruházásban érdekeltek állították.

A debreceni központú vállalat vezetőinél az után érdeklődtünk, hogy nem túlzott-e optimizmusuk. Elmondták, hogy nem, mert már javában folynak az előkészületek. Más kérdés, hogy ezek nem túl látványosak, mert nem

dolgoznak még sehol sem a munkagépek. De megnyugtattak minket, hogy amikor elindul útjára az első dózer, az egy hosszú folyamat utolsó akkordja lesz. Érdeklődésünk során megkérdeztük azt is, hogy milyen környezetvédelmi intézkedéseket tesznek az útpálya nyomvonalán az építetők? A válasz szinte valószínűtlen. Tizenhét milliárd(!) forintot költenek környezetvédelmi kutatásra, amely összeg nem tartalmazza a környezetvédelmi pótkerületek műszaki megvalósításának költségeit. (Aligha hihető, hogy ekkora összeget fordítanak a beruházók erre a célra).

Nehezen tudunk mit kezdeni azzal az információval, hogy a Dunántúl egy jelentős részén lábakra állítják az autópályát a nyomás alatt lévő talajvizek miatt. Szerintünk inkább magas talajvízszint miatt lenne a szerencsés megfogalmazás – az már más kérdés, hogy az illetékes miért beszél összevissza –, de szabadjon megjegyezni, hogy a jelentős szakaszok betonlábakra helyezése irreálisan megdrágítaná az építkezést.

A debreceni vezetők nem hallottak arról, hogy valahol tiltakoznának az építkezés ellen, pedig információk szerint körül-



máshoz közeli Kerecseny és Orosztony falvak közötti dombháton kiépítendő autópálya nagyságrendekkel megnövelné a települések jelenleg alacsony zajszintjét. Az aranyhegyi szőlőket a Thury-kopjafa térségében szinte félkörben megkerülő út szennyező anyagai egészségtelenné tennék a helyi földművelést, bortermelést. Ugyanez vonatkozik a Nagykanizsához közeli Főrhenc- és Bagó-hegy szőlőire is, amelyek nemcsak a munkavégzésre, hanem a fizikai munkával eltöltött aktív pihenésre is lehetőséget teremtenek a kanizsaiak számára. Nagyon kedvezőtlen, hogy a tervezett útpálya szinte kettészelné az újudvari Csibiti-völgy és a nagybakónaki Kősziklaszurdok alkotta természetes objektumot, amelyek amellet, hogy a környék kedvelt kirándulohelyei, jelentős értékű növényvilágot rejtenek magukban. A nagyvolumenű útpítés végleg ipari tájjá változtatná a tv-torony építésekör már jócskán károsodott vidéket.

A kósávós útpálya nemcsak a határainkon belüli régióközi forgalmat vezetné le, hanem magához vonzaná a távolsági kereskedelem kamionjait is, amelyek a nyugat-európai országok felől a Szovjetunió utódállamai és a balkáni országok felé tartanak. A Déli Autópálya tervezői mögött a nyilván nem altruista külföldi nagytőke áll, amelynek nagyobb érdeke fűződik a tranzitútvonal kiépítéséhez, mint a magyarországi régiók egymáshoz közelítésének elősegítéséhez.

A Déli Autópályát, mint hazánk fejlődését szolgáló beruházást azért népszerűsítik a benne érdekeltek, hogy a tényleg elhanyagolt térségek önkormányzatai lelkesülten csatlakozhassanak a hatalmas környe-

zetátalakítással járó építmény tervezéshez. Valójában csak kiszolgáltatottságunk fog fokozódni. Az átmenő forgalom kártételeit mi fogjuk meg szenvedni, míg a koncesszióban épülő út előnyeiket mások fogják élvezni. A hazai viszonyok között megfizethetetlen úthasználati díj mellett vajmi kevésbé fogja majd szolgálni a régiók közötti szabad közlekedést. Célszerűbb lenne, ha Déli Autópálya helyett egy Déli Autóútrendszer kerülne megépítésre. Ez elégséges lenne a régiók közötti belső kapcsolattartáshoz, de csak korlátozottan vonzaná a transzeurópai forgalmat. Ráadásul jóval olcsóbban valósulhatna meg, amely manapság szintén nem másodrendű szempont.

Valószínűleg annak, hogy valamelyest oldódjon centralizált közlekedési rendszerünk merevsége, az az ára, hogy engednünk kell a tőke diktatúmanak. Nehezen lehetne ugyanis elképzelni, hogy nagyrészt állami pénzekből a célszerű autót belátható időn belül elkészülne. Az autópályát szorgalmazók közben profi módon végzik az előttük álló akadályok elhárítását. Déli Utakon címmel rendszeresen kiadott magazinukat is a meggyőzés szolgálatába állították, amiben a vidék gondjainak bemutatásával, felvállalásával is sugallják, hogy jó úton vagyunk velük.

Ma még elkerülhetjük a Déli Autópályát. De ha nem tesszünk ellene semmit, akkor néhány éven belül azon fogunk tűnődni a gigantikus csomópontok láttán, hogy ezen a még emberléptékű tájon nem kellett volna abba a csapdába gyanútlanul besétálnunk, amelybe a fejlett nyugati országok már évtizedekkel ezelőtt beleestek.

– lencsés –

A Déli Autópálya tervezett nyomvonala Nagykanizsa környékén kis falvakkal sűrűn települt vidéken fut. Elmondhatjuk, hogy a környék még őrzi Zala ősi települési szerkezetét. A falvakat egymással és a határ termőföldjeivel, szőlővel földutak sűrű hálózata köti össze. A kertek alatt futó dűlőutakon olyan települések is megközelíthetők, amelyeket nem köt össze szilárd burkolatú út. A jelenleg is megfigyelhető, az évszázadok óta folyó élet hagyományain alapuló közlekedési rendszert kuszálná össze, tenné használhatatlanná a Déli Autópálya. Nem igaz, hogy az autópálya gigantikus aszfaltcsíkja megközelíthetőbbé tenné a zalai kistelepüléseket. Ugyanis a felüljáróval ellátott csomópontok kiépítése igen drága. Emiatt nem jutna felhajtási lehetőséghez minden kistelepülés.

Ugyanez mondható el a földutak rendszeréről. Elképzelhetetlen, hogy minden földút–autópálya kereszteződésnél létesüljenek megfelelő nyílású, forgalmat átvezető átereszek. Előáll az a furcsa helyzet, hogy az autópá-

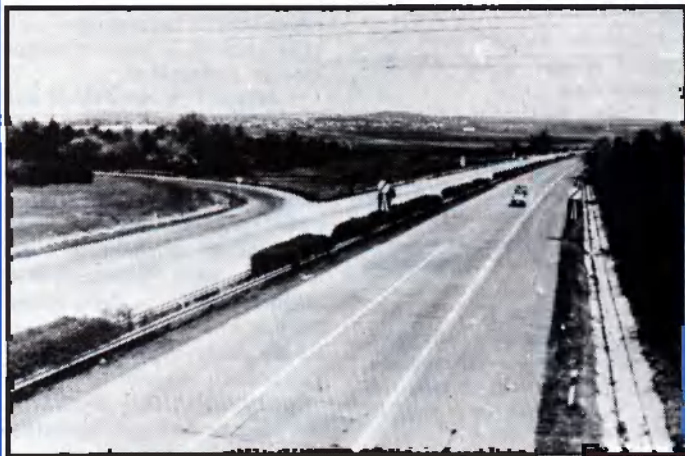
## Autópálya: összeköt vagy elválaszt?

lya töltésének túloldalára került földek csak tetemes kerülővel lennének megközelíthetők. Nem is beszélünk még akkor a zajterhelésről, ami fokozottabban jelentkezne Zalában, mint a síkvidéki autópályák esetében, hiszen itt dombhátak közti völgyekben futna az útpálya. A domboldalok nem engednék elenyészni a káros hanghatásokat, ami a közeli települések fokozott zajterheléséhez vezetne.

A kipufogógázokból kiáramló szerves rákkeltő vegyületek, valamint az út környékének ólomtermelése a gazdálkodást nehezítené. Élelmiszerek bajosan lennének termelhetők a hegyek kertjeiben és a szántóföldeken.

A tervezett autópálya inkább elválasztaná egymástól a ma még szervesen összetartozó vidéket. Ne engedjük, hogy velünk valaki is megtegye ezt!

Lencsés Gábor



Végtelen betoncsík

## Növénymentés Veszprém megyében

Az M8-as főközlekedési út Veszprém és Várpalota közötti szakaszát négy sávossá szélesítették. Lelkes természetvédők észrevették, hogy az autótépítés veszélyezteteti az apró nőszírom nevű, igen dekoratív virágú növény néhány száz éves állományát.

A Középdunántúli Természetvédelmi Igazgatóság munkatársai nálunk szokatlan, de a

világ fejlettebb felén gyakorta használt módon, megszervezték a tövek áttelepítését egy, az eredetétől távolabbi, de semmilyen emberi tevékenységtől sem veszélyeztetett élőhelyre. Így a védett virágok jövőre is viríthatnak, a természetkedvelők nem kis öröme.

Ez a térben nem túl távoli példa mutatja, hogy egy ilyen hatalmas beruházást is végre

lehet úgy hajtani, hogy csak az eleve elkerülhetetlen károkat okozzuk a természetben. (Az már más lapra tartozik, hogy egyáltalán szükség van-e az ilyen széles betoncsíkokra, vagy meglehetne más módon is oldani közlekedési problémáinkat.)

Rövidesen térségünkben is el fognak kezdődni az M7-es autópálya építésének munkálatai. Vajon az „útban lévő” növényritkaságok felfedezésére, áttelepítésére megyénkben lesz-e elég természetbúvár, pénz és lehetőség?  
L.G.

belül húsz környezetvédő szervezet tiltakozik folyamatosan. Arról tudnak csak, hogy két éve Zalakaros nem kért az autópályából, és emiatt nem is vezetik azt arra. Pedig a környékbeli önkormányzatok sem rajonganak a tervért, például Újudvar.

A valóság és az építetők elképzelései láthatólag nem vágnak egybe. Pedig jó lenne, ha számolnának a realitásokkal, mert így elkerülhető lenne, hogy grandiózusz légvárakat próbáljon bárki is a vidék lakosságára erőltetni.

– G –





Fotó: Zadravec Rita

A '63-as Ki-mit-tud?-dal és a Metro együttessel kezdődött, majd folytatódott szólóban olyan zeneszerzővel a háta mögött, mint Presser Gábor és olyan költői vénával megáldott szövegíróval, mint testvére, Sztevanovity Dusán. Tavaly jelentős jubileumhoz érkezett, ekkor ünnepelte a zeneszerető közönség elé lépésének harmincadik évfordulóját. A jeles évfordulót gyűjteményes kazettával, CD-vel és egy könyvvel tették még emlékezetesebbé. És egy turnéval, melynek tavaszi tizenkettedik állomásaként Kanizsára érkezett az elmúlt hét hétfőjén Zorán, aki a fellépés előtti percekben szentelte az ideje egy részét lapunknak.

• **Három évtized nagy idő. Ezalatt számos dolog átalakult az emberben.**

– Sokat változtam, de hogy mit, arról fogalmam sincs, mert ezt önmagunknak nagyon nehéz felmérni. Belülről mindegy úgy érzem, mintha ugyanolyan lennék. Hogy valójában miben lettem más, csak a környezetem tudná megmondani.

• **És a dalok?**

– A dalok nyilván változnak, a korhoz, időhöz viszonyulnak, amelyben élünk. De ez csak reagálás. Önmagában még nem jelent változást.

• **Akkor készítenek az alkotók válogatás albumot, ha már nincs több ötletük, vagy ha egy korszakot kívánnak lezárni. Ez esetben nyilván az utóbbi áll fenn. Milyen lesz az új időszak?**

– Nem érzem azt, hogy ennek most jött el az ideje. Egyszerűen csak azért készítettük el ezt a visszatekintést, mert egy kerek évszám köszöntött ránk. Semmi másért. Mint ahogy az ember a születésnapjaival sem érzi, hogy azért, mert betöltött egy évet, más lesz holnapról. Ilyenről szó se volt. Ez csupán egy összegzés, amely után lehet hogy ugyanaz folytatódik, nyilván egy kicsit másképp, hiszen időközben fontos események történtek az életünkben. Az elmúlt években Dusán igyekezett a szöve-

gekben visszaadni azt, ami a hétköznapiakon foglalkoztatott minket. Most nagyon sok téma hever a földön, amit fel lehet venni. Fölgyorsultak az események, lévén nemcsak négy évvel ezelőtti történet rendszerváltás, hanem azóta újra volt egy választás. Tulajdonképpen most izleljük meg igazán azt a demokratikus cseregazdaságot, ami a politikában és a fejlettebb demokráciákban évtizedek óta létezik már. Tehát politikailag, emberileg itt nagyon sok olyan erkölcsi momentum merül föl, amelyeket pontosan ez a kiélezett társadalmi helyzet – most nemcsak a jobb- és baloldalakra gondolok, hanem általában az emberek egymásközi kapcsolatára –, a vállalkozások, a pénz, a rohanás kiöl az emberekből.

• **Mikor lesz mindebből hallható anyag?**

– A következő lemez előkészületei majd valamikor szeptemberben indulnak meg. Hogy mikor jelenik meg, azt sajnos nem tudom megmondani, mert mégcsak most következnek a megbeszélések a Poligrammal, mely a korábbi albumot is kiadta. Én az év végére vagy a következő év elejére tervezem a megjelenést, főleg azért, mert tart még az összegző koncertturné, s a vele kapcsolatos kiadványok még jól fogynak az üzletekben. Nem lenne hát értelme annak, hogy rátelepedjünk saját magunkra.

• **Ugyanazzal a csapattal készül majd ez a hanghordozó, mint az előző – Az élet dolgai –, Presserrel, Gerendással, Oliver Blumeval?**

– Az utolsót leszámítva, igen. Oliver Blume dalait szeretem, nem véletlen szerepel kettő is az előző lemezen. Itt tanuló német diák volt, s most hazautazott és eltűnt a nagyvilágban. A lényeg, hogy a csapat magja marad, akik mellett biztosan lesznek majd vendégszeretők.

• **Harminc éve rengeteg fiatal, tehetséges zenész tűnt fel a színen, akik jelenleg is reflek-**

# Állócsillagok kora

avagy eső előtti, utáni beszélgetés Zoránal

torfényben állnak. A ma színpadra lépők viszont hamar süllyeszti be kerülnek.

– Ez nemcsak magyar jelenség, ha belegondolunk a nyugati nagy sztárok közül nagyon-nagyon sokan kezdtek abban az időben, mint mi. Ott is a fiatalabbak jönnek-mennek, de az állócsillagok Claptontól kezdve a fennmaradt Beatles tagokon át Aretha Franklinig és Tina Turnerig valamilyen módon jelen vannak, s sztárok még mindig. Ott persze könnyebb valamilyen mértékig a fiataloknak, hiszen hatalmas pénz van a dolgok hátterében. No, és sajnos itt van a kutya elásva. A kisebb országok ezzel nagyon komoly gondban vannak, – de nemcsak mi, hanem Olaszország, Németország is –, mindegyiküknek megvan a maga sztárgarnitúrája, de világsztárokat nem igazán produkálnak. E mögött az húzódik meg, hogy az angolszász showbusiness olyan tökével, tapasztalattal, gyakorlottsággal rendelkezik, amit nagyon nehéz übe-rolni.

• **Meddig ragyoghatnak még az állócsillagok?**

– Úgy vélem ez nagyon is attól függ, hogy mennyire érzik még színpadképesnek magukat. Gyakorlatilag belülről kell, hogy kiderüljön mindenki számára, mikor jött el a leparancsoló pillanat. Már régen kiderült, hogy ez nemcsak generációs zene, ifjúsági zene, mint amilyenek annak idején indult, mivel együtt idősödik a közönséggel az előadó. Vagyis mindig meglesz az adekvát kapcsolat, ami miatt nem hiszem, hogy az ősz szakáll vagy a kihullott haj jelenti majd az egyetlen szempontot, ami miatt le kell jönni. Az okot csak az szolgáltatja, hogy jó vagy rossz dalok születnek.

• **Mást jelent-e ma a siker, mint harminc évvel ezelőt?**

– Mást, mert nehezebb elérni. Sokkal magasabb a mérce, sokkal nagyobb a válszettek. Egyszerűen: régen elég volt még egy kezdeti gitártudás és néhány dal megtanulása, hogy az embernek sikere legyen. Ma már ez enyhén szólva túlhaladott. Ezen a harmincéves jubileumi visszatekintésen – valóban büszkén mondhatom –, hogy az ország legjobb zenészei közül valók azok, akikkel fellépek. Éppen azért, hogy bebizonyítsuk, zene is van a színpadon, nemcsak a szövegek valamilyen szintű elénekélése. Eddig nem is volt gond ezzel, mert úgy érzem

Presser Gábor zenéje van annyira színvonalas, hogy nem kell emiatt szégyenkezni egy pillanattig sem. Most ez az előadás alkalmat ad arra, hogy jobban ki-domborodjon a zene önmagában, l'art pour l'art. Ennyiben érzem ezt most lehetőségnek arra, hogy a színvonalról egyáltalán beszélni lehessen.

• **Vendégművésze lesz-e a mai koncertnek?**

– Nem, mert szponzorokkal együtt is a dolog éppen, hogy megáll a lábán. Így is hét zenész van a színpadon, nagyon komoly technikával. Sajnos ilyen stílusú zenét támogatók nélkül ma már nem lehet megjelentetni. Külön köszönet illeti tehát e turné létrejöttéért a Westel Rádiótelefon Kft.-t, az Aral Hungáriát és a Westel 900 GSM-et.

Elbúcsúzunk, s Zorán néhány perc múlva már a színpadon ülve, gitárjára támaszkodva köszönti a hálás kanizsai publikumot. Majd felcsendülnek az elmúlt három évtized slágerei a Fehér sziklaktól, a Kócos ördögökön át egészen a Volt egy táncig.

–k.r.–

## ZORÁN-UNPLUGGED

Nem mondható, hogy a vidéki viszonylatban drágának mondható jegyárak elijesztették volna a nagyerdeműt a koncerttől. Olyannyira nem, hogy nem emlékezni ilyen teltházra (a pótszék is kevésnek bizonyultak, sokan ültek a lépcsőkön is).

Vajon mitől lesz teltházas buli egy Zorán-koncert, miközben másoknak – nem rosszabbak – egy klubot sem sikerül megtölteni. Ennyire jók lennének ezek a dalok? Ilyen közönségcsalogató lenne Zorán neve? Ennyit jelent egy jól kitalált, megcsinált turné lemezzel, könyvvel, tv-felvéttel?

Gondolható, mindegyik. A nagy generáció búcsúkoncert sorozata után most Zorán tartja a frontot. „Kleptonos” fazonnal, mégis hitelesen éneklő régi és még régebbi dalait. Jól ki van találva az egész...

Adva van egy harmincéves pálya rengeteg ismert dallal. (Nem akármilyen szerzők dolgoztak Zoránal; Dusán, Schöck, Presser, s ehhez csak hozzá kell adni a dalok hangulatának, stílusának – nem utolsósorban az aktuális divatnak



# Marlboro Music Rock-in '94

Június elején a budapesti E-Klubban véget ért a Magyarországon első alkalommal megrendezett Marlboro Music Rock-in '94 tehetségkutató verseny. A benevezett háromszázhusz zenekarból az elő- és középdöntők után három együttes jutott el a döntőig – két vidéki és egy fővárosi banda –, a szegedi NEWERGREEN, a debreceni NECROPSIA és a budapesti KÉZI-CHOPIN. Az öttagú zsűri (Szever Pál – elnök, a Radio Bridge zenei szerkesztő-műsorvezetője; Cselőtei László, a Metal Hammer rockújságírója; Leskovics Gábor, a „Pál utcai fiúk” énekes-gitárosa; Németh Alajos, a hajdani „Bikini” vezetője, valamint dr. Besnyő László, a Krokodil Kft. vezetője, koncertpromoter), amely végigkísérte a versenyt minden szakaszát, a NECROPSIA-t találta a leghatékosabb zenekarnak. Második helyezést ért el a NEWERGREEN, a harmadik pedig a KÉZI-CHOPIN

NECROPSIA



lett. A verseny győztesének járó fődíjon – egy PolyGram lemezszerződésen, valamint egy magyarországi koncertturnén – kívül más értékes nyeremények (Sony videokamera, Gibson Nighthawk gitár, Marshall erősítő, Zildjian cintányérok, Sonor dob és más hangszerek) is gazdára találtak, így a NEWERGREEN és a KÉZI-CHOPIN sem ment

haza üres kézzel. Fentiekon kívül különböző különdíjak is voltak: A Marlboro Music mindhárom zenekarnak száz-százezer Ft-ot adott át. A MAHASZ száz-százezer Ft-tal támogatja az együttesek koncertturnéját, a Krokodil Kft. egy menedzselési, a PolyGram Kft. pedig egy lemezszerződést ajánlott fel a NEWERGREEN-nek.

– megfelelő 'nplágd' megszólalást a la Clapton.

Zorán muzsikája eddig is az akusztikus gitárra, illetve a zongorára épült, az unplugged jellegét elsősorban a második gitár erősítette. És ehhez nagyon jól megtalálták a szükséges másik gitárost Sipeki Zoltán személyében, aki kiválóan játszik és a két gitár duói a koncert legjobb pillanatai voltak. Új arc volt a szájharmónikás Szabó Tamás (lásd: Vas-Bocskai Blues band), aki játékaival adott újabb hangzást néhány dalnak. A jazz zenészként jól ismert Horváth Kornél ütőhangszereket és a hagyományos dobszerelést. Sajnos inkább elnyomták egymást.

Ezzel együtt a dalok éltek, szóltak valmiről (Dusánt dicséri, hogy a gyakran már kamaszkorba lépő nóták ma is aktuálisak és jelentenek valamit.) Zorán pedig hitelesen adta át őket. Így a koncert nem vált nosztalgiaáztatássá, öncélúvá. A kétórás koncerten Zorán egy perc kikapcsolódást sem engedett és végig jó szórakozást nyújtott a – ezt ritkán lehetni hozzá – nagyszámú közönségnek.

– Pungor –

## Tátrai egy szűz előtt is diadalmaskodott

No nem holmi erkölcsi fertőbe gázolunk, hanem bizonyítékot keresünk arra, hogy a pannon-földön is létezik jó zene, és európai kvalitású zenésztársadalom. Unni már a szkeptikus zenei szakembereket, akik minden alkalmat megragadnak, hogy önsajnálataikat a jövő borzasztó látomásaival tetézzék. Az tény, hogy anyagi okok miatt nyereséges vállalkozások a muzsika terén egyre csökkenőben vannak, de amíg például egy kezdő kvartett azért, hogy a Pokolgép előzenekara legyen, képes több százezer forintot kifizetni, addig a kérdés többrétőségét felesleges firtatni. Valljuk be, akarat, ismertségi, szponzori háttértényezők is működnek. A koncertlehetőségek redukálódása csak egyes „nagyok” számára probléma, akik felfedezik a klubszintekben rejlő egyre nagyobbodó „léggömböt”, azok számára könnyebb az együttes eladása is. Azoknak, akik állandóan kritika tárgyává teszik a magyar zene öregjeit és a fiatalabb korosztály képviselőit, egy ellenpélda nem árthat meg. Az Új Skorpió Szerbiában egy rangos nemzetközi fesztiválon vett részt, ahol a főműsoridőben az Iron Maiden játszott. Néhány hazai group után a Skorpió lépett a színpadra. Mikor a közönség tudomására jutott, hogy ezek kelet-európaiak – közelebről magyarok –, óriási tojás- és paradicsomzáporok fogadták őket. Hiába vették repertoárjukba a legjobb dalait, nem számított. Ekkor az öreg bögös, Frenreisz odalépett a gitáros Tátrai Tibor mellé, és ennyit mondott neki: Tibi előre! A megszólított már tudta, mit kell tenni, a színpad elejére állt, és csak szólózott és szólózott. A csoda nem maradt el, először a nézősereg döbbenet figyelt, majd gyér taps hangzott fel, végül a nézők ütemesen tapsolva, levillázták a zenekart. Aznap egy bandát tapsoltak vissza a kökemény, ortodox balkániak, a Skorpiót. Óriási siker volt. Amíg ilyen információk érnek el bennünket a múltból és a jelenből, addig – gondolhatóan – lehetünk bizakodóak és előretekintők. Koltai Róbert szavaival „nem mindig a siratót, a sanyart, hanem az örömeinket is észre kell venni.” Pozitív példáink szerencsére vannak. Ha valaki nem hiszi, megosztom vele.

P. G.

INFÚZIÓ:

## Friderika

Fantáziadúsán a címe keresztele az EMI Quilat legújabb hazai popdvdó-ként, Bayer Friderika tizennégy dal tartalmazó hanghordozóját, mely kisebb fajta csalódást okozott az előzetesként megjelent négytás összeállítás után. A felvételeken ugyan kiemelkedő a három hangmérnök – Kölcsényi Attila, Dorozsmai Péter, Pacári Károly munkája –, kiváló a hangszerelet, ám a kínosan egyszérsített hangzásvilág a B oldalhoz érkezvén unalomba fullad. A végtelemségig ismételt soft bluesos, rockos alapok és Friderika behízselgőn lágy hangja kevés változatosságot rejtget. A dallamok sem mindig túl eredetiek. A Neoton '80-as évekbeli zöngeméneire hajaz például a Nem tudom még milyen a szerelem, és erősen Chris Rhea-ra emlékeztetnek az Ez jó lesz című dal bevezető motívumai. A következő két szerzeményből csupán Ferenczi György Hohner szájharmonika játéka maradt emlékeztető, a Bádagszivról pedig csak annyi, hogy keményebb, karcosabb hangszínhez illik. Merész vállalkozásnak tartható a huszonegy éves énekesnőtől, hogy belevágott a nemrég Mariah Carey által is előadott Ham-Evans dalba – I can't live without you –, melyhez nem rendelkezik még kellően érett hanggal. Ugyanez vonatkozik a magasabb tartományokban csengő Merre jársz?-ra is. (Néhány óra Sík Olga tanárnőnél még elkelt volna.) Mindemellert az ifjú hölgyre ráférne egy jó logopédus is, aki megtanítaná az „sz” hang problémamentes kiejtésére. Összességében kicsit langyosra sikerült ez az album – kár, hogy a rajta lévő tizennégy palacsinta megfekszi a hallgató gyomrát –, melyen a legkidolgozottabbak az oldalak utolsó dalai lettek (Kinek monddam..., Rózsa), lévén ezek felelnek meg legjobban Friderika hangfekvésének. Zene: 3/4 Szöveg: 3 Ének: 3

–k.r.–

# A bumfordiság művésze

Azt mondja a szerkesztő, hogy ritkaság, ha valaki hatvan éves korában a képekről ítélve csak ötvennek látszik. Ha pedig ráadásul Munkácsy-és SZOT díjas, hozzá pedig Erdemes Művész, feltétlenül írni kell róla. Beszélgessek el vele.

Ez utóbbi kérés, javaslat, utasítás, parancs – a nem kívánt rész törlendő – kissé meglepett. Ugyanis ezzel az ötvennek látszó hatvanas emberrel eddig legkevesebb ezer-szer beszél(get)tem. Újságíróként, meg a kályhagyárban, a pohár mellett, kiállításon. Például a zalaegerszegi Széchenyi téri újságos bódé mellett az ünnepi felvonulást nézve. A friss újság közölte: ekkor kapta meg – akkoriban ritkaságszámba menően, mert nem budapestiként – a Munkácsy Mihályról elnevezett díjat. Ez egyébiránt az Arany Bárány sarok, s mindjárt hőrpintettünk is rá egy pohárával a közeli kocsmában.

– *Te, most mit mondjak? Azt, hogy egerszegi kályhás kölyke díjat még sohasem kapott? Vagy azt, hogy Munkácsy is először asztalosmester volt, aztán lett világhírű festő?*

Merhogy Németh János is a Zalaegerszegi Kályhagyárban volt először inas és első művészi munkáit – a Filozófusokat, az Odüsszeust – ma is kályhacsempék őrzik. A kályhását persze az akkori Bárány presszó fűtőkalkulátosságának burkolásaként is. Barnás-arany zománcosan, tehát bármely szoba díszére is válhatnak. Váltak is.

Hanem aztán még olyan bumfordi Odüsszeust nem látott a mitológiai világ! Igaz, nem is Németh János korongozta őket. Akkor, Attikában. Hanem Zalaegerszegen a cserép-kályhagyár jószemű vezetőinek pátyolásával.

– *Megyek Sidneybe – újságotlalta egyszerű.*

– *Csak nem vándorolsz ki, mint a Dús Laci?*

– *Ugyan már! Én itthon akarom valamire vinni. A magyar nagykövetség épületének falára kerül a munkám. Az avatására hívtak meg.*

A kérdésben szerepelt Dús László viszont a megyei hivatali szervek, s a megyei tanács



elnöke, Újvári Sándor által folyamatosan megkoszorúzott festő, aki manapság Kanadából emlékszik vissza a szép zalai napokra.

Pereg a film. A lapunkban is bemutatott lendvai „várúr” Király Ferenc szobrász által szervezett nemzetközi művész-tábor önfeladtn, gyermek-módra viháncoló, táborüzező, csónakázó és poharazgató alkotóiról szól, köztük Németh Jánosról.

– *Apám, hogy ez hogy bekapott! Azt hitte, hogy a lendvai rizling is káposztalé. Aztán másnap nem ismert a saját faragására! Te, ezt én alkottam? Tényleg? – kérdezgette. – Olyan remekbe sikerült. Ilyen a művészet – suttozta a film kísérő szövegeként Németh János tavalyelőtt, amikor saját vezetésű Opeljével október végén zuhogó magyarszlovén esőben főlcaplattunk a lendvai várba a művész-tábor kiállításának megnyitójára. A kocsiiban Marika asszony, a készséges feleség, s Szerdahelyi Károly megyei főépítész.*

A vár egyik boltíves termének főfalán pedig Németh János Hadik András lovas-

szobra falba süllyesztett domborműként.

Ül a gatyás Krisztus a lyukacsos téglatörmeléken, töviskoszorúva. Bumfordi Krisztus. Tömzsi lábbal.

Ül Európa, a lovon, elrablása közben. Bumfordi Európa. Tömzsi lábbal.

Valahogyan úgy alakult – szerintem senki sem rendezte így, senki sem így rendezte –, hogy az üvöltő-mekegő kecske mögött köszöntötte a művészt a városi vegyeskar. A művész, Németh János keramikus – így áll a telefonkönyvben – mellett (a képen) Takáts Gyula Kossuth-díjas költő, a győri Bece-hegy remetéje, amúgy kaposvári tanár úr, Kostyál László, a Göcseji Múzeum igazgatóhelyettese s Bánffy György színművész. A Zalaegerszegi Városi Hangverseny- és Kiállítóteremben június 3-án ugyanis itt rendezték meg a világhírű zalai művész – Borsos Miklós-tanítvány – életmű-kiállítását.

A bumfordiság művésze. Akinek nagyapja az Esterházyknak, a Batthyányiaknak, a Zichyeknek, meg az egyiptomi Juszuif Kemál pasának alkotott

kályhákat. Jánosuknak innen ivódott az eszébe, a tudatába, a kezébe, s a lábába a tömör, faragatlan, amolyan paraszti-alakok világa. Munkácsy-díjas fokon most ezt idézi élénk. Ha valaki kilép a kanizsai Hevesi Sándor Művelődési Központból, s lepillant, éppen Németh János munkájára tapadhat a tekintete.

Németh János művészete ezért tekintetes.

De semmiképp sem méltóságos.

Az ünnepi köszöntő után pezsgős poharak várták a megjelent mintegy százötven köszöntőt. Járultak is hosszú, tömött sorban a művész elébe, hogy koccinthatassanak vele. Mondjuk? Mondjuk! Dr. Kusztos Lajos, az évtizedeken át őt – és például Keresztury Dezső költőnk is – támogató városi tanácselnök, utána Bogár Imre mai polgármester.

Isteni pillanat volt, amikor a Pelényi Gyula helyi építész – művész! – által áttervezett egykori zsinagógában maga Pelényi Gyula ölelte át Németh Jánost az életmű-kiállításon.

– *Ezt én most fűjjam el? Hatvan gyertyát? Gyerekek, ne tegyétek ezt velem! Inkább korongozok nektek!* – vihogott szinte az ünneplési feszültség-ből fölengedve Németh János, amikor elébe tolták a tortát az ünnepi fogadáson.

Azt mondja a Gyuri pap, kezében az aranylő rezi boros pohár.

– *Látod, ilyen az isten adta tehetség.*

Mondom viszont:

– *Isten adta, ember adta, egyre megy. De nem ebadta.*

Erre koccintottunk Gyuri pappal. Aki az elmúlt években is ember tudott maradni.

„Amihez nyúl, amit megformáz, amit kimond Németh János klasszikus-emberségű és klasszikus ősiségű műveiben: abban öröm van” – írta Juhász Ferenc Kossuth-díjas költő.

Ezt osztotta meg az ünnepség résztvevőivel, s későbbi tárlat-látogatóival Németh János.

Ferencz Győző





- A mindenit! Most jut eszembe, Cicamica, hogy én eredetileg egészen más miatt követtelek!...  
Szabó Róbert László rajza



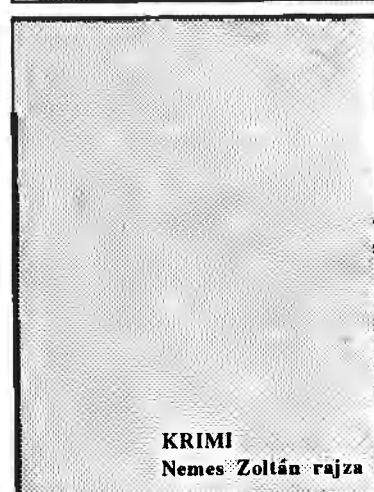
SZAKTANÁCSADÓK  
Dr. Tarnóczy Zoltán rajza



- Országúti ellenőrzés... Gumi rendben?  
Szabó Róbert László rajza



- Ha javasolhatom, főnök nem épülünk be a hatalomba!  
Szerintem mi csak zsenge amatőrök lennénk  
a korrupt tisztek, bankárok meg brókerek mellett.  
Lehoczki Károly rajza



KRIMI  
Nemes Zoltán rajza

N E M E S



## Ápolónő tanfolyam

A Veszprémi Egészségügyi Szakközépiskola és a Veszprémi Katolikus Érsekség hazánkban először szervez érettségizett nők részére hároméves időtartamú nappali tagozatos ápolói szakiskolát. Az oktatás huszonnégy éves korig ingyenes. Részletes felvilágosítás, illetve jelentkezés a veszprémi szakiskola címén: Veszprém, Szeglethy u. 6., telefon: 88/420-011.

(ti-ny)

## Tanulás, munka, játék

A tanulás módszereiről, az ellenőrzés lehetőségeiről, a munka fajtáiról, valamint a szabadidős tevékenységekről – ezen belül a játékkészítés gyakorlatáról – tartott előadást Balatonyörökön Ruff Jánosné és Gulyásné Dobos Ilona – nevelőszülői felügyelők – a GYIVI hivatásos nevelőszülői részére. A továbbképzés ideje alatt a kilenc család hatvan gyermeke játékos-ügyességi vetélkedőn vett részt, melynek lebonyolításában a Mező-gimnázium I. A osztályos tanulói segítettek.

H. I.

## Katolikuspap-képzés

A Kaposvári Katolikus Egyházmegye megyéspüspöke, Balás Béla felhívással fordul a kanizsai és városkörnyéki érettségizett fiatal férfiakhoz, hogy jelentkezzenek papnak. Cím: 7400 Kaposvár, Zárda u. 4. Telefon: 82/312-700.

t. i.



Fotó: Zadravec

## NYUGDÍJASOK KIRÁNDULÁSA

Az elmúlt napokban két nagykanizsai nyugdíjasklub tagjai külön-külön autóbussz-kiránduláson vettek részt a *Budafai Arborétumban*, ahol a fényforrágyári és vasutas nyugdíjasok ismerkedtek a

göcseji bükk-táj szívében lévő különleges természeti szépségekkel, a rendkívüli erdei gazdagsággal. A vasutas kisöregek ellátogattak a kistolmácsi halastóhoz és fenyőerdőhöz is. A programban bográcásban történt főzés és szalonasütés is szerepelt.

t. i.

## Tűzközelben

### Járművek foglyai

Június 15-én a mentők riasztották a kanizsai tűzoltókat Kisfakosra, ahol egy Barkas villanyoszlopnak ütközött. A sérült oszlop a járműre zuhant, melyből lánglovagjaink mentették ki a bentszorult sofőrt. Két nappal később fél hét előtt néhány perccel a kaposvári útra – szintén egy közúti

balesetbe hívták tűzoltóinkat. A csónakázó-tó elágazáshoz közel a Patról Kanizsára menetrend szerinti közlekedő busz harminc utasával zuhant az árokba, ahol égnek álló kerekekkel állapodott meg. Szent Flórián utódainak az egyik súlyosan sérült utast kellett a helyszínen a jármű alól ki-

menteniük. Ugyanezen a napon a patkó halgazdasághoz is riasztották lánglovagjainkat, mivel kigyulladt egy harmincszor tizenöt méter alapterületű raktár, melyet tűzoltóink a keszthelyi és a marcali kollégáikkal közösen fékeztek meg. A tűz keletkezési okát jelenleg vizsgálják, ám nem zárható ki, hogy elektromos hiba vagy villámcsapás miatt riogathatótt a vörös kakas.

- k. r. -

## Megint elkapták a tolvajt – többször is

Úgy tűnik, az utóbbi hetekben több szerencséje van a rendőrségnek mint a tolvajoknak. Egymás után kapkodják el a korozottakat is. Például a legutóbbi hét végi közlekedési ellenőrzés alkalmával a baki tetőn akadt fönn a hálón egy barna bőrlégény – régóta köröztek. Ugyanekkor két ukrán fiatalember bánta meg, hogy rendszám nélküli Volkswagen kisbusszal iparkodtak Ungvárra Szlovéniából. A rendőrség átadta őket a vám- és pénzügyőri nyomozó hivatalnak. Úgyükben a végző döntés a városi vezető ügyészség.

Nagykanizsán egy nő tett följelentést általa ismeretlen férfi ellen, aki 150 ezer körüli pénzüsszeget vett magához a lakásán, engedély nélkül. A rendőrség hamarosan elkapta a lopással alaposan gyanúsítható férfit, aki immáron ismert.

Fejbevágással végződött egy szepetneki férfi nemi gerjedelme. A fér-

fi macerálni kezdte a 13 éves kislányt, aki kapával alaposan fejbekólintotta kéretlen lovagját. Azonnal alábbhagyott a gerjedelem.

Fűzölgyön él kis házában a nyolcvannál is több éves Verc József. Az ismeretlen támadók a verőfényes déli választották a házba betörés időpontjával. Minthogy a bácsi otthon aludt, s a kopircólásra fölnevelt, durván mekkötötték és fenyegetéssel kényszerítették értékei átadására. Harmincöt ezer forintot ért meg nekik embertelenségük...

Ők még nincsenek meg, de azok igen, akik elköltöttek az egyik zalakarosi szálló vendégének 2,7 millió forintot érő Volkswagen Golfját. A balatonboglári járőrrel már nem volt szerencséjük, a rendőrök elfogták őket. A nagykanizsai rendőröknek is sikerült előállítaniuk két férfit, akik alaposan gyanúsíthatók azzal, hogy kitörték egy Lada bal első ablakát

az Alkotás utcában, s megpróbálták a gyújtást rövidre zárva elcsórni a kocsi. Nem sikerült nekik.

Fagyaltport, cukrot, meg ostyát loptak el a Városkapu körút egyik fagyaltozójából eddig ismeretlenek. A kár 50 ezer forintra tehető.

A június 17-én kezdődött hét végén városunkban több lakásbetörésről érkezett bejelentés a rendőrségre. Az egyik lakásból tévé-készüléket és varrógépet loptak el, a másikból 40 ezer forint készpénzt, hozzá aranykészt rámoltak ki.

Ugyancsak pénteken hajnalban három férfi betörte a Kanizsa Áruház kirakatát, ahonnan ruhákat loptak el. Nekik sem tartott sokáig az örömmük: kettőjüket előállították a rendőrök, a harmadikat keresik. Azért gyanúsíthatók alaposan a betöréses lopás elkövetésével, mert a ruhák nagyobbik részét megtalálták náluk.

F.Gy.



A Nagykanizsai Családsegítő Központ ezúton kéri mindazokat, akik támogatni tudják megszorult embertársait, juttassák el felajánlásukat Erzsébet téri irodájukba. Az elkövetkező napokban azok jelentkezésére számítanak, akik az őszi iskolakezdést segítenének megkönnyíteni. Ezért várnak a Központ munkatársai iskolaköpenyeket, tréningruhákat, melegítőket, iskolatáskákat, tolltartót, gyermek sportcipőt. Mindemellett továbbra is megköszönik azok segítőkészségét, akik használt bűrt, hűtőszekrényt, nagyméretű férfi cipőt, ágyneműt, ruhaneműt képesek felajánlani.

-k.r.-



# A KANIZSA Dél-Zalai Hetilap támogatói:



Minden héten  
AKCIÓ  
a GRÁCIA  
ÜZLETHÁZBAN.  
Sok árucikket  
az olcsó árainknál  
is olcsóbban  
kínálunk.

Nagykanizsa,  
Eötvös  
tér 28.



A KANIZSA  
**DOMUS**  
ÁRUHÁZBAN  
EGY NAPIG

**99%  
ENGEDMÉNY**



**Kanizsa Trend**  
Az életrevaló  
bútorok gyártója!

Érdeklődésüket a 93/310-691-es  
telefonon, illetve személyesen a  
Nagykanizsa, Csengery u. 5. szám  
alatti Bútorsalonunknál várjuk.



KÖZÉPDUNÁNTÚLI GÁZSZOLGÁLTATÓ RÉSZVÉNYTÁRSASÁG  
8800 Nagykanizsa, Király u. 2. Tel.: 313-140, 313-040  
Hibabejelentés: 311-442

Gázzolgáltatás; gázómlések elhárítása; gázkészülékek javítása;  
gázelosztó vezetékek tervezése, építése, üzembe helyezése;  
belső gázszerelek.



Akar Ön kulturált  
körülmények között étkezni,  
fagyizni?

**Térjen be hozzánk!**

Légkondicionált, 40 férőhelyes,  
reprezentatív vadászteremünkben  
külön rendezvények tartására is  
rendelkezésre állunk.

**KREMZNER RESTAURANT**

Nagykanizsa, Deák tér 11. Telefon: 93/313-057



**Nagykanizsa  
Megyei  
Jogú Város  
Önkormányzata**

**LEGYEN A PARTNERÜNK!**

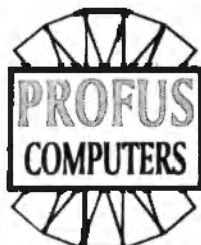
VÁLLALJUK:

- társaságok, vállalkozók, magánszemélyek könyvvezetését, adóbevallásának elkészítését,
- adótanácsadást, könyvvizsgálatot, vagyoneértékelést, belső ellenőrzést,
- vállalkozásszervezést, szoftverkészítést – szaktanácsadást – oktatást, piackutatást, pénzügyi-üzleti tanácsadást.

PANNONCONSULT KFT.

Nagykanizsa, Széchenyi tér 3.

Tel./fax: (93) 310-461 Westel: (60) 399-196



ELEKTRON IRODAGEP  
Kereskedelmi és  
Szolgáltató Bt.

Számítógépek, perifériák,  
telefonok, telefonrendszerek,  
telefaxok, irodagépek,  
pénztárgépek,  
irodatechnikai berendezések  
széles választéka  
és garanciális szervizelése.

**BEVEZETŐ ÁRAK  
TARTÓSAN!**

8800 Nagykanizsa, Rozgonyi u. 3.  
Telefon/fax: (93) 312-470

**NÁLUNK BIZTOSAN NYER,  
HA RENDEL!**

**MUNKARUHÁZATI TERMÉKEK  
TELJES VÁLASZTÉKA TERMELŐI ÁRON!**

**SZOCIÁLIS FOGLALKOZTATÓ**

8800 NAGYKANIZSA

Tel.: 93/311-457 vagy 312-277 Fax: 93/310-279

# Szünidei ajándék



Nem csak a maguk által kitűzött határidő volt rövid, az időjárás sem volt kegyes az idejű fafaragó-tábor alkotóihoz. Ők azért állták a sarat a szó valódi értelmében is: a palini gyerekek örömeire elkészült a megígért szünidei ajándék, a két játszótér. Egyiket az általános iskola udvarán, másikat az új lakótelepen vehették birtokukba. Örömeikben együtt osztották az ajándékozók: a Polgármesteri Hivatal, a Bonbonetti Rt., az OTP, az Erdőgazdaság Rt., a Dél-Zalai Áru-

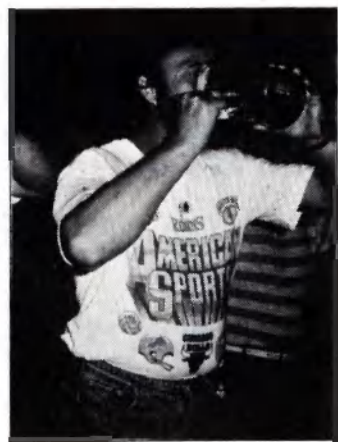
ház, a Tempo Kft., a Kanizsa Sörgyár, a DKG, a Szociális Foglalkoztató, a Navotex, a Kanizsa Fűrész Kft., a Városgazdálkodási Vállalat, a Gázszolgáltató Vállalat, a Zalaco, a MOL Rt., a Fűszért, a Cola gyár, a ZÁEV, a Palini Városzépítő Egyesület, nem utolsósorban a kanizsai és a vendég erdélyi fafaragók. A palini iskolában megtartott kis ünnepségen Göndör István országgyűlési képviselő adta át az új létesítményeket.

Tóth Ferenc

## Miklósán kitáncolták a májusfát

lesznek majd. A miklósfaivalalkozók – ők voltak az események szponzorai – Nagy Lászlóné főrendező szervezésével ugyancsak kitétek a látogatókért. Az Igricek, a Dél-Zala Táncegyüttes, a Zeneiskola hegedűs növendékei, a Patkó Banda, a helybeli színésztársaság szórakoztatta közönségét. A nagyon szomjazóknak volt sörivő verseny óriási kriglikkel (képünkön), és táncverseny is profi résztvevőkkel, aki közben megéhezett, ingyenes halászlére volt vendég. A Maros duó zenéjére nem nagyon maradt hely az utcai táncplacon sem. Az utcából legszebb hölgye Szollár Adrienn lett, míg a legjobb képű fiú Horváth János, a Dél-Zala Táncegyüttes vezető táncosa. Aztán úgy éjfél körül kitáncolták, majd árverésre került a tavasz utolsó emléke, a májusfa.

–tóth–



Ez már hagyomány nálunk, mondták a miklósfaiak, amikor az idén is falunpra hívták a helybelieket, máshonnan vendégeket. Pedig csak három évvel ezelőtt kezdődött, amikor ott fenn a dombtetőn a Bocskai utcában elhatározták: Legyen utcabál! Azóta aztán ott náluk minden évben ilyentájt lőn vidámság öregnek, fiatalnak, kicsiknek és nagyoknak.

A délelőtt a sporté volt a fiúk, aztán a lányok-asszonyok futballmeccsével. A győztesek a városi szpartakiád résztvevői

# KANIZSA MŰSOR

## JÚNIUS 25. SZOMBAT

19 óra: Virágzik számban az átok... – Kilyén Ilka, a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház művésznének önálló estje a HSMK-ban

19 óra: VIGADÓ Miklósfán a Mindenki Háza „Teátrum-udvarán”.  
Vendégművész: Csongrádi Kata

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Tűrészhatár

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Apám, a hős

## JÚNIUS 26. VASÁRNAP

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Tűrészhatár

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Apám, a hős

## JÚNIUS 27. HÉTFŐ

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Az utolsó törvényenkívüli

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Törbe csalva

## JÚNIUS 28. KEDD

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Az utolsó törvényenkívüli

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Törbe csalva

## JÚNIUS 29. SZERDA

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Az utolsó törvényenkívüli

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Törbe csalva

## JÚNIUS 30. CSÜTÖRTÖK

18 óra: A Dél-zalai Táncegyüttes bemutatója a Széchenyi téren  
(A HSMK és a Családsegítő Központ szervezésében)

19 óra: Táncház, játszóház  
– népi játékok készítése a Széchenyi téren

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Szellem a gépben

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra:  
Veronika kettős élete

## JÚLIUS 1. PÉNTEK

Apolló mozi: 16, 18, 20 óra: Szellem a gépben

Stúdió mozi: 16.30, 18.15 és 20.15 óra: Mrs. Doubtfire  
– Apa csak egy van

# KANIZSA MŰSOR



## PÉCSI STÚDIÓ műsora

1994. jún. 27–júl. 1.  
hétfőtől péntekig

Fogható 5.55-től 9.00-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 5.55–9.00 „Hajnaltól reggelig” – zenés hírmagazin. Benne 6.00 – Kossuth krónika. 6.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 6.30 – A BBC reggeli magyar műsora. 7.00 – Kossuth krónika. 7.15 – Dél-dunántúli krónika, regionális lapszemle. 7.30 – Közlekedési információk. 8.00 – A nagyvilág és a régió hírei, országos lapszemle. 8.10 – Hétköznapi történetek. Szerkesztők: Németh Károly, Schweier Rita, Dán Tibor, Jánoszi Zoltán, Kovács Imre. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00–13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30–15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor – 15.00–16.00 – Dél-dunántúli Magazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00–18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00–19.30 – Regionális német anyanyelvű műsor. 19.30–20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00–20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30–21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚLIUS 2.  
SZOMBAT

Fogható 9-től 11-ig a 873 kHz kh-on, valamint a 71,03 és 71,81 MHz URH-n. 9.00–11.00 „Jó pihenést!” – szórakoztató magazinműsor. Szerkesztő: Somogyvári Valéria. 12-től 19.30-ig csak a 873 kHz-es kh adón. 12.00–13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30–15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00–16.00 – Dél-dunántúli hírmagazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. 16.00–18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi

műsora. 18.00–19.30 – Regionális német anyanyelvű műsor. 19.30–20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00–20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30–21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

1994. JÚLIUS 3.  
VASÁRNAP

8.30–10.00 Vasárnapi telefonok. Szerkesztő: Gungl László. 12.00–13.30 – Szerb nyelvű nemzetiségi műsor. 13.30–15.00 – Horvát nyelvű nemzetiségi műsor. 15.00–16.00 – Dél-dunántúli magazin – a Pécsi Rádió közszolgálati műsora. Benne: zenés kívánságok. 16.00–18.00 – A Pannónia Rádió szolgáltató és kereskedelmi műsora. 18.00–19.00 – Regionális német nyelvű nemzetiségi műsor. „Gruss und Kuss” ismétlése. 19.00–19.30 – magyar nyelvű zenés sportmagazin. Szerkesztő: Felső Pál. 19.30–20.00 – „In der Muttersprache” – az MR német anyanyelvű műsora Pécsről. 20.00–20.30 – „Na maternjem jeziku” – az MR horvát nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről. 20.30–21.00 – „Na maternjem jeziku” – az MR szerb nyelvű nemzetiségi anyanyelvű műsora Pécsről.

UK HIT LIST:  
HEAVY/ROCK  
13. 06. 94.

1. (3.) Guns n' Roses – Since I Don't Have You
2. (–) Manic Street Preachers – Faster
3. (2.) Stiltskin – Inside
4. (1.) Pearl Jam – Dissident
5. (6.) Sepultura – Slave New World
6. (4.) Alice Cooper – Lost In America
7. (5.) Bruce Dickinson – Tears Of The Dragon
8. (8.) Meat Loaf – Objects
9. (7.) Red Hot Chili Peppers – Under The Bridge
10. (9.) David Lee Roth – Nightlife

P. G.



MMR – Lendva  
URH 87,6 MHz és kh 648 kHz

Műsoridő – hétköznap  
7.30–10.00 (csak URH)  
és 13.30–19.00  
(URH és középhullám);  
vasárnap 12.00–19.00 óráig

HÉTFŐ

13.45 Hangos képeslap Lentiből. 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Sport és zene, 16.00 Hírek, 16.05 Új hét előtt, 16.30 Szia Pajtás, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Könnyűzenei újdonságok, 18.00 Hírek, 18.05 A mi vendégünk, 18.30 Magyarótták-csárdások.

EZ-AZ

Újra világszerte ismétlődő néma indulnak a Gödöllői Kővek (gy. k. Rolling Stones), jelentették be hivatalosan az elmúlt napokban. A négy főre fogatkozott ötös fogat az előzetes hírek szerint kis hazánk földjére is ellátogat. Legalábbis a hazai koncertszerzők gőzerővel dolgoznak ezért. Nem marad jazzmentes a Balatonpart a nyáron. Július 14-től ugyanis útjára indul a Balateli Siófok Nemzetközi Dzsesszfesztivál, melyen olyan nagygyű is fellép majd, mint John McLaughlin. (E koncertet július 15-én a MR is közvetíti, élőben.) Az ismét karcos Mrs. Brown, azaz az ötszörös Grammy-díjas Whitney Houston nemrégiben titkos tárgyalásokat folytatott Joseph P. Nacchioval, az AT&T telefontársaság elnökével. Állítólag megállapodtak abban, hogy a feketetorkú csalógány egy éven át fogja reklámozni a cég termékeit. Am, hogy mindezt mennyiért teszi... Sirjatók lányok! Lerch Pisti (ex-V'moci) a hűtlen angyaloktól átpártolt a hűvér hölgyekhez. S mindezt oly hatékonyan tette, hogy a közeljövőben egy csinos, barna, hosszú hajú lány be is köti a fejét. A szép múzsza kilétét – ahogy illik – egyelőre titok fedi.

KEDD

13.45 Hangos képeslap Szentgotthárdról, 14.00 Hírek, 14.04 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Tini express, 16.00 Hírek, 16.05 Barangolások, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenegép, 18.00 Hírek, 18.05 Gazdasági mozaik, 18.30 Magyarótták-csárdások.

SZERDA

13.45 Hangos képeslap Szombathelyről. 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Vendégünk a BBC (válogatás a BBC műsoraiból), 16.00 Hírek, 16.05 Önök kérték, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Lemez-múzeum, 18.00 Hírek, 18.05 Hobbisarok, 18.30 Magyarótták-csárdások.

CSÜTÖRTÖK

13.45 Hangos képeslap Zalaegerszegről. 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.15 Tájak, korszakok, embekek, 15.30 Tulipános láda, 16.00 Hírek, 16.05 Kulturális figyelő, 16.30 Ezüst és arany – közkedvelt operettrezletek, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Megkérdeztük, 18.00 Hírek, 18.05 Falujárás, 18.30 Magyarótták-csárdások.

PÉNTEK

13.45 Hangos képeslap Budapestről. 14.00 Hírek, 14.05 A mai nap, 15.00 Hírek, 15.05 Hétfégi zenés útmutató, 16.00 Hírek, 16.05 Slágerlista, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Zenés találós kérdés, 18.00 Hírek, 18.05 Vendégszerkesztő – Völgyi Ferenc, 18.30 Magyarótták-csárdások.

SZOMBAT

13.30 Műsorismertetés, 13.45 Hangos képeslap Nagykanizsáról. 14.00 Hírek, 14.05 Mai nap (vagy Zenés jókívánságok), 15.00 Hírek, 15.05 Hétfégi randevú – fiatalok zenés híradója, 16.00 Hírek, 16.15 Egészségügyi műsor, 16.45 Autósoknak, 17.00 Napi krónika, 17.20 Sport, 17.30 Anyanyelvű éjszaka, 18.00 Hírek, 18.05 Mezőgazdasági műsor, 18.30 Magyarótták-csárdások.

VASÁRNAP

12.00 Vasárnapi kocka, 13.00 Vasárnapról vasárnapig a nemzetiségi politikában, 14.00 Muzsikaszó-jókívánság, 17.00 Hírek, 17.20 Sport, 17.30 Horoszkóp, 18.00 Magyarótták-csárdások, 18.45 Hírek, sporteredmények.



## Miért nincs gazdája?

Több olvasónk jelezte, rendkívül furcsának tartja, hogy a városban elhelyezett plakát tartó táblákon szinte meg sem szárad a hirdetés alatti ragasztó, máris kisebb vagy nagyobb méretű, látszólag aktuálisabbnak tűnő, ki tudja ki által kiadott plakát jelenik meg. Nem lehet rendet teremteni? Ki a gazdája jelenleg ennek a fontos tájékoztató területnek? A témában több városlakót kérdeztünk meg, köztük olyanokat is, akik üzemük, intézményük megbízásából napi munkájuk mellett felelősei voltak a plakátok szakszerű, előírás szerinti elhelyezésének az elmúlt évtizedekben. A válaszokat egy csokorba gyűjtöttük bízva abban, hogy ezen a területen is sikerül rendet teremteni.

– Régen egy hirdető vállalat végezte ezt a munkát. A legyártatott plakátokat el kellett vinni a hirdetőhöz, a kiragasztásnak ők voltak a felelősei. Ez azt is jelentette, kisebb darabszám esetén többnyire csak a forgalmas belvárosba jutott, míg nagyobb példányszámnál a külterületeken is elhelyezték. De csak a hirdetőtáblákra és a külön erre a célra rendszeresített kiegészítő felületekre. Ettől a plakátragasztó cég nem térhetett el!

– A plakátot elhelyező, a Magyar Hirdető Kirendeltségének: a helyért, a helyfoglalás időtartamáért és a ragasztásért köteles volt fizetni! A reklámozók többsége egy hetet „foglalt le”, de a

Moziüzemi Vállalat értelem szerűen egy-egy hónapra bérelte – a havi moziprogram miatt – a felületeket. Ennek betartását a hirdető vállalat ellenőrizte. Nem fordulhatott elő olyan eset, hogy pár óra leforgása alatt az egyik hirdető a másik plakátjára ragasztott... A jelenlegi állapot enyhén szólva káosz! Sok a ragasztást végző, felelőtlen elhelyező. Miért nincs gazdája a plakátok elhelyezésének? Bárki ragasztthat? Ha a polgármesteri hivatal kézbe venné vagy vállalkozónak kiadná, azonnal lenne felelős. Ha jól tudjuk, a hirdetőtáblák a város tulajdonát képezik...

Bödör Béla

## A növény- és talajvédelem ellenőrzése Kanizsán és térségében

Számos olvasónk kérésére a napokban felkerestük városunkban a Zala Megyei Növény-egészségügyi és Talajvédelmi Állomás Körzeti Felügyelőségét, ahol a felügyelőség két helyi munkatársától, Kupó József főtanácsostól és Janszó László tanácsostól a Csengery út 2. sz. alatti emeleti irodájukban kér-tünk tájékoztatást az egyre nagyobb jelentőségű növény- és talajvédelem Nagykanizsát és térségét érintő helyzetéről.

– Megyei irányító szervünk és a laboratórium Zalaegerszegen van. A mi hatáskörünk Nagykanizsa városára, valamint az egykori nagykanizsai és letenyei járás területére terjed ki. A közeli nyugat-somogyi körzet nem tartozik illetékességünkbe. Részleteiben huszonhét termelőüzem, azaz a régi értelemben vett mezőgazdasági termelőszövetkezet, állami és erdőgazdaság, valamint a hozzájuk szorosan kötődő felvásárló, raktározó, feldolgozó és értékesítő társzervek – a malomipar, az egyéb élelmiszeripar és -kereskedelem, a zöldség- és gyümölcsforgalmazás, a hűtőházak – felügyeletét látjuk el – vázolta a szervezeti felépítést és az alaptervekenységet Kupó József.

A körzeti felügyelőség munkafeladatai közé tartozik bizonyos kapcsolódó árucikkek – gabona- és gyümölcsfélék, takarmány, fa – exportforgalmának ellenőrzése, ugyanis feladás előtt a külföldi vevőnek garantálni kell a meghatározott nemzetközi szabvány szerinti kifogástalan minőséget, illetve a fertőzésmentességet. Mindezek nagyságrendje havonta két-háromszáz vagon és kamion között ingadozik a berakodóhelyeken. Ez napi munkaidejük közel felét köti le. Ritkábban jelentkezik munkájukban a beérkező importárúk – elsősorban a déligyümölcsök – ellenőrzése.

A termelőüzemek növényvédelmének, tápanyag-gazdálkodásának, a növényvédőszer technológiai előírások szerinti felhasználásának ellenőrzése; a raktárak és magtárak fertőzésmentességére való ügyelés, valamint a szaporítóterületek – szőlőoltvány- és szőlőtörzstelepek, faiskolák, erdészeti csemetekertek – felügyelete évente legalább két alkalommal történik részükről.

– Legújabb feladatunk a fa-

lugazdászokkal való szoros együttműködés, és a szaporodó farmer- illetve egyéni gazdaságok, gazdaszövetkezetek szaktanácsokkal való ellátása, a talaj-, növény- és rovarvédelem tekintetében – tette hozzá Janszó László.

A körzeti felügyelőség tevékenységi körébe tartozik a fóliasátrakban termelt primőrúruk és egyes gyümölcsök növényegészségügyi védelmének, az emberi szervezetre károsan nem ható állapotának ellenőrzése is.

– Ezen a téren évről-évre érezhető az előrelépés. Ennek egyik alapja, hogy az őszi, téli és kora tavaszi hónapokban a város peremterületein – Kiskánizsán, Palinban, Bagolán, Miklósfán, Bajcsán – és a környező községekben felvilágosító előadásokat tartunk, viszonylag magas látogatottsággal. Figyelemmel kísérjük az östermelők permeterzési naplóinak folyamatos vezetését, sőt a térség piacain szűrőpróbaszerű termékelőellenőrzéseket is tartunk. E tekintetben problémáink vannak a nagykereskedőkkel és az ország más területeiről ideutazó viszonteladókkal. E tekintetben országos szinten megnyugtató megoldást kell keresni és találni az illetékeseknek – közölte Kupó József, hozzátéve, hogy a védőszermaradványok kiszűrésére esetenként vett mintákat a megyei állomás analitikai laboratóriumába szállítják a rendelkezésükre álló, szolgálati használatra kapott két gépjárművel.

A tájékoztató végén mindkét szakember jónak értékelte Nagykanizsa és térsége növény- és talajvédelmi helyzetét, de ezúton is felhívták a termelők figyelmét, hogy a szabadforgalmú növényvédőszer használata során maradéktalanul tartsák be az előírásokat, ügyelve a túladagolás elkerülésére. A különböző permeterző és egyéb védőszer hatékonyságában ugyanis bízni kell!

A búcsúzáskor telefon csörrent: a Zalakomári Gazdák Szövetkezetének egyik ügyintézője tizenhat tonna tökmagolaj kamionnal történő exportálása előtt hívta a körzeti felügyelőséget az előírt ellenőrzés végrehajtására...

Tihanyi István

### MIT SZÍVTUNK BE?

#### ÁNTSZ ZALA MEGYEI INTÉZETE Levegővizsgálati eredmények

Mintavételi hely: Kinizsi u. 95.		Kenyérgyár
	Kén-dioxid napi átlag $\mu\text{g}/\text{m}^3$	Nitrogén-dioxid napi átlag $\mu\text{g}/\text{m}^3$
1994. 06. 06.		65
1994. 06. 07.	0	
1994. 06. 08.		7
1994. 06. 09.	0	
1994. 06. 10.		6
1994. 06. 11.	0	
1994. 06. 12.		18
Mintavételi hely: Petőfi u. 5.		Fiúkollégium
1994. 06. 06.		0
1994. 06. 07.	0	
1994. 06. 08.		4
1994. 06. 09.	0	
1994. 06. 10.		20
1994. 06. 11.	0	
1994. 06. 12.		1
Mintavételi hely: Csengery u. 2.		ÁNTSZ Városi Intézete
1994. 06. 06.		44
1994. 06. 07.	0	
1994. 06. 08.		15
1994. 06. 09.	0	
1994. 06. 10.		5
1994. 06. 11.	0	
1994. 06. 12.		0
Levegőminőség határérték $\mu\text{g}/\text{m}^3$ :	150	85

Megjegyzés: Az adatok hiánya azt jelenti, hogy nem történt mérés.



## Tisztelt Válaszadó!

Nagykanizsa Város Oktatási és Kulturális Bizottsága a nyár folyamán szeretné elkészíteni a város oktatási koncepcióját. Sajnos városunkban a gyermeklétszám minden korcsoportban csökken, mellyel együtt az önkormányzatnak juttatott központi költségvetési támogatás is. Indokoltnak látszik tehát a város intézményhálózatának felülvizsgálata, esetleges összevonások, szervezeti átalakítások megtétele. Ehhez kérjük az Ön segítségét is!

Kérjük, átgondolt válaszaival segítsen bennünket a városlakók többsége által elfogadható középtávú oktatási koncepció kialakításában.

Válaszait előre is köszönjük.

**Marton István**  
bizottsági elnök

A kitöltött kérdőívek bármelyik intézményél, a Polgármesteri Hivatal Humán Osztályán és a Kanizsa Dél-Zalai Hetilap Szerkesztőségében (Király u. 47. I. emelet) június 30-ig adhatók le.

### A válaszadó

Neme: férfi  
nő

Kora: 0–18 év  
18–30 év  
30–50 év  
50– év

Legmagasabb iskolai végzettsége:

egyetem  
főiskola  
középiskola  
ált. isk.

Foglalkozási területe:

oktatás, művelődés területén dolgozó  
egyéb területen dolgozó  
nyugdíjas  
munkanélküli

### ÓVODA

- Véleménye szerint az intézményi racionalizálást hogyan célszerű végrehajtani?
  - Egyes óvodák megszüntetésével igen nem
  - Óvodán belüli átmeneti csoportszámcsökkenéssel igen nem
- Intézménymegszűnés esetén mely területen hajtaná ezt végre?
  - Belváros igen nem
  - Keleti városrész igen nem
  - Peremkerületi intézmények igen nem
- Milyen intézményt zárna be?
  - Ami előírások szerint eredendően óvodának épült igen nem
  - Átalakítással (pl.: családi házból) létrehozott igen nem
- Indokoltnak és szükségszerűnek tartja-e a 3–6 éves korúak teljes körű óvodáztatását? igen nem  
Amennyiben válasza nemleges, a 3–4 évesek közül elfogadhatónak tartja-e, hogy óvodába járassák gyermeküket?
  - A főállású anyák igen nem
  - GYED-en, GYES-en lévők igen nem
  - A munkahellyel nem rendelkező anyák igen nem
- Sorolja fel azokat az óvodákat, melyeket szakmai munkája ismeretében semmiképpen nem csorbítana.

- Véleménye szerint mely óvodák megszüntetése nem jelentene az adott területen ellátási gondot?

### ALTALÁNOS ISKOLA

- Indokoltnak látná-e a beiskolázási körzetrendszer visszaállítását? igen nem
- Hogyan oldaná meg a piarista iskola végleges elhelyezését?
 

.....

.....

.....
- Szükségesnek látja-e valamennyi külterületi iskola megtartását?
  - Csak alsó tagozattal igen nem
  - Alsó + felső tagozattal igen nem
- Mi a véleménye a városban lévő általános iskolák számáról? sok kevés elég
- Szüksége van-e a városnak ismét az Ifjúsági Háza? igen nem
- Nemleges válasz esetén továbbra is maradjon általános iskola; igen nem  
vagy legyen zeneiskola, igen nem
- Mely iskolák szakmai munkáját (programját) tartja továbbvitelre érdemesnek?

### KOZÉPISKOLA

- Elfogadhatónak tartja-e a jelenlegi középiskolai képzési szerkezetet? igen nem  
Amennyiben nem, hol kíván változtatni?
 

.....

.....
- Ésszerűnek tartaná-e a műszaki középiskolák számának csökkentését? igen nem
- A műszaki középiskolák számának csökkentését iskolamegszűnéssel oldaná-e meg? igen nem
- Amennyiben a 3. kérdésre adott válasza nem, milyen irányba javasolja a képzést átalakítani?
 

ipar

mezőgazdaság

kereskedelem, vendéglátás

szolgáltatás

egyéb:.....
- Elfogadhatónak tartja-e az általános tantervű gimnáziumi osztályok számát? igen nem  
Ha nem: soknak kevésnek
- Szükségesnek tartaná-e a 4 és 8 osztályos gimnázium mellett 6 osztályos gimnázium létrejöttét? igen nem
- Egyéb javaslatom a középiskolai szerkezetátalakításra:

### FOISKOLA

- Igényli-e, hogy Nagykanizsa Megyei Jogú Városnak legyen felsőoktatási intézménye? igen nem
- Ha igen, milyen típusút látna szívesen?
 

gazdasági (kereskedelmi, pénzügyi, számviteli stb.)

műszaki

egyéb:.....
- Indítását mely időszakra tervezné?
 

1994–98 között      1998 után

## HOROSZKÓP A 26. HÉTRE

**Kos:** III. 21–IV. 20.

Mondvacsínált okokból megfutamodni igazán nem vall rád, újabban mégis ezzel a fegyverrel élsz. Jobb feladni ezt a stratégiát, mert végleg elvesztetted a beléd vetett bizalmat.

**Bika:** IV. 21–V. 20.

Félre a letargiával és aggodalmakkal, mert ezzel inkább ártasz, mint használsz. Ami az élt természetes velejárója, azt nem kell lelket nyomorító tragédiaként felfogni.

**Ikrek:** V. 21–VI. 21.

Újabb teher kerül le válladról, így egy kis időre ismét fellélegezhetsz. A megérdemelt pihenést ne keserítsd meg anyagi aggodalmakkal.

**Rák:** VI. 22–VII. 22.

Minden lében kanáltságod kezd határozottan idegesítővé válni. Helyedben nem turkálnék a kollégák asztalán. Hosszas feszítés után a hajókótél is elszakad.

**Oroszlán:** VII. 23–VIII. 23.

Hova-hova oly sietve? Miért olyan sürgős nyakadat a hurokba dugni? Hűvös fejjel gondold újra végig a lehetőségeket, s kalkuláld bele, hogy az érintettek – érzékeny – emberből vannak.

**Szűz:** VIII. 24–IX. 23.

Akár mennyire is unalmas ez a kényszerpálya, mégis kénytelen vagy ezen kerülni még egy darabig. Szórakoztatson addig, hogy a hegy meg Mohamedhez.

**Mérleg:** IX. 24–X. 23.

Ez nem a te heted. Minden összeesküszik ellened, s még az is szembefordul veled, akiről álmodban sem gondoltad. Tartalékkold ötleteidet a következő hetekre, ha tutira akarsz menni.

**Skorpió:** X. 24–XI. 22.

Szállj le a magas lóról, hiszen már nem neked áll a zászló. Tul sok közeli barátodat verted át a palánkon, ám még nem késő tiszta vizet önteni a pohárba.

**Nyilas:** XI. 23–XII. 22.

Mázlid van, hogy az érintett nem lát át hirtelen engedékenységed szitájan. A taktikád jó, még néhány ilyen húzás és végleg nyeregben érezheted magad.

**Bak:** XII. 23–I. 20.

Jól meggondoltad? Feladod féltve dédelgetett álmaidat egy kudarc miatt. Hol az elszántságod? A hízelgések teljesen aláásták ítéloképességed.

**Vízöntő:** I. 21–II. 20.

Itt a soha vissza nem térő alkalom, ragadd meg a malac farkát, s kezdődhet a nagy utazás. Régen megérdemelted. Emlékeire vigyázz a szürke hétköznapokon.

**Halak:** II. 21–III. 20.

Csak ideig-óráig jelent megoldást a civilizációtól való visszahúzódás, ám addig sebeid behegednek. Új páncél növesztése javasolt, lévén a régin túl sok a házag.

Mikor már az ételeket ízletesen elkészítettük, gondoskodni kell arról is, hogy melegen, ízvesztés nélkül és tetszetősen tálaljuk fel azokat. Ezért a tálalásra és az ételek díszítésére éppen olyan gondot kell fordítani, mint az ételek elkészítésére. A tiszta, ízléses abrosz, a megfelelő tálalóedények, az elfogadható méretű asztal, az élvezhető hőmérséklet mind a tálalás alapkövetelményeinek egyike.

Lehetőleg gyorsan tálaljunk, hogy az étel ne hűljön ki. Ha elkészültünk, még egyszer megízléljük a tálalás előtt mindegyiket, s ha szükséges, utána ízesítünk. A leveseket jellegüknek

## TÁLALÁS

megfelelően (betéttel, hússal, zöldséggel) tegyük asztalra. A salátákhoz, süteményekhez kistányér jár. Húsféléknél az apróhúsok, a pörkölt, a paprikás ételek, a tokányfélék tálalásánál előbb a köretet tesszük a tál egyik oldalára, majd ezután helyezük el ízlésesen felhalmozva a húst a tál közepére, és végül saját levéllel meglocsoljuk. A szeletelve tálalt húseleleknél is az előzőekhez hasonlóan járunk el. Sültjeink legnagyobb részét saját pecsenylevéllel tálaljuk fel.

Fontos dolog a tálalásnál a köretek helyes megválasztása. Lédús, mártásos, szaftos ételekhez inkább úgynevezett száraz köretek adunk, míg a különböző vagdalthúsokhoz, sültetekhez, pecsenyékhez főzelékféléket is tálalhatunk.

A tálalás és étkezés edényezete nem nagyon változott az elmúlt évtizedekben. Egy hatszemélyes étkezéshez két tálalóasztalra, néhány jénai tállal tulajdonképpen minden igényt ki tudunk elégíteni.

Büki Erzsébet

Mi otthon  
vagyunk  
Kanizsán!

93/310-540  
93/312-305

ÖNNÉL IS?

## NAGYI TRÜKKJEI

\* A kristályváza újra ragyogóan tiszta és fényes lesz, ha ecetből, kávézaccból és vízből készített keveréssel töltjük meg, majd néhány óra hatóidő után a vázát vízzel átöblítjük.

\* Nem fut ki a főtt tészta, ha vízébe néhány csepp étolajat teszünk.

\* A sárgarépa tovább friss marad, ha zöldjét eltávolítjuk.

\* Egy rossz zokni segítségével gyorsan és hatékonyan tisztíthatók a hosszú, vékony levelű szobanövények oly módon, hogy a zoknit a kezünkre húzzuk és levélről levélre haladva áttisztítjuk az egész növényt.

LOKDOSÓ DO	NAGYSZABÁSÚ KIRÁNDULÁS	RÉSZEKRE BONT SZÓRÍTÁST ENYHÍT	NYOMUL, ÖZÖNLIK	KONYHAI KELLÉK TENNI-VALÓ
			VEGTAG	
KÖNNYEN TAPADÓ				
NEHEZEN MOZDÍTHATÓ, AKADÓ				
TEHERAUTÓ-MÁRKÁKA			FÜGG FÉRFI-NÉV	
KERESZTÜL DÁTUMRAG		SPANYOL AUTÓJEL FRISS KIADÁSÚ		FOGAS RÉSZEL FORD. KETTŐS BETŰ
	AKKÉPPEN "A" FILM. SZÍNHÁZ			TANULÓ VEZETŐ MASSZOR
FAJDALMASAN KIALTOZÓ				
BIZONY		PICIKE EGYENMŰ BETŰI		EGYSÉGBEN VAN! KÖZET-DARAB!
TÁNCOT JÁR LAKASVÁLTOZTATÁS			APRORA TÖR VISSZA!	
SZUK UTCÁCSKA				



A körökre írandó betűk helyes sorrendben összeolvasva egy európai főváros nevét adják.

Beküldési határidő: július 1.

Két héttel ezelőtti feladványunk helyes megfejtése: Reggel nem tudta beindítani a koscsit.

A sorsoláson Füzesy Ildikó, Gyomai László, Kovács Sándor, Németh Ferenc és Papp Emese nyertek ajándékutalványt, vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.



# RIVAROL AFORIZMÁJA

A FRANCIA FILOZÓFUSZAVAI	... ÉS EMBEREK /STEIN-BECK/	V	TÁRCYAKRA VO-NATKOZÓ ... ONO	AFRIKAI NÉPTÖBBS TETT IDOMÚ	RUTÉNIUM	CSÖRTE	FÉLSZ!	FALS KOPASZ	EGYEDÜL LÉT BEC LAJOS	EZ A SZER TILTOTT ARZEN	V	V	SZÓDA-KELLÉK PROTAKTIUM FÖRKÖLT ÁRPABÓL KÉSZÜLT ITAL
2													E
1													
FÖLDTAN-TUDÓS ZAJOSAN ALVÓ							EGEKIG DICŐSŐT KARTYA-LAP						
						CSIGA-VONAL ÉPÜLET-SZINT				PÁRIZSI REPTÉR AMMONIA-SZÁRMAZ.			
ÚJRAKÉP-ZÖDÉS								ROMÁNIA RÉSZE! ORIAS-KÍGYÓ			PÁROSAN TOVÁBB! ERBIUM		
DÁNIA AUTÓJELE		VITARÉSZ LET! ÜRMÉRTEK EGYSÉG		OTÚLI VÁROS HASAD			BÓR-ITRIUM SZABÓ LŐRINC		SZIRÉNÁS AUTÓ ANGOL TRO				
OXIGÉN FÉRFINEV	SZARVAS-MARHA HÍMJE	RÓMAI HÁRMAS! NITROGÉN			AMERIKAI MŰHOLD FEJLŐDÉS			VINNI KÉPES AUTÓ-MÁRKA			... PACINO		
				KIFUT UDVOZÖLNI CSEH FÉRFINEV							UNITED KINGDOM FŐVÁROSI CSAPAT		NÁTRIUM, KÉN
OSZTRAK OLASZ, THAI AUTÓJEL		MŰTÉTET VÉGEZ ZÁVODI JÁNOS					ASZTA-CIUM LŐFÉGY-VER			NÉVUTÓ			
							HAMAROSAN, MÁR-MÁR						
MUNKAKE- LYI SZOL- GÁLTATÁS	S				HÜVELYES NOVÉNY BETAKARI-TÁSA								

Beküldési határidő: július 1.

Lapunk 23. számában megjelent keresztrejtvény helyes megfejtése: Jaj annak, aki mindent elmond, amit mondani tud.

A sorsoláson Havasi Pálné, Kalmár Géza, Magyar Tibor, Repka László és Tóth József kanizsai olvasóink nyertek ajándékutalványt, vagy negyedéves Kanizsa újság előfizetést, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

## HU-MOR-ZSÁK

A molett hölgyhöz így szól az orvos:

– Önnek alaposan le kell fogynia. Nem szabad egyebet ennie, mint gyümölcsöt, főzeléket, salátát és pirított kenyereket.

Az asszonyka megadással hallgatja a rendelkezéseket, azután megkérdezi:

– Etkezés előtt vagy után?

Receptötlet

## VENDÉGVÁRÓ

25 dkg lisztet, 10 dkg cukrot, 15 dkg margarint, 1 egész tojást + 1 tojás sárgáját, 1/2 csomag sütőport 2 dkg kakaóval összegyúrunk és két lapot sütünk belőle, majd 2 tojásból 1 lap piskótát sütünk.

Krém: 1/2 l tejet, 3 evőkanál lisztet és 2 vaníliás-cukrot sűrű péppé főzünk. Utána 15 dkg vajat 5 dkg cukorral habosra keve-

rünk, s a kihűlt pépet hozzáadjuk.

A kakaós lapra a krém felét rátesszük, a piskótát ráhelyezzük, a többi krémet rákenjük. A tetejére kakaós tészta kerül és ezt csokoládémazzal bevonjuk, amely a következőképpen készül: 3 kanál tejet, 3 kanál cukrot, 1 szelet csokoládét, 1 kanál kakaót 5 dkg vajjal felolvasztunk.

## Felvételre keresünk

tárgyalóképes angolnyelv-ismerettel rendelkező

- vegyész- és gépészmérnököt;
- külkereskedőt;
- gépírásban, számítógépezésben gyakorlott adminisztrátort.

*További idegen nyelv ismerete a felvételnél előny.*

**JELENTKEZÉS:**

előzetes telefonbejelentkezésre vagy írásban.

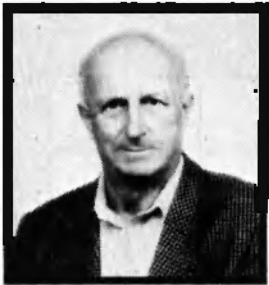
HIDROFILT-SAGEI

magyar-francia Vízkészítési és Kereskedelmi Kft.

8801 Nagykanizsa, Pf.: 139.

Telefon: 93/314-049, 310-221

In memoriam

Deák Ferenc  
1920–1994

Búcsú nélkül távozott el közülünk Deák Ferenc, a MOL Rt. nyugdíjasa, a volt KFV osztályvezetője, az „olajos” gazdasági és szakszervezeti vezető. A mindig is egészséges, vidám, jókedélyű embert életének 74. évében ragadta el a halál, amikor is a balatoni nyaralóban a szíve felmondta a szolgálatot.

Olajos szülők gyermekeként Csörnyeföldön ismerkedett az alapokkal, a sporttal. Volt labdarúgó, kapus. Minden vonzotta, ami a mozgással volt kapcsolatos. Képességeit jól kamatoztatta, mint labdarúgó-játékvezető.

A Deák család a harmincas évek elején költözött Kanizsára, majd negyvenötben kerültek a MAORT telepre. A gazdasági és szakszervezeti munka mellett aktív részese lett az asztaliteniszsportnak is, ami a fő kedvence volt. Az akkori nagy csapatot erősítette. Számos siker részese volt. Olyan nagyszerű társakkal, mint Bacsi János, Kálovics György és a többiek. Megyei, területi bajnok volt és furfangos stílusát mindig sikerült érvényesítenie. Később mint a megyei szakszövetség főtitkára hasznosította gazdag tapasztalatát.

A rendkívül agilis szakszervezeti vezető az időközben létrehozott OKGT Bányász Területi Bizottságnak lett függetlenített titkára Zalaegerszegen, majd a volt DKFÜ-höz került vissza igazgatási osztályvezetőnek. Ebből a beosztásból ment nyugdíjba a volt KFV-től, ahol évtizedeken át elnöke volt a szakszervezeti bizottságnak, valamint az Olajbányász sportegyesületnek.

A nyugdíjas évek is színesek, változatosak voltak. Mindig és mindenben feltalálta magát, otthonosan mozgott a pingpongnak, a szakszervezeti életben. Mintegy tíz éven át volt elnöke a helyi olajipari nyugdíjas alapszervezetnek, ahol számos kérdésben fejtett ki sikeres érdekképviseletet a nyugdíjas-társak érdekében.

Emlékét kegyelettel megőrizzük.

(b)

Élvonalbeli köszöntő  
Jánkahegyen

Megérdemelték és rászolgáltak az ünneplésre a bajnok Olajbányász játékosai, vezetői. Befutott a kanizsai gőzös, megtalálták a menyországba vezető utat és azt végig is járták.

A nagy sikert el kell ismerni, értékelni kell. Nyomban hozzátehetjük, hogy senki sem maradt adós. Mindenki gratulált a kedvenceknek, nagy szeretettel vették körül a sporttörténelmet írt aranykovácsokat, az újonc NB I-eseket.

Az ünnepség, a köszöntőszózat, a szervezett program június 14-én, a bajnokcsapat utolsó NB II-es munkanapján ért véget. A csapat, a versenyzők szíves invitálásnak tettek eleget, amikor a jánkahegyi Iványi-birodalomban a család élvonalbeli vendégszeretét élvezték. A boldog Iványi apukáéknál melegség, meghatottság és varázslatos szeretet fogadta a sikerkovácsokat.

Az utolsó munkanap mindenre kiterjedő, alapos értékeléssel vette kezdetét. *Keszei Ferenc*, a felszabadult mester

megvonta az éves NB II-es mérleget. A szakvezető hangzott, hogy a siker első sorban is a játékosok érdeme, akikből sikerült kihozni a maximumot.

*A legjobb csapat az Olaj, amely a mezőnyből kiemelkedett s minden mutatóban a legeslegjobbnek bizonyult* – alapította meg Keszei Ferenc, majd sorban valamennyi játékost *kivesézett*, nyíltan és őszintén, erényeivel és hibáival együtt.

Természetesen néhányan élcelődni, vitatkozni próbáltak, ám sportszerű küzdelemben magabiztosan *szereelt* az egykori kemény védőjátékos, s így aztán nem maradt nyitott kérdés. *Kepe Tibor* csapatkapitány arról szólt, hogy a megszerzett NB II-es kedvező tapasztalatokat át kell menteni az NB I-be, ahol mindenkinek legyen meg a helye, ha arra rászolgál. Okos, ésszerű erősítést kért, s a csapat nevében bizalmat szavazott az egyesületi, szakosztályi és szakmai vezetőknek.

*Horváth Sándor* szakosztályelnök vázolta azt az utat, amikor is az új elnökség egy-éves működése során hozzájárult a sikerhez. *Baranyai István*, az ügyvezető elnök hosszasan ecsetelte a múltat, a jelent és vázolta a jövőt.

Befejezésül a házigazda adta meg a *hangot*, aki igazi karmesternek bizonyult és ez mindenre egyaránt értendő volt. Nagyszabású élvonalbeli köszöntőt rendezett. A szabadságukat megkezdett játékosokat és vezetőket jó irányba vezette Iványi apuka, a fúrasi vezető, aki ugyancsak bajnok lett. A szeretet bajnoka.

A piros-kék kedvencek most és utoljára együttesen ünnepezték a bajnoki aranyat, az élvonalba kerülést. Felszabadult, jó hangulat volt a jellemző, az ideális környezetben. Mindenki elégedett, boldog ember volt, s a kapus Csákitól Fuiszig örült akkor is, amikor a mester néhány nappal – alapos invitálás után – megtoldotta a jól megérdemelt pihenőt.

*– A kerettagok július 3-ig kaptak szabadságot, akikkel másnap megkezdjük a felkészülést az NB I-es bajnoki évről – tájékoztatott befejezésül a kanizsai sikeredző.*

(b. a.)

Olajos  
változásokLemond  
az ügyvezető elnök

Több mint egy éve gondolkodik a lemondáson *Baranyai István*, az SE ügyvezető elnöke. Most, a Magyar Hírlapban olvashattunk a tényről, amivel nem foglalkoztunk. Június 14-én ugyanis megállapodás született, hogy a témáról háttérbeszélgetést folytat *dr. Kereskai István* polgármester és *Horváth Sándor* szakosztályelnök *György Pállal*, a Kögáz vezérigazgatójával.

Sajnos, *Baranyai István* másékként gondolta, és június 16-án egy olyan lapnak jelezte ebbéli szándékát, amely az eltelt évtizedben csupán egyszer (!) foglalkozott az olajosokkal... Az „ügyre” természetesen a későbbiekben visszatérünk!

## Keszei, a régi-új edző

Szerződést kötött az Olajbányász vezetése és *Keszei Ferenc*, így vége a mendemondának. A sikeredző bizalmat ka-

pott, aki az újonc NB I-es szakvezetője lett. Az időtartam ugyan két évre szól, de ha jövő év nyarán az Olajbányász búcsúzik az NB I-től, akkor *Keszei Ferenc* is feláll a kispadról.

## Érkeznek az új fiúk

Az NB I-ben augusztus 6-7-én kezdődik el az 1994/95. évi bajnokság. Az újonc olajosoknál minden bizonnyal új játékosok is bemutatkoznak, mivel a vezetőknek több kiszemeltje is van a hazai és nemzetközi vizelekről egyaránt.

A szakvezetés természetesen számít a sikerkovácsokra, így a jövőben is a bajnokcsapat tagjai adják a gerincet. Nagyon szeretnék, ha a gólvágó *Filipovic* itt folytatná, ám a kölcsönjátékosnak csillagászati ára van, s így aztán nagy a bizonytalanság.

Az viszont már eldöntött, hogy két játékos az olajosoknál folytatja pályafutását. Az egyik jól ismert, a remek kapuvédő *Vlaszák Géza*, aki visszatért egykori csapatához. A másik új szerzemény *Ruppert*, az egyik legjobb dunaujvárosi játékos, akivel a vezetők hároméves szerződést kötött.

Kezdődnek  
a munkálatok

A Zárda úti stadion nem felel meg az élvonalbeli követelményeknek, ahol számos munkát kell elvégezni a bajnoki rajtig. Többek között meg kell hosszabbítani a játékoskijárót, építeni kell sajtóközpontot (TV, rádió, írott sajtó), 2,40 méter magas kerítést a nézőteret és pálya között, bővíteni kell a nézőteret, korszerű eredményjelzőre van szükség. A munkálatok sok millióba kerülnek, amelyekre több pályázat is érkezett. Lapzártakor még nem született meg a döntés, hogy végül is ki kapja a kivitelezést, de azt tudni lehet, hogy a pályázók között van olyan kanizsai vállalkozó, aki a bekerülési összeg mintegy kétharmad részéért elvégezné a kivitelezést. A döntés így egyértelmű...

A munkálatokhoz az olajosok továbbá várják a társadalmi munkások népes seregét, a szakemberek jelentkezését, hogy a kiadásokat csökkenteni lehessen. Jelentkezni az Olajbányász sportirodán lehet.

(balogh)



## Sakk

A városi sakkszakosztály és a Tungram sakkszakosztálya bensőséges ünnepséget rendezett, melynek során köszöntötték az OB I-ben nagyszerűen szerepelt férfi csapatot, és a szponzorokat.

Nádas Tamás, a sakkszakosztály vezetője nagy elismeréssel szólt az egyre jobban fejlődő városi sportról, majd dr. Kereskai István polgármester gratulált a lámpagyáriaknak a helytállásáért:

– Nagy örömünkre szolgál, hogy a város egyre nagyobb szerepet játszik a minőségi sporttevékenységben. Ezzel is öregbítik a város jó hírét és jelzésértékű, hogy a valóban meglévő anyagi gondok, a szűkös feltételek ellenére is megyünk előre. Ennek az összefogásnak, a felismerésnek szép eredményei vannak, ami dicséri mindazokat, akik tettek és a jövőben is tesznek az értekekért – hangoztatta a polgármester.

## Évadzáró bankett a lámpagyáriaknál

Musits Ferenc, a Tungram-gyár főkönyvelője többek között hangoztatta, hogy a gyárvezetés igyekszik kiemelten „gondozni” a minőséget, de a további működéshez, az előrelépéshez nagyobb anyagi háttért kell biztosítani a sakkzókknak a sportkör részéről, majd így folytatta:

– Erősíteni kell az anyagi háttért, új szponzorok bevonására van szükség, s nem ártana, ha a Tungram mellett legalább egy erős bázisa lenne a szakosztálynak. A csapat rászolgál az elismerésre és nem ártana, ha a sajtó is többet foglalkozna a sakksporthal, az OB I-es csapattal.

Kassai Zoltán, az OB I-es csapat és a szakosztály vezetője részletes áttekintést adott az 1993/94-es bajnoki évről.

Bemutatta az élvonalbeli csapatot, az OB II-ben szereplő újonc együttes „mérlegét”, kiemelten foglalkozott az utánpótlás-neveléssel, a sakkosztályokkal, az edzők és versenyzők egyéni teljesítményével, a hazai és nemzetközi eredményekkel.

– Az anyagi gondok, a feltételrendszer gyengülése ellenére a minőség most erőn felül bizonyított. Köszönet a kitartó versenyzőknek, a támogatóknak, s ha sikerült javítani a pénzügyi helyzetet, a feltételeket, akkor tovább lehet folytatni az „alapot”. Ugyanis sok fiatal, igen tehetséges gyerekkel rendelkezünk s néhányan már bemutatkoztak az OB I-ben is – mondta Kassai Zoltán.

(B)

## Apja és lánya

Az elmúlt időszakban nemzetközi versenyeken szerepelt Kiss László, a Tungram OB I-es csapatának játékos-edzője és tizenkét éves lánya, Judit, aki már játszott az OB I-es csapatban is.

Ausztriában, Pöytsdorfban sorra került nemzetközi versenyen öt ország negyven sakkozója vett részt. A rangos mezőnyben a Kiss család szép eredményeket ért el, hiszen az úgynevezett téma-versenyen Kiss László holtversenyben a 2-3. helyen végzett, míg Judit az előkelő hetedik helyet szerezte meg.

St. Leonhardban rendezett nemzetközi versenyen hat ország, (harmincnyolc versenyző), az ötfordulós svájci rendszerű versenyen százszázalékos teljesítménnyel végzett az élen Kiss László. A „B” csoportban (2100 értékszám alattiak) szerepelt Kiss Judit, aki remekül kezdett (3 mérkőzés, 3 pont), ám a hajrára elfáradt s így a 10. helyen zárta a versenyt.

-gk-

## Kiss Judit a korcsoportos vb-n

Hazánk rendezte az idei korcsoportos világbajnokságot, amelyre július 31-e és augusztus 9-e között kerül sor Szegeden.

A zala sakkozás nagy sikerét jelzi, hogy Kiss Judit, a tizenkét éves tehetség, a remek lámpagyári versenyző is vb-s szereplő lett, aki biztosan harcolta ki a világversenyen való szereplést (Déssei és Ádám társaságában) a tizenöt év alattiak mezőnyében.

-al



## Grand Prix verseny

### Tungram Kanizsa Kupa nemzetközi verseny

A városi sakkszakosztály és a Tungram szakosztálya hagyományos nemzetközi nyílt versenye, a Tungram Kanizsa Kupa küzdelmei július 1-jén kezdődnek a Helyőrségi Klubban.

Az immár hetedik alkalommal rendezendő kilencfordulós svájci rendszerű nemzetközi értékszám- és címszerző versenyen, a mintegy kétszáz ezer forint összdíjazású pénzdíjas nyílt versenyen közel tíz országból mintegy hetven versenyzőt várnak a szervezők.

A „dobogós” helyen végzetek negyven-, huszonöt és tizenöt ezer forint díjazásban részesülnek, ám még a 20. helyezett is pénzdíjat kap. A

legjobb nők négy-, három-, illetve kétezer, míg a legjobb kanizsai sakkozók tizenöt, tíz-

és ötezer forint jutalomban részesülnek és számos különdíj is kiadásra kerül a szponzorok jóvoltából.

A nemzetközi nyílt verseny ünnepélyes megnyitóját a verseny színhelyén tartják (július 1-jén), ahol még lehet nevezni, majd a megnyitóval kezdődik a verseny.

## ÚJ SPORTKONCEPCIÓ

A társaság ügyvezetése közelmúltban meghozott döntésével új alapokra kívánja helyezni a sportfinanszírozást: a jövőben csak a profizsálásra átalakított autó- és motorsport, illetve az átvilágításon átesett NB I-es kézilabdázást fogja támogatni a támogatás mellett. A versenyszezon végével a feltucat egyesülettel és szakosztállyal fennálló reklámszerződéseit nem újítja meg.

A döntést József Gábor ügyvezető igazgató május 26-án ismertette az érintett sportvezetőkkel.

A MOL Rt. üzleti célú sporttámogatási politikája a Magyar Olimpiai Bizottsággal tavaly megkötött, négy évre szóló megállapodást nem érinti. Sőt, ez évtől az ígéretes fejlődés előtt álló egyetemi-főiskolai kosárlabdázás anyagi alapjainak biztosításával további jelentős részt vállalt a magyar sportutánpótlás kinevelésért.

(-nes)

MOL. Hírlap 1994. június

## Az ÁFÉSZ Kupáért Városkörnyéki sportnap

A szabadidősport népszerűsítésére és a korábbi, sikeres spartakiád-versenyek, hagyományok ápolására nagyszabású sportnap színhelye lesz vasárnap a Mindenki Sportpályája.

A Nagykanizsa és Vidéke ÁFÉSZ támogatásával kerül megrendezésre az ÁFÉSZ Kupa, a városkörnyéki községek sportnapja. A résztvevők atlétikai számokban, tekében, teniszben, kézilabda és labdarúgás sportágakban versenyeznek.

A 9 órakor kezdődő ünnepélyes megnyitót követően női-férfi 100, 200, 400 m futásban, magas- és távolugrásban, súlylökésben és férfi 800 m futásban zajlanak a versenyek, majd 10 órától bonyolítják le a többi sportági versengést, köztük a férfi tekeversenyt a sörgyári csarnokban rendezik meg.

Versenyszámonként az 1-3. helyezettek oklevéldíjazásban részesülnek, míg az összesített pontverseny győztes községek elnyeri a kupát.

(h)

## Autócrossz

## Radákék párharca a bajnoki címért

Az idei OB I. osztályban, az 1600 kcm alatti kategóriában az eddig lebonyolított bajnoki fordulók során folytatódott a kanizsai hagyomány. Változatlanul a mieink a főszereplők, ám a hármaskörből hiányzik az elmúlt évi magyar bajnok Szekeres Sándor, aki „elveszett”.

*– Igaz, hogy elment már három bajnoki forduló, de mi megvagyunk. A pálya szélére kerülünk, mert hiányoznak a feltételek, elmaradtak a beígért támogatások. A szponzorok vesztek el és így a helyzetünk egyáltalán nem rózsás. Most még egy kört megyünk, rákészülünk a folytatásra s ebből mi jön ki, az a jövő kérdése – kesergett a bajnoki címvédő.*

Radákéknál, a Honvéd Thury SE házatáján érthető az optimizmus, hiszen a kis Radák, a trónkövetelő, és a tapasztalt, többszörös magyar bajnok Radák Sándor több mint biztató pozícióba került.

A második fordulóban Dömődön, egy igen rossz pályán folytatódott a párharca az apa és fia között. A rutin győzött a fiatalság előtt, hiszen a bajnoki fordulót Radák Sándor magabiztos versenyzéssel nyerte Attila fia és Gyapjas előtt.

Legutóbb Cserénfán gyűlt össze az I. osztályú mezőny, ahol az előfutamokban simán mentek előre Radákék, s mind a ketten bejutottak a döntőbe.

A nyolckörös fináléban, a várankozásnak megfelelően a kanizsaiak játszották a vezető szerepet. Radák Attila megérdemelt győzelmet aratott, míg a második helyen autózó Radák Sándort kilökte az egyik rivális az ötödik körben, aki végül is nagy küzdelemben megszerezte az ötödik helyet.

A negyedik fordulót július végén Nagydoboson rendezik meg, amely előtt a következő a bajnoki pontverseny állása: 1. Radák Attila (Kawasaki) 57 pont, 2. Radák Sándor (Audi) és Ernszt László 44-44 pont. Csapatban a K-Sped hárompontos előnnyel vezet a remekül kezdett H. Thury SE előtt.

(BL)

# Kanizsa rendezte az országos diákolimpiai döntőt

A Magyar Diáksport Szövetség is nagyra értékelte a kanizsai kosárlabdázást, az utánpótlással foglalkozó szakemberek, nevelőedzők nagyszerű munkáját. Ennek bizonyossága, hogy a választás Kanizsára esett, amely így otthont adhatott a II. korcsoportos diákok (5–6. osztályosok) országos diákolimpiai döntőjének.

Három napon át a Thury SZKI tornatermében nyolc leány csapat, a Dr. Mező-gimnáziumban nyolc fiú csapat küzdött a többszakaszos országos döntőben. A rendezők, köztük a megyei szervek – sporthivatal, diáksport-tanács, szakszövetség – és a Zrínyiiskola, valamint a lelkes, fáradhatatlanul dolgozó társadalmi aktivisták jól előkészítették az országos seregszemlét. A finálét az OTP Bank Kupáért is játszották, melynek fővédnöke Polay József, az OTP és Kereskedelmi Bank Rt. helyi fiókjának igazgatója.

A lányok mezőnyében, a nyolccsapatos fináléban a zalai sportot a Zrínyi-iskola és Lenti együttese képviselte. A kanizsai kislányok jól vették a küzdelmeket a csoportmérkőzések során: a Sopront 102-37-re, Miskolcot 83-53-ra, a Szarvast (a későbbi bajnokot)

57-54-re verték, s így csoportgyőztesek lettek.

A keresztjátékban a Pécsi TÁSI 70:67 arányban nyert a kanizsaiak ellen, akik így a 3–4. helyért játszottak. Az ellenfél a Kecskemét csapata volt, amely végül is 69:63 arányban nyert a Zrínyi ellen. Így aztán a kanizsai csapat végzett a 4. helyen. A bajnok a Szarvas lett a Pécsi TÁSI előtt.

A Zrínyi együttesében a következők szerepeltek: Baksa Ildikó, Mucs Noémi, Knausz Melinda, Martinecz Edit, Vörös Edina, Németh Adél, Sutyok Judit, Martinecz Erika, Bedő Franciska, Csépes Andrea, Arany Alexandra, Gorontay Andrea. Edző: Kovács Magdolna.

A kanizsai kislányok teljesítményéről így összegezték az edzők:

*– A tervet, a kitűzött célt teljesítettük. Nagy sikernek tartom, hogy bekerültünk az ország legjobb négy csapata közé, amelyek kiemelkedtek a mezőnyből. Örülök, hogy meglett a negyedik hely, ám egy kis szerencsével, nagyobb összpontosítással akár döntőt is játszhatunk volna, de így is jó szívvel adom tovább a tehetségeket Gábor Erzsinek,*

*mivel a lányok egy korcsoporttal előbbre léptek.*

Az All-star csapat: Zsigmond és Kondacs (Szarvas), Sümegi (Pécs), Muk (Lenti), Nagy (Kecskemét). Különdíjas: Herczeg Éva (Kecskemét).

A fiúknál az országos döntőt a paksiak nyerték a nyíregyháziak, körmendiek és szegediek előtt. Az All-star csapat: Fodor (Körmend), Hajdu (Kecskemét), Valaczkai (Szeged), Velencei (Paks), Sallai (Nyíregyháza). Különdíjas: Velencei János (Paks).

A háromnapos országos döntő során a kanizsaiak szervezésből, rendezésből jelesre vizsgáltak, jó házigazdának bizonyultak.

Széles körű összefogás bontakozott ki, s a finálét számosan segítették, támogatták, köztük a Coca Cola Amatil Kft., DKG EAST, Flamtronic Hőtechnikai Kft., SZÖVVIP Kft., Dél-Zalai Aruház, Kanizsa Sörgyár Rt., Nap Aruház, Kölgáz Rt., Olimpia sportbolt, COBRA ajándék-bizsu üzlet, Zala Megyei Kosárlabda Szövetség, Bicsak Miklós vállalkozó, Kiss Tóth László vállalkozó.

Balogh Antal

## MEGYEI FINÁLÉ ZALAEGERSZEGEN

A megyeszékhelyen rendezték meg a korcsoportos atlétikai diákolimpiai döntőket, melynek során a következő kanizsai diákok-iskolák érték el a legjobb eredményeket.

Lányok. 100 m. IV. korcsoport: 1. Parti Brigitta (Zsigmondy). Távolugrás: 1. Parti Brigitta (Zsigmondy), 3. Györfi Veronika (Széchenyi). V. kcs.: 1. Szemerédi Eszter (Batthyány). 1500 m. V. kcs.: 1. Lamperth Éva (Zsigmondy). 4x400 m: 2. Széchenyi, 3. Zsigmondy. 800 m: V. kcs.: 2. Fülöp Kinga (Batthyány). Magasugrás. IV. kcs.: 3. Bagarus Katalin (Batthyány). 4x800 m: 3. Széchenyi.

Fiúk. 400 m. IV. korcsoport: 2. Szekeres Balázs (dr. Mező). Magasugrás. IV. kcs.: 1. Molnár Bertold (Batthyány). 2. Szekeres Balázs. V. kcs.: 2. Pásztor András (Batthyány). 1500 m. IV. kcs.: 1. Kárász Krisztián (Zsigmondy). V. kcs.: 1. Kolonics Gábor (Széchenyi), 3. Kovács Tamás (Batthyány). 4x100 m: 3. Zsigmondy. 4x400 m: 2. Zsigmondy. Kalapácsvetés: 3. Iváncsics András (Batthyány). 800 m. V. kcs.: 3. Mikovics Róbert (Széchenyi). 3000 m. V. kcs.: 2. Korcsmáros Tamás, 3. Tislér György (mind a kettő Széchenyi). Távolugrás. IV. kcs.: 3. Fehér Zsolt (Batthyány). V. kcs.: 3. Kandár Tibor (Batthyány). 4x1500 m csapatban 3. Széchenyi.

(g)

### Kedves Lányok! Fiúk!

A Hevesi Sándor Művelődési Központ szeretne vakációtok kellemes eltöltéséhez programjaival hozzájárulni. Várjuk június 13-tól augusztus 20-ig (hétfőtől péntekig) 9 órától 16 óráig azokat a 8–12 éves fiatalokat, akiknek az érdeklődését programajánlatunk felkelti. Az intézmény nyitva áll önöketek.

#### AJANLATUNK:

**Hétfői napokon: JÁTSZÓHÁZ** – papírhajtogatás, gyöngyfűzés, pálcikababa-készítés, sógyurmázás, ollóvágtatás, báb-készítés, rajzverseny, asztalitenisz, tollaslabda, társasjátékok stb.

**Keddi napokon: KIRÁNDULÁS, TÚRÁZÁS** – Csonakázó-tó, Szuloki forrás, Parkerdő, Budafai Arborétum vagy ahová szeretnétek.

**Szerdai napokon: Nintendo-játék, a Rozgonyi úti Nintendo Klub támogatásával.**

**Csütörtöki napokon: SPORT-NAP** – Mindenki Sportpályája, Sétakert, Jászóter stb.

**Pénteki napokon: KÖTLEN PROGRAM** – videovetítés, társasjátékok, labdajátékok stb.



## Labdarúgás

A megyei labdarúgó-bajnokságban, az utóbbi négy fordulóban sűrűsödtek az események. Mind a felső-, mind az alsóházban nagy küzdelmet folytattak az érintett csapatok a bajnoki pontért, pontokért.

A bajnokságból ugyan még hátra van a záró forduló, ám ennek eredményétől függetlenül már bajnok és NB III-as a MÁV NTE csapata, valamint kiesett a Fityeház együttese.

A 26. fordulóban a vasutasok a H. Bottyán SE vendégei voltak, akik 1-1-re végeztek (góll: Németh L.) Galambokon. A helyi csapat 3-1-re nyert a kemendiek ellen Stróber (11-esből), Horváth A. és Fábián góljával, míg Fityeház otthon szenvedett 4-0-ás vereséget (Kiskanizsa szabadnapos volt).

A következő fordulóban a listavezető MÁV NTE hazai pályán 1-1-et ért el Bagod ellen (góll: Borda), a Kiskanizsa-Páka rangadón a Sáskák Fekete Zoltán góljával nyertek 1-0-ra. A galambokiak Zala-szentgyörgyön vesztek 5:3

## Bajnok a MÁV NTE

arányban (góll: Horváth A., Zsohár, Németh V.), míg a fityeháziak Gyenesdiáson maradtak alul 4:0 arányban.

A 28. fordulóban Fityeházán nyert a Vasút 5-0-ra (gólszerzők: Kütsön 2, Borda 2, Mózsai), s már ekkor bajnok lett a kanizsai gárda. A Kiskanizsa súlyos, 5-1-es vereséget szenvedett a Bottyán SE csapatától – a becületgölt Mátyás szerezte –. míg a Galambok 6-2-re lelépte a becsehelyi csapatot (góll: Németh V. 2, Horváth A. 2, Kapus és Kalmár, öngól).

A legutóbbi fordulóban a Vasút behiztosította bajnoki elsőségét, amely 2-2-re végzett a kiesés ellen küzdő tótszerdahelyiekkel. A Kiskanizsa 6-3-ra nyert Bagod ellen, míg Galambok 2-1-re veszett Tótszentmártonban. A Fityeház 7-1-re kapott ki Zalaapáti csapatától.

(-logh)

## Megvan a tizedik

A város minőségi sportja az 1994-es évben rendhagyó módon kerül be a kanizsai sporttörténelembe. Először fordul elő ugyanis, hogy Nagykanizsa íz(!) csapatával képviselteti magát az élvonalban, a legjobbak mezőnyében.

Az NB I-ben, OB I-ben már törzsgárdatagnak számít a MÁV NTE női kosárlabda-, a Kanizsa Sörgyár női teke-, a Hamburger SK férfi ülőröplabda-csapata. A Tunggram férfi sakk és kézilabda negyedik, illetve harmadik élvonalbeli bajnokságát kezdi meg az őszi küzdelmek során. Második éve szerepel a magyar élvonalban és egyidős az NB I-es bajnoksággal az ANTS-Western Rotary baseball csapat, valamint a MÁV NTE férfi kard- és az Olajbányász női teniszcsapata. Az új bajnoki évadban, az 1994/95. évi NB I-ben újoncként és második alkalommal rajtol az NB I-ben az Olajbányász labdarúgócsapata, valamint először mutatkozik be az élvonalban a Kanizsa Sörgyár férfi tekecsapata.

Ilyen még tehát nem volt, így mindazokat dícséret illeti, akiknek a sikerekben közvetlen, vagy közvetett módon részük volt!

- balogh -

- Úszás. A BVSC által rendezett nagyszabású országos seregszemlén, az utánpótláskorú versenyzők korszoportos viadalán a Vízmű SE úszói közül nagyszerűen szerepelt Papp Viktória, a kanizsaiak üdvöskéje. Az 1985-ös és fiatalabb korosztály versenyén Papp Miklós edző-apuka tanítványa 50 m mellúszásban (150 induló) az élőkélő 5.(!) helyet szerezte meg 48,82 mp-es idővel, ami eddigi legjobb eredménye a tehetséges versenyzőnek.

(I)

## Sporthétvége

### PENTEK

**Labdarúgás.** Városi kispályás (senior), Mindenki Sportpályája, 17.30.

### VASÁRNAP

**Labdarúgás.** Megyei: Fityeház-Kiskanizsa, 17.00.

**Egyéb.** Városkörnyéki sportnap az ÁFÉSZ Kupáért, Mindenki Sportpályája, 9.00 (atlétika). 10 órától: kézilabda, labdarúgás, tenisz. Sörgyári csarnok: teke.

### HÉTFŐ

**Labdarúgás.** Városi kispályás (senior), Mindenki Sportpályája, 17.30.

## KANIZSA TIPPSKÁLA



### 1X2-es játék

1994. júl. 2-3.



1.	Hamburg-Vác FC-Samsung	Intertoto Kupa	
2.	FC Sion-Békéscsaba		
3.	Halmstadt-Silkeborg		
4.	Nathanyia-Lok. Szófia		
5.	Young Boys-Häcken		
6.	Lausanne-AIK Stokholm		
7.	Rapid Wien-Odense		
8.	Servette-Admira Wien		
9.	Brøndby-Slavia Praha		
10.	Duisburg-Grashoppers		
11.	Aalborg-Duna. Streda		
12.	Caen-Austria Wien		

A jobboldali üres tipp helyekbe a választott 1, X vagy 2-es tippet kell beírni!

**NYEREMÉNYEK:** 12 találatnál 1500 Ft-os, 11 találatnál 1000 Ft-os, 10 találatnál 500 Ft-os, 9 és 0 találatnál 200 Ft-os ajándékutalvány, amelyeket a **DÉL-ZALAI ÁRUHÁZ Igazgatósága** ajánlott fel.



## GÓLTIPP

1994. júl. 2-3.



1.	Karlsruhe-Beer Sheva	Intertoto Kupa	
2.	Ikast-Budejovice		
3.	Norrköping-Willem II		

A jobboldali üres tipp helyekbe a három mérkőzés végeredményét (például: 3-1, 0-0, 1-2) kell beírni.

**NYEREMÉNYEK:** aki mindhárom mérkőzés végeredményét eltalálja 1000 Ft, két mérkőzés végeredményének eltalálójá 500 Ft ajándékutalványban részesül, amelyet a **ZETA Kereskedelmi Rt. (Nagykanizsa)** ajánlott fel. Az egy végeredmény eltalálójá nem részesül nyerevényben!

Név: .....

Lakcím: .....

A KANIZSA-TIPPSKÁLA fenti játékrésze - névvel és lakcímmel együtt - kétféle módon juttatható el szerkesztőségünkhöz értékelésre:

- A szerkesztőség Nagykanizsa, Király u. 47. sz. épülete bejáratánál lévő postaládába elhelyezve, egybefüggően és összehajtv (boríték felhasználása nélkül is).

- Egybefüggően és összehajtv, borítékban elhelyezve, felbélyegezve, postai úton a következő címre: KANIZSA Dél-Zalai Hétlapp Nagykanizsa, Pf.: 154. 8801. A borítékra rá kell írni: TIPP. BEÉRKEZÉSI HATÁRIDŐ: 1994. július 1. (péntek) 14 óra. A később beérkező szelvények nem vesznek részt a játékban!

A fénymásolt vagy stencilezett szelvényeket nem értékeljük!

### EREDMÉNYEK, NYERTESEK:

#### 1X2-ES JÁTÉK:

Az 1994. június 17-19-i játék helyes tipposzlopa: xx2 211 x21 211

12 találatos: nem volt.

11 találatos: Kertész János, Novák Edit (mind Nagykanizsa).

10 találatos: Hajdú Szabolcs (Nagykanizsa).

9 találatos: nem volt.

0 találatos: Szabadi Sándorné (Nagykanizsa).

#### GÓLTIPP:

Az 1994. június 17-19-i játék hét végeredményei: 1-0, 0-1, 2-2

Telitalálatos: Dr. Molnár Lajos (Nagykanizsa).

Két végeredményt talált el: Kertész János (Nagykanizsa).

A vásárlási ajándékutalvány-nyeremények a rovatban történő közlését követő hétfőn és kedden 14-16 óra között szerkesztőségünkben (Nagykanizsa, Király u. 47. I. emelet) személyesen, személyi igazolvány felmutatásával vehetők át. Városkörnyéki és egyéb vidéki tippelőknek - kérelemre - kivételesen lakcímmel postázunk ajánlott levélben.

(ti-nyi)

## INGYENES lakossági apró

Feladható: Nagykanizsa,  
Király u. 47.  
I. emelet.  
Telefon: 312-305

### LAKÁS - TELEK

Évenként 2x14 napos üdülési jog eladó Gyulán, a Héforrás Üdülőszövetkezet 1 szobás üdülőjében. Irányár: 200.000 Ft. Érdeklődni lehet levélben: Lencsés Gábor Nagykanizsa, Csengery u. 14. II/14. (2415 K)

Elcserélném murakeresztúri, 60 nm-es, szép környezetben lévő, jó termőföldű, zártkertes, kétszobás, fürdőszobás házamat kiskanisai vagy nagykanisai 10 km-es vonzáskörzetben lévő, kétszobás, fürdőszobás, gázfűtéses, kert nélküli, kicsi alapterületű házra vagy lakásra, pár százezer forint OTP átvállalással is. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek. (2469 K)

Kiskanisán 4 szobás, kertes családi ház melléképületekkel és tetőtérbeépítési lehetőséggel eladó vagy hosszabb időre vállalkozás céljára kiadó. Érd.: Kiskanisza, Varasdi u. 18. (2515 K) Nk. belvárosában garzonlakást vásárolnék. Ajánlatokat Nk. Pf.: 154-be kérek. „GARZON” jelígre. (2630 K)

Vásárolnék 1-1,5 szobás, összkomfortos lakást Nk-án. Ajánlatokat „BELVÁROS” jelígre. Nk. Pf.: 154 címre kérek. (2631 K)

Önkormányzati, 1-másfél szobás lakást vásárolnék Kanizsa központjában. Ajánlatokat „CENTRUM” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2632 K)

Galamboki lakástól, zalakarosi fürdőhöz közel nyaraló, 250 négyzetméterrel telekkel eladó. Érd.: 317-302 telefonon. (2609 K)

Zalakaroson a Hegytető köz 9. szám alatt családi okok miatt sürgősen eladó 3 szobás hétvégi ház 200 négyzetméterrel telekkel. Irányár: 1.300.000 Ft. Érd.: szombatonként, 10-18 óra között. Burka Lászlóné, Nk. Kazanlak krt. 7/A. (2679 K)

Harmadik emeleti, kétszobás, tehermentes öröklakóingat elcserélném másfél szobás bérlakásra értékegyeztetéssel. Ajánlatokat „Csere” jelígre, Pf.: 154-be kérek. (2680 K)

3 szobás, garázsos családi ház eladó a Hársfa utcában. Cserelakást beszámítok. Nk. Hársfa u. 23. (2678 K)

2 szobás lakást vásárolnék 2-3. emeletig. Elsősorban a Berzsényi vagy a Teleki utca környékén, készpénzért. Ajánlatokat: Rákóczi u. 1/A-ba kérek. (2676 K)

### DRÓTFONÓK FIGYELMÉBE!

Ø 2.2-es horganyzott huzal  
AZONNAL  
SZÁLLÍTHATÓ!  
Ára: 48 Ft + áfa  
- házhozszállítás -  
kedvezményes áron.  
Nyírpazony, Árpád u. 2.  
Trans-Market Kft.  
Tel./fax: 42-312-544

Balatonmárián, a Virág Benedek utca 4. sz. alatt közművesített parkosított, 459 nm-es telek felvonulási épülettel eladó. Érd.: Zsobrácz Ildikó, Nk. Bartók B. 12/2. 4/3. (2667 K)

Elcserélném másfél szobás, félkomfortos lakóingat udvari hasonló lakásra. Nk. Király u. 6. 4. ajtó. (2668 K)

Eladó Nk-án a Berzsényi lakótelepen 2 szobás, 57 nm-es egyedi fűtéses lakás. Ajánlatokat „Nyár” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2637 K)

Keleti városrészben kétszobás, földszinti lakás sürgősen eladó. Érd.: 93/313-996. (2636 K)

Irodának, vagy albérletbe kiadó Nagykanizsa belvárosában 3 szobás, telefonos családi ház, konyhával, előszobával, üvegezett terrasszal, egyedi gázfűtéssel, fürdővel és WC-vel (egyben), bútorozottan, vagy bútor nélkül, pincehasználattal. Bérleti díj: 30.000,- Ft + rezszi/hó. Érd.: Nk. Terv u. 4., Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2738 K)

Miklósfán, nyogodt helyen eladó egy szintes, kb. 70 nm-es családi ház, konvektoros gázfűtéssel, vízzel, villannyal, kábeltelevízzel, 1 szobával, konyhával, étkezővel, nappalival, fürdővel és WC-vel (egyben), felújított, jó állapotban, tehermentesen, kb. 150 n.öl telekkel, konyhakerttel, udvari földpincével. Irányár: 2,3 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4., Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2739 K)

Vásárolnék telket, vagy régi családi házat, amelynek az utcafronti hossza minimum 15 méter. Lehet a belvárosban, a Katonaréten, vagy az uszoda környékén. Maximum 2,5 mFt-ért. Érd.: Nk. Terv u. 4., Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2740 K)

Irodának, vagy albérletbe kiadó Nagykanizsa központjában 1. emeleti, 76 nm-es, 1+3 félszobás, egyedi cirkogeizir fűtésű, bútorozott lakás, minimum 4, maximum 7 fő részére. Családok kizárva! Bérleti díj: 12.000,- Ft/fő/hó. Érd.: Nk. Terv u. 4., Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2741 K)

Zalakaroson eladó csendes, panorámás, 923 nm-es építési üdülőtelek, 3 fázisú árammal, vezetékes vízzel, kis faházzal. Irányár: 1,2 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2742 K)

Nk-án eladó kb. 3500 nm üres telek,

beépítési tervvel, teljes közművesítettséggel, szolgáltatás, kiskereskedelem és lakásos céljára, megosztva is. Irányár: 2.500,- Ft/nm. Egyben történő vásárlás esetén engedély! Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2743 K)

2 szobás, 2 erkélyes, 54 nm-es, egyedi vízőrás, tehermentes, nyugati fekvésű, azonnal beköltözhető lakás Nk. keleti városrészében, központi fűtéssel, 4 emeletes épületben, 4. emeleten eladó. Irányár: 1,35 mFt. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2744 K)

Bázakerettyén eladó egyszintes, iker családi ház fele, 1,5 szobával, 43 nm alapterülettel + 12 nm üvegezett verandával, konyhával, fürdővel, spejzzel, közlekedőtérrel, udvari pincével, tetőtérben padlással, vízzel, villannyal, gázzal (konvektorral), csatornával, kábeltelevízzel, tehermentesen, 4 éve felújítva, egyedi vízőrával. Irányár: 750 ezer Ft. Érd.: Nk. Terv u. 4. Tel.: 312-058, hétköznap, 8-17 óráig. (2745 K)

Nk-án a Rózsa utcában 2 szobás lakás garázzsal együtt eladó. Irányár: 1.700.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2753 K)

Balatonfenyvesen 230 négyzetméter telek eladó. Irányár: 1.200.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2752 K)

Nk-án a Városkapu krt-on 3 szobás lakás eladó. Irányár: 1.800.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2751 K)

Nk-án a Rákóczi utcában 140 nm alapterületű családi ház eladó. Irányár: 3.000.000 Ft. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2750 K)

Balatonmárián ikervilla egyben vagy külön-külön eladó. Telek 110 négyzetméter. Irányár: 2.500.000 Ft x 2. Érd.: Nk. Rozgonyi u. 1/a. Tel.: 93/314-394. (2749 K)

Aknás garázs a Munkás úti garázsorban eladó. Érd.: Nemes. Nk. Zrínyi u. 34. 18 óra után. (2736 K)

Elcserélném Nk-i, 2 szobás OTP lakóingat 1 szobásra, értékegyeztetéssel. Városcsoponti előnyben, minden megoldás érdekel. Érd.: 19 óra után a 312-041 telefonszámon. (2731 K)

300 négyzetméter területen 3 szobás, 100 nm-es családi ház eladó. Cserét beszár-

mitók. Kiskanisza, Pivári u. (Landler J.) 70. Érd.: szombat, vasárnap. (2730 K)

Nk-án, a Kazanlak krt.-on nagyméretű garázs eladó. Érd.: Kazanlak 14/B. I/3. (2728 K)

Eladó Murakeresztúron négy szoba, összkomfortos, kazánfűtéses családi ház, állattartásra is alkalmas gazdasági épületekkel, zárt nagy telekkel, 2 db 100 nm-es fűlással, amely fűtéssel felszerelt. Irányár: 2,5 mFt. Irányár: 2,5 millió Ft. Érd.: Murakeresztúr, Magyar u. 9. (2725 K)

2 szobás családi ház eladó Mihálydon. Érd.: Palin, Herkules utca 100. (2720 K)

2 szobás, önkormányzati lakóingat (4. emeleti) 3 szobásra cserélném. Érd.: Nk. Kazanlak 7/B. I/4. (2719 K)

2 szobás önkormányzati lakóingat udvari önkormányzati cserélném. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2718 K)

Felújításra szoruló, 2 szobás családi ház a Magyar utcában eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2717 K)

2 szobás családi ház udvari helyiséggel, 90 négyzetméterrel telekkel eladó. Érd.: Nk. Berzsényi u. 4/C. II/11. (2716 K)

200 négyzetméter telek eladó, épület van rajta. Irányár: 220.000 Ft. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2715 K)

Belvárosi házrész, felújításra szoruló, eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2714 K)

2 + félszobás, 3. emeleti lakás a Keleti városrészben eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2713 K)

3 szobás, étkezős, felújított családi ház Murakeresztúron eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2712 K)

1+2 félszobás lakás, I. emeleti a keleti városrészben eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2711 K)

Zalakaroson 425 négyzetméter terület eladó, 100 négyzetméter kordonos szőlő, többi gyümölcsös. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2710 K)

110 nm-es családi ház nagy telekkel udvari lakással 3.800.000 Ft-ért eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2709 K)

Szentgyörgyvári hegy II. hegyháton telkek eladók. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2708 K)

Zalakaroson (Banyai-dűlő) a kemping-

### KAMARAI



## KERES-KÍNÁL

PARTNER PIAC BEFEKTETŐ

Az ajánlatokhoz tartozó információk és címek beszerezhető a Zalai Kereskedelmi és Iparkamara titkárságán Zalaegerszegen (Kosztolányi u. 10. Tel./fax: 92/311-042), vagy Keszthelyen a Kamara képviselőjénél (Kossuth u. 42. Tel./fax: 83/314-381). Tételenként: 500,- Ft + áfa. Faxmegrendelésre is. A Kamara tagjainak ingyenes!

**NK- 96** Szlovák cég a következő termékekre keres magyar importőröket: kártolt fonal; kártolt fonalból készült női-férfi öltöny- és kabátzövetek.

**NK- 97** A Szlovákiában működő osztrák érdekeltségű rt. keresi olyan nagykereskedelmi cégeket a kapcsolatot, melyek a vendéglátóipari berendezések beszállítói, és a nagyműltű cég minőségi evőeszközeinek magyarországi forgalmazását vállalnák.

**NK- 98** Belga cég ajánl autókumulátorokat, továbbá plastik szandálokot (többféle színben, fazonban).

**NK- 99** Egyiptomi cég kínál fehér és színes T-trikókat, férfi- női és gyermek fehérneműket.

**NK-100** Svájci textilgyár nyomott- és festett, pamut, gyapjú, viszkóza és polyeszter szöveteit ajánlja, főként női felsőruházat, valamint férfi ing gyártásához.

### A TIT Nagykanizsai

Szervezete  
július 1-től

### ÚJ HELYEN!

Széchenyi Üzletház,  
Széchenyi tér 3.  
Tel.: 93/311-071

### PLÁNDERNÉ HIRDETŐ

NAGYKANIZSA,  
KAZANLAK KRT. 7/B.  
KERES-KÍNÁL  
KIADÓ-ELADÓ-CSERE

- lakások, házak, telkek,  
garázsok -  
Nyitva: H-SZ-P: 15-18 óráig,  
K-Cs: 10-18 óráig.



nél 1.100 négyzetméter telek megosztva is eladó. Víz, villany van. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2707 K)

3 szobás, 4. emeleti lakás 10 emeletes házban a keleti városrészben eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2706 K)

Egyszobás, földszinti lakás eladó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2705 K)

2+fél-szobás, garázsos, kis kertés társasházi lakás eladó vagy nagyobbra cserélhető. Palini társasház is érdekel. Érd.: Nk. Erkel F. 11. I/4. Csontos. Esti órákban. (2702 K)

Nk-án, Városkapu 7/B. III/15. alatt 2+fél-szobás, tehermentes OTP-lakás eladó. Érd.: helyszínen, Csontoséknál. (2701 K)

Nk-án lebontásra váró régi házat vagy üres közművesített telket vásárolnék. Tel.: 314-206 (reggel, este), 310-314 (napközben). (2698 K)

Nk-Bagola, Bagoly u. 26. alatti, 4 szobás, összkomfortos ház 2650 nm területtel eladó. Érd.: egész nap. (2696 K)

Nk-án a keleti városrészben földszinti, 2 szobás, szövetkezeti lakás eladó. Érd.: a fenti címen, Liszt F. 4/A. Fsz/1. (2695 K)

Eladó egyszobás, felújított lakás. Városkapu krt. 6/A. I. em. Érd.: 16 óra után vagy a 310-430-as telefonon egész nap. (2689 K)

Egyszobás, egyedi központi fűtéses, földszinti, 3 éves lakás eladó. Érd.: Péterfai u. 11/A. Fsz/2. (2687 K)

Balatonmárián, Balatonhoz közel, Rákóczi út 313. sz. alatti, 110 nm alapterületű, kétszintes családi ház garázzsal, 1630 nm területtel kedvező áron eladó. Levélcím: Paál Gyula, Zalaszentlőrinc, Kossuth út 10. (2682 K)

Garázs eladó Nk-án. Vörösmarthy u. 69. Érd.: 93/314-835 telefonszámon, esti órákban. (2690 K)

Új garázs eladó. Érd.: Nk. Csengery u. 13. Tel.: 314-058. Mátrai Nándor. (2665 K)

## JÁRMŰ

Honda MB-8 kismotor eladó. Nk. Miklósfá út 46. (2737 K)

Lada 1200-as egyben és alkatrészként eladó. Tel.: 317-160. (2735 K)

Eladó 2105 LADA, 1985-ös 200.000 Ft-ért. Érd.: Miklósfá, Kápolna tér 3/a. Egész nap. (2692 K)

4 éves, 2105-ös bordó Lada eladó. Nk-Sánc, József A. u. 44. (2704 K)

Eladó HONDA CBX 750 F motorke-rekpár (irányár 200 eFt) és BCA SUP-RA (USA) versenyke-rekpár (irányár 25 eFt) eladó. Érd.: Becsehely, Kossuth u. 75. (2629 K)

Idősebb, jó állapotban lévő VW Golfot vásárolnék irányármegjelöléssel. Ajánlatokat „GOLF” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2615 K)

Skoda 120 L nagyon jó állapotban eladó. Érd.: Rigyác, Szabadság u. 27. (2610 K)

Wartburg Combi kitűnő motorral bontásra, vagy egyben alkatrészként eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2611 K)

86-os Ford fiesta eladó. Érd.: munkaidőben a 311-195 telefonszámon. (2674 K)

Polski 126-os 6,5 éves és 8 éves eladó. Érd.: Városkapu 6/C. III/10. Esti órákban. (2672 K)

Polski 126-os eladó. Érd.: 93/314-549 telefonszámon. (2670 K)

1300-as VW bogár, új motorral, sportos ülésekkel, 95-ig érvényes műszaki-val eladó. Érd.: Nk. Dózsa Gy. u. 1. (2669 K)

MZ TS 250/1 friss műszakival, 33000 km-rel eladó. Érd.: Bazárudvar, Optikai Bolt. Tel.: 311-105 napközben, vagy este és hétvégén a 311-361 telefonon. (2666 K)

IFA Fix egyben vagy alkatrészként eladó. Nk. Zemplén 5/A. Tóth Tibor. (2648 K)

1980-as évjáratú Fiat Panda, 45-ös, eladó. Érd.: Nk. Corvin u. 8/B. III/7. (2646 K)

## ALBÉRLET

2 szobás, bútorozatlan és 1 szobás bútorozott lakás albérletbe kiadó a keleti városrészben. Érd.: Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2721 K)

Bútorozott szoba albérletbe kiadó. Érd.: Nk. Kazanlak krt. 7/B. I/4. (2722 K)

## VEGYES

Általános és középiskolás diákok számítástechnika korrepetálását vállalom. Számítógép biztosítva. Érd.: Egri Imre, Nk. Zemplén Gy. 3/A., vagy munkaidőben a 93/310-123-as telefonon. (1630 K)

Magasépítő-ipari technikus több éves műszaki rajz és szerkesztési gyakorlat-tal állást keres Nagykanizsán. Név és cím a szerkesztőségben. (2628 K)

Alternáló fűkasza eladó. Érd.: 314-007 telefonszámon. (2614 K)

Vegyes tüzelésű, német kályha kitűnő állapotban eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2612 K)

160x200-as franciaágy 2 db éjjeliszekrényvel kitűnő állapotban eladó. Rigyác, Szabadság u. 27. (2613 K)

Ékszertereknő akváriummal, vízmelegítővel együtt 1000 Ft-ért eladó. Ugyanitt 2 db hullámospapagály kalickával, komplett felszereléssel 1500 Ft-ért eladó. Cím: Murakeresztúr, Szigeti út 33. Bagarusné. (2595 K)

Vasszerkezetű tetőbontásból 15 mm-es bordás betonvas 60%-os áron építkezőknek eladó. Méret: 7 m hosszúság, 84 db. Összsúly: 8 mázsá. Cím: Nk. Varsdi u. 18. (2519 K)

Pianínó sürgősen eladó. Érd.: Nk. Róza u. 21/A. Balogh. Tel.: 93/310-533. (2635 K)

Németül vagy horvátul beszélő szakértett eladót felveszek. Jelentkezni lehet: Ország Lászlóné, Nagykanizsa, Piac téri Vegyeskereskedés, 8-13 óráig. (2634 K)

1950-1970 között gyártott, működő, jó állapotú, nagyméretű rádiókészüléket keresek. Ajánlatokat 8801 Nk. Pf.: 223-ba kérek. (2633 K)

Robi 55 kapalógép, fűnyíró adapterrel újszerű állapotban eladó. Érd.: Herkules u. 46. Nagy. (2647 K)

Akácmező 150 Fvkg kapható. Érd.: Sormás, Kossuth u. 87. Naponta 16 óra után. (2671 K)

Eladó üzemképes Hajdú porszívó, 124 programos tv-játék, valamint akár alkatrészként is Eurika-3 félautomata mosógép. Érd.: Nk. Róza u. 8. Vidéki, vagy 313-294. (2673 K)

11 hetes, törzskönyvezett, rajzos, németjuhász kutyák eladók. Érd.: Zalasabar, Újtelep 35. (2677 K)

Induló kisvállalkozás könyvelőt keres. Ajánlatokat „Nagyon sürgős” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2675 K)

35 éves nő 4 órás munkát keres érettségivel. Ajánlatokat Nk. Pf.: 32-be kérem. (2677 K)

Galambok Fa-Építőanyag kereskedésében - árukiadói munkakörbe - érettségizett, számítógéppel ismerettel, alapfokú német nyelvtudással rendelkező személyt azonnal felveszek. Jelentkezni: személyesen, június 25-én (szombaton) 8-12 óráig. Németh Tibor magánkereskedő. Galambok (régi kis-komáromi úton). (2697 K)

50 nm tatai hód farkú cserép kedvező áron eladó. Érd.: munkaidőben a 313-060 telefonszámon. (2683 K)

Telefon-, és 2 éven felüli gyermekfelügyelet vállalom lakásomon. Érd.: 93/317-160. (2684 K)

Öntött, mintás, alumínium, szétszedhető kerti asztal székekkel (fehér-zöld színben) eladó. Érd.: Nk. Csányi út 30. (2685 K)

Háromfunkciós babakocsi eladó. Érd.: Péterfai u. 11/A. Fsz/2. (2686 K)

Angol nyelvtanítást és vizsgára való felkészítést vállalom. Érd.: hétközben 16-18 óra között, Nk. Kazanlak krt. 2/C. Fsz/1. (2688 K)

Gyermekágy baldachinnal újszerű állapotban eladó. Érd.: Nk. Csokonai 6/A. 3. lépcsőház, fsz/2. Strausz. (2691 K)

4 órás munkára jelentkeznek (takarítás, házi munkák végzésére). Ajánlatokat „Nagyon sürgős” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2693 K)

Féláron eladó 300 literes hűtőláda, 71 cm teletexes színes tv, SANYO video, AKAI GX 4000 stúdió magnó, NELLY sarok ülőgarnitúra, távcsőves légpuska. Érd.: 93/313-140/1633 telefonszámon munkaidőben. (2694 K)

18. életévét betöltött, jogosítvánnyal rendelkező fiatalember bármilyen munkát elvállal. Ajánlatokat „Eros fizikumú” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2699 K)

Commodore 128-as számítógép RGB monitorral, magnóval eladó. Irányár: 25 eFt. Érd.: Napközben 312-119 telefonszámon vagy este, Corvin 12/B. Péter. (2700 K)

Törzskönyvezett doberman kan kőkők eladók. Nk-Sánc, József A. 44. (2703 K)

## KANIZSA Dél-Zalai Hetilap

**Főszerkesztő:** Dóró János. **Munkatársak:** Dukát Éva, Gombás Imre, Kovács Rita. **Titkárságvezető:** Bence Ildikó. **Szerkesztőségi titkár:** Fischer Judit. **Külső munkatársak:** Á. Kartai Csilla, Balogh Antal, Balogh László, Bódor Béla, Búki Erzsébet, Horváth Ilona, Lencsés Gábor, Lukács Ibolya, Szivoczka Miklós, Tihanyi István, Tóth Ferenc, Varga József. **roccKANdroll:** Horváth Zoltán, Pécsi László, Pulai Gábor, Pungor Attila. **Zalaegerszegi munkatársak:** Ferencz Győző, Völgyi Ferenc. **Kaposvári munkatársak:** Kirsch Veronika. **Veres Margit. Szerkesztőség:** Nagykanizsa, Király u. 47. **Levélcím:** 8801 Nagykanizsa, Pf.: 154. **Tel.:** 93/310-540 **Tel./fax:** 93/312-305. **Computertechnika:** Antal Livia, Borda Menyhért és Foga Kálmán **Zalaegerszeg, Kossuth u. 45-49. Tel.:** 92/315-800. **Kiadja a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa, Terv u. 5. Tel.:** 93/311-457. **Meghívott vezető:** Soós Sándorné. **Gazdasági vezető:** Soós Szóciálné. **Nyomja a Zalai Nyomda Rt. Zalaegerszeg, Gorkij u. 1. Tel.:** 313-550. **Felelős vezető:** Somogyi Tibor ügyvezető igazgató. **Terjeszti a Magyar Posta és a Szociális Foglalkoztató Nagykanizsa. Előfizetési díj:** egy hónapra 100 Ft. **Lapzárta:** A megjelenést megelőző kedd 12 óra. **ISSN 0865-3879**

Kaukázusi kiskutyák eladók. Tel.: 92/314-042. (2754 K)

Kutyatulajdonosok, figyelme! Kutyasétáltató vállalkozás örökéért 200 Ft-ért. Nagyob kutyákat (rotweiler, doberman, bernáthevyi, németjuhász, dog) 300 Ft-ért. Vadabb kutyákat szájkosárral. Csak okos és szofogadó ebeket vállalkozunk. Érd.: csak levélben! Mi felkeressük. Tóth. Nk. Herman O. 5. III/16., vagy Hegedűs, Nk. Dózsa Gy. u. 32. (2756)

Galambok Avanti benzinkútunk büfé-kocsi éjjel-nappali nyitvatartással bérbeadó. Érd.: napközben a 313-040/134 telefonszámon, vagy 17 óra után, Nk. Teleki u. 5/B. IV/12. Berényi. (2724 K)

Zsemleszínű törpe uszár kiskutya eladó törzskönyvezett szülőkől. Részletre is. Nk. Teleki u. 102. (2734 K)

Napi 3-4 órás, könnyű fizikai munkát keresek. Ajánlatokat „Becsületet” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2746 K)

Gyermekek felügyeletét a nyári szünetben lakásomon vállalom. Cím a szerkesztőségben. (2747 K)

Matematika javítóvizsgára felkészítő, intenzív tanfolyam indul a Batthyány-gimnáziumban 1-2-3. osztályos középiskolások részére. Jelentkezni: Nk. Róza u. 21/B. I/3. címen lehet június 30-ig. (2732 K)

Elajándékoznom 5 db keverék kiskutyámat. Érd.: Kiskanizsa, Órtorony u. 34. (2748 K)

Régi papírpénz - 10 pengős, 20 pengős, 10 pengős - eladó. Érd.: 316-157 telefonszámon. (2577 K)

## PARTNERKERESŐ

Középkorú, barna, arányos testalkatú hölgy keresi romantikus, irodalom-kedvelő, táncolni, esetleg horgászni szerető intelligens párját, 35-50 évesig, jól szituált férfi személyében, aki őszinte és filantrópikus. Felöltött gyermek nem akadály. Leveleket „A Szív Hullámhözszán” jelígre Nk. Pf.: 154-be kérek. (2596 K)

165 cm magas, csinos, sportos fiatalember megismerkedne 30-40 év közötti hölgyvel házasság céljából. Lakásmegoldás szükséges. Leveleket „Róza” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérek. (2727 K)

46 éves, saját telefonos lakással rendelkező elvált nő keres korban hozzáillő, káros szenvedélyektől mentes társat. Kalandorok kíméljenek! Minden fényképes levélre válaszolok. Leveleket a „Kék lagúna” jelígre, Nk. Pf.: 154 jelígre kérem. (2733 K)

Várom annak a 28-40 év közötti özyegy vagy elvált csinos, házias hölgynek a bemutatkozó fényképes levélét, aki megértő, hű társa és felesége tudni lenni káros szenvedélyektől mentes, rendezett körülmények között élő, 36 éves férfinak. Leveleket „Közös jövő” jelígre, Nk. Pf.: 154-be kérem. (2726 K)

- Kanizsaiak Philadelphiában. Az elmúlt hét közepén az Amerikai Egyesült Államokba utazott Nagykanizsáról Farkas Zoltán alpolgármester, Karmazin József TEFO vezető és Ferencz József, a Városgazdálkodási Kft. ügyvezetője, akik részt vettek a Philadelphiában minden évben megrendezett nemzetközi környezetvédelmi konferencián. A költségeket az önkormányzat, illetve a Floreát Alapítvány fedezte.

(t-i)

- Nyári gyakorlat. A tanév befejezése után megkezdtek nyári szakmai gyakorlatukat a Cserhúti Sándor Műszaki Szakiskola diákjai. A tanulók két-három hetet töltenek az iskolai tanműhelyekben, ipari és mezőgazdasági üzemekben, emellett az elsős kéttannyelvű osztályok diákjai húszórás angol és német nyelvi tanfolyammal zárják az iskolaévet.

H.I.

- Erdőárverések. A Zala Megyei Kárpótlási és Kárrendezési Hivatal június 23-án saját jogú kárpótlási jegyek ellenében a ZALAERDŐ Rt. kijelölt erdőterületeire erdőárverést tartott a kiskánizsai Móricz Zsigmond Művelődési Házban, s a városkörnyéki Újudvar, Gelse és Felsőrajk községekben. A licitek iránt Nagykanizsáról és vidékéről élénk volt az érdeklődés.

T.I.



Pénztár nyitva: 15-18 óráig  
Pénztár tel.: (93) 311-468  
Telefon: (93) 311-454,  
311-221

#### A HSMK heti programjából:

- 25-én 19 órakor: Virágzik számban az átok... Kilyén Ilka, a Marosvásárhelyi Nemzeti Színház művésznének önálló estje Csütörtöki randevú... - a HSMK és a Családsegítő Központ szervezésében a Széchenyi téren  
- 30-án 18 órakor: A Délzalai Táncgyűttes bemutatója  
19 órakor: Táncházt, Játékszínház - népi játékok készítése

Június 13-tól - augusztus 20-ig Vakációzz velünk!  
- a HSMK színes, érdekes programokkal várja a 8-12 éves fiatalokat, naponta 9-16 óráig.



ZALAI PARKER  
RT.

# A HŰSÉG NYARA

A ZALAI PARKERNÉL  
1994. JÚNIUS-AUGUSZTUS

A sorsolás pontos időpontját és helyét a Zalai Hírlap 1994. augusztus 27-i számában közöljük.

A megtelt kártyák bármely üzletünkben 1994. szeptember 2-án 17<sup>00</sup>-ig adhatók le.

MEGORZENDO! A



ZALAI PARKER  
RT.

## RÉSZVÉTELI SZABÁLYOK

- 1/ Az akcióban részt venni 1994. június 01. és 1994. augusztus 30. közötti vásárlásokkal lehet.
- 2/ Az akcióban magán személy-vásárlóink vehetnek részt, tehát cégek, intézmények, közületek vásárlásaira nem vonatkozik.
- 3/ A sorsoláson érvényes kártyák üzleteinkben történő leadásával lehet részt venni. Érvényes az a kártya, melyen 10 db értékhatár nélküli és 3 db 3.000 Ft értékhatár feletti vásárlás szerepel. Leadási határidő: 1994. szeptember 2., 17<sup>00</sup> óra.
- 4/ A vásárlásokat üzleteink pénztáraitban kell igazolni a vásárlás alkalmával. Utólagos igazolás a blokk bemutatása ellenére sem adható ki.
- 5/ Az igazolt vásárlásokról szóló blokkot meg kell őrizni. A blokkokat nem kell a kártyával együtt beküldeni. Nyereményt csak a blokkok hiánytalan bemutatása esetén adunk át.
- 6/ Akciónkban a Zalaiparker Rt. és a programot kidolgozó ügynökség, az Euromanager Kft. munkatársai nem vehetnek részt.

Név: .....

Lakcím: .....

BEDOBANDO! A

## SZAKVIZSGÁK NÉGY SZAKMÁBAN

A DKG Rt.-ben a gyár ötven végzőse tett sikeres vizsgát június 13-23-a között. A fentiek kívül a cég bonyolította a Kanizsa Sörgyár, a MOL Rt. (Bázakerettye), a Letenyi Mezőp és több képzésben résztvevő kisiparos huszonhárom tanulójának a gyakorlati vizsgáit.

A tizenhárom hegesztő szakmunkásjelölt bevont elektródás, fogyóelektródás, gázhegesztési és lángvágási feladatot hajtott végre, a tizennégy esztergályos produktív munkát végzett, a gyár egyik termékébe beépülő orsóanyagát készített el. A tizenkét géplakatos illesztési alapfeladattal kezdett, majd a szerzőgépeken a hibafeltárást követően szerelési feladatokat hajtottak végre sikerrel. A harminckét szerkezetlakatos vizsgázó gépkocsi-kitámasztó ék elkészítésével birkózott. A feladat magában foglalta a jelölést, leszábást, az illesztést és a fix kapcsolatot létrehozó kézi úton végrehajtott ív- és gázhegesztést is. A gyakorlati vizsgák zárónapján Lendvai László, a DKG Rt. tanműhelyvezetője rövid értékelést adott lapunknak:

- Ez a tanévünk a múlt évihez hasonlóan nagyon eredményes volt. Öt tanulóink három hónapja végzett az országos döntőn, öregbítették szakmájuk jó hírét, már munkába álltak. Bizom abban, hogy az előző évekhez ha-

sonlóan a legrátermettebb, legjobb eredményt elért fiatalokat a DKG Rt. alkalmazni tudja.

Az elméleti rész értékelésére Juhász László mérnök tanár vállalkozott.

- Tanulóink írásbeli és szóbeli vizsgára töltendő felkészülése közepesre értékelhető. A többség jól használta ki a háromhetes felkészülési időszakot. Néhány kiugró vizsgaeredmény mögött tehetséges tanulóit fedezhetünk fel.

- Bödör -

- Fortuna kegyeltjei. A szerencse istenasszonya, Fortuna az elmúlt napokban újra ellátogatott Kanizsára és környékére: A Szerencsejáték Rt. által meghirdetett „Ki lesz a gólkirály és a góllövőlista 2-3. helyezette a német, olasz élvonalban és a magyar NB I-ben” című országos játékok második fődíját - egy ezüstcipőt, ezüstláncot - sorsolással a kanizsai Mészáros Ferenc nyerte. A „Megdupláztam szerencsémét” nyeretlen lottószelvény akciójátékban - ugyancsak sorsolással - a városkörnyéki Angyal István (Nemespátró) 200 ezer forint értékű CORVINBANK-betéjegyert nyert. t.i.

## ÁLLÁS \* ÁLLÁS \* ÁLLÁS

A Zala Megyei Munkaügyi Központ Nagykanizsai Kirendeltsége az alábbi szakmákban, illetve munkakörökben kínál elhelyezkedési lehetőséget:

	Kereset
Betanított 3 műszakos női munka a Tungsramban	17000-20000 Ft
Vendéglátóipari eladó (női)	15000-17000 Ft
Újságárus (nő, német nyelvtudással)	20000-25000 Ft
Varrónő	12000-20000 Ft
Élelmiszerbolti eladó	12000-15000 Ft
Szakács	15000-20000 Ft
Kőműves	14000-20000 Ft
Ács-állványozó	15000-25000 Ft
Helyijáratos autóbussz-vezető	20000-25000 Ft
Nemzetközi gépkocsivezető	25000-30000 Ft
Üzletkötő, ügynök	13000-20000 Ft

Bővebb felvilágosítást a munkahelyi ajánlatokról (ZMMK Kir. Nk., Fő u. 24. szám) a közvetítői csoportnál adunk, I. emelet 111. szoba. Ügyfélfogadási idő: hétfő-kedd-szerda: 8.00-12.00 és 13.00-16.00, péntek: 8.00-12.00 és 13.00-14.00 óra között.